QRVA 55 **038**

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Questions et réponses écrites

Schriftelijke vragen en antwoorden

11-2-2021

N-VA	:	*Nieuw-Vlaamse Alliantie*
Ecolo-Groen	:	*Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen*
PS	:	*Parti Socialiste*
VB	:	*Vlaams Belang*
MR	:	*Mouvement Réformateur*
CD&V	:	*Christen-Democratisch en Vlaams*
PVDA-PTB	:	*Partij van de Arbeid van België – Parti du Travail de Belgique*
Open Vld	:	*Open Vlaamse liberalen en democraten*
sp.a	:	*socialistische partij anders*
cdH	:	*centre démocrate Humaniste*
DéFI	:	*Démocrate Fédéraliste Indépendant*
INDEP-ONAFH	:	*Indépendant - Onafhankelijk*

Abréviations dans la numérotation des publications:		*Afkorting bij de numering van de publicaties:*	
DOC 55 0000/000	*Document de la 55e législature, suivi du numéro de base et numéro de suivi*	*DOC 55 0000/000*	*Parlementair document van de 55e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer*
QRVA	*Questions et Réponses écrites*	*QRVA*	*Schriftelijke Vragen en Antwoorden*
CRIV	*Version provisoire du Compte Rendu Intégral*	*CRIV*	*Voorlopige versie van het Integraal Verslag*
CRABV	*Compte Rendu Analytique*	*CRABV*	*Beknopt Verslag*
CRIV	*Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)*	*CRIV*	*Integraal Verslag, met links het defi nitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)*
PLEN	*Séance plénaire*	*PLEN*	*Plenum*
COM	*Réunion de commission*	*COM*	*Commissievergadering*
MOT	*Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)*	*MOT*	*Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)*

SOMMAIRE INHOUD

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 1er octobre 2020.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 1 oktober 2020.

Page/Blz. 5

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

Page/Blz. 13

	Page Blz.	
Premier ministre	-	Eerste minister
Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail	-	Vice-eersteminister en minister van Economie en Werk
Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	-	Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité	13	Vice-eersteminister en minister van Mobiliteit
Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude	-	Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding
Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique	16	Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste	-	Vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post
Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord	-	Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionelles et du Renouveau démocratique	-	Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris	22	Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris
Ministre de la Défense	-	Minister van Defensie
Ministre du Climat, de l'Environnement, du Développement durable et du Green Deal	-	Minister van Klimaat, Leefmilieu, Duurzame Ontwikkeling en Green Deal
Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique	-	Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Ministre de la Coopération au développement, chargée des Grandes Villes	-	Minister van Ontwikkelingssamenwerking, belast met Grote Steden
Ministre de l'Énergie	-	Minister van Energie
Secrétaire d'État pour la Relance et les Investissements stratégiques, chargé de la Politique scientifique, adjoint au ministre de l'Économie et du Travail	-	Staatssecretaris voor Relance en Strategische Investeringen, belast met Wetenschapsbeleid, toegevoegd aan de minister van Economie en Werk

	Page Blz.	
Secrétaire d'État à la Digitalisation, chargé de la Simplification administrative, de la Protection de la vie privée et de la Régie des Bâtiments, adjoint au premier ministre	-	Staatssecretaris voor Digitalisering, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Privacy en de Regie der Gebouwen, toegevoegd aan de eerste minister
Secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité	-	Staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique	24	Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord	-	Staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

Page/Blz. 29

	Page Blz.	
Premier ministre	29	Eerste minister
Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail	31	Vice-eersteminister en minister van Economie en Werk
Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales	84	Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen
Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité	-	Vice-eersteminister en minister van Mobiliteit
Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude	95	Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding
Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique	120	Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid
Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste	134	Vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post
Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord	146	Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee
Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique	183	Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris	184	Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris
Ministre de la Défense	198	Minister van Defensie
Ministre du Climat, de l'Environnement, du Développement durable et du Green Deal	-	Minister van Klimaat, Leefmilieu, Duurzame Ontwikkeling en Green Deal
Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique	200	Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Ministre de la Coopération au développement, chargée des Grandes Villes	-	Minister van Ontwikkelingssamenwerking, belast met Grote Steden
Ministre de l'Énergie	-	Minister van Energie
Secrétaire d'État pour la Relance et les Investissements stratégiques, chargé de la Politique scientifique, adjoint au ministre de l'Économie et du Travail	-	Staatssecretaris voor Relance en Strategische Investeringen, belast met Wetenschapsbeleid, toegevoegd aan de minister van Economie en Werk
Secrétaire d'État à la Digitalisation, chargé de la Simplification administrative, de la Protection de la vie privée et de la Régie des Bâtiments, adjoint au premier ministre	-	Staatssecretaris voor Digitalisering, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Privacy en de Regie der Gebouwen, toegevoegd aan de eerste minister

	Page Blz.	
Secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité	219	Staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit
Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique	223	Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing
Secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord	228	Staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

Page/Blz. 237

Liste clôturée le 11/02/2021.

Lijst afgesloten op 11/02/2021.

I. Liste cumulative des questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement, à partir du 1er octobre 2020.

I. Cumulatieve lijst van de vragen waarop nog niet geantwoord is binnen de door het reglement bepaalde termijn, vanaf 1 oktober 2020.

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail Vice-eersteminister en minister van Economie en Werk							
06-11-2020	28	**Gaby Colebunders**	31	06-11-2020	29	**Steven Matheï**	31
26-11-2020	96	**Steven Matheï**	34	26-11-2020	97	**Caroline Taquin**	34
27-11-2020	101	**Emir Kir**	34	02-12-2020	110	**Ellen Samyn**	34
09-12-2020	114	**Gilles Vanden Burre**	35	14-12-2020	117	**Emir Kir**	36
16-12-2020	124	**Barbara Pas**	36	17-12-2020	126	**Kattrin Jadin**	36
17-12-2020	132	**Roberto D'Amico**	36	23-12-2020	139	**Steven Matheï**	36
Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen							
30-10-2020	6	**Kattrin Jadin**	30	05-11-2020	15	**Samuel Cogolati**	31
13-11-2020	25	**Michel De Maegd**	32	13-11-2020	29	**Michel De Maegd**	32
13-11-2020	30	**Anneleen Van Bossuyt**	32	13-11-2020	31	**Steven De Vuyst**	32
13-11-2020	33	**Michel De Maegd**	32	13-11-2020	35	**Anneleen Van Bossuyt**	32
13-11-2020	36	**Steven De Vuyst**	32	13-11-2020	37	**Samuel Cogolati**	32
13-11-2020	38	**Kattrin Jadin**	32	13-11-2020	39	**Ellen Samyn**	32
13-11-2020	40	**Kattrin Jadin**	32	13-11-2020	41	**Kattrin Jadin**	32
13-11-2020	42	**Kattrin Jadin**	32	13-11-2020	43	**Kattrin Jadin**	32
13-11-2020	44	**Kattrin Jadin**	32	13-11-2020	45	**Kattrin Jadin**	32
13-11-2020	46	**Samuel Cogolati**	32	13-11-2020	47	**Samuel Cogolati**	32
13-11-2020	48	**Anneleen Van Bossuyt**	32	13-11-2020	49	**Samuel Cogolati**	32
13-11-2020	50	**Samuel Cogolati**	32	13-11-2020	51	**Anneleen Van Bossuyt**	32
13-11-2020	52	**Samuel Cogolati**	32	16-11-2020	53	**Michel De Maegd**	32
16-11-2020	54	**Michel De Maegd**	32	16-11-2020	55	**Samuel Cogolati**	32
16-11-2020	56	**Kattrin Jadin**	32	16-11-2020	57	**Kattrin Jadin**	32
16-11-2020	58	**Ellen Samyn**	32	16-11-2020	59	**Els Van Hoof**	32
16-11-2020	60	**Els Van Hoof**	32	16-11-2020	61	**Kattrin Jadin**	32
16-11-2020	62	**Samuel Cogolati**	32	16-11-2020	63	**Samuel Cogolati**	32
16-11-2020	66	**Els Van Hoof**	32	16-11-2020	67	**Séverine de Laveleye**	32

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
16-11-2020	68	**Koen Metsu**	32	16-11-2020	69	**Kattrin Jadin**	32
16-11-2020	70	**Kattrin Jadin**	32	16-11-2020	71	**Kattrin Jadin**	32
16-11-2020	72	**Anneleen Van Bossuyt**	32	16-11-2020	74	**Anneleen Van Bossuyt**	32
17-11-2020	75	**Marco Van Hees**	32	17-11-2020	76	**Simon Moutquin**	32
17-11-2020	77	**Anneleen Van Bossuyt**	32	17-11-2020	78	**Ellen Samyn**	32
17-11-2020	79	**Anneleen Van Bossuyt**	32	17-11-2020	80	**Simon Moutquin**	32
17-11-2020	81	**Anneleen Van Bossuyt**	32	18-11-2020	85	**Jasper Pillen**	32
19-11-2020	92	**André Flahaut**	34	20-11-2020	98	**Georges Dallemagne**	34
23-11-2020	103	**Emmanuel Burton**	34	24-11-2020	106	**Emir Kir**	34
24-11-2020	107	**Frieda Gijbels**	34	25-11-2020	113	**Sophie Thémont**	34
27-11-2020	122	**François De Smet**	34	17-12-2020	150	**Michael Freilich**	36
18-12-2020	157	**Michael Freilich**	36	18-12-2020	158	**Kattrin Jadin**	36

Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité
Vice-eersteminister en minister van Mobiliteit

30-10-2020	10	**Tomas Roggeman**	30	30-10-2020	19	**Jef Van den Bergh**	30
30-10-2020	20	**Jef Van den Bergh**	30	04-11-2020	24	**Daniel Senesael**	30
04-11-2020	38	**Mélissa Hanus**	30	04-11-2020	44	**Emmanuel Burton**	30
05-11-2020	52	**Els Van Hoof**	31	06-11-2020	53	**Jef Van den Bergh**	31
06-11-2020	54	**Katleen Bury**	31	09-11-2020	56	**Tomas Roggeman**	31
09-11-2020	58	**Jasper Pillen**	31	09-11-2020	61	**Kim Buyst**	31
09-11-2020	67	**Nathalie Dewulf**	31	09-11-2020	68	**Wouter Vermeersch**	31
09-11-2020	69	**Joris Vandenbroucke**	31	10-11-2020	72	**Frank Troosters**	31
10-11-2020	73	**Frank Troosters**	31	10-11-2020	74	**Frank Troosters**	31
10-11-2020	76	**Maria Vindevoghel**	31	10-11-2020	80	**Caroline Taquin**	31
10-11-2020	85	**Michael Freilich**	31	10-11-2020	86	**Caroline Taquin**	31
10-11-2020	87	**Hervé Rigot**	31	12-11-2020	88	**Emmanuel Burton**	32
12-11-2020	89	**Emmanuel Burton**	32	12-11-2020	90	**Maria Vindevoghel**	32
12-11-2020	91	**Maxime Prévot**	32	13-11-2020	93	**Mélissa Hanus**	32
13-11-2020	94	**Catherine Fonck**	32	16-11-2020	95	**Josy Arens**	32
16-11-2020	96	**Sophie Rohonyi**	32	16-11-2020	99	**Joris Vandenbroucke**	32
16-11-2020	100	**Jasper Pillen**	32	16-11-2020	101	**Emir Kir**	32
16-11-2020	103	**Emir Kir**	32	16-11-2020	104	**Emir Kir**	32
16-11-2020	105	**Frank Troosters**	32	16-11-2020	106	**Emir Kir**	32
16-11-2020	110	**Frank Troosters**	32	16-11-2020	111	**Maria Vindevoghel**	32

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
17-11-2020	112	**Maria Vindevoghel**	32	17-11-2020	113	**Wouter Raskin**	32
17-11-2020	114	**Nicolas Parent**	32	17-11-2020	115	**Maria Vindevoghel**	32
17-11-2020	116	**Maria Vindevoghel**	32	17-11-2020	117	**Nicolas Parent**	32
17-11-2020	118	**Eric Thiébaut**	32	17-11-2020	119	**Sophie Rohonyi**	32
17-11-2020	120	**Marie-Colline Leroy**	32	17-11-2020	121	**Marianne Verhaert**	32
17-11-2020	123	**Maria Vindevoghel**	32	17-11-2020	124	**Pieter De Spiegeleer**	32
17-11-2020	125	**Nicolas Parent**	32	17-11-2020	126	**Jef Van den Bergh**	32
17-11-2020	127	**Pieter De Spiegeleer**	32	17-11-2020	128	**Emir Kir**	32
17-11-2020	129	**Frank Troosters**	32	17-11-2020	130	**Pieter De Spiegeleer**	32
17-11-2020	131	**Jef Van den Bergh**	32	17-11-2020	132	**Maria Vindevoghel**	32
17-11-2020	133	**Tomas Roggeman**	32	17-11-2020	134	**Emir Kir**	32
17-11-2020	135	**Jef Van den Bergh**	32	17-11-2020	136	**Marianne Verhaert**	32
17-11-2020	137	**Michel De Maegd**	32	17-11-2020	138	**Kim Buyst**	32
17-11-2020	139	**Joris Vandenbroucke**	32	17-11-2020	140	**Tomas Roggeman**	32
17-11-2020	141	**Joris Vandenbroucke**	32	18-11-2020	142	**Bert Wollants**	32
18-11-2020	143	**Frank Troosters**	32	18-11-2020	145	**Kattrin Jadin**	32
18-11-2020	146	**Joris Vandenbroucke**	32	18-11-2020	148	**Emir Kir**	32
18-11-2020	149	**Emir Kir**	32	18-11-2020	150	**Maria Vindevoghel**	32
18-11-2020	152	**Maria Vindevoghel**	32	18-11-2020	153	**Emir Kir**	32
18-11-2020	154	**Jef Van den Bergh**	32	18-11-2020	155	**Jasper Pillen**	32
18-11-2020	156	**Jef Van den Bergh**	32	19-11-2020	157	**Bert Wollants**	34
19-11-2020	158	**Jef Van den Bergh**	34	19-11-2020	159	**Jef Van den Bergh**	34
19-11-2020	160	**Steven Matheï**	34	19-11-2020	161	**Maria Vindevoghel**	34
19-11-2020	162	**Maria Vindevoghel**	34	19-11-2020	163	**Steven Matheï**	34
19-11-2020	164	**Eric Thiébaut**	34	19-11-2020	165	**Wouter Raskin**	34
20-11-2020	166	**Maxime Prévot**	34	20-11-2020	168	**Caroline Taquin**	34
20-11-2020	170	**Emmanuel Burton**	34	20-11-2020	171	**Emmanuel Burton**	34
20-11-2020	172	**Barbara Pas**	34	23-11-2020	173	**François De Smet**	34
23-11-2020	175	**Maria Vindevoghel**	34	23-11-2020	176	**Emir Kir**	34
23-11-2020	177	**Steven Matheï**	34	24-11-2020	179	**Pieter De Spiegeleer**	34

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
24-11-2020	181	**Sophie Thémont**	34	24-11-2020	185	**Barbara Pas**	34
24-11-2020	186	**Sophie Thémont**	34	26-11-2020	187	**Caroline Taquin**	34
02-12-2020	188	**Frank Troosters**	34	02-12-2020	189	**Tomas Roggeman**	34
03-12-2020	192	**Tomas Roggeman**	35	03-12-2020	193	**Tomas Roggeman**	35
04-12-2020	194	**Tomas Roggeman**	35	07-12-2020	195	**Josy Arens**	35
07-12-2020	197	**Frank Troosters**	35	07-12-2020	198	**Jef Van den Bergh**	35
07-12-2020	199	**Jef Van den Bergh**	35	07-12-2020	200	**Jef Van den Bergh**	35
07-12-2020	201	**Nicolas Parent**	35	07-12-2020	202	**Nicolas Parent**	35
07-12-2020	203	**Frank Troosters**	35	07-12-2020	205	**Wouter Raskin**	35
08-12-2020	206	**Jef Van den Bergh**	35	08-12-2020	211	**Vicky Reynaert**	35
10-12-2020	215	**Emir Kir**	36	11-12-2020	216	**Jef Van den Bergh**	36
11-12-2020	218	**Cécile Thibaut**	36	11-12-2020	220	**Cécile Thibaut**	36
11-12-2020	221	**Pieter De Spiegeleer**	36	14-12-2020	222	**Frank Troosters**	36
14-12-2020	223	**Frank Troosters**	36	14-12-2020	224	**Frank Troosters**	36
14-12-2020	225	**Frank Troosters**	36	14-12-2020	226	**Reccino Van Lommel**	36
16-12-2020	231	**Frank Troosters**	36	16-12-2020	232	**Caroline Taquin**	36
17-12-2020	233	**Sophie Rohonyi**	36	17-12-2020	234	**Steven De Vuyst**	36
18-12-2020	235	**Wouter Raskin**	36	18-12-2020	237	**Emir Kir**	36
18-12-2020	238	**Steven Creyelman**	36	18-12-2020	240	**Joris Vandenbroucke**	36
21-12-2020	242	**Eric Thiébaut**	36	21-12-2020	243	**Pieter De Spiegeleer**	36
21-12-2020	244	**Pieter De Spiegeleer**	36	21-12-2020	245	**Pieter De Spiegeleer**	36
22-12-2020	247	**Pieter De Spiegeleer**	36	22-12-2020	248	**Wouter Raskin**	36
23-12-2020	250	**Emmanuel Burton**	36	23-12-2020	251	**Nicolas Parent**	36
28-12-2020	252	**François De Smet**	38	05-01-2021	253	**Joris Vandenbroucke**	38
05-01-2021	254	**Eric Thiébaut**	38				

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude
Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding

09-11-2020	63	**Steven Matheï**	31	12-11-2020	73	**Dieter Vanbesien**	32
24-11-2020	104	**Barbara Pas**	34	24-11-2020	109	**Steven Matheï**	34
26-11-2020	117	**Steven Matheï**	34	03-12-2020	125	**Steven Matheï**	35
04-12-2020	131	**Steven Matheï**	35	07-12-2020	133	**Barbara Pas**	35
11-12-2020	134	**Wim Van der Donckt**	36	17-12-2020	141	**Wim Van der Donckt**	36
18-12-2020	146	**Joy Donné**	36	18-12-2020	148	**Sophie Thémont**	36
21-12-2020	150	**Emmanuel Burton**	36				

Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique
Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
29-10-2020	2	**Nahima Lanjri**	30	29-10-2020	4	**Els Van Hoof**	30
30-10-2020	10	**Valerie Van Peel**	30	30-10-2020	19	**Valerie Van Peel**	30
04-11-2020	22	**Nawal Farih**	30	04-11-2020	33	**Els Van Hoof**	30
05-11-2020	41	**Valerie Van Peel**	31	05-11-2020	43	**Emir Kir**	31
05-11-2020	44	**Emir Kir**	31	05-11-2020	47	**Nadia Moscufo**	31
05-11-2020	51	**Frieda Gijbels**	31	05-11-2020	54	**Frieda Gijbels**	31
05-11-2020	56	**Frieda Gijbels**	31	05-11-2020	65	**Sofie Merckx**	31
05-11-2020	66	**Sofie Merckx**	31	05-11-2020	69	**Nawal Farih**	31
05-11-2020	71	**Nawal Farih**	31	05-11-2020	72	**Nawal Farih**	31
06-11-2020	78	**Gaby Colebunders**	31	06-11-2020	80	**Nawal Farih**	31
06-11-2020	88	**Tom Van Grieken**	31	09-11-2020	89	**Nawal Farih**	31
09-11-2020	93	**Christophe Bombled**	31	09-11-2020	94	**Dominiek Sneppe**	31
09-11-2020	96	**Sofie Merckx**	31	10-11-2020	109	**Caroline Taquin**	31
10-11-2020	111	**Sofie Merckx**	31	10-11-2020	113	**Caroline Taquin**	31
10-11-2020	118	**Caroline Taquin**	31	10-11-2020	121	**Caroline Taquin**	31
12-11-2020	126	**Caroline Taquin**	32	12-11-2020	131	**Caroline Taquin**	32
12-11-2020	134	**Tom Van Grieken**	32	12-11-2020	135	**Sophie Thémont**	32
12-11-2020	136	**Emmanuel Burton**	32	12-11-2020	141	**Emir Kir**	32
16-11-2020	142	**Emir Kir**	32	16-11-2020	144	**Steven Creyelman**	32
16-11-2020	147	**Steven Creyelman**	32	16-11-2020	149	**Steven Creyelman**	32
16-11-2020	150	**Steven Creyelman**	32	16-11-2020	151	**Steven Creyelman**	32
16-11-2020	153	**Steven Creyelman**	32	16-11-2020	156	**Dominiek Sneppe**	32
16-11-2020	157	**Dominiek Sneppe**	32	17-11-2020	160	**Dominiek Sneppe**	32
17-11-2020	163	**Emir Kir**	32	17-11-2020	164	**Robby De Caluwé**	32
19-11-2020	171	**Nawal Farih**	34	19-11-2020	173	**Steven Matheï**	34
19-11-2020	175	**Steven Creyelman**	34	19-11-2020	177	**Annick Ponthier**	34
20-11-2020	181	**Nawal Farih**	34	20-11-2020	183	**Hervé Rigot**	34
20-11-2020	191	**Caroline Taquin**	34	23-11-2020	203	**Emmanuel Burton**	34
24-11-2020	205	**Emir Kir**	34	24-11-2020	209	**Emir Kir**	34
24-11-2020	214	**Emir Kir**	34	24-11-2020	215	**Emir Kir**	34
24-11-2020	218	**Barbara Pas**	34	25-11-2020	221	**Sophie Thémont**	34
26-11-2020	225	**Barbara Creemers**	34	27-11-2020	228	**Kattrin Jadin**	34
27-11-2020	232	**Emir Kir**	34	30-11-2020	233	**Ellen Samyn**	34
30-11-2020	235	**Sophie Thémont**	34	01-12-2020	238	**Ellen Samyn**	34
01-12-2020	241	**Ellen Samyn**	34	02-12-2020	246	**Frieda Gijbels**	34
02-12-2020	247	**Frieda Gijbels**	34	02-12-2020	248	**Frieda Gijbels**	34
04-12-2020	254	**Kattrin Jadin**	35	04-12-2020	257	**Barbara Creemers**	35
07-12-2020	258	**Kattrin Jadin**	35	07-12-2020	259	**Kattrin Jadin**	35
08-12-2020	262	**Vincent Scourneau**	35	10-12-2020	265	**Hervé Rigot**	36
11-12-2020	270	**Robby De Caluwé**	36	11-12-2020	271	**Laurence Hennuy**	36
14-12-2020	274	**Emir Kir**	36	15-12-2020	276	**Barbara Creemers**	36
15-12-2020	278	**Els Van Hoof**	36	15-12-2020	281	**Els Van Hoof**	36
15-12-2020	282	**Els Van Hoof**	36	15-12-2020	283	**Els Van Hoof**	36
15-12-2020	284	**Els Van Hoof**	36	15-12-2020	285	**Els Van Hoof**	36
16-12-2020	289	**Caroline Taquin**	36	16-12-2020	290	**Caroline Taquin**	36
18-12-2020	296	**Kattrin Jadin**	36	18-12-2020	297	**Emir Kir**	36
18-12-2020	299	**Barbara Pas**	36	18-12-2020	301	**Sophie Thémont**	36

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
18-12-2020	305	**Sophie Thémont**	36	18-12-2020	307	**Steven Creyelman**	36
21-12-2020	309	**Sophie Thémont**	36	22-12-2020	312	**Ellen Samyn**	36
23-12-2020	314	**Emmanuel Burton**	36	23-12-2020	315	**Frieda Gijbels**	36
04-01-2021	317	**Valerie Van Peel**	38	04-01-2021	318	**Valerie Van Peel**	38
05-01-2021	320	**Sigrid Goethals**	38	05-01-2021	321	**Dominiek Sneppe**	38
05-01-2021	322	**Frieda Gijbels**	38	06-01-2021	325	**Thierry Warmoes**	38

Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord
Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee

09-11-2020	85	**Marijke Dillen**	31	12-11-2020	116	**Sophie Thémont**	32
12-11-2020	118	**Kattrin Jadin**	32	20-11-2020	145	**Caroline Taquin**	34
24-11-2020	163	**Els Van Hoof**	34	01-12-2020	172	**Sophie Thémont**	34
03-12-2020	174	**Koen Metsu**	35	04-12-2020	178	**Tomas Roggeman**	35
08-12-2020	185	**Vincent Scourneau**	35	08-12-2020	186	**Ben Segers**	35
15-12-2020	197	**Els Van Hoof**	36	15-12-2020	198	**Els Van Hoof**	36
16-12-2020	200	**André Flahaut**	36	16-12-2020	201	**Robby De Caluwé**	36
17-12-2020	205	**Michael Freilich**	36	17-12-2020	206	**Michael Freilich**	36
18-12-2020	207	**Marijke Dillen**	36	18-12-2020	209	**Marijke Dillen**	36
18-12-2020	210	**Marijke Dillen**	36	18-12-2020	212	**Kattrin Jadin**	36
21-12-2020	214	**Jef Van den Bergh**	36	21-12-2020	215	**Emmanuel Burton**	36
23-12-2020	216	**Emmanuel Burton**	36				

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionelles et du Renouveau démocratique
Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

09-11-2020	14	**Robby De Caluwé**	31	12-11-2020	25	**Emmanuel Burton**	32
12-11-2020	26	**Christophe Bombled**	32	17-11-2020	30	**Philippe Tison**	32
17-11-2020	31	**Philippe Tison**	32	23-11-2020	44	**Emir Kir**	34
24-11-2020	49	**Barbara Pas**	34	30-11-2020	52	**Ellen Samyn**	34
01-12-2020	53	**Ellen Samyn**	34	04-12-2020	55	**Tomas Roggeman**	35
04-12-2020	56	**Josy Arens**	35	04-12-2020	57	**Josy Arens**	35
04-12-2020	58	**Barbara Creemers**	35	11-12-2020	59	**Emir Kir**	36
15-12-2020	61	**Steven Creyelman**	36	16-12-2020	62	**Ellen Samyn**	36
18-12-2020	63	**Sophie Thémont**	36	21-12-2020	64	**Benoît Piedboeuf**	36
21-12-2020	65	**Benoît Piedboeuf**	36				

Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris
Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris

05-11-2020	15	**Sophie Thémont**	31	12-11-2020	26	**Caroline Taquin**	32
17-11-2020	27	**Christophe Bombled**	32	23-11-2020	32	**Emir Kir**	34

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
22-12-2020	62	**Ellen Samyn**	36	05-01-2021	68	**Steven Matheï**	38
06-01-2021	69	**Steven Matheï**	38				

Ministre de la Coopération au développement, chargée des Grandes Villes
Minister van Ontwikkelingssamenwerking, belast met Grote Steden

05-11-2020	1	**Annick Ponthier**	31				

Ministre de l'Énergie
Minister van Energie

05-11-2020	2	**Leen Dierick**	31	27-11-2020	15	**Vincent Scourneau**	34
04-12-2020	16	**Jean-Marie Dedecker**	35	10-12-2020	17	**Christophe Bombled**	36
15-12-2020	18	**Steven Creyelman**	36				

Secrétaire d'État pour la Relance et les Investissements stratégiques, chargé de la Politique scientifique, adjoint au ministre de l'Économie et du Travail
Staatssecretaris voor Relance en Strategische Investeringen, belast met Wetenschapsbeleid, toegevoegd aan de minister van Economie en Werk

24-11-2020	8	**Barbara Pas**	34	01-12-2020	11	**Emmanuel Burton**	34
09-12-2020	16	**Frieda Gijbels**	35	15-12-2020	18	**Steven Creyelman**	36
21-12-2020	19	**Kathleen Verhelst**	36	21-12-2020	20	**Emmanuel Burton**	36

Secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité
Staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit

20-11-2020	9	**Michel De Maegd**	34	20-11-2020	10	**Goedele Liekens**	34
24-11-2020	13	**Emir Kir**	34	25-11-2020	20	**Patrick Prévot**	34
25-11-2020	21	**Emir Kir**	34	15-12-2020	28	**Steven Creyelman**	36
18-12-2020	30	**Sophie Thémont**	36				

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

06-11-2020	18	**Tom Van Grieken**	31	06-11-2020	25	**Dries Van Langenhove**	31
06-11-2020	34	**Dries Van Langenhove**	31	06-11-2020	38	**Dries Van Langenhove**	31
06-11-2020	39	**Dries Van Langenhove**	31	10-11-2020	47	**Simon Moutquin**	31
12-11-2020	49	**Steven De Vuyst**	32	16-11-2020	51	**Kattrin Jadin**	32
18-11-2020	55	**Yoleen Van Camp**	32	18-11-2020	56	**Wouter Raskin**	32
19-11-2020	59	**Darya Safai**	34	19-11-2020	63	**Simon Moutquin**	34
20-11-2020	64	**Tom Van Grieken**	34	20-11-2020	65	**Jasper Pillen**	34

Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	QRVA QRVA
20-11-2020	67	**Ben Segers**	34	20-11-2020	68	**Yoleen Van Camp**	34
23-11-2020	69	**Nathalie Gilson**	34	23-11-2020	70	**Emmanuel Burton**	34
23-11-2020	72	**Greet Daems**	34	24-11-2020	73	**Ben Segers**	34
24-11-2020	74	**Barbara Pas**	34	24-11-2020	75	**Darya Safai**	34
24-11-2020	76	**Barbara Pas**	34	24-11-2020	77	**Ben Segers**	34
24-11-2020	78	**Ben Segers**	34	24-11-2020	80	**Barbara Pas**	34
24-11-2020	81	**Barbara Pas**	34	24-11-2020	82	**Barbara Pas**	34
24-11-2020	83	**Hervé Rigot**	34	24-11-2020	84	**Hervé Rigot**	34
25-11-2020	85	**Yoleen Van Camp**	34	25-11-2020	86	**Simon Moutquin**	34
26-11-2020	88	**Emir Kir**	34	26-11-2020	89	**Simon Moutquin**	34
26-11-2020	90	**Simon Moutquin**	34	26-11-2020	91	**Simon Moutquin**	34
26-11-2020	92	**Simon Moutquin**	34	27-11-2020	93	**Sophie Thémont**	34
01-12-2020	95	**Darya Safai**	34	01-12-2020	96	**Yoleen Van Camp**	34
01-12-2020	97	**Dries Van Langenhove**	34	01-12-2020	98	**Greet Daems**	34
01-12-2020	99	**Greet Daems**	34	03-12-2020	103	**Simon Moutquin**	35
03-12-2020	104	**Simon Moutquin**	35	04-12-2020	105	**Yoleen Van Camp**	35
10-12-2020	109	**Simon Moutquin**	36	10-12-2020	110	**Simon Moutquin**	36
21-12-2020	113	**Emmanuel Burton**	36	23-12-2020	114	**Bert Moyaers**	36
04-01-2021	115	**Yoleen Van Camp**	38	04-01-2021	116	**Yoleen Van Camp**	38
06-01-2021	117	**Kattrin Jadin**	38	06-01-2021	118	**Kattrin Jadin**	38
06-01-2021	119	**Kattrin Jadin**	38	06-01-2021	120	**Simon Moutquin**	38

(N.): Question posée en néerlandais. - (Fr.): Question posée en français.

(Fr.): In het Frans gestelde vraag. - (N.): In het Nederlands gestelde vraag.

II. Nouvelles questions auxquelles il n'a pas été répondu dans le délai fixé par le règlement. (Art. 123, alinéas 1 à 4 du règlement de la Chambre).

II. Nieuwe vragen waarop niet binnen de door het reglement bepaalde termijn geantwoord is. (Art. 123, eerste tot vierde lid van het reglement van de Kamer).

Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité

DO 2020202107233

Question n° 252 de monsieur le député François De Smet du 28 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité:

Les exceptions au permis de conduire européen (QO 11875C).

1. Comment et dans quelles conditions un pays peut-il mettre en place une exception ou une extension nationale à un permis standardisé européen valable dans toute l'Union européenne, comme par exemple le "code 76" pour le permis B? S'agit-il uniquement de dispositions transitoires (p. ex: valable pour toutes les personnes nées avant 1980)?

2. Certains pays ont mis en place ce genre de dispositions concernant les véhicules de loisirs, d'autres pour des véhicules dont la masse maximale autorisée (MMA) est généralement artificiellement diminuée pour "coller" aux standards du permis B. Quels outils législatifs ou réglementaires sont appliqués à cet égard? Existe-t-il une liste exhaustive de toutes les exceptions et leurs conditions à l'échelle européenne?

DO 2020202107255

Question n° 253 de monsieur le député Joris Vandenbroucke du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité:

Les accidents aux passages à niveau.

Les accidents aux passages à niveau demeurent un problème compliqué à gérer. En 2019, sept personnes ont perdu la vie lors d'un accident à un passage à niveau et six ont été grièvement blessées. Outre ce lourd bilan humain, les 45 accidents survenus l'année dernière aux passages à niveau ont provoqué 39 082 minutes de retard sur le rail, soit près de deux heures de retard par jour.

Vice-eersteminister en minister van Mobiliteit

DO 2020202107233

Vraag nr. 252 van de heer volksvertegenwoordiger François De Smet van 28 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Mobiliteit:

Uitzonderingen op het Europese rijbewijs (MV 11875C).

1. Hoe en onder welke voorwaarden kan een land voorzien in een in de hele EU geldige uitzondering op of nationale uitbreiding van het gestandaardiseerde Europese rijbewijs, zoals bijvoorbeeld de "code 76" voor het rijbewijs B? Betreft het enkel overgangsbepalingen (bv. geldig voor alle personen die vóór 1980 geboren zijn)?

2. Sommige landen hebben dit soort van bepalingen ingevoerd voor vrijetijdsvoertuigen, andere voor voertuigen waarvan de maximale toegelaten massa (MTM) doorgaans kunstmatig verminderd wordt om 'aan te sluiten' op de standaarden van het rijbewijs B. Welke wetgevende of reglementaire instrumenten worden er in dat verband aangewend? Bestaat er een exhaustieve lijst van alle uitzonderingen en de bijbehorende voorwaarden zoals ze op Europees vlak gelden?

DO 2020202107255

Vraag nr. 253 van de heer volksvertegenwoordiger Joris Vandenbroucke van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Mobiliteit:

Spoorwegovergangen. - Ongevallen.

Ongevallen aan overwegen blijven een moeilijk te beheersen probleem. In 2019 stierven zeven mensen bij een ongeval op een overweg en raakten zes mensen ernstig gewond. Naast die zware menselijke tol veroorzaakten de 45 ongelukken op overwegen vorig jaar 39.082 minuten vertraging voor het treinverkeer, ofwel bijna twee uur vertraging per dag.

Sur son site internet, Infrabel rapporte qu'en 2018, 60 % des accidents ont impliqué un riverain de plus de 70 ans.

Selon le gestionnaire de l'infrastructure, les riverains pensent bien connaître les environs des passages à niveau et être en mesure d'estimer le danger et ont dès lors un faux sentiment de sécurité. L'objectif de l'entreprise consiste, par conséquent, à supprimer, le plus possible, les croisements physiques. Un passage à niveau ne disparaît toutefois pas en un clin d'oeil. Infrabel réalise en amont diverses pré-études et études de mobilité en concertation avec les autorités locales. Une réflexion commune est menée avec les différents parties concernées afin d'identifier la solution de remplacement idéale. Il peut s'agir, par exemple, d'un pont ou d'un tunnel ou encore d'un contournement vers un passage existant situé un peu plus loin.

1. Combien d'accidents aux passages à niveau ont-ils été enregistrés en 2020?

2. Infrabel procède à une analyse des accidents. Pourriez-vous fournir un récapitulatif du nombre d'accidents par type d'usager de la route, de lieu et en précisant les causes de l'accident (ex. franchissement des barrières, intrusion sur les voies, manque de signalisation, blocage entre les voies) pour les années 2018, 2019 et 2020?

3. La crise du coronavirus a-t-elle impacté le nombre d'accidents aux passages à niveau?

4. Quelle est la stratégie d'Infrabel en matière de fermeture des passages à niveau? Quelles sont les évaluations effectuées dans les domaines de la fluidité de la circulation, de la vitesse commerciale et aussi de la sécurité?

5. Combien de passages à niveau sont-ils supprimés annuellement? Merci de fournir un récapitulatif de 2015 à 2020. Une enquête publique a-t-elle à chaque fois précédé cette suppression? Dans combien de cas, le projet de fermeture s'est-il heurté à des objections de la part de la commune ou des riverains?

6. Quelles sont les conséquences sur la suppression des passages à niveau du nouveau décret flamand sur les voiries communales entré en vigueur le 1er septembre 2019?

7. Quelles ont été les solutions de substitution retenues lors de la suppression des passages à niveau? Un tunnel, un pont privilégié par les usagers faibles ou un plus long détour moins astreignant pour les usagers motorisés? Merci de fournir également un récapitulatif de 2015 à 2020 pour chaque passage à niveau fermé.

8. Dès lors que selon l'analyse des accidents, les victimes se comptent principalement parmi les riverains, ceux-ci sont-ils consultés lors de la réflexion sur les solutions de substitution?

Op de website van Infrabel vernemen we dat in 2018 60 % van de ongevallen een aangereden buurtbewoner is van 70-plus.

Een vals gevoel van veiligheid omdat de mensen denken de buurt goed te kennen en in te schatten, aldus de infrastructuurbeheerder. Het doel van het bedrijf is dan ook de fysieke kruisingen zoveel mogelijk weg te nemen. Een overweg verdwijnt niet zomaar van de ene op de andere dag. Eerst voert Infrabel in samenwerking met lokale overheden allerlei vooronderzoeken en mobiliteitsstudies uit. We steken de koppen samen met alle betrokken partijen en onderzoeken wat het beste alternatief is voor de overweg. Dat kan bijvoorbeeld een brug of een tunnel zijn, of een omleiding naar een bestaande oversteekplaats iets verderop.

1. Hoeveel ongevallen zijn er gebeurd aan spoorwegovergangen in 2020?

2. Infrabel doet aan post-ongevalsanalyse. Kunt u een overzicht geven van het aantal ongevallen per type weggebruiker, locatie en wat de oorzaak was van het ongeval (bijv. het negeren van de slagbomen, spoorlopen, gebrek aan signalisatie, vast komen te zitten tussen de sporen) voor de jaren 2018, 2019 en 2020?

3. Heeft de coronacrisis een impact gehad op het aantal ongevallen aan overwegen?

4. Welke strategie volgt Infrabel bij het sluiten van spoorwegovergangen? Welke afwegingen worden gemaakt, bijv. met betrekking tot doorstroming, commerciële snelheid en ook veiligheid?

5. Hoeveel overwegen worden er jaarlijks weggewerkt? Graag een overzicht van 2015 tot 2020. Ging aan elke sluiting een openbaar onderzoek vooraf? In hoeveel gevallen leidde dat tot bezwaren vanwege de gemeente of buurtbewoners?

6. Welke gevolgen heeft het nieuwe Vlaamse decreet gemeentewegen, dat in werking trad op 1 september 2019, op het sluiten van spoorwegovergangen?

7. Welke alternatieven werden voorzien bij het wegwerken van overwegen? Een tunnel, een brug, dat de voorkeur draagt voor zachte weggebruikers of ging het om een langere omweg dat minder omslachtig is voor gemotoriseerd verkeer? Graag hier ook een overzicht van 2015 tot 2020 voor elke gesloten spoorwegovergang.

8. Wordt bij het uitwerken van de alternatieven ook samengezeten met de buurt, gezien uit de post-ongevallenanalyse hier de meeste slachtoffers vallen?

9. Quel est le budget réservé à cet effet?

DO 2020202107257

Question n° 254 de monsieur le député Eric Thiébaut du 05 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité:

SNCB. - Montant supplémentaire vélo.

De nombreux usagers me font part de leur mécontentement face au tarif réclamé par la SNCB pour leur permettre d'embarquer avec un vélo dans un train. Un montant supplémentaire de quatre euros est, en effet, ajouté sur leur ticket de voyage depuis le 1er janvier 2021 s'ils sont accompagnés d'un vélo non-pliable.

Cette situation est d'autant plus incompréhensible qu'aucun montant supplémentaire n'est par contre demandé, à juste titre, lorsqu'il s'agit d'un vélo pliant.

Dans un contexte sanitaire et socio-économique aussi particulier, alors que l'usage du vélo est recommandé, il est regrettable qu'une telle distinction soit faite entre ceux possédant un vélo classique et ceux possédant un vélo pliant qui souhaitent embarquer dans un train.

Il s'agit là d'une inégalité de traitement injustifiée entre les personnes qui ont la possibilité d'avoir un vélo pliable et les personnes qui ne possèdent qu'un vélo classique ou qui, pour des raisons financières ne peuvent s'acheter un vélo pliable, plus coûteux.

Comptez-vous mettre fin à cette inégalité et demander à la SNCB de supprimer le montant supplémentaire de quatre euros réclamé aux usagers souhaitant embarquer dans un train avec un vélo non-pliable?

9. Welk budget werd hiervoor vrijgemaakt?

DO 2020202107257

Vraag nr. 254 van de heer volksvertegenwoordiger Eric Thiébaut van 05 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Mobiliteit:

NMBS. - Fietssupplement.

Veel reizigers laten me weten dat ze ontevreden zijn over het tarief dat de NMBS voor het meenemen van een fiets op de trein aanrekent. Sinds 1 januari 2021 wordt er inderdaad een toeslag van vier euro boven op het treinticket aangerekend aan wie een niet-opvouwbare fiets mee op de trein wil nemen.

Begrijpe wie begrijpen kan: voor een vouwfiets daarentegen wordt er - terecht - geen toeslag gevraagd.

In de huidige bijzondere gezondheids- en sociaal-economische context, waarin het gebruik van de fiets wordt aangemoedigd, valt het te betreuren dat er een onderscheid wordt gemaakt tussen bezitters van een klassieke fiets en bezitters van een vouwfiets die met hun tweewieler op de trein willen.

Dit is een ongerechtvaardigde ongelijke behandeling tussen mensen die zich een vouwfiets kunnen veroorloven en mensen die slechts een klassieke fiets hebben of die de financiële middelen niet hebben om zich een - duurdere - vouwfiets aan te schaffen.

Bent u van plan een eind te maken aan deze ongelijkheid en de NMBS te vragen de toeslag van vier euro, die wordt aangerekend aan passagiers die met een niet-vouwbare fiets de trein willen nemen, af te schaffen?

Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2020202107250

Question n° 317 de madame la députée Valerie Van Peel du 04 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La loi du 5 mai 2019 améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante.

Afin d'améliorer la situation des victimes de l'amiante, la loi améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante a été adoptée le 5 mai 2019. Cette loi prévoit notamment que les victimes d'un cancer du larynx ou d'un cancer du poumon provoqué par l'amiante ont droit, elles aussi, à une indemnisation par l'intervention du Fonds amiante.

L'intervention a également été modifiée en une rente mensuelle forfaitaire due à partir du premier jour du mois au cours duquel l'existence de la maladie reconnue a été objectivée. Toutefois, l'indemnisation ne peut débuter, au plus tôt, que le premier jour du quatrième mois précédant celui au cours duquel la demande a été introduite.

J'ai déjà posé précédemment deux questions écrites concernant cette loi. J'ai également demandé, à cette occasion, dans quelle mesure la nouvelle loi du 5 mai 2019, qui est aujourd'hui en vigueur depuis un an et demi (depuis le 1er juin 2019), a déjà été mise en oeuvre. Je souhaiterais m'informer sur la mise en oeuvre et le nombre de victimes de l'amiante ayant bénéficié d'une aide.

1. La loi du 5 mai 2019 améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante a-t-elle été intégralement mise en oeuvre?

2. Depuis la loi améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante, les victimes du mésothéliome ont droit à une allocation unique de 10 000 euros, complétée par un montant mensuel forfaitaire de 1 828,50 euros. Combien de victimes ont bénéficié de cette allocation? Veuillez communiquer ces chiffres par année.

3. Depuis la loi améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante, celui qui a payé les frais funéraires pour une victime de l'amiante a droit à une indemnité forfaitaire de 1 000 euros. Combien de personnes ont bénéficié de cette indemnité? Veuillez communiquer ces chiffres par année.

Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2020202107250

Vraag nr. 317 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 04 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Wet van 5 mei 2019 tot verbetering schadeloosstelling asbestslachtoffers.

Om de situatie voor asbestslachtoffers te verbeteren werd op 5 mei 2019 de wet tot verbetering van de schadeloosstelling voor asbestslachtoffers goedgekeurd. Deze wet realiseert onder andere dat slachtoffers van larynxkanker en longkanker veroorzaakt door asbest ook recht hebben op een schadevergoeding uit het Asbestfonds.

Ook de tegemoetkoming werd gewijzigd naar een maandelijkse forfaitaire rente die verschuldigd is vanaf de eerste dag van de maand waarin het bestaan van de erkende ziekte werd geobjectiveerd. De schadeloosstelling kan evenwel niet eerder van start gaan dan de eerste dag van de vierde maand die voorafgaat aan de maand waarin de aanvraag werd ingediend.

Eerder stelde ik reeds twee schriftelijke vragen over deze wet. Ik vroeg toen ook in hoeverre de nieuwe wet van 5 mei 2019, die nu 1,5 jaar in werking is (vanaf 1 juni 2019), reeds was geïmplementeerd. Graag informeer ik naar de implementatie en het aantal geholpen asbestslachtoffers.

1. Is de wet van 5 mei 2019 tot verbetering van de schadeloosstelling voor asbestslachtoffers volledig geïmplementeerd?

2. Sinds de wet tot verbetering van de schadeloosstelling voor asbestslachtoffers hebben slachtoffers van mesothelioom recht op een eenmalige toelage van 10.000 euro, aangevuld met een maandelijks forfaitair bedrag van 1.828,50 euro. Hoeveel slachtoffers hebben deze toelage ontvangen? Graag deze cijfergegevens per jaar.

3. Diegene die de begrafeniskosten heeft betaald voor een asbestslachtoffer, heeft recht op een forfaitaire vergoeding van 1.000 euro sinds de wet tot verbetering van de schadeloosstelling voor asbestslachtoffers. Hoeveel personen hebben deze vergoeding ontvangen? Graag deze cijfergegevens per jaar.

4. L'arrêté royal permettant l'indemnisation dans le cadre du Fonds amiante du cancer du poumon et du cancer du larynx provoqué par l'amiante a été publié en décembre 2019.

a) Combien de personnes ont bénéficié d'une indemnisation?

b) Combien de personnes se sont vues refuser une indemnisation?

Veuillez communiquer ces chiffres par année.

5. Comment évaluez-vous cette nouvelle loi améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante?

DO 2020202107251

Question n° 318 de madame la députée Valerie Van Peel du 04 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le nombre de victimes reconnues de l'amiante.

Au milieu des années 70, l'utilisation de l'amiante s'est encore fortement développée en Belgique alors que ses effets nocifs pour la santé étaient déjà connus. Ce n'est qu'à partir de 1998 que l'utilisation et la commercialisation de produits contenant de l'amiante ont été interdites. Comme certaines maladies liées à l'amiante peuvent se manifester trente voire quarante ans après l'exposition, on s'attend à ce que le pic du nombre de victimes de l'amiante se maintienne jusqu'en 2025.

Depuis 2007, le Fonds amiante indemnise toutes les victimes de problèmes de santé liés à l'amiante.

Ma question n° 310 du 21 janvier 2020 *(Questions et Réponses,* Chambre, 2019-2020, n° 19*)* portait sur le même sujet. Je souhaiterais obtenir de nouveau les données suivantes, pour les années 2019 et 2020, ventilées, si possible, par année, par région et par maladie liée à l'amiante. Merci également de bien vouloir subdiviser ces données selon qu'il s'agit d'une exposition professionnelle ou non professionnelle.

1. a) Combien de personnes ont-elles sollicité l'aide du Fonds amiante?

b) Combien de personnes ont-elles obtenu une indemnisation?

c) Combien de personnes se sont-elles vu refuser une indemnisation?

4. Het koninklijk besluit dat het mogelijk maakt longkanker en larynxkanker veroorzaakt door asbest te vergoeden in het kader van het Asbestfonds werd in december 2019 gepubliceerd.

a) Hoeveel personen verkregen een schadevergoeding?

b) Hoeveel personen werd een schadevergoeding geweigerd?

Graag deze cijfergegevens per jaar.

5. Hoe evalueert u deze nieuwe wet tot verbetering van de schadeloosstelling voor asbestslachtoffers?

DO 2020202107251

Vraag nr. 318 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Valerie Van Peel van 04 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Aantal erkende asbestslachtoffers.

Midden de jaren 70 kende het gebruik van asbeststoffen nog een sterke stijging in België, hoewel al was geweten dat asbest schadelijk is voor de gezondheid. Pas in 1998 werd het gebruik en het op de markt brengen van asbesthoudende producten verboden. Sommige asbestziekten kunnen dertig tot zelfs veertig jaar na blootstelling optreden, daarom wordt verwacht dat de piek in het aantal asbestslachtoffers zal aanhouden tot 2025.

In 2007 werd het Asbestfonds opgericht dat vergoedingen uitkeert aan alle slachtoffers van asbest gerelateerde gezondheidsschade.

Op 21 januari 2020 stelde ik schriftelijke vraag nr. 310 hierover (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 19). Graag bekom ik opnieuw de volgende gegevens voor de jaren 2019 en 2020, opgesplitst per jaar, per gewest en per asbestziekte waar mogelijk. Graag ook de opsplitsing tussen beroepsgebonden en niet-beroepsgebonden blootstelling.

1. a) Hoeveel personen meldden zich aan bij het Asbestfonds?

b) Hoeveel personen verkregen een schadevergoeding?

c) Hoeveel personen werd een schadevergoeding geweigerd?

d) Dans combien de cas une indemnisation a-t-elle été octroyée à la victime elle-même? Quel était le montant de cette indemnisation (merci d'établir une distinction entre les victimes environnementales et les victimes professionnelles)?

e) Dans combien de cas une indemnisation a-t-elle été octroyée à des proches de la victime défunte? Quel était le montant de ces indemnisations (merci d'établir une distinction entre les victimes environnementales et les victimes professionnelles)?

f) Toute personne percevant une indemnisation de Fedris (l'ancien Fonds des maladies professionnelles) pour un mésothéliome ou une asbestose se voit également automatiquement octroyer une intervention du Fonds amiante. Pouvez-vous indiquer combien de personnes sont concernées? À quel montant s'élève cette indemnisation?

2. Quel est le montant total annuel des dépenses du Fonds amiante?

3. Comment évaluez-vous ces chiffres? Quelles sont les prévisions s'agissant du nombre de victimes de l'amiante pour les prochaines années?

d) In hoeveel gevallen werd een schadevergoeding toegekend aan het asbestslachtoffer zelf? Wat is de hoogte van deze schadevergoeding (graag met onderscheid tussen milieu- en beroepsslachtoffers)?

e) In hoeveel gevallen werd een schadevergoeding toegekend aan nabestaanden? Wat is de hoogte van deze schadevergoedingen (graag met onderscheid tussen milieu- en beroepsslachtoffers)?

f) Wie van Fedris (vroeger het Fonds voor Beroepsziekten) een schadeloosstelling ontvangt omwille van mesothelioom of asbestose, krijgt automatisch ook een tegemoetkoming van het Asbestfonds. Kunt u meedelen over hoeveel personen het gaat? Hoeveel bedraagt deze schadevergoeding?

2. Hoeveel bedragen de totale jaarlijkse uitgaven van het Asbestfonds?

3. Hoe evalueert u de cijfergegevens? Wat zijn de verwachtingen inzake het aantal asbestslachtoffers voor de komende jaren?

DO 2020202107259

Question n° 320 de madame la députée Sigrid Goethals du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le commissaire corona du gouvernement et son équipe.

1. Quelles sont les attributions concrètes du commissariat?

2. Quel est le budget alloué pour 2021?

3. Pourriez-vous fournir les informations suivantes à propos de l'effectif du secrétariat :

- répartition entre équivalents temps plein (ETP) et non ETP;

- répartition entre hommes-femmes;

- répartition entre néerlandophones, francophones et germanophones;

- répartition entre les catégories d'âge suivantes : 18-20 ans, 21-30 ans, 31-40 ans, 41-50 ans, 51-60 ans et plus de 60 ans;

- répartition des fonctions du personnel par rang?

4. Combien de membres du personnel sont-ils détachés et auprès de quels services publics fédéraux (SPF, ministères ou institutions publiques au sens large du terme, y compris toutes les personnes morales subventionnées par l'État) travaillaient-ils avant leur détachement?

DO 2020202107259

Vraag nr. 320 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De regeringscommissaris corona en zijn commissariaat.

1. Wat is de concrete bevoegdheid van het commissariaat?

2. Wat is het in 2021 voorziene budget?

3. Kunt u volgende gegevens meedelen over het aantal tewerkgestelde personen:

- verdeling voltijdequivalenten (VTE) en niet-VTE;

- verdeling man-vrouw;

- verdeling Nederlandstaligen-Franstaligen-Duitstaligen;

- verdeling in volgende leeftijdscategorieën: 18-20 jaar, 21-30 jaar, 31-40 jaar, 41-50 jaar, 51-60 jaar en 60+;

- verdeling van betrekkingen van het personeel per rang?

4. Hoeveel van de personeelsleden zijn gedetacheerd en bij welke overheidsdiensten (FOD's, ministerie of overheidsinstellingen in de ruime zin van het woord, inclusief alle rechtspersonen die gesubsidieerd worden door een overheid) werkten ze voor hun detachering?

5. Combien de personnes handicapées sont-elles employées au commissariat? Des mesures spécifiques ont-elles été prises pour promouvoir l'intégration des personnes handicapées dans votre administration? Dans l'affirmative, lesquelles? Les équipements actuels de votre administration sont-ils adaptés pour accueillir ces personnes indépendamment de la nature de leur handicap?

6. Des mandataires publics et/ou provinciaux, communaux font-ils partie de l'effectif? Dans l'affirmative, dans quelle province/commune ou à quel niveau de l'administration les intéressés exercent-ils ce mandat?

7. Le commissariat emploie-t-il des membres du pouvoir judiciaire?

8. Le commissariat a-t-il sollicité des bureaux d'études et de consultants externes, des agences d'audit et de conseils, des bureaux de conseils et/ou des études d'avocats? Dans l'affirmative, quelles ont été les entreprises consultées, pour quel type d'expertise et quel a été le coût de ces missions? Quelle a été la procédure de sélection?

9. Des personnes attachées au cabinet ont-elles le statut de travailleur indépendant? Dans l'affirmative, quelle est la nature et le coût de leur mission? Quelle a été la procédure de sélection?

10. a) Combien de véhicules sont-ils à la disposition du commissariat, quelle en est l'affectation et quels en sont les utilisateurs? Merci de les répartir par type de véhicules : essence, diesel, électrique, hybride, LPG, CNG ou hydrogène et de préciser aussi leurs émissions de CO2.

b) Combien de ces véhicules sont-ils propriété du commissariat et combien sont-ils en leasing?

11. Des parents du ministre sont-ils employés dans d'autres commissariats?

5. Wat is het aantal gehandicapte personen die er werken? Werden specifieke maatregelen genomen om de integratie van personen met een handicap bij uw administratie te bevorderen? Zo ja, welke? Zijn de huidige voorzieningen in uw administratie geschikt om mensen ongeacht hun handicap op te vangen?

6. Maken er openbare en/of provinciale, gemeentelijke mandatarissen deel uit van het personeel? Zo ja, wat is voor elk van hen de provincie/gemeente waar of het bestuursniveau waarop de betrokkene dat mandaat uitoefent?

7. Zijn er leden van de rechterlijke macht werkzaam?

8. Heeft het commissariaat een beroep gedaan op externe studie- en consultancybureaus, audit- en advieskantoren, adviesbureaus en/of advocatenkantoren? Zo ja, welke firma's voor welke expertise en wat is de kostprijs? Welke selectieprocedure werd gevolgd?

9. Zijn er personen aan het kabinet verbonden die het statuut van zelfstandige bezitten? Zo ja, welke personen voor welke expertise en wat is de kostprijs? Welke selectieprocedure werd gevolgd?

10. a) Wat is het aantal auto's, hun functie en de gebruikers ervan? Graag een opdeling van de auto's: benzine, diesel, elektrisch, hybriden, LPG, CNG of waterstof, alsook hun CO2-uitstoot.

b) Hoeveel van de gebruikte wagens zijn eigendom en hoeveel worden er geleaset?

11. Zijn er op andere commissariaten familieleden van de minister werkzaam?

DO 2020202107260

Question n° 321 de madame la députée Dominiek Sneppe du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La distribution des vaccins.

Après l'arrivée et la distribution des premiers vaccins en Belgique, la population attend avec impatience et espoir l'approbation des autres vaccins.

La Belgique ayant souscrit à la procédure d'achat européen, elle recevra les vaccins par ce biais.

DO 2020202107260

Vraag nr. 321 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Dominiek Sneppe van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

De verdeling van de vaccins.

Nu de eerste vaccins ons land hebben bereikt en ook reeds zijn toegediend, is het hoopvol uitkijken naar de goedkeuring van de andere vaccins.

België tekende in op de groepsaankoop van Europa en zal via deze weg de vaccins toegestuurd krijgen.

1. Combien de vaccins ont-ils été réservés dans le cadre de cette procédure européenne? Merci de fournir les chiffres par producteur.

2. La Belgique a-t-elle commandé par ailleurs des vaccins de façon autonome, directement auprès du producteur? Dans l'affirmative, auprès de quel(s) producteur(s) et pour quel montant?

3. Qu'en est-il de la distribution des vaccins après leur arrivée en Belgique? Combien de vaccins sont-ils alloués à la Flandre, à la Wallonie et à Bruxelles? Quelle est la clé de répartition?

4. Les statistiques relatives aux vaccins distribués et administrés seront-elles publiées sur le site internet de Sciensano par Région/province/commune?

5. Des différences régionales quant à la propension de se faire vacciner peuvent-elles être observées? Sont-elles pris en considération lors de la distribution des vaccins?

1. Voor hoeveel vaccins werd voorlopig ingetekend? Graag opsplitsen per producent.

2. Heeft België op eigen houtje vaccins besteld, rechtstreeks bij de producent? Zo ja, bij welke producent(en) en voor welk bedrag?

3. Hoe verloopt de verdeling eens de vaccins in België toekomen? Hoeveel vaccins gaan naar respectievelijk Vlaanderen, Wallonië en Brussel? Wat is de verdeelsleutel?

4. Zullen het aantal verdeelde vaccins en het aantal toegediende vaccins per gewest/provincie/gemeente op de webstek van Sciensano gepubliceerd worden?

5. Welk verschil in vaccinatiebereidheid is er tussen de gewesten? Wordt daar rekening mee gehouden bij de verdeling van de vaccins?

DO 2020202107268

Question n° 322 de madame la députée Frieda Gijbels du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Rapport du KCE. - Plans d'urgence hospitaliers.

À l'issue de la première vague de coronavirus, le Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé (KCE) a été chargé d'examiner le fonctionnement du Comité Hospital Transport Surge Capacity (HTSC) ainsi que les mesures prises par cet organisme et la réaction des hôpitaux. L'objectif consistait à tirer les enseignements de ce processus et à formuler des recommandations à l'intention des décideurs politiques et des hôpitaux.

Le KCE a entre-temps achevé cette étude et vient de publier ses conclusions dans un rapport: *https://kce.fgov.be/sites/default/files/atoms/files/KCE_335_-Surge_capacity_during_COVID-19_Belgium_Report_1.pdf*

1. Combien d'hôpitaux disposent actuellement d'un plan d'urgence hospitalier (PUH)? Parmi ceux-ci, combien comprennent une partie consacrée aux pandémies? Veuillez répartir ces chiffres par province (et les comparer au nombre total d'hôpitaux).

2. Ces PUH seront-ils revus à l'avenir? Dans l'affirmative, cette révision sera-t-elle uniforme et pouvez-vous avancer un calendrier à cet égard?

DO 2020202107268

Vraag nr. 322 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Frieda Gijbels van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Rapport KCE. - Ziekenhuisnoodplannen.

Na afloop van de eerste coronagolf kreeg het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) de opdracht om de werking en de maatregelen van de *Hospital and Transport Surge Capacity* commissie (HTSC) en de respons van de ziekenhuizen onder de loep te nemen. Het doel was om hieruit de nodige lessen te trekken en om aanbevelingen te formuleren voor beleidsmakers en ziekenhuizen.

Het KCE heeft ondertussen haar onderzoek afgerond en zopas een rapport met haar bevindingen gepubliceerd: *https://kce.fgov.be/sites/default/files/atoms/files/KCE_335_Surge_capacity_during_COVID-19_Belgium_Report_1.pdf.*

1. Hoeveel ziekenhuizen beschikken momenteel over een ziekenhuisnoodplan (HEP)? In hoeveel van die HEP is er een onderdeel voorzien voor pandemieën? Gelieve deze cijfers uit te splitsen per provincie (en dit op het totale aantal ziekenhuizen).

2. Worden deze HEP herzien naar de toekomst toe? Zo ja, zal dit op geüniformeerde wijze gebeuren en kan u hieraan een tijdslijn verbinden?

DO 2020202107279

Question n° 325 de monsieur le député Thierry Warmoes du 06 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Réforme de la législation relative au SMUR. - Imprécisions quant au coût du matériel (QO 11904C).

Des acteurs de terrain, parmi lesquels l'ASBL Berrefonds (qui soutient les familles endeuillées par la perte d'un enfant), nous signalent une imprécision dans la législation relative à l'aide médicale urgente en ce qui concerne les interventions du service mobile d'urgence (SMUR).

Les prestations fournies par le SMUR ne sont pas supportées par la sécurité sociale. En revanche, la législation permet aux hôpitaux de demander à l'État le remboursement des coûts relatifs aux produits tels que le matériel de réanimation (et les médicaments). Toutefois, cette législation est sujette à interprétation, une situation qui entraîne un certain chaos sur le terrain. Ainsi, certains hôpitaux répercutent les coûts du SMUR sur les patients ou les proches, tandis que d'autres s'y refusent. Les mutualités avouent également que la législation fédérale peut être interprétée de deux manières.

1. Avez-vous connaissance de ces pratiques? Savez-vous si cette législation donne lieu à une application arbitraire?

2. Qui doit assumer, en l'espèce, les coûts du matériel de réanimation/les produits utilisés par le SMUR? Les hôpitaux peuvent-ils en effet répercuter ces montants sur les patients ou les proches?

3. Quelles mesures allez-vous prendre pour permettre une interprétation sans équivoque de la loi en ce qui concerne le remboursement des coûts du matériel utilisé lors d'une intervention du SMUR?

4. Dans votre note de politique générale, vous indiquez également qu'une proposition de réforme du financement des moyens de l'aide médicale urgente sera examinée. Où en est ce dossier?

DO 2020202107279

Vraag nr. 325 van de heer volksvertegenwoordiger Thierry Warmoes van 06 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Hervorming wetgeving MUG. - Onduidelijkheid inzake kosten materiaal (MV 11904C).

Er bereiken ons signalen vanop het terrein, onder meer van vzw Berrefonds (voor rouwende familieleden om het verlies van een kind), dat er een onduidelijkheid bestaat in de wetgeving omtrent de dringende geneeskundige verzorging, meer specifiek de tussenkomsten van de mobiele urgentiegroep (MUG).

De geleverde prestaties van de MUG worden niet door de sociale zekerheid gedragen maar de kosten voor de producten, zoals reanimatiemateriaal (en geneesmiddelen), zouden volgens de wetgeving wel door de ziekenhuizen op de overheid verhaald kunnen worden. Maar de wetgeving zou voor interpretatie vatbaar zijn, wat voor heel wat chaos op het terrein zorgt. Zo zijn er ziekenhuizen die de kosten van de MUG niet doorrekenen aan patiënten of nabestaanden, terwijl andere ziekenhuizen dat wel doen. Ook de mutualiteiten geven toe dat de federale wetgeving op twee manieren geïnterpreteerd kan worden.

1. Heeft u weet van deze voorvallen? Heeft u weet van willekeur met betrekking tot deze wetgeving?

2. Wie is er in deze verantwoordelijk voor de kosten van het reanimatiemateriaal/de producten van de MUG? Kunnen ziekenhuizen dit inderdaad verhalen op de patiënten of nabestaanden?

3. Welke maatregelen zal u nemen opdat de wet eenduidig gemaakt wordt inzake de terugbetaling van kosten van het materiaal bij een MUG-interventie?

4. U geeft in uw beleidsnota eveneens aan dat een voorstel van hervorming van de financiering van de middelen van de dringende geneeskundige hulp zal worden onderzocht. Wat is daarvan de stand van zaken?

Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris

DO 2020202107258

Question n° 68 de monsieur le député Steven Matheï du 05 janvier 2021 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Crise du coronavirus. - Indépendants néerlandais résidant en Belgique et dépendant de l'aide sociale.

Dans le cadre de la crise du coronavirus, les Pays-Bas ont mis en place un régime de transition temporaire pour les indépendants, le régime "TOZO". Le travailleur indépendant ne peut bénéficier d'une intervention qu'à la condition de résider aux Pays-Bas.

Les travailleurs indépendants néerlandais qui résident en Belgique mais qui ont une entreprise aux Pays-Bas (où ils versent donc également des impôts et des cotisations de sécurité sociale) sont donc exclus de ce régime.

La Belgique a également développé un régime pour les travailleurs indépendants, auquel n'est liée aucune condition de résidence. Il suffit d'être assuré en Belgique en tant qu'indépendant. Les travailleurs indépendants néerlandais ne peuvent pas faire appel à ce régime non plus.

Le 24 avril 2020, le secrétaire d'État néerlandais compétent a informé le président de la Seconde Chambre qu'il était disposé à élargir la cible des bénéficiaires du régime TOZO. Ainsi, un travailleur indépendant qui réside aux Pays-Bas et a une entreprise dans un autre État membre de l'Union européenne, comme la Belgique, pourra, sur la base du régime TOZO, bénéficier d'une allocation de subsistance. Pour le soutien financier de son entreprise, ce travailleur indépendant sera donc dépendant du régime du pays où est établie cette entreprise.

Sur la base de ce régime de l'allocation de subsistance, les travailleurs indépendants qui résident en Belgique et qui ont une entreprise aux Pays-Bas dépendent toutefois de l'aide sociale de leur pays de résidence. Bien entendu, ce régime comprend également un test de patrimoine, qui entraîne à nouveau l'exclusion d'un grand nombre de demandeurs.

Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris

DO 2020202107258

Vraag nr. 68 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 05 januari 2021 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Coronacrisis. - In België wonende Nederlandse zelfstandigen afhankelijk van sociale bijstand.

In het kader van de coronacrisis heeft Nederland een tijdelijke overbruggingsregeling voor zelfstandigen in het leven geroepen, de zogenaamde TOZO-regeling. Nederland stelde voor het krijgen van een tegemoetkoming de voorwaarde dat de zelfstandige in Nederland moet wonen.

Nederlandse zelfstandigen die in België wonen maar een bedrijf hebben in Nederland (waar zij dus ook belastingen en sociale zekerheidsbijdragen betalen) vallen hierdoor uit de boot voor deze regeling.

België heeft ook een regeling voor zelfstandigen uitgewerkt en stelt geen woonplaatseisen. Men moet in België als zelfstandige verzekerd zijn, dat volstaat. Ook hier kunnen de Nederlandse zelfstandigen geen gebruik van maken.

Op 24 april 2020 heeft de bevoegde Nederlandse staatssecretaris aan de voorzitter van de Tweede Kamer laten weten dat hij bereid is om de doelgroep van de TOZO uit te breiden. Zodoende zal een zelfstandige die in Nederland woont en een bedrijf heeft in een andere EU-lidstaat, zoals België, bijstand voor levensonderhoud kunnen krijgen op de grond van de TOZO. Deze zelfstandige is dus voor de financiële ondersteuning van het bedrijf aangewezen op de regeling van het land waar het bedrijf gevestigd is.

De zelfstandigen die echter in België wonen en in Nederland een bedrijf hebben zijn volgens deze regeling voor het levensonderhoud afhankelijk van de sociale bijstand in het woonland. Uiteraard gebeurt daarbij ook een vermogenstoets waardoor een groot aantal aanvragers weer uit de boot vallen.

Le 3 juin 2020, une motion a été adoptée par la Seconde Chambre des Pays-Bas, dans laquelle le gouvernement néerlandais est invité à organiser des concertations avec la Belgique et l'Allemagne afin d'améliorer la situation de ces indépendants. Cette demande est restée lettre morte jusqu'à présent.

Entre-temps, un grand nombre d'entrepreneurs néerlandais ont déjà demandé de l'aide auprès de leur CPAS local.

1. Combien d'indépendants résidant en Belgique et ayant une entreprise aux Pays-Bas ont-ils entre-temps introduit une demande d'aide auprès d'un CPAS flamand?

2. Combien de demandes d'aide ont-elles été approuvées et combien ont-elles été rejetées?

Op 3 juni 2020 werd in de Nederlandse Tweede Kamer een motie goedgekeurd waarin de Nederlandse regering verzocht werd in overleg te treden met België en Duitsland om de situatie van deze zelfstandigen te verbeteren, tot nog toe zonder resultaat.

Ondertussen hebben al een heel aantal Nederlandse ondernemers steun aangevraagd bij hun plaatselijke OCMW's.

1. Hoeveel zelfstandigen woonachtig in België met een onderneming in Nederland hebben inmiddels een steunaanvraag ingediend bij een Vlaams OCMW?

2. Hoeveel steunaanvragen werden goedgekeurd en hoeveel werden afgewezen?

DO 2020202107285

Question n° 69 de monsieur le député Steven Matheï du 06 janvier 2021 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Les moyens pour l'aide alimentaire du SPP IS.

Par le biais du Fonds européen d'aide aux plus démunis (FEAD), notre pays reçoit des moyens de l'Union européenne pour contribuer à l'aide alimentaire et/ou matérielle. Le service public fédéral de programmation intégration sociale (SPP IS) gérait un montant d'environ 88 millions d'euros pour la période de programmation 2014-2020. Ce montant a permis, en collaboration avec les neuf banques alimentaires du pays, la Croix-Rouge, le centre anversois pour l'entreposage et la distribution d'aide alimentaire ODC Antwerpen et l'ASBL Alimen T, de pourvoir en biens à distribuer gratuitement aux plus démunis 358 CPAS et 419 organisations environ.

Des organisations locales (comme les sociétés de Saint-Vincent-de-Paul) qui participent à cette distribution de nourriture constatent que le nombre de biens qu'elles peuvent distribuer baisse fortement ces dernières années. Le taux moyen d'approvisionnement serait récemment passé de 51 à 37 %, ce qui ne permet plus à ces organisations d'apporter l'aide attendue aux plus nécessiteux.

1. Pouvez-vous donner un aperçu du taux moyen d'approvisionnement pour les cinq dernières années, par an?

2. Pouvez-vous expliquer l'évolution du taux d'approvisionnement?

DO 2020202107285

Vraag nr. 69 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 06 januari 2021 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Middelen voedselhulp POD MI.

Ons land ontvangt via het Fonds voor Europese hulp aan de meest behoeftigen (FEAD) middelen van de Europese Unie om bij te dragen tot voedselhulp en/of materiële hulp. De programmatorische federale overheidsdienst Maatschappelijke Integratie (POD MI) beheerde een bedrag van ongeveer 88 miljoen euro voor de programmaperiode 2014-2020. Hiermee werden ongeveer 358 OCMW's en 419 organisaties, in samenwerking met de negen voedselbanken van het land, het Rode Kruis, ODC Antwerpen en Alimen'T, voorzien van goederen om gratis te verdelen onder de meest behoeftigen.

Lokale organisaties (zoals Sint-Vincentiusverenigingen) die meewerken aan deze voedselbedeling stellen vast dat het aantal goederen dat zij kunnen verdelen de laatste jaren sterk daalt. Naar verluidt zou de gemiddelde vervullingsgraad recent gedaald zijn van 51 naar 37 %. Hierdoor kunnen zij niet meer de gewenste hulp bieden aan de meest behoeftigen.

1. Kunt u een overzicht geven van de gemiddelde vervullingsgraad voor de laatste vijf jaar, per jaar?

2. Kunt u de evolutie van de vervullingsgraad verklaren?

3. Quels moyens le SPP IS recevra-t-il en 2021 et au cours des prochaines années par le biais du FEAD? Ceux-ci suffiront-ils à compenser la baisse du taux d'approvisionnement?

4. Quelles démarches seront-elles entreprises, en collaboration avec les Communautés, pour faire à nouveau augmenter le taux d'approvisionnement?

3. Welke middelen zal de POD MI in 2021 en de komende jaren ontvangen via het FEAD? Is dit voldoende om tegemoet te komen aan de dalende vervullingsgraad?

4. Welke stappen zullen, in samenwerking met de gemeenschappen, ondernomen worden om de vervullingsgraad opnieuw te doen stijgen?

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

DO 2020202107246

Question n° 115 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 04 janvier 2021 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Nombre de demandes d'asile au Petit-Château.

Dans le cadre des discussions budgétaires en séance plénière fin décembre 2020, on a évoqué le nombre de demandes d'asile au Petit-Château. Vous avez indiqué à cette occasion que ces demandes ne sont pas introduites principalement par des hommes.

Pouvez-vous fournir un aperçu du nombre de demandes d'asile pour 2020, en ventilant les chiffres par mois? Veuillez également indiquer le sexe des demandeurs et préciser si les demandes d'asile concernent des familles ou des personnes seules.

DO 2020202107246

Vraag nr. 115 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 04 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Aantal aanvragen Klein Kasteeltje.

In het kader van de begrotingsbesprekingen in de plenaire vergadering eind december 2020, ging het over het aantal aanvragen in het Klein Kasteeltje. U weerlegde daar dat dat vooral mannen zouden zijn.

Kunt u een overzicht geven van het aantal asielaanvragen voor 2020, opgesplitst per maand en met aanduiding van geslacht en of het om families of alleenstaanden gaat?

DO 2020202107247

Question n° 116 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 04 janvier 2021 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Centres fermés. - Déploiement du Masterplan.

Dans le cadre des discussions budgétaires en séance plénière à la fin du mois de décembre 2020, on a évoqué les centres fermés. Vous n'avez pas cessé de tourner autour du pot, en disant vouloir "accélérer" et "déployer le Masterplan".

DO 2020202107247

Vraag nr. 116 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 04 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Gesloten centra. - Uitrol masterplan.

In het kader van de begrotingsbesprekingen in de plenaire vergadering eind december 2020, ging het over de gesloten centra. U kwam maar niet ter zake en u zei dat u wilt "versnellen" en het "masterplan wil uitrollen".

1. Pouvez-vous donner les dates précises que vous prévoyez pour l'ouverture des centres fermés supplémentaires?

2. Quel est votre plan d'approche pour accélérer tout ce processus? Quelles mesures ont déjà été prises?

DO 2020202107270

Question n° 117 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 janvier 2021 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Centre d'accueil Spa. - Avis de sécurité défavorables (QO 11286C).

Lors d'une récente visite de prévention incendie des pompiers dans les bâtiments susceptibles d'accueillir le futur centre d'accueil à Spa, le capitaine des pompiers a dû constater de nombreuses défaillances. Ces constatations ne permettent absolument pas de donner des garanties de sécurité aux 578 personnes qui doivent normalement y être hébergées.

Outre la mise en avant de ces nombreux manquements, le directeur opérationnel de la zone de police responsable a également rendu des avis de sécurité défavorables. Il base son argumentation sur l'augmentation significative de la population à Spa, les mauvaises conditions de vie dans les bâtiments visités, la probable surcharge de travail policier en raison de l'accueil de demandeurs d'asile supplémentaires, il existe déjà deux centres d'accueil sur leur territoire zonal, et le manque de personnel et la sécurité du site.

Il faut également pointer du doigt le manque d'espace libre qui est pourtant absolument indispensable vu la situation sanitaire que nous vivons à l'heure actuelle. Lorsqu'une ou plusieurs personnes attrapent le coronavirus, des places d'isolement sont néants. Pour cette raison, il serait plus opportun de revoir le nombre de places proposées à la baisse. De plus, il faut savoir que les centres de *testing* dans la région ont déjà largement atteint leurs limites. Du personnel externe et un lieu de *testing* devraient donc également être trouvés en cas de contaminations afin d'assurer un suivi rapide et sécurisé.

1. Avez-vous pris connaissance des avis de sécurité défavorables de la police et des pompiers?

2. Quelles mesures d'ajustement seront envisagées en conséquence?

1. Kunt u de exacte data bezorgen die u voorziet voor de opening van de extra gesloten centra?

2. Wat is uw plan van aanpak om dit hele proces te versnellen? Welke stappen zijn daarin al gezet?

DO 2020202107270

Vraag nr. 117 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Opvangcentrum te Spa. - Negatieve veiligheidsadviezen. (MV 11286C)

Tijdens een recent bezoek in het kader van de brandpreventie door de brandweer aan de gebouwen waarin waarschijnlijk het toekomstige opvangcentrum te Spa gevestigd zal worden, moest de brandweerkapitein talrijke tekortkomingen vaststellen. Die bevindingen doen vrezen voor de veiligheid van de 578 personen die er normaal gesproken zouden worden ondergebracht.

De operationeel directeur van de bevoegde politiezone heeft niet alleen op die talrijke tekortkomingen gewezen maar ook negatieve veiligheidsadviezen uitgebracht. Ter rechtvaardiging verwijst hij naar de aanzienlijke toename van de bevolking in Spa, de slechte leefomstandigheden in de bezochte gebouwen, de waarschijnlijke overbelasting van de politiediensten als gevolg van de opvang van extra asielzoekers, het feit dat er al twee opvangcentra in hun zone liggen, het personeelsgebrek en de beveiliging van de site.

We moeten ook wijzen op het gebrek aan ruimte, een absolute noodzaak in het licht van de gezondheidssituatie waarin we ons momenteel bevinden. Wanneer één of meerdere personen met het coronavirus besmet raken, zijn er geen isolatieplaatsen. Daarom zou het beter zijn het aantal voorgestelde plaatsen te verminderen. Bovendien hebben de testcentra in de regio hun grenzen al ruimschoots hebben bereikt. In geval van besmettingen zou er dan ook extern personeel en een testlocatie gevonden moeten worden om een snelle en veilige opvolging te waarborgen

1. Draagt u kennis van de negatieve veiligheidsadviezen van de politie en de brandweer?

2. Welke maatregelen overweegt men in het licht daarvan te nemen om een en ander aan te passen?

3. Quid des mesures pour endiguer le coronavirus dans ce futur centre d'accueil?

DO 2020202107271

Question n° 118 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 janvier 2021 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

La surveillance de la Manche par drones (QO 11287C).

Dans la lutte contre l'immigration clandestine, le Royaume-Uni et la France viennent de conclure un accord prévoyant notamment une surveillance de la Manche à l'aide de drones.

Selon les dernières statistiques, plus de 8.000 migrants ont rejoint l'Angleterre à l'aide de petits bateaux ou de zodiacs. Cette voie est particulièrement dangereuse. Quelques migrants ont déjà perdu leur vie en essayant d'atteindre la Grande-Bretagne via la Manche.

Bien que la distance entre la Belgique et le Royaume-Uni est nettement plus grande et donc encore plus dangereuse, j'imagine que l'un ou l'autre passeur ait déjà essayé de débuter ce pari risqué au départ de notre pays.

1. Avez-vous connaissance de migrants ayant essayés de rejoindre le Royaume-Uni par bateau ou zodiac à partir de la Belgique? Dans l'affirmative, combien d'essais ont été repérés?

2. Est-il envisagé que la Manche soit également surveillée par drones entre le Royaume-Uni et la Belgique ou alors entre la Belgique et la France?

3. Hoe staat het met maatregelen om de verspreiding van het coronavirus in het toekomstige opvangcentrum in te dammen?

DO 2020202107271

Vraag nr. 118 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Surveilleren van het Kanaal door middel van drones. (MV 11287C)

In de strijd tegen illegale immigratie hebben het Verenigd Koninkrijk en Frankrijk onlangs een overeenkomst gesloten die met name voorziet in een surveillance van het Kanaal met behulp van drones.

Volgens de recentste statistieken zijn er meer dan 8.000 migranten in kleine bootjes of rubberboten naar Engeland overgestoken. Die route is bijzonder gevaarlijk. Een aantal migranten hebben al het leven verloren tijdens hun poging om Groot-Brittannië via het Kanaal te bereiken.

Hoewel de afstand tussen België en het Verenigd Koninkrijk veel groter en dat traject dus nog gevaarlijker is, is het niet onwaarschijnlijk dat een of andere smokkelaar al geprobeerd heeft deze riskante gok vanuit ons land te wagen.

1. Weet u of er al migranten geprobeerd hebben vanuit België het Verenigd Koninkrijk per boot of rubberboot te bereiken? Zo ja, hoeveel pogingen konden er al vastgesteld worden?

2. Wordt er ook overwogen om het Kanaal tussen het Verenigd Koninkrijk en België of tussen België en Frankrijk met behulp van drones te surveilleren?

DO 2020202107272

Question n° 119 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 janvier 2021 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le suivi médical des réfugiés au centre de Jalhay-Stockay (QO 11786C).

Il me revient que dans le centre d'accueil de Jalhay-Stockay des problèmes de santé sérieux ont été ignorés par le personnel sur place. En effet, au cours des dernières semaines, plusieurs réfugiés se sont adressés avec des problèmes de santé aux personnes responsables qui leur ont alors indiqué qu'ils devraient encore attendre quelques jours avant que le médecin rende visite au centre.

Parmi ces problèmes de santé figuraient un accouchement, une personne inconsciente retrouvée dans une chambre, un enfant saignant de l'oreille et une angine blanche. Ces personnes se sont d'ailleurs rendues au médecin par leurs propres soins.

Malheureusement, depuis que le centre d'accueil est passé entre les mains d'une société privée en octobre 2020, les nouvelles négatives s'amplifient. Je ne trouve pas positif que des sociétés privées prennent en charge l'accueil des réfugiés et font en quelque sorte de l'argent sur le dos des migrants.

D'après mes informations, Fedasil a été informé de ces faits.

1. Avez-vous pris connaissance des problèmes de suivi médical au centre d'accueil de Jalhay-Stockay? Dans l'affirmative, quelle a été votre réaction et quelles conséquences doivent craindre les centres privés dans ces cas? À partir de quel moment une mission d'expertise médicale peut être réclamée?

2. Est-il raisonnable et effectif de confier l'accueil des demandeurs d'asile à des sociétés privées?

3. Combien de centres d'accueil privés existent dans notre pays? Des dérives de ce genre ont-elles été constatées dans d'autres centres privés?

DO 2020202107272

Vraag nr. 119 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Medische zorg voor vluchtelingen in het opvangcentrum van Jalhay-Stockay (MV 11786C).

Ik heb vernomen dat het personeel in het opvangcentrum van Jalhay-Stockay ernstige gezondheidsproblemen van vluchtelingen heeft genegeerd. De jongste weken hebben verschillende vluchtelingen met gezondheidsproblemen zich inderdaad gewend tot de verantwoordelijken van het centrum, van wie ze doodleuk te horen kregen dat ze nog enkele dagen moesten wachten tot een dokter het centrum zou bezoeken.

Het betrof onder meer een vrouw die moest bevallen, iemand die bewusteloos werd gevonden in een kamer, een kind dat bloedde aan het oor en iemand met een witte angina. Deze mensen zijn trouwens op eigen houtje naar een dokter gegaan.

Sinds een privéonderneming dit opvangcentrum in oktober 2020 heeft overgenomen, komt het helaas voortdurend negatief in het nieuws. Ik vind het geen goede zaak dat de opvang van vluchtelingen wordt toegewezen aan privéondernemingen, die zo in zekere zin geld verdienen op de kap van migranten.

Volgens mijn informatie werd Fedasil ingelicht over deze feiten.

1. Bent u op de hoogte van de problemen met betrekking tot de medische zorg in het opvangcentrum van Jalhay-Stockay? Zo ja, wat was uw reactie en welke consequenties moeten de privécentra in dergelijke gevallen vrezen? Wanneer kan er een medisch onderzoek aangevraagd worden?

2. Is het redelijk en doeltreffend om de opvang van asielzoekers toe te vertrouwen aan privéondernemingen?

3. Hoeveel particuliere opvangcentra zijn er in ons land? Werden er in andere particuliere centra soortgelijke misstanden vastgesteld?

DO 2020202107275

Question n° 120 de monsieur le député Simon Moutquin du 06 janvier 2021 (Fr.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Les chiffres relatifs à la politique d'éloignement durant la crise sanitaire.

En 2020, la plupart des pays de l'Union européenne ainsi que des pays tiers ont fortement restreint les possibilités d'entrée sur leur territoire ou les ont assorties d'exigences sanitaires relativement strictes. Lors de la première vague COVID, un certain nombre d'étrangers dont l'éloignement était devenu impossible à court terme avaient été libérés. Je souhaite obtenir une série de données chiffrées sur cette période particulière.

1. Combien d'ordres de quitter le territoire (OQT) ont été notifiés pendant la première et la seconde vague COVID? Combien de personnes ont pu être effectivement éloignées (Dublin et hors Dublin)?

2. Dès lors qu'ils étaient inéloignables, combien d'étrangers ont été libérés de centres de rétention pendant la première et la seconde vague COVID? Pour ceux qui n'ont pas obtenu de libération, combien de temps sont-ils restés en détention? Le temps de détention moyen a-t-il évolué par rapport aux années précédentes? Combien de ceux qui n'ont pas été libérés durant les deux vagues ont finalement pu être éloignés?

3. Du point de vue de la situation sanitaire, combien y a-t-il eu de cas de COVID en centres fermés durant l'année 2020? Comment ont-ils été gérés? Des hospitalisations ont-elles été nécessaires? Des décès de personnes hospitalisées depuis les centres fermés ont-ils été constatés?

DO 2020202107275

Vraag nr. 120 van de heer volksvertegenwoordiger Simon Moutquin van 06 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Cijfers over het verwijderingsbeleid tijdens de coronacrisis.

In 2020 hebben de meeste EU-landen en derde landen de toegang tot hun grondgebied sterk beperkt of aan vrij strikte gezondheidsvereisten onderworpen. Tijdens de eerste coronagolf werd een aantal vreemdelingen vrijgelaten omdat het onmogelijk was hen op korte termijn te verwijderen. Graag had ik wat cijfermateriaal over deze bijzondere periode ontvangen.

1. Hoeveel bevelen om het grondgebied te verlaten werden er tijdens de eerste en de tweede golf betekend? Hoeveel personen konden er effectief verwijderd worden (al dan niet in het kader van een Dublinprocedure)?

2. Hoeveel onverwijderbare vreemdelingen werden er tijdens de eerste en de tweede golf uit gesloten centra vrijgelaten? Hoelang bleven de personen die niet vrijgelaten werden opgesloten? Is de gemiddelde detentieperiode geëvolueerd ten opzichte van de voorbije jaren? Hoeveel personen die tijdens geen van beide golven vrijgelaten werden, konden er alsnog vrijgelaten worden?

3. Wat de gezondheidssituatie betreft, hoeveel coronagevallen werden er in 2020 in de gesloten centra vastgesteld? Hoe werden die gevallen aangepakt? Moesten er sommige mensen naar een ziekenhuis overgebracht worden? Zo ja, zijn sommigen onder hen overleden?

III. Questions posées par les membres de la Chambre des représentants et réponses données par les ministres.

III. Vragen van de leden van de Kamer van volksvertegenwoordigers en antwoorden van de ministers.

Premier ministre

DO 2020202107254

Question n° 31 de monsieur le député Michel De Maegd du 05 janvier 2021 (Fr.) au premier ministre:

Journée nationale de commémoration des victimes de génocides. - Résolution (QO 11971C).

Le 17 décembre 2020, la Chambre des représentants adoptait à la quasi-unanimité la proposition de résolution 923, visant à instaurer le 9 décembre comme journée nationale dédiée à la mémoire des victimes des génocides reconnus officiellement par l'État belge et à organiser, à cette occasion, une cérémonie de commémoration officielle.

Dans celle-ci, elle demande donc au gouvernement, d'une part, d'instaurer en Belgique une journée nationale dédiée à la mémoire des victimes des génocides reconnus officiellement par l'État belge, se tenant le 9 décembre de chaque année, en parallèle avec la journée internationale de commémoration des victimes du crime de génocide, d'affirmation de leur dignité et de prévention de ce crime.

Elle lui demande également de veiller à ce que soit organisée, le vendredi le plus proche de cette date, une journée de réflexion à la Chambre autour de la question du génocide, constituée d'une cérémonie protocolaire rehaussée par la présence d'un membre du gouvernement fédéral et d'un colloque réunissant experts et passeurs de mémoire, tout en y associant la jeunesse et la société civile.

Cette résolution a-t-elle retenu l'attention du gouvernement fédéral? Avez-vous déjà une vision des suites qui lui seront réservées? Plus précisément, quel département sera responsable de son suivi?

Eerste minister

DO 2020202107254

Vraag nr. 31 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 05 januari 2021 (Fr.) aan de eerste minister:

Nationale dag ter herdenking van de slachtoffers van genocides. - Resolutie. (MV 11971C)

Op 17 december 2020 heeft de Kamer van volksvertegenwoordigers vrijwel unaniem het voorstel van resolutie nr. 923 aangenomen, waarbij wordt gevraagd om van 9 december de nationale dag te maken ter herdenking van de slachtoffers van de door de Belgische Staat officieel erkende genocides en om ter gelegenheid daarvan een officiële herdenkingsplechtigheid te houden.

In die resolutie verzoekt de Kamer de regering dus in België een nationale dag ter nagedachtenis van de slachtoffers van de door de Belgische Staat officieel erkende genocides te houden, die elk jaar zou plaatsvinden op 9 december en aldus zou samenvallen met de Internationale dag voor de herdenking en de waardigheid van de slachtoffers van genocide en voor de voorkoming van deze misdaad.

Daarnaast verzoekt de Kamer de Belgische regering ook ervoor te zorgen dat op de vrijdag die het dichtst bij die datum ligt, in de Kamer een reflectiedag over genocide wordt gehouden, die bestaat uit een officiële plechtigheid, opgeluisterd door de aanwezigheidvan een lid van de federale regering, alsmede uit een colloquium waaraan deskundigen en personen die de herinnering levendig houden, deelnemen en waarbij de jongeren en het middenveld worden betrokken.

Heeft de federale regering de nodige aandacht aan deze resolutie besteed? Hebt u al zicht op het gevolg dat eraan zal worden gegeven? Welke overheidsdienst zal er meer bepaald belast worden met de opvolging ervan?

Réponse du premier ministre du 08 février 2021, à la question n° 31 de monsieur le député Michel De Maegd du 05 janvier 2021 (Fr.):

Le gouvernement a pris connaissance de la résolution et s'y est rallié. J'ai spécifiquement pris acte de la demande "de veiller à ce que soit organisée, le vendredi le plus proche de cette date, une journée de réflexion à la Chambre autour de la question du génocide, constituée d'une cérémonie protocolaire rehaussée par la présence d'un membre du gouvernement fédéral et d'un colloque réunissant experts et passeurs de mémoire, tout en y associant la jeunesse et la société civile".

À la suite de cette requête, j'ai adressé un courrier à la présidente de la Chambre des représentants en janvier. Le gouvernement fédéral ne peut bien sûr pas décider unilatéralement de l'organisation d'événements à la Chambre; il convient donc de s'accorder comme il se doit pour que cet événement puisse se dérouler dans la dignité. Dans ma lettre, j'ai fait part de mon souhait de connaître le point de vue de la Chambre quant à la façon dont nous pourrions au mieux concrétiser cette résolution.

Pour le gouvernement, il semble approprié que, par analogie avec la commémoration annuelle des victimes de l'Holocauste aux alentours du 27 janvier, la Chambre prenne l'initiative d'organiser aussi ce nouvel événement, afin qu'aucune distinction politique ne soit faite dans la manière dont nous commémorons les victimes de génocides. Le gouvernement fédéral délèguera bien sûr un de ses membres et est également disposé à soutenir d'une façon ou d'une autre l'organisation d'un colloque.

Je crois savoir que la Conférence des présidents de la Chambre a examiné ce courrier le 27 janvier 2021 et a rejoint la suggestion du gouvernement.

Antwoord van de eerste minister van 08 februari 2021, op de vraag nr. 31 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 05 januari 2021 (Fr.):

De regering heeft kennis genomen van de resolutie en sluit zich erbij aan. Ik heb daarbij specifiek akte genomen van de vraag om "ervoor te zorgen dat op de vrijdag die het dichtst bij die datum ligt, in de Kamer een reflectiedag over genocide wordt gehouden, die bestaat uit een officiële plechtigheid, opgeluisterd door de aanwezigheid van een lid van de federale regering, alsmede uit een colloquium waaraan deskundigen en personen die de herinnering levendig houden, deelnemen en waarbij de jongeren en het middenveld worden betrokken".

Het is naar aanleiding van dat verzoek dat ik in januari een brief heb geschreven aan de Voorzitster van de Kamer van volksvertegenwoordigers. De federale regering kan uiteraard niet eenzijdig beslissen dat er evenementen in de Kamer worden georganiseerd, dus daarom is het noodzakelijk om hieromtrent de nodige afspraken te maken zodat dit evenement op een waardige manier kan plaatsvinden. In de brief heb ik geïnformeerd naar het standpunt van de Kamer hoe wij op een gepaste manier uitvoering kunnen geven aan deze resolutie.

Vanuit het oogpunt van de regering lijkt het gepast dat naar analogie van de jaarlijkse herdenking van de slachtoffers van de Holocaust rond 27 januari ook de Kamer de leiding neemt in de organisatie van dit nieuwe evenement, zodat er ook geen politiek onderscheid wordt gemaakt in de wijze waarop wij de slachtoffers van genocides herdenken. De federale regering zal uiteraard een lid afvaardigen en staat verder ook ter beschikking om op andere manieren steun te verlenen aan de organisatie van een colloquium.

Ik meen begrepen te hebben dat de Conferentie van de voorzitters van de Kamer van 27 januari 2021 zich over deze brief heeft gebogen en zich aangesloten heeft bij de suggestie van de regering.

Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail

DO 2020202105426

Question n° 4 de monsieur le député Roberto D'Amico du 29 octobre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

La résistance des coopératives aux chocs économiques.

Les sociétés coopératives représentent un pouvoir économique important en Belgique, tant en termes de chiffre d'affaires que d'emplois offerts. Ce statut juridique favorise la démocratie interne et la redistribution des bénéfices en fonction de l'activité réalisée avec la coopérative.

1. Qu'est-ce qui a été fait ces cinq dernières années pour promouvoir les sociétés coopératives?

2. Peu avant cet été, W.Alter a mené un sondage auprès de coopératives afin de connaître leur perception de la situation et la manière dont leur entreprise traverse la crise. Ainsi, près de 91 % des répondants étaient positifs quant à leurs chances de survie à la crise du coronavirus et plus de 72 % estimaient que leurs fonds propres étaient suffisants pour absorber le choc économique. Dans la même période, l'Union Wallonne des Entreprises a sondé une partie de ses membres mais avec des résultats bien différents: ils étaient 73 % des entreprises à déclarer avoir des problèmes de trésorerie.

Avez-vous mené une étude ou avez-vous des chiffres qui valideraient le fait que les entreprises coopératives sont plus résistantes à la crise du coronavirus que les autres types de sociétés? Avez-vous également des études similaires concernant la crise financière de 2008 ou d'autres crises?

3. Pouvez-vous donner les chiffres mensuels relatifs au nombre de faillites, de licenciements et de recrutements de janvier à juillet 2020 en les ventilant par type de société? Pouvez-vous également donner le nombre total de ces faillites, licenciements et recrutements pour l'ensemble de ces entreprises durant la même période?

Vice-eersteminister en minister van Economie en Werk

DO 2020202105426

Vraag nr. 4 van de heer volksvertegenwoordiger Roberto D'Amico van 29 oktober 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Bestendigheid van coöperaties tegen economische schokken.

In België zijn de coöperatieve vennootschappen een belangrijke economische speler, zowel op het stuk van de omzet als wat het aantal banen betreft. Dat juridisch statuut bevordert de interne democratie en de herverdeling van de winst in functie van de door de coöperatie verrichte activiteit.

1. Wat werd er de jongste vijf jaar gedaan om de coöperatieve vennootschappen te promoten?

2. Net voor de zomer van dit jaar heeft de Waalse financiële instelling W.Alter bij een aantal coöperaties een enquête afgenomen om te achterhalen hoe ze de toestand inschatten en hoe hun onderneming de crisis doormaakt. 91 % van de respondenten schatte de kansen van hun onderneming om de coronacrisis te overleven positief in en meer dan 72 % was van oordeel dat de eigen middelen toereikend waren om de economische schok op te vangen. Tijdens dezelfde periode heeft de Union Wallonne des Entreprises een deel van haar leden bevraagd, en de resultaten van die enquête waren erg verschillend. 73 % van de ondernemingen verklaarde immers dat ze in geldnood zaten.

Hebt u een onderzoek laten uitvoeren of beschikt u over cijfers die de bewering dat de coöperaties beter dan de andere vennootschapsvormen tegen de coronacrisis bestand zijn staven? Beschikt u ook over gelijkaardige studies over de financiële crisis van 2008 of over andere crisissen?

3. Wat zijn de cijfers op maandbasis van het aantal faillissementen, ontslagen en aanwervingen in de periode van januari tot juli 2020, uitgesplitst volgens bedrijfstype? Kunt u eveneens het totaal aantal faillissementen, ontslagen en aanwervingen voor al die ondernemingen tijdens dezelfde periode meedelen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 4 de monsieur le député Roberto D'Amico du 29 octobre 2020 (Fr.):

1. La promotion des sociétés coopératives a essentiellement été réalisée ces dernières années par le Conseil national de la Coopération, de l'Entrepreunariat social et de l'entreprise Agricole (CNC), dont le Secrétariat est assuré par des agents du SPF Économie.

Le CNC est un organe consultatif qui a été créé par une loi du 20 juillet 1955 et dont les missions légales consistent:

- à promouvoir les principes coopératifs tels que définis par l'Alliance coopérative internationale et;

- à adresser au gouvernement des avis ou des propositions concernant l'activité coopérative en Belgique.

À ce jour, le CNC est composé de près de 700 sociétés coopératives dont les statuts et le fonctionnement respectent les principes coopératifs internationaux et qui ont, à ce titre, obtenu un agrément de la part de la ministre de l'Economie.

Le CNC a joué un rôle majeur ces dernières années pour défendre le maintien, dans le Code des sociétés et des associations (CSA), de la société coopérative en tant que forme juridique autonome et distincte de la SPRL.

Les démarches entreprises par le CNC auprès du gouvernement ainsi que les avis que le CNC lui a adressé en 2015 et 2017 ont en effet permis aux sociétés coopératives d'obtenir un livre complet et autonome dans le CSA (Livre 6) et, partant, le maintien de la forme juridique de société coopérative dans le paysage sociétal belge.

En parallèle, le CNC a poursuivi ces dernières années sa mission de promotion des principes coopératifs en diffusant sur une base régulière une Newsletter portant sur l'activité coopérative en Belgique ainsi qu'en organisant divers séminaires et événements, lesquels ont notamment porté sur la mise en oeuvre des principes coopératifs internationaux édictés par l'Alliance coopérative internationale, sur l'impact du Règlement européen "GDPR" sur les sociétés coopératives (agréées) ou encore sur la contribution des sociétés coopératives (agréées) aux 17 objectifs de développement durable des Nations-Unies.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 4 van de heer volksvertegenwoordiger Roberto D'Amico van 29 oktober 2020 (Fr.):

1. De promotie van de coöperatieve vennootschappen werd de laatste jaren voornamelijk uitgevoerd door de Nationale Raad voor de Coöperatie, het Sociaal Ondernemerschap en de Landbouwonderneming (NRC), waarvan het secretariaat wordt verzorgd door agenten van de FOD Economie.

De NRC is een adviesorgaan opgericht door de wet van 20 juli 1955, die twee hoofdopdrachten heeft:

- verspreiding van de beginselen en het ideaal van de coöperatie, zoals met name gedefinieerd door de Internationale Coöperatieve Alliantie en;
- adviezen of voorstellen in verband met de vraagstukken over de Belgische coöperatieve bedrijvigheid overmaken aan de regering.

Tot op heden bestaat de NRC uit bijna 700 coöperatieve vennootschappen waarvan de statuten en de werking in overeenstemming zijn met de internationale coöperatieve beginselen en die als zodanig zijn goedgekeurd door de minister van Economie.

De NRC heeft de afgelopen jaren een belangrijke rol gespeeld bij het bepleiten van de handhaving van de coöperatieve vennootschap als een autonome rechtsvorm die losstaat van de bvba, in het Wetboek van Vennootschappen en Verenigingen (WVV).

De stappen die de NRC heeft ondernomen bij de regering en de adviezen die de NRC aan haar heeft gericht in 2015 en in 2017, hebben de coöperatieve vennootschappen inderdaad in staat gesteld om een volledig en autonoom boek in het WVV (Boek 6) te verkrijgen en bijgevolg de rechtsvorm van de coöperatieve vennootschap in het Belgische maatschappelijke landschap in stand te houden.

Tegelijkertijd heeft de NRC de voorbije jaren zijn opdracht om de coöperatieve beginselen te promoten voortgezet door regelmatig een Newsletter over de coöperatieve activiteit in België te verspreiden en door verschillende seminaries en evenementen te organiseren, die zich in het bijzonder hebben toegespitst op de uitvoering van de internationale coöperatieve beginselen van de Internationale Coöperatieve Alliantie, op de impact van de Europese GDPR-verordening op (erkende) coöperatieve vennootschappen en op de bijdrage van (erkende) coöperatieve vennootschappen aan de 17 doelstellingen van de Verenigde Naties op het vlak van duurzame ontwikkeling.

2. Depuis toujours, le modèle coopératif a constitué un outil aux mains des citoyens pour infléchir l'économie et le social dans le sens de leurs aspirations. La forte implication des coopérateurs dans leur projet et la réponse que ce modèle apporte aux besoins de la communauté dans laquelle elle est ancrée sont deux gages de la résilience d'une coopérative. Il serait cependant hasardeux de vouloir opposer les modèles économiques entre eux. Chacun a ses atouts et ses raisons d'être et tous, répondant à des aspirations différentes, sont nécessaires au fonctionnement de l'économie en général.

Je ne dispose pas d'étude permettant de comparer la résilience de l'un ou l'autre modèle économique ni en général, ni en temps de crise.

3. Le SPF Économie ne dispose pas des données relatives aux recrutements et aux licenciements.

Le tableau 1 ci-dessous présente les chiffres mensuels relatifs au nombre de faillites de janvier à août 2020, ventilés par type de société. Comme vous pouvez le constater il y a eu 4.768 faillites de société de janvier à août 2020, parmi lesquelles 103 concernaient des sociétés coopératives, soit 2,16 %.

Le tableau 2 ci-dessous présente les chiffres mensuels relatifs au nombre de pertes d'emplois en raison des faillites de janvier à août 2020, ventilés par type de société.

Sur les 12.182 emplois perdus à la suite de faillites entre janvier à août 2020, 249 concernaient des sociétés coopératives, soit 2,04 %.

Ces chiffres sont à mettre en perspective avec la part des sociétés coopératives dans l'ensemble des entreprises en Belgique. En 2018, il y avait 13.527 sociétés coopératives assujetties à la TVA en Belgique, soit 1,4 % des 976.309 entreprises assujetties à la TVA. Les chiffres consolidés pour l'année 2019 seront disponibles dans quelques semaines, mais la situation globale n'évolue pas de manière significative d'une année à l'autre.

Lors de l'interprétation de ces chiffres, il convient aussi de tenir compte du fait qu'il existe un certain retard entre la cessation de l'activité économique et la déclaration de faillite par le tribunal de l'entreprise. En conséquence, une crise économique n'est visible dans les chiffres qu'après un certain délai.

2. Het coöperatieve model is altijd een instrument geweest in de handen van burgers om de economie en sociale kwesties te beïnvloeden in de richting van hun aspiraties. De sterke betrokkenheid van de coöperaties bij hun project en het antwoord dat dit model geeft op de behoeften van de gemeenschap waarin het is verankerd, zijn twee garanties voor de veerkracht van een coöperatie. Het zou echter riskant zijn om te proberen economische modellen tegen elkaar op te zetten. Elk van hen heeft zijn eigen troeven en redenen, en die zijn allemaal nodig voor het functioneren van de economie in het algemeen.

Ik heb geen studies die de veerkracht van het ene of het andere economische model in het algemeen of in tijden van crisis vergelijken.

3. De FOD Economie beschikt niet over gegevens over aanwervingen en ontslagen.

In tabel 1 hieronder staan de maandelijkse cijfers voor het aantal faillissementen in de periode van januari tot augustus 2020, uitgesplitst naar soort bedrijf. Zoals u ziet waren er tussen januari en augustus 2020 4.768 bedrijfsfaillissementen, waarvan 103 betrekking hadden op coöperatieve vennootschappen, d.w.z. 2,16 %.

In tabel 2 hieronder staan de maandelijkse cijfers voor het banenverlies als gevolg van faillissementen van januari tot augustus 2020, uitgesplitst naar het soort bedrijf.

Van de 12.182 banen die tussen januari en augustus 2020 door faillissementen verloren zijn gegaan, waren er 249 in coöperatieve vennootschappen, dit wil zeggen, 2,04 %.

Deze cijfers moeten worden bekeken in het licht van het aandeel van de coöperatieve vennootschappen in het totale aantal ondernemingen in België. In 2018 waren er in België 13.527 coöperatieve vennootschappen die aan de btw onderworpen waren, dit wil zeggen 1,4 % van de 976.309 ondernemingen die aan de btw onderworpen waren. De geconsolideerde cijfers voor het jaar 2019 zullen over enkele weken beschikbaar zijn, maar de algemene situatie verandert niet noemenswaardig van jaar tot jaar.

Bij de interpretatie van deze cijfers moet ook rekening worden gehouden met het feit dat er een zekere vertraging is tussen de stopzetting van de economische activiteit en de faillietverklaring door de ondernemingsrechtbank. Als gevolg daarvan is een economische crisis pas na enige tijd zichtbaar in de cijfers.

De plus, à cause de la crise du COVID-19, de nombreux tribunaux d'entreprise et greffes ont fonctionné à capacité réduite et limité leur activité jusqu'au 18 mai, date à laquelle ils ont généralement entrepris de redémarrer progressivement leurs activités. Par conséquent, à court terme, les chiffres peuvent ne pas être un indicateur fiable de la situation économique réelle.

Pour finir, il faut tenir compte du gel des procédures de faillite devant les tribunaux qui avait été publié par arrêté royal du 24 avril 2020 relatif au sursis temporaire en faveur des entreprises des mesures d'exécution et autres mesures pendant la durée de la crise du COVID−19 au *Moniteur belge* du 24 avril 2020. Cet arrêté avait pour but de protéger les entreprises qui étaient en bonne santé avant le 18 mars 2020 contre les effets de la crise du COVID-19 et, ceci, jusqu'au 17 juin 2020.

En conséquence, entre sa publication de la situation au 3 mai 2020 et celle du 14 juin 2020, Statbel n'a pas pu comptabiliser de faillites et/ou de pertes d'emploi pouvant être liées à la crise du COVID-19.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202105749

Question n° 162 de madame la députée Nawal Farih du 14 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Médicaments sans prescription.

Outre les médicaments qui ne sont délivrés que sur prescription, il existe toute une série de médicaments qui peuvent être obtenus sans prescription dans les pharmacies (tant dans les officines physiques qu'en ligne).

1. Combien de médicaments sans prescription ont-ils été vendus au cours des cinq dernières années, exprimés en unités de vente? Quelle était leur valeur totale en euros? Quel pourcentage a été vendu dans les officines physiques? Quel pourcentage a été vendu par des pharmacies en ligne?

Als gevolg van de COVID-19 crisis werkten veel ondernemingsrechtbanken en griffies met een verminderde capaciteit en beperkten zij hun activiteiten tot 18 mei, datum waarop zij zich er over het algemeen toe verbonden hebben hun activiteiten geleidelijk aan weer op te starten. Daarom zijn de cijfers op korte termijn wellicht geen betrouwbare indicator voor de reële economische situatie.

Ten slotte moet rekening worden gehouden met de bevriezing van de faillissementsprocedure voor de rechtbanken, die bij het koninklijk besluit van 24 april 2020 betreffende de tijdelijke opschorting ten voordele van ondernemingen van uitvoeringsmaatregelen en andere maatregelen gedurende de COVID-19 crisis in het *Belgisch Staatsblad* van 24 april 2020 werd gepubliceerd.

Het doel van dit besluit was om bedrijven die vóór 18 maart 2020 in goede gezondheid verkeerden, te beschermen tegen de gevolgen van de COVID-19-crisis en dit tot 17 juni 2020. Bijgevolg kon Statbel tussen zijn publicatie van de situatie op 3 mei 2020 en deze van de situatie op 14 juni 2020 geen faillissementen en/of banenverliezen registreren die in verband konden worden gebracht met de COVID-19-crisis.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202105749

Vraag nr. 162 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 14 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Medicijnen zonder voorschrift.

Naast de geneesmiddelen die enkel op voorschrift zijn te verkrijgen, zijn er ook een heel deel die zonder voorschrift te verkrijgen zijn in de apotheek (zowel fysiek als online).

1. Hoeveel geneesmiddelen zonder voorschrift zijn er verkocht in de afgelopen vijf jaar, uitgedrukt in verkoopseenheden? Wat was de totale waarde ervan in euro? Hoeveel % daarvan werden fysiek verkocht in de apotheek? Hoeveel % daarvan werden door een online apotheek verkocht?

2. Quel pourcentage des ventes totales de médicaments les médicaments en vente libre représentent-ils?

3. Que signifie ce pourcentage pour nos dépenses? Quel montant nos concitoyens dépensent-ils chaque année pour acheter des médicaments en vente libre?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 162 de madame la députée Nawal Farih du 14 janvier 2021 (N.):

1. En 2019, 78.325.298 médicaments OTC ou médicaments sans prescription ont été vendus. Ces médicaments vendus représentent un chiffre d'affaires de 811.229.028 euros.

Les chiffres précités concernent uniquement 2019. Aucun chiffre n'est disponible pour les années précédentes.

Ces chiffres concernent également uniquement les ventes dans les pharmacies physiques. Il n'existe pas de chiffres exacts sur le pourcentage de médicaments OTC vendus par les pharmacies en ligne. Il ressort cependant des contacts avec le secteur que le marché OTC en ligne en Belgique n'est pas aussi important.

Afin de protéger le patient, les médicaments OTC ne peuvent être vendus sur internet que si le site internet appartient à une pharmacie accessible au public qui est agréée en Belgique. La livraison doit être effectuée à partir de la pharmacie, sous l'entière responsabilité du pharmacien et selon les règles de bonnes pratiques officinales. Le site internet doit être notifié à l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé (afmps) et à l'Ordre des pharmaciens.

Selon les dernières données (mise à jour février 2017), 140 pharmacies ont notifié un site internet auprès de l'afmps. Sur un total de 4.919 pharmacies en Belgique en décembre 2016, cela représente 2,8 %. Il faut cependant tenir compte du fait que, dans certains cas, il s'agit uniquement d'un site de réservation où l'on commande des médicaments qui sont ensuite retirés dans la pharmacie elle-même.

2. Les médicaments OTC représentent, pour l'année 2019, en nombre de livraisons, environ 37 % de l'ensemble des médicaments.

3. En ce qui concerne les dépenses - chiffre d'affaires pour l'ensemble des médicaments, 58,1 % sont payés par l'INAMI. Pour la part que le patient paie, 44,2 % vont aux médicaments OTC.

2. Hoeveel % van de totale verkoop van medicatie zijn geneesmiddelen die zonder voorschrift verkrijgbaar zijn?

3. Wat betekent dit percentage voor onze uitgaven? Hoeveel geven de burgers jaarlijks uit aan medicijnen zonder voorschrift?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 162 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nawal Farih van 14 januari 2021 (N.):

1. In 2019 zijn er 78.325.298 OTC geneesmiddelen of geneesmiddelen zonder voorschrift verkocht. Deze verkochte geneesmiddelen vertegenwoordigen een omzet van 811.229.028 euro.

Voornoemde cijfers betreffen enkel 2019. Er zijn geen cijfers van vroegere jaren beschikbaar.

De cijfers betreffen ook enkel verkopen in fysieke apotheken. Er zijn geen exacte cijfers over hoeveel procent OTC geneesmiddelen er door online apotheken worden verkocht. Echter uit contacten met de sector blijkt dat de online OTC-markt in België niet zo belangrijk is.

Teneinde de patiënt te beschermen, kunnen OTC-geneesmiddelen maar via internet verkocht worden indien de internetsite toebehoort aan een voor het publiek opengestelde apotheek die vergund is in België. De levering dient vanuit de apotheek te gebeuren, onder de volledige verantwoordelijkheid van de apotheker en volgens de regels van goede officinale praktijken. De internetsite dient genotificeerd te zijn bij het Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten (fagg) en de Orde der Apothekers.

Volgens de laatste gegevens (update februari 2017) zijn er 140 apotheken die een internetsite genotificeerd hebben bij het fagg. Op een totaal van 4.919 apotheken in België in december 2016 komt dit neer op 2,8 %. Hierbij moet echter rekening gehouden worden met het feit dat het in sommige gevallen louter om een reserveringswebsite gaat waar geneesmiddelen worden besteld die daarna in de apotheek zelf worden afgehaald.

2. OTC-geneesmiddelen maken voor het jaar 2019 in aantal afleveringen ongeveer 37 % uit van alle geneesmiddelen.

3. Wat de uitgaven - omzet voor alle geneesmiddelen betreft, wordt 58,1 % betaald door het RIZIV. Voor het gedeelte dat de patiënt betaalt, gaat 44,2 % naar OTC geneesmiddelen.

DO 2020202105772

Question n° 25 de monsieur le député Gaby Colebunders du 06 novembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Projets pilotes en matière d'organisation du travail innovatrice.

Une procédure de collaboration entre le Conseil national du travail (CNT), le SPF Emploi, Travail et Concertation sociale, des experts et le ministre de l'Emploi a été développée afin que des propositions de projets pilotes en matière d'organisation du travail orientée vers l'avenir puissent être évaluées et que des moyens financiers puissent y être attribués.

1. Combien de projets pilotes ont été soumis et évalués en 2019?

2. Combien de projets pilotes ont été soumis et évalués en 2020?

3. Dans quels secteurs ces projets pilotes ont-ils été soumis?

4. Quelle est l'évaluation générale de ces projets pilotes?

5. À combien s'élève le montant des moyens financiers attribués?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 25 de monsieur le député Gaby Colebunders du 06 novembre 2020 (Fr.):

Les projets concernant l'organisation du travail innovante qui recevront le soutien financier du Conseil national du Travail en collaboration avec les partenaires sociaux, n'ont pas encore été lancés.

Bien que la base légale en ait été fournie par les articles 7 à 9 de la loi du 14 décembre 2018 portant des dispositions diverses relatives au travail, qui modifiaient l'article 191, § 3 de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses (I) pour rendre ces projets possibles, la poursuite de leur élaboration nécessite un autre arrêté royal.

DO 2020202105772

Vraag nr. 25 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 06 november 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Pilootprojecten innovatieve arbeidsorganisatie.

Een samenwerkingsprocedure tussen de Nationale Arbeidsraad (NAR), de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, experts en de minister van Werk werd ontwikkeld, zodat voorstellen van pilootprojecten inzake toekomstgerichte arbeidsorganisatie kunnen geëvalueerd worden en financiële middelen eraan worden toegekend.

1. Hoeveel pilootprojecten werden in 2019 ingediend en geëvalueerd?

2. Hoeveel pilootprojecten werden in 2020 reeds ingediend en geëvalueerd?

3. In welke sectoren werden deze pilootprojecten ingediend?

4. Wat is de algemene evaluatie van deze pilootprojecten?

5. Hoeveel financiële middelen werden toegekend?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 25 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 06 november 2020 (Fr.):

De projecten inzake innovatieve arbeidsorganisatie die in samenwerking met de sociale partners van de Nationale Arbeidsraad een financiële tussenkomst zullen ontvangen, zijn op dit moment nog niet opgestart.

De wettelijke basis hiertoe werd weliswaar voorzien door de artikelen 7-9 van de Wet van 14 december 2018 houdende diverse arbeidsbepalingen, die artikel 191, § 3 van de Wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen (I) gewijzigd hebben om deze projecten mogelijk te maken, maar de verdere uitwerking veronderstelt nog een koninklijk besluit.

Le 30 juin 2020, le Conseil national du Travail, dans son avis n° 2170, a élaboré une approche globale ainsi qu'un cadre pour ces projets en matière d'organisation du travail innovante. Ce cadre peut désormais être inscrit dans un arrêté royal, qui fixe les modalités, entre autres, de l'introduction des demandes et de l'attribution des financements, par analogie avec ce qui s'est également passé pour les autres séries de projets relevant du même Accord Interprofessionnel, à savoir les projets visant la prévention primaire du burn-out, dont les règles avaient été fixées par l'arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 26 novembre 2013 en exécution de l'article 191, § 3 de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses (I) relatif aux projets visant la prévention primaire du burn-out au travail.

Compte tenu de ce qui précède, il n'est pas encore possible de soumettre des projets sur l'organisation innovante du travail et, par conséquent, aucun chiffre n'est disponible.

De Nationale Arbeidsraad heeft op 30 juni 2020 in zijn advies nr. 2170 een globale aanpak en kader uitgewerkt voor deze projecten rond innovatieve arbeidsorganisatie. Dit kader kan nu worden verankerd in een koninklijk besluit, dat de nadere regels vastlegt voor onder andere het indienen van aanvragen en het toewijzen van de financiering, naar analogie van wat ook is gebeurd voor de andere reeks projecten in uitvoering van hetzelfde Interprofessioneel akkoord, nl. de projecten gericht op de primaire preventie van burn-out, waarvoor de regels werden vastgelegd in het koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 november 2013 tot uitvoering van artikel 191, § 3, van de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen (I) met betrekking tot de projecten voor de primaire preventie van burn-out op het werk.

Gelet op het voorgaande is het momenteel dus nog niet mogelijk om projecten rond innovatieve arbeidsorganisatie in te dienen en zijn hierover bijgevolg ook geen cijfers beschikbaar.

DO 2020202106127

Question n° 53 de madame la députée Nadia Moscufo du 13 novembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Contrôle du respect des mesures contre le coronavirus dans les entreprises (QO 10284C).

Compte tenu du risque élevé de contamination, le contrôle de la bonne application des mesures contre le coronavirus dans les entreprises est très important, depuis le début de la crise sanitaire en mars 2020. En tant que députée PTB, je suis dès lors ces inspections du contrôle du bien-être au travail avec une attention toute particulière.

1. Avez-vous un aperçu global du nombre d'inspections réalisées, d'infractions constatées et de sanctions imposées depuis début juin 2020? Concrètement je souhaiterais obtenir des chiffres plus détaillés: semaine par semaine, pour chaque province, pour chaque secteur économique (par commission paritaire), et pour chaque niveau d'entreprise en fonction du nombre de salariés (moins de 50; de 51 à 250; plus de 250).

2. L'inspection du contrôle du bien-être au travail utilise-t-elle les informations provenant de la recherche des contacts pour identifier les entreprises qui constituent potentiellement des foyers d'infection?

3. Combien des foyers d'infection ont été détectés dans des entreprises depuis le 4 mai 2020?

DO 2020202106127

Vraag nr. 53 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nadia Moscufo van 13 november 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Toezicht op de naleving van de coronamaatregelen in de bedrijven (MV 10284C).

Gelet op het hoge besmettingsrisico is het toezicht op de inachtneming van de voorzorgsmaatregelen tegen het coronavirus in de bedrijven sinds het begin van de gezondheidscrisis in maart 2020 van groot belang. Als volksvertegenwoordiger voor de PVDA volg ik die inspecties van het Toezicht op het Welzijn op het Werk met bijzondere aandacht.

1. Kunt u een algemeen overzicht geven van het aantal uitgevoerde inspecties, het aantal vastgestelde overtredingen en het aantal opgelegde sancties sinds begin juni 2020? Kunt u die cijfers ook detailleren: per week, per provincie, per sector (per paritair comité) en per bedrijfsniveau afhankelijk van het aantal werknemers (tot 50, van 51 tot 250, meer dan 250)?

2. Gebruikt het Toezicht op het Welzijn op het Werk de informatie uit het contactonderzoek om mogelijke clusters en besmettingshaarden in bedrijven op te sporen?

3. Hoeveel besmettingshaarden werden er in bedrijven gedetecteerd sinds 4 mei 2020?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 53 de madame la députée Nadia Moscufo du 13 novembre 2020 (Fr.):

Les données statistiques relatives aux inspections COVID-19 réalisées par la Direction Générale Contrôle du Bien-être au Travail pour la période indiquée sont reprises dans le fichier Excel ci-joint.

Pour faciliter l'échange des informations recoltées par les services d'inspection fédéraux, compétents pour la surveillance du respect des mesures d'urgence pour limiter la transmission du coronavirus COVID-19 sur les lieux de travail et celles des services des entités fédérées un Sharepoint a été créé.

Le dépistage des foyers de contamination relève de la compétence des entités fédérées.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 53 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nadia Moscufo van 13 november 2020 (Fr.):

De gevraagde statistische gegevens inzake de door de Algemene Directie Toezicht op het Welzijn op het Werk gerealiseerde COVID-19 inspecties voor de opgegeven periode zijn opgenomen in het in bijlage gevoegde Excelbestand.

Om de uitwisseling van informatie ingewonnen door de federale inspectiediensten, bevoegd voor het toezicht op de naleving van de dringende maatregelen op de naleving van de dringende maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken, en deze van de gefedereerde entiteiten te bevorderen, werd een Sharepoint opgericht.

Het opsporen van besmettingshaarden behoort tot de bevoegdheden van de gefedereerde entiteiten.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202106858

Question n° 112 de madame la députée Leen Dierick du 07 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Black Friday en Belgique.

Le *Black Friday* devient chaque année plus populaire dans notre pays. De plus en plus de commerçants belges participent à cette journée de ristournes importée des États-Unis.

Ces ventes en masse, qui s'accompagnent de ristournes importantes, font également l'objet de critiques, particulièrement en ces temps de coronavirus qui ont contraint les commerçants à fermer leurs magasins durant le premier et le second confinement. Ces commerçants ont dès lors vu leurs ventes chuter fortement cette année. Par ailleurs, les consommateurs doivent également se méfier des fausses ristournes. L'organisation de défense des consommateurs Test Achats leur conseille de comparer les prix avec ceux en vigueur avant le *Black Friday*, pour s'assurer qu'il s'agit bien de véritables réductions.

DO 2020202106858

Vraag nr. 112 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Black Friday in België.

Black Friday wint elk jaar aan populariteit in ons land. Steeds meer Belgische winkeliers doen mee met het uit de Verenigde Staten overgewaaide kortingsdag.

Er is ook kritiek tegen deze massaverkoop met grote kortingen. Zeker nu in tijden van coronacrisis waarin handelaars zowel tijdens de eerste als de tweede lockdown verplicht hun winkels dienden te sluiten, waardoor de verkoop dit jaar al sterk verminderd is. Consumenten moeten ook oppassen voor valse kortingen. Consumentenorganisatie Test Aankoop raadt consumenten aan om de prijs te vergelijken met de prijs die voor *Black Friday* werd gevraagd, om na te gaan of het gaat om een echte korting.

1. Le SPF Économie a-t-il reçu des plaintes relatives à de fausses ristournes durant la période du *Black Friday* en 2020? Dans l'affirmative, combien? Sur quoi portent principalement ces plaintes?

2. Combien de plaintes le SPF Économie a-t-il reçues ces cinq dernières années concernant de fausses réductions ou des réductions trompeuses? Merci de fournir des chiffres annuels.

3. Durant la période du *Black Friday*, l'Inspection économique a-t-elle réalisé des contrôles pour vérifier que les réductions étaient bien réelles? Dans l'affirmative, combien de contrôles? Combien d'infractions ont-elles été constatées? Quelles sont les cinq infractions les plus récurrentes? Des sanctions ont-elles été infligées à la suite des contrôles? Si oui, combien?

4. Quelles mesures comptez-vous prendre pour lutter contre les réductions trompeuses?

5. Comment comptez-vous protéger les commerçants belges des effets de journées de ristournes telles que le *Black Friday*, le *Cyber Monday*, le *Singles Day*, etc.? Quelle politique comptez-vous adopter à l'égard d'autres journées de ristournes et des périodes de soldes et d'attente existantes?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 112 de madame la députée Leen Dierick du 07 décembre 2020 (N.):

1. L'Inspection économique a reçu 39 signalements concernant le *Black Friday 2020*. Un aperçu de la nature des signalements figure dans le tableau ci-dessous:

1. Heeft de FOD Economie klachten ontvangen over valse kortingen tijdens de periode van *Black Friday* in 2020? Zo ja, hoeveel klachten? Waarover gaan de meeste klachten?

2. Hoeveel klachten heeft de FOD Economie ontvangen de afgelopen vijf jaar met betrekking tot valse of misleidende kortingen, graag opgesplitst per jaar?

3. Heeft de Economische Inspectie in de periode van *Black Friday* controles uitgevoerd op de realiteit van de prijsverminderingen? Zo ja, hoeveel controles? Hoeveel inbreuken werden vastgesteld? Wat is de top vijf van inbreuken? Werden er ten gevolge van de controles ook sancties opgelegd? Zo ja, hoeveel?

4. Welke maatregelen zult u nemen om misleidende kortingen tegen te gaan?

5. Hoe gaat u de Belgische winkeliers beschermen tegen het effect van kortingsdagen zoals bijvoorbeeld *Black Friday, Cyber Monday, Singles Day*, enz.? Welk beleid zult u hanteren ten aanzien van bijkomende kortingsdagen en de op vandaag gekende solden- en sperperiode?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 112 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 07 december 2020 (N.):

1. De Economische Inspectie heeft 39 meldingen met betrekking tot *Black Friday 2020* ontvangen. Het overzicht van de aard van de meldingen wordt weergegeven in onderstaande tabel:

Nature du signalement/ *Aard van de melding*	Nombre de signalements/ *Aantal meldingen*
Irrégularités le cadre d'actions promotionnelles/ *Onregelmatigheden in het kader van promotionele acties*	13
Fraude à la vente/ *Fraude bij verkopen*	14
Défauts en matière de livraison de biens/services/ *Gebreken inzake levering van goederen/diensten*	5
Information incorrecte/tromperie sur le produit – nature et propriétés/ *Onjuiste/misleidende informatie over het product – aard en kenmerken*	3
Information incorrecte/tromperie sur le prix/ *Onjuiste/misleidende informatie over de prijs*	2
Information incorrecte/tromperie sur le produit – disponibilité/ *Onjuiste/misleidende informatie over het product – beschikbaarheid*	2

2. Le tableau ci-dessous reprend le nombre de signalements portant sur une pratique trompeuse relative au prix, au mode de calcul du prix ou à l'existence d'un avantage spécifique quant au prix (article VI.97, 4° du Code de droit économique):

2. In onderstaande tabel wordt het aantal meldingen inzake misleiding omtrent de prijs of de wijze waarop de prijs wordt berekend, of het bestaan van een specifiek prijsvoordeel (artikel VI.97, 4° van het Wetboek van economisch recht) weergegeven:

Année/ *Jaar*	Nombre de signalements/ *Aantal meldingen*
2016	226
2017	220
2018	165
2019	137
2020	122
Total/*Totaal*	870

3. En 2019, l'Inspection économique a mené 31 enquêtes concernant des actions *Black Friday*. Elle a dressé dix procès-verbaux et transmis quatre demandes de mesures à des autorités étrangères.

En 2020, des contrôles proactifs concernant des réductions de prix trompeuses dans le cadre de promotions *Black Friday* ont eu lieu sur 30 boutiques en ligne. À côté de cela, l'Inspection économique intervient sur la base de signalements de consommateurs. Entre-temps, 13 dossiers ont été ouverts à la suite de signalements de consommateurs. Les enquêtes sont toujours en cours, de sorte qu'aucun résultat ne peut encore être communiqué à ce sujet.

4. L'Inspection économique continue d'effectuer des enquêtes concernant les tromperies quant aux prix, aussi bien de façon proactive qu'à la suite de signalements. En outre, en conséquence de la transposition de la directive dite de modernisation (directive 2019/2161), les entreprises vont être obligées d'indiquer le prix de référence, qui sera constitué du prix le plus bas pratiqué par l'entreprise concernée pendant une période ne pouvant être inférieure à 30 jours avant l'application de la réduction de prix. Cette obligation sera applicable à partir du 28 mai 2022 et aura pour objectif d'informer les consommateur de façon correcte et plus transparente quant à la réduction de prix appliquée.

5. L'Inspection économique continuera sans relâche de veiller au respect de la réglementation économique, dont font partie les règles relatives aux soldes et aux périodes d'attente et l'interdiction des pratiques déloyales du marché, aussi bien de sa propre initiative qu'à la suite de signalements.

3. In 2019 heeft de Economische Inspectie 31 onderzoeken gevoerd naar *Black Friday* acties. Er werden tien processen-verbaal opgesteld en vier verzoeken om maatregelen werden overgemaakt aan buitenlandse autoriteiten.

In 2020 werden op proactieve basis 30 webshops gecontroleerd op misleidende prijsverminderingen in het kader van *Black Friday* promoties. Daarnaast treedt de Economische Inspectie op op basis van meldingen van consumenten. Inmiddels werden reeds 13 dossiers geopend op basis van meldingen van consumenten. De onderzoeken zijn nog lopende zodat hierover nog geen resultaten meegedeeld kunnen worden.

4. De Economische Inspectie blijft zowel op proactieve basis als op basis van meldingen onderzoeken uitvoeren naar prijsmisleidingen. Bovendien zullen ondernemingen ingevolge de omzetting van de zogenaamde Moderniseringsrichtlijn (richtlijn 2019/2161) verplicht worden om de referentieprijs aan te duiden die zal bestaan uit de laagste prijs die door de betrokken onderneming werd toegepast tijdens een periode die niet korter is dan 30 dagen voor de toepassing van de prijsvermindering. Deze verplichting zal van toepassing worden vanaf 28 mei 2022 en zal tot doel hebben dat consumenten op een meer transparante en correcte manier geïnformeerd worden over de toegepaste prijsvermindering.

5. De Economische Inspectie zal onverminderd toezicht houden op de naleving van de economische reglementering, waaronder de regelgeving inzake de solden en sperperiode en het verbod op oneerlijke marktpraktijken, dit zowel op eigen initiatief als op basis van meldingen.

DO 2020202107004

Question n° 120 de monsieur le député Steven Creyelman du 15 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

La cybersécurité durant la crise du coronavirus.

Il est ressorti d'une étude d'ABN AMRO et du bureau d'études MWM2 que la menace de la cybercriminalité a augmenté depuis le début de la crise du coronavirus.

Je souhaiterais obtenir les données suivantes en matière de cybercriminalité, et ce pour la période depuis le début de la crise du coronavirus jusqu'à aussi récemment que possible.

1. Combien de cyberattaques votre ou vos département(s) et leurs collaborateurs ont-ils subies?

2. Quelle modification observe-t-on par rapport à la même période l'année dernière?

3. Observe-t-on une modification du type de cyberattaques et, dans l'affirmative, de quelle modification s'agit-il?

4. Combien de cyberattaques ont occasionné un dommage et, le cas échéant, de quel dommage s'agissait-il?

5. Avez-vous pris récemment des initiatives supplémentaires afin d'améliorer la cybersécurité?

6. Des auteurs ont-ils pu être dépistés?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 120 de monsieur le député Steven Creyelman du 15 décembre 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107004

Vraag nr. 120 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 15 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Cyberveiligheid tijdens de coronacrisis.

Uit een onderzoek van ABN AMRO en onderzoeksbureau MWM2 bleek dat sinds de start van de coronacrisis de dreiging van cybercriminaliteit is toegenomen.

Met betrekking tot cybercriminaliteit, en dit voor de periode sinds de start van de coronacrisis tot zo recent mogelijk, graag volgende gegevens.

1. Hoeveel cyberaanvallen onderging(en) uw departement(en) en zijn (hun) medewerkers?

2. Wat is de wijziging tegenover dezelfde periode vorig jaar?

3. Is er een wijziging in het soort cyberaanvallen, en indien zo, welke is deze?

4. Hoeveel cyberaanvallen hebben schade veroorzaakt, en indien van toepassing, welke was deze schade?

5. Heeft u recentelijk bijkomende initiatieven genomen om de cyberveiligheid te verbeteren?

6. Zijn er daders opgespoord kunnen worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 120 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 15 december 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107035

Question n° 121 de monsieur le député Patrick Prévot du 15 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

L'augmentation des prix dans les magasins durant le second confinement.

Durant le premier confinement de 2020, de nombreuses citoyens se sont émus de constater une forte augmentation des prix dans les grandes surfaces. L'Observatoire des prix avait néanmoins mis de la nuance dans ce constat en évoquant notamment la fin de certaines promotions imposées par le gouvernement. Dans un même temps, le même Observatoire des prix rappelait que les prix de l'énergie avaient fondu durant la même période.

De son côté, Test Achats suit au quotidien l'évolution des prix de 267 produits dans les chaînes de supermarché dont le prix est accessible en ligne. Le 18 novembre 2020, l'organisation de protection des consommateurs indiquait par voie de presse que l'augmentation des prix observée depuis le 1er mars était toujours d'actualité en ce second confinement. Test Achats concluait son analyse en affirmant que "les prix pratiqués en supermarchés ont à nouveau connu une augmentation dans la plupart des enseignes depuis le mois d'octobre".

1. Quel est votre sentiment sur ces augmentations de prix?

2. Le monitoring de l'Observatoire des prix permet-il toujours de nuancer ce ressenti de nos concitoyens et les constats formulés par Test Achats? Des facteurs économiques externes interviennent-ils dans l'augmentation des prix?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 121 de monsieur le député Patrick Prévot du 15 décembre 2020 (Fr.):

1. Nos données et analyses de l'évolution des prix depuis septembre 2020, fondées sur les données de l'indice harmonisé des prix à la consommation (Statbel et Eurostat), nuancent fortement les augmentations constatées par Test Achats.

DO 2020202107035

Vraag nr. 121 van de heer volksvertegenwoordiger Patrick Prévot van 15 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Prijsstijgingen in de winkels tijdens de tweede lockdown.

Tijdens de eerste lockdown van 2020 hebben veel burgers tot hun ongenoegen vastgesteld dat de prijzen in de supermarkten sterk stegen. Het Prijzenobservatorium heeft die vaststelling echter genuanceerd door te wijzen op de stopzetting van bepaalde door de regering opgelegde promoties. Tegelijkertijd heeft het Prijzenobservatorium erop gewezen dat de energieprijzen tijdens dezelfde periode flink gedaald zijn.

Test Aankoop volgt dan weer dagelijks de evolutie op van de prijzen van 267 producten in de supermarktketens waarvan de prijzen online beschikbaar zijn. Op 18 november 2020 heeft de organisatie voor de verdediging van de consumentenbelangen in de pers gemeld dat de sinds 1 maart geconstateerde prijsstijgingen zich tijdens de tweede lockdown doorzetten. Test Aankoop sloot zijn analyse af met de opmerking dat de prijzen in de supermarkten sinds oktober in de meeste winkels weer gestegen zijn.

1. Wat vindt u van die prijsverhogingen?

2. Kan het Prijzenobservatorium via zijn opvolging dat gevoel van de burgers en de vaststellingen van Test Aankoop nog steeds nuanceren? Spelen er externe economische factoren een rol bij de prijsstijgingen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 121 van de heer volksvertegenwoordiger Patrick Prévot van 15 december 2020 (Fr.):

1. Onze gegevens en analyses van de prijsontwikkeling sinds september 2020, gebaseerd op het geharmoniseerde indexcijfer van de consumptieprijzen (Statbel en Eurostat), nuanceren de door Test Aankoop waargenomen stijgingen sterk.

2. En ce qui concerne les prix des produits alimentaires, on constate plutôt une diminution des prix à partir du mois de septembre. Cette diminution est plus marquée que les années précédentes. La tendance à la baisse, dans la deuxième moitié de l'année, est équivalente à celle observée dans les pays voisins (excepté l'Allemagne où une baisse de la TVA a été appliquée à partir d'août, entraînant une diminution encore plus marquée des indices de prix). Parmi les produits alimentaires, on peut distinguer les produits transformés et les produits non transformés.

Pour les produits transformés, les prix ont diminué de 0,8 % entre juillet et novembre 2020. Pour les produits non transformés, les prix ont diminué de 2,9 % entre juillet et novembre. Cette diminution est plus prononcée que celle des années précédentes. Mais il faut rappeler que les prix des fruits et des légumes avaient connu une hausse importante dans les premiers mois de l'année essentiellement en raison des facteurs climatiques (mauvaises récoltes des pommes et poires, sécheresse du printemps).

Pour les produits non alimentaires, les prix sont globalement restés très stables durant les six derniers mois de l'année. C'est notamment le cas pour l'habillement et les chaussures ou les appareils ménagers. Si l'on considère l'ensemble des biens industriels non énergétiques, l'indice global des prix en novembre est situé exactement au même niveau qu'au début de l'année (cet indice a toutefois diminué en août, c'est-à-dire la période des soldes, pour remonter en septembre au même niveau que le reste de l'année).

2. Wat de prijzen voor levensmiddelen betreft, stellen we eerder een prijsdaling vast sinds september. Deze daling is meer uitgesproken dan in de voorgaande jaren. De neerwaartse trend in de tweede helft van het jaar komt overeen met die in de buurlanden (met uitzondering van Duitsland, waar vanaf augustus een verlaging van de btw werd toegepast, wat tot een nog sterkere daling van de prijsindexen heeft geleid). Bij levensmiddelen kan een onderscheid worden gemaakt tussen bewerkte en niet-bewerkte levensmiddelen.

Voor bewerkte levensmiddelen zijn de prijzen tussen juli en november 2020 met 0,8 % gedaald. Voor niet-bewerkte levensmiddelen zijn de prijzen tussen juli en november gedaald met 2,9 %. Deze daling is meer uitgesproken dan in voorgaande jaren. Er zij echter op gewezen dat de prijzen van groenten en fruit in de eerste maanden van het jaar sterk zijn gestegen, voornamelijk als gevolg van klimatologische factoren (slechte appel- en perenoogst, droogte in het voorjaar).

Voor niet-voedingsproducten bleven de prijzen over het algemeen zeer stabiel gedurende de laatste zes maanden van het jaar. Dit is met name het geval voor kleding en schoeisel of huishoudelijke apparaten. Wanneer alle niet-energetische industriële goederen samen worden genomen, lag het totale prijsindexcijfer in november precies op hetzelfde niveau als aan het begin van het jaar (deze index daalde echter in augustus, zijnde de soldenperiode, en steeg in september weer tot hetzelfde niveau als ervoor).

DO 2020202107041

Question n° 123 de madame la députée Kathleen Verhelst du 15 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Les avis injustement négatifs des internautes.

Les avis sont la version digitale du bouche à oreille et peuvent s'avérer très utiles pour une entreprise. Le consommateur y accorde de l'importance et en tient compte dans ses décisions. C'est aussi ce qu'indique une enquête de l'Unizo en Flandre occidentale. Plus de 90 % des personnes interrogées ont répondu qu'elles avaient lu au moins une fois les avis à propos d'un établissement avant de s'y rendre.

DO 2020202107041

Vraag nr. 123 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kathleen Verhelst van 15 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Onrechtmatige negatieve e-reviews.

Reviews zijn de digitale versie van mond-aan-mondreclame en kunnen zeer nuttig zijn voor een onderneming. De consument hecht er belang aan en neemt ze mee in zijn beslissingsproces. Dat blijkt ook uit een onderzoek van UNIZO West-Vlaanderen. Meer dan 90 % van de respondenten van een bevraging gaf aan minstens een keer de reviews van een zaak te hebben gelezen alvorens de zaak te bezoeken.

Mais que se passe-t-il quand une entreprise est victime d'avis injustement négatifs (émanant de clients ou montés par des concurrents), qui n'ont d'autres conséquences que de nuire à sa réputation, sachant qu'elle ne trouvera personne ou presque à qui s'adresser au sein des plateformes en ligne?

En 2016, l'ex-ministre de l'Économie et des Consommateurs et le SPF Économie avaient lancé un point de contact en ligne où les entreprises pouvaient signaler ces pratiques. Il ressort d'une enquête réalisée en mai 2020 par Unizo West-Vlaanderen qu'il n'a été utilisé que dix fois. Il s'avère aussi quasiment impossible d'engager la responsabilité d'un consommateur pour la publication de faux avis négatifs. Au niveau pénal existe une dépénalisation de fait et au niveau civil, les dommages subis sont difficilement démontrables.

1. Comment comptez-vous sensibiliser les entrepreneurs (de façon préventive, par exemple par un échange de bonnes pratiques et en faisant mieux connaître le point de contact) et les soutenir (de façon curative, par exemple par une réglementation effective) face à ce problème?

2. Élaborez-vous des règles claires et/ou forfaitaires en ce qui concerne l'estimation des dommages dus à un avis négatif, comme la perte de clients, la mauvaise réputation, etc.?

3. Avez-vous l'intention de vous concerter, par exemple avec les organisations sectorielles et des spécialistes de la criminalité par internet, pour examiner, si les chiffres du point de contact entre-temps mieux signalé au public en montraient la nécessité, comment le phénomène peut être contré?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 123 de madame la députée Kathleen Verhelst du 15 décembre 2020 (N.):

1. Mon administration rédige en ce moment des *guidelines* concernant les avis en ligne. Ces *guidelines* - qui sont des *best practices* - attirent l'attention des entreprises sur leurs droits et devoirs en ce qui concerne la collecte et la publication d'avis en ligne. De cette manière, les entreprises et plateformes qui rassemblent des avis en ligne sont sensibilisées afin d'examiner de façon adéquate les avis rédigés par des consommateurs ou par d'autres entreprises et de supprimer autant que possible les faux avis en ligne. Une consultation des *stakeholders* pertinents aura lieu avant la publication de ces *guidelines*.

Maar wat als een onderneming het slachtoffer wordt van onrechtmatige negatieve reviews (door klanten, of opgezet door concurrenten)? Met niets dan imagoschade tot gevolg, terwijl de ondernemer amper tot geen aanspreekpunt vindt bij de online platformen.

In 2016 werd door de toenmalige minister van Economie en Consumentenzaken en de FOD Economie een online meldpunt gelanceerd waar ook ondernemingen melding kunnen maken van voormelde praktijken. Uit navraag door UNIZO West-Vlaanderen in mei 2020 blijkt dat dit slechts tien keer is gebeurd. Daarnaast blijkt het ook schier onmogelijk om een consument aansprakelijk te stellen voor het nalaten van een valse negatieve review. Strafrechtelijk is er een feitelijke depenalisering en burgerrechtelijk valt de geleden schade moeilijk aan te tonen.

1. Hoe wil u ondernemers sensibiliseren (preventief, bijv. door het uitwisselen van *best practices* en het meer kenbaar maken van het meldpunt) en ondersteunen (curatief, bijv. effectieve regelgeving) inzake deze problematiek?

2. Werkt u aan duidelijke en/of forfaitaire regels voor wat betreft het begroten van schade voor de gevolgen van een negatieve review, zoals verlies van klanten, reputatieschade, enz.?

3. Bent u van plan om in overleg te gaan met bijv. sectororganisaties en specialisten in internetcriminaliteit over hoe dit kan aangepakt worden mocht dit noodzakelijk blijken uit cijfers van een meer bekend gemaakt meldpunt?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 123 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kathleen Verhelst van 15 december 2020 (N.):

1. Mijn administratie werkt op dit moment aan guidelines met betrekking tot onlinereviews. In deze guidelines - die *best practices* zijn - worden ondernemingen gewezen op hun rechten en plichten wat het verzamelen en publiceren van onlinereviews betreft. Op die manier worden ondernemingen en platforms die reviews verzamelen gesensibiliseerd om de reviews die door consumenten of andere ondernemingen geschreven worden op een adequate wijze te screenen teneinde valse reviews zoveel als mogelijk te weren. Vooraleer deze guidelines gepubliceerd worden, zullen de relevante stakeholders geraadpleegd worden.

2. Il convient de faire la distinction selon que le préjudice a été causé par un consommateur ou une entreprise. En effet, mon administration ne peut agir que contre des infractions commises par les entreprises. Quand une entreprise rédige un faux avis négatif sur une autre entreprise, cela peut constituer une pratique du marché trompeuse (article VI.105, 10° du CDE).

Une telle infraction peut être sanctionnée par une sanction de niveau 2, c'est-à-dire une amende de 208 à 80.000 euros. Mon administration n'est pas habilitée à évaluer le préjudice subi. L'évaluation du préjudice éventuel subi par la victime est une tâche qui incombe aux tribunaux. En conséquence, l'administration ne peut en aucun cas fixer de critères ou de règles pour évaluer le préjudice.

Cependant, l'entreprise ayant causé le préjudice peut toujours s'engager à indemniser le préjudice subi par la victime (article XV.31/2 du CDE). Cet engagement peut éventuellement avoir des conséquences au niveau des poursuites de l'entreprise ayant commis l'infraction et de la sanction infligée.

3. Avant la publication des *guidelines* rédigées par mon administration concernant les avis en ligne, l'inspection économique procédera à une concertation avec les *stakeholders* pertinents, y compris les organisations sectorielles concernées, pour autant qu'ils y soient disposés.

DO 2020202107067

Question n° 125 de monsieur le député Franky Demon du 17 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Code de conduite des serruriers (QO 11650C).

Certains serruriers pratiquent encore des tarifs exorbitants en cas d'interventions urgentes. Alors qu'ils ne sont pas informés par avance des prix élevés pratiqués, les clients sont tenus de payer la facture après l'intervention. Il n'est pas rare que cette facture atteigne jusqu'à 200 euros, voire plus. Afin de mettre fin à ces pratiques, le ministre de l'Économie de l'époque, Kris Peeters, a établi un code de conduite en juin 2019 en collaboration avec l'union des serruriers flamands (Vlaamse Slotenmakers).

2. Er dient een onderscheid te worden gemaakt tussen het geval waarbij de schade veroorzaakt werd door een consument of door een onderneming. Mijn administratie kan namelijk enkel optreden tegen inbreuken gepleegd door ondernemingen. Wanneer een onderneming een valse negatieve review over een andere onderneming schrijft, kan dit een misleidende marktpraktijk vormen (artikel VI.105, 10° van het WER).

Dergelijke inbreuk kan bestraft worden met een sanctie van niveau 2, namelijk een geldboete van 208 tot 80.000 euro. Mijn administratie is niet bevoegd om de geleden schade te begroten. Het begroten van de eventuele door het slachtoffer geleden schade is een taak die aan de rechtbanken toekomt. Bijgevolg kan de administratie in geen geval criteria of regels vastleggen om de schade te begroten.

De onderneming die de schade veroorzaakt heeft, kan zich er echter wel steeds toe verbinden om de door het slachtoffer geleden schade te vergoeden (artikel XV.31/2 van het WER). Dit engagement kan eventueel gevolgen hebben voor de vervolging van de onderneming die de inbreuk beging en de opgelegde sanctie.

3. Vooraleer de door mijn administratie opgestelde guidelines met betrekking tot online reviews gepubliceerd worden, zal de economische inspectie overleg plegen met relevante stakeholders, inclusief de betrokken sectororganisaties, voor zover zij daarvoor openstaan.

DO 2020202107067

Vraag nr. 125 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 17 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Gedragscode slotenmakers (MV 11650C).

Er zijn nog steeds slotenmakers die woekertarieven hanteren bij een dringende interventie. Mensen worden op voorhand niet op de hoogte gebracht van de hoge tarieven, maar worden na de interventie wel gedwongen om deze te betalen. Facturen tot 200 euro of meer zijn geen uitzondering. Om deze praktijken te stoppen, heeft de toenmalige minister van Economie, Kris Peeters, in juni 2019 samen met de Vlaamse Slotenmakers een gedragscode opgesteld.

Le code de conduite "interventions urgentes" prévoit notamment que le serrurier doit publier en toute transparence sur son site internet son tarif horaire, ses frais de déplacement ainsi que les suppléments qui peuvent être réclamés pour les interventions en dehors des heures de travail normales c'est-à-dire par exemple le soir, la nuit ou le dimanche. Malgré ce code de conduite, j'ai toujours des échos d'escroqueries commises par des serruriers malhonnêtes.

1. Combien de serruriers ont signé le code de conduite et quelles initiatives prendrez-vous afin que davantage de serruriers adhèrent à ce code?

2. Dans quelle mesure le code de conduite est-il respecté par les serruriers qui l'ont signé? L'Inspection économique a-t-elle déjà ouvert une enquête, des contrôles ont-ils été réalisés et dans l'affirmative, quels sont les résultats de ces contrôles?

3. L'Inspection économique a-t-elle déjà sanctionné des serruriers? Dans l'affirmative, de combien de serruriers parle-t-on?

4. Ces pratiques ne sont pas l'apanage des serruriers. Êtes-vous favorable à l'extension du code de conduite "interventions urgentes" à d'autres professionnels qui procèdent à des dépannages en urgence? Prendrez-vous une initiative en ce sens?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 125 de monsieur le député Franky Demon du 17 décembre 2020 (N.):

1. Quarante-huit serruriers ont signé le code de conduite. Ce nombre est en effet limité. Le code de conduite a été récemment cité dans la presse, mais cela n'a pas encore conduit à de nouveaux signataires.

2. L'Inspection économique prévoit de contrôler le respect du code de conduite, mais elle se concentrera avant tout sur la lutte contre les serruriers malhonnêtes. La secrétaire d'État à la protection des consommateurs, madame Eva De Bleeker, a prévu une concertation avec le secteur de la serrurerie, le Service public fédéral Économie et Google pour accélérer la suppression des annonces des serruriers malhonnêtes. Mon cabinet sera également présent.

3. Au cours des deux dernières années, l'Inspection économique a émis cent trente-huit avertissements et dix rapports officiels au nom des serruriers. Quarante-six sites web ont également été rendus inaccessibles.

De gedragscode "dringende interventies" voorziet onder meer dat de slotenmaker op zijn website transparant de prijzen moet vermelden voor zijn werkuren, verplaatsingen en ook de toeslagen die eventueel worden aangerekend voor interventies buiten de normale werkuren, zoals 's avonds, 's nachts of op een zondag. Ondanks deze gedragscode bereiken mij nog steeds verhalen van malafide slotenmakers.

1. Hoeveel slotenmakers hebben de gedragscode ondertekend en welke initiatieven zult u nemen om ervoor te zorgen dat meer slotenmakers zich aansluiten bij de gedragscode?

2. In welke mate wordt de gedragscode nageleefd door de slotenmakers die de gedragscode hebben ondertekend? Heeft de Economische Inspectie al een onderzoek geopend, werden al controles gehouden, en zo ja, wat zijn de resultaten?

3. Heeft de Economische Inspectie al slotenmakers gesanctioneerd? Zo ja, hoeveel?

4. Deze praktijken komen niet enkel voor bij slotenmakers. Bent u voorstander om de gedragscode "dringende interventies" uit te breiden naar andere beroepen die dringende interventies verrichten? Zult u een initiatief nemen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 125 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 17 december 2020 (N.):

1. Achtenveertig slotenmakers hebben de gedragscode ondertekend. Dit aantal is inderdaad beperkt. Recent werd de gedragscode aangehaald in de pers, maar dit heeft vooralsnog niet geleid tot extra ondertekenaars.

2. De Economische Inspectie plant een controle op de naleving van de gedragscode, maar zal eerst en vooral inzetten op het aanpakken van malafide slotenmakers. De staatssecretaris voor Consumentenbescherming, mevrouw Eva De Bleeker, heeft een overleg gepland met de sector van de slotenmakers, de FOD Economie en Google om de verwijdering van advertenties van malafide slotenmakers te versnellen. Mijn kabinet zal daar ook aanwezig zijn.

3. De afgelopen twee jaar stelde de Economische Inspectie honderdachtendertig waarschuwingen en tien processen-verbaal op lastens slotenmakers. Ook werden zesenveertig websites ontoegankelijk gemaakt.

4. Le problème ne se limite en effet pas aux serruriers. Nous allons analyser comment ces problèmes peuvent être traités au mieux dans les différents secteurs des services de réparation d'urgence.

DO 2020202107090

Question n° 133 de monsieur le député Roberto D'Amico du 17 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Conditionner les aides aux grandes entreprises (QO 11764C).

La question de savoir s'il faut conditionner les aides aux entreprises fait débat dans de nombreux pays européens.

Certains d'entre eux ont déjà pris des initiatives intéressantes en la matière. Ainsi, le Danemark a décidé que toutes les entreprises qui versent des dividendes, rachètent leurs propres actions ou sont enregistrées dans des paradis fiscaux ne pourront bénéficier d'aucun des programmes d'aide mis en place par le gouvernement.

La Pologne, quant à elle, a décidé de conditionner son aide aux entreprises au fait de ne procéder à aucun licenciement et de payer des impôts en Pologne.

La mise en place de dispositifs similaires en Belgique apporterait l'avantage de ne plus reproduire les mêmes erreurs du passé, à savoir le fait d'octroyer aveuglément des aides publiques à des entreprises qui ne paient pas d'impôt ici et qui délocalisent leurs activités dès que l'opportunité financière et spéculative le permet.

À l'instar d'autres pays européens, pensez-vous judicieux de lier les aides octroyées aux grandes entreprises dans le cadre des mesures de crise et du plan de relance avec le maintien de l'emploi, le paiement des impôts en Belgique, le non-versement de dividendes ou le non-versement d'argent dans des paradis fiscaux?

Hormis les solutions mises en place chez nos voisins européens, il existe d'autres pistes envisageables, comme le fait de refuser l'aide à des entreprises qui ont des bénéfices confortables ou de conditionner les aides à des garanties d'investissement dans la transition énergétique.

Que pensez-vous de ces propositions? Qu'allez-vous faire à ce niveau?

4. De problematiek beperkt zich inderdaad niet tot slotenmakers. We gaan een analyse maken hoe dergelijke problemen in de verschillende sectoren van de dringende hersteldiensten het best worden aangepakt.

DO 2020202107090

Vraag nr. 133 van de heer volksvertegenwoordiger Roberto D'Amico van 17 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Verbinden van voorwaarden aan het verlenen van steun aan grote bedrijven (MV 11764C).

In vele Europese landen wordt er gediscussieerd over de vraag of er voorwaarden verbonden moeten worden aan de steun voor bedrijven.

Sommige landen hebben op dat vlak al interessante initiatieven genomen. Zo heeft Denemarken beslist dat bedrijven die dividenden uitkeren, hun eigen aandelen opkopen of in belastingparadijzen geregistreerd staan, voor geen van de door de regering uitgewerkte steunprogramma's in aanmerking komen.

Polen heeft dan weer beslist de steunverlening aan bedrijven te koppelen aan de voorwaarde dat er geen enkel ontslag mag vallen en dat er in Polen belastingen betaald worden.

Indien er in België soortgelijke maatregelen toegepast zouden worden, zou dat het voordeel bieden dat we de fouten uit het verleden niet meer zouden herhalen, namelijk het blindelings toekennen van overheidssteun aan bedrijven die in ons land geen belastingen betalen en die hun activiteiten delokaliseren zodra dat vanuit financieel en speculatief standpunt interessant is.

Vindt u het verstandig om, naar het voorbeeld van andere Europese landen, de steun die in het kader van de crisismaatregelen en het relanceplan aan grote bedrijven verleend wordt te koppelen aan het behoud van de werkgelegenheid, de betaling van belastingen in België, de niet-uitkering van dividenden of het niet versluizen van geld naar belastingparadijzen?

Afgezien van de oplossingen die in onze Europese buurlanden uitgewerkt werden, kunnen er nog andere initiatieven overwogen worden, zoals de weigering van steun aan bedrijven met ruime winstmarges of de toekenning van steun op voorwaarde dat er garanties verleend worden voor investeringen in de energietransitie.

Wat vindt u van die voorstellen? Wat zult u op dat vlak ondernemen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 133 de monsieur le député Roberto D'Amico du 17 décembre 2020 (Fr.):

Les différents services de l'administration, tant fédéraux que régionaux, examinent toutes les possibilités légales qui sont de nature à veiller à ce qu'un employeur actif en Belgique souscrive entièrement et adéquatement à la législation en vigueur dans notre pays.

Comme vous ne l'ignorez pas, je suis très attentif à l'application effective des règles mais aussi à leur efficience.

L'évaluation de celles-ci demeure en toute situation un préalable. En cette matière particulièrement sensible, les partenaires sociaux et les différents niveaux de pouvoir seront bien entendu associés à leur niveau et selon leurs compétences respectives.

Il me semble néanmoins qu'il ne faille désormais plus hésiter à conditionner des aides au respect de normes sociales (et environnementales).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 133 van de heer volksvertegenwoordiger Roberto D'Amico van 17 december 2020 (Fr.):

De verschillende diensten van de administratie, zowel de federale als de regionale, onderzoeken alle wettelijke mogelijkheden die kunnen waarborgen dat een in België actieve werkgever de in ons land van kracht zijnde wetgeving volledig en adequaat onderschrijft.

Zoals u weet, hecht ik veel belang aan de daadwerkelijke toepassing van de regels, maar ook aan de doeltreffendheid ervan.

De evaluatie van deze regels blijft in alle situaties een eerste vereiste. Op dit bijzonder gevoelige terrein zullen de sociale partners en de verschillende bestuursniveaus uiteraard op hun respectieve niveaus en overeenkomstig hun respectieve bevoegdheden worden ingeschakeld.

Het lijkt me echter dat we niet langer mogen aarzelen om hulp afhankelijk te maken van de naleving van sociale (en milieu-) normen.

DO 2020202107194

Question n° 135 de monsieur le député Emmanuel Burton du 22 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Les investissements de GSK.

Le groupe pharmaceutique GSK va continuer à investir dans ses sites du Brabant Wallon. GSK va ainsi investir près de 100 millions d'euros pour renforcer sa recherche dans les vaccins. Il est clair que la crise sanitaire a changé la stratégie du géant pharmaceutique, les réorientant sur le rôle des vaccins. Or, les sites belges sont principalement liés à ce secteur.

Dès lors, GSK représente le plus grand employeur privé en Brabant Wallon et ces investissements ne devraient pas inverser la tendance. De plus, la société avait annoncé freiner sa croissance en Belgique en février 2020, or il semblerait que cette politique ait changé.

Ici, la firme annonce que cet investissement permettra de recentrer toutes les activités de laboratoire clinique dans un nouveau bâtiment "modulable et innovant". Le système sera automatisé et permettra une meilleure gestion des échantillons cliniques arrivant à Rixensart.

DO 2020202107194

Vraag nr. 135 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 22 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Investeringen van GSK.

De farmaceutische groep GSK zal blijven investeren in zijn vestigingen in Waals-Brabant. GSK zal zo bijna 100 miljoen euro investeren om zijn onderzoek naar vaccins uit te breiden. Het is duidelijk dat de farmareus zijn strategie heeft gewijzigd als gevolg van de gezondheidscrisis en de focus legt op vaccins. Welnu, de Belgische sites zijn voornamelijk actief in dit domein.

GSK is dan ook de grootste particuliere werkgever in Waals-Brabant en deze investeringen zouden die trend niet mogen ombuigen. Het bedrijf had bovendien aangekondigd dat het zijn groei in België zou afremmen vanaf februari 2020, maar het lijkt erop dat het dit beleid heeft bijgesteld.

Het bedrijf kondigt aan dat het met deze investering alle klinischelaboratoriumactiviteiten kan samenbrengen in een nieuw 'modulair en innovatief' gebouw. Het systeem zal geautomatiseerd worden en zal het mogelijk maken om de klinische stalen die in Rixensart toekomen beter op te volgen.

Malgré l'impact du coronavirus, la Belgique semble donc un lieu important pour GSK et a fortiori, pour les entreprises pharmaceutiques fortement présentes sur le territoire belge. Si d'autres investissements devaient suivre, l'emploi et le rôle de la Belgique serait accru dans ces secteurs.

1. Pensez-vous que ces investissements de GSK vont attirer de nouveaux investissements issus d'autres entreprises pharmaceutiques?

2. Combien de personnes travaillent dans ce secteur en Belgique? Ce nombre a-t-il été impacté par la crise sanitaire et si oui, comment?

3. L'État belge participe-t-il à des investissements dans le secteur pharmaceutique?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 135 de monsieur le député Emmanuel Burton du 22 décembre 2020 (Fr.):

1. Selon toute vraisemblance, ces investissements de GSK peuvent créer un effet *spill-over* et donc attirer de nouveaux investissements, d'une part, en ce qui concerne les sous-traitants directs de GSK et, d'autre part, au niveau économique global.

Cette annonce renforce encore l'image dont bénéficie la Belgique en tant que terre d'accueil pour les sciences de la vie. La Belgique est déjà désignée sous le nom de *Life sciences valley*; cette annonce ajoute du poids à cette réalité.

2. Selon les chiffres de l'Institut des Comptes nationaux, le secteur "fabrication de matières premières et de produits pharmaceutiques" employait 27.800 personnes en 2019 (+18,8 % sur cinq ans).

Selon une enquête de l'organisation sectorielle Essenscia, le secteur pharmaceutique et chimique a recruté plus de 5.000 personnes en 2020 (3.200 en Flandre, 2.000 en Wallonie).

3. L'État belge participe à des investissements dans le secteur pharmaceutique via la Société fédérale de Participations et d'Investissement (SFPI), qui est une société anonyme d'intérêt public dont l'Etat belge est l'unique actionnaire.

Parmi les secteurs économiques et transversaux sur lesquels la SFPI souhaite se concentrer, figure l'innovation qui intègre le secteur pharmaceutique.

Ondanks de impact van het coronavirus lijkt België dus een belangrijke locatie voor GSK te zijn, en a fortiori voor de vele farmabedrijven die actief zijn op het Belgische grondgebied. Als er nog meer investeringen zouden volgen, zou de werkgelegenheid toenemen en zou de rol van België in deze sector vergroten.

1. Denkt u dat de investeringen van GSK andere farmabedrijven ertoe zullen aanzetten om ook te investeren?

2. Hoeveel mensen werken er in deze sector in België? Werd dit aantal beïnvloed door de gezondheidscrisis en zo ja, hoe?

3. Investeert de Belgische Staat ook in de farmaceutische sector?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 135 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 22 december 2020 (Fr.):

1. Naar alle waarschijnlijkheid kunnen deze investeringen van GSK een *spill-over* effect creëren en dus nieuwe investeringen aantrekken, enerzijds voor de directe onderaannemers van GSK en anderzijds op het algemene economische niveau.

Deze aankondiging versterkt het imago van België als gastland voor de biowetenschappen nog meer. België wordt al aangeduid als "Life sciences valley"; deze aankondiging draagt bij aan het gewicht van deze realiteit.

2. De bedrijfstak "vervaardiging van farmaceutische grondstoffen en producten" telde volgens cijfers van het Instituut voor de Nationale Rekeningen 27.800 werkzame personen in 2019 (+18,8 % over vijf jaar).

Volgens een peiling van sectororganisatie Essenscia wierf de farma- en chemiesector meer dan 5.000 personeelsleden aan in 2020 (3.200 in Vlaanderen, 2.000 in Wallonië).

3. De Belgische staat neemt deel aan investeringen in de farmaceutische sector via de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij (FPIM), een naamloze vennootschap van openbaar belang waarvan de Belgische staat de enige aandeelhouder is.

Innovatie die de farmaceutische sector integreert behoort tot de economische en horizontale sectoren waar de FPIM zich wil op richten.

Notre pays fait honneur à sa réputation de pilier biopharmaceutique en Europe et dans le monde. Les entreprises signalent autant d'investissements supplémentaires dans la recherche et le développement de traitements contre la COVID-19 (19 %) que dans le développement de nouveaux vaccins (six entreprises, à savoir AstraZeneca, Janssen (JJ), MSD, Pfizer en Sanofi / GSK).

En plus des investissements dans la recherche et dans le développement, il a aussi été investi en capacité supplémentaire. Il s'agit ici en première place d'une augmentation de capacité de production mais aussi d'investissements dans la logistique. L'un et l'autre signifient que, malgré les circonstances macro-économiques difficiles qui ont été générées par la pandémie actuelle, un quart des entreprises pharmaceutiques a continué de recruter. Cela s'explique en partie par le fait que trois groupes industriels impliqués dans le développement d'un vaccin contre la COVID-19, notamment Pfizer, GSK et AstraZeneca, prévoient une part importante de leur production en Belgique.

En 2020, les sociétés étrangères ont investi en Wallonie 162 millions d'euros et créé 175 emplois. Outre GSK, Novasep et Zoetis sont les plus gros investisseurs malgré cette année "COVID". Autre exemple positif lié à la situation sanitaire, la Région Wallonne est co-actionnaire de la société Deltrian qui produit des masques depuis le milieu de l'année passée sur notre territoire. 1,2 million d'euros ont été investis et dix emplois créés à Fleurus.

L'Etat fédéral et les régions soutiennent le secteur via divers programmes:

- au niveau federal

Tax incentives :

° exonération partielle du précompte professionnel pour les chercheurs;

° prime à l'innovation;

° régime pour les chercheurs étrangers occupés dans la R et D;

° crédit d'impôt pour la R et D;

° amortissements accélérés;

° exonération des primes et subsides régionaux;

au niveau régional

En Wallonie,

° un montant de 187 millions euro a été affecté au soutien (subsides directs ou avances récupérables) à la R et D en 2017 par le gouvernement;

° des aides à l'investissement (laboratoires, achat de terrain, bâtiments, etc.) sont également possibles avec un maximum de 20 %;

Ons land maakt zijn reputatie als biofarmaceutische pijler in Europa en de rest van de wereld waar. Bedrijven rapporteren evenveel extra investeringen in onderzoek en ontwikkeling van behandelingen tegen COVID19 (19 %) als in de ontwikkeling van nieuwe vaccins (zes bedrijven, namelijk AstraZeneca, Janssen (JJ), MSD, Pfizer en Sanofi / GSK).

Naast de investeringen in onderzoek en ontwikkeling werd ook in bijkomende capaciteit geïnvesteerd. De nadruk ligt hierbij op een verhoging van de productiecapaciteit, maar ook op investeringen in de logistiek. Beide betekenen dat, ondanks de moeilijke macro-economische omstandigheden die door de huidige pandemie zijn ontstaan, een kwart van de farmaceutische bedrijven is blijven rekruteren. Dit is deels te verklaren door het feit dat drie industriële groepen die betrokken zijn bij de ontwikkeling van een vaccin tegen COVID-19, namelijk Pfizer, GSK en AstraZeneca, een belangrijk deel van hun productie in België plannen.

In 2020 investeerden buitenlandse bedrijven 162 miljoen euro in Wallonië en creëerden ze 175 banen. Naast GSK zijn Novasep en Zoetis de grootste investeerders in dit "COVID". Een ander positief voorbeeld, dat verband houdt met de gezondheidssituatie, is dat het Waalse gewest medeaandeelhouder is van het bedrijf Deltrian dat sinds het midden van vorig jaar op ons grondgebied maskers produceert. Er is 1,2 miljoen euro geïnvesteerd en er zijn tien banen gecreëerd in Fleurus.

De federale overheid en de regio's ondersteunen de sector via diverse programma's:

- op federaal niveau

Tax incentives:

° gedeeltelijke vrijstelling van de roerende voorheffing voor onderzoekers;

° innovatiepremie;

° regeling voor buitenlandse onderzoekers die zich bezighouden met O en O;

° O en O-belastingkrediet;

° versnelde afschrijving;

° vrijstelling van regionale premies en subsidies.

- op regionaal niveau

In Wallonië,

° kende de regering een bedrag van 187 miljoen euro toe voor steun (directe subsidies of terugvorderbare voorschotten) voor O en O in 2017;

° is ook investeringssteun (laboratoria, aankoop van grond, gebouwen, enz.) mogelijk met een maximum van 20 %;

° des aides à l'emploi et à la formation sont proposées au secteur via un centre de formation spécifique.

DO 2020202107212

Question n° 138 de monsieur le député Reccino Van Lommel du 22 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Modification de codes NACE-BEL.

Les codes NACE constituent pour ainsi dire la nomenclature des entreprises économiques. Les entreprises souhaitant réorienter leur domaine d'activité doivent transmettre un changement de leur code NACE.

Il semblerait que certaines entreprises aient modifié frauduleusement leur code NACE en 2020, afin de pouvoir bénéficier des subsides et aides financières corona.

Pouvez-vous indiquer combien de modifications de code NACE ont été enregistrées pour les années 2018, 2019 et 2020? Merci de ventiler les chiffres par Région.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 138 de monsieur le député Reccino Van Lommel du 22 décembre 2020 (N.):

Le nombre d'activités, reprises dans la Banque-Carrefour des Entreprises au niveau des unités d'établissement et qui ont fait l'objet de modifications en 2018, 2019 et 2020, se trouve dans le tableau ci-dessous.

° worden werkgelegenheids- en opleidingshulpmiddelen aan de sector aangeboden in een speciaal opleidingscentrum.

DO 2020202107212

Vraag nr. 138 van de heer volksvertegenwoordiger Reccino Van Lommel van 22 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

De NACE-BEL-wijzigingen.

De NACE-codes zijn zowat de nomenclatura van de economische bedrijven. Bedrijven die hun werkterrein willen verleggen dienen een wijziging van de NACE-codes door te geven.

Naar verluidt hebben sommige bedrijven op frauduleuze wijze in 2020 hun NACE gewijzigd, teneinde gebruik te kunnen maken van coronasubsidies of steun.

Kunt u, opgesplitst per gewest, melden hoeveel NACE-wijzigingen er zijn geweest voor de jaren 2018, 2019 en 2020?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 138 van de heer volksvertegenwoordiger Reccino Van Lommel van 22 december 2020 (N.):

Het aantal activiteiten, opgenomen in de Kruispuntbank van Ondernemingen op het niveau van de vestigingseenheden en die in 2018, 2019 en 2020 gewijzigd werden, wordt in de onderstaande tabel weergegeven.

	Région de Bruxelles-Capitale/ *Brusselse Hoofd-stedelijke Gewest*	Région flamande/ *Vlaamse Gewest*	Région wallonne/ *Waalse Gewest*	Total/ *Totaal*
2018	2.959	18.520	7.953	29.432
2019	2.985	20.982	7.657	31.624
2020	5.406	27.639	11.434	44.479

DO 2020202107238

Question n° 140 de monsieur le député Michel De Maegd du 28 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Inspection fédérale de l'Emploi. - Contrôles en période de crise sanitaire (QO 11877C).

Étant donné le contexte sanitaire exceptionnel que nous traversons et les difficultés de taille que continuent de subir les acteurs économiques de notre pays, je souhaiterais obtenir des renseignements complémentaires sur la mission qui a été dévolue au Contrôle des lois sociales, toutes directions confondues, dans ce contexte de crise depuis le mois de mars à novembre 2020.

En effet, certains acteurs économiques s'étonnent d'être soumis à des visites de contrôle afin qu'une vérification soit opérée sur la conformité des dispositions légales relatives aux conditions de travail et de rémunération du personnel.

Certaines entreprises nous informent qu'elles disposent d'un délai de dix jours pour communiquer, par voie de courrier électronique, plus d'une dizaine de documents afin de procéder à cette conformité.

En l'occurrence, il s'agit des comptes individuels pour les trois années qui précèdent, les contrats de travail pour les années 2019 et 2020, les preuves de rémunération du personnel sous les trois derniers mois, les horaires et prélevés de prestations depuis 2020, les permis de travail éventuels, la liste des coordonnées des intérimaires ainsi que la preuve de paiement des pécules de vacances 2019-2020.

Dans un contexte de crise sanitaire sans précédent, nous nous étonnons de cette méthodologie et du peu d'empathie exprimé à l'égard de chefs d'entreprise qui craignent déjà fortement pour leur avenir.

1. Les missions du Contrôle des lois sociales ont-elles, partiellement ou totalement, été réévaluées, voire assouplies, à l'occasion de cette crise sanitaire?

2. Depuis le mois de mars 2020, combien de contrôles la Direction de Bruxelles a-t-elle effectué et quels sont les motifs qui ont justifié ces vérifications?

3. Des dérogations spécifiques (telles que l'octroi de délais supplémentaires) ont-elles été accordées eu égard à la crise sanitaire actuelle? Je vous remercie de bien vouloir étayer votre réponse par direction locale.

DO 2020202107238

Vraag nr. 140 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 28 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Federale Arbeidsinspectie.- Controles tijdens de gezondheidscrisis (MV 11877C).

Gelet op de uitzonderlijke gezondheidscrisis die we doormaken en op de ernstige problemen waaraan de economische actoren van ons land onverminderd het hoofd moeten bieden, had ik graag aanvullende inlichtingen gekregen over de opdracht die tegen de achtergrond van deze crisis toegewezen werd aan de gezamenlijke directies van de Algemene Directie Toezicht op de Sociale Wetten in de periode van maart tot november 2020.

Sommige economische actoren verbazen zich er inderdaad over dat ze de controle-instanties over de vloer krijgen, die komen inspecteren of ze de wettelijke bepalingen inzake loon- en arbeidsvoorwaarden van het personeel in acht nemen.

Sommige bedrijven melden ons dat ze tien dagen de tijd krijgen om meer dan tien documenten door te mailen om die conformiteit te staven.

Het betreft meer bepaald de individuele rekeningen van de voorbije drie jaar, de arbeidsovereenkomsten voor de jaren 2019 en 2020, de bewijzen van uitbetaling van de lonen van het personeel voor de voorbije drie maanden, de dienstregelingen en de overzichten van de prestaties sinds 2020, de eventuele arbeidsvergunningen, de lijst met de gegevens van de uitzendkrachten en het betalingsbewijs voor het vakantiegeld voor 2019-2020.

In de context van een ongeziene gezondheidscrisis zijn wij verwonderd over deze manier van doen en de weinig empathische houding tegenover bedrijfsleiders die de toekomst sowieso al met een bang hart tegemoetzien.

1. Werden de opdrachten van de Algemene Directie Toezicht op de Sociale Wetten in het raam van deze gezondheidscrisis geheel of gedeeltelijk herbekeken of zelfs versoepeld?

2. Hoeveel controles heeft de Directie Brussel sinds maart 2020 uitgevoerd en om welke redenen waren die inspecties gerechtvaardigd?

3. Werden er in het licht van de huidige gezondheidscrisis specifieke afwijkingen (zoals de toekenning van langere termijnen) toegestaan? Mag ik u vragen in uw antwoord een opsplitsing te maken per lokale directie?

4. Comment expliquez-vous que ces demandes aient été transmises par courriel uniquement, sans qu'elles ne soient accompagnées d'un courrier postal, voire d'une lettre recommandée?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 140 de monsieur le député Michel De Maegd du 28 décembre 2020 (Fr.):

1. Les missions de contrôle de l'Inspection du travail - Direction générale du Contrôle des lois sociales se sont poursuivies, mais la politique d'inspection a été adaptée en période de phase critique de la crise sanitaire. Ainsi ont été poursuivies les enquêtes portant sur les plaintes non-anonymes relatives aux conditions de travail des travailleurs dans les secteurs autres que le secteur des soins de santé, les contrôles relatifs à la lutte contre le dumping social, à la lutte contre la TEH et la fraude sociale organisée ainsi que les contrôles destinés à répondre à une obligation légale en termes de délais (par exemple conciliation).

2. De mars à fin octobre 2020, la direction régionale du Contrôle des lois sociales de Bruxelles a réalisé 1.150 enquêtes.

80 % de ces enquêtes sont initiées suite à une demande extérieure au service. L'origine de la demande est variée: plainte d'un travailleur lésé, d'une organisation syndicale au nom de ses affiliés, demande d'un employeur, des autorités judiciaires, de la police, ou bien encore d'autres institutions publiques, etc.

20 % des autres enquêtes ont été effectuées sur initiative propre. Ces enquêtes concernent principalement la lutte contre la fraude sociale, le dumping social et la surveillance des mesures COVID-19 sur le lieu de travail.

Les chiffres montrent que 45 % des enquêtes ont été menées à la demande des travailleurs eux-mêmes ou à la demande des organisations syndicales. Ces enquêtes ne peuvent être reportées. Il s'agit souvent de salariés en situation précaire et/ou dont les délais légaux d'action doivent être strictement respectés.

3. Les inspecteurs sociaux de l'Inspection du travail - Contrôle des lois sociales disposent d'un pouvoir d'appréciation consacré à l'article 21, 3° du Code Pénal Social du 6 juin 2010.

Ils peuvent, dès lors, fixer un délai pour se mettre en ordre en cas de constatation d'infraction.

4. Hoe verklaart u dat die aanvragen enkel via mail verstuurd werden, zonder dat een afschrift ervan ook per brief of zelfs per aangetekende brief verzonden werd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 140 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 28 december 2020 (Fr.):

1. De inspectieopdrachten van de Arbeidsinspectie - Algemene Directie Toezicht op de Sociale Wetten werden voortgezet, maar het inspectiebeleid werd aangepast tijdens de kritieke fase van de gezondheidscrisis. Zo werd het onderzoek naar niet-anonieme klachten aangaande de arbeidsomstandigheden van werknemers in andere sectoren dan de gezondheidszorg voortgezet, evenals de controles met betrekking tot de bestrijding van sociale dumping, de bestrijding van mensenhandel en de georganiseerde sociale fraude, en de controles die bedoeld zijn om te voldoen aan wettelijke verplichtingen op het gebied van termijnen (bijvoorbeeld bemiddeling).

2. Van maart tot eind oktober 2020 heeft de Brusselse gewestelijke directie Toezicht op de Sociale wetten 1.150 enquêtes uitgevoerd.

80 % van deze onderzoeken werd ingesteld naar aanleiding van een verzoek van buiten de dienst. De oorsprong van het verzoek is gevarieerd: een klacht van een gewone werknemer, van een vakbondsorganisatie namens haar leden, een verzoek van een werkgever, de gerechtelijke autoriteiten, de politie of andere openbare instellingen, enz.

20 % van de andere onderzoeken werden op eigen initiatief uitgevoerd. Deze onderzoeken hebben vooral betrekking op de bestrijding van sociale fraude, sociale dumping en het toezicht op de COVID-19-maatregelen op de werkplaats.

Uit de cijfers blijkt dat 45 % van de onderzoeken zijn uitgevoerd op verzoek van de werknemers zelf of op verzoek van vakbondsorganisaties. Deze onderzoeken kunnen niet worden uitgesteld. Ze hebben vaak betrekking op werknemers die zich in een precaire situatie bevinden en/of waarvan de wettelijke termijnen voor het nemen van maatregelen strikt moeten worden nageleefd.

3. De sociale inspecteurs van de Arbeidsinspectie - Toezicht op de sociale wetten hebben een discretionaire appreciatiebevoegdheid, vastgelegd in artikel 21, 3° van het Sociaal Strafwetboek van 6 juni 2010.

De sociaal inspecteurs kunnen een termijn vastleggen om een inbreuk recht te laten zetten.

En vue de tenir compte de la situation difficile dans laquelle certains employeurs peuvent se trouver suite à la réduction ou l'arrêt de leurs activités à cause de la crise sanitaire actuelle, les inspecteurs sociaux de l'Inspection du travail - Contrôle des lois sociales ont reçu l'instruction de faire preuve de souplesse dans l'octroi de ces termes et délais.

4. S'agissant d'une demande de production de documents sociaux, celle-ci se fait normalement par courrier simple ou par courriel. L'envoi d'un courrier recommandé est utilisé lorsque l'employeur ne répond pas à la demande initialement adressée. Le canal du courriel correspond également à la politique développée au sein du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale depuis décembre 2009 (certificat EMAS). Enfin, dans le contexte de la pandémie, le courriel est encore plus privilégié pour éviter toute manipulation de courrier papier.

DO 2020202107261

Question n° 141 de madame la députée Sigrid Goethals du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Les indemnités versées aux membres du comité de gestion de l'ONEM.

Le comité de gestion de l'ONEM se compose, outre le président, des représentants des organisations représentatives des employeurs ainsi que des membres des organisations représentatives des travailleurs.

1. Quelles indemnités sont octroyées au président du comité de gestion?

2. Quelles indemnités sont octroyées aux autres membres du comité de gestion de l'ONEM?

3. Des indemnités sont-elles également octroyées aux représentants des ministres? Dans l'affirmative, lesquelles?

4. D'autres avantages matériels ou fiscaux sont-ils accordés en sus des indemnités financières?

5. À combien s'est élevé le montant total des avantages financiers et matériels ainsi accordés? Pouvez-vous dresser une liste de ces avantages pour les années 2017, 2018, 2019 et 2020?

De sociaal inspecteurs van de Arbeidsinspectie - Toezicht op de sociale wetten hebben de instructie gekregen om soepel te zijn bij het opleggen van voorwaarden en termijnen bij werkgevers die als gevolg van de huidige gezondheidscrisis moeilijkheden ondervinden en hun activiteiten hebben moeten verminderen of stopzetten.

4. Verzoeken om de overlegging van sociale documenten worden normaal gesproken per gewone post of per e-mail gedaan. Aangetekende post wordt gebruikt wanneer de werkgever niet reageert op het aanvankelijk geadresseerde verzoek. Het e-mailkanaal komt ook overeen met het beleid dat sinds december 2009 binnen de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg is ontwikkeld (EMAS-certificaat). Tenslotte wordt in het kader van de pandemie e-mail nog bevoordeeld om te voorkomen dat er met papieren documenten wordt omgegaan.

DO 2020202107261

Vraag nr. 141 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

RVA. - Vergoedingen leden beheerscomité.

In het beheerscomité van de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) zetelen naast de voorzitter ook vertegenwoordigers van de representatieve werkgeversorganisaties. Er zetelen daarbovenop ook leden van de representatieve werknemersorganisaties.

1. Welke vergoedingen worden toegekend aan de voorzitter van het beheerscomité?

2. Welke vergoedingen worden toegekend aan de overige leden van het beheerscomité van de RVA?

3. Worden er ook vergoedingen toegekend aan de vertegenwoordigers van de ministers? Zo ja, welke?

4. Worden er buiten de financiële vergoedingen ook andere voordelen toegekend, zowel materieel als fiscaal?

5. Wat was de totale som van uitbetaalde financiële en materiële vergoedingen? Kunt u een overzicht geven van de vergoedingen voor de jaren 2017, 2018, 2019 en 2020?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 141 de madame la députée Sigrid Goethals du 05 janvier 2021 (N.):

1. Le président du comité de gestion perçoit une indemnité forfaitaire annuelle de 4.462,09 euros (montant non indexé lié à l'indice pivot 138,01 - base 1981). Cette indemnité comprend les jetons de présence (60 %) et les frais de séjour (40 %) et elle est accordée trimestriellement.

2. Les membres du comité de gestion perçoivent un jeton de présence de 18,59 euros par réunion à laquelle ils participent (montant non indexé lié à l'indice pivot 138,01 - base 1981). Le membre qui assure la présidence en l'absence du président effectif perçoit exceptionnellement un montant de 37,18 euros par réunion (montant non indexé lié à l'indice pivot 138,01 - base 1981).

3. Les représentants du ministre des Finances et du ministre du Travail reçoivent, sur base de l'arrêté ministériel du 17 juin 1975, une indemnité forfaitaire annuelle de 1.189,89 euros par an (montant non indexé lié à l'indice pivot 131,88 - base 1971). Ces indemnités sont versées mensuellement après réception des documents de paiement respectivement du SPF Stratégie et Appui et du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale.

4. Non, aucun autre avantage n'est accordé.

5. Un aperçu des indemnités versées se trouve dans le tableau ci-joint.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 141 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 05 januari 2021 (N.):

1. De voorzitter van het beheerscomité ontvangt een jaarlijkse forfaitaire vergoeding van 4.462,09 euro(niet geïndexeerd bedrag gekoppeld aan de spilindex 138,01 - basis 1981). Deze vergoeding bestaat uit presentiegelden (60 %) en verblijfkosten (40 %) en wordt per kwartaal toegekend.

2. De leden van het beheerscomité ontvangen een zitpenning van 18,59 euro per bijgewoonde vergadering (niet geïndexeerd bedrag gekoppeld aan de spilindex 138,01 - basis 1981). Wanneer een lid het voorzitterschap waarneemt bij afwezigheid van de effectieve voorzitter ontvangt hij/zij hiervoor uitzonderlijk een bedrag van 37,18 euro per vergadering (niet geïndexeerd bedrag gekoppeld aan de spilindex 138,01 - basis 1981).

3. De vertegenwoordigers van zowel de minister van Financiën als de minister van Werk ontvangen, op basis van het ministeriële besluit van 17 juni 1975, een jaarlijkse forfaitaire vergoeding van 1.189,89 euro (niet geïndexeerd bedrag gekoppeld aan de spilindex 131,88 - basis 1971). Deze vergoedingen worden maandelijks betaald na de ontvangst van het betalingsdocument van respectievelijk de FOD Beleid en Ondersteuning en van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal overleg.

4. Nee, er worden geen andere voordelen toegekend.

5. Een overzicht van de uitbetaalde vergoedingen kan u terugvinden in bijgevoegde tabel.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107266

Question n° 142 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Équipes ECOSOC. - Effectifs.

La traite des êtres humains constitue l'un des pires délits. C'est pourquoi l'accord de gouvernement qualifie à juste titre la lutte contre cette traite de "priorité politique absolue". La traite des êtres humains se déroule en grande partie dans l'ombre. C'est d'autant plus le cas en ces temps de crise du coronavirus, comme le souligne le rapport annuel 2020 de Myria.

Nous avons donc besoin d'autorités fortes, capables de détecter la traite des êtres humains et de lutter contre ces situations d'exploitation extrême. Les services d'inspection, la police, la magistrature et d'autres acteurs jouent un rôle essentiel à ce niveau. Ce n'est pas un hasard si l'accord de gouvernement mentionne que la lutte contre la traite des êtres humains "sera renforcée" et que le gouvernement s'emploiera à en identifier les victimes.

La Belgique applique une approche multidisciplinaire de la traite des êtres humains, qui est à juste titre largement reconnue. En effet, cette approche est très souvent présentée comme un modèle par d'autres pays et par des organisations internationales, en partie en raison du fait qu'en Belgique, nous disposons d'équipes ECOSOC spécialisées, dotées de la compétence légale nécessaire pour détecter et acter les cas de traite des êtres humains, ce qui constitue une exception à l'échelon international.

Les équipes ECOSOC détectent et actent la majorité des cas de traite des êtres humains qui prennent la forme d'une exploitation économique (alors que la police s'occupe surtout des cas d'exploitation sexuelle). Il est évident que l'inspection de l'Office national de sécurité sociale (ONSS) doit disposer de moyens suffisants pour pouvoir détecter l'exploitation économique.

Chaque direction provinciale dispose d'une équipe. Au total, il y a donc dix équipes ECOSOC. Un éventuel problème de sous-effectifs dans ces équipes ECOSOC mettrait en péril cette spécialisation car ces inspecteurs se distinguent dans ce domaine par leur expertise étendue et par les réseaux spécifiques à la traite des êtres humains par exploitation économique qu'ils sont parvenus à mettre en place au fil du temps.

Dans votre note de politique générale, vous prêtez attention à la problématique de l'exploitation économique:

DO 2020202107266

Vraag nr. 142 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

ECOSOC-teams. - Personeelsbezetting.

Mensenhandel is een van de allerzwaarste misdrijven. Het regeerakkoord noemt de strijd ertegen daarom terecht "een absolute beleidsprioriteit". Veelal speelt mensenhandel zich af in het verborgene. En door de coronacrisis is dat, zo blijkt uit het jaarverslag 2020 van Myria, des te meer het geval.

Daarom hebben we een sterke overheid nodig die mensenhandel op de radar krijgt en strijdt tegen deze situaties van extreme uitbuiting. Onder andere inspectiediensten, politie, magistratuur, enz., spelen hierbij een essentiële rol. Niet toevallig zegt het regeerakkoord dat de strijd tegen mensenhandel "wordt opgevoerd" en dat de regering in slachtofferdetectie zal investeren.

In België is er een terecht veelgeprezen multidisciplinaire aanpak van de mensenhandel. Deze aanpak wordt door andere landen en internationale organisaties steevast als model voorgesteld, mede omdat we in België over gespecialiseerde ECOSOC-teams beschikken die de wettelijke bevoegdheid hebben tot het opsporen en vaststellen van mensenhandel (wat internationaal gezien een uitzondering is).

De ECOSOC-teams staan in voor het merendeel van de opsporingen en vaststellingen van mensenhandel door economische uitbuiting (terwijl de politie vooral de seksuele uitbuiting voor zijn rekening neemt). Het is evident dat de inspectie van de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) voldoende middelen moet hebben om de opsporing van economische uitbuiting te verzekeren.

Per provinciale directie is er een team. Er zijn in totaal tien ECOSOC-teams. Door een eventuele onderbezetting van de ECOSOC-teams dreigt de specialisatie in het gedrang te komen. Deze inspecteurs maken in dit domein het verschil door de ruime expertise en de netwerken die zij in de loop van vele jaren hebben opgebouwd in het domein van de mensenhandel door economische uitbuiting.

In uw beleidsnota heeft u aandacht voor de problematiek van economische uitbuiting:

"Il faut continuer de lutter contre la traite des êtres humains. Il s'agit ici d'enquêtes où il peut être question d'exploitation, tant par un réseau organisé que par des individus. Le thème de l'exploitation, et notamment l'exploitation à des fins économiques, est souvent lié à la fraude sociale et est souvent présent dans l'économie souterraine. Il faudra en particulier se focaliser sur la traite des êtres humains par l'exploitation à des fins économiques: le fait de recruter, de transporter, de transférer, d'héberger, d'accueillir une personne, de prendre ou de transférer le contrôle exercé sur elle à des fins de travail ou de services, dans des conditions contraires à la dignité humaine".

Par ailleurs, l'accord de gouvernement stipule que:

"La lutte contre le trafic des êtres humains et contre l'exploitation économique dans ce cadre doit constituer une priorité politique absolue. À cet effet, des moyens suffisants sont prévus pour tous les services spécialisés, les magistrats, les services de police et d'inspection, etc. L'accent sera mis sur la détection et donc sur les contrôles sur le terrain".

1. Combien d'inspecteurs le service d'inspection de l'ONSS compte-t-il au total? Combien y en a-t-il au total dans les équipes ECOSOC?

2. Combien d'équivalents temps plein (ETP) les équipes ECOSOC comptent-elles?

3. J'aimerais disposer d'un aperçu de la composition de chaque équipe ECOSOC (donc par direction provinciale), chaque fois exprimé en nombre d'inspecteurs et en ETP.

4. J'aimerais savoir si l'on estime que le nombre d'unités pour chaque équipe ECOSOC (direction provinciale) est suffisant ou non. J'aimerais également connaître votre estimation des unités nécessaires ainsi que leur motivation par province (en fonction du profil spécifique de chaque province par rapport à l'exploitation économique).

5. J'aimerais également disposer d'un aperçu par province et par année, du nombre d'inspecteurs qui quitteront bientôt ces équipes ECOSOC (pour un départ à la pension ou pour d'autres raisons). Veillerez-vous au moins à ce que ces inspecteurs soient effectivement remplacés immédiatement?

6. La direction centrale chargée de la lutte contre la traite des êtres humains fournit un appui aux équipes ECOSOC provinciales, détermine la stratégie de ces équipes, représente la direction dans de nombreux forums, fait rapport sur les activités, renforce la coopération internationale, etc. J'aimerais également obtenir un aperçu de la composition des effectifs de cette direction, exprimé en nombre de personnes et en ETP. Estimez-vous ces effectifs suffisants? Quels sont les effectifs souhaitables?

"Blijven inzetten op de strijd tegen mensenhandel. Het gaat hier om onderzoeken waar sprake kan zijn van uitbuiting, zowel door een georganiseerd netwerk als door individuele personen. Het thema uitbuiting, waaronder economische uitbuiting, is vaak verbonden met sociale fraude en komt vaak voor in de *underground economy*. In het bijzonder zal daarbij gefocust moeten worden op de mensenhandel door economische uitbuiting: de werving, het vervoer, de overbrenging, de huisvesting, de opvang van een persoon, het nemen of de overdracht van de controle over hem met als doel het verrichten van werk of het verlenen van diensten in omstandigheden die in strijd zijn met de menselijke waardigheid".

Het regeerakkoord stelt bovendien:

"De strijd tegen mensenhandel en tegen economische uitbuiting in dat kader moet een absolute beleidsprioriteit vormen. Hierbij horen voldoende middelen, voor alle gespecialiseerde diensten, magistraten, politie- en inspectiediensten, enz. De klemtoon ligt op detectie en dus op terreincontroles".

1. Hoeveel inspecteurs zijn er in totaal bij de RSZ-inspectiedienst? Hoeveel zijn er in totaal bij de ECOSOC-teams?

2. Over hoeveel voltijdequivalenten (VTE) gaat het bij de ECOSOC-teams?

3. Graag voor ECOSOC een overzicht per team (per provinciale directie dus), van de samenstelling, telkens uitgedrukt in aantal inspecteurs en VTE.

4. Graag voor ECOSOC een inschatting per team (provinciale directie) of het aantal eenheden al dan niet volstaat. Graag ook telkens uw inschatting naar het aantal eenheden waar volgens u nood aan is, met motivering per provincie (afhankelijk van het profiel van die specifieke provincie met betrekking tot economische uitbuiting).

5. Graag voor ECOSOC per provincie ook een overzicht, jaar per jaar, van het aantal inspecteurs dat de volgende jaren zou vertrekken (pensioen of andere redenen). Zal u er minstens voor zorgen dat deze inspecteurs effectief meteen zullen vervangen worden?

6. De centrale directie mensenhandel ondersteunt de provinciale ECOSOC-teams, bepaalt het beleid van deze teams, vertegenwoordigt de directie in tal van fora, rapporteert omtrent de werkzaamheden, bevordert de internationale samenwerking, enz. Graag ook van deze dienst een overzicht van de personeelssamenstelling, uitgedrukt in personen en VTE. Volstaat deze bezetting voor u? Wat is de gewenste bezetting?

7. Qu'allez-vous entreprendre d'autre pour maintenir le niveau des effectifs ECOSOC ou les amener au niveau voulu? Très concrètement, quels sont vos objectifs (chiffrés)?

8. Dispose-t-on de statistiques concernant le nombre de fois (ces dernières années) où les équipes ECOSOC ont voulu faire appel à la police mais où cet appui policier n'a pas été possible?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 142 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

7. Wat zal u verder ondernemen om de bezetting van ECOSOC op niveau te houden dan wel te krijgen? Wat zijn uw zeer concrete (in cijfers) doelstellingen?

8. Zijn er cijfergegevens beschikbaar van het aantal keer (de voorbije jaren) waarop de ECOSOC-teams wensten beroep te doen op politie maar die bijstand door politie niet mogelijk bleek te zijn?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 142 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107316

Question n° 144 de monsieur le député Emir Kir du 08 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Le contrôle du télétravail dans les entreprises.

Face à la crise du COVID-19, le télétravail est devenu la norme et une obligation légale. Afin d'assurer un respect de la mesure, des contrôles flash vont être menés dans les entreprises, essentiellement du secteur tertiaire comme le souligne l'article de presse paru dans *lesoir.be* du 5 janvier 2021.

En effet, dans votre communiqué à la presse, vous déclariez: "Tous les services d'inspection fédéraux travailleront main dans la main pour les mener à bien. Ces actions éclairs s'opéreront tout au long du mois de janvier [...] Ces contrôles gardent une visée préventive [...] Mais rien n'empêche nos inspecteurs de prendre des mesures répressives d'urgence en cas de violation flagrante des règles édictées".

1. Comment sera-t-il possible de contrôler l'obligation de faire du télétravail? De quelle manière jugera-t-on si une fonction ne peut être remplie en télétravail? Pouvez-vous détailler vos réponses?

2. Si le télétravail est possible et que l'employeur ne l'impose pas, que risque celui-ci ainsi que le travailleur?

DO 2020202107316

Vraag nr. 144 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 08 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Controle op telewerk in de bedrijven.

In het licht van de coronacrisis is telewerk de norm en bovendien wettelijk verplicht. Om de maatregel af te dwingen zullen er 'flitscontroles' gehouden worden in de bedrijven, voornamelijk in de tertiaire sector. Dat staat in een artikel dat op 5 januari 2021 gepubliceerd werd op lesoir.be.

In uw persbericht verklaarde u het volgende: "Alle federale inspectiediensten zullen samenwerken om de controles uit te voeren, die de hele maand januari staan gepland. [...] De controles hebben een preventief karakter [...] Maar niets belet onze inspecteurs om bij een flagrante overtreding van de regels dringende repressieve maatregelen te nemen."

1. Hoe kan de naleving van de verplichting om te telewerken gecontroleerd worden? Hoe zal men nagaan of een functie al dan niet via telewerk uitgeoefend kan worden? Graag nadere toelichting.

2. Welke sanctie hangt de werknemer en de werkgever boven het hoofd als die laatste het telewerk niet verplicht terwijl het wel mogelijk is?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 144 de monsieur le député Emir Kir du 08 janvier 2021 (Fr.):

1. L'employeur est obligé de fournir une attestation aux membres du personnel, pour qui leur fonction ne permet pas de faire du télétravail à domicile pour raisons de la nature de leur fonction et/ou pour qui leur présence sur les lieux de travail est indispensable pour la continuité de la gestion de l'entreprise.

Il relève donc de la responsabilité de l'employeur d'organiser le travail de telle sorte que l'obligation de télétravail soit respectée pour toutes les fonctions qui s'en servent et pour autant que la présence sur les lieux de travail ne soit pas indispensable pour la continuité de la gestion de l'entreprise. Le télétravail à domicile fait partie intégrante des mesures de prévention pour limiter la propagation du coronavirus COVID-19 et prime sur toutes les autres mesures de prévention puisque le risque de contamination au travail est éliminé.

L'élaboration du télétravail au sein de l'entreprise comme mesure de prévention, doit être effectuée en respectant des règles de concertation sociale en vigueur au niveau de l'entreprise et en concertation avec les services pour la prévention et la protection au travail.

Les inspecteurs peuvent donc lors de leurs contrôles vérifier si l'avis du conseiller en prévention a été demandé et la concertation sociale a eu lieu et vérifier dans quelle mesure l'employeur a tenu compte de ces avis.

2. En cas d'infraction, un procès-verbal peut être dressé à l'égard de l'employeur. Les infractions sur le non-respect de l'obligation de télétravail à domicile sont punissables d'une sanction de niveau 2 selon les dispositions du Code Pénal Social.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 144 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 08 januari 2021 (Fr.):

1. De werkgever is verplicht een attest te verstrekken aan de personeelsleden voor wie het wegens de aard van hun functie niet mogelijk is thuis te telewerken en/of voor wie hun aanwezigheid op de werkplaats onontbeerlijk is voor de continuïteit van de leiding van het bedrijf.

Het is daarom de verantwoordelijkheid van de werkgever om het werk zo te organiseren dat de telewerkverplichting wordt nageleefd voor alle functies die er gebruik van maken en op voorwaarde dat de aanwezigheid op de werkplaats niet essentieel is voor de continuïteit van het management van het bedrijf. Telewerken thuis maakt integraal deel uit van de preventieve maatregelen om de verspreiding van het coronavirus COVID-19 te beperken en heeft voorrang op alle andere preventieve maatregelen, aangezien het risico op besmetting op het werk is uitgesloten.

De ontwikkeling van telewerken binnen het bedrijf als preventieve maatregel moet plaatsvinden met inachtneming van de regels van de sociale dialoog die van kracht zijn op het niveau van het bedrijf en in overleg met de diensten voor preventie en bescherming op het werk.

De inspecteurs kunnen dus tijdens hun controles nagaan of het advies van de preventieadviseur is ingewonnen en of sociaal overleg heeft plaatsgevonden, en nagaan in hoeverre de werkgever met deze adviezen rekening heeft gehouden

2. In geval van overtreding kan aan de werkgever een kennisgeving van overtreding worden gezonden. Inbreuken op de niet-naleving van de verplichting om thuis te telewerken worden bestraft met een sanctie van niveau 2 overeenkomstig de bepalingen van het Sociaal Strafwetboek.

DO 2020202107326

Question n° 145 de monsieur le député François De Smet du 08 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

L'application de la loi améliorant la situation des travailleurs du secteur culturel (QO 12210C).

La loi du 15 juillet 2020 vise à limiter l'incidence de la crise du coronavirus pour les artistes et techniciens, et prestataires du secteur artistique.

DO 2020202107326

Vraag nr. 145 van de heer volksvertegenwoordiger François De Smet van 08 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Toepassing van de wet tot verbetering van de toestand van de werknemers in de culturele sector (MV 12210C).

De wet van 15 juli 2020 strekt ertoe de gevolgen van de coronacrisis te milderen voor kunstenaars en technici en dienstverleners uit de kunstensector.

L'article 4 de la loi précitée contient à cet égard deux mesures de soutien aux artistes:

- la neutralisation des périodes de référence pour l'acquisition et le maintien du statut d'artiste (article 4, alinéa 1);

- le maintien du statut d'artiste jusqu'au 31 décembre 2020 (article 4, alinéa 2 de la loi).

1. Quel est le nombre de bénéficiaires au niveau de l'Office national de l'Emploi (ONEM) de l'acquisition du statut d'artiste, eu égard au fait que le délai de 18 mois qui précède la demande pour l'obtention dudit statut par la charge de la preuve de 156 jours de travail, dont 104 jours à caractère artistique ou de nature technique dans le secteur artistique, a été gelée durant la période du 13 mars au 31 décembre 2020?

2. Quel est le nombre d'artistes et de techniciens du secteur artistique qui ont sollicité la prolongation de leur statut d'artiste auprès de l'ONEM eu égard au fait que le délai de 12 mois durant lequel ils doivent démontrer trois journées de travail artistique, ou trois contrats de travail de très courte durée pour les techniciens, a été gelée pour la période allant du 13 mars au 31 décembre 2020?

3. Quel est le nombre de bénéficiaires du maintien dudit statut auprès de l'ONEM, dès lors que la période couverte par celui-ci arrivait à échéance entre le 13 mars 2020 et le 31 décembre 2020, et a été prolongée automatiquement jusqu'au 31 décembre 2020?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 145 de monsieur le député François De Smet du 08 janvier 2021 (Fr.):

Jusqu'au 28 décembre 2020, 328 demandes ont été introduites, dont 318 ont reçu un avis positif et dix ont reçu une réponse négative.

Les services de l'ONEM ont traité 92 % des demandes précitées dans les dix jours après réception du dossier complet et quatre demandes dans un délai de plus de 30 jours après réception.

266 assurés sociaux qui exercent des activités artistiques ou qui exercent des activités techniques dans le secteur artistique ont obtenu l'avantage de la neutralisation de la dégressivité.

L'effet de la neutralisation de la période de référence se fera toutefois encore sentir ultérieurement étant donné que, pour les chômeurs qui se trouvaient en première période d'indemnisation au 1er avril 2020, cette première période a été prolongée de neuf mois.

Artikel 4 van die wet bevat twee maatregelen ter ondersteuning van de kunstenaars:

- de neutralisering van de referteperiodes voor de verwerving en het behoud van het kunstenaarsstatuut (artikel 4, eerste lid);

- het behoud van het kunstenaarsstatuut tot 31 december 2020 (artikel 4, lid 2).

1. Hoeveel mensen hebben het kunstenaarsstatuut gekregen van de RVA, nu de termijn van 18 maanden vóór de aanvraag, waarin het bewijs geleverd moet worden van 156 arbeidsdagen, waarvan 104 dagen artistieke of technische prestaties in de kunstensector, bevroren werd van 13 maart tot 31 december 2020?

2. Hoeveel kunstenaars en technici hebben de verlenging van hun kunstenaarsstatuut aangevraagd bij de RVA, nu de termijn van 12 maanden waarin ze drie dagen van artistieke prestaties moeten aantonen, of drie arbeidsovereenkomsten van zeer korte duur voor de technici, bevroren werd van 13 maart tot 31 december 2020?

3. Hoeveel kunstenaars hebben hun statuut kunnen behouden, doordat de geldigheidstermijn ervan afliep tussen 13 maart en 31 december 2020 en automatisch verlengd werd tot 31 december 2020?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 145 van de heer volksvertegenwoordiger François De Smet van 08 januari 2021 (Fr.):

Tot op 28 december 2020 werden 328 aanvragen ingediend, waarvan er 318 positief en tien negatief beantwoord werden.

De RVA heeft 92 % van de voornoemde aanvragen behandeld binnen de tien dagen na ontvangst van het volledig dossier door haar diensten en 4 aanvragen binnen een termijn langer dan 30 dagen na ontvangst.

266 sociaal verzekerden die artistieke activiteiten uitoefenen of die technische activiteiten uitoefenen in de artistieke sector hebben het voordeel van een neutralisatie van de degressiviteit verkregen.

Het effect van het neutraliseren van de referteperiode zal echter nog in een later stadium merkbaar zijn aangezien voor de werklozen die zich in de eerste vergoedingsperiode bevonden op 1 april 2020, deze eerste periode met negen maanden werd verlengd.

2.812 assurés sociaux ont obtenu un renouvellement de leur statut sur base de trois prestations artistiques ou trois contrats de très courte durée résultant d'activités techniques dans le secteur artistique au cours des 12 derniers mois.

5.254 assurés sociaux ont obtenu automatiquement une prolongation de leur statut.

Au sujet de la prolongation des dispositions de la loi, sachez que l'arrêté du 20 décembre 2020 prolongeant les mesures prises par la loi du 15 juillet 2020 améliorant la situation des travailleurs du secteur culturel a été publié au *Moniteur belg*e du 11 janvier 2021.

Cet arrêté, pris en exécution de l'article 7 de la loi du 15 janvier 2020, produit ses effets à partir du 1er janvier 2020. Il prolonge les mesures prises en faveur du secteur culturel jusqu'au 31 mars 2021.

Les mesures qui sont prises ont une durée limitée parce qu'elles tendent à répondre à une situation de crise. Selon et en fonction de l'évolution de la situation sanitaire une nouvelle mesure de prolongation pourrait donc être décidée ultérieurement.

DO 2020202107327

Question n° 146 de madame la députée Ellen Samyn du 11 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Le banc d'épreuves des armes.

Chaque arme individuelle en Belgique doit subir une épreuve, qu'elle soit aux mains des autorités (armée, services de police, etc.), d'entreprises (sociétés de gardiennage privées) ou de particuliers (collectionneurs, etc.). Après le contrôle, elles sont poinçonnées.

Il n'existe en Belgique qu'un seul banc d'épreuves pour les armes: celui de Liège. Ceci est l'héritage d'une tradition séculaire dont l'origine se situe dans une ordonnance du 10 mai 1672, promulguée par le prince-évêque Maximilien-Henri de Bavière. Le décret de 1810 promulgué sous le régime français a servi de base à une première loi le 24 mai 1888, laquelle a transformé le banc d'épreuves en institution publique. La dernière modification de la loi sur les armes remonte à 2019.

2.812 sociaal verzekerden hebben op basis van drie artistieke prestaties of drie arbeidsovereenkomsten van zeer korte duur ingevolge technische activiteiten in de artistieke sector in de laatste 12 maanden een hernieuwing van het statuut bekomen.

5.254 sociaal verzekerden hebben automatisch een verlenging van hun statuut verkregen.

Wat de verlenging van de bepalingen van de wet betreft, moet u weten dat het besluit van 20 december 2020 tot verlenging van de bij de wet van 15 juli 2020 genomen maatregelen ter verbetering van de situatie van de werknemers in de culturele sector in het *Belgisch Staatsblad* van 11 januari 2021 is gepubliceerd.

Dit besluit, genomen ter uitvoering van artikel 7 van de wet van 15 januari 2020, trad in werking op 1 januari 2020. Het verlengt de maatregelen ten gunste van de culturele sector tot en met 31 maart 2021.

De maatregelen die worden genomen zijn van beperkte duur omdat zij meestal een antwoord vormen op een crisissituatie. Afhankelijk en in functie van de ontwikkeling van de gezondheidssituatie zou dus een nieuwe verlengingsmaatregel later kunnen worden besloten.

DO 2020202107327

Vraag nr. 146 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Proefbank wapens.

Alle wapens in België moeten individueel beproefd worden, of deze nu in handen zijn van de overheid (leger, politiediensten, enz.), bedrijven (private bewakingsfirma's) of particulieren (verzamelaars, enz.). Na keuring worden deze gestempeld.

In België is er maar één proefbank voor wapens en die is gevestigd in Luik. Dit gaat terug op een eeuwenoude traditie die haar oorsprong vindt in een ordonnantie van 10 mei 1672, uitgevaardigd door de prins-bisschop Maximiliaan Hendrik van Beieren. Het decreet uit 1810, onder het Franse regime uitgevaardigd, werd de basis voor een eerste wet van 24 mei 1888 die van de proefbank een overheidsinstelling maakte. De recentste aanpassing van wapenwet dateert van 2019.

Un certain nombre de plaintes sont exprimées par des utilisateurs flamands par rapport au service offert dans ce banc d'épreuves. Les utilisateurs flamands y sont toujours traités comme dans la Belgique francophone du 19ème siècle. Il faut se demander dans quelle mesure la parité linguistique dans cette institution nationale garantit les droits des Flamands. Pouvoir communiquer clairement dans ce domaine sensible revêt pourtant une importance primordiale.

1. Quel est l'actuel cadre linguistique du personnel du banc d'épreuves à Liège, tant au niveau de la direction qu'au niveau du personnel exécutant?

2. Pouvez-vous indiquer le nombre de particuliers qui font effectuer tous les ans une épreuve (pour les cinq dernières années)? Combien d'entre eux sont-ils domiciliés dans la partie flamande du pays?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 146 de madame la députée Ellen Samyn du 11 janvier 2021 (N.):

1. La modernisation du banc d'épreuves des armes à feu a débuté par la loi du 8 juillet 2018 portant des dispositions diverses sur le banc d'épreuves des armes à feu.

Aujourd'hui, cette institution est un organisme d'intérêt public doté de deux organes de gestion qui sont le Conseil d'administration et le directeur.

L'article 6, § 1*er*, alinéa 2, de la loi du 8 juillet 2018 précitée prévoit que la parité linguistique soit assurée entre les membres indépendants du Conseil d'administration.

Avant que le nouveau Conseil d'administration et le nouveau directeur soient nommés, une série de textes législatifs doivent être adoptés. Ces textes sont en cours de procédure législative.

Afin d'offrir un service de qualité orienté client, le banc d'épreuves des armes à feu a mis en place notamment:

- un accueil téléphonique et électronique bilingue;

- un site internet bilingue où tous les services offerts au citoyen font l'objet d'une instruction détaillée bilingue;

- un accueil présentiel bilingue;

- et une correspondance écrite adaptée à la langue du client.

Les opérations techniques sont effectuées par le personnel technique compétent qui n'interagit pas avec le client.

Er zijn nogal wat klachten van Vlaamse gebruikers aangaande deze proefbank over de geleverde service. De Vlaamse gebruikers worden er nog steeds als in de 19de eeuw behandeld in Franstalig België. De vraag is hoe de taalpariteit in deze nationale instelling de rechten van de Vlamingen waarborgt. Het is nochtans van primordiaal belang dat in deze gevoelige materie duidelijk kan gecommuniceerd worden.

1. Wat is het huidige taalkader van het personeel van de proefbank in Luik, zowel qua directie als qua uitvoerders?

2. Kunt u aangeven hoeveel private personen jaarlijks een test laten uitvoeren (voor de laatste vijf jaar)? Hoeveel van deze personen zijn gedomicilieerd in het Vlaamse landsgedeelte?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 146 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 11 januari 2021 (N.):

1. De modernisering van de proefbank voor vuurwapens is begonnen met de wet van 8 juli 2018 houdende bepalingen inzake de proefbank voor vuurwapens.

Vandaag is deze instelling een instelling van openbaar nut met twee bestuursorganen, met name de Raad van Bestuur en de directeur.

Artikel 6, § 1, tweede lid, van de voornoemde wet van 8 juli 2018 bepaalt dat de taalpariteit tussen de onafhankelijke leden van de Raad van Bestuur wordt verzekerd.

Vooraleer de nieuwe Raad van Bestuur en de nieuwe directeur worden benoemd, moet een reeks wetgevende teksten worden aangenomen. De wetgevende procedure in verband met deze teksten is lopende.

Om een kwaliteitsvolle en klantgerichte dienst aan te bieden heeft de proefbank onder meer gezorgd voor:

- een tweetalig telefonisch en elektronisch onthaal;

- een tweetalige internetsite waar alle aan de burgers aangeboden diensten uitvoerig in de twee talen worden beschreven;

- een tweetalig fysiek onthaal;

- en een schriftelijke correspondentie die aan de taal van de klant wordt aangepast.

De technische verrichtingen worden door het bevoegde technische personeel uitgevoerd zonder interactie met de klant.

2. La base de données relative aux épreuves ne permet pas d'extraire les données souhaitées. Les données personnelles rattachées à des personnes physiques ne sont pas conservées.

DO 2020202107336

Question n° 147 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Les faux bureaux de recouvrement.

Il arrive fréquemment que des consommateurs soient injustement forcés par de faux bureaux de recouvrement à payer des factures. Le mode opératoire des faux bureaux de recouvrement consiste généralement à entrer en contact avec le consommateur par téléphone en lui proposant par exemple un voyage bon marché ou une réduction sur un produit. Le consommateur demande simplement des informations supplémentaires sur l'offre et ne souscrit donc pas à cette offre. Pourtant, les escrocs appellent le consommateur des mois plus tard pour lui rappeler une facture impayée qui s'élève entre-temps à plusieurs centaines d'euros. Les faux bureaux de recouvrement menacent de recourir à un huissier ou de faire procéder à une saisie.

1. Combien de plaintes avez-vous reçues en 2020 à propos de bureaux de recouvrement?

2. Combien de plaintes ont-elles été enregistrées en 2020 au sujet de sociétés de recouvrement non agréées? Quel est le top cinq des plaintes?

3. Quelle est la teneur de la plupart des plaintes?

4. Combien de contrôles le SPF Économie a-t-il effectués à l'égard de bureaux de recouvrement en 2020?

5. Combien d'infractions ont-elles été constatées en 2020? Quel est le top cinq des infractions les plus courantes?

6. Des sanctions ont-elles été infligées en 2020? Dans l'affirmative, lesquelles et combien?

7. Avez-vous une idée du montant des moyens financiers dont les faux bureaux de recouvrement se sont déjà emparés en 2020?

8. Avez-vous une idée de la manière dont ces faux bureaux de recouvrement mettent la main sur les coordonnées des consommateurs? Comment pouvons-nous combattre ces possibles infractions à la législation RGPD?

2. Het is niet mogelijk om de gewenste gegevens te halen uit de databank in verband met de beproevingen. De persoonlijke gegevens in verband met fysieke personen worden niet bewaard.

DO 2020202107336

Vraag nr. 147 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Valse incassobureaus.

Consumenten worden door valse incassobureaus vaak onterecht gedwongen tot het betalen van rekeningen. De werkwijze van valse incassobureaus is meestal zo dat de consument telefonisch wordt benaderd met een aanbod voor bijv. een goedkope reis of korting op een product. De consument vraagt enkel meer informatie over de aanbieding en stemt dus niet in met het aanbod. Toch contacteren de oplichters maanden later de consument omdat er nog een rekening openstaat die opgelopen is tot honderden euro's. De valse incassobureaus dreigen met de inzet van een deurwaarder of beslaglegging.

1. Hoeveel klachten mocht u in 2020 ontvangen over incassobureaus?

2. Hoeveel klachten waren er van niet-erkende incassobedrijven in 2020? Wat is de top vijf van klachten?

3. Waarover gaan de meeste klachten?

4. Hoeveel controles voerde de FOD Economie uit op incassobureaus in 2020?

5. Hoeveel inbreuken werden er vastgesteld in 2020? Wat is de top vijf van meest voorkomende inbreuken?

6. Werden er sancties gegeven in 2020? Zo ja, welke en hoeveel?

7. Heeft u zicht op hoeveel financiële middelen valse incassobureaus reeds buit hebben gemaakt in 2020?

8. Heeft u zicht op hoe deze valse incassobureaus aan de contactgegevens van de consumenten komen? Hoe kunnen we deze mogelijkse inbreuken op de GDPR-wetgeving tegengaan?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 147 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.):

1. Du 1er janvier au 1er novembre 2020, le Point de contact a reçu 2.177 signalements portant sur des bureaux de recouvrement.

2. Du 1er janvier au 1er novembre 2020, le Point de contact a reçu 1.864 signalements relatifs à des entreprises de recouvrement frauduleuses.

3. Les cinq plaintes les plus fréquentes concernent:

- des pratiques frauduleuses;
- le non-respect de la loi relative au recouvrement amiable des dettes du consommateur;
- des produits non sollicités;
- des conditions contractuelles trompeuses;
- une facture injustifiée.

4. En 2020, le SPF Économie a réalisé 62 contrôles auprès de bureaux de recouvrement. Tous les signalements reçus par le SPF Économie ne donnent pas lieu au lancement d'une enquête par l'Inspection économique et plusieurs signalements peuvent être repris dans une même enquête.

Les signalements relatifs aux bureaux de recouvrement que reçoit le SPF Économie sont analysés et, lorsque cela se révèle nécessaire, des enquêtes sont menées afin de constater des infractions.

5. En 2020, huit infractions ont été constatées lors de contrôles relatifs à des bureaux de recouvrement.

Les cinq infractions les plus fréquentes sont:

- tromperie ou atteinte à la vie privée ou à la dignité humaine du consommateur (article 3 de la loi du 20 décembre 2002 relative au recouvrement amiable des dettes du consommateurs);
- absence d'inscription de l'activité de recouvrement amiable auprès du SPF Économie, P.M.E., Classes moyennes et Énergie (article 4 de la loi relative au recouvrement amiable);
- demande d'indemnités non convenues (article 5 de la loi relative au recouvrement amiable);
- mise en demeure écrite non conforme adressée au consommateur (article 6 de la loi relative au recouvrement amiable);
- (tentative d')escroquerie au sens de l'article 496 du Code pénal.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 147 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.):

1. Van 1 januari 2020 tot 1 november 2020 heeft het Meldpunt 2.177 meldingen ontvangen inzake incassobureaus.

2. Van 1 januari 2020 tot 1 november 2020 heeft het Meldpunt 1.864 meldingen ontvangen inzake frauduleuze incassobedrijven.

3. De top vijf van meest voorkomende klachten zijn:

- frauduleuze praktijken;
- het niet respecteren van de wet minnelijke invordering van schulden van de consument;
- ongevraagde producten;
- misleidende contractvoorwaarden;
- ongerechtvaardigde factuur.

4. De FOD Économie voerde in 2020 62 controles uit bij incassobureaus. Niet alle meldingen die bij de FOD Économie ontvangen worden, geven aanleiding tot het instellen van een onderzoek door de Economische Inspectie en meerdere meldingen kunnen aanleiding geven tot één onderzoek.

De meldingen inzake incassobureaus die de FOD Économie ontvangt worden geanalyseerd, en indien nodig worden onderzoeken gevoerd om inbreuken vast te stellen.

5. In 2020 werden er acht inbreuken vastgesteld bij controles inzake incassobureaus.

De vijf meest voorkomende inbreuken zijn:

- schending van het privéleven van de consument, misleiding of inbreuk op de menselijke waardigheid van de consument (artikel 3 van de wet van 20 december 2002 betreffende de minnelijke invordering van schulden van de consument);
- niet-inschrijving van de activiteit van minnelijke invordering van schulden bij de FOD Économie, K.M.O., Middenstand en Énergie (artikel 4 van de wet minnelijke invordering);
- niet-overeengekomen vergoedingen vragen (artikel 5 van de wet minnelijke invordering);
- niet-conforme schriftelijke ingebrekestelling aan de consument (artikel 6 van de wet minnelijke invordering);
- (poging tot) oplichting in de zin van artikel 496 van het Strafwetboek.

6. En 2020, trois avertissements et deux procès-verbaux ont été rédigés dans le cadre de contrôles auprès de bureaux de recouvrement.

7. Le préjudice financier signalé du 1er janvier au 1er novembre 2020 dans le cadre de faux bureaux de recouvrement s'élevait au total à 113.520,77 euros. Il s'agit cependant ici de données issues des signalements introduits auprès du Point de contact, elles sont dès lors purement déclaratives. Les plaignants ne communiquent pas toujours la perte financière totale. En conséquence, la somme des montants ne reflète pas fidèlement le préjudice réellement subi.

8. Les coordonnées des consommateurs sont souvent obtenues de façon trompeuse, par exemple via les médias sociaux ou par SMS, téléphone ou e-mail.

La technique la plus connue qu'utilisent les fraudeurs pour obtenir des informations personnelles est le phishing. Cette infraction sert de plus en plus souvent de tremplin. Les données de la victime sont ensuite utilisées par, entre autres, des bureaux de recouvrement frauduleux.

Miser sur la sensibilisation, par exemple via la campagne de conscientisation récemment lancée "Évitez les pièges", est la meilleure stratégie pour prévenir les infractions à la législation en vigueur. Cela permet d'éviter au maximum que des consommateurs ne soient victimes de ces pratiques.

La législation sur le RGPD ne relève pas de ma compétence et je ne peux dès lors pas me prononcer sur la lutte contre ces infractions. Je vous renvoie pour cela vers le secrétaire d'État compétent pour la Protection de la vie privée.

6. In 2020 werden er in het kader van controles bij incassobureaus drie waarschuwingen en twee processen-verbaal opgesteld.

7. Van 1 januari tot 1 november 2020 bedroeg de gemelde financiële schade dat ten gevolge van frauduleuze incassobureaus werd geleden in totaal 113.520,77 euro. Het gaat hier echter om gegevens die afkomstig zijn uit de meldingen, ingediend bij het Meldpunt, die louter declaratief zijn. Het totale financiële verlies wordt ook niet steeds meegedeeld door de melders. Dit maakt dat de som van de bedragen geen betrouwbaar beeld geven over de werkelijk geleden schade.

8. Contactgegevens van consumenten worden vaak op bedrieglijke wijze verkregen, via bijvoorbeeld sociale media, sms, telefoon en e mail.

De meest gekende techniek voor het verkrijgen van persoonlijke informatie door fraudeurs is phishing, waarbij deze techniek vaak als opstapmisdrijf gebruikt wordt. De gegevens van het slachtoffer worden vervolgens gebruikt door onder andere frauduleuze incassobureaus.

Het inzetten op sensibilisering, zoals de recent gelanceerde bewustmakingscampagne "Trap niet in de val", is de beste manier om inbreuken te voorkomen op de vigerende wetgeving. Op deze manier kan er maximaal worden vermeden dat consumenten het slachtoffer worden van deze praktijken.

De GDPR-wetgeving valt niet onder mijn bevoegdheid, zodat ik geen uitspraken kan doen over de bestrijding van deze inbreuken. Ik verwijs u daarvoor door naar de staatssecretaris die bevoegd is voor Privacy.

DO 2020202107346

Question n° 148 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Dropshipping.

Le dropshipping est un phénomène assez peu connu contre lequel il faut mettre en garde les consommateurs. Il s'agit de sociétés écrans qui "gèrent" en Belgique un site web avec un nom de domaine belge.

DO 2020202107346

Vraag nr. 148 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Dropshipping.

Dropshipping is een minder bekend fenomeen waarvoor de consument alert dient te worden gemaakt. Het gaat om postbusbedrijven in België die een webshop "beheren" met een Belgische domeinnaam.

Lorsque le consommateur achète un produit sur le site web, il s'avère ultérieurement que l'envoi a été fait directement à partir d'un autre pays, par exemple la Chine. Le produit acheté n'est même jamais passé par l'entreprise "belge". Par ailleurs, lorsque l'on cherche le produit en question en ligne, l'on se rend compte qu'il est bien souvent proposé beaucoup moins cher par le biais d'un magasin en ligne étranger.

Les magasins en ligne belges doivent être en conformité avec la législation belge et européenne. Cela signifie qu'ils doivent également assurer un service après-vente et disposer d'un label de qualité. Ils sont aussi tenus à un droit de rétractation de 14 jours, à une période de garantie, à un délai de livraison raisonnable, etc.

1. Combien de signalements avez-vous reçus au cours des cinq dernières années concernant le phénomène du dropshipping? Je souhaiterais obtenir les chiffres par année.

2. Pourriez-vous me fournir le top cinq des signalements les plus fréquents?

3. Combien de contrôles ont été effectués au cours des cinq dernières années à la suite de signalements concernant le dropshipping? Je souhaiterais obtenir les chiffres par année.

4. Combien d'infractions ont été constatées au cours des cinq dernières années à la suite de signalements concernant le dropshipping? Je souhaiterais obtenir les chiffres par année.

5. Quelles sanctions - et combien - ont été prises au cours des cinq dernières années à la suite du constat d'infractions relatives au dropshipping? Je souhaiterais obtenir les chiffres par année.

6. Si les chiffres relatifs au dropshipping ne sont pas tenus à jour, voudriez-vous me fournir les chiffres demandés aux points 1 à 5 pour les signalements relatifs à des prix anormalement élevés ou usuraires?

7. Des noms de domaine sont-ils retirés lorsqu'il est constaté qu'il a été recouru illégalement au dropshipping? Dans l'affirmative, combien de noms de domaine ont été retirés au cours des cinq dernières années en raison de dropshipping? Je souhaiterais obtenir les chiffres par année.

8. Quelles mesures prendrez-vous pour mettre le consommateur en garde et le prémunir contre le phénomène du dropshipping? Plus particulièrement, comment ferez-vous pour que le consommateur puisse clairement savoir si un magasin en ligne belge est bien belge à 100 %?

9. Quelles entraves rencontrez-vous dans la lutte contre le dropshipping illégal?

Wanneer de consument een product aankoopt op de webshop blijkt achteraf dat het pakketje rechtstreeks is verstuurd vanuit een ander land, bijv. China. Het product is zelfs nooit gepasseerd bij dat "Belgische" bedrijf. Daarnaast is het zelfs zo, wanneer je als consument het product online opzoekt je het vaak veel goedkoper kan kopen via een buitenlandse webshop.

Belgisch webshops moeten zich houden aan de Belgische en Europese wetgeving. Dat betekent dat ze ook moeten instaan voor een dienst na verkoop, het moet over een keurmerk beschikken, er geldt een herroepingsrecht van 14 dagen, een garantieperiode, redelijke leveringstermijn, enz.

1. Hoeveel meldingen ontving u de afgelopen vijf jaar rond het fenomeen *dropshipping*? Graag opgesplitst per jaar.

2. Kunt u een top vijf bezorgen van de meest voorkomende meldingen?

3. Hoeveel controles werden de afgelopen vijf jaar uitgevoerd naar aanleiding van meldingen rond *dropshipping*? Graag opgesplitst per jaar.

4. Hoeveel inbreuken werden de afgelopen vijf jaar vastgesteld naar aanleiding van controles rond *dropshipping*? Graag opgesplitst per jaar.

5. Welke en hoeveel sancties werden de afgelopen vijf jaar opgelegd naar aanleiding van vastgestelde inbreuken met betrekking tot *dropshipping*? Graag opgesplitst per jaar.

6. Indien de cijfergegevens over *dropshipping* niet worden bijgehouden gelieve de opgevraagde cijfergegevens in punten 1 tot en met 5 te bezorgen over meldingen rond abnormale hoge prijzen of woekerprijzen.

7. Worden domeinnamen ingetrokken wanneer er vastgesteld werd dat er op een illegale manier aan *dropshipping* werd gedaan? Indien ja, hoeveel domeinnamen werden de afgelopen vijf jaar ingetrokken naar aanleiding van *dropshipping*. Graag opgesplitst per jaar.

8. Welke maatregelen zult u nemen om de consument te waarschuwen en te beschermen voor het fenomeen *dropshipping*? In het bijzonder hoe zal u ervoor zorgen dat de consument duidelijk te weten kan komen of een Belgische webshop echt 100 % Belgisch is?

9. Welke knelpunten ervaart u om de strijd tegen illegale *dropshipping* te kunnen voeren?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 09 février 2021, à la question n° 148 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 09 februari 2021, op de vraag nr. 148 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107413

Question n° 166 de madame la députée Leen Dierick du 14 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

L'octroi d'une réduction par le fabricant après l'achat.

Lorsque le consommateur achète par exemple des appareils électroniques (un réfrigérateur, une télévision, etc.), il ou elle peut parfois bénéficier d'une réduction supplémentaire. Il ne s'agit pas, dans ce cas, d'une réduction imputée à la caisse, mais bien d'une réduction qui doit être demandée par la suite auprès du fabricant du produit acheté.

Pour donner un exemple concret: une famille décide d'acheter une nouvelle télévision. Elle jette son dévolu sur une télévision d'une marque déterminée et décide d'acheter l'appareil. À la caisse, le collaborateur du magasin informe la famille qu'elle peut encore obtenir une réduction supplémentaire de 100 euros du fabricant si elle enregistre l'achat de l'appareil. Une fois arrivée à la maison, la famille déballe l'appareil et procède à son enregistrement sur le site internet du fabricant.

Toutes les informations ainsi que les photos nécessaires des données techniques imprimées sur la boîte de l'appareil et au dos de la télévision elle-même sont remplies et envoyées. Deux semaines plus tard, la famille reçoit un courriel indiquant que certaines informations communiquées sont incorrectes ou incomplètes. La famille parcourt à nouveau l'ensemble de la procédure d'enregistrement.

Quelques semaines plus tard, la famille reçoit un nouveau courriel l'informant que sa demande a été introduite en dehors des délais. L'enregistrement initial a pourtant été effectué le jour de l'achat et une seconde tentative a été entreprise deux semaines plus tard. L'enregistrement devait être achevé dans le mois où a eu lieu l'achat pour pouvoir bénéficier de la réduction. La famille n'a finalement pas obtenu la réduction.

DO 2020202107413

Vraag nr. 166 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 14 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Korting door fabrikant na aankoop.

Wanneer de consument bijv. elektronica aankoopt (koelkast, televisie, enz.) dan is het soms mogelijk dat hij of zij kan genieten van een bijkomende korting. Het gaat dan wel over een korting die niet verrekend wordt aan de kassa maar achteraf dient te worden aangevraagd bij de producent van het aangekochte product.

Om een concreet voorbeeld te geven: een familie besluit een nieuw televisietoestel aan te kopen. Ze laten hun oog vallen op een televisietoestel van een bepaald merk. Ze besluiten het toestel aan te kopen. Bij de kassa informeert de winkelmedewerker de familie dat ze nog 100 euro bijkomende korting krijgen van de fabrikant als ze de aankoop van hun toestel registreren. Wanneer de familie thuis komt, pakken ze het toestel uit en gaan ze over tot de registratie van het toestel via de website van de fabrikant.

Alle informatie en de nodige foto's van de technische gegevens, die gedrukt staan op de doos van het toestel en achteraan de televisie zelf, worden ingevuld en verstuurd. Twee weken later krijgt de familie een e-mail met de melding dat bepaalde opgegeven informatie incorrect of onvolledig is. De familie doorloopt de volledige registratie opnieuw.

Enkele weken later krijgt de familie opnieuw een e-mail met de melding dat ze te laat zijn met hun aanvraag. Echter werd de oorspronkelijke registratie uitgevoerd op de dag van de aankoop en werd de tweede poging tot registratie twee weken later uitgevoerd. Om te kunnen genieten van de korting diende de registratie binnen de maand na aankoop te zijn voltooid. De familie ontving de korting uiteindelijk niet.

1. Avez-vous connaissance de cette forme d'offres de réduction où la réduction n'est pas immédiatement imputée à la caisse, mais n'est obtenue qu'après avoir effectué un enregistrement directement auprès du fabricant du produit?

2. Quelle position adoptez-vous par rapport à cette forme de réduction? Se traduit-elle, selon vous, par un traitement inégalitaire des consommateurs qui sont analphabètes informatiques et qui ne sont donc pas en mesure d'effectuer l'enregistrement en ligne?

3. Combien de plaintes le SPF Économie a-t-il reçues, par année, au cours des cinq dernières années concernant cette forme d'offres de réduction? Quelle est la teneur de la plupart des plaintes?

4. L'Inspection économique procède-t-elle à des contrôles à l'égard de cette forme de réduction? Dans l'affirmative, à combien de contrôles a-t-elle procédé, par année, au cours des cinq dernières années? Dans l'affirmative, combien d'infractions ont été constatées, par année, au cours des cinq dernières années?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 166 de madame la députée Leen Dierick du 14 janvier 2021 (N.):

1. Les annonces de réduction pour lesquelles la réduction n'est pas immédiatement déduite à la caisse mais doit être demandée directement au fabricant par la suite, également appelées actions *cash back*, sont un phénomène bien connu.

Le cadre juridique spécifique en la matière est repris dans la section 4 "Des titres donnant droit à un remboursement ou à une réduction de prix" du livre VI, titre 2, chapitre 6 du Code de droit économique (CDE).

2. Les actions *cash back* sont utilisées depuis longtemps comme méthode de marketing et, selon moi, ne sont pas problématiques tant qu'il n'y a aucune tromperie quant aux conditions de l'action. En outre, il arrive que des magasins enregistrent l'action *cash back* sur place parce que l'acheteur n'a pas de connexion internet ou ne parvient pas à le faire en ligne; l'enregistrement demandé peut parfois avoir lieu par la poste.

3. Vous trouverez ci-dessous un aperçu du nombre de signalements reçus par la Direction générale de l'Inspection économique (ci-après DGIE) ces cinq dernières années.

1. Bent u op de hoogte van deze vorm van kortingsaanbiedingen waarbij de korting niet onmiddellijk aan de kassa worden verrekend maar pas zou worden ontvangen na registratie rechtstreeks bij de producent van het product?

2. Hoe verhoudt u zich tegenover deze vorm van korting? Vindt u dat deze vorm van korting zorgt voor een ongelijke behandeling ten aanzien van consumenten die digibeet zijn en dus geen online registratie kunnen uitvoeren?

3. Hoeveel klachten heeft de FOD Economie de afgelopen vijf jaar, per jaar, mogen ontvangen omtrent deze vorm van kortingsaanbiedingen? Waarover gaan de meeste klachten?

4. Worden door de Economische Inspectie controles gedaan op deze vorm van korting? Zo ja, hoeveel de laatste vijf jaar, per jaar? Zo ja, hoeveel inbreuken werden er vastgesteld de afgelopen vijf jaar, per jaar?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 166 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 14 januari 2021 (N.):

1. Kortingsaanbiedingen, waarbij de korting niet onmiddellijk wordt verrekend aan de kassa maar achteraf, rechtstreeks bij de producent, dient aangevraagd te worden ook wel cashback-acties genaamd, zijn een welbekend fenomeen.

Het specifieke juridische kader hieromtrent is terug te vinden in afdeling 4 'Titels die recht geven op terugbetaling of prijsvermindering' van boek VI, titel 2, hoofdstuk 6, van het Wetboek van economisch recht (WER).

2. Cashback-acties worden reeds lang als marketingmethode gebruikt en zijn mijns inziens niet problematisch zolang er geen misleiding is omtrent de voorwaarden van de actie. Bovendien zijn er gevallen bekend van winkels die de "cashback"-actie in de winkel al registreren omdat de koper geen internetverbinding heeft of problemen ondervindt om dit online te regelen; ook is het soms mogelijk dat de gevraagde registratie via de post gebeurd.

3. Hieronder vindt u een overzicht van het aantal meldingen, dat de Algemene Directie Economische Inspectie (hierna ADEI) de afgelopen vijf jaar mocht ontvangen.

Année / *Jaar*	Nombre de signalements / *Aantal meldingen*
2016	23
2017	41
2018	39
2019	44
2020	58
2021	3

La plupart des plaintes concernant les actions de cash back portent sur une publicité trompeuse.

4. Ces cinq dernières années, la DGIE a procédé à 16 enquêtes sur des actions *cash back*.

Vous trouverez ci-dessous un aperçu schématique pour les cinq dernières années.

De meeste klachten inzake cashback-acties gaan over misleidende reclame.

4. De ADEI heeft de afgelopen vijf jaar 16 onderzoeken ingesteld naar cashback-acties.

Schematisch, verspreid over de afgelopen vijf jaar, ziet dit er als volgt uit.

Année / *Jaar*	Nombre de contrôles / *Aantal controles*
2016	0
2017	10
2018	1
2019	2
2020	3
2021	0
Total / *Totaal*	16

Aucune infraction n'a été constatée.

Er werden geen inbreuken vastgesteld.

DO 2020202107415

Question n° 168 de madame la députée Nathalie Dewulf du 14 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Les actes d'agression sur le lieu de travail.

Des actes d'intimidation ou de violence peuvent se produire sur tout lieu de travail, dans les usines, dans le magasins ou dans les écoles. Ils sont souvent posés comme une forme d'exercice du pouvoir et peuvent se produire à n'importe quel moment durant la carrière, depuis la candidature et l'embauche jusques et y compris l'éligibilité à un avancement. Ils peuvent également consister à créer une insécurité à laquelle des travailleuses sont soumises quant à leur emploi ou leur position.

DO 2020202107415

Vraag nr. 168 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Dewulf van 14 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Agressie op de werkvloer.

Intimidatie of geweld kan zich op elke werkplek voordoen, in fabrieken, in winkels of in scholen. Vaak wordt het gebruikt als een vorm van machtsuitoefening en kan het zich voordoen op gelijk welk moment tijdens de loopbaan, vanaf de sollicitatie en aanstelling tot en met het in aanmerking komen voor promotie. Het kan ook bestaan uit vrouwelijke werknemers die bedreigd worden in hun jobzekerheid of positie.

1. Tout travailleur et tout employeur, quel que soit son sexe ou sa position, peut être victime. Les femmes sont-elles davantage intimidées que les hommes? Les hommes sont-ils davantage victimes de violences que les femmes? Veuillez fournir les chiffres (sur base annuelle et ventilés par province) pour les années 2017, 2018, 2019 et 2020. Veuillez par ailleurs opérer une ventilation selon la nature des faits (violences physiques, comportement sexuel transgressif, violences verbales, etc.).

2. Dans quels secteurs la plupart des cas de violences ou d'intimidations se présentent-ils? Existe-t-il des secteurs à risques, tels que, par exemple, les soins de santé, l'horeca, les services sociaux, les travaux ménagers, le transport ou l'enseignement? Veuillez fournir les chiffres pour les mêmes années et selon la même ventilation.

3. Des enquêtes suffisantes sont-elles menées par les inspecteurs du travail et les fonctionnaires, quant aux risques auxquels les travailleurs sont exposés en particulier? Combien d'enquêtes ont déjà été menées? Veuillez fournir les chiffres pour les mêmes années et selon la même ventilation.

4. Il peut être utile que les inspecteurs du travail suivent une formation axée sur la détection des dangers et risques psychosociaux, des violences liées au genre, de l'intimidation et de la discrimination de certains groupes de travailleurs. Cette formation a-t-elle lieu à intervalles réguliers? Quelle est la fréquence? Des formations et/ou des recyclages sont-ils prévus annuellement?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 168 de madame la députée Nathalie Dewulf du 14 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

1. Alle werknemers en werkgevers, los van geslacht of positie kunnen slachtoffer zijn. Worden vrouwen meer geïntimideerd dan mannen? Zijn mannen meer slachtoffer van geweld dan vrouwen? Graag cijfers (op jaarbasis en opgesplitst per provincie) voor de jaren 2017, 2018, 2019 en 2020. Kan tevens een opsplitsing worden gemaakt naar de aard van de feiten (fysiek geweld, seksueel overschrijdend gedrag, verbaal geweld, enz.)?

2. In welke sectoren gebeuren de meeste voorvallen van geweld of intimidatie? Zijn er risicosectoren, zoals bijv. de gezondheidszorg, de horeca, de sociale diensten, de hulpdiensten, het huishoudelijk werk, het vervoer of het onderwijs? Graag cijfers voor dezelfde jaren en volgens dezelfde opsplitsing.

3. Gebeurt er voldoende onderzoek door de arbeidsinspecteurs en ambtenaren, waaraan in het bijzonder de werknemers worden blootgesteld? Hoeveel onderzoeken zijn er al gebeurd? Graag cijfers voor dezelfde jaren en volgens dezelfde opsplitsing.

4. Een opleiding inzake het opsporen van psychosociale gevaren en risico's, gendergerelateerd geweld, intimidatie en discriminatie van bepaalde groepen werknemers door arbeidsinspecteurs kan nuttig zijn. Gebeurt die opleiding op regelmatige basis? Wat is de frequentie? Zij er jaarlijkse opleidingen en/of bijscholingen voorzien?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 168 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Nathalie Dewulf van 14 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107418

Question n° 171 de madame la députée Ellen Samyn du 14 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage.

Durant le débat d'actualité sur le fonctionnement de la Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage en commission du 12 janvier 2021, aucune information complémentaire n'a été fournie sur le point suivant.

En ce qui concerne le financement des organismes de paiement, on ne peut se défaire de l'impression que ce service public est sous-financé. Tout comme les trois autres organismes de paiement, la Caisse auxiliaire bénéficie d'un montant par dossier qui est régi par l'arrêté royal du 16 septembre 1991. Je constate toutefois sur la base des chiffres bruts que vous avez fournis que pour les mois de mars à août inclus, la Caisse auxiliaire recevra à peine 25 euros par dossier alors que les autres organismes de paiement obtiendront des montants compris entre 33,5 et 38 euros par dossier.

1. Sur quel montant par dossier ces avances se basent-elles?

2. D'où provient cette différence somme toute très importante entre le financement de la Caisse auxiliaire et des autres organismes qui ne peut s'expliquer même si on fait état d'un "décompte provisoire"?

3. Peut-on parler de sous-financement délibéré et structurel de la Caisse auxiliaire?

4. Quel est l'effectif actuel de la Caisse auxiliaire?

5. Vu l'état d'urgence, pourquoi d'autres collaborateurs supplémentaires des SPF en surnombre n'ont-ils pas été provisoirement détachés vers ce service?

6. Pourriez-vous fournir un aperçu des services publics depuis lesquels du personnel a été ou sera détaché à la Caisse auxiliaire afin de résorber le retard accumulé?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 171 de madame la députée Ellen Samyn du 14 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107418

Vraag nr. 171 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 14 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Hulpkas voor Werkloosheid.

Tijdens het actualiteitsdebat over de werking van de Hulpkas voor Werkloosheid in de commissie van 12 januari 2021, bleef extra informatie over volgend aandachtspunt uit.

Wat de financiering van de uitbetalingsinstellingen betreft, kan er zich niet van de indruk worden ontdaan dat deze overheidsdienst ondergefinancierd wordt. De Hulpkas krijgt net als de andere drie uitbetalingsinstellingen een bedrag per dossier toegekend dat geregeld is bij het koninklijk besluit van 16 september 1991. Echter stel ik vast, op basis van de door u aangeleverde bruto-cijfers, dat de Hulpkas voor de maanden maart tot en met augustus amper 25 euro per dossier krijgt, dit terwijl de andere uitbetalingsinstellingen per dossier bedragen ontvangen tussen de 33,5 en 38 euro.

1. Op welk bedrag per dossier werden deze voorschotten gebaseerd?

2. Waar komt dit toch zeer beduidend verschil vandaan in de financiering van de Hulpkas dat zelfs met de uitleg van "voorlopige afrekening" niet te verklaren valt?

3. Is er sprake van moedwillige en structurele onderfinanciering van de Hulpkas?

4. Wat is het personeelsbestand van de Hulpkas op vandaag?

5. Waarom werd er gezien de *state of urgency*, proactief, geen extra ander personeel van de onderbevraagde FOD's voorlopig gedetacheerd naar deze dienst?

6. Kunt u een overzicht bezorgen vanuit welke overheidsdiensten personeel werd en zal worden toegekend aan de Hulpkas om de achterstand bij te werken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 171 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 14 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107782

Question n° 205 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Le chômage temporaire pour force majeure inhérente à des raisons médicales (QO 12360C).

L'exécution du contrat de travail d'un travailleur en incapacité de travail temporaire est suspendue et il a droit, en principe, à un salaire garanti et ensuite à des indemnités de maladie. Un travailleur au chômage temporaire pour force majeure inhérente à des raisons médicales peut, moyennant certaines conditions, bénéficier d'une allocation de chômage temporaire. Nous avons toutefois reçu des témoignages de travailleurs qui ne sont pas en mesure d'aller travailler, dès lors qu'ils ne peuvent pas respecter l'obligation du port du masque pour des raisons médicales.

Or alors que toutes les conditions ont été remplies, y compris une décision du médecin du travail, l'Office National de l'Emploi (ONEM) refuse l'octroi d'une allocation de chômage temporaire pour force majeure à ces travailleurs. L'absence de perspectives d'amélioration de la situation du travailleur est la justification avancée. Le travailleur n'a pas droit aux allocations de chômage et durant la période d'incapacité de travail son employeur doit, dès lors, poursuivre le paiement intégral de son salaire, faute de quoi il se retrouvera sans revenus.

1. Avez-vous déjà recueilli des signaux de cette nature?

2. Des instructions supplémentaires devraient-elles être adressées, selon vous, à l'ONEM afin de clarifier cette situation, me semble-t-il provisoire, et instaurer éventuellement une exception?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 205 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.):

Il est très exceptionnel qu'un travailleur ne puisse pas porter un masque buccal pour des raisons médicales.

Si le travailleur est tenu de porter un masque buccal pendant l'exécution du contrat de travail, mais qu'il n'est pas médicalement apte à le faire, l'employeur peut examiner si une autre protection est possible afin de continuer à exécuter le contrat de travail. Si cela n'est pas possible non plus, l'employeur peut vérifier s'il existe un travail convenable pour cet travailleur qui n'exige pas le port d'un masque buccal.

DO 2020202107782

Vraag nr. 205 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Tijdelijke werkloosheid omwille van medische overmacht (MV 12360C).

Wanneer een werknemer tijdelijk arbeidsongeschikt is, wordt de uitvoering van zijn arbeidsovereenkomst geschorst en heeft de werknemer in principe recht op gewaarborgd loon en vervolgens op ziekte-uitkeringen. Onder bepaalde voorwaarden kan een werknemer die werkloos is door overmacht veroorzaakt door medische redenen evenwel een tijdelijke werkloosheidsuitkering ontvangen. Wij kregen echter getuigenissen binnen over personen die niet kunnen gaan werken omdat ze verplicht een mondmasker moeten dragen, maar dit niet kunnen omwille van medische redenen.

Er werd aan alle voorwaarden voldaan, inclusief een beslissing van de arbeidsgeneesheer, maar toch beslist de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening (RVA) om aan deze personen geen tijdelijke werkloosheidsuitkering omwille van overmacht toe te kennen. De reden daarvoor is dat er geen zicht is op verbetering van de situatie van de werknemer. De werknemer heeft geen recht op werkloosheidsuitkeringen en dus moet de werkgever deze periode volledig doorbetalen of valt de werknemer zonder inkomen.

1. Heeft u reeds gelijkaardige signalen opgevangen?

2. Is er naar uw mening een extra richtlijn nodig voor de RVA om deze, naar mijn mening, toch tijdelijke situatie, uit te klaren en eventueel in een uitzondering te voorzien?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 205 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.):

Het is slechts zeer uitzonderlijk dat een werknemer om medische redenen geen mondmasker kan dragen.

Indien de werknemer verplicht is om een mondmasker te dragen tijdens de uitvoering van de arbeidsovereenkomst, maar daar medisch niet toe in staat is, kan de werkgever nagaan of een alternatieve bescherming mogelijk is om de arbeidsovereenkomst alsnog uit te voeren. Indien dat ook niet mogelijk is, kan de werkgever nagaan of er aangepast werk mogelijk is voor deze werknemer waarbij hij geen mondmasker moet dragen.

Si aucun travail approprié n'est pas possible non plus, l'exécution du contrat de travail sera suspendue pour cause d'incapacité de travail. En principe, le travailleur est en principe temporairement incapable d'exécuter son contrat de travail (tant que l'obligation de porter un masque buccal reste en vigueur) en raison de son état de santé.

Par conséquent, le travailleur aura initialement droit à une rémunération garantie. Par la suite, le travailleur peut demander une allocation à l'ONEM, mais uniquement pour cause de chômage temporaire dû à un cas de force majeure médicale. Toutefois, cela suppose que l'impossibilité médicale totale de porter un masque ait été suffisamment démontrée et que le travailleur ne puisse raisonnablement se voir confier aucune autre tâche dans l'entreprise qui pourrait être effectuée en toute sécurité.

En outre, il va de soi que le travailleur doit également remplir les autres conditions d'indemnisation pour avoir droit aux prestations.

L'ONEM veillera à ce que les dossiers soient traités conformément à ce qui précède.

Indien er ook geen aanpast werk mogelijk is, zal de uitvoering van de arbeidsovereenkomst worden geschorst ingevolge arbeidsongeschiktheid. De werknemer is in beginsel immers tijdelijk (zolang de mondmaskerplicht behouden blijft) niet in staat om zijn arbeidsovereenkomst uit te voeren ingevolge zijn medische toestand.

Bijgevolg zal de werknemer in eerste instantie recht hebben op gewaarborgd loon. Nadien kan de werknemer wel aanspraak maken op een uitkering van de RVA, maar dan op grond van tijdelijke werkloosheid wegens medische overmacht. Dit veronderstelt evenwel dat de totale medische onmogelijkheid tot het dragen van een mondmasker voldoende moet zijn aangetoond en dat de werknemer in de onderneming redelijkerwijze ook geen andere taken kunnen toegewezen worden die wel in alle veiligheid zouden kunnen worden verricht.

Daarnaast moet de werknemer uiteraard, om aanspraak op uitkeringen te kunnen maken, ook voldoen aan de overige vergoedbaarheidsvoorwaarden.

De RVA zal erop toezien dat de dossiers in overeenstemming met het bovenstaande worden behandeld.

DO 2020202107783

Question n° 206 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Le chômage temporaire pour des demi-journées (QO 12554C).

Depuis la crise du coronavirus, de nombreux employeurs font usage du système de chômage temporaire, grâce à l'accès assoupli pour force majeure ou pour raisons économiques. Dans les entreprises où la demande de main-d'oeuvre est tributaire de facteurs externes, tels que les clients dans une entreprise de titres-services, les travailleurs et les employeurs doivent parfois s'adapter en toute dernière minute à ces circonstances. Il ne peut toutefois être recouru au chômage temporaire que par journée et donc pas, par exemple, pour une demi-journée.

Lorsqu'un client décommande en dernière minute, l'employeur doit en principe payer un salaire à son travailleur dès lors que la journée de travail a été entamée. En pratique, il est souvent recouru au chômage temporaire, en pareil cas, en regroupant les heures de deux demi-journées en une journée. Cela constitue, manifestement, un cas d'utilisation abusive de l'accès assoupli au chômage temporaire et se traduit de surcroît par une perte de salaire significative dans le chef du travailleur.

DO 2020202107783

Vraag nr. 206 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Tijdelijke werkloosheid voor halve dagen (MV 12554C).

Sinds de coronacrisis maken veel werkgevers gebruik van het stelsel tijdelijke werkloosheid, dankzij de versoepelde toegang omwille van overmacht of economische redenen. In bedrijven waar de vraag naar arbeid afhankelijk is van externe factoren, bijvoorbeeld van klanten in een dienstenchequebedrijf, moeten werknemers en werkgevers zich soms zeer last minute aanpassen aan deze omstandigheden. Tijdelijke werkloosheid kan echter enkel per dag worden ingezet en dus niet voor bijvoorbeeld een halve dag.

Wanneer een klant last minute afzegt, moet de werkgever in principe loon uitbetalen aan zijn werknemer omdat de werkdag werd aangevat. In de praktijk wordt hier echter vaak beroep gedaan op tijdelijke werkloosheid door de uren van twee halve dagen samen te zetten op één dag. Dit is duidelijk een geval van misbruik van de versoepelde toegang tot tijdelijke werkloosheid en zorgt daarenboven voor een significant loonverlies bij de werknemer.

1. Avez-vous connaissance de ce type d'abus?

2. L'Inspection sociale a-t-elle déjà reçu des plaintes à ce sujet?

3. L'Inspection sociale a-t-elle déjà pu constater ces pratiques sur le terrain?

4. Pourrait-on, dans certains secteurs, faire une exception à ce régime de telle sorte que des demi-journées de chômage temporaire soient possibles? Cela permettrait d'éviter les abus et la perte de salaire.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 206 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.):

Je suis conscient que cette pratique peut se produire.

L'ONEM a déjà reçu des plaintes à ce sujet, et le service d'inspection de l'ONEM continue d'enquêter sur ces cas.

L'introduction du chômage à la demi-journée n'est pas une chose simple. La décision doit être prise en consultation avec toutes les parties concernées.

Le régime peut être utile dans un nombre limité de cas, mais il est très important de définir clairement son champ d'application.

Il est également important de veiller à ce qu'un tel arrangement ne conduise pas à une inégalité de traitement, tant entre employeurs qu'entre employés, ou ne crée pas un précédent pour des arrangements qui n'étaient pas censés l'être.

Il convient notamment de garder à l'esprit que cela représente une dérogation au principe du salaire journalier garanti et que, par conséquent, cette législation devra également être modifiée.

Les droits des travailleurs pourraient ainsi être bafoués. L'intention n'est pas de créer des situations dans lesquelles un employeur peut arbitrairement décider, au cours d'une journée de travail, qu'il n'y a plus de travail pour le travailleur et que celui-ci n'a plus droit à un salaire pour cette journée.

En outre, il faut tenir compte du fait qu'une telle réglementation rendrait le contrôle plus difficile et pourrait donc entraîner davantage d'irrégularités plus difficiles à détecter.

Enfin, elle entraînerait une plus grande complexité administrative, car, par exemple, la carte de chômage temporaire devrait être adaptée à une inscription par heure au lieu de par jour.

1. Bent u op de hoogte van dit misbruik?

2. Heeft de sociale inspectie hier al klachten over ontvangen?

3. Kon dit reeds op het terrein worden vastgesteld door de sociale inspectie?

4. Kan er in bepaalde sectoren een uitzondering worden gemaakt op deze regeling zodat halve dagen tijdelijke werkloosheid wel mogelijk zijn? Op deze manier kan misbruik en loonverlies worden vermeden.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 206 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.):

Ik ben op de hoogte dat deze praktijk zich kan voordoen.

De RVA heeft hierover al klachten ontvangen en deze dossiers worden telkenmale verder onderzocht door de inspectiedienst van de RVA.

De invoering van de werkloosheid voor halve dagen is niet eenvoudig. De beslissing moet in overleg met alle betrokken partijen worden genomen.

De regeling kan in een beperkt aantal gevallen zijn nut hebben, maar het is zeer belangrijk het toepassingsgebied daarvan duidelijk af te bakenen.

Er moet ook erover te waken dat een eventueel dergelijke regeling niet leidt tot een ongelijke behandeling, zowel onder werkgevers als onder werknemers, of wordt aangegrepen als een precedent voor regelingen die niet zo waren bedoeld.

Men moet er zich meer bepaald ook van bewust zijn dat dit een afwijking op het principe van het gewaarborgd dagloon betekent, en dat dus ook deze wetgeving moet worden aangepast.

Dit kan ertoe leiden dat er afbreuk wordt gedaan aan de rechten van de werknemers. Het is niet de bedoeling situaties te creëren waarin een werkgever in de loop van een arbeidsdag willekeurig kan beslissen dat er geen werk voor de werknemer meer is en dat deze evenmin verder recht op loon voor die dag heeft.

Daarnaast moet men er rekening mee houden dat een dergelijke regeling de controle zou bemoeilijken en dus ook zou kunnen leiden tot meer onregelmatigheden die moeilijker op te sporen zijn.

Tenslotte zou dit meer administratieve complexiteit met zich meebrengen, omdat bijvoorbeeld de controlekaart tijdelijke werkloosheid zou moeten aangepast worden naar een registratie per uur in plaats van per dag.

DO 2020202107793

Question n° 207 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Coopération entre le VDAB et le FOREM (QO 12553C).

Le gouvernement s'est engagé à augmenter le taux d'emploi (pour atteindre 80 % en 2030) grâce à des plans d'action établis avec les entités fédérées. L'accord de gouvernement mentionne qu'à cette fin, une conférence pour l'emploi sera organisée chaque année afin d'élaborer et d'évaluer ces plans. Dans un esprit de fédéralisme de coopération, une concertation structurelle est organisée avec les entités fédérées afin de prendre les mesures nécessaires pour accompagner et soutenir la politique du marché de l'emploi menée par les entités fédérées. Dans la pratique, de nombreux demandeurs d'emploi et de nombreuses organisations chargées de leur accompagnement sont souvent confrontés à des situations absurdes. Par exemple, les demandeurs d'emploi flamands inscrits auprès du Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling (VDAB) ne peuvent pas effectuer un stage auprès d'un employeur wallon et inversement.

1. Que pensez-vous de l'idée de lancer une initiative visant à mettre en place une meilleure coopération entre le VDAB et l'Office wallon de la Formation professionnelle et de l'Emploi sur ce plan-là également, afin que des stages puissent être organisés partout en Belgique? Par le biais d'un protocole, par exemple?

2. Quelles sont les étapes à franchir pour mener à bien cette initiative et de quelle manière envisagez-vous, dans le cadre de la politique fédérale, de renforcer la coopération entre les services de l'emploi des entités fédérées?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 207 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.):

Je ne peux qu'applaudir à une meilleure coopération entre les services de l'emploi des régions et des communautés - et pas seulement entre le VDAB et le FOREM.

Cependant, les autorités fédérales n'ont pas le pouvoir de faciliter cette coopération, et encore moins de l'organiser.

Cela dépend entièrement de l'autonomie de leurs autorités de tutelle. Afin d'organiser cette coopération, les services ont mis en place une structure de coordination entre eux, Synerjob, mais le gouvernement fédéral n'y est pas non plus impliqué.

DO 2020202107793

Vraag nr. 207 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Samenwerking tussen VDAB en FOREM (MV 12553C).

De regering heeft zich geëngageerd om de werkzaamheidsgraad te verhogen (tot 80 % in 2030) en dit aan de hand van actieplannen die worden opgesteld samen met de deelstaten. In het regeerakkoord staat dat er hiertoe jaarlijks een werkgelegenheidsconferentie zal georganiseerd worden om deze plannen uit te werken en te evalueren. In de geest van samenwerkingsfederalisme wordt er op structurele wijze overlegd met de deelstaten om tot de nodige maatregelen te komen die het arbeidsmarktbeleid van de deelstaten flankeren en ondersteunen. In de praktijk botsen veel werkzoekenden en organisaties die hen begeleiden nog vaak op absurde situaties. Zo is het bijvoorbeeld niet mogelijk voor Vlaamse werkzoekenden die ingeschreven zijn bij de Vlaamse dienst voor Arbeidsbemiddeling (VDAB) om een stage te volgen bij een Waalse werkgever en omgekeerd.

1. Wat vindt u van het idee om een initiatief te lanceren dat er voor zorgt dat er ook op dit vlak een betere samenwerking komt tussen de VDAB en het *Office wallon de la Formation professionnelle et de l'Emploi*, zodat stages overal in België kunnen georganiseerd worden? Bijvoorbeeld aan de hand van een protocol?

2. Welke drempels identificeert u om tot zo'n initiatief te komen en op welke manier beoogt u met het federale beleid de samenwerking tussen de arbeidsbemiddelingsdiensten in de deelstaten te verbeteren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 207 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.):

Ik kan een betere samenwerking tussen de werkgelegenheidsdiensten van de gewesten en de gemeenschappen -en niet alleen tussen VDAB en FOREM- enkel toejuichen.

De federale overheid heeft evenwel geen enkele bevoegdheid die ons toelaat om die samenwerking te faciliteren, laat staan te organiseren.

Dat behoort volledig tot de autonomie van hun voogdij overheden. Om die samenwerking te regelen hebben de diensten onderling overigens een coördinatiestructuur opgericht, Synerjob, maar ook daarbij is de federale overheid niet betrokken.

Bien sûr, ce sujet pourrait être abordé lors de la conférence sur l'emploi, mais cette conférence doit bien sûr aussi respecter la répartition des compétences.

Uiteraard zal dit thema wel op de werkgelegenheidsconferentie aan bod kunnen komen, maar ook die conferentie moet vanzelfsprekend de bevoegdheidsverdeling respecteren.

DO 2020202107794

Question n° 208 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

Violence et harcèlement au travail (QO 13052C).

L'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes a communiqué au Parlement son avis contenant des recommandations concernant la mise en oeuvre de la convention n° 190 de l'Organisation internationale du Travail (OIT) visant à bannir la violence et le harcèlement dans le monde du travail. Cette convention a été adoptée par l'OIT en 2019 mais doit encore être ratifiée par la Belgique, malgré que nous ayons été parmi les premiers pays à annoncer vouloir ratifier cette convention le plus rapidement possible.

1. Depuis lors, le Conseil national du Travail a émis un avis (n° 2168, juin 2020) dans lequel il constate que notre législation nationale est conforme aux dispositions de la convention et qu'une procédure d'assentiment peut être envisagée. Quelle initiative comptez-vous prendre en la matière?

2. Dans son avis, l'Institut pour l'égalité des femmes et des hommes formule quelques recommandations, entre autres en ce qui concerne la dimension de genre. Il prône un renforcement de la législation et de la politique en matière de lutte contre la violence et le harcèlement sur le marché du travail. Quelle suite concrète comptez-vous donner à ces recommandations?

3. Il est indéniable que cette problématique doit être gérée par l'ensemble du gouvernement. En tant que ministre du Travail, de quelle manière comptez-vous y contribuer?

DO 2020202107794

Vraag nr. 208 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Geweld en intimidatie op het werk (MV 13052C).

Het instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen deelde zijn advies met aanbevelingen over de uitvoering van het verdrag nr. 190 van de Internationale Arbeidsorganisatie (IAO) betreffende de uitbanning van geweld en intimidatie in de wereld van werk met het Parlement. Het verdrag werd in 2019 goedgekeurd door de IAO, maar moet nog worden bekrachtigd door België, ook al waren wij een van de eersten die aankondigden dat ze het verdrag zo snel mogelijk zouden bekrachtigen.

1. De Nationale Arbeidsraad bracht ondertussen een advies uit (nr. 2168 juni 2020) waarin het vaststelt dat de nationale wetgeving conform de bepalingen van het verdrag is en dat een instemmingsprocedure overwogen kan worden. Welk initiatief zal u daartoe nemen?

2. Het instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen doet in haar advies enkele aanbevelingen wat betreft onder meer de genderdimensie van een aanscherping van de wetgeving en het beleid ter bestrijding van geweld en intimidatie op de arbeidsmarkt. Op welke manier gaat u met hun aanbevelingen aan de slag?

3. Het is duidelijk dat deze problematiek moet aangepakt worden door de voltallige regering. Op welke manier zal u als minister van Werk daar toe bijdragen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 208 de madame la députée Evita Willaert du 02 février 2021 (N.):

La Convention 190 de l'OIT (Organisation internationale du travail) vise à éliminer toutes les formes de harcèlement au travail. Il s'agit d'un instrument fondamental que la Belgique ratifiera dans les meilleurs délais. Comme il s'agit d'une affaire mixte, non seulement le gouvernement fédéral mais aussi les États fédérés devront donner leur accord à la ratification de la Convention. La Convention 190 de l'OIT a été présentée le 25 janvier 2021 lors de la réunion de la CIM sur les droits des femmes.

Dans leur avis du 20 juin 2020, les partenaires sociaux constatent que la législation nationale est conforme aux exigences de la Convention et qu'une procédure d'avis conforme peut donc être envisagée rapidement. Ils soulignent également qu'il y a encore des possibilités d'amélioration. Dans ce contexte, le CNA note que de telles améliorations ne peuvent être réalisées avec succès sans l'étroite participation des partenaires sociaux.

Outre la question spécifique de la protection de tous les travailleurs contre les brimades et le harcèlement, la convention 190 de l'OIT fait le lien avec le genre. La violence et le harcèlement touchent les femmes et les filles de manière disproportionnée, ce qui nécessite une approche inclusive, intégrée et sensible à la dimension de genre. Dans ce contexte, l'Institut pour l'égalité entre les hommes et les femmes a fait des recommandations pour promouvoir le débat et améliorer encore les pratiques et les réglementations sur le harcèlement fondé sur le sexe. Ces recommandations sont actuellement analysées par mon administration.

La transposition de cette norme internationale dans notre ordre juridique interne implique donc à la fois une concertation entre les différents niveaux de gouvernement et une consultation des partenaires sociaux. La dimension de genre étant au coeur de l'accord, je m'adresserai également à la secrétaire d'État à l'égalité des sexes, madame Schlitz.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 208 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 02 februari 2021 (N.):

Het (internationale Arbeidsorganisatie) IAO-Verdrag 190 beoogt de uitbanning van alle vormen van intimidatie op het werk. Het is een fundamenteel instrument dat België zo snel mogelijk zal laten ratificeren. Aangezien het om een gemengde aangelegenheid gaat, zullen niet alleen de federale regering maar ook de deelstaten hun instemming met de bekrachtiging van het verdrag moeten geven. Het IAO-verdrag 190 werd op 25 januari 2021 gepresenteerd tijdens de vergadering over vrouwenrechten van het CIM.

In hun advies van 20 juni 2020 hebben de sociale partners vastgesteld dat de nationale wetgeving in overeenstemming is met de eisen van het verdrag en dat een instemmingsprocedure derhalve snel kan worden overwogen. Zij benadrukken ook dat er nog ruimte voor verbetering is. In dit verband wijst de NAR erop dat dergelijke verbeteringen niet met succes kunnen worden bereikt zonder de nauwe betrokkenheid van de sociale partners.

Naast de specifieke kwestie van de bescherming van alle werknemers tegen pesten en intimidatie, legt het IAO-Verdrag 190 het verband met gender. Geweld en intimidatie treffen vrouwen en meisjes immers onevenredig zwaar, wat eist een inclusieve, geïntegreerde en genderbewuste aanpak. In dit kader heeft het Instituut voor de gelijkheid van vrouwen en mannen aanbevelingen gedaan om het debat te bevorderen en de praktijken en voorschriften inzake intimidatie op grond van geslacht verder te verbeteren. Deze aanbevelingen worden momenteel door mijn administratie geanalyseerd.

De omzetting van deze internationale norm in onze interne rechtsorde impliceert dus zowel overleg tussen de verschillende overheidsniveaus als overleg met de sociale partners. Aangezien de genderdimensie centraal staat in de overeenkomst, zal ik ook spreken met de staatssecretaris voor gendergelijkheid, mevrouw Schlitz.

DO 2020202107795

Question n° 209 de madame la députée Sophie Thémont du 02 février 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

L'éventuel remboursement des aides publiques octroyées à Ryanair (QO 12392C).

Après avoir licencié 3.000 travailleurs dans différents pays européens, Ryanair menace une fois de plus de supprimer des emplois en Belgique.

Pour les syndicats, cette annonce serait une réaction à leur refus de baisser le salaire du personnel de cabine, salaire qui, je le rappelle, figure déjà parmi les plus bas d'Europe. Au total, ce sont 176 emplois permanents qui sont actuellement menacés; ce sont 176 travailleurs qui risquent de se retrouver au chômage du jour au lendemain, alors que la période actuelle n'est pas du tout propice à la recherche d'un nouvel emploi.

La crise que nous vivons depuis près d'un an demande plus que jamais la mise en place d'un dialogue et d'une concertation forts entre les différents acteurs de notre économie. Toutefois, depuis des mois, Ryanair ne montre aucune volonté à chercher des solutions visant à éviter de nouveaux drames humains. En novembre 2020, la conciliation avec l'entreprise dans le cadre de la procédure Renault a d'ailleurs échoué après que l'entreprise ait décidé de clôturer la phase 1 de façon unilatérale. Ajouté à cela, récemment, l'entreprise aéronautique a annoncé une réduction de ses programmes de vol pour les mois qui viennent. Ryanair fait donc planer la menace d'une nouvelle augmentation du nombre d'emplois pouvant être supprimés prochainement.

En réaction aux différentes actions de Ryanair, vous annonciez en décembre 2020 que vous étudiez la possibilité de demander à Ryanair de rembourser des aides publiques. Où en est votre réflexion aujourd'hui? Cette piste d'action est-elle toujours envisagée? Si oui, quelles en seraient les modalités et les moyens pour la faire appliquer? Cette décision concernerait-elle uniquement Ryanair ou également d'autres entreprises?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 10 février 2021, à la question n° 209 de madame la députée Sophie Thémont du 02 février 2021 (Fr.):

Les différents services de l'administration, tant fédéraux que régionaux, examinent toutes les possibilités légales qui sont de nature à veiller à ce qu'un employeur actif en Belgique souscrive entièrement et adéquatement à la législation en vigueur dans notre pays.

DO 2020202107795

Vraag nr. 209 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 02 februari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

Eventuele terugbetaling van de aan Ryanair verleende overheidssteun. (MV 12392C)

Ryanair dreigt er opnieuw mee banen te schrappen in België, nadat het bedrijf in verschillende Europese landen al 3.000 werknemers ontslagen heeft.

De vakbonden zien die aankondiging als een reactie op hun weigering om de lonen van het cabinepersoneel te verlagen - ik herinner u eraan dat die lonen al tot de laagste in Europa behoren. In totaal zijn er 176 vaste banen bedreigd; dat zijn 176 werknemers die van de ene dag op de andere werkloos dreigen te worden, terwijl de huidige periode helemaal niet bevorderlijk is om nieuw werk te vinden.

De crisis die we nu al bijna een jaar doormaken vereist meer dan ooit dat er een krachtige dialoog en gedegen overleg tot stand worden gebracht tussen de verschillende actoren van onze economie. Ryanair toont zich echter al maanden helemaal niet bereid om te zoeken naar oplossingen die nieuwe menselijke drama's kunnen voorkomen. In november 2020 is de verzoening met Ryanair in het kader van de procedure-Renault trouwens mislukt nadat het bedrijf eenzijdig beslist had de eerste fase af te sluiten. Daar komt nog bij dat de luchtvaartmaatschappij onlangs heeft aangekondigd dat ze haar vluchtschema voor de komende maanden zou inkrimpen. Ryanair dreigt er dus mee het aantal banen dat in de nabije toekomst zal worden geschrapt nog verder op te voeren.

In reactie op de verschillende acties van Ryanair hebt u in december 2020 aangekondigd dat u de mogelijkheid onderzocht om Ryanair te vragen overheidssteun terug te storten. Hoe staat het thans met dat onderzoek? Wordt die optie nog steeds overwogen? Zo ja, op welke wijze en met welke middelen zou dat gerealiseerd kunnen worden? Zou die beslissing enkel betrekking hebben op Ryanair of ook op andere bedrijven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 10 februari 2021, op de vraag nr. 209 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 02 februari 2021 (Fr.):

De verschillende diensten van de administratie, zowel de federale als de regionale, onderzoeken alle wettelijke mogelijkheden die kunnen waarborgen dat een in België actieve werkgever de in ons land van kracht zijnde wetgeving volledig en adequaat onderschrijft.

Comme vous ne l'ignorez pas, je suis très attentif à l'application effective des règles mais aussi à leur efficience.

L'évaluation de celles-ci demeure en toute situation un préalable. En cette matière particulièrement sensible, les partenaires sociaux et les différents niveaux de pouvoir seront bien entendu associés à leur niveau et selon leurs compétences respectives.

Il me semble néanmoins qu'il ne faille désormais plus hésiter à conditionner des aides au respect de normes sociales (et environnementales).

En ce qui concerne le procédure Renault proprement dite, Ryanair a notifié le 23 novembre 2020 le projet de licenciement collectif auprès du Forem et du VDAB.

Copie de cette notification doit également être communiquée au SPF Emploi, à la délégation syndicale et aux travailleurs·ses par voie d'affichage dans l'entreprise.

À partir du jour de cet affichage, la délégation syndicale disposait d'un délai de 30 jours pour soulever une contestation collective.

Une plainte a ainsi été déposée et le dossier est à l'instruction.

Si la contestation collective est jugée fondée, les travailleurs concernés pourront contester individuellement leur licenciement et demander réparation devant les juridictions du travail au besoin.

Par ailleurs, un délai de 30 jours a démarré après ces notifications. Il s'agit d'une période dite d'attente où l'employeur ne peut pas encore licencier.

Le directeur du service subrégional de l'emploi peut réduire ce délai ou le prolonger jusqu'à 60 jours maximum après la notification.

Le Forem a usé de cette faculté et a doublé le délai.

Zoals u weet, hecht ik veel belang aan de daadwerkelijke toepassing van de regels, maar ook aan de doeltreffendheid ervan.

De evaluatie van deze regels blijft in alle situaties een eerste vereiste. Op dit bijzonder gevoelige terrein zullen de sociale partners en de verschillende bestuursniveaus uiteraard op hun respectieve niveaus en overeenkomstig hun respectieve bevoegdheden worden ingeschakeld.

Het lijkt me echter dat we niet langer mogen aarzelen om hulp afhankelijk te maken van de naleving van sociale (en milieu-) normen.

Wat de procedure bij Renault zelf betreft, heeft Ryanair het project voor collectief ontslag op 23 november 2020 bij Forem en VDAB aangemeld.

Een kopie van deze kennisgeving moet ook worden meegedeeld aan de FOD Werkgelegenheid, de vakbonden en de werknemers door middel van een bericht dat in de onderneming wordt opgehangen.

Vanaf de dag van deze terbeschikkingstelling beschikte de vakbondsdelegatie over een termijn van 30 dagen om collectief bezwaar aan te tekenen.

Er is dus een klacht ingediend en de zaak wordt onderzocht.

Indien de collectieve betwisting gegrond wordt geacht, zullen de betrokken werknemers hun ontslag individueel kunnen aanvechten en zo nodig beroep kunnen instellen bij de arbeidsrechtbanken.

Bovendien is na deze kennisgevingen een termijn van 30 dagen ingegaan. Dit is een zogenaamde wachtperiode waarin de werkgever nog niet kan ontslaan.

De directeur van de subregionale werkgelegenheidsdienst kan deze termijn verkorten of verlengen tot ten hoogste 60 dagen na de kennisgeving.

De Forem heeft gebruik van deze mogelijkheid gemaakt en heeft de periode verdubbeld.

DO 2020202108031

Question n° 234 de madame la députée Leen Dierick du 11 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

La situation difficile des libraires indépendants (QO 13372C).

Les temps restent durs pour les libraires indépendants. Les recettes de la vente d'articles de presse, de tabac et de jeux de hasard reculent chaque année. Une proposition de résolution du CDV a été adoptée sous la précédente législature (*Doc Parl. 541509*) invitant notamment le gouvernement a créer des conditions de concurrence égale entre les différents canaux de distribution des journaux et des périodiques. En principe, le contrat de concession de services entre l'État belge et bpost pour la distribution, d'une part, des quotidiens reconnus et, d'autre part, des périodiques reconnus expirait le 31 décembre 2020. Dès lors qu'à cette date, le gouvernement précédent était en affaires courantes, celui-ci a décidé de proroger la concession actuelle de deux ans.

1. La commission "diffuseurs de presse indépendants" rassemblant les différentes parties prenantes se réunit-elle encore? Dans l'affirmative, combien de réunions ont-elles été organisées en 2019 et 2020?

2. La commission a-t-elle entre-temps déjà engrangé des avancées? Dans l'affirmative, lesquelles? Pouvons-nous encore espérer un rapport de ses travaux?

3. Les préparatifs en vue de la rédaction d'une nouvelle concession ont-ils déjà débuté?

4. Le SPF Économie a été chargé d'explorer divers scénarios possibles. A-t-il terminé ces préparatifs et quelles en sont les conclusions?

5. Quel sera le cap retenu par le gouvernement dans ce dossier? La proposition de résolution adoptée sous la précédente législature demandant à l'exécutif de créer des conditions de concurrence égale pour la distribution des journaux et des périodiques sera-t-elle prise en considération lors du choix?

6. Une concertation à ce propos avec le secteur a-t-elle déjà été programmée?

7. Quel est le calendrier?

DO 2020202108031

Vraag nr. 234 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

De moeilijke positie van zelfstandige dagbladhandelaars (MV 13372C).

Zelfstandige dagbladhandelaars hebben het nog steeds moeilijk. De inkomsten uit de verkoop van pers, tabak en kansspelen gaat jaar na jaar achteruit. Vorige legislatuur werd een CDV resolutie goedgekeurd (*Parl. Doc. 541509*) met onder meer het verzoek om een *level playing field* te creëren voor de bezorging van kranten en tijdschriften via verschillende kanalen. De concessieovereenkomst die gesloten werd tussen de Belgische Staat en bpost voor de bezorging van enerzijds erkende kranten en anderzijds erkende tijdschriften liep in principe tot 31 december 2020. Aangezien de vorige regering in lopende zaken was, heeft ze beslist om de huidige concessie te verlengen met twee jaar.

1. Komt de commissie "onafhankelijke dagbladhandel" met alle stakeholders nog samen? Zo ja, hoe vaak is de commissie in 2019 en in 2020 samengekomen?

2. Heeft de commissie ondertussen al vorderingen gemaakt? Zo ja, welke? Mogen wij nog een verslag verwachten van deze commissie?

3. Zijn de voorbereidingen al gestart voor een nieuwe concessie?

4. Aan de FOD Economie werd gevraagd om mogelijke scenario's te onderzoeken. Is de FOD klaar met dit voorbereidend werk en wat is de conclusie?

5. Welke richting zal de regering met dit dossier uitgaan? Zal er bij de keuze rekening worden gehouden met de resolutie die vorige legislatuur werd goedgekeurd en die vraagt aan de regering om een *level playing field* te creëren voor de bezorging van klanten en tijdschriften?

6. Is er hierover al overleg gepland met de sector?

7. Wat is de timing?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 234 de madame la députée Leen Dierick du 11 février 2021 (N.):

1. En 2019, la Commission "diffuseurs de presse indépendants" s'est réunie quatre fois.

2. Après la dernière réunion du 2 décembre 2019, la commission ne s'est plus réunie.

3. Pour l'instant, aucune décision formelle n'a été prise par le nouveau gouvernement; le SPF Économie travaille encore aux travaux de préparation nécessaires pour le renouvellement de la concession à partir de 2023.

4. Diverses options pour l'avenir de la concession ont déjà été examinées dans le passé. Par exemple, le renouvellement de la concession avec des normes de qualité plus élevées, la possibilité d'externaliser la diffusion de presse, ou une déduction fiscale. Chaque option a ses avantages et ses inconvénients, mais le Conseil central de l'économie (CCE) a conclu que le renouvellement de la concession sous sa forme actuelle est l'option la plus réaliste et la plus sensée pour les partenaires sociaux.

Sans la concession, c'est-à-le Service d'intérêt économique général (SIEG) - Distribution de la presse, le secteur s'effondrerait comme un château de cartes, selon le rapport du Conseil central de l'Économie (CCE). Cela aurait automatiquement un impact significatif sur le commerce des journaux.

Il faut également garder à l'esprit que la concession est conçue comme un système de *last resort*. En d'autres termes, le concessionnaire actuel bpost n'intervient que si l'éditeur ne peut pas trouver un autre distributeur. Le système garantit que chaque Belge peut recevoir un journal ou un magazine dans sa boîte aux lettres, même ceux qui vivent dans une région peu rentable pour un distributeur.

De plus, sans cette concession, les prix augmenteraient presque certainement et la certitude du délai de livraison (maintenant avant 7 heures 30 en semaine) disparaîtrait. Il est trop simpliste de supposer que chaque abonné se tournerait vers le diffuseur de presse si la concession venait à disparaître. La principale raison qui pousse un consommateur à souscrire un abonnement est la livraison à domicile, pour des raisons de commodité.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 234 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 februari 2021 (N.):

1. In 2019 is de Commissie "onafhankelijke dagbladhandel" viermaal samengekomen.

2. Na de laatste vergadering van 2 december 2019, is de commissie niet meer samengekomen.

3. Op dit moment is er nog geen formeel besluit genomen door de nieuwe regering; de FOD (federale Overheidsdienst) Economie treft nog steeds de nodige voorbereidingen voor de vernieuwing van de concessie vanaf 2023.

4. In het verleden werden al verschillende pistes over de toekomst van de concessie onderzocht. Bijvoorbeeld de vernieuwing van de concessie met hogere kwaliteitsnormen, de mogelijkheid om de bezorging uit te besteden aan de dagbladhandelaar, of een fiscale aftrek. Elke piste heeft voor- en nadelen, maar de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven (CRB) concludeert dat de vernieuwing van de concessie in de huidige vorm de meest realistische en zinvolle optie is voor de sociale partners.

Zonder de concessie en met andere woorden de Dienst van Algemeen Economisch Belang (DAEB) persdistributie, zou de sector als een kaartenhuis ineenvallen, zegt het rapport van de Centrale Raad voor het Bedrijfsleven (CRB). Dat zou automatisch ook een significante impact hebben op de dagbladhandels.

Men mag bovendien niet vergeten dat de concessie opgebouwd is als een systeem van *last resort*. Met andere woorden: de huidige concessiehouder bpost treedt enkel op als de uitgever geen andere distributeur vindt. Het systeem zorgt er dus voor dat elke Belg een krant of tijdschrift in de bus kan krijgen, ook zij die wonen in gebied dat voor een distributeur weinig winstgevend is.

Zonder de concessie zouden de tarieven bovendien zo goed als zeker verhogen, en valt de zekerheid van het leveringsuur weg (nu voor 7.30 uur (halfacht) op weekdagen). Het is te simplistisch te stellen dat iedere abonnee de overstap zou maken naar de dagbladhandel, als de concessie zou wegvallen. De voornaamste beweegreden voor een consument om een abonnement aan te gaan is immers de levering aan huis, vanwege het gemak.

L'objectif sous-jacent de la concession est toujours d'actualité. Il s'agit de fournir une information adéquate et de renforcer la pluralité des opinions. De cette façon, le plus grand nombre de personnes possible peut participer au débat public. Il est essentiel de fournir des informations correctes et en temps utile à chaque citoyen, en particulier à la lumière de la crise du corona et en période de *fake news*.

5. Comme indiqué, le gouvernement n'a pas encore pris de décision formelle. La livraison de titres concurrents à grande échelle sur le territoire belge à des conditions égales crée un *level playing field*.

6. Aucune nouvelle consultation du secteur n'est prévue; l'avis du CCE est toujours pertinent.

7. En théorie, un nouveau concessionnaire devrait être nommé à la mi-2022 qui pourra alors prendre en charge la concession à partir de 2023.

Het onderliggende doel van de concessie is vandaag nog steeds relevant. Het gaat om adequate informatie verstrekken en de pluraliteit van meningen versterken. Op die manier kunnen zo veel mogelijk mensen deelnemen aan het publiek debat. Tijdig en correct informatie bieden aan elke burger essentieel, zeker in het licht van de coronacrisis en in tijden van *fake news*.

5. Zoals gesteld heeft de regering op dit moment nog geen formeel besluit genomen. De bezorging van concurrerende titels op ruime schaal op het Belgische grondgebied aan gelijke voorwaarden, creëert een *level playing field*.

6. Er is geen nieuw overleg gepland met de sector, het advies van de CRB is nog steeds relevant.

7. In theorie dient medio 2022 een nieuwe concessiehouder aangeduid te worden, die vanaf 2023 de concessie op zich kan nemen.

DO 2020202108032

Question n° 235 de madame la députée Leen Dierick du 11 février 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail:

L'assurance responsabilité civile obligatoire pour les entrepreneurs en bâtiment (QO 13408C).

Depuis le 1er juillet 2018, les entrepreneurs et autres prestataires de services du secteur de la construction doivent souscrire une assurance en responsabilité civile décennale. Cette disposition met un terme à la discrimination épinglée par la Cour constitutionnelle et offre une meilleure protection au maître de l'ouvrage. L'entrepreneur et les autres prestataires de services sont tenus de remettre une attestation d'assurance au client et à l'architecte en guise de preuve.

1. Que se passe-t-il si un entrepreneur ne transmet pas l'attestation au maître de l'ouvrage? Quelles actions celui-ci peut-il intenter?

2. Depuis le 1er juillet 2018, combien de contrôles visant à s'assurer que les entrepreneurs respectent la loi du 31 mai 2017 relative à l'assurance obligatoire ont-ils été effectués? Merci de fournir les chiffres annuels.

3. Combien d'infractions ont-elles été constatées et combien de sanctions ont-elles été infligées?

4. Quelles sont vos conclusions en la matière? La loi est-elle ou non dûment respectée?

5. L'instauration de l'assurance obligatoire a-t-elle alourdi la facture du maître de l'ouvrage? Dans l'affirmative, dans quelle proportion?

DO 2020202108032

Vraag nr. 235 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 februari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk:

De verplichte verzekering burgerlijke aansprakelijkheid aannemers (MV 13408C).

Sinds 1 juli 2018 moeten aannemers en andere dienstverleners in de bouwsector zich verplicht laten verzekeren voor de tienjarige burgerlijke aansprakelijkheid. Op die manier werd een einde gemaakt aan de discriminatie die door het Grondwettelijk Hof werd opgeworpen en werd een betere bescherming geboden aan de bouwheer. De aannemer en andere dienstverleners moeten aan de bouwheer en aan de architect een verzekeringsattest overmaken als bewijs.

1. Wat zijn de gevolgen als de aannemer de verzekeringsattest niet overmaakt aan de bouwheer? Wat kan de bouwheer ondernemen?

2. Hoeveel controles zijn er sinds 1 juli 2018 gebeurd om na te gaan of aannemers de wet van 31 mei 2017 betreffende de verplichte verzekering naleven? Graag cijfers per jaar.

3. Hoeveel inbreuken werden er vastgesteld en hoeveel sancties werden gegeven?

4. Welke conclusies trekt u? Wordt de wet al dan niet goed nageleefd?

5. Heeft de verplichte verzekering gezorgd voor een meerkost voor de bouwheer? Zo ja, hoeveel?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail du 11 février 2021, à la question n° 235 de madame la députée Leen Dierick du 11 février 2021 (N.):

1. Un entrepreneur est légalement tenu de fournir une attestation d'assurance au client et à l'architecte avant le début des travaux.

Si l'entrepreneur ne le fait pas, l'architecte ou le client peut l'exiger.

Si l'entrepreneur ne respecte pas cette obligation, il y a trois possibilités:

- les fonctionnaires qui contrôlent l'application de cette loi peuvent émettre des avertissements;

- les fonctionnaires peuvent également proposer le paiement d'une somme d'argent, ce qui empêchera l'auteur de l'infraction d'engager des poursuites pénales;

- enfin, une procédure pénale reste possible. Ces infractions sont passibles d'une amende pénale allant de 26 à 10.000 euros.

2. La loi prévoit en effet le contrôle du respect de la loi.

Toutefois, ce contrôle n'est pas encore effectif en ce qui concerne les entrepreneurs.

En pratique, le contrôle doit être effectué sur place, c'est-à-dire sur les chantiers eux-mêmes.

Une étude approfondie a été nécessaire pour élaborer un arrêté royal permettant aux fonctionnaires de contrôler.

Diverses opinions ont également été recueillies.

Cela a pris un certain temps, et nous travaillons toujours sur cet arrêté royal.

Je n'ai donc aucune idée du nombre d'infractions à l'heure actuelle.

Il n'est donc pas encore possible de tirer des conclusions sur le respect de la loi.

5. La prime de l'assurance obligatoire fait partie des frais fixes de l'entrepreneur.

Cela peut avoir un impact sur le prix de la facture, mais cet effet est difficile à mesurer.

Grâce à cette assurance, le client est protégé dans une large mesure.

En effet, l'assurance couvre la responsabilité du l'entrepreneur pendant dix ans.

Cela s'applique aux défauts de solidité, de stabilité et d'étanchéité des travaux de structure, si ces éléments mettent en danger la solidité ou la stabilité d'un immeuble.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Economie en Werk van 11 februari 2021, op de vraag nr. 235 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 februari 2021 (N.):

1. Een aannemer is wettelijk verplicht om voor de start van de werken, een verzekeringsattest te overhandigen aan de bouwheer én aan de architect.

Doet de aannemer dit niet, dan kan de architect of de bouwheer dit opeisen.

Indien de aannemer deze verplichting niet naleeft, zijn er drie mogelijkheden:

- de ambtenaren die toezicht houden op de toepassing van deze wet, kunnen waarschuwing geven;

- de ambtenaren kunnen ook voorstellen een bedrag te betalen, waardoor voor de overtreder strafvordering vervalt;

- tot slot blijft ook een strafrechtelijke procedure mogelijk. Deze inbreuken worden bestraft met een strafrechtelijke geldboete van 26 tot 10.000 euro.

2. De wet voorziet inderdaad in controle op de naleving ervan.

Die controle is echter nog niet effectief voor wat betreft de aannemers.

Concreet moet de controle vooral ter plaatse, dus op de werven zelf, gebeuren.

Voor de opmaak van een koninklijk besluit om de ambtenaren aan te stellen kunnen contoleren, was een grondige studie nodig.

Er werden ook verschillende adviezen ingewonnen.

Dit heeft enige tijd in beslag genomen, en er wordt momenteel nog gewerkt aan een dergelijk koninklijk besluit.

Ik heb op dit moment dus geen zicht op het aantal inbreuken.

Er kunnen dus ook nog geen conclusies worden getrokken over de naleving van de wet.

5. De premie van de verplichte verzekering maakt deel uit van de vaste kosten van de aannemer.

Dit heeft mogelijk een invloed op de prijs van de aannemer, maar dat effect is moeilijk meetbaar.

Dankzij deze verzekering wordt de bouwheer in belangrijke mate beschermd.

De verzekering dekt namelijk de tienjarige aansprakelijkheid van de aannemer.

Dit geldt voor gebreken in de soliditeit, stabiliteit en waterdichtheid van de gesloten ruwbouw, als deze zaken de soliditeit of de stabiliteit van de woning in gevaar brengen.

Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales

DO 2020202106830

Question n° 137 de monsieur le député Tomas Roggeman du 04 décembre 2020 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

Incidence du télétravail sur les espaces de travail nécessaires au sein de votre (vos) administration(s).

La pandémie de COVID-19 a poussé de nombreux employeurs à passer au télétravail. Le phénomène s'observe aussi dans beaucoup de domaines du service public et votre administration ne fait probablement pas exception. Une partie des travailleurs restera définitivement en télétravail et l'administration basculera vers le numérique.

En toute logique, cette évolution influe sur le nombre de bâtiments/sites de travail affectés à ces activités.

1. Votre administration envisage-t-elle d'autoriser le télétravail plus souvent qu'avant la crise sanitaire? Une concertation a-t-elle déjà été organisée à ce sujet? Des décisions ont-elles déjà été prises et, le cas échéant, lesquelles?

2. a) Avez-vous déjà consulté votre administration concernant d'éventuelles modifications des espaces de travail nécessaires à la suite du possible accroissement du télétravail permanent généré par la crise du coronavirus?

b) Le cas échéant, le nombre de bureaux pourra-t-il être réduit ou les travailleurs présents pourront-ils se partager de plus larges espaces?

c) Quelle est, le cas échéant, la proportion de travailleurs qui effectueront la moitié ou plus de leurs prestations en télétravail?

3. Avez-vous, le cas échéant, déjà pris contact avec la Régie des Bâtiments à propos des bâtiments/espaces qui resteraient inoccupés à l'avenir? Dans l'affirmative, quels sont les bâtiments/espaces concernés et/ou quelle est la part de la superficie totale utilisée concernée?

4. Disposez-vous déjà, le cas échéant, d'une évaluation de l'incidence financière du développement du télétravail découlant:

a) d'une réduction du parc immobilier;

Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen

DO 2020202106830

Vraag nr. 137 van de heer volksvertegenwoordiger Tomas Roggeman van 04 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Impact telewerk op benodigde werkplekken van uw administratie(s).

Door de uitbraak van het coronavirus zijn heel wat werkgevers overgeschakeld op telewerk. Dit is ook het geval bij vele overheidstakken en wellicht is dit niet anders in uw administratie. Voor een deel van deze werknemers is het telewerk blijvend en zal de administratie een digitale ommezwaai maken.

Dit heeft logischerwijze een impact op het aantal gebouwen/werkplaatsen die voor deze activiteiten moeten worden voorzien.

1. Overweegt uw administratie om ook na de coronacrisis werknemers vaker te laten telewerken dan dat voor de crisis het geval was? Is daaromtrent al overleg gepleegd? Zijn er al beslissingen genomen, en zo ja, welke?

2. a) Heeft u reeds overleg gehad met uw administratie inzake de eventuele wijzigingen van benodigde werkruimten door de impact van eventueel blijvend verhoogd telewerk ten gevolge van de coronacrisis?

b) Zullen desgevallend het aantal kantoorruimtes kunnen afgebouwd worden of zullen overblijvende werknemers meer oppervlakte kunnen gebruiken?

c) Wat is desgevallend het aandeel werknemers dat voor de helft of meer van de werktijd telewerk zal verrichten?

3. Heeft u desgevallend reeds contact gehad met de Regie der Gebouwen over welke gebouwen/ruimtes niet meer zouden moeten gebruikt worden? Zo ja, welke zouden dit zijn en/of om hoeveel van de totale gebruikte oppervlakte zou dit gaan?

4. Heeft u desgevallend reeds een indicatie over de financiële impact van dit verhoogde telewerk door:

a) de afslanking van het patrimonium;

b) de la baisse des frais de fonctionnement généraux (coûts d'équipement, frais de restauration, abonnements de train, etc.)?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 04 février 2021, à la question n° 137 de monsieur le député Tomas Roggeman du 04 décembre 2020 (N.):

L'impact de la crise liée à la pandémie de la COVID-19 est actuellement difficile à estimer; lorsque la crise sera terminée, le télétravail, qui est maintenant la norme, sera évalué et ajusté.

Les besoins du département en matière d'espace de bureau pourraient alors être revus et adaptés.

La Régie des Bâtiments gère les bâtiments des autorités fédérales et pourra donc adapter ces biens immobiliers aux nouveaux besoins de l'administration fédérale.

Une analyse de l'éventuel impact financier de l'augmentation du télétravail sur le patrimoine et les coûts de fonctionnement sera prévue.

b) de verlaging van de algemene werkingskosten (nutskosten, catering, treinabonnementen, enz.)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 04 februari 2021, op de vraag nr. 137 van de heer volksvertegenwoordiger Tomas Roggeman van 04 december 2020 (N.):

De impact van de crisis veroorzaakt door de COVID-19-pandemie is momenteel moeilijk in te schatten; wanneer de crisis op z'n einde loopt zal het telewerk, dat nu de norm is, geëvalueerd en aangepast worden.

De behoefte van het departement aan kantoorruimte zou dan kunnen worden herbekeken en aangepast.

De Regie der Gebouwen beheert de gebouwen van de federale overheid en kan dus dit vastgoed aanpassen aan de gewijzigde behoeften van de federale administratie.

Er zal een analyse worden gemaakt van de mogelijke financiële impact van verhoogd telewerk op het patrimonium en de werkingskosten

DO 2020202107186

Question n° 163 de monsieur le député Emmanuel Burton du 21 décembre 2020 (Fr.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

Les GAFA.

L'actualité des GAFA (géants de l'internet et du numérique) est agitée ces derniers temps suite à la décision de la Commission de la concurrence américaine et de plusieurs États d'attaquer Facebook en justice pour abus de position dominante et sa politique anticoncurrentielle. La loi *antitrust* américaine permet d'éviter la mainmise d'une entreprise sur un secteur entier, ici les réseaux sociaux, et peut amener à son démantèlement. Ils ont dès lors demandé à Facebook de se séparer d'Instagram et de Whatsapp.

DO 2020202107186

Vraag nr. 163 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 21 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Internetreuzen.

Naar aanleiding van de beslissing van de Amerikaanse markttoezichthouder Federal Trade Commission en meerdere Amerikaanse staten om Facebook wegens misbruik van een dominante marktpositie en concurrentieverstoring voor de rechter te dagen is er de jongste tijd beroering bij de internetgiganten (de zogenaamde GAFA-bedrijven). Dankzij de Amerikaanse antitrustwetgeving kan voorkomen worden dat één bedrijf een volledige sector inpalmt, in dit geval de sociale media. In voorkomend geval kan zo een bedrijf krachtens die wet ontmanteld worden. In die context heeft men geëist dat Facebook Instagram en WhatsApp zou afstoten.

Or, désormais, la Commission européenne se penche aussi sur les GAFA. L'idée derrière l'action entreprise par la Commission est de réguler Internet tout en empêchant ses dérives et les abus des géants du numérique. En effet, la dernière législation sur ces secteurs était obsolète car datant de 2000. De plus, la Commission estime que le droit à la concurrence n'est pas respecté et que même si des amendes sont imposées, elles ne remédient pas aux déséquilibres d'où l'importance d'une mise à jour dans la législation.

Donc, la Commission va mettre en place deux nouvelles normes (DSA et DMA) pour gérer les comportements en ligne tels que la haine ou la désinformation mais aussi les pratiques anticoncurrentielles ou les contrefaçons. L'idée est de rendre interdit en ligne ce qui l'est dans la réalité.

Enfin, l'Europe peut jouer un rôle parmi les acteurs mondiaux afin de faire changer la politique des GAFA, surtout si les États-Unis y participent aussi.

1. Pensez-vous que l'Europe puisse jouer un rôle dans le changement de politique des GAFA?

2. Que pensez-vous de la décision de la Commission américaine de la concurrence?

3. Ne considérez-vous pas ces lois comme des entraves à la liberté d'entreprendre ou au contraire, faut-il légiférer pour les contrôler vu la taille de GAFA vu leur position dominante sur Internet?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 04 février 2021, à la question n° 163 de monsieur le député Emmanuel Burton du 21 décembre 2020 (Fr.):

Je vous invite à interroger la vice-première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste (question n° 158 du 19 mars 2021), ainsi que le secrétaire d'État à la Digitalisation, chargé de la Simplification administrative, de la Protection de la vie privée et de la Régie des bâtiments, adjoint au premier ministre (question n° 98 du 19 mars 2021), dont cette question relève des compétences.

Tegenwoordig buigt ook de Europese Commissie zich over de internetreuzen. Met haar initiatief wil de Europese Commissie het internet reguleren en daarbij een einde maken aan de uitwassen van en de misbruiken door de internetgiganten. De meest recente wetgeving dienaangaande dateert immers van 2000 en is dus verouderd. Bovendien is de Europese Commissie van oordeel dat het mededingingsrecht niet nageleefd wordt en dat de onevenwichten zelfs niet met boetes ondervangen kunnen worden, vandaar het belang van een actualisering van de regelgeving.

De Europese Commissie zal dus twee nieuwe wetten invoeren, namelijk de DSA (wet inzake digitale diensten) en de DMA (wet inzake digitale markten) teneinde wangedrag op het internet zoals haatuitlatingen en nepnieuws, maar ook concurrentievervalsing en namaak tegen te gaan. Het is de bedoeling om wat in de werkelijke wereld verboden is ook op het internet te verbieden.

Ten slotte kan Europa samen met de andere mondiale actoren een rol spelen met het oog gericht op een koerswijziging van de internetreuzen, vooral als de Verenigde Staten die doelstelling eveneens nastreven.

1. Denkt u dat Europa een rol kan spelen in een koerswijziging van de internetreuzen?

2. Wat vindt u van de beslissing van de Amerikaanse markttoezichthouder?

3. Vindt u niet dat die wetten de vrijheid van ondernemerschap in de weg staan, of bent u net van oordeel dat er wetgevend werk verricht moet worden om de internetreuzen te controleren, gelet op hun grootte en hun dominante positie op het internet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 04 februari 2021, op de vraag nr. 163 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 21 december 2020 (Fr.):

Ik nodig u uit om uw vraag te stellen aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en de Post (vraag nr. 158 van 19 maart 2021), en aan de staatssecretaris voor Digitalisering, belast met Administratieve Vereenvoudiging, Privacy en met de Regie der gebouwen, toegevoegd aan de eerste minister (vraag nr. 98 van 19 maart 2021), die bevoegd zijn voor deze kwestie.

DO 2020202107294

Question n° 165 de monsieur le député Georges Dallemagne du 07 janvier 2021 (Fr.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

La situation au Nigeria.

Depuis le 8 octobre 2020, la population du Nigeria manifeste à travers les grandes villes du pays contre les violences policières. Les manifestants réclament des poursuites judiciaires contre certains éléments de la SARS, unité de la police nigériane chargée de lutter contre la criminalité violente accusée de bavures, de brutalités, d'exécutions extrajudiciaires et d'extorsions.

Selon Amnesty International, le 20 octobre, l'armée et la police ont dispersé dans le sang les manifestants dans la région de Lekki à Lagos. Elles ont en effet ouvert le feu sur les milliers de personnes faisant 12 morts.

Au mois de décembre les manifestations se sont arrêtées, la police de Lagos a publié une circulaire contre lesdites manifestations, avertissant qu'elles seraient sévèrement réprimées.

Cette force excessive contre les manifestants pacifiques est contraire aux normes internationales qui protègent les droits à la vie et à la dignité, et le droit de réunion pacifique.

1. La Belgique condamne-t-elle publiquement les actions de la police du Nigeria? Demande-t-elle de mener dans les meilleurs délais une enquête approfondie, impartiale, efficace et transparente sur tous les cas de violations des droits humains imputables à la police, notamment les homicides illégaux des manifestants du mouvement #EndSARS, et traduire en justice tous les auteurs présumés d'homicides et d'agressions de manifestants?

2. Y-t-il des actions qui sont entreprises par la communauté internationale afin de garantir l'accès à la justice et à des recours utiles aux victimes et à leurs familles? Si non, des démarches en ce sens sont-elles en cours?

DO 2020202107294

Vraag nr. 165 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 07 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Toestand in Nigeria.

Sinds 8 oktober 2020 demonstreert de bevolking van Nigeria in de grote steden over het hele land tegen het politiegeweld. De demonstranten roepen op tot de gerechtelijke vervolging van bepaalde leden van de SARS, de Nigeriaanse politie-eenheid die belast is met de bestrijding van geweldscriminaliteit en van blunders, wreedheid, standrechtelijke executies en afpersing beschuldigd wordt.

Volgens Amnesty International hebben het leger en de politie op 20 oktober de demonstranten in de regio Lekki in Lagos bloedig uit elkaar gedreven. Ze hebben het vuur op duizenden mensen geopend, waarbij er 12 doden gevallen zijn.

In december zijn de betogingen stilgevallen en heeft de politie van Lagos een omzendbrief tegen die demonstraties gepubliceerd, met de waarschuwing dat die hard zouden worden onderdrukt.

Dit buitensporig geweld tegen vreedzame demonstranten is in strijd met de internationale normen ter bescherming van het recht op leven en waardigheid en het recht op vreedzame vergadering.

1. Veroordeelt België publiekelijk het optreden van de Nigeriaanse politie? Dringt ons land aan op een snel, grondig, onpartijdig, efficiënt en transparant onderzoek naar alle gevallen van mensenrechtenschendingen door de politie, met name de onwettige moorden op de betogers van de #EndSARS-beweging, en op de berechting van alle vermeende daders van moorden en aanvallen op betogers?

2. Worden er door de internationale gemeenschap maatregelen genomen om te verzekeren dat de slachtoffers en hun familie tot het gerecht en doeltreffende rechtsmiddelen toegang krijgen? Zo niet, worden er stappen in die zin gedaan?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 04 février 2021, à la question n° 165 de monsieur le député Georges Dallemagne du 07 janvier 2021 (Fr.):

Le 14 octobre 2020 notre ambassade a partagé le message européen commun dans lequel était exprimée l'inquiétude de l'UE occasionnée par des incidents lors de protestations anti-SARS. Des protestations pacifiques font partie d'une démocratie saine. Ce message accueillait aussi l'annonce d'une importante réforme policière.

Le 21 octobre 2020 (après la manifestation près du poste de péage de Lekki dans la nuit du 20 octobre) l'ambassade a rejoint l'effort européen de communication. L'UE exprimait sa grande préoccupation pour les victimes et les blessés lors des protestations contre la violence policière et insistait sur le fait que les coupables des abus devaient être amenés en justice. Le Haut représentant Josep Borell ajoutait dans cette prise de position que l'UE attendait une exécution résolue de la réforme annoncée par le gouvernement.

La Belgique rejoint le Secrétaire général des Nations Unies António Guterres qui a invité les autorités nigérianes dès le 21 octobre à investiguer les incidents. Il a appelé à mettre fin à la brutalité policière et aux abus tout en condamnant l'escalade violente du 20 octobre à Lagos qui a causé des morts et de nombreux blessés.

Le Secrétaire général a demandé aux forces de sécurité de toujours agir avec la retenue maximale et aux manifestants de protester de manière pacifique.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 04 februari 2021, op de vraag nr. 165 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 07 januari 2021 (Fr.):

Op 14 oktober 2020 deelde onze ambassade de gemeenschappelijke Europese boodschap waarin de EU haar bezorgdheid uit over incidenten tijdens anti-SARS protesten. Vreedzame protesten maken deel uit van een gezonde democratie. In deze boodschap werd ook de aankondiging van een ingrijpende poli-tiehervorming positief onthaald.

Op 21 oktober 2020 (na de manifestatie nabij de Lekkitolpoort in de nacht van 20 oktober) sloot de ambassade zich aan bij de Europese communicatieinspanning. De EU uitte haar grote over de slachtoffers en gewonden tijdens de protesten tegen het politiegeweld en benadrukte dat de verantwoordelijk voor het misbruik voor de rechter moesten worden gebracht. De Hoge Vertegenwoordiger Josep Borell voegde daar nog aan toe een resolute uitvoering te verwachten van de door de regering aangekondigde hervorming.

België sluit zich aan bij de de Secretaris-generaal van de VN António Guterres die de Nigeriaanse autoriteiten vanaf 21 oktober heeft verzocht om de incidenten te onderzoeken. De Secretaris-generaal riep op om een einde te stellen aan het politiegeweld en aan de misbruiken. Hij veroordeelde de spiraal van geweld op 20 oktober in Lagos die verschillende levens en talrijke gewonden heeft gekost.

De Secretaris-generaal drong er bij de ordediensten op aan steeds een maximale terughoudendheid in acht te nemen en vroeg aan de manifestanten om vreedzaam te protesteren.

DO 2020202107359

Question n° 167 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 janvier 2021 (Fr.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

La fin du mandat au Conseil de Sécurité des Nations Unies.

Le 1er janvier 2021 a marqué la fin du mandat belge de deux ans au Conseil de Sécurité des Nations Unies (CSNU). La Belgique y a officié pour la sixième fois depuis sa création en 1945. Via cette présence de membre non permanent, la diplomatie belge a pu jouer un rôle central sur la scène internationale.

Cette instance de l'ONU est responsable de la paix et de la sécurité internationale. La Belgique a donc pu y appliquer sa politique et ses connaissances dans ces domaines. De fait, vu les tensions géopolitiques actuelles (Iran-USA, Grèce-Turquie, etc.), la Belgique s'est retrouvée au centre des décisions et du système multilatéral.

Maintenant que le mandat est terminé, il est légitime de se questionner sur la participation de la Belgique, ses actions et les bénéfices à en retirer.

1. Que pensez-vous de la participation de la Belgique au CSNU?

2. Estimez-vous que ce mandat renforce le rôle de la Belgique sur la scène internationale?

3. Comptez-vous représenter la candidature de la Belgique à moyen/long-terme?

4. La crise du COVID-19 a-t-elle freiné ou bloqué des dossiers confiés à la Belgique?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 04 février 2021, à la question n° 167 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 janvier 2021 (Fr.):

Le rapport sur le récent mandat de la Belgique au Conseil de sécurité des Nations Unies a été présenté à la Chambre des représentants le 3 février 2021.

Notre pays porte aujourd'hui un regard satisfait sur ce mandat et ce, malgré un contexte complexe caractérisé par une rivalité croissante entre les grandes puissances.

DO 2020202107359

Vraag nr. 167 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Afloop van het Belgisch mandaat in de VN-Veiligheidsraad.

Op 1 januari 2021 liep het Belgisch mandaat van twee jaar in de VN-Veiligheidsraad (VNVR) af. Sinds de oprichting van de VNVR in 1945 is België er al zes keer lid van geweest. Via die aanwezigheid als niet-permanent lid heeft de Belgische diplomatie internationaal een centrale rol kunnen spelen.

Dat VN-orgaan staat voor de internationale vrede en veiligheid in. België heeft dus in dat gremium zijn beleid en zijn expertise op die vlakken kunnen doen gelden. In het licht van de huidige geopolitieke spanningen (Iran-VS, Griekenland-Turkije enz.) bekleedde België dus een centrale plaats in de besluitvorming en in dat multilateraal systeem.

Nu dat mandaat afgelopen is, is het legitiem om even stil te staan bij het Belgisch lidmaatschap, onze acties en de voordelen die het kan opleveren.

1. Hoe evalueert u het Belgisch lidmaatschap van de VNVR?

2. Vindt u dat de rol van België op het wereldtoneel door dat mandaat versterkt wordt?

3. Bent u van plan op middellange of lange termijn België opnieuw als kandidaat voor te dragen?

4. Heeft de coronacrisis de behandeling van bepaalde aan België toevertrouwde dossiers afgeremd of geblokkeerd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 04 februari 2021, op de vraag nr. 167 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 januari 2021 (Fr.):

Het verslag over het recente Belgische mandaat van de VN-Veiligheidsraad werd op 3 februari 2021 aan het Parlement voorgesteld.

Ons land kan vandaag met tevredenheid terugblikken op dit mandaat, en dit ondanks een complexe context, gekenmerkt door toenemende rivaliteit tussen de grootmachten.

Le fait d'assumer un rôle au sein du Conseil de sécurité des Nations Unies concrétise l'engagement de la Belgique en faveur du multilatéralisme. Ce mandat confère un accès à l'information et la possibilité d'exercer une influence. C'est dans cet esprit que j'ai annoncé au Parlement la candidature de la Belgique à assumer une nouvelle fois cette responsabilité par un mandat au Conseil de Sécurité des Nations unies pour la période 2037-2038.

L'impact de la crise de la COVID-19 sur les travaux du Conseil est indéniable, surtout pendant les premiers mois de la pandémie, à partir de mars 2020. La Belgique en a subi les conséquences, tout comme les autres membres du Conseil. Le CSNU a pu ajuster ses méthodes de travail assez rapidement, en particulier grâce au passage aux réunions virtuelles et à des procédures de vote écrites adaptées aux circonstances.

Een rol opnemen in de VN Veiligheidsraad is een concrete uiting van het Belgische engagement voor het multilateralisme. Dit mandaat verleent toegang tot informatie en biedt de mogelijkheid om invloed uit te oefenen. Het is in die geest dat ik in het Parlement heb aangekondigd dat België kandidaat is om deze verantwoordelijkheid opnieuw op te nemen via een mandaat in de Veiligheidsraad van de Verenigde Naties voor de periode 2037-2038.

Het is onmiskenbaar dat de COVID-crisis een impact heeft gehad op de werkzaamheden van de Raad, en dit vooral gedurende de eerste maanden van de pandemie, vanaf maart 2020. België onderging daarvan de impact net als de andere leden van de Raad. De VNVR heeft zijn werkmethodes, met name de omschakeling naar virtuele bijeenkomsten en aangepaste schriftelijke stemprocedures, relatief snel kunnen aanpassen.

DO 2020202107590

Question n° 174 de monsieur le député Jan Briers du 25 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

Les institutions culturelles et la nomination du CEO de BOZAR (QO 12854C).

BOZAR, le Théâtre royal de la Monnaie et l'Orchestre national de Belgique sont des ambassadeurs culturels et contribuent au rayonnement international de Bruxelles et de la Belgique. Ces institutions stimulent l'ensemble de la dynamique culturelle du pays et elles sont vitales pour les artistes et le public.

Depuis longtemps, BOZAR est en quête d'un nouveau CEO. Durant la période des affaires courantes, un des candidats a choisi de prendre la direction de l'*Opera Ballet Vlaanderen*. Tout comme moi, vous savez que grâce à sa direction et à son président actuels, BOZAR est devenu un temple de la culture internationale et l'étendard de notre culture nationale, voire européenne. BOZAR s'est transformé en une énorme organisation et son CEO doit être avant tout un administrateur hors pair. Il ne resterait plus que deux candidats en lice.

Les conseils d'administration de ces institutions culturelles ne sont plus complets et leur bon fonctionnement en est parfois entravé, ne fût-ce déjà qu'en raison du quorum de présence requis.

1. Quel est l'état d'avancement de ce dossier et le calendrier de nomination du nouveau CEO de BOZAR?

DO 2020202107590

Vraag nr. 174 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Briers van 25 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Culturele instellingen. - CEO BOZAR (MV 12854C).

BOZAR, De Munt en het Nationaal Orkest zijn culturele ambassadeurs en maken mee de internationale uitstraling van Brussel en België. Ze spelen de rol van hefboom voor de hele culturele dynamiek van het land en zijn van levensbelang voor de artiesten en het publiek.

BOZAR is al geruime tijd op zoek naar een CEO. In de periode van lopende zaken koos een van de kandidaten ondertussen voor de leiding van Opera Ballet Vlaanderen. U weet zoals ik, dat BOZAR, dankzij de huidige directie en voorzitter uitgegroeid is tot een internationale cultuurtempel en het boegbeeld van de cultuur in ons land en we durven stellen in Europa. BOZAR is een grote organisatie geworden, de CEO moet eerst en vooral zakelijk sterk staan. Er zouden nog slechts twee kandidaten over zijn.

De raden van bestuur van deze culturele instellingen zijn niet meer voltallig waardoor deze soms moeilijk kunnen functioneren, alleen al door het aanwezigheidsquotum.

1. Wat is de stand van zaken en de voorziene timing voor deze aanstelling?

2. Dès lors que seuls deux candidats restent en lice dans le cadre de la procédure actuelle, envisagez-vous de lancer une nouvelle procédure de sélection? Dans l'affirmative comme dans la négative, pourquoi?

3. Le candidat devra-t-il maîtriser tant le néerlandais que le français et l'anglais? Quel est le niveau de trilinguisme exigé?

4. À quelle date le conseil d'administration sera-t-il renouvelé? Il me paraît logique que celui-ci soit installé avant que le nouveau directeur prenne ses fonctions.

5. Le nouveau conseil d'administration sera-t-il composé de spécialistes et une place y sera-t-elle également réservée à des représentants des mondes scientifique, culturel et social?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 09 février 2021, à la question n° 174 de monsieur le député Jan Briers du 25 janvier 2021 (N.):

1. Le Conseil d'administration a constaté qu'il n'y plus de candidatures valables et la procédure de nomination va être relancée. Il est à ce stade prématuré de donner un calendrier précis.

2. Voir point n° 1.

3. Le bilinguisme voire le trilinguisme ne sont pas des exigences légales, même s'il s'agit évidemment toujours d'un atout. La loi prévoit simplement que le Comité de direction compte autant de membres d'expression française que de membres d'expression néerlandaise.

4. Un appel à candidats a été publié le 1er février dernier au *Moniteur belge*. Il se clôture le 15 février. Une décision du Conseil des ministres doit ensuite être prise dont je ne peux préjuger du timing exact.

5. Le nouveau conseil d'administration sera composé de spécialistes du monde culturel ou de la gestion. La loi prévoit diverses incompatibilités de fonction et il convient aussi de respecter le Pacte culturel; dans ce cadre, l'appel public prévoit les seules conditions aux candidatures qui peuvent être déposées.

2. Aangezien nog slechts twee kandidaten overblijven in de huidige procedure, overweegt u een nieuwe selectieprocedure uit te schrijven? Ja of neen, en waarom?

3. Hoort de kandidaat zowel de Nederlandse, Engelse als Franse taal machtig te zijn? Welk niveau van drietaligheid is vereist?

4. Wanneer zal de raad van bestuur opnieuw samengesteld zijn? Het lijkt me logisch dat die er is vooraleer de nieuwe directeur aan het werk gaat.

5. Zal de nieuwe raad van bestuur samengesteld worden met specialisten van het terrein en krijgen vertegenwoordigers uit de wetenschappelijke, academische, culturele en sociaal-maatschappelijke wereld ook een plek in het bestuur?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 09 februari 2021, op de vraag nr. 174 van de heer volksvertegenwoordiger Jan Briers van 25 januari 2021 (N.):

1. De Raad van bestuur heeft vastgesteld dat er geen valabele kandidaturen meer zijn en de benoemingsprocedure zal worden hervat. In dit stadium is het voorbarig om een exact tijdschema te geven.

2. Zie punt nr. 1.

3. Tweetaligheid of zelfs drietaligheid is geen wettelijke vereiste, hoewel het natuurlijk altijd een pluspunt is. De wet bepaalt enkel dat het directiecomité evenveel Franstalige als Nederlandstalige leden telt.

4. Op 1 februari jl. is in het *Belgisch Staatsblad* een oproep tot kandidaten verschenen. Deze oproep wordt afgesloten op 15 februari. Daarna moet de Ministerraad een beslissing nemen. Op het exacte tijdstip daarvan kan ik niet vooruitlopen.

5. De nieuwe Raad van Bestuur zal bestaan uit specialisten uit de culturele of managementwereld. De wet voorziet in verschillende onverenigbaarheden voor het uitoefenen van de functie en ook het Cultuurpact moet worden nageleefd; in dit verband bevat de openbare oproep tot kandidaatstelling de enige voorwaarden voor de kandidaturen die kunnen worden ingediend.

DO 2020202107628

Question n° 178 de madame la députée Kattrin Jadin du 26 janvier 2021 (Fr.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

Les attaques de Boko Haram (QO 11788C).

Ces derniers jours, l'organisation terroriste Boko Haram a frappé une nouvelle fois très fort dans la région frontalière du Niger, du Nigéria et du Tchad. Dans un espace de temps très restreint, les djihadistes ont non seulement enlevé quelques centaines d'élèves au Nigéria mais également massacré un village au Niger en plein jour d'élections municipales. Cette dernière attaque a causé la mort de 27 personnes et de nombreux blessés.

En s'attaquant à des personnes innocentes et ce de manière particulièrement cruelle, cette organisation terroriste devient un vrai cancer pour la région entière dont l'avancement doit absolument être empêché avant qu'il cause encore plus de peine et de souffrance.

1. Que pouvez-vous dire sur l'enlèvement des élèves au Nigeria?

2. Face à ces lourdes attaques de Boko Haram qui ont eu lieu récemment tant au Nigeria qu'au Niger, des nouvelles missions d'assistance sont-elles prévues dans la région où ce groupement terroriste agit?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 04 février 2021, à la question n° 178 de madame la députée Kattrin Jadin du 26 janvier 2021 (Fr.):

Le 11 décembre 2020, des centaines d'hommes armés ont attaqué le Lycée technique de Katsina au Nord du Nigéria. Des centaines d'élèves ont été emmenés de force. Le 17 décembre, les élèves étaient libérés suite à des négociations abouties. La contrepartie de celle-ci demeure floue. Il s'agit de la première attaque d'une telle ampleur dans l'État de Katsina.

Cependant, des conflits souvent violents opposant éleveurs et agriculteurs pour le contrôle des pâturages et autres ressources naturelles y sont fréquents.

DO 2020202107628

Vraag nr. 178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 26 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Aanvallen van Boko Haram (MV 11788C).

De jongste dagen heeft terreurorganisatie Boko Haram opnieuw hard toegeslagen in de grensstreek van Niger, Nigeria en Tsjaad. In een heel kort tijdsbestek hebben de jihadisten niet alleen enkele honderden schoolkinderen ontvoerd in Nigeria, maar hebben ze ook een bloedbad aangericht in een Nigerees dorp net toen daar gemeenteraadsverkiezingen plaatsvonden. Bij die laatste aanval vielen er 27 doden en vele gewonden.

Door onschuldige burgers op zo'n bijzonder wrede wijze aan te vallen wordt die terreurorganisatie een echte kanker voor de hele regio. Er moet absoluut worden verhinderd dat die verder kan woekeren en zo nog meer verdriet en leed veroorzaakt.

1. Wat kunt u meedelen over de ontvoering van schoolkinderen in Nigeria?

2. Zijn er naar aanleiding van die recente zware aanvallen van Boko Haram in Nigeria en in Niger nieuwe hulpmissies gepland in de regio waar die terreurorganisatie actief is?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 04 februari 2021, op de vraag nr. 178 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 26 januari 2021 (Fr.):

Op 11 december 2020 hebben enkele honderden gewapende strijders een aanval uitgevoerd op het technisch Lyceum van Katsina in het noorden van Nigeria. Honderden leerlingen werden onder dwang meegenomen. Op 17 december werden ze bevrijd na geslaagde onderhandelingen. Het blijft onduidelijk welke toegeving er werd gedaan. Het was de eerste aanval van die omvang in de staat Katsina.

Nochtans komen vaak gewelddadige conflicten voor tussen veetelers en boeren over de controle van weidegronden en andere natuurlijke rijkdommen.

La situation sécuritaire dans cette région demeure préoccupante. De nouvelles missions ne sont à ce stade pas à l'ordre du jour mais l'appui continue en faveur de la Force Multinationale Mixte, composée d'armées de la région (Cameroun, Tchad, Niger et Nigeria, avec le soutien du Bénin) et qui est opérationnelle sur place. C'est ainsi que l'UE a décidé fin décembre de poursuivre son financement de 20 millions euros pour l'ensemble de l'année 2021. Cette force apporte des moyens militaires en appui à d'autres efforts indispensables me-nés sur le terrain, tels que l'aide humanitaire.

De veiligheidssituatie in deze regio blijft zorgwekkend. Nieuwe missies zijn momenteel niet gepland maar er is blijvende steun voor de multi-nationale troepenmacht die bestaat uit legereenheden uit de regio (Kameroen, Tsjaad, Niger en Nigeria, met steun van Benin) en die operationeel is ter plaatse. Zo besliste de EU eind december haar financiering van 20 miljoen euro voor het hele jaar 2021 verder te zetten. Deze troepenmacht brengt militaire middelen in stelling ter ondersteuning van andere onontbeerlijke inspanningen op het terrein, zoals de humanitaire hulp.

DO 2020202107663

Question n° 185 de monsieur le député Michel De Maegd du 27 janvier 2021 (Fr.) à la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales:

Le bilan de l'incendie survenu à BOZAR (QO 12956C).

Le 18 janvier 2021, un incendie s'est déclaré sur la toiture du Palais des Beaux-Arts. Si aucune oeuvre n'a, à priori, subi de dommage, il n'en va malheureusement pas de même du bâtiment en lui-même.

Un communiqué du musée a annoncé que les dégâts s'annoncent considérables, notamment à cause de la quantité d'eau nécessaire à la maîtrise du feu.

C'est, semble-t-il, surtout la grande salle de concert Henry Le Boeuf et son orgue qui ont souffert.

Au niveau du toit, des installations temporaires ont été mises en place pour protéger l'intérieur de BOZAR de la pluie. Des travaux plus pérennes sont en cours pour le refermer.

1. Disposez-vous de plus d'informations sur la manière dont l'incendie s'est enclenché et répandu?

2. Après combien de temps l'alerte a-t-elle été donnée? Combien de pompiers ont été impliqués dans la lutte contre le feu? En combien de temps celui-ci a-t-il été maîtrisé?

DO 2020202107663

Vraag nr. 185 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 27 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen:

Balans van de brand in BOZAR (MV 12956C).

Op 18 januari 2021 brak er brand uit op het dak van het Paleis voor Schone Kunsten. Hoewel de kunstwerken op het eerste gezicht gevrijwaard bleven van schade, kan dat helaas niet gezegd worden van het gebouw zelf.

In een communiqué heeft het museum meegedeeld dat de verwachte schade aanzienlijk zal zijn, met name door de hoeveelheid water die nodig was om het vuur onder controle te krijgen.

Het lijkt erop dat vooral de grote Henry Le Boeufconcertzaal en het orgel, dat in die zaal staat, het het zwaarst te verduren hebben gekregen.

Er zijn tijdelijke installaties aangebracht op het dak om het interieur van BOZAR tegen de regen te beschermen. Er worden momenteel permanentere werkzaamheden uitgevoerd om het dak weer te dichten.

1. Beschikt u over meer informatie over de manier waarop de brand is ontstaan en zich kon verspreiden?

2. Hoe snel werd er alarm geslagen? Hoeveel brandweerlieden waren er betrokken bij de bestrijding van het vuur? Hoeveel tijd hadden ze nodig om de brand meester te worden?

3. Concernant les dégâts, avez-vous déjà les résultats de l'expertise qui a été menée? Confirmez-vous qu'aucune oeuvre n'a été endommagée? Pouvez-vous faire un point détaillé sur les parties du bâtiment endommagées? Avez-vous déjà une vision des travaux nécessaires à la réhabilitation des lieux, ainsi qu'une estimation de leur durée et de leur coût?

4. Des leçons peuvent-elles être tirées de cet incendie, qu'il s'agisse de ses causes ou de la manière dont il a été combattu?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales du 09 février 2021, à la question n° 185 de monsieur le député Michel De Maegd du 27 janvier 2021 (Fr.):

1. Les conclusions écrites de l'expertise judiciaire ne nous sont, à l'heure d'écrire ces lignes, pas encore parvenues. Néanmoins, l'expertise semble démontrer que l'incendie a démarré dans une cabine technique implantée en toiture au-dessus du toit de la salle Henry Le Boeuf. Le feu s'est répandu rapidement depuis le local technique.

2. L'incendie a été détecté par les systèmes de sécurité le lundi 18 janvier à 15h57. Les pompiers sont arrivés à 16h12.

Plusieurs dizaines de pompiers ont été mobilisés. Les pompiers sont parvenus à maîtriser l'incendie vers 21h30. Une permanence des pompiers est restée sur place jusqu'à 7h30 le lendemain matin.

3. Comme mentionné, l'expertise est actuellement en cours.

Effectivement, heureusement aucune oeuvre n'a été endommagée.

Concernant les dégâts, les deux cabines techniques contenant les groupes de pulsion des salles du circuit Royale et du second balcon de la Salle Henry Le Boeuf sont détruites par les flammes.

Les toitures d'une série de salles sont partiellement détruites, de même qu'une petite partie de celle de la Salle Henry Le Boeuf. Les équipement techniques qui parsèment les toitures des salles d'expositions sont également atteints.

L'eau utilisée en abondance pour éteindre l'incendie a également entraîné des dégâts dans toute la partie SUD.

Les premiers dégâts constatés sont entre autres des chutes de plafonds et de plafonnage, le gonflement des parquets, ou encore les sièges de la salle de concert gorgés d'eau.

3. Hebt u al resultaten van de expertise die werd uitgevoerd om de schade op te nemen? Kunt u bevestigen dat er geen enkel kunstwerk beschadigd raakte? Kunt u een gedetailleerd overzicht geven van de beschadigde onderdelen van het gebouw? Hebt u al zicht op de werkzaamheden die nodig zijn om de ruimtes te renoveren? Hebt u al een idee hoe lang die werkzaamheden zullen duren en wat ze naar schatting zullen kosten?

4. Kunnen er uit die brand lessen getrokken worden, hetzij uit de oorzaken ervan of uit de manier waarop hij bestreden werd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen van 09 februari 2021, op de vraag nr. 185 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 27 januari 2021 (Fr.):

1. Op het moment dat we dit schrijven, hebben we de schriftelijke conclusies van de gerechtelijke expertise nog niet ontvangen. Niettemin lijkt de expertise aan te tonen dat de brand is begonnen in een technische cabine op het dak boven het plafond van de Henry Le Boeuf-zaal. Het vuur heeft zich vanuit de technische ruimte snel verspreid.

2. De brand werd gedetecteerd door de beveiligingssystemen op maandag 18 januari om 15.57 uur. De brandweer was om 16.12 uur ter plaatse.

Er werden tientallen brandweerlui ingezet. Zij zijn erin geslaagd het vuur rond 21.30 uur onder controle te krijgen. De brandweer is tot 7.30 uur de volgende ochtend ter plaatse gebleven.

3. Zoals gezegd, wordt er momenteel gewerkt aan de expertise.

Er is inderdaad gelukkig geen enkel werk beschadigd.

Wat de schade betreft, werden de twee technische cabines met de aandrijfgroepen van de zalen van het Koninklijk circuit en het tweede balkon van de Henry Le Boeuf-zaal door de vlammen verwoest.

In een aantal zalen is het plafond gedeeltelijk vernield, ook een klein deel van het plafond van de Henry Le Boeuf-zaal. Ook de technische installaties in de plafonds van de tentoonstellingszalen zijn beschadigd.

Er is veel waterschade in heel het ZUIDELIJKE gedeelte.

De eerste beschadigingen die werden vastgesteld zijn onder meer losgekomen plafonds en pleisterwerk, opgezwollen parketvloeren, en volledig doorweekte stoelen in de concertzaal.

L'expertise de l'assureur et des experts de la Régie des Bâtiments déterminera les travaux nécessaire, leur durée et leur coût.

4. Le système de détection incendie a parfaitement fonctionné. L'alarme a permis l'évacuation du Palais. Les pompiers ont quant à eux réalisé un travail remarquable. L'expertise déterminera si des leçons doivent néanmoins être tirées.

Het expertiseonderzoek van de verzekeraar en de deskundigen van de Regie der Gebouwen zal uitwijzen welke werkzaamheden er noodzakelijk zijn, de duur en de kosten ervan.

4. Het branddetectiesysteem werkte perfect. Dankzij het alarm kon het Paleis geëvacueerd worden. De brandweer heeft opmerkelijk werk verricht. De expertise zal moeten uitwijzen of er toch bepaalde lessen moeten worden getrokken.

Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude

Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding

DO 2020202105445

Question n° 165 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Les avis de sécurité négatifs à l'encontre de douaniers.

Depuis 2017, un certain nombre de douaniers a reçu un avis de sécurité négatif de la part de la Sûreté de l'État suite à leurs candidatures à des postes armés à la douane. Cependant, l'activité dans des milieux extrémistes de ces quelques douaniers n'a seulement été relevé lorsqu'ils ont postulé pour des postes armés.

En effet, il est très inquiétant que ces contrôles n'ont été effectués que dans le cadre de leurs candidatures. Ainsi, des douaniers soi-disant dangereux ont pu travailler au service de l'État sans inquiétudes.

Tant les douaniers, que les militaires et les policiers susceptibles de recevoir un avis de sécurité négatif devraient être rapidement repérés et être interpellés au sujet de leurs activités.

1. Pour quelles raisons la Sûreté de l'État se prononce-t-elle seulement en cas de changement vers un poste armé sur le danger de ces douaniers en question?

2. Ne serait-il pas plus opportun d'alerter directement la douane lorsqu'un douanier est actif dans des milieux d'extrémistes?

3. Que se passe-t-il avec les douaniers à risque suite à ces avis de sécurité?

DO 2020202105445

Vraag nr. 165 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Negatieve veiligheidsadviezen voor douaniers.

Sinds 2017 heeft een aantal douaniers een negatief veiligheidsadvies gekregen van de Veiligheid van de Staat naar aanleiding van hun kandidaatstelling voor gewapende functies bij de douane. Toch werd er pas opgemerkt dat deze enkele douaniers actief waren in extremistische milieus toen ze solliciteerden naar een gewapende functie.

Het is inderdaad zeer verontrustend dat deze controles slechts ter gelegenheid van hun kandidaatstelling uitgevoerd werden. Op die manier konden zogenaamd gevaarlijke douaniers zonder problemen in dienst van de Staat werken.

Zowel de douaniers als de militairen en de politieagenten die eventueel een negatief veiligheidsadvies zouden kunnen krijgen, zouden snel opgespoord en over hun activiteiten ondervraagd moeten worden.

1. Waarom spreekt de Veiligheid van de Staat zich pas uit over het gevaar dat de douaniers in kwestie vormen wanneer zij van werk willen veranderen om een gewapende functie te gaan uitoefenen?

2. Zou het niet aangewezen zijn de douane meteen te verwittigen wanneer een douanier actief is in extremistische milieus?

3. Wat gebeurt er met de douaniers die volgens die veiligheidsadviezeneen risico vormen?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 165 de madame la députée Kattrin Jadin du 11 janvier 2021 (Fr.):

1. Lors du recrutement des douaniers, les règles générales de recrutement des fonctionnaires sont respectées et un tel screening n'est pas prévu, seule une vérification du casier judiciaire est prévue. C'est uniquement pour une candidature pour une fonction spécifique au sein de l' Administration générale des douanes et accises (AGD et A) qu'un tel screening peut avoir lieu.

L' AGD et A a un grand nombre de fonctions qui sont désignées comme fonctions critiques conformément à la loi du 11 décembre 1998 relative à la classification et aux habilitations, attestations et avis de sécurité.

À savoir:

- une fonction dans les chambres de régie;
- une fonction dans les régies de contrôle;
- une fonction dans le service Surveillance de la chaîne;
- une fonction dans le service SEDA;
- une fonction qui inclut le port d'une arme à feu;
- une fonction exercée dans les aérodromes et leurs dépendances, tels que visés à l'article 2 de l'arrêté royal du 3 mai 1991 portant réglementation de la sûreté de l'aviation civile;
- une fonction qui a trait à l'analyse d'images.

Ces fonctions sont reprises dans l'arrêté royal du 15 décembre 2013 déterminant les fonctions de l'Administration générale des Douanes et Accises dont l'exercice peut requérir une vérification de sécurité.

La Sûreté de l'Etat, comme tous les autres services qui font partie du processus de vérification de l' Autorité Nationale de Sécurité (ANS), ne prend une décision sur un agent des douanes que par un avis de sécurité émis par ANS une fois qu'il a sollicité pour ou qu'il exerce une de ces fonctions critiques.

Le Collège ANS peut revoir à tout moment un avis de sécurité sur base d'informations fournies par l'un de ses membres.

2. La réponse à la deuxième question relève de la compétence du ministre de la Justice.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 165 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 11 januari 2021 (Fr.):

1. Bij aanwerving van douaniers worden de algemene regels voor het aanwerven van rijksambtenaren gevolgd en dat voorziet niet in een dergelijke screening, enkel nazicht van het strafregister. Enkel bij een kandidaatstelling voor een specifieke functie binnen de Algemene Administratie van de Douane en Accijnzen (AAD en A) kan een dergelijke screening plaatsvinden.

De AAD en A heeft een groot aantal functies die zijn aangeduid als kritieke functies conform de wet van 11 december 1998 betreffende de classificatie en de veiligheidsmachtigingen, veiligheidsattesten en veiligheidsadviezen.

Namelijk:

- een functie bij de regiekamers;
- een functie bij de controleregies;
- een functie bij de dienst Ketentoezicht;
- een functie bij de dienst SEDA;
- een functie die het dragen van een vuurwapen inhoudt;
- een functie uitgeoefend op de luchtvaartterreinen en hun aanhorigheden, zoals bedoeld in artikel 2 van het koninklijk besluit van 3 mei 1991 houdende regeling van de Burgerluchtvaart;
- een functie die het omgaan met beeldanalyses inhoudt.

Deze functies zijn opgenomen in het koninklijk besluit van 15 december 2013 tot vaststelling van de functies bij de Algemene Administratie van de Douane en Accijnzen waarvan de uitoefening afhankelijk kan worden gesteld van een veiligheidsverificatie.

De VSSE, net zoals alle andere diensten die deel uitmaken van het verificatieproces van de Nationale Veiligheidsoverheid (NVO), spreken zich pas uit over een douanier door middel van een door de NVO afgeleverd veiligheidsadvies zodra deze solliciteert voor of tewerkgesteld is in één van deze kritieke functies.

Het NVO College kan op elke moment op basis van informatie aangeleverd door één van haar leden een veiligheidsadvies herzien.

2. Het antwoord op de tweede vraag behoort tot de bevoegdheid van de minister van Justitie.

3. Un avis de sécurité positive est un élément essentiel de la procédure de sélection des candidats douaniers qui postulent une fonction critique reprise dans l'arrêté royal du 15 décembre 2013. En cas d'avis de sécurité négatif, leur procédure de sélection est interrompue et ils ne sont donc pas recrutés.

Les douaniers qui sont déjà en service, et qui sollicitent pour une des fonctions critiques, ne seront pas autorisés à exercer cette fonction en cas d'avis négatif.

Si un douanier qui exerce déjà une fonction critique, reçoit un avis de sécurité négatif de l'ANS, il est, après avoir été entendu, démis d'office s'il refuse une autre fonction non critique proposée par l'autorité au sein du SPF Finances.

3. Een positief veiligheidsadvies is een essentieel onderdeel van de selectieprocedure voor kandidaat douaniers die solliciteren voor een kritieke functie opgenomen in het koninklijk besluit van 15 december 2013. Bij een negatief veiligheidsadvies wordt hun selectieprocedure stopgezet en worden zij dus niet aangeworven.

Douaniers die reeds in dienst zijn en die solliciteren voor één van de kritieke functies, worden bij een negatief veiligheidsadvies niet toegelaten tot deze functie.

Indien de douanier reeds een kritieke functie uitoefent en een negatief veiligheidsadvies krijgt van de NVO wordt hij, na te zijn gehoord, ambtshalve ontslagen indien hij een andere, niet-kritieke functie, die hem wordt voorgesteld door de overheid in de FOD Financiën weigert.

DO 2020202105623

Question n° 46 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 04 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Une réglementation prudentielle comme moyen permettant de sortir de la spirale négative entre les banques et le changement climatique.

En janvier 2020, la Banque des règlements internationaux (BRI) a émis en collaboration avec la Banque nationale de France un rapport intitulé *The green swan - Central banking and financial stability in the age of climate change* (le "cygne vert": les banques centrales à l'ère des risques climatiques). Les "cygnes verts", qui sont en fait la variante climatologique du concept bien connu des "cygnes noirs", sont des événements qui, à l'instar des cygnes noirs financiers, ne peuvent être prédits par l'utilisation de données tirées du passé, et aux conséquences extrêmes. Ils se distinguent de ces événements financiers imprévisibles par le fait qu'ils peuvent être encore plus lourds de conséquences (la menace de la société humaine dans sa totalité) et se caractérisent par des réactions en chaîne et des effets en cascade encore plus complexes.

Pour reprendre les termes du directeur adjoint de la BRI: "Face à de telles séries d'événements, complexes et sujets à une incertitude radicale, mais dont l'impact futur probable est énorme, les "cygnes verts" ne demandent pas tant des améliorations au niveau de la modélisation des risques, mais plutôt une action et une coordination fortes et immédiates".

DO 2020202105623

Vraag nr. 46 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 04 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Prudentiële regelgeving als middel tot het doorbreken van de negatieve spiraal tussen banken en klimaatverandering.

In januari 2020 bracht de Bank voor Internationale Betalingen (BIB) in samenwerking met de Nationale Bank van Frankrijk een rapport uit onder de noemer *The green swan - Central banking and financial stability in the age of climate change*. Zogenaamde *Green Swans*, in feite de klimaatgerelateerde variant van het bekende concept van *Black Swans*, zijn gebeurtenissen die net als de financiële *Black Swans* niet voorspeld kunnen worden door het gebruik van data uit het verleden, en extreme consequenties hebben. Ze verschillen van deze onvoorspelbare financiële gebeurtenissen doordat ze een nog verregaandere impact kunnen hebben (de bedreiging van de menselijke samenleving in haar totaliteit) en gekenmerkt worden door nog complexere kettingreacties en cascade-effecten.

In de woorden van het adjunct-hoofd van de BIB: "Geconfronteerd met dergelijke series van gebeurtenissen die complex zijn, onderhevig aan radicale onzekerheid maar met waarschijnlijke enorme toekomstige impact, vragen "groene zwanen" niet zozeer om verbeteringen in risicomodellering, maar eerder om daadkrachtige en onmiddellijke actie en coördinatie".

Ces cygnes verts, causés par le changement climatique, se caractérisent par un *doom loop* ou une spirale négative entre le changement climatique et le secteur financier, où le secteur financier agit comme un accélérateur de la catastrophe climatique à venir tout en risquant d'être anéanti par les conséquences du changement climatique. Compte tenu de cette menace urgente, il paraît nécessaire de tirer parti de la réforme du cadre réglementaire relatif aux exigences en matière de fonds propres des banques (à savoir, le règlement sur les exigences de fonds propres - CRR), que la Commission prévoit au cours du dernier trimestre de cette année, pour s'attaquer à ce problème.

Sachant que l'article 191 du Traité sur le fonctionnement de l'Union européenne prévoit que l'Union a pour objectif de "faire face aux problèmes régionaux ou planétaires de l'environnement, et en particulier la lutte contre le changement climatique" et que sa politique "est fondée sur les principes de précaution et d'action préventive, sur le principe de la correction, par priorité à la source, des atteintes à l'environnement et sur le principe du pollueur-payeur", et qu'il oblige ainsi les décideurs européens à combattre le changement climatique et à agir de manière préventive (principe de précaution), je souhaiterais poser les questions suivantes.

1. Sachant que l'article 128 du CRR attribue une pondération de risque de 150 % aux expositions à haut risque: la Belgique a-t-elle plaidé ou plaidera-t-elle pour une intégration, dans le cadre de la réforme de la CRR, des expositions aux actuelles entreprises, activités et réserves d'énergies fossiles et aux centrales d'énergies fossiles, dans la liste figurant au paragraphe 2 de cet article?

2. Sachant qu'il est garanti que l'exploitation de nouvelles réserves d'énergies fossiles se soldera soit par des *stranded assets*, soit par un réchauffement global de plus de 4°C qui déstabilisera l'ensemble du système financier; et eu égard aux exigences de fonds propres actuellement prévues par l'article 92 CRR: la Belgique a-t-elle plaidé ou plaidera-t-elle pour que le financement de nouvelles activités d'exploration, de production et d'exploitation d'énergies fossiles soit intégré dans le CRR dans un nouvel article appliquant la logique inverse à celle appliquée par l'actuel article 501 à l'égard des PME, et attribuant à ce financement une pondération de risque de 1.250 %, de telle sorte que ce financement doive être couvert intégralement par les fonds propres?

Deze *Green Swans*, veroorzaakt door klimaatverandering, worden gekenmerkt door een *doom loop* of negatieve spiraal tussen klimaatverandering en de financiële sector, waarbij de financiële sector een aanjager is van de komende klimaatramp en tegelijkertijd dreigt te worden vernietigd door de gevolgen van klimaatverandering. Gelet op deze urgente dreiging, lijkt het noodzakelijk de herziening van het regelgevingskader voor bankkapitaalvereisten (met name de verordening kapitaalvereisten - CRR) die de Commissie voorziet in het laatste kwartaal van dit jaar, aan te grijpen om dit aan te pakken.

Gelet op het feit dat artikel 191 van het Verdrag betreffende de werking van de EU stelt dat "de Unie als doel heeft om het hoofd te bieden aan regionale of mondiale milieuproblemen, en in het bijzonder de bestrijding van klimaatverandering" alsook dat "haar beleid berust op het voorzorgsbeginsel en het beginsel van preventief handelen, het beginsel dat milieuaantastingen bij voorrang aan de bron dienen te worden bestreden, en het beginsel dat de vervuiler betaalt" en als dusdanig dus Europese beleidsmakers ertoe verbindt de klimaatverandering tegen te gaan én preventief te handelen (voorzorgsbeginsel) heb ik volgende vragen.

1. Gelet op het feit dat artikel 128 een risicoweging van 150 % toekent aan blootstellingen met een hoog risico: heeft België er op aangedrongen, of zal België erop aandringen, om bij de herziening van de CRR blootstellingen aan bestaande fossiele energiebedrijven, activiteiten, reserves en fossiele energiecentrale op te nemen in het lijstje in paragraaf 2 van dit artikel?

2. Gelet op het feit de exploitatie van nieuwe fossiele reserves gegarandeerd hetzij zal resulteren in *stranded assets*, hetzij zal leiden tot een globale opwarming van meer dan 4°C die het volledige financiële systeem zal ontwrichten; en het gelet op de huidige kapitaalvereisten die worden vooropgesteld in artikel 92 CRR: heeft België er op aangedrongen, of zal België er op aandringen, dat de financiering van nieuwe fossiele exploiratie, productie en exploitatie in de CRR zal worden opgenomen in een nieuw artikel dat de omgekeerde logica hanteert van degene die het huidige artikel 501 hanteert ten opzichte van kmo's, en deze financiering een risicogewicht van 1.250 % toekent, waardoor deze financiering volledig gedekt moet worden door eigen vermogen?

3. La Belgique plaidera-t-elle pour que dans l'attente de l'entrée en vigueur des modifications légales susmentionnées, la Commission prenne immédiatement de telles mesures, à titre provisoire, en activant l'article 459 du CRR?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 46 de monsieur le député Dieter Vanbesien du 04 novembre 2020 (N.):

La Belgique est favorable à la mise en compte des risques liés au climat dans le secteur financier. Plus précisément, il est important que ces risques soient identifiés, évalués et gérés.

À cet égard, j'estime qu'il est important que la stratégie et la direction des institutions financières tiennent dûment compte de ces risques et qu'elles prennent donc également en considération un horizon à suffisamment long terme dans leur gestion des risques.

Comme les risques liés au climat peuvent avoir différentes conséquences directes et indirectes pour les institutions financières, les analyses de scénarios et les tests de stress semblent être la manière la plus appropriée d'évaluer ces risques.

En premier lieu, je pense donc qu'une approche du pilier 2 pour les risques liés au climat est appropriée. L'approche du pilier 2 concerne l'analyse des risques non inclus dans les exigences minimales de fonds propres du pilier 1 (risque de crédit, risque de marché et risque opérationnel), en vertu de laquelle une exigence de fonds propres supplémentaire peut être imposée pour ces risques supplémentaires (par exemple, risque de taux d'intérêt, risques liés au climat, etc.) si la banque ne parvient pas à réduire ces risques.

La Banque nationale de Belgique participe donc activement à un rapport pour la Commission européenne qui est actuellement préparé par l'Autorité bancaire européenne (ABE). Ce rapport analyse la meilleure façon de procéder.

Un ajustement des exigences de fonds propres du pilier 1 est également possible, en attribuant une pondération de risque plus élevée aux actifs qui sont plus exposés aux risques climatiques (expositions brunes) et/ou une pondération de risque plus faible aux actifs plus verts (expositions vertes) s'il peut être démontré qu'ils sont moins exposés aux risques climatiques, mais l'impact doit d'abord être correctement évalué.

3. Zal België er voor pleiten om de Commissie, in afwachting van het in werking treden van bovengenoemde wetswijzigingen, dergelijke maatregelen onmiddellijk op voorlopige basis te laten nemen door activering van artikel 459 CRR?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 46 van de heer volksvertegenwoordiger Dieter Vanbesien van 04 november 2020 (N.):

België is voorstander van het in rekening brengen van klimaatgerelateerde risico's in de financiële sector. Meer specifiek is het van belang dat deze risico's worden geïdentificeerd, geëvalueerd en beheerd.

In dat opzicht ben ik van mening dat het van belang is dat de strategie en het bestuur van financiële instellingen terdege rekening houden met deze risico's en dat ze daarom ook een voldoende lange termijnhorizon in rekening brengen in hun risicobeheer.

Omdat klimaatgerelateerde risico's verschillende directe en indirecte gevolgen kunnen hebben voor financiële instellingen lijken scenario- analyses en stresstesten de meest aangewezen manier om deze risico's te evalueren.

In eerste instantie ben ik daarom van mening dat een pijler 2 benadering van klimaatgerelateerde risico's aangewezen is. De pijler 2 benadering betreft een analyse van de risico's die niet opgenomen zijn in de minimum kapitaalvereisten in pijler 1 (kredietrisico, marktrisico en operationeel risico), waarbij een bijkomende kapitaalvereiste kan worden opgelegd voor deze bijkomende risico's (bijv.: renterisico, klimaatgerelateerde risico's, enz.) indien de bank er niet in slaagt om deze risico's te reduceren.

De Nationale Bank van België werkt daarom actief mee aan een rapport voor de Europese Commissie dat momenteel wordt voorbereid door de Europese Bankautoriteit (European Banking Authority - EBA). Dat rapport analyseert op welke manier dit best zou gebeuren.

Tevens is een aanpassing van de pijler 1 kapitaalvereisten mogelijk, waarbij een hoger risicogewicht wordt toegekend aan activa die meer onderhevig zijn aan klimaatrisico's (bruine blootstellingen) en/of een lager risicogewicht aan meer groene activa (groene blootstellingen) indien kan aangetoond worden dat deze minder onderhevig zijn aan klimaatrisico's, maar de impact hiervan moet eerst terdege worden onderzocht.

L'ABE rédigera également un rapport sur ce sujet pour la Commission européenne. Bien que dans l'actuel CRR (*Capital Requirements Regulation* - règlement sur les exigences de fonds propres), ce rapport soit prévu pour 2025, la Banque nationale, ainsi que plusieurs autres autorités de surveillance européennes, est favorable à l'ajustement des pondérations de risque pour certaines expositions spécifiques dès la prochaine révision du CRR.

La Banque nationale - ainsi que certains membres européens du Réseau pour le verdissement du système financier (*Network for Greening the Financial System*), un réseau volontaire d'autorités de surveillance et de banques centrales qui vise à identifier et à mettre en compte les risques climatiques et environnementaux dans le secteur financier et à favoriser l'écologisation du système financier - a pris cette position dans sa réponse à la récente consultation de la Commission européenne sur la nouvelle stratégie pour un financement durable.

Je soutiens la démarche de la Banque nationale en faveur de l'examen de la possibilité d'ajuster certaines pondérations de risque dès de la prochaine révision du CRR. Toutefois, il convient de souligner que les réglementations prudentielles et les exigences de fonds propres doivent toujours être fondées sur le risque.

La mesure dans laquelle des expositions spécifiques sont plus ou moins exposées au risque, et donc une pondération plus ou moins élevée du risque est justifiée, doit donc d'abord être suffisamment démontrée.

Ook hierover zal de EBA een rapport schrijven voor de Europese Commissie. Hoewel dit rapport in de huidige CRR (*Capital Requirements Regulation* - verordening kapitaalvereisten) voorzien is voor 2025, is de Nationale Bank, samen met enkele andere Europese toezichthouders, er voorstander van om eventueel reeds bij de aankomende herziening van de CRR voor enkele specifieke blootstellingen de risicogewichten aan te passen.

De Nationale Bank heeft - samen met enkele Europese leden van het *Network for Greening the Financial System*, een vrijwillig netwerk van toezichthouders en centrale banken die ernaar streven om het in kaart brengen en in rekening brengen van klimaat- en milieu gerelateerde risico's in de financiële sector en het vergroenen van het financiële systeem te bewerkstelligen - dit standpunt ingenomen in haar antwoord op de recente consultatie van de Europese Commissie betreffende de hernieuwde strategie voor duurzame financiering.

Ik steun het pleidooi van de Nationale Bank om bij de komende herziening van de CRR reeds te bekijken of sommige risicogewichten reeds kunnen aangepast worden. Hierbij dient evenwel te worden benadrukt dat de prudentiële regelgeving en de kapitaalvereisten steeds risicogebaseerd dienen te zijn.

Er dient dus eerst voldoende te worden aangetoond in welke mate specifieke blootstellingen meer of minder zijn blootgesteld aan risico's en bijgevolg een hoger of lager risicogewicht gerechtvaardigd is.

DO 2020202105651

Question n° 49 de madame la députée Greet Daems du 05 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Secteur des combustibles fossiles. - Placements et subventions.

Selon une étude de Climact et du WWF (2017), en Belgique, au moins 2,7 milliards d'euros de subventions ou avantages affluent encore chaque année vers le secteur des combustibles fossiles. 96,5 % des subventions constatées au profit des combustibles fossiles sont octroyées par l'autorité fédérale, la politique fiscale étant en grande partie une compétence fédérale. Dans le volet fédéral de la version définitive du Plan national énergie-climat (PNEC), le gouvernement fédéral a promis de mettre "un terme aux investissements financiers dans et au soutien aux combustibles fossiles".

DO 2020202105651

Vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Greet Daems van 05 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Fossiele brandstofsector. - Beleggingen en subsidies.

Volgens een studie van Climact en WWF (2017) vloeit er in België nog jaarlijks minstens 2,7 miljard euro subsidie of voordelen naar de fossiele brandstofsector. 96,5 % van de vastgestelde fossiele brandstofsubsidies worden uitgereikt door de federale overheid, daar het belastingbeleid grotendeels een federale bevoegdheid is. In het federale luik van het definitief Nationaal Energie- en Klimaatplan (NEKP) beloofde de federale regering om "een einde [te] maken aan de financiële investeringen in en de steun aan fossiele brandstoffen"

1. À concurrence de quel montant l'autorité fédérale détient-elle encore des participations et des placements dans des activités économiques fossiles?

a) Veuillez fournir un aperçu pour 2019 et 2020 des subventions, participations ou placements éventuels du gouvernement fédéral au profit d'activités économiques directement liées aux combustibles fossiles.

b) Veuillez fournir un aperçu pour 2019 et 2020 des subventions, participations ou placements éventuels dans des activités économiques liées aux combustibles fossiles par des établissements culturels, de soins et d'enseignement ou d'autres organisations subventionnées par le gouvernement fédéral.

2. Quelles mesures avez-vous prises afin de poursuivre la réduction progressive du portefeuille fossile?

3. Est-il possible de faire une estimation de l'évolution de la réduction progressive du portefeuille fossile au cours de cette législature?

4. Quels indicateurs jouent un rôle dans la réduction progressive du portefeuille fossile?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 49 de madame la députée Greet Daems du 05 novembre 2020 (N.):

1. Il convient tout d'abord d'apporter un commentaire sur l'étude Climact dont vous avez fait état. Selon cette étude, disponible en ligne sur le site belge du WWF, les subventions concernent entre autres des exonérations fiscales sur l'utilisation de carburants pour les utilisateurs résidentiels et professionnels, les voitures de société, l'aviation, les taxis et le fret, certains utilisateurs commerciaux et industriels de diesel, des prix sociaux maximums pour le gaz naturel et l'électricité et un traitement fiscal favorable du diesel par rapport à l'essence. Cette étude n'identifie pas les investissements ou les participations du gouvernement fédéral dans le secteur des combustibles fossiles.

En ce qui concerne la compétence du ministre des Finances, il y a tout d'abord lieu de considérer les participations de la Société fédérale de participations et d'investissement (SFPI).

La SFPI n'est active dans le secteur de l'énergie que par l'intermédiaire de Fluxys, avec une participation de 2,13 % dans son capital, évalué à 52,22 millions d'euros en 2018. Fluxys est active dans le domaine du transport et du stockage de gaz et du terminalling de gaz naturel liquéfié.

1. Ter waarde van welk bedrag heeft de federale overheid nog participaties en beleggingen in fossiele economische activiteiten?

a) Graag een overzicht voor 2019 en 2020 van de subsidies, eventuele participaties of beleggingen vanuit de federale regering voor economische activiteiten die onmiddellijk gelinkt zijn met fossiele brandstoffen.

b) Graag een overzicht voor 2019 en 2020 van de subsidies, eventuele participaties of beleggingen in economische activiteiten die gelinkt zijn aan fossiele brandstoffen door cultuur-, zorg- en onderwijsinstellingen of andere organisaties gesubsidieerd door de federale regering.

2. Welke maatregelen heeft u genomen om de fossiele portefeuille verder af te bouwen?

3. Is het mogelijk om een inschatting te maken van de evolutie van de afbouw van de fossiele portefeuille in deze legislatuur?

4. Welke indicatoren spelen mee in de afbouw van de fossiele portefeuille?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 49 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Greet Daems van 05 november 2020 (N.):

1. Vooreerst dient er een kanttekening te worden gemaakt bij de door u aangehaalde studie van Climact. Blijkens deze studie die online beschikbaar is op de Belgische website van het WWF, betreffen de subsidies onder meer over fiscale vrijstellingen op het gebruik van brandstoffen voor residentiële gebruikers en professionele gebruikers, bedrijfswagens, luchtvaart, taxi's en vracht, bepaalde commerciële en industriële dieselgebruikers, sociale maximumprijzen voor aardgas en elektriciteit en een gunstige fiscale behandeling van diesel ten opzichte van benzine. Deze studie identificeert geen beleggingen of participaties van de federale overheid in de fossiele energiesector.

Wat de bevoegdheid van de minister van Financiën aangaat, wordt er in de eerste plaats gekeken naar de participaties van de Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij (FPIM).

De FPIM is enkel actief in de energiesector via Fluxys door middel van een participatie van 2,13 % in het kapitaal dat gewaardeerd is in 2018 aan 52,22 miljoen euro. Fluxys is actief in gasvervoer en -opslag en terminalling van vloeibaar aardgas.

2. En ce qui concerne cette participation, identifiée comme la seule, aucune politique spécifique n'a encore été définie. La SFPI a repris cette participation pour son propre compte.

3. L'accord de gouvernement dispose:

"La Société fédérale de participations et d'investissement sera chargée d'élaborer une stratégie d'investissement et de placement coordonnée, durable et ambitieuse, dont l'un des objectifs sera de réduire progressivement les investissements dans les énergies et combustibles fossiles, à l'instar des choix posés par la Banque européenne d'investissement. D'ici à 2030, l'État fédéral et les institutions sous sa tutelle devront s'être entièrement retirés des entreprises à forte émission de gaz à effet de serre qui ne sont pas engagées dans la transition énergétique."

La double condition de l'accord de gouvernement n'étant pas remplie, il ne semble pas être question que la SFPI se retire de Fluxys.

Fluxys entend en effet utiliser son expertise pour transporter l'hydrogène, le biométhane ou d'autres vecteurs énergétiques neutres en carbone du futur. On peut donc considérer qu'elle est activement engagée dans la transition énergétique.

Il y a aussi la question de savoir si un gestionnaire du réseau de transport est un émetteur intensif de gaz à effet de serre.

4. La double condition de l'accord de gouvernement tient lieu de critère de décision. Comme une seule participation a été identifiée, il n'est pas nécessaire d'élaborer d'autres indicateurs.

2. Met betrekking tot deze als enige geïdentificeerde participatie is er nog geen specifieke beleidslijn gedefinieerd. De FPIM heeft deze participatie voor eigen rekening genomen.

3. Het regeerakkoord stelt:

"De Federale Participatie- en Investeringsmaatschappij zal ermee worden belast een gecoördineerde, duurzame en ambitieuze investerings- en beleggingsstrategie uit te werken. Eén van de doelstellingen van die strategie zal erin bestaan geleidelijk minder te beleggen in fossiele energie en brandstoffen, naar het voorbeeld van de door de Europese Investeringsbank gemaakte keuzes. Tegen 2030 zullen de federale Staat en de instellingen die onder de bevoegdheid ervan vallen, zich volledig hebben teruggetrokken uit bedrijven die intensief broeikasgas uitstoten en zich niet actief inzetten in de energietransitie."

Een terugtrekking van de FPIM uit FLUXYS lijkt niet aan de orde te zijn, aangezien de dubbele voorwaarde van het regeerakkoord niet vervuld is.

Fluxys wil immers zijn expertise ten dienste stellen om waterstof, biomethaan of andere koolstofneutrale energiedragers van de toekomst te vervoeren. Hiermee kan ervan worden uitgegaan dat het zich actief inzet in de energietransitie.

Daarnaast is de vraag of een vervoersnetbeheerder intensief broeikasgas uitstoot.

4. De dubbele voorwaarde uit het regeerakkoord geldt als beslissingscriterium. Aangezien er slechts één participatie is geïdentificeerd, dienen er geen verdere indicatoren te worden ontwikkeld.

DO 2020202106568

Question n° 99 de monsieur le député Marco Van Hees du 23 novembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

La composition des cabinets et le risque de confusion d'intérêts.

La confusion d'intérêts constitue un problème important dans notre pays, notamment auprès des cabinets ministériels. La composition des cellules stratégiques et des secrétariats figure sur le site internet du gouvernement fédéral. La dernière actualisation de cette liste remonte au 6 novembre 2020.

1. Votre cabinet a-t-il encore procédé à des recrutements, depuis cette actualisation?

DO 2020202106568

Vraag nr. 99 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 23 november 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

De samenstelling van de kabinetten en het risico op belangenvermenging.

Belangenvermenging is een groot probleem in ons land, met name op de ministeriële kabinetten. Op de website van de federale overheid vinden we een publicatie van de samenstelling van de beleidscellen en secretariaten. Deze werd laatst geactualiseerd op 6 november 2020.

1. Gebeurden er sinds de actualisering nog nieuwe aanwervingen op uw kabinet?

2. Quand une nouvelle actualisation sera-t-elle communiquée?

3. Tous les collaborateurs de cabinets déjà engagés figurent-ils sur la liste? Dans la négative, pouvez-vous communiquer les noms manquants ainsi que la fonction exercée par les intéressés auprès de votre cabinet?

4. Vos collaborateurs ont-ils travaillé naguère dans un secteur qui est de votre compétence? Dans l'affirmative, quelle fonction ont-ils exercée et pour quelle entreprise?

5. Lors du recrutement de vos collaborateurs, vous êtes-vous assuré de l'absence de tout risque de conflit d'intérêts?

6. Dans le passé, certains de vos collaborateurs ont-ils déjà été mêlés à des conflits d'intérêts? Dans l'affirmative, de quels collaborateurs s'agit-il et pouvez-vous préciser la nature du conflit d'intérêts?

7. Quelles règles générales observez-vous, en votre qualité de ministre, pour veiller à ce qu'il n'y ait pas de confusion d'intérêts au sein de votre cabinet et pour prévenir les conflits d'intérêts? Quelles mesures prenez-vous pour éviter que des intérêts privés influencent vos actes politiques?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 99 de monsieur le député Marco Van Hees du 23 novembre 2020 (Fr.):

1 à 3. La situation actuelle avec la liste de tous les collaborateurs de cabinet déjà engagés est publiée sur le site web du gouvernement fédéral. (*https://www.belgium.be/fr/publications/pub_composition_organes_strategiques*).

4. Une partie de mes collaborateurs de fond et d'exécution est détachée de divers services publics. En ce qui concerne mon domaine stratégique, cela signifie des détachements de l'Agence de la dette, du SPF Finances, de la FSMA, du Corps Interfédéral de l'Inspection des Finances et de la Banque nationale de Belgique.

5 et 6. Le recrutement pour un poste au sein du cabinet est toujours précédé d'un screening du candidat. Aucun collaborateur de cabinet n'a été impliqué auparavant dans un conflit d'intérêts potentiel.

7. On attend des collaborateurs qu'ils agissent avec intégrité et déontologie. En ce qui concerne les collaborateurs relevant de la loi du 6 janvier 2014, ils sont en outre soumis au Code de déontologie des mandataires publics, qui énonce à cet égard des directives claires: "Lorsqu'il existe dans son chef un conflit d'intérêts, le mandataire public est tenu d'en donner connaissance au préalable et, le cas échéant, de s'abstenir ultérieurement de toute autre action".

2. Wanneer krijgen we een nieuwe update?

3. Zijn alle kabinetsmedewerkers die reeds aangenomen zijn op deze lijst te vinden? Zo neen, kunt u ons dan de ontbrekende namen laten weten alsook hun functie op uw kabinet?

4. Werkten uw medewerkers ooit in een sector die binnen uw beleidsdomein valt? Zo ja, in welke functie en voor welk bedrijf?

5. Werd er bij de aanwerving door u nagegaan of er geen risico is op belangenconflicten?

6. Waren sommige van uw medewerkers in het verleden al betrokken bij belangenconflicten? Zo ja, om welke medewerkers gaat het en kan u de aard van het belangenconflict toelichten?

7. Welke algemene regels houdt u er als minister op na om er over te waken dat er geen belangenvermenging plaatsvindt in uw kabinet en om belangenconflicten te voorkomen? Hoe voorkomt u dat private belangen zullen wegen op uw beleidsdaden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 99 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 23 november 2020 (Fr.):

1 tot 3. De actuele toestand met hierin alle reeds aangenomen kabinetsmedewerkers is gepubliceerd op de website van de federale overheid. (*https://www.belgium.be/nl/publicaties/pub_samenstelling_beleidsorganen*).

4. Een deel van mijn inhoudelijke en uitvoerende medewerkers zijn gedetacheerd vanuit verschillende overheidsdiensten. Wat mijn beleidsdomein betreft betekent dit detachering vanuit het Agentschap van de schuld, de FOD Financiën, het FSMA, het Interfederaal Korps van de Inspectie van Financiën en de Nationale Bank van België.

5 en 6. Voorafgaand aan een aanwerving voor een functie op het kabinet is er steeds een screening van de kandidaat. Geen enkele kabinetsmedewerker was al eerder betrokken bij mogelijk belangenconflicten.

7. Van medewerkers wordt een integer en ethisch handelen verwacht. Voor de medewerkers die onder de wet van 6 januari 2014 vallen geldt bovendien de deontologische code voor openbare mandatarissen, die op dit punt een duidelijke richtlijn bevat: "De openbare mandataris dient bij zijn tussenkomsten waarbij hij een belangenconflict heeft, dit steeds vooraf mede te delen en zich nadien eventueel van verder handelen te onthouden".

DO 2020202106602

Question n° 101 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Composition des cellules stratégiques.

1. Au total, combien de collaborateurs compte votre cellule stratégique (en équivalents temps plein et en nombre de personnes) et quel est leur niveau de fonction?

2. Combien d'entre eux sont des experts et quelle est leur spécialité?

3. Combien sont détachés de l'administration et dans quel service public travaillaient-ils avant leur détachement?

4. À quel rôle linguistique (par catégorie) appartiennent-ils?

5. Combien y a-t-il d'hommes et de femmes?

6. Combien de personnes handicapées travaillent dans votre cellule stratégique?

7. Combien de collaborateurs de votre cellule stratégique sont d'origine allochtone?

8. Pouvez-vous indiquer si parmi vos collaborateurs de cabinet, vous avez à votre service un(e) cuisinier(e), à temps plein ou à temps partiel? Dans l'affirmative, et s'il s'agit d'un poste à temps partiel, pendant combien d'heures l'intéressé(e) se charge-t-il/elle de cette tâche? Cette personne se charge-t-elle éventuellement d'autres tâches encore? Dans l'affirmative, de quelles tâches s'agit-il et pendant combien d'heures? L'intéressé(e) se charge-t-il/elle de cette tâche uniquement pour votre cabinet ou également pour d'autres excellences?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 23 mars 2021, à la question n° 101 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202106602

Vraag nr. 101 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

De samenstelling van de beleidscellen.

1. Over hoeveel medewerkers beschikt u in totaal in uw beleidscel (uitgedrukt in voltijdequivalenten en in aantal personen) en van welke functieniveaus zijn zij?

2. Hoeveel daarvan zijn experten en wat is hun specialisatie?

3. Hoeveel zijn er gedetacheerd uit de administraties en bij welke openbare dienst werkten zij voor hun detachering?

4. Tot welke taalaanhorigheid behoren zij (per categorie)?

5. Hoeveel mannen en vrouwen zijn er?

6. Hoeveel personen met een handicap zijn er?

7. Hoeveel zijn allochtoon?

8. Kunt u meedelen of u onder uw kabinetsmedewerkers, al dan niet deeltijds, een kok in dienst heeft? Zo ja, en indien deeltijds, voor hoeveel uur vervult hij/zij deze functie? Heeft deze medewerker eventueel nog andere taken? Welke in dat geval en voor hoeveel uur? Vervult de betrokkene deze functie alleen voor uw kabinet of wordt hij/zij gedeeld met andere excellenties?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 23 maart 2021, op de vraag nr. 101 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202106607

Question n° 103 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Parc automobile de la cellule stratégique.

1. Combien de véhicules de service sont mis à la disposition de votre cellule stratégique?

2. Pouvez-vous m'indiquer, pour chaque véhicule, la marque, la motorisation et le type de carburant?

3. Ces véhicules ont-ils été acquis ou pris en leasing?

4. Pourriez-vous m'en indiquer le prix d'achat ou le prix mensuel du leasing?

5. Quel est le coût annuel de leur assurance?

6. Qui peut utiliser ces véhicules?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 103 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.):

1. Le Cabinet dispose actuellement de quatre véhicules de service.

2. Il s'agit d'une:

- Audi A8, Essence;
- Mercedes GLC, Diesel;
- Mercedes Classe V, Diesel;
- BMW G5K, (voiture de remplacement), Diesel.

3. Les trois premières voitures sont prises en leasing.

Le quatrième véhicule est loué (voiture de remplacement).

4. Le montant mensuel du leasing est de:

- pour l'Audi A8, 2.284,49 euros;
- pour la Mercedes GLC, 1.373,65 euros;
- pour la Mercedes Classe V, 1.260,13 euros;
- le loyer mensuel du quatrième véhicule est de 2.000 euros.

5. L'assurance est incluse dans le montant du leasing/loyer.

6. Le premier véhicule est à la disposition du ministre.

Le deuxième véhicule est à la disposition du directeur de la politique générale.

Le troisième véhicule est la voiture partagée, qui peut être utilisée par n'importe qui.

Le quatrième véhicule, la voiture de remplacement, est à la disposition du chef de cabinet.

DO 2020202106607

Vraag nr. 103 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Het wagenpark van de beleidscel.

1. Over hoeveel dienstwagens beschikt uw beleidscel?

2. Welke merken, motorisatie en brandstof betreft het?

3. Werden deze voertuigen geleased of gekocht?

4. Wat is de aankoopprijs, dan wel de maandelijkse leasingprijs?

5. Wat is de jaarlijkse kost voor de verzekering ervan?

6. Wie mag van deze voertuigen gebruik maken?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 103 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.):

1. Het kabinet beschikt momenteel over vier dienstwagens.

2. Het betreft een:

- Audi A8, Benzine;
- Mercedes GLC, Diesel;
- Mercedes V-klasse, Diesel;
- BMW G5K, (vervangwagen), Diesel.

3. De drie eerste wagens worden geleased.

Het vierde voertuig wordt gehuurd (vervangwagen)

4. De maandelijkse leasingprijs bedraagt:

- voor de Audi A8 is dat 2.284,49 euro;
- voor de Mercedes GLC is dat 1.373,65 euro;
- voor de Mercedes V-klasse is dat 1.260,13 euro;
- de maandelijkse huurprijs voor het vierde voertuig bedraagt 2.000 euro.

5. De verzekering is inbegrepen in de lease-/huurprijs.

6. Het eerste voertuig staat ter beschikking van de minister.

Het tweede voertuig staat ter beschikking van de Directeur Algemeen Beleid.

Het derde voertuig betreft de poolwagen, die door iedereen kan gebruikt worden.

Het vierde voertuig, de vervangwagen, staat ter beschikking van de kabinetschef.

DO 2020202106984

Question n° 138 de monsieur le député Emir Kir du 14 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

L'inégalité fiscale dans le domaine numérique en Belgique.

La recherche d'une fiscalité équitable des géants du numérique (à savoir Google, Apple, Facebook et Amazon - GAFA) est plus que jamais d'actualité.

L'Organisation de coopération et de développement économiques et l'Europe reconnaissent toutes deux que les règles fiscales internationales ne sont plus adaptées aux réalités de l'économie numérique moderne. Les géants du numérique ont en effet la possibilité de dégager des bénéfices dans un pays à partir de services numériques sans devoir y être présent physiquement et donc fiscalement. Ces bénéfices sont issus principalement des contributions d'utilisateurs et d'actifs incorporels. Il existe donc une discordance entre le lieu où les bénéfices sont réalisés et le lieu où ils sont taxés, ce qui permet à ces géants d'échapper à un juste niveau de taxation.

Très concrètement, les GAFA échappent à la quasi-totalité des charges fiscales et sociales.

Quelles sont les actions prévues par le gouvernement pour faire face à cette situation? Pouvez-vous détailler votre réponse avec un plan d'action et un calendrier des initiatives prévues?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 138 de monsieur le député Emir Kir du 14 décembre 2020 (Fr.):

La digitalisation de l'économie soulève effectivement de nouveaux défis fiscaux.

Depuis plus de deux ans, des négociations sont menées au niveau de l'OCDE afin de réformer les règles existantes de fiscalité internationale pour appréhender ce phénomène. En mars 2018, le G20 a donné un mandat au Cadre Inclusif sur le BEPS, qui regroupe plus de 135 pays, en vue de présenter une solution globale basée sur le consensus pour la fin 2020.

La proposition qui a été élaborée au sein de l'OCDE se compose de deux "piliers", appelés à se renforcer mutuellement.

DO 2020202106984

Vraag nr. 138 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Fiscale ongelijkheid op de digitale markt in België.

De zoektocht naar een eerlijke fiscaliteit voor de digitale reuzen (Google, Apple, Facebook en Amazon, of de GAFA-bedrijven) is thans brandend actueel.

Zowel Europa als de OESO erkennen dat de internationale fiscale regelgeving niet langer op de moderne digitale economie is afgestemd. Digitale reuzen kunnen winst boeken in een land door digitale diensten aan te bieden zonder dat ze er fysiek en dus fiscaal aanwezig zijn. Die winst is voornamelijk afkomstig van gebruikersbijdragen en immateriële activa. De plaats waar de winst geboekt wordt en de plaats waar ze belast wordt, komen dus niet overeen. Zo kunnen die digitale reuzen ontsnappen aan een billijk belastingniveau.

De GAFA-bedrijven ontsnappen aan zowat alle fiscale en sociale lasten.

Welke maatregelen zal de regering nemen om deze situatie aan te pakken? Wat zijn het actieplan en het tijdpad voor de geplande initiatieven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 138 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 december 2020 (Fr.):

De digitalisering van de economie brengt inderdaad nieuwe fiscale uitdagingen met zich mee.

Sedert meer dan twee jaar lopen op het niveau van de OESO onderhandelingen met het oog op een hervorming van de bestaande internationale belastingregels om dit fenomeen aan te pakken. In maart 2018 heeft de G20 een mandaat gegeven aan het BEPS 'Inclusive Framework" , dat meer dan 135 landen verenigt, om tegen eind 2020 consensus te bereiken over een mondiale oplossing.

Het voorstel dat in de schoot van de OESO werd opgesteld, bestaat uit twee Pijlers, die elkaar wederzijds zullen versterken.

Le Pilier 1 vise à instaurer de nouvelles règles de rattachement (nexus) et d'attribution des bénéfices afin d'appréhender les bénéfices générés à distance. A ce titre, le Pilier 1 vise non seulement les entreprises fortement digitalisées (telles que les GAFA), mais tend plus largement à instaurer un cadre fiscal durable et équitable en phase avec la transformation numérique actuelle de l'économie.

Le Pilier 2 (également dénommé "GloBE") a pour objectif de résoudre les autres problématiques d'érosion de la base imposable en garantissant que les bénéfices d'une entreprise multinationale soient soumis quelque part à une imposition minimale effective. Autrement dit, ce Pilier vise à instaurer un "level playing field" au niveau international.

En août 2020, deux "Blueprints" ou plans directeurs ont été rédigés, reflétant, pour chaque pilier, les discussions qui ont eu lieu au sein du Cadre Inclusif depuis le début des travaux. Aucun accord politique n'a toutefois pu être dégagé.

Les deux "Blueprints" ont été discutés par le G20 le 14 octobre 2020 et ont été ouverts à consultation publique jusqu'à la fin 2020. L'échéance en vue d'un accord politique est reportée jusqu'à la mi-2021.

L'Union européenne a déjà annoncé qu'en cas d'absence d'accord au sein de l'OCDE, elle reprendrait les travaux à son compte dès cette année. Nous pouvons dès lors nous attendre à une accélération du dossier à l'échelon européen dans le courant des prochains mois, notamment sous l'impulsion de la Commission européenne, qui pourrait déjà formuler une proposition d'ici la mi-2021. Une telle proposition concernerait, en principe, le domaine numérique en particulier.

Comme il ressort de l'accord de Gouvernement du 30 septembre 2020, la Belgique continuera de jouer un rôle constructif et proactif dans les travaux de réforme de la fiscalité internationale. Notre pays est en faveur d'une réponse multilatérale, de préférence à l'échelon international, et à défaut d'accord à ce niveau, à l'échelon européen.

Ce n'est que dans l'éventualité où aucune solution globale ne pourrait être trouvée à l'un de ces deux niveaux, que la Belgique instaurera une taxe unilatérale sur le numérique en 2023.

Pijler 1 beoogt het invoeren van nieuwe aanknopings- ("nexus") en toekenningsregels van de winst met het oog op het aanpakken van winst verwezenlijkt vanop afstand. Pijler 1 beoogt als dusdanig niet alleen de sterk gedigitaliseerde ondernemingen (zoals de GAFA), maar strekt zich uit tot het invoeren van een duurzaam en rechtvaardig belastingkader in overeenstemming met de huidige digitalisering van de economie.

Pijler 2 (eveneens "GloBE" genaamd) heeft tot doel om de andere problematiek van de uitholling van de belastbare grondslag op te lossen, door te verzekeren dat de winst van een multinationale onderneming ergens onderworpen wordt aan een daadwerkelijke minimale belasting. Met andere woorden, deze Pijler beoogt de invoering van een eerlijk speelveld ("level playing field") op internationaal niveau.

In augustus 2020 werden twee "Blueprints" opgesteld die, voor elke pijler, een afspiegeling zijn van de besprekingen in de schoot van het "Inclusive Framework" sinds het begin van de werkzaamheden. Er kon echter geen politiek akkoord worden bereikt.

De twee "Blueprints" werden op 14 oktober 2020 besproken door de G20 en gepubliceerd met het oog op een publieke consultatie tot eind 2020. De termijn voor het bereiken van een politiek akkoord wordt uitgesteld tot midden 2021.

De Europese Unie heeft reeds aangekondigd dat zij vanaf dit jaar de werkzaamheden zal overnemen indien er geen akkoord wordt bereikt in de schoot van de OESO. We kunnen bijgevolg verwachten dat er de komende maanden een versnelling in het dossier zal komen op Europees niveau, namelijk onder impuls van de Europese Commissie, die zou tegen midden 2021 reeds een voorstel kunnen voorleggen. Een dergelijk voorstel zou, in principe, voornamelijk het digitale domein omvatten.

Zoals blijkt uit het regeerakkoord van 30 september 2020 zal België een constructieve en proactieve rol blijven spelen in de hervorming van internationale belastingregels. Ons land is voorstander van een multilateraal antwoord, bij voorkeur op internationaal niveau, en indien daar geen akkoord kan worden bereikt, op Europees niveau.

Het is pas in het geval dat er op geen van beide niveaus een globale oplossing zou kunnen gevonden worden, dat België in 2023 een unilaterale digitale belasting zal invoeren.

DO 2020202107170

Question n° 152 de monsieur le député Benoît Piedboeuf du 21 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Impôt des personnes physiques. - Rentes viagères. - Capital abandonné.

L'article 20 du Code des impôts sur les revenus 1992 (CIR 1992) estime le rendement compris dans des rentes viagères ou temporaires à 3 % du "capital abandonné".

Si le capital n'est pas constitué par un paiement unique, mais par des primes périodiques, peut-on parler de capital abandonné, si le contribuable opte pour une rente au lieu d'un paiement en capital et si par ailleurs ces primes n'ont jamais généré un avantage fiscal?

Ou exprimé autrement: si des rentes viagères ou temporaires proviennent d'un contrat d'assurance, qui a prévu le paiement de primes périodiques, qui n'ont pas généré d'avantages fiscaux en Belgique ou à l'étranger, il importe peu, que le produit de cette épargne soit payé sous forme de capital ou sous forme de rente. Il est exonéré d'impôts, à la condition bien entendu que la condition des huit ans, prévue à l'article 21 du CIR 1992 soit remplie.

Il me semble qu'il faut procéder comme suit pour répondre à la question.

- Les revenus sont-ils visés par l'article 17, 4°, du CIR 1992 (rente constituée à titre onéreux, ici versement d'un capital, à charge d'une entreprise, après 1962)? Il me semble qu'on rentre ici dans les conditions.

- S'il ne s'agit pas d'un revenu mobilier, il s'agit d'une assurance vie (avec toute la fiscalité relative à ces produits) avec éventuelle exonération sur pied de l'article 21, 9°, du CIR 1992.

J'ai le sentiment qu'il s'agit d'une rente prévue à l'article 17, 4°, du CIR 1992 (comme le laisse entendre le Com.I.R. 1992, n° 17/18) mais je souhaiterais en être absolument certain.

Pouvez-vous faire part de l'analyse de votre administration à ce propos?

DO 2020202107170

Vraag nr. 152 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Piedboeuf van 21 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Personenbelasting. - Lijfrente. - Afstand van kapitaal.

Overeenkomstig artikel 20 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 (WIB 1992) wordt het interestgedeelte van het kapitaal waarmee de lijfrenten of tijdelijke renten werden aangelegd belast tegen 3 % van het afgestane kapitaal.

Als het kapitaal niet gevormd wordt middels een eenmalige storting, maar via een periodieke premiebetaling, kan men dan spreken van afgestaan kapitaal als de belastingplichtige kiest voor een rente in plaats van een uitkering in kapitaal en die premies voorts nooit aanleiding hebben gegeven tot een fiscaal voordeel?

Anders gezegd: als lijfrenten of tijdelijke renten voortvloeien uit een verzekeringsovereenkomst in het kader waarvan er periodieke premies betaald werden die geen aanleiding hebben gegeven tot fiscale voordelen in België of in het buitenland, maakt het weinig uit of de opbrengst uitbetaald wordt in de vorm van kapitaal of rente. Ze is vrijgesteld van belasting voor zover er natuurlijk voldaan is aan de voorwaarde van de periode van acht jaar, die opgenomen is in artikel 21 van het WIB 1992.

Om die vraag te beantwoorden, moet er volgens mij als volgt te werk gegaan worden.

- Heeft artikel 17, 4° van het WIB 1992 (rente die aangelegd werd onder bezwarende titel, in casu de storting van een kapitaal, ten laste van een onderneming, na 1962) betrekking op de inkomsten? Volgens mij wordt er in casu aan die voorwaarden voldaan.

- Als het geen roerende inkomsten betreft, gaat het over een levensverzekering (met de fiscaliteit die van toepassing is op die producten) met een eventuele vrijstelling op grond van artikel 21, 9° van het WIB 1992.

Ik heb de indruk dat het over een rente gaat zoals bedoeld in artikel 17, 4° van het WIB 1992 (zoals uit de Com.I.B. 1992, nr. 17/18 lijkt te kunnen worden opgemaakt), maar ik wil graag absoluut zeker zijn van mijn zaak.

Kunt u meedelen welke analyse uw administratie hiervan maakt?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 152 de monsieur le député Benoît Piedboeuf du 21 décembre 2020 (Fr.):

Les revenus mobiliers imposables à titre d'intérêts se distinguent effectivement des revenus de rentes viagères et temporaires, ce quel qu'en soit le débiteur (entreprise d'assurances ou non). L'appartenance de revenus à l'une ou l'autre de ces catégories est fonction de la cause de l'attribution des sommes.

D'une part, les revenus compris dans les capitaux et valeurs de rachat liquidés en cas de vie afférents à des contrats d'assurance-vie que le contribuable a conclus individuellement, sont susceptibles d'être imposés à titre d'intérêts, ce par application de l'article 19, § 1*er*, 3°, du Code des impôts sur les revenus 1992 (CIR 92). Ces revenus peuvent, le cas échéant, bénéficier d'une exonération en vertu de l'article 21, alinea 1er, 9°, CIR 92, dont vous évoquez un volet dans votre question (règle des huit ans).

D'autre part, représentent une catégorie de revenus mobiliers imposables distincte de celle des intérêts, les revenus compris dans les rentes viagères ou temporaires qui ne constituent pas des pensions et qui, après le 1er janvier 1962, sont constituées à titre onéreux à charge de personnes morales ou d'entreprises quelconques (voir article 17, § 1*er*, 4°, CIR 92).

À cet égard, il est prévu que lorsque les rentes viagères ou temporaires en question sont constituées moyennant versement à capital abandonné, c'est-à-dire lorsque le crédirentier abandonne au débirentier le capital constitutif de la rente, celle-ci comprend, - outre les revenus de ce capital -, l'amortissement de celui-ci. Dans ce cas, le montant imposable de la rente est limité forfaitairement à 3 % de ce capital (voir article 20, CIR 92 et n° 17/8, alinea 2, du commentaire administratif du CIR 92, Com.IR 92).

Par définition, la rente viagère ou temporaire est servie au moyen de paiements périodiques. Elle se distingue du paiement d'un capital à l'échéance d'un contrat d'assurance-vie. Si c'est un capital (ou une valeur de rachat) qui est payé, - et non une rente -, il n'y a pas matière à taxation au titre de rente (voir n° 17/11 et 17/12, 2°, Com.IR 92).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 152 van de heer volksvertegenwoordiger Benoît Piedboeuf van 21 december 2020 (Fr.):

De roerende inkomsten belastbaar als interesten onderscheiden zich inderdaad van inkomsten van lijfrenten en tijdelijke renten, ongeacht wie de schuldenaar ervan is (verzekeringsonderneming of niet). Of de inkomsten behoren tot de ene of de andere van die categorieën, hangt af van de oorzaak van de toekenning van de bedragen.

Langs de ene kant, zijn de inkomsten begrepen in kapitalen en afkoopwaarden, die worden vereffend bij leven met betrekking tot levensverzekeringscontracten die de belastingplichtige individueel heeft gesloten, vatbaar om belast te worden als interesten door toepassing van artikel 19, § 1, 3°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 (WIB 92). Deze inkomsten kunnen, in voorkomend geval, een vrijstelling genieten overeenkomstig artikel 21, eerste lid, 9°, WIB 92, waarvan u een onderdeel aanhaalt in uw vraag (de regel van acht jaar).

Langs de andere kant, maken de inkomsten begrepen in lijfrenten of tijdelijke renten, die geen pensioenen zijn en na 1 januari 1962 onder bezwarende titel zijn aangelegd ten laste van enige rechtspersoon of onderneming (zie artikel 17, § 1, 4°, WIB 92), een categorie van belastbare roerende inkomsten uit verschillend van deze van de interesten.

In dit verband is voorzien dat wanneer de lijfrenten of tijdelijke renten in kwestie zijn aangelegd tegen storting met afstand van het kapitaal, dit wil zeggen als de renteheffer aan de renteschuldenaar het rentegevende kapitaal overlaat, deze - buiten de inkomsten van dit kapitaal - de delging ervan bevat. In dit geval is het belastbare bedrag van de rente forfaitair tot 3 % van het afgestane kapitaal beperkt (zie artikel 20, WIB 92 en nr. 17/8, tweede lid, van de administratieve commentaar op het WIB 92, Com.IB 92).

De lijfrente of tijdelijke rente wordt per definitie uitbetaald door middel van periodieke betalingen. Zij is verschillend van de betaling van een kapitaal op de vervaldag van een levensverzekeringscontract. Wanneer het een kapitaal (of een afkoopwaarde) betreft dat betaald wordt - en geen rente uitmaakt - is er geen aanleiding tot taxatie als rente (zie nrs. 17/11 en 17/12, 2°, Com.IB 92).

Ainsi, si une rente constituée moyennant versement(s) à capital abandonné est payée en exécution du contrat d'assurance-vie, il y a matière à imposition de la quotité du revenu censé compris dans la rente, c'est-à-dire 3 % du capital abandonné.

Il en va de même dans la situation où le contribuable affecte le capital (ou la valeur de rachat) perçu en exécution d'un tel contrat à la constitution d'une rente viagère ou temporaire.

Zo geeft, een rente wanneer aangelegd tegen storting(en) met afstand van het kapitaal en betaald in uitvoering van een levensverzekeringscontract, aanleiding tot belasting van het gedeelte van het inkomen dat geacht wordt begrepen te zijn in de rente, dit wil zeggen 3 % van het afgestaan kapitaal.

Hetzelfde geldt in de situatie waarin de belastingplichtige het kapitaal (of de afkoopwaarde) ontvangen bij uitvoering van een dergelijk contract aanwendt voor het vestigen van een lijfrente of een tijdelijke rente.

DO 2020202107187

Question n° 153 de monsieur le député Emmanuel Burton du 21 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Les fermetures d'agences Belfius.

La banque Belfius a annoncé que 14 agences allaient être supprimées sur les 595 agences en Belgique. Bien que 80 % d'entre elles soient gérées par des indépendants, ces suppressions s'ajoutent à l'annonce de la fermeture de 62 agences d'ING en Belgique.

Belfius a annoncé que ces fermetures n'auraient pas d'impact sur l'emploi et que les personnes seraient replacées dans l'entreprise. De même, le bancassureur annonce vouloir redessiner son réseau d'agences afin de créer un système plus efficace. Cette logique tend à montrer que Belfius veut se développer de manière plus pertinente mais l'entreprise a déjà réduit d'un cinquième son réseau sur les cinq dernières années. Il semble aussi pertinent de voir quelles zones seront privées d'agences.

Enfin, Belfius semble rester en bonne santé financière malgré ces fermetures, cependant la banque détenue par l'État belge pose question sur certains points. En avril 2020, Belfius a décidé de ne pas verser le solde de son dividende 2019 à son actionnaire, l'État belge via la SFPI, soit 161 millions d'euros sur les 261 prévus au titre du dernier exercice.

Cette décision faisait suite à une recommandation européenne suivie par votre prédécesseur, Alexander De Croo, pour permettre à la banque de remplir ses engagements sociétaux.

DO 2020202107187

Vraag nr. 153 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 21 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Sluiting van Belfiuskantoren.

De bank Belfius heeft aangekondigd dat ze 14 van haar 595 bankkantoren in België zal sluiten. Hoewel 80 % van die kantoren door zelfstandigen gerund wordt, komen die sluitingen nog eens boven op de aangekondigde sluiting van 62 ING-kantoren in België.

Volgens Belfius zouden deze sluitingen geen impact op de werkgelegenheid hebben en zouden de getroffen medewerkers een andere functie in het bedrijf krijgen. De bankverzekeraar meldt eveneens dat hij zijn kantorennet wil hertekenen teneinde een efficiënter systeem uit te werken. Met die argumentatie wil de bank Belfius aantonen dat ze op een relevante manier verder wil groeien, maar het bedrijf heeft de voorbije vijf jaar zijn kantorennet al met een vijfde afgebouwd. Het blijkt ook van belang om na te gaan in welke gebieden er geen bankkantoren meer zullen zijn.

Ondanks deze sluitingen blijkt Belfius tot slot financieel nog steeds gezond te zijn, wat niet wegneemt dat het beleid van de bank die in handen is van de Belgische Staat op bepaalde vlakken vragen doet rijzen. In april 2020 besloot Belfius om zijn dividendsaldo 2019 niet aan de aandeelhouder, met name de Belgische Staat via de FPIM, uit te keren, waardoor die 161 miljoen euro minder zal ontvangen terwijl er 261 miljoen euro voor het voorbije begrotingsjaar ingeschreven werd.

Die beslissing kwam er naar aanleiding van een door uw voorganger Alexander De Croo gevolgde Europese aanbeveling, teneinde de bank in staat te stellen haar maatschappelijke verbintenissen te vervullen.

Il serait intéressant de clarifier la logique du bancassureur concernant ce nouveau réseau d'agences et de justifier les investissements de Belfius dans ses engagements sociétaux.

1. Comment la banque Belfius justifie-t-elle ce nouveau réseau d'agences? Est-ce uniquement basé sur la rentabilité et la popularité des agences?

2. Les zones rurales gardent-elles des agences afin de desservir ces zones moins peuplées et déjà affectées par la pénurie de distributeurs de billets?

3. D'autres agences seront-elles supprimées?

4. Quels étaient les engagements sociétaux de Belfius? Combien d'euros ont été investi et dans quels domaines?

5. La banque versera-t-elle les dividendes à l'État pour l'exercice 2020?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 153 de monsieur le député Emmanuel Burton du 21 décembre 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Het zou interessant zijn om dieper in te gaan op de drijfveren van de bank-verzekeraar met betrekking tot dit nieuwe kantorennet en om de investeringen van Belfius in het raam van zijn maatschappelijke verbintenissen te verantwoorden.

1. Hoe verantwoordt de bank Belfius dit nieuwe kantorennet? Zijn daarbij enkel de rendabiliteit en de populariteit van de kantoren de doorslaggevende criteria?

2. Zullen de kantoren in de landelijke gebieden behouden blijven opdat er in die minder dichtbevolkte gebieden, waar er al een tekort aan geldautomaten is, nog bankdiensten aangeboden zouden worden?

3. Zullen er nog andere kantoren gesloten worden?

4. Waarin bestaan de maatschappelijke verbintenissen van Belfius? Hoeveel euro werd erin geïnvesteerd en in welke domeinen?

5. Zal de bank voor het boekjaar 2020 de dividenden aan de Staat uitkeren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 153 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 21 december 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107281

Question n° 160 de monsieur le député Steven Matheï du 06 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Traitement fiscal des virements effectués dans le cadre de l'initiative SOS RELIEF.

State of the Arts (SOTA) est une plateforme ouverte d'artistes et de travailleurs culturels. Durant la crise sanitaire, le site a créé la plateforme SOS RELIEF qui permet de virer une somme d'argent à une personne qui en a besoin.

DO 2020202107281

Vraag nr. 160 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 06 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Belastbaarheid overschrijvingen SOS RELIEF.

State of the Arts (SOTA) is een open platform van vrijwillige kunstenaars en kunstwerkers. Tijdens de coronacrisis richtte men het platform SOS RELIEF op waarbij men een bedrag kan overschrijven naar iemand die het op dit moment nodig heeft.

Il est possible de sélectionner un montant (50, 100, 200 ou 400 euros) sur le site de l'organisation et de laisser une adresse électronique. Dès que l'organisation trouve un artiste qui a demandé le même montant, le donateur reçoit un courriel avec les données bancaires de l'artiste en question et peut ainsi effectuer un virement. En principe, le montant donné est donc versé directement sur le compte de l'intéressé. Ce virement est considéré comme une libéralité et on part du principe qu'il ne posera aucun problème sur le plan fiscal.

1. À quel traitement fiscal le bénéficiaire d'un virement direct d'argent peut-il s'attendre dans la situation évoquée ci-dessus?

2. Quel est, tant pour le donateur que pour le bénéficiaire, le traitement fiscal réservé à ces montants lorsqu'ils ne sont pas directement virés à l'artiste mais qu'ils transitent par la plateforme SOS RELIEF?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 160 de monsieur le député Steven Matheï du 06 janvier 2021 (N.):

1. D'après les informations sur le site internet de State of the arts, il ressort que SOS RELIEF est un outil de solidarité financière inconditionnelle, de personne à personne.

Lorsqu'une personne privée pose un acte humanitaire et vire un montant directement sur le numéro de compte d'une autre personne privée, dans le but de soutenir financièrement cette dernière parce qu'elle se trouve dans une situation financière précaire, cette opération ne tombe pas dans le champ d'application du Code des impôts sur les revenus 1992. Un tel paiement n'est pas imposable dans le chef du bénéficiaire. Le paiement ne peut toutefois en aucun cas constituer l'indemnisation d'une prestation fournie par le bénéficiaire.

2. D'après les informations sur le site internet de State of the arts, il ressort également qu'un paiement via la plateforme n'est pas possible. Quiconque veut verser un montant, doit le virer directement sur le numéro de compte du bénéficiaire. La deuxième question est par conséquent sans objet.

Men kan via de website van de organisatie een bedrag selecteren (50,100, 200 of 400 euro) en een e-mailadres achterlaten. Wanneer de organisatie een artiest vindt die hetzelfde bedrag heeft gevraagd, ontvangt men een e-mail met de bankgegevens van die artiest en kan men een overschrijving uitvoeren. In principe wordt het bedrag dus rechtstreeks gestort. Men beschouwt deze overschrijving als een gift en veronderstelt dat er zich geen probleem vormt wat betreft de fiscale behandeling.

1. Hoe wordt in de bovenstaande situatie een rechtstreekse overschrijving van geld fiscaal behandeld in hoofde van de ontvanger?

2. Op welke manier worden de overschrijvingen zowel in hoofde van de betaler als de ontvanger fiscaal behandeld wanneer zij niet rechtstreeks naar de artiest worden overgeschreven maar via het platform SOS RELIEF?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 160 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 06 januari 2021 (N.):

1. Uit de info op de website van State of the arts blijkt dat SOS RELIEF een tool is voor onvoorwaardelijke financiële solidariteit, van persoon tot persoon.

Wanneer een privépersoon een menslievende daad stelt en een bedrag rechtstreeks over-schrijft op het rekeningnummer van een ander privépersoon, met als doel deze laatste financieel te ondersteunen omdat die zich in een financieel precaire situatie bevindt, dan valt deze verrichting buiten het toepassingsgebied van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992. Een dergelijke betaling is niet belastbaar bij de begunstigde. De betaling mag evenwel in geen geval de vergoeding voor een door de begunstigde geleverde prestatie uitmaken.

2. Uit de info op de website van State of the arts blijkt eveneens dat een betaling via het platform niet mogelijk is. Diegene die een bedrag wil storten, moet dit rechtstreeks overschrijven op het rekeningnummer van de begunstigde. De tweede vraag is bijgevolg zonder voorwerp.

DO 2020202107314

Question n° 163 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 08 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

La perception des droits de succession.

Les questions ci-dessous étant restées sans réponse durant la commission des Finances, je me permets de déposer des questions écrites.

Le SPF Finances continue à établir et à percevoir les droits de succession pour le compte de la Région wallonne et de la Région de Bruxelles-Capitale alors que la Région flamande assure elle-même ce service depuis le 1er janvier 2015.

À cet effet, la Région flamande bénéficie d'une dotation fixée par la loi versée par l'État fédéral et liée au transfert du personnel visé. Il est prévu que le transfert de ce service fiscal soit une opération neutre en termes budgétaires pour l'État fédéral et pour la Région.

Néanmoins, il existe donc une disparité considérable entre la région flamande, d'une part et les régions bruxelloise et wallonne, d'autre part.

De manière générale, cette situation n'est pas de nature à responsabiliser vos services fédéraux. Ce déséquilibre communautaire comporte le risque d'un sous-investissement - en moyens humains et informatiques - qui peut mettre en péril la qualité du service en matière d'établissement et de contrôle des droits de succession.

Par ailleurs, le SPF Finances reste compétent en ce qui concerne la délivrance de tous les certificats d'hérédité. Les compétences fédérales et régionales en matière de succession demeurent dès lors imbriquées les unes dans les autres. Les régions continuent ainsi très concrètement à dépendre des informations relatives aux bâtiments dont dispose l'Administration Mesures et Évaluations de l'Administration générale de la documentation patrimoniale (AGDP).

1. Comment pouvez-vous garantir que cette situation est une opération neutre en termes budgétaires pour la Flandre, d'une part et pour Bruxelles et la Wallonie, d'autre part?

2. Comment pouvez-vous garantir l'équilibre communautaire et budgétaire en matière d'établissement et de perception des droits de succession?

DO 2020202107314

Vraag nr. 163 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 08 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Inning successierechten.

Aangezien onderstaande vragen onbeantwoord bleven tijdens de commissie Financiën, dien ik deze vragen schriftelijk in.

De FOD Financiën vestigt en int nog altijd de successierechten voor rekening van het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest. Het Vlaams Gewest doet dat sinds 1 januari 2015 zelf.

Het Vlaams Gewest ontvangt daartoe een bij wet vastgestelde dotatie van de federale Staat, die samenhangt met de overdracht van het betrokken personeel. De overdracht van de belastingdienst moest budgettair neutraal blijven voor de federale Staat en voor het gewest.

Niettemin is er dus een aanzienlijke scheeftrekking tussen de situatie in enerzijds het Vlaams Gewest en anderzijds in het Brussels en Waals Gewest.

Algemeen is deze context niet bevorderlijk voor de responsabilisering van de federale overheid, van uw diensten. Deze communautaire scheeftrekking houdt het risico in dat - op het vlak van zowel mensen als informatica - te weinig wordt geïnvesteerd, waardoor de kwaliteit van de vestiging en de controle van de successierechten in het gedrang komt.

De FOD Financiën blijft echter nog steeds bevoegd voor het afleveren van alle attesten van erfopvolging. De federale en de gewestelijke bevoegdheden inzake erfopvolging blijven dus met elkaar verbonden. Zo blijven de gewesten heel concreet afhankelijk van de inlichtingen over gebouwen waarover de Administratie Opmetingen en Waarderingen van de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie (AAPD) beschikt.

1. Hoe garandeert u dat dit alles budgetneutraal is enerzijds in Vlaanderen en anderzijds in Brussel en Wallonië?

2. Hoe waarborgt u het communautaire en budgettaire evenwicht inzake die vestiging en inning van successierechten?

3. Pour autant que j'ai pu m'en rendre compte, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale n'ont pas encore annoncé officiellement qu'elles assureraient ce service fiscal. Avez-vous des informations ou une date concernant la reprise officielle de ce service fiscal par la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale? Insisterez-vous poliment pour qu'elle ait lieu?

4. Comment pouvez-vous garantir durablement la qualité de l'établissement et du contrôle des droits de succession?

5. D'autres investissements en personnel et en matériel sont-ils prévus en faveur de ce service fiscal durant cette législature?

6. N'est-il pas possible de régionaliser également l'AGDP?

7. Quelle est la vision du gouvernement à ce sujet?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 05 février 2021, à la question n° 163 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 08 janvier 2021 (N.):

1. La loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions (LSF) dispose explicitement que l'État assure gratuitement le service des droits de succession, entre autres, tant qu'une Région n'a pas repris le service de l'impôt. La LSF laisse donc à chaque Région le soin de décider si elle veut ou non prendre en charge le service de cet impôt régional.

Il est clair que ce choix a des implications budgétaires tant au niveau fédéral qu'au niveau régional - assurer le service d'un impôt a un coût. Il est tout aussi clair qu'en tant que ministre du gouvernement fédéral, je suis tenu de mettre en oeuvre la LSF tout en respectant le choix fait par chacune des Régions de reprendre ou non le service de l'impôt.

À cette fin, je peux encore ajouter que les montants de base du coût du service des impôts régionaux, en application de l'article 68*ter* de la LSF et après concertation avec les gouvernements régionaux, ont été fixés dans la loi du 8 mars 2009 (M.B. du 20 mars 2009). Tel que prévu à l'article 68*ter* de la LSF, ces montants sont indexés annuellement.

2. Voir la réponse à la question 1.

3. Voor zover ik heb kunnen nagaan, hebben het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest nog niet officieel te kennen gegeven dat ze die belastingdienst willen overnemen. Hebt u informatie of een termijn waarop het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest deze belastingdienst officieel willen overnemen? Of zult u met zachte aandrang aansturen op een overname?

4. Hoe waarborgt u op termijn de kwaliteit van de vestiging en controle van de successierechten?

5. Wordt er nog verder geïnvesteerd tijdens deze legislatuur in mensen en middelen voor die belastingdienst?

6. Is het geen optie om ook de AAPD te gaan regionaliseren?

7. Wat is de visie van de regering hierop?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 05 februari 2021, op de vraag nr. 163 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 08 januari 2021 (N.):

1. In de Bijzondere Wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten (BWF) is uitdrukkelijk voorzien dat de Staat kosteloos zorgt voor de dienst van onder meer de successierechten, zolang een gewest de dienst van de belasting niet heeft overgenomen. De BWF laat het dus aan ieder Gewest afzonderlijk over om te beslissen of het al dan niet de dienst van die gewestelijke belasting overneemt.

Dat die keuze budgettaire implicaties heeft voor zowel het federale niveau als voor het gewestniveau - het verzekeren van de dienst van een belasting brengt nu eenmaal een kost mee - is duidelijk. Het is evenzeer duidelijk dat ik als minister van de federale regering gehouden ben de BWF uit te voeren met respect voor de keuze die elk van de Gewesten doet met betrekking tot het al of niet overnemen van de dienst van de belasting.

Hieraan kan ik nog toevoegen dat de basisbedragen van de kostprijs van de dienst van de gewestelijke belastingen, in uitvoering van artikel 68*ter* van de BWF en na overleg met de gewestregeringen, werden vastgesteld in de wet van 8 maart 2009 (B.S. 20 maart 2009). Zoals bepaald in artikel 68*ter* BWF worden die bedragen jaarlijks geïndexeerd.

2. Zie antwoord op vraag 1.

3. En ce qui concerne la reprise du service des impôts régionaux du groupe 3, seule la déclaration gouvernementale de la Région de Bruxelles-Capitale fait mention d'une reprise des droits de succession sans toutefois avancer de date précise; en effet, on peut lire dans la Déclaration gouvernementale que diverses réformes en la matière sont prévues et que ces réformes devront être appuyées par la nécessité de reprendre le service de l'impôt.

Le gouvernement wallon ne fait aucune référence à une éventuelle reprise du groupe 3 au cours de la présente législature dans sa déclaration gouvernementale 2019-2024. Dans une réponse du ministre Crucke du 5 décembre 2019 à une question parlementaire n° 24 (2019-2020) du 13 novembre 2019 relative à "L'étude relative à la fiscalité patrimoniale et son suivi", le ministre wallon répond cependant que les propositions et recommandations du CFFW (Conseil de la Fiscalité et des Finances de Wallonie), seront dépendantes, quant à leur mise en oeuvre, du moment de la reprise de l'impôt "enregistrement-succession" par l'autorité wallonne.

À ce jour, nous n'avons encore reçu aucune notification de nouvelles reprises du service d'impôts régionaux, même si nous savons que la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale envisagent de reprendre le service du groupe "succession-enregistrement".

4. La qualité de l'établissement et du contrôle de la perception des droits de succession a fait l'objet de recommandations dans un Audit de la Cour des Comptes. Les recommandations suivantes ont été suivies de mises en pratique concrètes:

- examen et analyse quant à centraliser un certain nombre de tâches de contrôle et de recherche dans un seul service;

- obtention, pour l'administration, d'un accès au point de contact central (PCC) de la Banque Nationale de Belgique, afin de simplifier le contrôle des déclarations de succession et de la perception des droits;

- collaboration continue avec Febelfin et développement de l'automatisation concernant la fourniture des informations par les institutions financières (listes 201);

- collaboration ICT en vue de mettre en place la plateforme RESU reprenant les différentes applications nécessaires à la gestion des déclarations de succession (eSUCC etc.).

3. Voor wat de overname van de dienst van de regionale belastingen van groep 3 betreft, maakt enkel de Regeringsverklaring van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest melding van een overname van de successierechten zonder daarbij echter een precieze datum te vermelden; met name kunnen we in die Regeringsverklaring lezen dat verschillende hervormingen betreffende deze materie zijn voorzien en dat deze hervormingen zullen moeten worden ondersteund door de noodzaak om de belastingdienst over te nemen.

De Waalse regering verwijst in haar Regeringsverklaring 2019-2024 nergens naar een eventuele overname van groep 3 in de loop van de huidige legislatuur. In een antwoord van minister Crucke van 5 december 2019 op een parlementaire vraag nr. 24 (2019-2020) van 13 november 2019 betreffende "L'étude relative à la fiscalité patrimoniale et son suivi", antwoordt de Waalse minister echter dat de voorstellen en aanbevelingen van de CFFW (Conseil de la Fiscalité et des Finances de Wallonie), voor wat hun uitvoering betreft, afhankelijk zullen zijn van het ogenblik van de overname van de belastingen "registratie-successie" door de Waalse overheid.

Wij hebben tot op heden nog geen enkele notificatie ontvangen van nieuwe overnames van de dienst van regionale belastingen, ondanks het feit dat we weten dat het Waalse en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest van plan zijn om de dienst van de groep "successie-registratie" over te nemen.

4. De kwaliteit van de heffing en van de controle van de inning van de successierechten heeft het voorwerp uitgemaakt van een audit door het Rekenhof. De volgende aanbevelingen werden gevolgd door een concrete aanname ervan in de praktijk:

- onderzoek en analyse teneinde een aantal controle- en opzoekingstaken te centraliseren in één dienst;

- het verkrijgen, voor de administratie, van een toegang tot het Centraal aanspreekpunt (CAP) van de Nationale Bank van België, teneinde de controle van de successieaangiften en van de inning van de rechten te vereenvoudigen;

- continue samenwerking met Febelfin en ontwikkeling van de automatisering betreffende het aanleveren van informatie door de financiële instellingen (lijsten 201);

- samenwerking ICT teneinde het platform RESU te creëren dat de verschillende toepassingen omvat die nodig zijn voor de behandeling van de successieaangiften (eSUCC, enz.).

5. En matière de personnel, une formation au calcul et à la perception des droits de succession est dispensée dès l'entrée en service des nouveaux membres du personnel, pour ceux qui effectuent ces tâches. Cette formation comprend à la fois des connaissances théoriques (droit civil des successions et Code des droits de succession) et des connaissances sur le processus de travail, les procédures et le soutien technique (applications IT). Des modules sont également proposés à tous les collaborateurs pour approfondir leur connaissance de certains articles du Code des droits de succession. La formation se fait sous plusieurs formes, les vidéos et les webinaires ayant récemment pris une place plus importante. Tous les supports pédagogiques sont disponibles en permanence sur le site intranet.

6. Il convient de noter que l'Administration générale de la Documentation patrimoniale s'occupe actuellement non seulement d'un certain nombre de taxes fédérales et régionales, mais aussi d'un certain nombre d'autres matières, notamment la tenue et la gestion de la documentation patrimoniale (y compris la publicité hypothécaire et le Registre National des gages) pour lesquelles il est nécessaire que celle-ci soit gardée au niveau fédéral, entre autres pour des raisons d'efficacité.

5. Op personeelsvlak is er vorming voorzien inzake de berekening en de inning van de successierechten zodra de nieuwe personeelsleden in dienst treden, voor zij die deze taken uitvoeren. Die vorming omvat zowel theoretische kennis (burgerlijk erfrecht en het Wetboek der Successierechten) als kennis van de werkprocessen, de procedures en de technische ondersteuning (IT-toepassingen). Tevens worden er modules aangeboden voor alle medewerkers om zich meer te verdiepen in bepaalde artikelen van het Wetboek der Successierechten. De vorming gebeurt in allerlei vormen, waarbij video's en webinars de laatste tijd meer aan bod komen. Alle leermiddelen zijn continue beschikbaar op de intranetsite.

6. Opgemerkt moet worden dat de Algemene Administratie van de Patrimoniumdocumentatie thans niet enkel de dienst verzekert van een aantal federale en regionale belastingen maar tevens van een aantal andere materies, onder andere het bijhouden en beheren van de patrimoniumdocumentatie (waaronder de hypothecaire openbaarmaking en het Nationaal Pandregister) waarvoor het aangewezen is dat dit op het federale niveau wordt gehouden, mede vanuit een efficiëntieoogmerk.

Dans mon exposé d'orientation politique, j'ai déjà mentionné que pour la définition des revenus immobiliers et de la base imposable, mon administration met à disposition sa documentation cadastrale ainsi que son expertise en matière de datamining pour la détermination des valeurs vénales des biens immobiliers (Exposé d'orientation politique Finances et Coordination de la lutte contre la fraude, 3 novembre 2020, Chambre des représentants 2020-2021, n° 55-1610/009, 10). J'ai également mentionné que le service sera davantage numérisé, ce qui signifie que les transactions pourront être effectuées par voie électronique et que toute une série d'informations patrimoniales seront mises à disposition en ligne (Exposé d'orientation politique Finances et Coordination de la lutte contre la fraude 3 novembre 2020, Chambre des députés 2020-2021, n° 55-1610/009, 19-20). Il est donc prévu que certains documents cadastraux soient rendus accessibles "en ligne" pour les géomètres, entre autres, et que dans le cadre de la politique sociale, et plus particulièrement de la lutte contre la pauvreté, les bases de données soient rendues accessibles aux CPAS autant que possible (Exposé d'orientation politique Finances et Coordination de la lutte contre la fraude 3 novembre 2020, Chambre des représentants 2020-2021, n° 55-1610/009, 10; Exposé d'orientation politique Finances et Coordination de la lutte contre la fraude 4 novembre 2020, Chambre des représentants 2020-2021, n° 55-1580/010, 6).

Par ailleurs, un Code fédéral de l'information patrimoniale est en cours de préparation, qui intégrera les principes de numérisation, de respect de la vie privée et de source authentique, suite, entre autres, aux récentes réformes du droit de la propriété (Exposé d'orientation politique Finances et Coordination de la lutte contre la fraude 3 novembre 2020, Chambre des représentants 2020-2021, Doc. parl., n° 55-1610/009, 22).

7. Compte tenu des missions de l'AGDP que je viens d'évoquer et de la loyauté fédérale à laquelle le gouvernement se tient, il n'entre pas dans les intentions du gouvernement de remettre en cause la position actuelle et le fonctionnement de cette administration.

In mijn beleidsverklaring haalde ik reeds aan dat voor het vaststellen van het onroerend inkomen en de belastbare basis mijn administratie haar kadastrale documentatie alsook haar expertise op het gebied van datamining voor de bepaling van de venale waarde van onroerende goederen, ter beschikking stelt (Beleidsverklaring Financiën en Coördinatie van de fraudebestrijding 3 november 2020, Parl.St. Kamer 2020-2021, nr. 55-1610/009, 10). Tevens heb ik vermeld dat de dienstverlening verder zal worden gedigitaliseerd, wat betekent dat transacties elektronisch zullen kunnen worden verricht en een hele reeks patrimoniuminformatie online ter beschikking zal komen (Beleidsverklaring Financiën en Coördinatie van de fraudebestrijding 3 november 2020, Parl.St. Kamer 2020-2021, nr. 55-1610/009, 19-20). Zo is het de doelstelling dat bepaalde kadastrale documenten "online" toegankelijk gemaakt worden voor onder andere landmeters en dat in het kader van het sociaal beleid, en meer bepaald in de strijd tegen armoede, de databanken maximaal toegankelijk gemaakt zullen worden voor de OCMW's (Beleidsverklaring Financiën en Coördinatie van de fraudebestrijding 3 november 2020, Parl.St. Kamer 2020-2021, nr. 55-1610/009, 10; Algemene beleidsnota Financiën en Coördinatie van de fraudebestrijding 4 november 2020, Parl.St. Kamer 2020-2021, nr. 55-1580/010, 6).

Ook wordt een federaal wetboek van patrimoniale informatie momenteel voorbereid die de principes van digitalisering, privacy en authentieke bron zal integreren naar aanleiding van onder andere de recente hervormingen van het goederenrecht (Beleidsverklaring Financiën en Coördinatie van de fraudebestrijding 3 november 2020, Parl.St. Kamer 2020-2021, nr. 55-1610/009, 22).

7. Gezien de opdrachten van de AAPD die ik hierboven heb vermeld en de federale loyaliteit waartoe de Regering zich verbonden heeft, is het niet de bedoeling van de Regering om de huidige positie en het functioneren van deze administratie in twijfel te trekken.

DO 2020202107380

Question n° 171 de madame la députée Ellen Samyn du 13 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

Fonctionnement du SECAL.

Le Service des Créances Alimentaires (SECAL) a été créé par la loi du 21 février 2003 et est entré en fonction à la mi-2005. Ce service devrait être un maillon important dans la lutte contre la pauvreté, en particulier pour le grand groupe des mères célibataires qui doivent recevoir une pension alimentaire que le débiteur refuse de payer.

Les conséquences de la crise du coronavirus risquent aussi de faire peser sur ce service une charge de travail supplémentaire.

Non seulement nous recevons régulièrement des plaintes concernant le fonctionnement de ce service, mais nous devons également noter que le dernier rapport annuel publié sur le site web du SECAL date de 2010. Il y a donc dix ans que la commission d'évaluation instituée par l'article 29 de cette loi a présenté un rapport. Vous en conviendrez, c'est véritablement inacceptable et le contrôle parlementaire sur ce service est, en fait, inexistant.

1. Pourquoi la commission d'évaluation n'a-t-elle publié aucun rapport annuel depuis 2010?

2. Qui sont les membres de cette commission et combien de fois par an se réunissent-ils?

3. Quel est le niveau actuel du personnel du service SECAL (rôles linguistiques néerlandophones et francophones par division régionale)?

4. L'utilisation des TIC. Fin 2007, le dernier projet interne de construction d'une application informatique pour ce service a été interrompu. Les mauvaises langues prétendent que l'on utilise actuellement un programme Excel datant de 2003. Est-ce vrai, et quels sont les projets en matière de TIC dans ce service?

5. Combien de dossiers ont-ils été traités par les directions régionales de ce service (et combien d'enfants ayant droit aux prestations sont-ils concernés) au cours des cinq dernières années?

6. Pouvez-vous indiquer combien de dossiers concernent des recouvrements auprès de l'État et dans combien de dossiers, des avances sont versées?

7. Pourriez-vous répartir les débiteurs entre hommes et femmes et donner le nombre de débiteurs vivant à l'étranger?

8. Quel est le délai actuel de traitement des dossiers?

DO 2020202107380

Vraag nr. 171 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 13 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

Werking DAVO.

De Dienst voor Alimentatievordering (DAVO) werd bij wet van 21 februari 2003 opgericht en de werking ging van start medio 2005. Deze dienst zou een belangrijke schakel moeten zijn in de armoedebestrijding en dat voornamelijk in de grote groep van alleenstaande moeders die een alimentatie moeten ontvangen maar waarvan de onderhoudsplichtige deze weigert te betalen.

De gevolgen van de coronacrisis dreigen ook deze dienst met extra werk te belasten.

Niet alleen bereiken ons geregeld klachten over de werking van deze dienst, we moeten tevens vaststellen dat op de site zelf van de DAVO het laatste jaarverslag dateert van 2010. Het is dus tien jaar dat de volgens artikel 29 van deze wet ingerichte evaluatiecommissie nog een verslag heeft neergelegd. U zal het met mij moeten eens zijn dat dit werkelijk onaanvaardbaar is en dat de parlementaire controle op deze dienst eigenlijk onbestaande is.

1. Waarom werd er sinds 2010 geen enkel jaarverslag door de evaluatiecommissie meer gepubliceerd?

2. Wie zijn de leden van deze commissie en hoeveel keer per jaar komen deze thans samen?

3. Wat is het actueel personeelsbestand van de dienst DAVO (Nederlandse en Franse taalrol per regionale afdeling)?

4. De toestand van de ICT. Eind 2007 werd het laatste interne project om een informaticatoepassing te bouwen ten behoeve van deze dienst stopgezet. Kwade tongen beweren dat men er thans zou werken met een Excel-programma uit 2003. Klopt dit en wat zijn de plannen voor de ICT in deze dienst?

5. Hoeveel dossiers behandelen de regionale afdelingen van deze dienst (en over hoeveel gerechtigde kinderen gaat dit) en dit voor de laatste vijf jaar?

6. Kunt u aangeven hoeveel dossiers invorderingen van de Staat betreffen en in hoeveel dossiers er voorschotten worden betaald?

7. Graag een onderverdeling van de onderhoudsplichtigen man/vrouw en aangeven van het aantal in het buitenland verblijvende onderhoudsplichtigen.

8. Wat is de actuele verwerkingstermijn van de dossiers?

9. Quel est le montant total des avances annuelles versées par division régionale (pour les cinq dernières années) ainsi que des montants recouvrés et des montants à recouvrer pour les mêmes années et divisions régionales?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 171 de madame la députée Ellen Samyn du 13 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

9. Wat is het totaalbedrag van de per jaar betaalde voorschotten per regionale afdeling (voor de laatste vijf jaar), de gerecupereerde bedragen, de in te vorderen bedragen, en dit voor diezelfde jaren en regionale afdelingen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 171 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 13 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107550

Question n° 183 de monsieur le député Ortwin Depoortere du 21 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude:

L'armement des douaniers.

Pour le moment, les douaniers ne possèdent comme armement qu'une matraque en caoutchouc de 45 cm.

Les agents des douanes attendent depuis de longues années déjà l'autorisation de porter des matraques télescopiques, alors qu'ils ont pourtant suivi les formations requises. Apparemment, l'arrêté royal ou ministériel à cet effet se fait attendre, alors que le syndicat du secteur Finances (UNSP) insiste sur ce point depuis plus de trois ans déjà.

1. Quand les agents des douanes pourront-ils enfin utiliser des matraques télescopiques?

2. Ces matraques ont-elles déjà été achetées, de sorte qu'elles puissent être utilisées dès que cela sera légalement possible?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude du 09 février 2021, à la question n° 183 de monsieur le député Ortwin Depoortere du 21 janvier 2021 (N.):

1. Les agents des douanes pourront utiliser les bâtons télescopiques dès que la base juridique sera publiée au *Moniteur belge*. Le projet d'arrêté ministériel a dû être modifié selon les observations du Conseil d'État.

DO 2020202107550

Vraag nr. 183 van de heer volksvertegenwoordiger Ortwin Depoortere van 21 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding:

De wapenuitrusting van douaniers.

Het douanepersoneel beschikt momenteel enkel over een rubberen knuppel van 45 cm.

Agenten van de douanediensten wachten al jaren op de goedkeuring om telescopische wapenstokken te mogen dragen. Nochtans hebben deze agenten de nodige opleidingen gevolgd om deze wapenstokken te mogen dragen. Maar blijkbaar is het nog steeds wachten op een ministerieel of koninklijk besluit om dit mogelijk te maken, dit terwijl de vakbond van de sector Financiën (UNSP) hier al meer dan drie jaar op aandringt.

1. Wanneer zullen douaneagenten eindelijk gebruik mogen maken van de telescopische wapenstokken?

2. Werden deze reeds aangekocht, zodat ze onmiddellijk wanneer het wettelijk kan, gebruikt kunnen worden?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding van 09 februari 2021, op de vraag nr. 183 van de heer volksvertegenwoordiger Ortwin Depoortere van 21 januari 2021 (N.):

1. De douaneagenten zullen gebruik kunnen maken van de telescopische wapenstokken zodra de juridische basis hiervoor in het *Belgisch Staatsblad* wordt gepubliceerd. Het voorstel van ministerieel besluit hiervoor moest worden aangepast aan de opmerkingen van de Raad van State.

Ceci a entre-temps été fait, et le nouveau projet a été soumis pour approbation au ministre de la Justice, au ministre de la Fonction publique et au secrétaire d'État au Budget. Après avoir reçu toutes les approbations, cette proposition a été à nouveau soumise au Conseil d'État le 22 janvier 2021.

Le Conseil d'État doit donner son avis au plus tard le 23 février 2021, après quoi l'arrêté ministériel sera publié dans les plus brefs délais.

2. Oui, les bâtons télescopiques ont déjà été achetés et peuvent donc être distribués aux agents des douanes lorsqu'il est légalement autorisé de les utiliser.

Dit is intussen gebeurd, en het nieuwe ontwerp werd ter goedkeuring voorgelegd aan de minister van Justitie, de minister van Ambtenarenzaken en de staatssecretaris van Begroting. Na ontvangst van alle goedkeuringen werd dit voorstel op 22 januari 2021 opnieuw voorgelegd aan de Raad van State.

Ten laatste op 23 februari 2021 dient de Raad van State zijn advies te geven, waarna het ministerieel besluit zo spoedig mogelijk zal worden gepubliceerd.

2. Ja, de telescopische wapenstokken zijn reeds aangekocht en kunnen dus aan de douaniers worden verdeeld zodra het wettelijk toegestaan is om deze te gebruiken.

Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique

DO 2020202105408

Question n° 7 de madame la députée Els Van Hoof du 29 octobre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le réseau de signalement des incidents dus à la drogue.

Le 7 février 2019, la proposition de loi modifiant l'arrêté royal du 29 juin 2003 relatif à la transmission d'informations au Point Focal belge du réseau européen d'information sur les drogues et les toxicomanies a été adoptée par la Chambre des représentants.

La loi prévoit la création par arrêté royal d'un réseau de signalement des incidents dus à la drogue en vue du partage des données entre les centres de secours, les services d'urgence, les postes de premiers soins, les laboratoires et le *Belgian Early Warning System on Drugs* (BEWSD). Un tel réseau recueille des informations, crée 15 antennes au sein de services d'urgence et de postes de premiers secours et assure un transport fluide des échantillons de drogues.

1. Pouvez-vous rendre compte de l'état d'avancement des préparatifs pour l'arrêté d'exécution en vue de la création de ce réseau de signalement des incidents dus à la drogue? Dans quelle phase ces préparatifs se situent-ils?

2. Pouvez-vous présenter un calendrier concret pour la finalisation de ces arrêtés d'exécution?

3. Pouvez-vous indiquer, pour chaque composante, où en sont les préparatifs et quelles sont les difficultés éventuelles:

- l'échange électronique d'informations par les laboratoires par le biais de la plate-forme technique du BEWSD;

Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

DO 2020202105408

Vraag nr. 7 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 29 oktober 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Drugsincidentennetwerk.

Op 7 februari 2019 werd het wetsvoorstel tot wijziging van het koninklijk besluit van 29 juni 2003 betreffende het informeren van het Belgisch *Focal Point* van het Europees informatienetwerk over drugs en drugsverslaving aangenomen door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

De wet bepaalt dat via koninklijk besluit een drugsincidentennetwerk wordt opgericht voor het delen van gegevens tussen hulpverleningscentra, spoeddiensten, EHBO-posten en laboratoria en het *Belgian Early Warning System on Drugs* (BEWSD). Dergelijk netwerk verzamelt informatie, richt 15 peilstations op in spoeddiensten en EHBO-posten en zorgt voor een vlot transport van drugsstalen.

1. Kunt u de stand van zaken geven inzake de voorbereidingen voor het uitvoeringsbesluit om over te gaan tot de oprichting van dit drugsincidentennetwerk? In welke fase bevinden deze zich?

2. Kunt u een concrete planning vooropstellen wanneer deze uitvoeringsbesluiten klaar zullen zijn?

3. Kunt u per onderdeel aangeven hoever de voorbereidingen staan en welke de eventuele moeilijkheden zijn:

- elektronische informatiedeling door laboratoria via het technisch platform van het BEWSD;

- la procédure d'autorisation permettant aux centres de secours, aux services d'urgence et aux postes de premiers soins de collecter et de réceptionner des échantillons présumés de drogues;

- la procédure d'obtention d'une licence de transporteur provincial habilité auprès de l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé pour le transport d'échantillons présumés de drogues;

- la procédure d'autorisation permettant aux services de secours de faire appel à des transporteurs provinciaux habilités;

- la création, en concertation avec les communautés, d'au moins 15 antennes du BEWSD chargées d'enregistrer les incidents liés à la consommation de drogue à l'aide de questionnaires soumis aux consommateurs, et de faire rapport sur ces incidents au BEWSD;

- toutes ces connaissances sont diffusées, au sein du *Early Warning System on Drugs* existant, aux personnes concernées par le biais d'un retour d'informations et de la possibilité de consulter une base de données. La base de données du BEWSD contenant la liste des nouvelles drogues synthétiques et leur taux d'apparition en Belgique peut-elle être consultée non seulement par les laboratoires médicaux et toxicologiques, mais dorénavant également par les services de secours, les services d'urgence et les postes de premiers secours?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 7 de madame la députée Els Van Hoof du 29 octobre 2020 (N.):

1. À ce jour, les préparatifs d'un arrêté d'exécution n'ont pas encore commencé.

Sciensano a toutefois déjà pris l'initiative d'explorer les possibilités et la faisabilité de la mise en place d'un tel réseau d'antennes, avec pour objectifs principaux le suivi rapide des intoxications et des tendances qui y sont liées, mais aussi la surveillance de la composition des substances provenant de consommateurs, afin d'avoir une meilleur suivi du marché des drogues en Belgique.

- de toelatingsprocedure voor hulpverleningscentra, spoeddiensten en EHBO-posten, voor het collecteren en het in ontvangst nemen van vermoedelijke drugsstalen;

- de procedure voor het verkrijgen van een licentie van provinciale gerechtigde transporteur bij het federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten voor het transporteren van vermoedelijke drugsstalen;

- de toelatingsprocedure voor hulpverleningsdiensten om provinciaal gerechtigde transporteurs te mogen oproepen;

- in overleg met de gemeenschappen minimum 15 peilstations van het BEWSD die drugsincidenten registreren met vragenlijsten bij de gebruiker en die rapporteren over deze drugsincidenten aan het BEWSD;

- al deze kennis wordt binnen het bestaande *Early Warning System on Drugs* verspreid onder de verschillende betrokkenen via een terugkoppeling van informatie en de mogelijkheid om een databank te consulteren. De databank van het BEWSD met de lijst van nieuwe synthetische drugs en hun voorkomen in België kan niet enkel worden geconsulteerd door medische en toxicologische laboratoria, maar voortaan ook door hulpverleningsdiensten, spoeddiensten en EHBO-posten?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 7 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Els Van Hoof van 29 oktober 2020 (N.):

1. Tot op heden zijn de voorbereidingen voor een uitvoeringsbesluit nog niet opgestart.

Sciensano heeft echter reeds initiatief genomen om de mogelijkheden en haalbaarheid te verkennen om dergelijk netwerk van peilpunten op te zetten met als voornaamste doel zowel de snelle opvolging van intoxicaties en gerelateerde trends, als het monitoren van de samenstelling van substanties afkomstig van gebruikers, teneinde een betere opvolging te krijgen van de Belgische drugmarkt.

À cette effet, une concertation a été menée avec certains des grands hôpitaux universitaires de notre pays, afin d'enquêter sur les pratiques actuelles, les besoins et les obstacles en vue d'un suivi adéquat des intoxications liées à la drogue. L'UAntwerpen et l'UZ Gent ont déjà acquis de l'expertise au cours des dernières années grâce à leur participation aux études européennes EURODEN I et EURODEN II, qui ont examiné la manière dont un meilleur enregistrement des intoxications par les drogues peut être mis en place. Leurs expériences peuvent certainement contribuer à l'élaboration d'un projet pilote.

Par ailleurs, il convient également de mentionner que l'UREG, le système d'enregistrement des urgences du SPF Santé publique, a été suspendu en 2019. Il n'est donc plus possible de se rabattre sur ce système pour surveiller les incidents liés aux drogues.

2. Conjointement avec les différents partenaires, nous étudions les modalités d'élaboration de ce réseau d'incidents liés aux drogues.

3. Préparatifs par composante:

- Partage électronique d'informations par les laboratoires via la plate-forme technique du BEWSD: mis en oeuvre et utilisé.

- Procédure d'autorisation pour les centres de secours, les services d'urgence et les postes de premiers soins, pour la collecte et la réception d'échantillons présumés de drogues: phase de consultation et de test.

Le concept d'une procédure d'autorisation a été soumis au procureur fédéral pour les drogues (le procureur général Jean-Baptiste Andries). Cependant, des accords locaux doivent être conclus avec la police locale, les procureurs et les services d'urgence pour chaque "antenne"; ils n'ont pas encore été mis en oeuvre.

Dans le contexte de la crise de COVID-19 actuelle, le BEWSD a mis en place un projet de test dans lequel 4 centres MASS font office d'antennes pilotes pour collecter des échantillons de drogues afin de pouvoir assurer un suivi de la pureté et de la composition des drogues. L'évaluation de ce projet de test pourra certainement apporter une contribution dans le contexte mentionné ci-dessus.

- Procédure d'obtention d'une licence de transporteur provincial habilité auprès de l'Agence fédérale des médicaments et des produits de santé pour le transport d'échantillons présumés de drogues : phase de concertation et de test.

Hiertoe werd overleg gepleegd met enkele van de grote universitaire ziekenhuizen in ons land om de huidige praktijken, de noden en de obstakels te bevragen voor een adequate opvolging van druggerelateerde intoxicaties. Zowel UAntwerpen als UZ Gent hebben in de afgelopen jaren reeds expertise opgebouwd door hun deelname aan de europese studies EURODEN I en EURODEN II waarbij werd bestudeerd hoe een betere registratie van drugsintoxicaties kan worden opgezet. Hun ervaringen kunnen zeker bijdragen bij het uitwerken van een pilootproject.

Anderzijds dient ook te worden vermeld dat UREG, het spoedgevallenregistratiesysteem van de FOD Volksgezondheid, in 2019 werd opgeschort. Er is dus niet langer een mogelijkheid om op dit system terug te vallen om drugsincidenten te monitoren.

2. We bekijken - samen met de verschillende partners - de modaliteiten van de uitwerking van dit drugsincidentennetwerk.

3. Voorbereidingen per onderdeel:

- Elektronische informatiedeling door laboratoria via het technisch platform van het BEWSD: uitgevoerd en in gebruik.

- Toelatingsprocedure voor hulpverleningscentra, spoeddiensten en EHBO-posten, voor het collecteren en het in ontvangst nemen van vermoedelijke drugsstalen: consultatie- en testfase.

Het concept van een toelatingsprocedure is afgetoetst met federaal magistraat Drugs (procureur-generaal Jean-Baptiste Andries). Per 'station' dienen echter lokale afspraken gemaakt te worden met de lokale politie, parket en hulpdiensten; deze werden nog niet uitgevoerd.

In het kader van de huidige COVID-19 crisis heeft het BEWSD een testproject opgezet waarbij 4 MSOC centra als proefpeilpunten fungeren om drugstalen in te zamelen om de zuiverheid en samenstelling van drugs te kunnen opvolgen. De evaluatie van dit testproject zal zeker ook kunnen bijdragen in de hogergenoemde context.

- Procedure voor het verkrijgen van een licentie van provinciale gerechtigde transporteur bij het federaal agentschap voor geneesmiddelen en gezondheidsproducten voor het transporteren van vermoedelijke drugsstalen: Overleg- en testfase.

Aujourd'hui, tous les transports d'échantillons sont traités par le service de Sciensano spécialisé dans le transport d'échantillons qui possède une grande expérience dans le transport d'échantillons de laboratoire et qui détient les autorisations de transport nécessaires.

Une concertation a également eu lieu avec l'AFMPS concernant les autorisations nécessaires pour le transport d'échantillons de drogues s'il faut recourir à des transporteurs externes à l'avenir.

- Procédure d'autorisation permettant aux services de secours de faire appel à des transporteurs provinciaux habilités: ce point doit encore être programmé.

- Création, en concertation avec les communautés, d'au moins 15 antennes du BEWSD chargées d'enregistrer les incidents liés à la consommation de drogue à l'aide de questionnaires soumis aux consommateurs, et de faire rapport sur ces incidents au BEWSD: ce point doit encore être programmé.

- Consultation de la banque de données du BEWSD par tous les services de secours: en cours de développement.

Chaque service de secours peut actuellement obtenir un état de la situation à jour, sur demande adressée au BEWSD. En collaboration avec l'Observatoire européen des drogues, l'OEDT, une base de données internationale, qui pourra être mise à la disposition des professionnels concernés à l'avenir, est également en cours d'élaboration.

Alle huidige staaltransporten worden momenteel behandeld door de gespecialiseerde Staaltransportafdeling van Sciensano, die een uitgebreide ervaring heeft in het transport van laboratoriumstalen en over de nodige transportvergunningen beschikt.

Overleg werd ook gepleegd met het FAGG omtrent de nodige vergunningen voor het transporteren van drugstalen indien er in de toekomst gewerkt dient te worden met externe transporteurs.

- Toelatingsprocedure voor hulpverleningsdiensten om provinciaal gerechtigde transporteurs te mogen oproepen: nog in te plannen.

- In overleg met de gemeenschappen minimum 15 peilstations van het BEWSD die drugsincidenten registreren met vragenlijsten bij de gebruiker en die rapporteren over deze drugsincidenten aan het BEWSD : nog in te plannen.

- Consultatie databank BEWSD door alle hulpverleningsdiensten: in ontwikkeling.

Elke hulpverleningsdienst kan momenteel op vraag aan het BEWSD een laatste stand-van-zaken bekomen. In samenwerking met het Europese drugsagentschap, EMCDDA, wordt ook aan een internationale databank gewerkt die in te toekomst toegankelijk kan worden gesteld voor consultatie door relevante professionele actoren.

DO 2020202106766

Question n° 239 de madame la députée Ellen Samyn du 01 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Sécurité sociale. - Budgets.

Le régime normal de sécurité sociale est globalement divisé en trois régimes: un régime pour les travailleurs, un régime pour les indépendants et un régime pour les fonctionnaires (fédéraux). Les trois régimes sont divisés en sept branches (pensions, chômage, etc.).

1. Pourriez-vous me fournir le budget total de la sécurité sociale pour les années 2016, 2017, 2018 et 2019, par régime? Je souhaiterais obtenir un aperçu des recettes et des dépenses par régime, ainsi qu'une ventilation par région.

DO 2020202106766

Vraag nr. 239 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 01 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Sociale zekerheid. - Budgetten.

Het gehele klassieke socialezekerheidsstelsel valt globaal genomen uiteen in drie stelsels: een stelsel voor werknemers, een stelsel voor zelfstandigen en een stelsel voor (federale) ambtenaren. De drie stelsels worden onderverdeeld in zeven takken (pensioenen, werkloosheid, enz.).

1. Kan u per stelstel het totale budget van de sociale zekerheid bezorgen voor de jaren 2016, 2017, 2018 en 2019? Graag een overzicht van de inkomsten en de uitgaven per stelsel. Graag ook opgesplitst per gewest.

2. Pourriez-vous me fournir une ventilation par branche, ainsi qu'une répartition du budget par branche pour les années 2016, 2017, 2018 et 2019? Je souhaiterais obtenir un aperçu des recettes et des dépenses par branche, ainsi qu'une ventilation par région.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 239 de madame la députée Ellen Samyn du 01 décembre 2020 (N.):

1. Les tableaux n° 1 à 4 donnent un aperçu par régime des recettes et des dépenses de la sécurité sociale pour les années 2016 à 2019.

2. Les tableaux n° 5 à 21 donnent, pour chaque régime, la ventilation par branche de sécurité sociale des recettes et des dépenses pour les années 2016 à 2019.

Il est impossible de séparer ces tableaux par régions: la plupart des recettes et dépenses sont indivisibles (ex. les subventions de l'Etat, le financement alternatif, les frais d'administration, les revenus de placements, les charges d'intérêts, les transferts de ou vers une autre institution).

Dans les statistiques des IPSS disponibles sur les sites web, vous trouverez cependant des répartitions géographiques concernant les bénéficiaires de prestations sociales, ainsi que des répartitions géographiques concernant les cotisations sociales déclarées (par siège principal des employeurs ou par domicile des travailleurs).

Notons aussi que les opérations sur les placements (achats et ventes de titres) ne sont pas reprises dans les tableaux car ce sont des changements d'actifs qui ne doivent pas être financés.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Kan u een onderverdeling per tak bezorgen en een oplijsting van het budget per tak voor de jaren 2016, 2017, 2018 en 2019? Graag een overzicht van de inkomsten en de uitgaven per tak. Graag ook opgesplitst per gewest.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 239 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 01 december 2020 (N.):

1. De tabellen 1 tot en met 4 geven een overzicht per stelsel van de ontvangsten en de uitgaven van de sociale zekerheid voor de jaren 2016 tot en met 2019.

2. De tabellen 5 tot en met 21 geven voor elk stelsel de uitsplitsing, per tak van de sociale zekerheid, van de ontvangsten en de uitgaven voor de jaren 2016 tot en met 2019.

Het is onmogelijk om deze tabellen te scheiden per gewest: de meeste ontvangsten en uitgaven zijn ondeelbaar (bijv. de Staatstoelagen, de alternatieve financiering, de administratiekosten, de opbrengsten van beleggingen, de interestlasten, de overdrachten van of naar een andere instelling).

In de statistieken van de OISZ die op de websites beschikbaar zijn vindt u echter geografische verdelingen betreffende de begunstigden van sociale uitkeringen alsook geografische verdelingen over de aangegeven sociale bijdragen (per hoofdzetel van de werkgevers of per woonplaats van de werknemers).

Ook moet opgemerkt worden dat de verrichtingen betreffende de beleggingen (aankoop en verkoop van effecten) niet in de tabellen opgenomen zijn omdat ze wijzigingen in activa betreft die niet moeten worden gefinancierd.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202106943

Question n° 266 de monsieur le député Steven Matheï du 10 décembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Le régime de compensation des cotisations ONSS et les clubs de football.

Certains employeurs durement touchés ont pu, en conséquence de l'épidémie de coronavirus, bénéficier d'un report de paiement des cotisations ONSS jusqu'au 15 décembre 2020 pour le premier et le deuxième trimestre de 2020.

Par ailleurs, un régime de compensation a été élaboré par la loi du 24 novembre 2020 pour le troisième trimestre de 2020 en faveur des employeurs durement touchés. La prime correspond au montant des cotisations patronales de base nettes et à la cotisation de solidarité patronale pour les étudiants dues pour le troisième trimestre de 2020 et est octroyée aux employeurs qui ont été contraints à la fermeture sur la base des arrêtés ministériels du 28 octobre et du 1er novembre 2020 ou qui ont été gravement touchés par les mesures prises à la suite du coronavirus.

Apparemment, les clubs de football professionnels feraient ou auraient fait usage, eux aussi, de ces mesures dans notre pays.

1. Combien de clubs de football, respectivement dans les divisions 1A et 1B, ont fait usage du report de paiement des cotisations ONSS pour le premier et le deuxième trimestre de 2020?

2. Pour combien d'euros de paiements de cotisations ONSS un report a-t-il été octroyé à des clubs de football, respectivement dans les divisions 1A et 1B, pour le premier et le deuxième trimestre de 2020?

3. Combien de clubs de football, respectivement dans les divisions 1A et 1B, ont fait usage de la compensation des cotisations ONSS du troisième trimestre de 2020?

4. Combien d'euros les clubs de football, respectivement dans les catégories 1A et 1B, ont-ils reçus en faisant usage de la compensation des cotisations ONSS du troisième trimestre de 2020?

DO 2020202106943

Vraag nr. 266 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 10 december 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

RSZ-compensatieregeling voetbalclubs.

Bepaalde zwaar getroffen werkgevers kregen ingevolge de corona-epidemie in het eerste en tweede kwartaal van 2020 een uitstel van RSZ-betalingen tot 15 december 2020.

Daarnaast werd met de wet van 24 november 2020 voor het derde kwartaal van 2020 een compensatieregeling uitgewerkt voor de zwaar getroffen werkgevers. De premie stemt overeen met het bedrag van de netto patronale basisbijdragen en de patronale solidariteitsbijdrage voor studenten verschuldigd voor het derde kwartaal 2020 en wordt toegekend aan werkgevers die verplicht hebben moeten sluiten op basis van de ministeriële besluiten van 28 oktober en 1 november 2020 of die zwaar zijn getroffen door de coronamaatregelen.

Naar verluidt zouden ook de profvoetbalclubs in ons land gebruik gemaakt hebben of gebruik maken van deze maatregelen.

1. Hoeveel voetbalclubs uit respectievelijk afdelingen 1A en 1B hebben gebruik gemaakt van het uitstel van RSZ-betalingen in het eerste en tweede kwartaal van 2020?

2. Voor hoeveel euro aan RSZ-betalingen werd uitstel verleend aan voetbalclubs uit respectievelijk afdelingen 1A en 1B in het eerste en tweede kwartaal van 2020?

3. Hoeveel voetbalclubs uit respectievelijk afdelingen 1A en 1B hebben gebruik gemaakt van de compensatie voor de RSZ-bijdragen van het derde kwartaal van 2020?

4. Hoeveel euro ontvingen de voetbalclubs uit respectievelijk afdelingen 1A en 1B door gebruik te maken van de compensatie voor de RSZ-bijdragen van het derde kwartaal van 2020?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 266 de monsieur le député Steven Matheï du 10 décembre 2020 (N.):

1. Tous les 25 clubs de football de la division 1A et 1B ont pu bénéficier du rapport de paiements à l'ONSS jusqu'au 15 décembre 2020. Des 25 clubs concernés, 21 clubs ont aussi recouru effectivement à la possibilité de report des paiements à l'ONSS pour un ou plusieurs de leurs numéros d'entreprise.

2. Pour les 21 clubs de football qui ont invoqué le report de paiement, il s'agissait d'un montant de 4.933.270,96 euros.

3. Pour le troisième trimestre 2020, une autre mesure que celle prévue pour le premier ou le deuxième trimestre 2020 a été prise par le gouvernement, notamment l'octroi d'une compensation sous forme d'une prime. Cette prime ne devait pas être demandée par les employeurs concernés mais leur était octroyée.

Tous les 25 clubs de football de la division 1A et 1B avaient droit à l'octroi de cette prime à condition qu'ils remplissent les conditions prévues.

4. La somme totale à titre de compensation accordée aux 25 clubs de football s'élève à 4.187.938,16 euros.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 266 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Matheï van 10 december 2020 (N.):

1. Alle 25 voetbalclubs uit 1A en 1B konden genieten van het uitstel van RSZ-betalingen tot 15 december 2020. 21 van deze 25 clubs hebben voor één of meerdere van hun ondernemingsnummers ook daadwerkelijk gebruik gemaakt van het uitstel van RSZ-betalingen.

2. Voor de 21 voetbalclubs die van het uitstel gebruikt gemaakt hebben, ging dit over 4.933.270,96 euro.

3. Voor het derde kwartaal van 2020 werd een andere maatregel door de regering getroffen dan voor het eerste of tweede kwartaal van 2020, namelijk de toekenning van een compensatie in de vorm van een premie. Deze premie diende niet aangevraagd te worden door de betrokken werkgevers, maar werd hen toegekend.

Alle 25 voetbalclubs uit 1A en 1B hadden recht op de toekenning van deze premie mits zij aan de voorziene voorwaarden voldeden.

4. Het totale bedrag aan compensatie die aan de 25 voetbalclubs werd toegekend, bedraagt 4.187.938,16 euro.

DO 2020202107053

Question n° 292 de madame la députée Caroline Taquin du 16 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Stock de sang critique.

Plusieurs informations font état d'un stock actuel de sang très bas, voire même critique. C'est ce qu'indique le baromètre des groupes sanguins sur le site de la Croix-Rouge de Belgique.

La seconde vague de la pandémie que nous traversons actuellement et les mesures sanitaires qui en découlent ne permettent malheureusement pas d'envisager un accroissement rapide des stocks. Il semblerait que les services aient besoin d'environ 3.000 poches supplémentaires dans les prochains jours.

La Croix-Rouge lance par ailleurs régulièrement des appels à la population pour relancer les dons. Sans une mobilisation massive et rapide de la population, le service estime qu'il ne va plus pouvoir faire face à la demande des hôpitaux.

DO 2020202107053

Vraag nr. 292 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 16 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Kritieke bloedvoorraad.

Verschillende bronnen maken gewag van een zeer lage, zelfs kritieke bloedvoorraad op dit ogenblik. Dat blijkt ook uit de bloedgroepbarometer op de website van het Belgische Rode Kruis.

Door de tweede golf van de pandemie die we momenteel doormaken en de daaruit voortvloeiende gezondheidsmaatregelen kan er helaas niet verwacht worden dat de voorraad snel zal kunnen worden aangevuld. De instellingen zouden naar verluidt 3.000 extra zakjes nodig hebben in de komende dagen.

Het Rode Kruis doet overigens regelmatig opnieuw een oproep aan de bevolking om bloed te doneren. Als mensen er niet massaal en snel toe kunnen worden aangezet om bloed te doneren, vreest het Rode Kruis dat het niet meer zal kunnen voldoen aan de vraag van ziekenhuizen.

1. Pouvez-vous indiquer le nombre de dons de sang réalisés dans notre pays pour les cinq dernières années? Pouvez-vous détailler ces données chiffrées par région et par province?

2. Pouvez-vous faire un état de la situation actuelle de pénurie sur notre territoire et par province?

3. Quelles sont les initiatives prises pour soutenir spécifiquement dans les conditions de la pandémie, les services de don de sang?

4. Récemment, avez-vous eu des échanges avec vos homologues des entités fédérées en vue de promouvoir rapidement les conditions particulières mises en oeuvre pour assurer le don de sang dans notre pays?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 292 de madame la députée Caroline Taquin du 16 décembre 2020 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

1. Hoeveel bloeddonaties vonden er de afgelopen vijf jaar in ons land plaats? Kunt u deze cijfers uitsplitsen naar Gewest en provincie?

2. Hoe is het momenteel gesteld met de schaarste in ons land, per provincie?

3. Welke initiatieven werden er specifiek in de context van de pandemie genomen om de bloeddonatiecentra te ondersteunen?

4. Hebt u recent gesprekken gevoerd met uw ambtgenoten uit de deelgebieden om snel werk te maken van specifieke voorwaarden om de bloeddonatie in ons land te verzekeren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 292 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 16 december 2020 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107134

Question n° 303 de madame la députée Sophie Thémont du 18 décembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Télétravail.

Depuis le mois de mars 2020, le télétravail est devenu la norme pour bon nombre de Belges. Ce changement de paradigme dans l'organisation du travail apporte son lot de bénéfices, mais il est important de souligner que cette nouvelle habitude amène également de nouveaux problèmes de santé chez les travailleurs.

Différentes études pointent du doigt l'apparition de nombreux troubles tel que des troubles musculo-squelettiques, ou encore des augmentations de problèmes de dépression, une prise de poids, etc.

1. À l'heure actuelle est-il trop tôt pour parler d'apparition de nouvelles maladies professionnelles? Comment nommer ces maux provoqués par le télétravail?

2. Une étude est-elle prévue pour analyser cette nouvelle problématique?

DO 2020202107134

Vraag nr. 303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 18 december 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Telewerk.

Sinds maart 2020 is telewerk voor heel wat Belgen de norm geworden. Die paradigmawisseling in de werkorganisatie heeft een hele reeks voordelen, maar het is belangrijk om te onderstrepen dat dit nieuwe normaal voor de werknemers ook nieuwe gezondheidsproblemen met zich brengt.

Verscheidene studies wijzen erop dat tal van aandoeningen, zoals spier- en gewrichtsklachten, de kop opsteken of nog dat er een toename is van het aantal depressieve klachten, dat gewichtstoename een probleem vormt, enz.

1. Is het op dit moment te vroeg om te beweren dat er nieuwe beroepsziekten onstaan zijn? Welke term moeten we voor deze door telewerk veroorzaakte aandoeningen hanteren?

2. Zal er een studie uitgevoerd worden om die nieuwe problematiek te onderzoeken?

3. Quelle aide le travailleur peut-il obtenir de la part de son employeur pour lutter contre ou soigner ces nouveaux troubles?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 303 de madame la députée Sophie Thémont du 18 décembre 2020 (Fr.):

1. Les troubles en question, qu'ils soient d'ordre musculo-squelettique ou d'ordre psychosocial sont des troubles déjà essentiellement connus dans une organisation du travail comme nous la connaissions avant le confinement et la crise sanitaire. Par contre, le télétravail peut être un facteur de risque et favoriser l'apparition de ces troubles. Ainsi, par exemple, travailler depuis chez soi dans un environnement non prévu initialement à cet effet et non pourvu d'équipements adaptés ergonomiquement peut être source d'apparition de troubles musculo-squelettiques (TMS) auprès du télétravailleur.

Ces troubles peuvent revêtir un caractère plus physique (TMS, ou liés à la sédentarité et le manque d'activité physique, etc.) ou davantage psychologique (isolement, solitude, perte de motivation, conflit entre vie familiale et professionnelle, etc.). Selon la nature de ces troubles, il faudra également être attentif au temps mis par ces troubles pour éventuellement se déclarer auprès des travailleurs.

2. Plusieurs études ont déjà été réalisées en partie lors du premier confinement. Différentes Universités du pays ont récolté des données sur l'ensemble de la problématique et émis des avis sur base aussi de la littérature existante à ce sujet. Sciensano a également rédigé plusieurs rapports sur des enquêtes qu'il a menées et continue de mener.

Plusieurs professeurs d'Université, soutenus notamment par l'Association Belge des Sciences Psychologiques (BAPS), la Vereniging voor Organisatie-, Consumenten, en Arbeidspsychologie (VOCAP), et le groupe d'experts sur le Corona et la psychologie, ont émis des recommandations fondées sur des données probantes pour optimiser le fonctionnement et le bien-être des employés au sein des organisations.

3. Welke hulp kan de werknemer van zijn werkgever krijgen om deze nieuwe aandoeningen te voorkomen of te laten behandelen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 303 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 18 december 2020 (Fr.):

1. De aandoeningen in kwestie, of het nu gaat om musculoskeletale aandoeningen dan wel om aandoeningen van psychosociale aard, zijn aandoeningen die in essentie reeds gekend zijn in een werkorganisatie zoals wij die vóór de lockdown en de gezondheidscrisis kenden. Telewerk kan evenwel een risicofactor vormen en bevorderlijk zijn voor het opduiken van die aandoeningen. Zo kan de telewerker bijvoorbeeld door thuis te werken in een omgeving die oorspronkelijk niet daartoe voorzien is en die niet uitgerust is met ergonomisch aangepaste voorzieningen, te maken krijgen met musculoskeletale aandoeningen (MSA).

Die aandoeningen kunnen een meer fysiek karakter (MSA, of aandoeningen die samenhangen met een zittend leven en het gebrek aan lichaamsbeweging, enz.) of een meer psychologisch karakter hebben (afzondering, eenzaamheid, verlies van motivatie, conflict tussen privéleven en werk, enz.). Naargelang van de aard van die aandoeningen zal men ook aandacht moeten hebben voor de tijd die die aandoeningen erover doen om bij de werknemers eventueel tot uiting te komen.

2. Er werden in de eerste lockdown al verschillende studies gedeeltelijk uitgevoerd. Verschillende universiteiten van het land verzamelden gegevens over de volledige problematiek en brachten adviezen uit, ook op basis van de bestaande literatuur hieromtrent. Sciensano heeft ook verschillende rapporten uitgewerkt rond enquêtes die het uitvoerde en blijft er uitvoeren.

Verschillende universiteitsprofessoren, die met name de steun krijgen van de Belgian Association for Psychological Sciences (BAPS), de Vereniging voor Organisatie-, Consumenten- en Arbeidspsychologie (VOCAP) en de expertengroep corona en psychologie, brachten aanbevelingen uit op basis van op feiten gebaseerde gegevens om de werking en het welzijn van de werknemers binnen de organisaties te optimaliseren.

3. Le travailleur comme l'employeur peuvent continuer d'avoir recours aux divers services et personnes prévus dans le cadre de l'application de la réglementation sur le Bien-être au travail: Service Interne de Prévention et protection au travail, les conseillers en prévention, l'ergonome, le conseiller en prévention aspects psychosociaux, le conseiller en prévention médecin du travail, la personne de confiance, etc.

Les recommandations émanant des différentes études citées ci-avant peuvent inspirer les employeurs pour mettre en place les moyens techniques ou d'ordre plus organisationnel afin de prévenir l'apparition de ces troubles ou de diminuer leurs effets sur le bien-être des travailleurs.

3. Zowel de werknemer als de werkgever mogen blijven een beroep doen op de diverse diensten en personen die voorzien zijn in het kader van de toepassing van de regelgeving rond welzijn op het werk: de Interne Dienst voor Preventie en Bescherming op het Werk, de preventieadviseurs, de ergonoom, de preventieadviseur psychosociale aspecten, de preventieadviseur-arbeidsarts, de vertrouwenspersoon, enz.

De aanbevelingen uit de verschillende hierboven genoemde studies kunnen de werkgevers ertoe aanzetten om technische middelen of middelen van meer organisatorische aard in te zetten teneinde te voorkomen dat die aandoeningen opduiken of teneinde de effecten ervan op het welzijn van de werknemers te verminderen.

DO 2020202107252

Question n° 319 de madame la députée Frieda Gijbels du 04 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Sciensano. - Enquête auprès des hôpitaux.

Sciensano mène une enquête auprès des différents hôpitaux belges (la méthodologie utilisée est expliquée dans *Van Goethem, N., Vilain, A., Wyndham-Thomas, C. et al. Rapid establishment of a national surveillance of COVID-19 hospitalizations in Belgium. Arch Public Health 78, 121 (2020)*).

Les paramètres visés par l'enquête sont les suivants:

- les profils démographiques et de comorbidité des patients atteints du COVID-19 qui ont dû être hospitalisés;

- les facteurs de risque pour l'admission aux soins intensifs et la mortalité chez les patients hospitalisés;

- la durée du séjour à l'hôpital, aux soins intensifs, en réanimation (placement sous ECMO);

- l'état biologique et l'évolution des patients hospitalisés atteints du COVID-19 (sur la base de certaines valeurs d'analyses laboratoires);

- les médicaments spécifiques utilisés pour le COVID-19.

1. Quelles données démographiques et de comorbidité ont-elles été demandées exactement et quels sont les résultats observés? Depuis quand s'intéresse-t-on à l'ethnicité? Veuillez fournir des données par province et par hôpital.

2. a) Quels facteurs de risque ont-ils été sondés et quelles sont les conclusions de l'enquête? Veuillez fournir des données par province et par hôpital.

DO 2020202107252

Vraag nr. 319 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Frieda Gijbels van 04 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Sciensano. - Clinical survey.

Sciensano voert een *clinical survey* uit bij de verschillende Belgische ziekenhuizen (de methodologie wordt gerapporteerd in *Van Goethem, N., Vilain, A., Wyndham-Thomas, C. et al. Rapid establishment of a national surveillance of COVID-19 hospitalizations in Belgium. Arch Public Health 78, 121 (2020)*).

De volgende parameters worden hierbij beoogd:

- demografische en comorbiditeit profielen van COVID-19-patiënten die moesten worden gehospitaliseerd;

- risicofactoren om op IZ te worden opgenomen en mortaliteit bij gehospitaliseerde patiënten;

- verblijfsduur in ziekenhuis, op IZ, ECMO;

- biologische status en evolutie van gehospitaliseerde patiënten met COVID-19 (gebaseerd op bepaalde laboratoriumwaarden);

- specifieke medicatie gebruikt voor COVID-19.

1. Welke demografische gegevens en comorbiditeit werden exact bevraagd en wat zijn de bevindingen? Sinds wanneer wordt etniciteit bevraagd? Graag cijfers per provincie en per ziekenhuis.

2. a) Welke risicofactoren werden bevraagd en wat is het resultaat? Graag per provincie en per ziekenhuis.

b) Nous connaissons la mortalité moyenne mais quel est le taux de mortalité par province et par hôpital?

3. En ce qui concerne la durée du séjour à l'hôpital, aux soins intensifs, en réanimation (ECMO), veuillez indiquer la durée moyenne du séjour par province et par hôpital.

4. En ce qui concerne l'état biologique et l'évolution des patients hospitalisés atteints du COVID-19, veuillez fournir les résultats observés également par province et par hôpital.

5. En ce qui concerne les médicaments spécifiques utilisés pour le COVID-19, veuillez fournir les résultats observés également par province et par hôpital

6. Quelles informations ont-elles été ou seront-elles données en retour aux hôpitaux et aux autres prestataires de soins au sujet de cette enquête? Obtiendront-ils uniquement les données les concernant ou également les données relatives aux autres hôpitaux?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 12 février 2021, à la question n° 319 de madame la députée Frieda Gijbels du 04 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107269

Question n° 323 de madame la députée Frieda Gijbels du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Rapport du KCE. - Nombre de patients hospitalisés dans le cadre la pandémie de COVID-19.

À l'issue de la première vague de coronavirus, le Centre Fédéral d'Expertise des Soins de Santé (KCE) a été chargé d'examiner le fonctionnement du Comité *Hospital Transport Surge Capacity* (HTSC) ainsi que les mesures prises par cet organisme et la réaction des hôpitaux. L'objectif consistait à tirer les enseignements de ce processus et à formuler des recommandations à l'intention des décideurs politiques et des hôpitaux.

b) We kennen de gemiddelde mortaliteit, maar wat is de mortaliteit per provincie en per ziekenhuis?

3. Betreffende de verblijfsduur in het ziekenhuis, op IZ, ECMO, graag de gemiddelde verblijfsduur per provincie en per ziekenhuis.

4. Betreffende de biologische status en evolutie van gehospitaliseerde patiënten met COVID-19, graag de bevindingen, eveneens per provincie en per ziekenhuis.

5. Betreffende de specifieke medicatie gebruikt voor COVID-19, graag de bevindingen, eveneens per provincie en per ziekenhuis.

6. Welke terugkoppeling werd en wordt er aan de ziekenhuizen en andere zorgverstrekkers gegeven met betrekking tot deze studie? Enkel hun eigen gegevens of ook de gegevens van andere ziekenhuizen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 12 februari 2021, op de vraag nr. 319 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Frieda Gijbels van 04 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107269

Vraag nr. 323 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Frieda Gijbels van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Rapport KCE. - Cijfers patiënten ziekenhuizen COVID-19-pandemie.

Na afloop van de eerste coronagolf kreeg het Federaal Kenniscentrum voor de Gezondheidszorg (KCE) de opdracht om de werking en de maatregelen van de *Hospital and Transport Surge Capacity* commissie (HTSC) en de respons van de ziekenhuizen onder de loep te nemen. Het doel was om hieruit de nodige lessen te trekken en om aanbevelingen te formuleren voor beleidsmakers en ziekenhuizen.

Le KCE a entre-temps achevé cette étude et vient de publier ses conclusions dans un rapport: *https://kce.fgov.be/sites/default/files/atoms/files/KCE_335_-Surge_capacity_during_COVID-19_Belgium_Report_1.pdf*

1. Pouvez-vous me communiquer le nombre de patients atteints de COVID-19 hospitalisés depuis le début de la pandémie jusqu'à aujourd'hui, tant en soins intensifs (répartition en fonction du type de ventilation/absence de ventilation) que dans des unités classiques, ainsi que la proportion qu'ils représentent par rapport au nombre de lits disponibles en soins intensifs et en unités classiques? Je voudrais également connaître la durée moyenne d'hospitalisation des patients atteints de la COVID-19, tant en soins intensifs qu'en unités classiques. Veuillez répartir toutes ces données par hôpital, par province et par mois.

2. Pouvez-vous me communiquer le nombre de patients atteints de COVID-19 sortis de l'hôpital ou décédés depuis le début de la pandémie jusqu'à aujourd'hui, tant en soins intensifs (répartition en fonction du type de ventilation/absence de ventilation) que dans des unités classiques, ainsi que la proportion qu'ils représentent par rapport au nombre de lits disponibles en soins intensifs et en unités classiques? Veuillez répartir toutes ces données par hôpital, par province et par mois.

3. Pouvez-vous me communiquer le nombre de patients atteints de COVID-19 venant de maisons de repos et de soins qui ont été refusés par les hôpitaux ainsi que les raisons de ces refus? Je voudrais des données par hôpital, par province et par mois.

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 323 de madame la députée Frieda Gijbels du 05 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Het KCE heeft ondertussen haar onderzoek afgerond en zopas een rapport met haar bevindingen gepubliceerd: *https://kce.fgov.be/sites/default/files/atoms/files/KCE_335_Surge_capacity_during_COVID-19_Belgium_Report_1.pdf*.

1. Kan u meedelen hoeveel COVID-19-patiënten in elk ziekenhuis werden opgenomen vanaf het begin van de pandemie tot op heden, zowel op de intensive care unit (ICU) (uit te splitsen naargelang het type beademing/geen beademing), als op de gewone afdeling en dit ten opzichte van het aantal beschikbare bedden op de ICU en de gewone afdeling van elk ziekenhuis? Gelieve ook de gemiddelde verblijfsduur van COVID-19-patiënten per ziekenhuis mede te delen, zowel voor de ICU als voor de gewone afdeling. Gelieve dit alles uit te splitsen per ziekenhuis, per provincie en per maand.

2. Gelieve het aantal ontslagen en overleden COVID-19-patiënten in elk ziekenhuis vanaf het begin van de pandemie tot op heden mee te delen, zowel op de ICU (uit te splitsen naargelang het type beademing/geen beademing) als op de gewone afdeling en dit ten opzichte van het aantal beschikbare bedden op de ICU en de gewone afdeling van elk ziekenhuis? Gelieve dit uit te splitsen per ziekenhuis, per provincie en per maand.

3. Kan u het aantal COVID-19-patiënten komende van woonzorgcentra meedelen die geweigerd werden in de ziekenhuizen, alsook de redenen hiervoor? Gelieve dit uit te splitsen per ziekenhuis, per provincie en per maand.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 323 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Frieda Gijbels van 05 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107310

Question n° 328 de madame la députée Ellen Samyn du 07 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

La publication des rapports chiffrés du SPF Sécurité sociale.

On peut lire dans la note de formation que le nouveau gouvernement instaurera une culture de monitoring et d'évaluation au sein du SPF Sécurité sociale dans le cadre de la modernisation de la sécurité sociale, et ce, afin que celle-ci soit orientée vers l'avenir.

Force est de constater toutefois que les rapports chiffrés disponibles sur le site web du SPF contiennent pour la plupart des données n'allant pas au-delà de 2016, si bien que nous ne disposons pas de données adéquates pour les quatre dernières années. Cet état de fait contraste avec l'objectif d'e-government mentionné dans l'accord de gouvernement.

Or il est essentiel que les parlementaires puissent disposer des données les plus récentes pour pouvoir évaluer les initiatives prises par le gouvernement.

1. Comment explique-t-on ces publications très tardives?

2. Quand les rapports chiffrés manquants seront-ils publiés en ligne?

3. Quelles initiatives envisagez-vous de prendre pour que les données chiffrées nous parviennent plus rapidement?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 328 de madame la députée Ellen Samyn du 07 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107310

Vraag nr. 328 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 07 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

Rapportering cijfergegevens sociale zaken.

In het verslag van de formateurs staat dat de nieuwe regering bij de FOD Sociale Zaken "een cultuur van monitoring en evaluatie" in het kader van de modernisatie van de sociale zekerheid zal hanteren en dit om te komen tot een toekomstgerichte sociale zekerheid.

We moeten evenwel vaststellen dat de rapporten met cijfergegevens die ter beschikking staan op de webstek van de FOD veelal maar tot 2016 gegevens bieden en we dus verstoken blijven van adequate gegevens van de laatste vier jaar. Dat staat in schril contract met de doelstelling van een "elektronische overheid" zoals in het regeerprogramma werd opgenomen.

Het is nochtans primordiaal voor de parlementsleden om deze gegevens up-to-date ter beschikking te hebben om de initiatieven van de regering te kunnen beoordelen.

1. Wat zijn de redenen voor deze zeer laattijdige publicaties?

2. Wanneer worden de ontbrekende rapporten met cijfergegevens online ter beschikking gesteld?

3. Welke initiatieven gaat u nemen om de snelheid waarmee de cijfergegevens tot ons zouden moeten komen, te verbeteren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 328 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 07 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107457

Question n° 340 de monsieur le député Steven Creyelman du 18 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique:

Les utilisateurs de l'application Coronalert.

Près de 2,3 millions de compatriotes ont installé l'application Coronalert sur leur smartphone.

1. Combien d'utilisateurs ont-ils installé l'application Coronalert à ce jour? S'agit-il d'un chiffre net d'installations?

2. Quelle est la croissance mensuelle des installations depuis la sortie de l'application?

3. Quelle est la proportion respective d'utilisateurs de smartphones Android et d'iPhones qui l'ont installée?

4. Disposez-vous de données relatives au nombre d'utilisateurs qui suppriment l'application de leur smartphone? Dans l'affirmative, combien d'utilisateurs l'ont-ils fait? Quelle est la proportion respective d'utilisateurs de smartphones Android et d'iPhones qui l'ont fait? Combien d'utilisateurs ont-ils réinstallé l'application par la suite?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique du 11 février 2021, à la question n° 340 de monsieur le député Steven Creyelman du 18 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107457

Vraag nr. 340 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 18 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid:

COVID-19. - Gebruikers corona-app.

Om en bij de 2,3 miljoen landgenoten hebben de applicatie Coronalert op hun smartphone geïnstalleerd.

1. Hoeveel gebruikers hebben de applicatie Coronalert op datum van vandaag geïnstalleerd? Gaat het in deze over een netto aantal installaties?

2. Wat is de maandelijkse aangroei van installaties sinds het uitbrengen van de applicatie?

3. Wat is de verhouding tussen Android- en iPhone-gebruikers?

4. Beschikt u over gegevens met betrekking tot het aantal gebruikers die de applicatie van hun smartphone verwijderden? Indien zo, hoeveel gebruikers verwijderden de applicatie? Wat is de verhouding tussen Android- en iPhone-gebruikers hierbij? Hoeveel gebruikers installeerden de applicatie naderhand opnieuw?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid van 11 februari 2021, op de vraag nr. 340 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 18 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste

DO 2020202107334

Question n° 77 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

Cartes de carburant.

Tous les pouvoirs publics doivent donner le bon exemple et prendre des mesures pour verdifier leur propre parc automobile. L'utilisation de cartes de carburant dans les administrations publiques doit être autant que possible dissuadée et le recours à d'autres moyens de transport que la voiture doit être encouragé.

1. Combien de cartes de carburant ont été utilisées au cours des cinq dernières années au sein des instances publiques fédérales? Voudriez-vous me fournir les chiffres par année?

2. Quelles catégories de personnel des autorités fédérales utilisent une carte de carburant?

3. De combien de véhicules est constitué le parc automobile des autorités fédérales? Combien de véhicules sont alimentés respectivement par des carburants traditionnels, du CNG, de l'hydrogène ou de l'énergie électrique? Combien sont hybrides? Quel est, pour les cinq dernières années, le rapport entre les différents types d'alimentation?

4. L'autorité fédérale recourt-elle au système des voitures de société/voiture en leasing? Dans l'affirmative, de combien de véhicules s'agit-il et dans quelles fonctions sont-ils utilisés?

5. Quelles initiatives comptez-vous prendre pour réduire l'utilisation de cartes de carburant?

6. Quelles initiatives comptez-vous prendre pour verdifier le parc automobile fédéral?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 77 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.):

Je tiens tout d'abord à signaler que nous ne pouvons pas répondre à toutes les questions pour l'ensemble de l'Administration fédérale. Le SPF BOSA a demandé un maximum d'informations à d'autres instances et les liens vers les réponses seront ajoutés.

Vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post

DO 2020202107334

Vraag nr. 77 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Tankkaarten.

Alle overheden moeten het goede voorbeeld geven en maatregelen nemen om hun eigen wagenpark verder te vergroenen. Het gebruik van de tankkaarten bij overheidsadministraties moet zoveel mogelijk ontmoedigd worden en alternatieve vervoerswijzen moeten gepromoot worden.

1. Hoeveel tankkaarten werden de afgelopen vijf jaar in gebruik genomen binnen het federale overheidsoverheidsapparaat? Graag opgesplitst per jaar.

2. Welke groepen van personeelsleden binnen de federale overheid maken gebruik van een tankkaart?

3. Over hoeveel wagens beschikt het wagenpark van de federale overheid? Hoe groot bedraagt het aantal voertuigen aangedreven op brandstof, CNG, hybride, waterstof of elektrisch? Hoe verhouden de verschillende soorten aandrijvingen zich de afgelopen vijf jaar?

4. Maakt de federale overheid gebruik van het systeem van bedrijfswagens/leasingwagens? Zo ja, hoeveel zijn er in gebruik en voor welke functies?

5. Welke initiatieven zal u nemen om het gebruik van tankkaarten te laten afnemen?

6. Welke initiatieven zal u nemen om het federale wagenpark te vergroenen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 77 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.):

Vooreerst wil ik aangeven dat we niet op alle vragen een antwoord kunnen geven voor de gehele federale overheid. De FOD BOSA heeft zoveel mogelijk info opgevraagd bij andere instanties en de linken naar de antwoorden zullen toegevoegd worden.

1. Sur la base des commandes du contrat-cadre de la centrale de marchés fédérale (FORCMS) de BOSA, nous sommes en mesure de donner l'aperçu suivant du nombre de cartes d'essence qui ont été demandées, et qui sont utilisées, au sein de l'Administration fédérale.

(Les chiffres sont ceux du mois de novembre, pris à titre représentatif.)

1. Op basis van de afnames van het raamcontract van de Federale Opdrachtencentrale (FORCMS) van BOSA, kunnen we onderstaand overzicht geven van het aantal tankkaarten dat binnen de federale overheid aangevraagd zijn en in gebruik zijn.

(De cijfers zijn telkens van de maand november en hebben een representatieve functie.)

année/*Jaar*	FORCMS/*FORCMS*	Zones/*Zones*	PolFed/*FedPol*	« fédéral»/*"federaal"*
2016	7.510	2.257	2.397	2.856
2017	6.517	1.759	2.531	2.227
2018	7.944	2.382	2.627	2.935
2019	8.282	2.830	2.709	2.743
2020	7.518	3.036	2.295	2.187

La colonne FORCMS présente le nombre total de cartes en circulation pour tous les clients FORCMS.

Vu que la question concerne l'Administration fédérale, on a isolé dans les colonnes suivantes: les nombres de cartes en utilisation dans les zones de police et zones de secours d'une part et à la police fédérale d'autre part.

La colonne "fédéral" donne les chiffres pour l'Administration fédérale proprement dite, c'est-à-dire les SPF, SPP, OIP, IPSS et tous les autres organismes fédéraux clients du contrat FORCMS.

2. Le SPF BOSA indique ne pas disposer d'un aperçu de la façon dont tous les services publics fédéraux répartissent l'octroi des cartes d'essence à leurs membres du personnel. En ce qui concerne mon administration, ces cartes sont utilisées par les managers (mandataires), les cabinets et pour les voitures de service.

3. D'une part, je peux vous communiquer que le SPF BOSA dispose de trois voitures, roulant toutes à l'essence. Cela a aussi été le cas au cours des 5 dernières années, même si nous avons pu réduire le parc automobile à un minimum, à savoir trois voitures.

Nous ne disposons pas des chiffres pour toute l'Administration fédérale. En la matière, nous vous renvoyons à l'IFDD, qui établit tous les deux ans un rapport sur le parc automobile de l'Administration fédérale.

Vous trouverez ci-dessous les liens vers les rapports de 2020, 2018 et 2016.

- Rapport 2020: *https://www.developpementdurable.be/sites/default/files/document/files/wagenpark-infographie-fr-final.pdf*

De kolom FORCMS geeft het totale aantal tankkaarten die in omloop zijn voor alle FORCMS-klanten.

Aangezien de vraag betrekking heeft op de federale overheid, wordt volgende informatie apart weergegeven in de volgende kolommen: het aantal kaarten die in gebruik zijn bij de politiezones en de hulpverleningszones enerzijds en bij de federale politie anderzijds.

De kolom "federaal" geeft de cijfers voor de federale overheid zelf, dit wil zeggen de FOD's, de POD's, de ION's, de OISZ's en alle andere federale organisaties die afnemer zijn van het FORCMS-contract.

2. De FOD BOSA geeft aan geen zicht te hebben op hoe alle federale overheidsdiensten de verdeling maken om tankkaarten aan hun personeelsleden te geven. Wat mijn administratie betreft worden tankkaarten gebruikt voor de managers (mandatarissen), de kabinetten en voor de dienstwagens.

3. Enerzijds kan ik u melden dat de FOD BOSA over 3 wagens beschikt, allemaal aangedreven op brandstof. Dit was ook zo de afgelopen 5 jaar, al hebben we het wagenpark kunnen herleiden tot een minimum, namelijk 3 wagens.

We beschikken niet over de cijfers van de gehele federale overheid. We verwijzen hiervoor naar FIDO, die tweejaarlijks een rapport opmaakt van het wagenpark van de federale overheid.

Hieronder de links naar de rapporten van 2020, 2018 en 2016.

- Rapport 2020: *https://www.developpementdurable.be/sites/default/files/document/files/wagenpark-infographie-nl-final.pdf*

- Rapport 2018: *https://www.developpementdurable.be/sites/default/files/content/20h_3_7_4_8_rapportfr_27-nov.pdf*

- Rapport 2016: *https://www.developpementdurable.be/sites/default/files/document/files/apercu_parc_automobile_federal_2016.pdf*

4. Nous ne disposons pas de ces données pour l'ensemble de l'Administration fédérale et nous vous renvoyons ici aussi aux rapports de l'IFDD (cf. liens ci-dessus). Le SPF BOSA dispose actuellement de trois véhicules qui ont tous été achetés. L'une des voitures est utilisée par le président du Comité de direction par intérim du SPF BOSA et les deux autres voitures sont utilisés par notre service Expédition.

Les années précédentes, les voitures destinées au président du Comité de direction et aux directeurs généraux ont fait l'objet d'un leasing. Ce sera également le cas à l'avenir si des voitures de service devaient encore venir s'ajouter.

5. Nous avons pour ambition de durabiliser le parc automobile. Avec ma collègue chargée du Climat, nous allons confier aux responsables durabilité fédéraux l'élaboration d'un plan d'action d'ici l'été 2021. Sans préjuger de cet exercice, il va sans dire que l'ambition sera d'utiliser davantage des véhicules fonctionnant au CNG, à l'hybride, à l'hydrogène ou à l'électricité afin de réduire de la sorte l'utilisation des cartes carburant essence ou diesel.

À cette fin, nous collaborerons avec notre service central d'achat pour intégrer dans les contrats FORMCS davantage de voitures qui rouleront avec les carburants précités.

6. Au sein du SPF BOSA, les deux voitures de service seront en tout état de cause remplacées par des modèles hybrides ou électriques.

En outre, un projet vélo sera lancé en coopération avec BELSPO afin d'encourager les collaborateurs à utiliser le vélo, mais aussi afin de leur permettre de se déplacer à Bruxelles-ville.

Par ailleurs, nous avons pour ambition de durabiliser le parc automobile. Avec ma collègue chargée du Climat, nous allons confier aux responsables durabilité fédéraux l'élaboration d'un plan d'action d'ici l'été 2021. Sans préjuger de cet exercice, il va sans dire que l'ambition sera d'utiliser davantage des véhicules fonctionnant au CNG, à l'hybride, à l'hydrogène ou à l'électricité afin de mettre davantage l'accent sur le transfert modal vers d'autres modes de transport plus durables.

- Rapport 2018: *https://www.developpementdurable.be/sites/default/files/content/20h_3_7_4_8_rapportn-l_27nov.pdf*

- Rapport 2016: *https://guidedesachatsdurables.be/sites/default/files/content/download/files/overzicht_federaal_wagenpark_2016.pdf*

4. Wij beschikken niet over deze gegevens voor de gehele federale overheid en verwijzen hier ook naar de rapporten van FIDO (cfr links hier boven). FOD BOSA beschikt momenteel over drie wagens die allemaal aangekocht zijn. Een van de wagens wordt gebruikt door de voorzitter van het directiecomité van de FOD BOSA a.i. en de andere twee wagens worden door onze dienst expeditie gebruikt.

Voorgaande jaren hebben we de wagens voor de voorzitter van het directiecomité en de directeurs-generaal geleased. Dit zal ook zo zijn in de toekomst, indien er nog dienstwagens bij zouden moeten komen.

5. De verduurzaming van het wagenpark is een belangrijke ambitie. Samen met mijn collega bevoegd voor Klimaat zullen wij aan de federale duurzaamheidsverantwoordelijken de opdracht geven om hierrond een plan van aanpak op te zetten tegen de zomer van 2021. Zonder vooruit te lopen op deze oefening spreekt het vanzelf dat daarin zal geambieerd worden om meer gebruik te maken van wagens die op CNG, hybride, waterstof of elektriciteit te rijden om zodoende het gebruik van tankkaarten voor benzine of diesel te doen afnemen.

Hiervoor zal er samengewerkt worden met onze centrale aankoopdienst om meer wagens op te nemen in CMSFOR contracten die op bovenstaande brandstoffen zullen rijden.

6. Binnen FOD BOSA zullen de twee dienstwagens in elk geval door een hybride of een elektrische wagen vervangen worden.

Daarnaast start er een bike project in samenwerking met BELSPO om zo de medewerkers aan te moedigen de fiets te nemen, maar ook om de verplaatsingen binnen Brusselstad mogelijk te maken.

Verder is de verduurzaming van het wagenpark een belangrijke ambitie. Samen met mijn collega bevoegd voor Klimaat zullen wij aan de federale duurzaamheidsverantwoordelijken de opdracht geven om hierrond een plan van aanpak op te zetten tegen de zomer van 2021. Zonder vooruit te lopen op deze oefening, spreekt het vanzelf dat daarin zal geambieerd worden om meer gebruik te maken van wagens die op CNG, hybride, waterstof of elektriciteit rijden en om nog meer in te zetten op de modal shift naar andere, duurzamere vervoerswijzen.

DO 2020202107344

Question n° 78 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

Enchère 5G. - Couverture minimum.

Tous les citoyens et entreprises qui le souhaitent doivent pouvoir utiliser les possibilités de la 5G partout, dans les zones densément peuplées mais également ailleurs, sur l'appareil de leur choix. Après 15 ans de téléphonie mobile et Internet, il subsiste toujours des endroits où l'on ne peut pas téléphoner ou surfer aisément. La concurrence ne joue pas suffisamment dans le domaine de la couverture de réseau. Compte tenu de cette expérience, le risque existe que des zones rurales, entre autres, restent privées pendant encore des années de l'utilisation de la 5G.

Un cadre prévoyant que les opérateurs qui achètent le spectre doivent pourvoir 70 % de la population en 5G au bout d'un an serait actuellement en préparation. Ce taux devrait passer à 99,5 % après deux ans et à 99,8 % après six ans.

1. Pourra-t-on, dans les régions faiblement peuplées ou isolées, surfer sur des appareils mobiles à des vitesses 5G de 100 Mbps ou plus? Que considère-t-on comme une vitesse 5G? Quelle vitesse minimum (Mbps) devra-t-on offrir à 99,8 % de la population?

2. Quel retard/latence maximum (milliseconde) devra-t-on offrir à 99,8 % de la population?

3. Quelles autres exigences seront prévues sur le plan de la qualité garantie de la liaison?

4. Comment la 5G sera-t-elle définie dans le projet d'arrêté royal? Les opérateurs pourront-ils utiliser d'autres fréquences et technologies 3G/4G pour atteindre la vitesse minimum de chargement?

5. Ces normes vaudront-elles 24/7 ou des exceptions seront-elles prévues?

DO 2020202107344

Vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Veiling 5G. - Minimale dekking.

Iedere burger, onderneming en toestel die dit wenst moet kunnen gebruikmaken van de mogelijkheden van 5G ongeacht waar men woont of werkt, niet alleen in dichtbevolkte zones, maar overal. Na 15 jaar mobiele telefonie en internet zijn er nog steeds plaatsen waar men niet vlot kan bellen of surfen. De concurrentie werkt niet voldoende op het vlak van netwerkdekking. Gelet op deze ervaringen, bestaat het risico dat onder andere landelijke gebieden heel wat jaren verstoken zullen blijven van 5G.

Er zou gewerkt worden aan een kader waarbij de operatoren die spectrum kopen na een jaar 70 % van de bevolking moeten voorzien van 5G. Na twee jaar zou dat 99,5 % moeten zijn, na zes jaar 99,8 %.

1. Zal men in dunbevolkte of afgelegen streken kunnen mobiel surfen aan echte 5G-snelheden van 100 Mbps of meer? Wat wordt beschouwd als 5G-snelheid? Welke minimumsnelheid (Mbps) zal men aan 99,8 % van de bevolking moeten bieden?

2. Welke maximale vertraging/*latency* (milliseconde) zal men aan 99,8 % van de bevolking moeten bieden?

3. Welke andere vereisten op vlak van gegarandeerde kwaliteit van de verbinding zullen voorzien worden?

4. Hoe zal 5G gedefinieerd worden in het ontwerp van koninklijk besluit? Mogen operatoren andere frequenties en 3G/4G-technologie gebruiken om de minimumdownloadsnelheid te bereiken?

5. Zullen deze normen 24/7 gelden of zijn er uitzonderingen voorzien?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 78 de madame la députée Leen Dierick du 11 janvier 2021 (N.):

1. Dans les projets actuels de nouveaux arrêtés royaux, les exigences de couverture ou de débit minimum ne sont imposées que dans les bandes en-dessous de 1 GHz. Les nouvelles exigences de 6 Mbit/s liées à l'arrêté royal 700 MHz s'appliquent à tous les clients, à tout moment (24 heures sur 24, 7 jours sur 7), en tout lieu. Donc aussi aux heures de pointe dans les zones très fréquentées ou dans les régions peu peuplées ou éloignées.

Cette exigence de couverture ne s'applique donc qu'à la bande 700 MHz, et non à la bande 3,6 GHz. La bande 3,6 GHz est une bande de capacité et sera utilisée là où une capacité supplémentaire est nécessaire (villes, sites industriels). En effet, il serait trop coûteux de couvrir l'ensemble du territoire national sur cette bande de haute fréquence.

Nous pouvons néanmoins supposer que les valeurs moyennes de la vitesse de téléchargement augmenteront considérablement avec la 5G et les bandes supplémentaires (plus de 100 Mbit/s). Elles seront donc évidemment beaucoup plus élevées que la spécification minimale de 6 Mbit/s actuellement prévue dans le projet d'arrêté royal 700 MHz. Toutefois, 6 Mbit/s suffisent déjà à visionner une vidéo. Si nous voulons exprimer ce chiffre en valeurs moyennes, il faut au moins utiliser un facteur 10.

99,8 % de la population pourra donc disposer d'une connexion mobile rapide, ce qui signifie que nous sommes en tête du peloton en Europe. D'autres pays européens fixent des objectifs de vitesse futurs qui sont même inférieurs aux vitesses mobiles actuelles mesurées en Belgique.

2. Aucune limite n'est imposée en matière de retard/latence. La 5G devrait permettre d'atteindre des latences de l'ordre d'un milliseconde.

3. Hormis les conditions de couverture géographique et de débit minimum, aucune autre norme de qualité n'est imposée. La concurrence peut pleinement jouer son rôle ici. L'IBPT publie chaque année les résultats de campagnes de tests sur routes qui y contribuent.

4. Les projets d'arrêtés royaux ne contiennent que des conditions liées à l'octroi de droits d'utilisation et à l'utilisation des fréquences concernées. Les arrêtés royaux sont totalement neutres sur le plan de la technologie et ne contiennent pas de définition de la 5G.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 78 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Leen Dierick van 11 januari 2021 (N.):

1. In de huidige ontwerpen voor nieuwe koninklijke besluiten worden er enkel dekkingseisen of minimale debieten opgelegd in de banden onder 1 GHz. De nieuwe eisen van 6 Mbit/s verbonden aan het 700 MHz-koninklijk besluit gelden voor alle klanten, op elk tijdstip (24 uur op 24 en 7 dagen op 7), op elke plaats. Dus ook op de spitsuren in zeer drukke zones of in dunbevolkte of afgelegen streken.

Deze dekkingsvereiste is dus enkel van toepassing op de 700 MHz-band; niet op de 3,6 GHz-band. De 3,6 GHz-band is een capaciteitsband en zal daar worden ingezet waar er extra capaciteit nodig is (steden, industriële sites). Het zou immers te duur zijn om het volledige nationale grondgebied te dekken op deze hoge frequentieband.

We kunnen er wel vanuit gaan dat de gemiddelde waarden voor de downloadsnelheid met 5G en de bijkomende banden sterk gaan stijgen (meer dan 100 Mbit/s). Deze zullen dus uiteraard veel hoger liggen dan de minimale specificatie van 6 Mbit/s zoals momenteel voorzien in het ontwerp koninklijk besluit 700 MHz. Echter is 6 Mbit/s al voldoende om een video te bekijken. Als we dit in gemiddelde waarden willen uitdrukken dient dit minstens factor 10 gedaan te worden.

99,8 % van de bevolking zal dus over een snelle mobiele verbinding kunnen beschikken en dit betekent dat we koplopers zijn in Europa. Andere Europese landen stellen toekomstige snelheidsdoelstellingen die zelfs lager liggen dan de huidige mobiele snelheden die gemeten worden in België.

2. Er wordt geen grenswaarde opgelegd voor de vertraging/latency. De verwachting voor 5G is dat er latencies in de grootteorde van 1 milliseconde gehaald kunnen worden.

3. Naast de geografische dekkingsvoorwaarden en de minimale debieten worden geen andere kwaliteitsnormen opgelegd. De competitie kan hier ten volle spelen. Het BIPT publiceert jaarlijks Drive Test resultaten die hierbij helpen.

4. De ontwerpen van koninklijke besluiten bevatten enkel voorwaarden die verbonden zijn aan de toekenning van de gebruiksrechten en het gebruik van de betreffende frequenties. De koninklijke besluiten zijn volledig technologieneutraal en bevatten geen definitie van 5G.

Les obligations de couverture liées à la bande 700 MHz peuvent également être remplies via toutes les bandes de fréquences pour lesquelles l'opérateur dispose de droits d'utilisation.

5. Les nouvelles exigences de 6 Mbit/s liées au projet d'arrêté royal 700 MHz s'appliquent à tous les clients, à tout moment (24 heures sur 24, 7 jours sur 7), en tout lieu.

De dekkingsverplichtingen verbonden aan de 700 MHz-band kunnen ook vervuld worden via alle frequentiebanden waarvoor de operator over gebruiksrechten beschikt.

5. De nieuwe eisen van 6 Mbit/s verbonden aan het ontwerp 700 MHz koninklijk besluit gelden voor alle klanten, op elk tijdstip (24 uur op 24 en 7 dagen op 7), op elke plek.

DO 2020202107348

Question n° 79 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 11 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

Numéros d'urgence en cas de panne

Dans la nuit du 7 au 8 janvier 2021, les numéros d'urgence ont été difficilement joignables, voire indisponibles pendant plusieurs heures dans certaines provinces en raison d'une panne générale. Un problème lié à une intervention technique chez Proximus serait à l'origine de la panne. Pendant la panne, des numéros alternatifs ont été mis en place, selon la province et le fournisseur.

1. Combien d'équivalents temps plein Proximus a-t-il dû employer pour remédier à la panne?

2. Disposons-nous d'informations sur l'origine du problème?

3. Quelles sont les conclusions de l'évaluation de l'incident menée par l'Institut belge des services postaux et des télécommunications (IBPT)?

4. Comment les numéros alternatifs ont-ils été communiqués?

5. Les services d'urgence étaient-ils joignables par SMS ou sur l'application 112.be? Est-il envisagé d'étendre l'utilisation de l'application du 112 afin de renforcer la disponibilité des services d'urgence?

6. Des amendes ou des sanctions sont-elles associées à de telles pannes? Si oui, quelles sont ces sanctions? Dans quel délai seront-elles imposées? Quelles sanctions ont été imposées au cours de la période 2016-2020 concernant l'indisponibilité des services d'urgence ou d'autres violations de l'article 115 de la loi sur les télécommunications? Si ce n'est pas le cas, estimez-vous nécessaire d'associer des amendes/sanctions à ces pannes qui ont tout de même un impact majeur?

7. Combien de pannes et de problèmes pour joindre les services d'urgence ont eu lieu entre 2016 et 2020?

DO 2020202107348

Vraag nr. 79 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Storing noodnummers.

Tijdens de nacht van 7 op 8 januari 2021 was er een nationale storing waardoor in sommige provincies de noodnummers die nacht enkele uren niet of moeilijk bereikbaar waren. Een probleem gelinkt aan een technische interventie bij Proximus zou aan de basis liggen van de storing. Tijdens de panne werden wel alternatieve nummers voorzien die je kon bellen, afhankelijk van de provincie en provider.

1. Hoeveel medewerkers in voltijdequivalenten zette Proximus in om de storing te verhelpen?

2. Is er al enige uitsluitsel over de oorzaak van de storing?

3. Wat zijn de conclusies van de evaluatie door het Belgisch Instituut voor Postdiensten en Telecommunicatie (BIPT) van dit incident?

4. Hoe werd gecommuniceerd rond de alternatieve nummers?

5. Waren de nooddiensten wél bereikbaar via sms of app 112.be? Bekijkt men de ruimere toepassing van de app 112 om de bereikbaarheid van de nooddiensten robuuster te maken?

6. Zijn er boetes of sancties verbonden aan dergelijke storing? Zo ja, over welke sancties gaat het? Op welke termijn worden die opgelegd? Welke sancties werden er uitgesproken in de periode 2016-2020 met betrekking tot onbereikbaarheid van de nooddiensten of andere inbreuken op artikel 115 van de telecomwet. Zo neen, acht u het nodig om toch boetes/sancties te koppelen aan zo'n storingen met toch een grote impact?

7. Hoeveel storingen en defecten om de nooddiensten te kunnen bereiken vonden er plaats van 2016 tot 2020?

8. Dans combien de cas les utilisateurs prioritaires visés à l'article 115 de la loi sur les télécommunications ont-ils subi des pannes?

9. Dans combien de cas les hôpitaux, les médecins, les pharmaciens et les vétérinaires ont-ils été confrontés à des pannes alors qu'ils étaient de garde?

10. Dans combien de cas des personnes handicapées et des personnes nécessitant des soins spéciaux, telles que visées à l'article 15 de la loi sur les télécommunications, ont-elles été confrontées à des pannes?

11. Quel était le délai de rétablissement des pannes auprès des services d'urgence? Pourriez-vous donner un aperçu de la période 2016-2020?

12. Pour les autres personnes visées à l'article 115, le délai de rétablissement a-t-il été systématiquement inférieur aux 24 heures requises?

13. Comment l'IBPT contrôle-t-il l'article 115 de la loi sur les télécommunications?

14. Que conseille l'IBPT afin de mieux encadrer cet article?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 79 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 11 janvier 2021 (N.):

1. Proximus a déployé environ 25 personnes. Ceci inclut les personnes qui assurent la permanence pour la surveillance du réseau, les différents experts de Proximus (gestion de crise, communication, etc.) et les divers experts désignés par le fournisseur.

2. Dans la nuit du 7 au 8 janvier, une intervention était prévue sur une partie du réseau vocal. Cette intervention, qui était nécessaire pour permettre de procéder ultérieurement à un certain nombre d'adaptations logicielles, a été entièrement testée au préalable dans un environnement de laboratoire. Au cours de l'intervention elle-même, une erreur inattendue s'est produite, se propageant ainsi à l'infrastructure qui assure la redondance.

L'incident a donc été causé par une défaillance logicielle. L'IBPT mène actuellement une enquête détaillée sur l'incident en toute transparence et en collaboration avec Proximus. Le processus de gestion des incidents et de communication pendant les incidents sera également examiné en vue d'éventuelles améliorations.

L'IBPT publiera prochainement une analyse similaire à celle publiée par l'IBPT concernant l'incident du 5 avril 2019.

8. In hoeveel gevallen waren er storingen bij prioritaire gebruikers bedoeld in artikel 115 van de telecomwet?

9. In hoeveel gevallen waren er storingen met betrekking tot ziekenhuizen, artsen, apothekers en dierenartsen die een wachtdienst onderhouden?

10. In hoeveel gevallen waren er storingen met betrekking tot invaliden, zieken die speciale verzorging nodig hebben alsook gehandicapten bedoeld in artikel 115 van de telecomwet?

11. Wat bedroeg de storingshersteltijd van de storingen bij de nooddiensten? Graag een overzicht van 2016 tot 2020.

12. Bedroeg de storingshersteltijd voor de andere personen bedoeld in artikel 115 steeds minder dan de vereiste 24 uur?

13 .Op welke wijze ziet het BIPT toe op artikel 115 van de telecomwet?

14. Wat is het advies van het BIPT om dit kader nog te verbeteren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 79 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 11 januari 2021 (N.):

1. Proximus zette ongeveer 25 mensen in. Het gaat hierbij om de personen die de permanentie voorzien om het netwerk te monitoren, de verschillende experten van Proximus (crisisbeheer, communicatie, enz.) en de verschillende experten die door de leverancier zijn aangesteld.

2. Tijdens de nacht van 7 op 8 januari was er een interventie gepland op een deel van het spraaknetwerk. Deze interventie was nodig om later een aantal software aanpassingen mogelijk te maken en werd vooraf volledig getest in een lab omgeving. Tijdens de interventie zelf deed zich een onverwachte fout voor die zich verder verspreidde op de infrastructuur die zorgt voor redundantie.

De oorzaak van het incident was dus een software-fout. Het BIPT onderzoekt momenteel het incident ten gronde. Dit onderzoek gebeurt in alle transparantie en in samenwerking met Proximus. Ook in het proces voor het beheer van incidenten en de communicatie tijdens incidenten zal onderzocht worden welke mogelijke verbeteringen mogelijk zijn.

Het BIPT zal op korte termijn een analyse publiceren gelijkaardig aan de analyse die het BIPT publiceerde over het incident van 5 april 2019.

3. Concernant les conclusions, je vous renvoie à l'analyse que l'IBPT publiera prochainement. En ce qui concerne l'accès aux services d'urgence, je peux déjà vous indiquer qu'après l'incident du 5 avril 2019 un projet a été lancé afin de prévoir une redondance via un opérateur indépendant. Si l'un des deux opérateurs indépendants devait rencontrer des problèmes, les appels d'urgence pourraient encore passer par l'autre opérateur. Ce projet approche de la phase de mise en oeuvre.

4. Cette question s'adresse au Centre de crise, qui relève de la compétence de la ministre de l'Intérieur.

5. La communication par SMS était possible. De plus amples informations sur le fonctionnement de l'application 112 doivent être demandées à la ministre de l'Intérieur.

6. Lorsqu'il est établi qu'un incident constitue une violation de la loi relative aux communications électroniques, l'opérateur peut faire l'objet de poursuites et de sanctions administratives. Par le passé, aucune procédure de la sorte n'a été lancée. Jusqu'à présent, nous ne comptons qu'un seul incident de nature comparable. L'IBPT analyse s'il était question d'une infraction à la loi relative aux communications électroniques dans le cas de l'incident du 8 janvier. L'IBPT examine les sanctions possibles s'il devait en effet être question d'une infraction.

7. Il n'y a eu chez les opérateurs de télécommunications qu'un seul incident empêchant l'accès général aux services d'urgence. Il s'agit de la panne chez Proximus du 5 avril 2019.

8. Il n'y a eu chez les opérateurs de télécommunications qu'un seul incident empêchant l'accès général aux utilisateurs prioritaires. Il s'agit de la panne chez Proximus du 5 avril 2019. Des incidents locaux à plus petite échelle ayant un impact sur une partie de ces utilisateurs étaient possibles.

9. Il n'y a eu chez les opérateurs de télécommunications qu'un seul incident empêchant l'accès général aux hôpitaux, médecins, pharmaciens et vétérinaires assurant un service de garde. Il s'agit de la panne chez Proximus du 5 avril 2019. Des incidents régionaux à plus petite échelle ayant un impact sur une partie de ces utilisateurs étaient possibles.

10. Il n'y a eu chez les opérateurs de télécommunications qu'un seul incident empêchant l'accès général aux invalides, malades qui nécessitent des soins spéciaux, visés à l'article 115 de la loi relative aux télécommunications. Il s'agit de la panne chez Proximus du 5 avril 2019. Des incidents régionaux à plus petite échelle ayant un impact sur une partie de ces utilisateurs étaient possibles.

3. Voor de conclusies verwijs ik naar de analyse die het BIPT binnenkort zal publiceren. Wat betreft de toegang tot de nooddiensten kan ik u al meegeven dat na het incident op 5 april 2019 een project werd opgestart om redundantie te voorzien via een onafhankelijke operator. Indien een van beide onafhankelijk operatoren problemen zou ondervinden, kunnen noodoproepen dan nog doorgaan via de andere operator. Dit project nadert de implementatiefase.

4. Dit is een vraag voor het Crisiscentrum, dat onder de bevoegdheid van de minister van Binnenlandse Zaken valt.

5. SMS-communicatie was mogelijk. Verdere inlichtingen over het functioneren van de 112 app dient u via de minister van Binnenlandse Zaken op te vragen.

6. Indien bepaald wordt dat een incident een inbreuk is tegen de wet betreffende elektronische communicatie, kan de operator administratief vervolgd en gesanctioneerd worden. In het verleden zijn er geen dergelijke procedures opgestart. Tot nu toe is er ook slechts 1 voorval geweest van vergelijkbare aard. Het BIPT onderzoekt of er bij het incident van 8 januari sprake was van een inbreuk tegen wet betreffende elektronische communicatie. Mogelijke sanctionering wordt nagekeken door het BIPT ingeval er inderdaad sprake zou zijn van een inbreuk.

7. Er was bij de telecomoperatoren slechts één incident dat algemene toegang tot de nooddiensten verhinderde. Het betreft de panne bij Proximus op 5 april 2019.

8. Er was bij de telecomoperatoren slechts één incident dat algemene toegang tot de prioritaire gebruikers verhinderde. Het betreft de panne bij Proximus op 5 april 2019. Het is mogelijk dat er kleinschaligere lokale incidenten waren met impact op een deel van deze gebruikers.

9. Er was bij de telecomoperatoren slechts één incident dat algemene toegang verhinderde tot ziekenhuizen, artsen, apothekers en dierenartsen die een wachtdienst onderhouden. Het betreft de panne bij Proximus op 5 april 2019. Het is mogelijk dat er kleinschaligere regionale incidenten waren met impact op een deel van deze gebruikers.

10. Er was bij de telecomoperatoren slechts 1 incident dat algemene toegang verhinderde tot invaliden, zieken die speciale verzorging nodig hebben alsook gehandicapten bedoeld in artikel 115 van de telecomwet. Het betreft de panne bij Proximus op 5 april 2019. Het is mogelijk dat er kleinschaligere regionale incidenten waren met impact op een deel van deze gebruikers.

11. Le 5 avril 2019, la réparation a duré environ 3 heures.

12. Oui

13. L'IBPT vérifie le respect de l'article 115 pour les incidents qui relèvent de l'obligation de notification prévue à l'article 114/1, § 2.

14. Les incidents à grande échelle touchent généralement différents types d'utilisateurs. L'IBPT s'efforce donc, en collaboration avec les opérateurs, de limiter autant que possible la durée générale de réparation des incidents. Lorsqu'il est techniquement possible de donner la priorité à un groupe d'utilisateurs par rapport à un autre, il convient de suivre l'ordre de l'article 115.

11. Op 5 april 2019 bedroeg de hersteltijd ongeveer 3 uur.

12. Ja

13. Het BIPT controleert of artikel 115 gerespecteerd wordt voor incidenten die vallen onder de meldingsplicht van artikel 114/1, § 2.

14. Grootschalige incidenten treffen meestal verschillende types gebruikers. Het BIPT streeft daarom samen met de operatoren naar om de algemene hersteltijd van incidenten zoveel mogelijk te beperken. Wanneer er technisch de mogelijkheid is om prioriteit te geven aan één gebruikersgroep boven een andere, dient de volgorde van artikel 115 gevolgd te worden.

DO 2020202107601

Question n° 84 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

L'examen linguistique de Selor.

Je voudrais vous poser plusieurs questions à propos de l'examen linguistique de Selor, pour chacune des années de 2017 à nos jours.

1. Combien de participants à l'examen a-t-on dénombrés, par groupe linguistique, depuis 2017?

2. Combien de fois les candidats ont-ils participé à l'examen linguistique avant de le réussir?

3. Combien de participants habitant la Région flamande a-t-on dénombrés par examen linguistique? Quels étaient leurs résultats?

4. Combien de participants habitant la Région de Bruxelles-Capitale a-t-on dénombrés par examen linguistique? Quels étaient leurs résultats?

5. Combien de participants habitant la Région wallonne a-t-on dénombrés par examen linguistique? Quels étaient leurs résultats?

6. Combien de candidats ne se sont-ils pas présentés à l'examen?

DO 2020202107601

Vraag nr. 84 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Taalexamen Selor.

Graag had ik een aantal vragen gesteld in verband met het taalexamen van Selor, voor elk jaar van 2017 tot heden.

1. Hoeveel kandidaten namen er deel per taalgroep sinds 2017?

2. Hoeveel keer nemen kandidaten deel aan het taalexamen tot ze geslaagd waren in het taalexamen?

3. Hoeveel inwoners van het Vlaams Gewest namen er deel per taalexamen? Wat was hun resultaat?

4. Hoeveel inwoners van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest namen deel per taalexamen? Wat was hun resultaat?

5. Hoeveel inwoners van het Waals Gewest namen deel per taalexamen? Wat was hun resultaat?

6. Hoeveel kandidaten kwamen niet opdagen op het examen?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 84 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 84 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107602

Question n° 85 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

Le suivi de l'évolution du taux de présence du personnel des SPF.

Vous avez demandé à plusieurs services publics fédéraux de suivre l'évolution du taux de présence des travailleurs. Dès lors que le milieu du travail demeure le lieu le plus propice à la contamination et que la mobilité est repartie nettement à la hausse en Belgique, votre souhait de continuer à miser pleinement sur le télétravail dans les services publics fédéraux nous paraît évident.

1. Quels sont les résultats de ces contrôles réalisés dans les SPF?

2. Comment se présentent ces chiffres par rapport au taux de présence habituel?

3. Combien d'infractions ont-elles été constatées? Comment se répartissent ces chiffres par service public et par infraction?

4. Quels ont été les critères retenus pour la constatation de ces infractions?

5. Quelles sont les suites réservées à ces infractions?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 85 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.):

1. Le tableau ci-dessous donne un aperçu du pourcentage de télétravailleurs au sein de l'Administration fédérale, mesuré à quatre moments: mars 2020, juillet 2020, août 2020 et janvier 2021. Pour ces quatre périodes, le nombre de télétravailleurs dépasse systématiquement les 80 %.

DO 2020202107602

Vraag nr. 85 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Monitoring aanwezigheden personeel FOD's.

U hebt verschillende overheidsdiensten gevraagd om hun aanwezigheidscijfers te monitoren. Gezien de werkvloer de gevaarlijkste plek blijft om besmet te geraken en de mobiliteit in ons land weer betrekkelijk is toegenomen lijkt het ons evident dat u maximaal blijft inzetten op telewerk bij de overheidsdiensten.

1. Wat zijn de resultaten van deze monitoring bij de FOD's?

2. Hoe verhouden deze zich tegenover normale aanwezigheidscijfers?

3. Hoeveel overtredingen werden er vastgesteld? Kunt u deze opsplitsen per overheidsdienst en per inbreuk?

4. Volgens welke criteria werden deze overtredingen vastgesteld?

5. Op welke manier wordt aan deze overtredingen gevolg gegeven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 85 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.):

1. De tabel hieronder geeft een overzicht van het percentage telewerkers in de federale overheid, gemeten op vier momenten: maart 2020; juli 2020, augustus 2020 en januari 2021. In alle vier de periodes ligt het aantal telewerkers boven de 80 %.

Tableau 1. Pourcentage de télétravailleurs avant la crise du corona (chiffres FED-20 2018 et 2019) et pendant la crise du corona:

Tabel 1. Percentage telewerkers voor de coronacrisis (cijfers FED-20 2018 en 2019) en tijdens de coronacrisis:

	Pourcentage de télétravailleurs/ *Percentage telewerkers*
2018 (FED-20)	55,86%
2019 (FED-20)	62,31%
mar/20	88,28%
juil/20	83,35%
aoû/20	80,40%
jan/21	85,25%

Le tableau 2 en annexe donne un aperçu du pourcentage de télétravailleurs par organisation, tel que mesuré durant la semaine de référence du 11 au 15 janvier 2021. Ici, le nombre de télétravailleurs s'élève à un peu plus de 85 %, dont 59 % à temps plein. Un faible nombre de membres du personnel (15 %) est présent sur le lieu du travail. Il s'agit principalement de collaborateurs exerçant des fonctions et activités essentielles qui ne peuvent pas être effectuées à domicile.

2. Dans des circonstances normales (cf. chiffres FED-20 de 2018 et 2019), une moyenne approximative de 60 % des collaborateurs recourent au télétravail structurel ou occasionnel (voir aussi tableau 1). Le nombre de télétravailleurs au sein de l'Administration fédérale avait déjà augmenté d'année en année avant la crise du corona.

Une enquête réalisée en mai 2020 auprès de 13.466 fonctionnaires fédéraux a révélé que le nombre de jours de télétravail par semaine dans des circonstances normales s'élève à 1 et que, pendant la crise du corona, il est passé à quatre en moyenne.

3 à 5. Sur la base des chiffres, nous pouvons conclure que l'obligation de télétravailler est très bien respectée et nous n'avons aucune indication d'organisations qui transgresseraient les règles. Il relève dès lors de la responsabilité de chaque fonctionnaire dirigeant de veiller au respect des directives.

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Tabel 2 in bijlage geeft een overzicht van het percentage telewerkers per organisatie, zoals gemeten in de referentieweek 11-15 januari 2021. Hier ligt het aantal telewerkers iets hoger dan 85 %, waarvan 59 % voltijds. Een kleine 15 % is aanwezig op de werkvloer, voornamelijk essentiële functies die hun activiteiten niet van thuis kunnen uitvoeren.

2. In normale omstandigheden (gebaseerd op de FED-20 cijfers van 2018 en 2019) doet gemiddeld circa 60 % van de medewerkers structureel of occasioneel telewerk (zie ook tabel 1). Het aantal telewerkers binnen de federale overheid nam reeds voor de coronacrisis jaar na jaar toe.

In een enquête, afgenomen in mei 2020 bij 13.466 federale ambtenaren blijkt dat het aantal dagen telewerk in normale omstandigheden rond de 1 schommelt en tijdens de coronacrisis verhoogt tot gemiddeld vier per week.

3 tot 5. Op basis van de cijfers kunnen we besluiten dat de verplichting tot telewerk zeer goed nageleefd wordt en hebben we geen indicaties van organisaties die de regels zouden overtreden. Het bewaken van de naleving van de richtlijnen is dan ook de verantwoordelijkheid van elke leidinggevende ambtenaar.

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107634

Question n° 89 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.) à la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste:

Commissaires et délégués du gouvernement.

1. Dans quelles institutions publiques de sécurité sociale (IPSS), entreprises et instances diverses votre ou vos départements ont-ils nommé des commissaires et des délégués du gouvernement?

2. Quel est le fondement légal ou réglementaire de leurs compétences?

3. Quelle est le fondement légal ou réglementaire de leur rémunération et à combien s'élève-t-elle?

a) Combien de décisions votre commissaire ou délégué a-t-il suspendues depuis le début de la législature?

b) Dans quels cas la décision a-t-elle été suspendue, et pour quels motifs?

c) Avez-vous avalisé cette (ces) suspension(s)?

Réponse de la Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste du 11 février 2021, à la question n° 89 de madame la députée Sigrid Goethals du 26 janvier 2021 (N.):

1. La ministre qui a les entreprises publiques dans ses attributions a, dans le cadre de ses compétences de contrôle de l'entreprise publique Infrabel, désigné un commissaire du gouvernement et un suppléant du commissaire du gouvernement auprès d'Infrabel.

2. La base légale de cette désignation est contenue dans la loi du 21 mars 1991 portant réforme de certaines entreprises publiques économiques, aux articles 162*nonies*, § 1*er*, inséré par la loi du 22 mars 2002 et modifié par l'arrêté royal du 11 décembre 2013; et 213, § 1*er*, inséré par l'arrêté royal du 14 juin 2004.

3. La base réglementaire de leur rémunération est définie par l'arrêté royal du 4 juillet 2008 fixant la rémunération des commissaires du gouvernement auprès de la SNCB et d'Infrabel.

La rémunération annuelle se compose d'une partie forfaitaire et d'une partie variable.

L'allocation forfaitaire s'élève à 2.250 euros. Cette allocation est payée mensuellement à terme échu, à raison d'un douzième du montant annuel.

DO 2020202107634

Vraag nr. 89 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post:

Regeringscommissarissen en regeringsafgevaardigden.

1. In welke openbare instellingen van sociale zekerheid, bedrijven en diverse organen heeft uw departement(en) regeringscommissarissen en regeringsafgevaardigden aangesteld?

2. Wat is de wettelijke of de reglementaire grondslag van hun bevoegdheden?

3. Wat is de wettelijke of de reglementaire grondslag van hun bezoldiging en hoeveel bedraagt die?

4. a) Hoeveel beslissingen heeft uw commissaris of afgevaardigde sinds het begin van de regeerperiode geschorst?

b) In welke gevallen en op grond waarvan?

c) Heeft u die schorsing(en) bekrachtigd?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post van 11 februari 2021, op de vraag nr. 89 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sigrid Goethals van 26 januari 2021 (N.):

1. De minister bevoegd voor Overheidsbedrijven heeft in haar bevoegdheid voor het toezicht op het overheidsbedrijf Infrabel een regeringscommissaris en een plaatsvervangster van de regeringscommissaris benoemd bij Infrabel.

2. De wettelijke basis voor deze benoeming is terug te vinden in de wet van 21 maart 1991 betreffende de hervorming van sommige economische overheidsbedrijven, de artikelen 162*nonies*, § 1, ingevoegd bij wet van 22 maart 2002 en gewijzigd bij koninklijk besluit van 11 december 2013, en 213, § 1, ingevoegd bij koninklijk besluit van 14 juni 2004.

3. De reglementaire basis van hun bezoldiging is vastgesteld bij het koninklijk besluit van 4 juli 2008 tot vaststelling van de bezoldiging van de regeringscommissaris bij de NMBS en Infrabel.

De jaarlijkse bezoldiging bestaat uit een forfaitair en een variabel gedeelte.

De forfaitaire toelage bedraagt 2.250 euro. Deze toelage wordt maandelijks na vervallen termijn betaald op basis van een twaalfde van het jaarlijks bedrag.

L'allocation variable maximale s'élève à 4.500 euros par an. Cette allocation est attribuée proportionnellement à la présence du Commissaire du gouvernement aux réunions du Conseil d'Administration, à l'exclusion des délibérations pour lesquelles il est fait recours à la procédure écrite.

Le suppléant du Commissaire du gouvernement perçoit une quotepart de l'allocation variable maximale visée à l'alinéa précédent proportionnelle au nombre de réunions du Conseil d'Administration pour lesquelles il remplace le Commissaire du gouvernement.

Une avance de 225 euros sur l'allocation variable est versée dans le mois suivant chaque réunion du Conseil d'Administration à laquelle le commissaire du gouvernement ou son suppléant est présent. Le solde de l'allocation variable est liquidé au terme de l'année écoulée.

Ces montants sont liés à l'indice-pivot 138,01.

4. Le commissaire du gouvernement ou son suppléant n'a encore suspendu aucune décision.

De maximale variabele toelage bedraagt 4.500 euro per jaar. Deze toelage wordt proportioneel toegewezen afhankelijk van de aanwezigheid van de regeringscommissaris op de vergaderingen van de Raad van Bestuur, met uitzondering van de besprekingen waarvoor een beroep wordt gedaan op de schriftelijke procedure.

De plaatsvervanger van de regeringscommissaris ontvangt een quotum van de maximale variabele toelage zoals bedoeld in het vorige lid die proportioneel in verhouding staat met het aantal vergaderingen van de Raad van Bestuur waarin hij de regeringscommissaris vervangt.

Een voorschot van 225 euro op de variabele toelage wordt gestort in de maand die volgt op de vergadering van de Raad van Bestuur waarop de regeringscommissaris of zijn plaatsvervanger aanwezig is. Het saldo van de variabele toelage wordt uitbetaald op het einde van het verstreken jaar.

Deze bedragen zijn gekoppeld aan de spilindex 138,01.

4. De regeringscommissaris of zijn plaatsvervangster heeft nog geen enkele beslissing geschorst.

Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord

DO 2020202105676

Question n° 50 de madame la députée Sophie Thémont du 05 novembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La lutte contre la traite des êtres humains pendant la crise COVID-19.

L'insécurité, la pauvreté et la marginalisation causées par la crise sanitaire actuelle constituent un terreau fertile pour les groupes criminels actifs dans les réseaux de traite des êtres humains.

En effet, d'une part, les conséquences de la crise risquent d'attirer de nouvelles victimes dans ces réseaux criminels.

L'Office des Nations Unies contre la drogue et le crime (ONUDC) a récemment avertit que les trafiquants "pourraient devenir plus actifs et s'en prendre à des personnes devenues encore plus vulnérables parce qu'elles ont perdu leur source de revenus en raison des mesures pour contrôler le coronavirus".

Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee

DO 2020202105676

Vraag nr. 50 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 05 november 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Strijd tegen mensenhandel tijdens de coronacrisis.

De onveiligheid, armoede en marginalisering als gevolg van de huidige gezondheidscrisis vormen een voedingsbodem voor criminele bendes die actief zijn in mensenhandelnetwerken.

Enerzijds dreigen er door de gevolgen van de crisis inderdaad nieuwe slachtoffers in de netten van deze criminele netwerken verstrikt te raken.

Het VN-Bureau voor Drugs en Misdaad (UNODC) waarschuwde onlangs dat mensenhandelaars mogelijk actiever worden en zich gaan richten op mensen die nu nog kwetsbaarder zijn geworden omdat ze geen inkomen meer hebben door de maatregelen om het coronavirus te bestrijden.

D'autre part, l'Office affirme que, pendant la crise sanitaire, "les victimes de trafics d'êtres humains ont encore moins de chances de pouvoir s'échapper et trouver de l'aide".

La restriction des déplacements, la fermeture de certains services sociaux, ou encore l'attention accrue des forces de l'ordre sur le respect des mesures de confinement, sont autant de mesures qui ont restreint les possibilités des victimes de parvenir à quitter ces réseaux criminels.

L'ONUDC demande à tous les pays de s'assurer que les abris et les lignes téléphoniques d'urgence restent ouverts, de maintenir l'accès aux tribunaux ainsi que la capacité d'action des unités luttant contre les trafics d'êtres humains.

1. Qu'en est-il de ces différents points en Belgique, sont-ils tous conformes aux recommandations de l'ONU?

2. Avez-vous mis en place des dispositifs permettant un soutien particulier aux victimes de la traite des êtres humains pendant la crise COVID-19?

3. Prévoyez-vous la création de nouveaux mécanismes de lutte contre la traite des êtres humains, afin d'éviter que ces groupes criminels profitent de la vulnérabilité actuelle de nos citoyens les plus précaires?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 09 février 2021, à la question n° 50 de madame la députée Sophie Thémont du 05 novembre 2020 (Fr.):

En matière de lutte contre la traite des êtres humains, il est clair que la situation actuelle a eu différents impacts.

D'une part, la crise du coronavirus a accru la vulnérabilité des victimes et, d'autre part, les contrôles des secteurs à risque ont été limités durant la période de confinement.

En ce qui concerne la situation actuelle, il convient de noter ce qui suit.

Au niveau de l'accueil des victimes de traite des êtres humains, durant les confinements, les trois centres d'accueil spécialisés (Pag-asa, Payoke, Surya) ont continué à assurer leur permanence moyennant des adaptations dans leur mode de fonctionnement. Ils restent ainsi joignables 24 heures sur 24 mais la présence physique des employés dans les locaux a été réduite. Les signalements de nouvelles victimes potentielles sont traités par téléphone ou par appel vidéo.

Une mise en quarantaine dans des chambres ou appartements séparés des centres est également possible pour autant que ces places soient libres.

Anderzijds stelt het Bureau dat slachtoffers van mensenhandel nog minder kans hebben om te ontsnappen en hulp te vinden tijdens de gezondheidscrisis.

De verplaatsingsbeperkingen, de sluiting van bepaalde sociale diensten en de toegenomen aandacht van de politie voor de handhaving van de lockdownmaatregelen maken het voor de slachtoffers moeilijker om te ontkomen aan deze criminele netwerken.

Het UNODC roept alle landen ertoe op ervoor te zorgen dat opvanghuizen en noodlijnen open blijven, dat de toegang tot het gerecht gevrijwaard blijft en dat de slagvaardigheid van de eenheden die mensenhandel bestrijden gehandhaafd blijft.

1. Hoe zijn deze verschillende punten in België geregeld? Wordt er rekening gehouden met de VN-aanbevelingen?

2. Hebt u maatregelen getroffen waardoor er specifieke ondersteuning kan geboden worden aan slachtoffers van mensenhandel tijdens de coronacrisis?

3. Voorziet u in de invoering van nieuwe mechanismen ter bestrijding van mensenhandel om te voorkomen dat deze criminele groeperingen misbruik maken van de huidige kwetsbaarheid van onze zwakste burgers?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 09 februari 2021, op de vraag nr. 50 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 05 november 2020 (Fr.):

Het is duidelijk dat de huidige situatie verschillende gevolgen heeft voor de strijd tegen de mensenhandel.

Enerzijds heeft de coronacrisis de kwetsbaarheid van de slachtoffers doen toenemen en, anderzijds werden de controles van de risicosectoren beperkt tijdens de lockdownperiode.

Met betrekking tot de huidige situatie kan het volgende worden opgemerkt.

Op het niveau van het onthaal van de slachtoffers van mensenhandel hebben de drie gespecialiseerde onthaalcentra (PAG-ASA, Payoke en Sürya) hun permanentie tijdens de lockdowns voortgezet door hun werkwijze aan te passen. Zij blijven dan ook 24 uur op 24 bereikbaar, maar de fysieke aanwezigheid van de medewerkers in de lokalen werd verminderd. De meldingen van nieuwe potentiële slachtoffers worden via telefoon of videogesprek behandeld.

Quarantaine in aparte appartementen of kamers in de centra is ook mogelijk als deze plaatsen vrij zijn.

Hormis cette option, l'accueil n'a plus lieu directement dans le centre d'accueil pour éviter un risque de propagation du virus aux personnes déjà hébergées; des solutions d'hébergement alternatives via le réseau des centres (structures d'accueil pour migrants, services sociaux, etc.) ont été organisées dans les limites des mesures de prévention "corona". Le fait qu'un testing plus efficace soit disponible permet cependant de faire réintégrer rapidement les personnes dans les centres.

Si durant les périodes de confinement les centres ont continué à recevoir des signalements de victimes potentielles, il convient également de noter qu'il y a eu moins de signalements qu'en temps normal.

En effet, les contrôles de police et des Inspections sociales ont été impactés par la crise du coronavirus. Ainsi, au niveau des Inspections sociales de l'ONSS par exemple, les contrôles proactifs dans le secteur économique ont été limités, en revanche les contrôles réactifs (sur plainte, etc.) se sont poursuivis.

En outre, à la suite des confinements, les activités de prostitution se retrouvent davantage encore dans l'illégalité et internet est aussi plus souvent utilisé, ce qui complique encore l'identification des cas d'exploitation sexuelle.

Des contrôles habituels ont repris après le premier confinement mais les services de contrôles doivent également s'adapter à la situation et une partie de la capacité est requise également pour assurer le respect des mesures "corona" (contrôle "télétravail, etc.)

Durant la période de confinement, le Bureau de la Cellule Interdépartementale de lutte contre la traite des êtres humains a continué à échanger avec ses membres et est resté informé des questions qui se posaient sur le terrain. Des effets similaires au premier confinement sont constatés à l'heure actuelle lors de l'identification des victimes.

Si des questions particulières doivent être traitées en fonction des retours d'information donnés cela reste possible au sein du Bureau qui se réunit tous les mois pour discuter du trafic et de la traite des êtres humains.

Ceci dit, sur le plan opérationnel les capacités restent dépendantes des contrôles également opérés dans le cadre "corona". D'une manière générale, il semble important de continuer à investir à long terme dans la capacité de recherche policière sur internet car on constate que les activités criminelles se déplacent rapidement vers ce média, et cette évolution se poursuivra certainement à l'avenir.

Afgezien van deze mogelijkheid, gebeurt het onthaal niet meer rechtstreeks in het onthaalcentrum, om het risico op verspreiding van het virus naar de reeds gehuisveste personen te voorkomen; alternatieve huisvestings-oplossingen via het netwerk van de centra (opvangstructuren voor migranten, sociale diensten, enz.) werden georganiseerd binnen de grenzen van de preventiemaatregelen inzake corona. Het feit dat er doeltreffender tests beschikbaar zijn, maakt het echter mogelijk om mensen snel in de centra te re-integreren.

Hoewel de centra in de lockdown periodes meldingen van potentiële slachtoffers bleven ontvangen, moet ook worden opgemerkt dat er minder meldingen waren dan normaal.

De coronacrisis had immers een invloed op de politiecontroles en de sociale inspecties. Zo werden op het vlak van de sociale inspecties van de RSZ bijvoorbeeld de proactieve controles in de economische sector beperkt, terwijl de reactieve controles (na klacht, enz.) zijn voortgezet.

Naar aanleiding van de lockdowns komen de prostitutieactiviteiten overigens meer in de illegaliteit terecht en wordt er meer gebruik gemaakt van het internet, waardoor de identificatie van gevallen van seksuele uitbuiting ingewikkelder wordt.

De gebruikelijke controles zijn hernomen na de eerste lockdown, maar de controlediensten moeten zich eveneens aanpassen aan de situatie en een deel van de capaciteit wordt ook opgeëist om de naleving van de coronamaatregelen (controle van telewerk, enz.) te waarborgen.

Tijdens de lockdownperiode heeft het Bureau van de Interdepartementale Coördinatiecel ter bestrijding van de mensenhandel de uitwisselingen met zijn leden voortgezet en is het op de hoogte gebleven van de problemen die zich in het veld voordeden. Soortgelijke effecten als bij de eerste lockdown worden momenteel waargenomen bij de identificatie van slachtoffers.

Als naar aanleiding van de gegeven feedback specifieke vragen moeten worden behandeld, blijft dat mogelijk binnen het Bureau, die maandelijks samenkomt om te vergaderen over mensenhandel en mensensmokkel.

Dit gezegd zijnde, blijft op operationeel vlak de capaciteit afhankelijk van de controles die ook worden uitgevoerd in het kader van de coronacrisis. Algemeen lijkt het op lange termijn belangrijk om te blijven investeren in politionele onderzoekscapaciteit op het internet, want we zien dat de criminele activiteiten zich snel verplaatsen naar dat medium en dit zal ongetwijfeld zo verder blijven evolueren in de toekomst.

DO 2020202105838

Question n° 64 de monsieur le député Dries Van Langenhove du 06 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Retour de combattants partis en Syrie.

Le retour de combattants partis en Syrie ou de membres d'organisations islamiques violentes actives au Moyen-Orient qui reviennent dans notre pays a fait grand bruit ces dernières années.

1. Pouvez-vous fournir un relevé actualisé, par province et par commune, du nombre de combattants partis en Syrie ou de membres d'organisations islamiques violentes actives au Moyen-Orient qui sont revenus en Belgique?

2. Quel est le profil de ces djihadistes retournés au pays (homme ou femme, âge, formation, origine, nationalité)? Pouvez-vous fournir un aperçu détaillé?

3. Parmi ces combattants revenus de Syrie ou ces membres d'autres organisations islamiques violentes actives au Moyen-Orient, combien sont actuellement en prison?

4. a) Combien de ces individus ont été condamnés entretemps?

b) Quelles sanctions leur ont été infligées?

c) Combien de procédures judiciaires sont actuellement toujours en cours contre ces combattants revenus de Syrie ou ces membres d'autres organisations islamiques violentes opérant au Moyen-Orient retournés en Belgique, en raison des suites de leur engagement auprès de ces mêmes organisations?

5. Combien de ces individus sont soumis au régime du bracelet électronique?

6. Parmi ces personnes condamnées, combien ont été déchues de leur nationalité ou font l'objet d'une procédure de déchéance?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 09 février 2021, à la question n° 64 de monsieur le député Dries Van Langenhove du 06 novembre 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202105838

Vraag nr. 64 van de heer volksvertegenwoordiger Dries Van Langenhove van 06 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Terugkerende Syriëstrijders.

De voorbije jaren ontstond heel wat ophef over terugkerende Syriëstrijders en terugkerende leden van gewelddadige islamitische organisaties die in het Midden-Oosten actief waren en die terug naar ons land komen.

1. Kunt u een actueel overzicht per provincie en per gemeente geven van het aantal Syriëstrijders of leden van gewelddadige islamitische organisaties die in het Midden-Oosten actief waren, die zijn teruggekeerd naar dit land?

2. Wat is het profiel van deze teruggekeerde jihadi's (man of vrouw, leeftijd, opleiding, afkomst, nationaliteit)? Graag een gedetailleerd overzicht.

3. Hoeveel van deze teruggekeerde Syriëstrijders of leden van andere gewelddadige islamitische organisaties die in het Midden-Oosten actief zijn, zijn momenteel opgesloten in de gevangenis?

4. a) Hoeveel van deze personen werden inmiddels veroordeeld?

b) Welke straffen werden daarbij opgelegd?

c) Tegen hoeveel van deze teruggekeerde Syriëstrijders of leden van andere gewelddadige islamitische organisaties die in het Midden-Oosten actief zijn, loopt momenteel nog een gerechtelijke procedure wegens het gevolg van hun engagement bij gewelddadige islamitische organisaties die in het Midden-Oosten actief zijn?

5. Hoeveel van deze personen staan onder het enkelbandregime?

6. Van hoeveel van deze veroordeelde personen werd inmiddels de nationaliteit ontnomen of is er een procedure daartoe lopende?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 09 februari 2021, op de vraag nr. 64 van de heer volksvertegenwoordiger Dries Van Langenhove van 06 november 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202105946

Question n° 89 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La narco-criminalité à Anvers. - Chiffres des saisies de drogues.

La narco-criminalité en général, et les importations de drogue en particulier, continuent à augmenter sensiblement. Nous entendons toutefois régulièrement parler de spectaculaires saisies de drogue à Anvers, principalement dans le port.

1. Pouvez-vous donner un aperçu, pour l'arrondissement judiciaire d'Anvers, du nombre de dossiers d'infractions à la législation sur les drogues, en particulier les chiffres d'importations de drogue sur chacune des cinq dernières années?

2. De quel type de stupéfiants s'agit-il?

3. Combien de dossiers ont-ils effectivement débouché sur des poursuites judiciaires?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 89 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202105946

Vraag nr. 89 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Drugscriminaliteit Antwerpen. - Cijfers drugsvangsten.

De drugscriminaliteit in het algemeen en de invoer van drugs in het bijzonder blijven aanzienlijk toenemen maar toch horen we regelmatig berichten over aanzienlijke drugsvangsten in Antwerpen, voornamelijk in de Antwerpse haven.

1. Kunt u een overzicht geven van het aantal dossiers in het gerechtelijke arrondissement Antwerpen waarbij er inbreuken op de drugswetgeving werden vastgesteld, meer bepaald betreffende de invoer van drugs gedurende de voorbije vijf jaar en dit graag opgesplitst per jaar?

2. Over welke soort drugs gaat het?

3. In hoeveel dossiers werd er overgegaan tot een daadwerkelijke gerechtelijke vervolging?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 89 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202105950

Question n° 92 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Le constat des récidives dans le cadre des violences visant les services de police et de secours.

Lors de l'audition consacrée aux violences visant les services de police et de secours, il est apparu que les parquets ne disposent d'aucun instrument pour constater les récidives. Un tel outil est pourtant nécessaire. Le Collège des procureurs généraux est demandeur en la matière, mais la création de cet instrument requiert une volonté politique.

DO 2020202105950

Vraag nr. 92 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Geweld tegen politie en hulpdiensten. - Vaststelling recidivisme.

Naar aanleiding van de hoorzitting betreffende geweld tegen politie en hulpdiensten is gebleken dat de parketten niet beschikken over instrumenten om recidivisme te kunnen vaststellen. Nochtans is hier nood aan. Het College van procureurs-generaal is vragende partij. Hiervoor is politieke wil nodig.

1. Êtes-vous disposé à prendre des initiatives afin de déployer un système permettant de constater la récidive pour des plaintes ayant trait à des violences visant les services de police et de secours?

2. L'une des raisons de cette lacune réside dans l'utilisation de systèmes de statistiques propres aux différents partenaires de la chaîne. Pourriez-vous fournir un récapitulatif de ceux-ci?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 92 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.):

1. Par le passé, un outil d'identification de la récidive a déjà été mis en place par le parquet pour certains phénomènes criminels tels que, par exemple, la criminalité urbaine.

Un tel outil peut permettre au parquet d'identifier et de quantifier en temps réel les situations de récidive spécifique, d'assurer la présentation du phénomène sous différentes formes, etc.

L'outil développé en matière de criminalité urbaine l'avait été par le biais de l'application TPI, application utilisée à l'époque par les parquets de première instance.

De mai 2016 (parquet de Louvain) à février 2019 (parquet d'Eupen et parquet fédéral), les parquets correctionnels sont tous progressivement passés du système TPI au système MaCH (*Mammoet@CentralHosting*) qui est le système des justices de paix et des parquets de police.

Ce passage d'un système à l'autre et leur cohabitation n'ont pas facilité la mise en place d'un nouvel outil informatique similaire spécifiquement dédié à l'identification de la récidive propre aux violences visant les services de police et de secours.

Quoi qu'il en soit, dans le cadre de ce passage à l'application MaCH, la circulaire des procureurs généraux COL 10/2017 a voulu que ce système puisse permettre l'encodage d'un champ contexte, en l'occurrence celui de "violences envers un membre des services de police".

Il est cependant apparu que ce champ contexte n'est pas systématiquement complété d'abord par la police et, à défaut, ensuite par les parquets.

Le Collège du ministère public évalue actuellement les causes de ces carences d'enregistrement et la manière d'y remédier.

1. Bent u bereid om initiatieven te nemen teneinde een systeem uit te rollen dat het mogelijk maakt om recidivisme vast te stellen bij klachten met betrekking tot geweld tegen politie en hulpdiensten?

2. Een van de redenen ligt in het feit dat alle partners in de keten werken met een eigen systeem van statistieken. Kunt u hiervan een overzicht geven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 92 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.):

1. In het verleden is door het parket reeds een tool voor het vaststellen van recidive ingevoerd voor bepaalde criminele verschijnselen, zoals bijvoorbeeld stadscriminaliteit.

Een dergelijke tool kan het parket in staat stellen om situaties van specifieke herhaling in real time te identificeren en in cijfers uit te drukken, het fenomeen onder verschillende vormen weer te geven, enz.

De tool inzake stadcriminaliteit werd ontwikkeld aan de hand van de REA-applicatie, een applicatie die destijds door de parketten van eerste aanleg werd gebruikt.

Van mei 2016 (parket Leuven) tot februari 2019 (parket Eupen en federaal parket) zijn alle correctionele parketten geleidelijk aan overgestapt van het REA-systeem naar het MaCH-systeem (*Mammoet@CentralHosting*) van de vredegerechten en de politieparketten.

Die overstap van het ene systeem naar het andere en het gelijktijdige bestaan ervan hebben de invoering van een nieuwe, gelijkaardige informaticatool die specifiek bestemd is voor de identificatie van de herhaling van geweld tegen de politie- en hulpdiensten niet vergemakkelijkt.

In het kader van die overstap naar de MaCH-applicatie beoogde omzendbrief COL 10/2017 van de procureurs-generaal hoe dan ook dat de registratie van een contextveld, in dit geval dat van 'geweld tegen een lid van de politiediensten', in dat systeem mogelijk zou zijn.

Dat contextveld bleek echter niet systematisch te worden ingevuld door de politie in de eerste plaats of, bij gebrek daaraan, door de parketten in de tweede plaats.

Het College van het openbaar ministerie evalueert thans de oorzaken van dat gebrek aan registratie en de manier waarop dat moet worden opgelost.

C'est seulement après s'être assuré d'un enregistrement rigoureux par les uns et les autres de ce champ contexte que le collège des procureurs généraux pourra déployer un système permettant de constater la récidive en s'inspirant pour ce faire, le cas échéant, des outils déjà déployés par le passé.

2. Jusqu'il y a quelques années, les instances judiciaires travaillaient encore avec environ 13 systèmes de gestion de dossiers différents.

Peu à peu, les systèmes les plus critiques ont été remplacés par le système MaCH des justices de paix et des parquets de police.

Depuis février 2019, la mise en oeuvre de MaCH dans les parquets correctionnels, les auditorats du travail et les tribunaux correctionnels est finalisée comme déjà précisé. Le remplissage du champ contexte dont question ci-dessus, s'il était correctement réalisé par la police et les parquets, serait de nature à permettre dès à présent l'extraction de statistiques fiables en la matière.

Tel n'est malheureusement pas le cas aujourd'hui en raison des carences d'enregistrement constatées.

Au-delà du déploiement MaCH, le paysage actuel des applications de gestion de dossiers demeure toutefois encore fragmenté (JIOR, PJG, PaGe, Dossier judiciaire intégré de suivi électronique, etc.).

L'objectif est cependant que MaCH devienne une base de données centrale à laquelle seront reliées d'autres applications internes telles que PACOS (Pièces A Conviction - OvertuigingsStukken), I+Belgium, SIDIS, casier judiciaire central, BNG, etc. dont le processus de numérisation est déjà aujourd'hui à un stade avancé.

Des banques de données des partenaires externes telles que la Banque-Carrefour des Entreprises, le SPF Finances, le SPF Mobilité, le SPF ETCS et la Police devraient également y être reliées.

Pour parvenir à la réalisation du dossier numérique complet, il s'agira de partir des données enregistrées à la base par la police et d'aligner progressivement l'informatisation de la Justice sur celle de la police pour ainsi permettre l'enrichissement du dossier via un flux continu d'informations.

Grâce au P.-V. électronique, tous les procès-verbaux de la police et des services d'inspection seront progressivement disponibles sous forme numérique et pourront être consultés par voie électronique par le pouvoir judiciaire et tous les partenaires concernés qui pourront également l'enrichir.

Le dossier digital constituera ainsi une source d'informations parmi d'autres, les banques de données existantes lui étant en outre connectées.

Pas nadat het College van procureurs-generaal zich ervan heeft vergewist dat de verschillende actoren dat contextveld strikt registreren, kan het een systeem uitrollen aan de hand waarvan herhaling kan worden vastgesteld. Daarbij kan het zich in voorkomend geval baseren op de tools die in het verleden reeds werden uitgerold.

2. Tot enkele jaren geleden werkten de gerechtelijke instanties nog met een dertiental verschillende systemen voor dossierbeheer.

Gaandeweg werden de meest kritische systemen vervangen door het MaCH-systeem van de vredegerechten en de politieparketten.

Zoals reeds werd vermeld, is de invoering van MaCH in de correctionele parketten, arbeids-auditoraten en correctionele rechtbanken sinds februari 2019 afgerond. Indien het correct door de politie en de parketten zou worden ingevuld, zou het bovengenoemde contextveld vanaf heden de extractie van betrouwbare statistieken ter zake mogelijk kunnen maken.

Dat is thans helaas niet het geval wegens het vastgestelde gebrek aan registratie.

Naast de uitrol van MaCH blijft het huidige landschap van de applicaties inzake dossierbeheer echter nog gefragmenteerd (JIOR, PJG, PaGe, Geïntegreerd Elektronisch Justitieel Opvolgdossier, enz.).

Het doel is echter dat MaCH een centrale gegevensbank wordt waaraan andere interne applicaties worden gekoppeld, zoals PACOS (Pièces A Conviction - Overtuigings-Stukken), I+Belgium, SIDIS, Centraal Strafregister, ANG, enz., waarvan het digitaliseringsproces zich thans reeds in een gevorderd stadium bevindt.

Ook gegevensbanken van externe partners, zoals de Kruispuntbank van Ondernemingen, de FOD Financiën, de FOD Mobiliteit, de FOD WASO en de politie, zouden daaraan gekoppeld moeten worden.

Om tot een volledig digitaal dossier te komen, moet worden uitgegaan van de gegevens die aan de basis worden geregistreerd door de politie en moet de informatisering van Justitie geleidelijk aan worden afgestemd op die van de politie om zo het dossier via een voortdurende informatiestroom te kunnen verrijken.

Dankzij het elektronische pv worden alle processen-verbaal van de politie- en inspectiediensten stapsgewijs digitaal beschikbaar en raadpleegbaar voor Justitie en alle betrokken partners, die dat pv ook zullen kunnen verrijken.

Het digitale dossier zal aldus een bron van informatie vormen naast andere bronnen, en de bestaande gegevensbanken zullen er bovendien aan verbonden zijn.

La finalisation en février 2019 du passage à MaCH qui regroupe et centralise les données correctionnelles constitue donc une avancée majeure dans la modernisation et la numérisation de la justice, tant pour ce qui concerne la constatation des états de récidive que la tenue de statistiques.

La réalisation du dossier numérique complet demeure pour le surplus une des priorités essentielles du ministère public et du ministre de la Justice.

De afronding in februari 2019 van de overstap naar MaCH, dat alle correctionele gegevens groepeert en centraliseert, vormt dus een grote stap voorwaarts in de modernisering en digitalisering van Justitie, zowel voor de vaststelling van de staten van herhaling als voor het bijhouden van statistieken.

De verwezenlijking van het volledige digitale dossier blijft voor het overige een van de essentiële prioriteiten van het openbaar ministerie en de minister van Justitie.

DO 2020202105988

Question n° 102 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Les demandes de grâce.

Conformément à l'article 110 de la Constitution, le Roi a le droit de remettre ou de réduire les peines prononcées par les juges.

1. Combien de demandes de grâce ont-elles été introduites en 2018 et 2019, par groupe linguistique?

2. Combien de ces demandes ont-elles été accueillies favorablement sous la forme d'une réduction de la peine?

3. Combien de ces demandes ont-elles été accueillies favorablement sous la forme d'une remise de l'entièreté de la peine?

4. Quels sont les faits qui ont été l'objet respectivement d'une réduction et d'une remise de la peine?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 102 de madame la députée Marijke Dillen du 10 novembre 2020 (N.):

Pour l'année 2018.

- 1.095 nouvelles requêtes en grâce ont été introduites (421 Nl + 674 Fr).

- Les mesures de grâces octroyées concernent des requêtes introduites durant les quatre années précédentes.

- Treize grâces (3 Nl + 10 Fr) ont été accordées, selon les modalités suivantes:

° déchéances du droit de conduire: deux limitations à certaines catégories, quatre remises totales et deux sursis;

° amendes: deux remises totales, deux remises partielles et trois sursis.

- Tous ces dossiers concernent des infractions de roulage: conduite sans permis ou autres documents obligatoires, excès de vitesse, etc.

DO 2020202105988

Vraag nr. 102 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Gratieverzoeken.

Overeenkomstig artikel 110 van de Grondwet kan de Koning door de rechters uitgesproken straffen verminderen of kwijtschelden.

1. Hoeveel genadeverzoeken werden, per taalgroep, ingediend in 2018 en 2019?

2. Hoeveel daarvan werden ingewilligd via een vermindering van de straf?

3. Hoeveel daarvan werden ingewilligd via een volledige kwijtschelding van de straf?

4. Over welke feiten gaat het waarin respectievelijk vermindering en kwijtschelding werd gegeven?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 102 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Marijke Dillen van 10 november 2020 (N.):

Voor het jaar 2018.

- Er werden 1.095 nieuwe genadeverzoeken ingediend (421 Nl + 674 Fr).

- De toegekende genademaatregelen hebben betrekking op verzoeken ingediend tijdens de vier voorgaande jaren.

- Dertien genadeverzoeken (3 Nl + 10 Fr) werden ingewilligd, volgens volgende modaliteiten:

° rijverboden: twee beperkingen tot sommige categorieën, vier volledige kwijtscheldingen en twee uitstellen.

° geldboeten: twee volledige kwijtscheldingen, twee gedeeltelijke kwijtscheldingen en drie uitstellen.

- Alle dossiers betreffen verkeersinbreuken: rijden zonder rijbewijs of andere verplichte documenten, snelheidsbeperking, enz.

Pour l'année 2019.

- 1.232 nouvelles requêtes en grâce ont été introduites (494 Nl + 738 Fr).

- Sept grâces ont été accordées (3 Nl + 4 Fr): suppression d'amendes et de déchéances du droit de conduire.

- Ces grâces ne concernent pas des peines de prison, mais bien des amendes et des déchéances du droit de conduire.

- La majorité des grâces a été accordée parce que, après les condamnations, il est apparu que les intéressés n'avaient pas commis l'infraction concernée.

Voor het jaar 2019.

- Er werden 1.232 nieuwe genadeverzoeken ingediend (494 Nl + 738 Fr).

- Zeven genadeverzoeken werden ingewilligd (3 Nl + 4 Fr): kwijtschelding van geldboeten en rijverboden.

- Deze genadedossiers betreffen geen gevangenisstraffen maar wel geldboeten en rijverboden.

- Het grootste deel van de genademaatregelen werd toegekend omdat na de veroordeling is gebleken dat de betrokkenen het misdrijf niet hadden gepleegd.

DO 2020202106303

Question n° 247 de monsieur le député Bert Wollants du 20 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La protection des mammifères marins.

En tant que ministre compétente pour l'environnement, je présume que vous êtes également en charge des normes de protection des mammifères marins de notre mer du Nord. À l'étranger, notamment aux Pays-Bas, les normes applicables au battage des pieux pour les fondations et les structures des éoliennes sont plus strictes qu'en Belgique. Ainsi, aux Pays-Bas, une pression acoustique de 160 décibels au maximum, mesurée à 750 mètres de la source, est autorisée, alors que chez nous, la limite est fixée à 185 décibels. Sachant que l'échelle logarithmique implique un doublement de la pression acoustique tous les trois décibels supplémentaires, ces deux valeurs semblent relativement éloignées l'une de l'autre. Les Pays-Bas interdisent par ailleurs le battage des pieux du 1er janvier au 31 mai alors que chez nous, l'interdiction s'étend du 1er janvier au 30 avril.

Dans le cadre de la zone du parc éolien Hollandse Kust (Noord), il est précisé dans l'évaluation à ce sujet qu'on parle d'un déplacement permanent du seuil d'audibilité, soit une perte auditive permanente, chez les marsouins à partir de 179 dB, c'est-à-dire lorsque le niveau du bruit atteint environ un quart du niveau du bruit autorisé si on applique la norme de 185 dB. Cette donnée revêt une importance particulière compte tenu du fait que la perception des sons joue un rôle essentiel pour la navigation et est donc directement liée à l'échouage de ces mammifères marins.

Ces normes sont donc assez divergentes, mais la question est de savoir quelles normes sont les plus appropriées.

DO 2020202106303

Vraag nr. 247 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 20 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Bescherming van zeezoogdieren.

Ik ga ervan uit dat u zich als minister bevoegd voor het leefmilieu ook ontfermt over normen ter bescherming van zeezoogdieren in onze Noordzee. In het buitenland, met name Nederland, zijn voor het heien van funderingen en structuren voor windmolens strengere normen van kracht dan bij ons het geval is. Zo wordt in Nederland slechts een geluidsdruk, gemeten op 750 meter van de bron, van maximaal 160 dB toegelaten, terwijl dat bij ons 185 dB bedraagt. Gelet op de logaritmische schaal waarbij de geluidsdruk verdubbelt per drie bijkomende dB, lijkt dat toch tamelijk ver uit elkaar te liggen. Een tweede aspect is het verbod op heien in Nederland van 1 januari tot 31 mei, terwijl dit bij ons van 1 januari tot 30 april is.

In het kader van het windparkgebied Hollandse kust (noord) werd in de passende beoordeling opgenomen dat er sprake is van een permanent *threshold shift*, wat neerkomt op permanent gehoorverlies, bij bruinvissen vanaf 179 dB. Dat wil dus zeggen bij een geluidsdruk die ongeveer een vierde bedraagt van de geluidsdruk bij toepassing van de norm van 185 dB. Dit is in het bijzonder van belang gelet op het feit dat het gehoor een belangrijke rol speelt bij navigatie en dus rechtstreeks gelinkt is aan het stranden van deze zeezoogdieren.

Dit wijkt dus wel wat af van mekaar, maar de vraag is welke normen het meest aangewezen zijn.

1. Estimez-vous que l'approche néerlandaise est trop stricte sur ce point? Remettez-vous en question les résultats de l'évaluation appropriée pour la parcelle de parc éolien concernée?

2. Envisagez-vous de prendre des initiatives en vue d'actualiser la situation en la matière?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 247 de monsieur le député Bert Wollants du 20 janvier 2021 (N.):

1. Je me réfère à ma réponse donnée à votre question n° 125 du 18 novembre 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2020-2021, n° 30) avec le même contenu. Dans cette réponse, je vous ai fait savoir que l'interdiction de battage de pieux n'est plus en vigueur aux Pays-Bas et que les normes de bruit appliquées en Belgique sont en phase avec celles qui sont utilisées aux Pays-Bas et même en Allemagne.

Je répète également qu'en Belgique le battage de pieux est soumis à des règles préalables strictes. Ainsi, en guise de mesures d'atténuation du bruit, il est recouru à des rideaux de bulles ou à une technique de battage de pieux alternative générant moins de bruit sous-marin lorsque le niveau sonore sous-marin est supérieur à la norme. Par ailleurs, des mesures préventives destinées à éloigner temporairement les marsouins de la zone située à proximité du lieu de battage, sont mises en oeuvre comme l'utilisation de dispositifs de dissuasion acoustiques et le recours à une procédure d'augmentation progressive de la puissance des marteaux batteurs. Ces mesures permettront d'éviter un déplacement permanent du seuil.

En ce qui concerne votre question au sujet de l'évaluation appropriée établie pour le parc éolien néerlandais, je dois signaler que cette procédure fait partie d'une évaluation scientifique d'une activité dans une zone Natura 2000. Il n'appartient pas au ministre de la Mer du Nord de remettre en question les résultats d'une telle procédure aux Pays-Bas.

1. Bent u van oordeel dat de Nederlandse aanpak op dit punt te streng is? Stelt u de resultaten uit de passende beoordeling voor het betrokken windparkkavel in vraag?

2. Wenst u initiatieven te nemen om hier een actualisering door te voeren?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 247 van de heer volksvertegenwoordiger Bert Wollants van 20 januari 2021 (N.):

1. Ik verwijs naar het antwoord dat ik reeds gaf op uw vraag nr. 125 van 18 november 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2020-2021, nr. 30) met dezelfde inhoud. Hierin heb ik u reeds meegegeven dat het heiverbod in Nederland niet langer van kracht is en de geluidsnormen die gehanteerd worden in België in de lijn liggen met deze die in Nederland en zelfs Duitsland gebruikt worden.

Ik herhaal ook dat in België strikte randvoorwaarden worden opgelegd voor het heien van palen. Zo worden bellengordijnen of het gebruik van een alternatieve heitechniek die minder onderwatergeluid produceert toegepast als geluidsmitigerende maatregelen indien het onderwatergeluidsniveau hoger is dan de norm. Daarnaast worden preventieve maatregelen, zoals akoestische afschrikmiddelen en een procedure voor het geleidelijk aan verhogen van de energie van de heihamer, toegepast die bruinvissen tijdelijk verdrijven uit het gebied het dichtst bij de heilocatie. Dergelijke maatregelen zullen permanent de threshold shift vermijden.

Wat uw vraag betreft naar de passende beoordeling opgesteld voor het Nederlandse windmolenpark, moet ik er toch op wijzen dat deze procedure een wetenschappelijke beoordeling uitmaakt van een activiteit in Natura2000 gebied. Het is niet aan de minister van Noordzee om resultaten van een dergelijke procedure in Nederland in vraag te stellen.

2. Je me réfère ici aussi à ma réponse donnée à votre question n° 125 du 18 novembre 2020 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2020-2021, n° 30), dans laquelle je vous confiais que diverses initiatives européennes sont actuellement déployées afin de mieux coordonner les différentes valeurs seuils et méthodes de mesure (entre autres: EC-TG Noise et OSPAR ICG-Noise). L'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique participe activement à divers groupes de travail. Sur la base des résultats de ces groupes de travail, je veillerai à ce que les normes belges soient évaluées et adaptées si nécessaire.

DO 2020202106631

Question n° 164 de monsieur le député Nabil Boukili du 24 novembre 2020 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La numérisation de la justice.

Dans votre note de politique générale, vous annoncez vouloir "profiter" de la crise pour accélérer la numérisation de la justice. Il s'agit notamment d'augmenter le recours à la vidéoconférence, y compris pour la tenue d'audiences judiciaires, ce qui justifiera votre programme de suppression des tribunaux de première ligne.

Cette idée n'est pas neuve et le gouvernement précédent avait déjà autorisé la tenue d'audiences par vidéoconférence pour toutes les affaires hormis les affaires pénales. Votre prédécesseur préconisait alors l'utilisation du logiciel Webex, de la multinationale américaine Cisco, ce pourquoi 8.000 licences ont été achetées par le SPF Justice.

L'Ordre des avocats a fait état de sérieuses réserves sur le principe des audiences par vidéoconférence. Il annonce d'ores et déjà, par la bouche de Maître Henrotte interrogé dans le journal *Le Soir*, n'accepter d'utiliser la vidéoconférence que dans le cadre d'audiences où la présence des parties n'apporte aucune plus-value, telles les audiences de remises ou de calendriers. C'est dire si le retour d'expérience n'est guère positif.

Il semble que la situation ne soit pas meilleure du côté des tribunaux. Selon un rapport d'activité daté du 6 mai 2020, le président du tribunal du travail de Liège indique que sa juridiction a tenu une dizaine d'audiences par vidéoconférence au cours des sept semaines de confinement strict, sur environ 150 audiences qui n'ont pu être tenues physiquement.

2. Ik verwijs hier eveneens naar het antwoord dat ik reeds gaf op uw vraag nr. 125 van 18 november 2020 (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2020-2021, nr. 30) waarin ik reeds meegaf dat er op dit moment verschillende Europese initiatieven lopen om de verschillende drempelwaarden en meetmethodes beter op elkaar af te stemmen (onder andere EC-TG Noise, OSPAR ICG-Noise). Het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen werkt actief mee in diverse werkgroepen. Op basis van de resultaten van deze werkgroepen zal ik er op toezien dat de Belgische normering geëvalueerd wordt en indien nodig aangepast.

DO 2020202106631

Vraag nr. 164 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 24 november 2020 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Digitalisering van justitie.

In uw algemene beleidsnota kondigt u aan dat u de crisis wilt aangrijpen om de digitalisering van justitie te versnellen. Het is meer bepaald de bedoeling vaker videoconferenties te organiseren, ook voor gerechtelijke zittingen, wat de door u voorgenomen afschaffing van de eerstelijnsrechtbanken zal rechtvaardigen.

Dat idee is niet nieuw en de vorige regering had al groen licht gegeven voor de organisatie van videozittingen voor alle zaken, behalve strafzaken. Uw voorganger was in dat verband voorstander van het gebruik van het programma Webex van de Amerikaanse multinational Cisco en daarom werden er 8.000 licenties aangekocht door de FOD Justitie.

De Orde van advocaten heeft ernstige bedenkingen bij het principe van videozittingen. Ze maakt nu al bekend, bij monde van Meester Henrotte in een interview met *Le Soir*, dat het gebruik van videoconferenties enkel toegestaan zal worden voor zittingen waar de aanwezigheid van de partijen geen enkele meerwaarde biedt, zoals zittingen om een zaak te verdagen of om de zittingskalender vast te stellen. De ervaring met die zittingen is dus bepaald niet positief.

Blijkbaar is de situatie bij de rechtbanken niet beter. In een activiteitenverslag van 6 mei 2020 deelt de voorzitter van de arbeidsrechtbank te Luik mee dat van de circa 150 zittingen in zijn jurisdictie die niet in fysieke aanwezigheid van de betrokken partijen konden worden gehouden tijdens de zeven weken durende lockdown, er een tiental zittingen via videoconferentie georganiseerd werden.

Outre les questions de fond sur l'usage de la vidéoconférence, celle-ci pose donc des questions en termes d'utilité, de coût, et de fiabilité. Avant que d'envisager de poursuivre en ce sens, il me paraît indispensable de dresser le bilan de l'expérience déjà menée jusqu'à présent.

1. Quel est le nombre d'audiences par vidéoconférence tenues, sur l'ensemble du territoire, depuis que ces dernières ont été autorisées par votre prédécesseur?

2. Quel est le nombre d'audiences reportées ou annulées en raison de la pandémie sur la même période?

3. Quelles sont les modalités du contrat conclu par le SPF Justice avec Cisco pour l'utilisation du logiciel Webex?

4. Quel est le coût de l'acquisition des 8.000 licences Webex effectuées par le SPF Justice?

5. Avez-vous des retours d'expérience des différents acteurs (magistrats, avocats, etc.) sur la tenue des audiences par vidéoconférence?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 164 de monsieur le député Nabil Boukili du 24 novembre 2020 (Fr.):

1. Seul le nombre total de vidéoconférences peut être compté. Toutefois, aucune distinction ne peut être opérée entre les différents objectifs des vidéoconférences. Par conséquent, nous ne pouvons pas déduire de ces chiffres s'il s'agit d'une audience, d'une concertation (confidentielle), d'une réunion, etc.

Il ressort d'une analyse de la cour d'appel d'Anvers que pendant le pic de la crise, de mi-mars à fin juin (par rapport à la même période l'année précédente), 90 % du nombre habituel d'affaires ont pu être traités.

2. Aucun chiffre n'est disponible à ce sujet car le service d'appui du Collège des cours et tribunaux ne disposent pas de méthode calcul ou de chiffres concernant les reports (d'affaires ou audiences) vérifiés avec le terrain et ce, pour l'ensemble des différents systèmes de gestion de dossiers utilisés par les greffes pour gérer les affaires. La seule exception à cet égard est le report des affaires d'assises.

3. En raison de la crise du coronavirus, la Justice a bénéficié d'un support gratuit de 6 mois lors de la commande du contrat. Cisco a fourni un support étendu (gratuit) pendant ces 6 premiers mois afin de rendre l'outil et l'environnement Webex opérationnels très rapidement.

De organisatie van videozittingen doet naast fundamentele vragen ook vragen rijzen over het nut, het prijskaartje en de betrouwbaarheid ervan. Alvorens te overwegen om op de ingeslagen weg verder te gaan, is het volgens mij onontbeerlijk om de balans van de tot nu toe opgedane ervaring met die werkwijze op te maken.

1. Hoeveel videozittingen werden er in het hele land gehouden sinds uw voorganger er groen licht voor gaf?

2. Hoeveel zittingen werden er in dezelfde periode uitgesteld of geannuleerd als gevolg van de coronapandemie?

3. Wat zijn de modaliteiten van de overeenkomst die de FOD Justitie met Cisco gesloten heeft in verband met het gebruik van de applicatie Webex?

4. Hoeveel heeft de aankoop van de 8.000 Webex-licenties de FOD Justitie gekost?

5. Hebt u van de verschillende actoren (magistraten, advocaten, enz.) feedback ontvangen over de organisatie van videozittingen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 164 van de heer volksvertegenwoordiger Nabil Boukili van 24 november 2020 (Fr.):

1. Enkel het totaal aantal videoconferenties kan geteld worden, maar er kan hierbij geen onderscheid gemaakt worden tussen de verschillende doeleinden van de videoconferenties. We kunnen uit deze cijfers dus niet filteren of dit om een hoorzitting gaat, een (vertrouwelijk) overleg, een vergadering, enz.

Uit een analyse van het hof van beroep in Antwerpen bleek dat tijdens het hoogtepunt van de crisis, van halverwege maart tot eind juni (in vergelijking met diezelfde periode het jaar voordien) 90 % van het normaal aantal zaken behandeld kon worden.

2. Hier zijn geen cijfers over beschikbaar omdat de steundienst van het College van de hoven en rechtbanken geen berekeningswijze of cijfers hebben voor de uitstellen (van dossiers of zittingen) die getoetst werden met het terrein en dit voor het geheel van de verschillende dossierbeheerssystemen waarmee de griffies de dossiers beheren. De enige uitzondering hierop betreffen de uitgestelde assisenzaken.

3. Justitie heeft, omwille van de Coronacrisis, bij bestelling van het contract gratis 6 maanden ondersteuning gekregen. Cisco heeft uitgebreide ondersteuning (gratis) geleverd deze eerste 6 maanden om de Webex tool en omgeving heel snel operationeel te krijgen.

Le modèle de licence de Cisco prévoit qu'il ne faut payer que pour les personnes qui initient les vidéoconférences; la participation à une vidéoconférence est gratuite. Le prix actuel de la licence est basé sur un "modèle d'utilisateurs actifs", (active users model), ce qui signifie que, dans le cadre du contrat actuel, une moyenne de 1.500 utilisateurs uniques peuvent organiser des réunions, des vidéoconférences, des visites numériques, etc. chaque mois. Ce nombre est suffisant pour l'ensemble du SPF Justice. Il est actuellement exploité de manière optimale et peut être ajusté après un an afin de s'adapter facilement à la croissance interne.

4. Les montants sont validés par l'IF et connus de la Cour des comptes. Le montant total concerne l'ensemble des licences (et le support gratuit) qui, outre les audiences, sont actuellement également utilisées pour de nombreuses autres vidéoconférences. Au total, depuis l'instauration du système, plus de 150.000 réunions ont été organisées par vidéoconférence, en comptabilisant plus de 370.000 participants. Ce coût couvre donc également l'extension des possibilités de télétravail de sorte à garantir la continuité des services offerts par le SPF Justice.

5. Une réglementation légale provisoire est en vigueur jusqu'au 31 mars 2021 pour les audiences virtuelles sur une base volontaire (toutes les parties doivent être d'accord) ainsi qu'en cas de force majeure. De manière générale, la possibilité et l'utilisation de la vidéoconférence dans ce contexte sont accueillies favorablement.

Dans l'intervalle, le Collège des cours et tribunaux planche sur une nouvelle proposition censée répondre aux obstacles/points d'attention d'ordre technique et juridique, mais qui soit également soutenue par toutes les parties prenantes. En décembre 2020, tous les besoins de tous les acteurs ont commencé à être recensés. Trois dispositifs d'essai différents seront mis en place dans au moins cinq bâtiments distincts afin de déterminer quelle infrastructure est nécessaire pour répondre à l'ensemble des exigences. À l'issue de la période de test, une analyse complète des besoins sera réalisée qui conduira au déploiement généralisé des audiences vidéo en Belgique.

Het licentiemodel van Cisco is dat er enkel moet betaald worden voor de personen die videomeetings initiëren; deelnemen aan een videomeeting is gratis. De huidige licentieprijs is gebaseerd op een 'active users model', wat wil zeggen dat er binnen het huidige contract maandelijks 1.500 unieke gebruikers tegelijkertijd meetings/videozittingen/digitaal bezoek/ enz. kunnen organiseren. Dit aantal is voldoende voor de gehele FOD Justitie. Dit aantal wordt momenteel optimaal benut en kan na een jaar bijgesteld worden om de interne groei eenvoudig op te vangen.

4. De bedragen zijn gevalideerd door IF en bekend bij het Rekenhof. Het totaalbedrag is voor alle licenties (en de gratis ondersteuning), waarmee ook veel andere videomeetings naast zittingen momenteel mee doorgaan, in totaal sinds de invoering al meer dan 150.000 meetings via videoconferentie met meer dan 370.000 deelnemers. Deze kost dekt dus ook de uitbreiding van de mogelijkheden tot telewerk om zo de dienstverlening door FOD Justitie te kunnen garanderen.

5. De tijdelijke wettelijke basis bestaat tot 31 maart 2021 voor virtuele zittingen op basis van vrijwilligheid (alle partijen moeten akkoord zijn) en bij overmacht. Over het algemeen wordt de mogelijkheid én het gebruik van videoconferentie binnen die context positief onthaald.

Ondertussen werkt het college van de hoven en rechtbanken nu aan een nieuw voorstel dat tegemoet komt aan de technische en juridische bezwaren/aandachtspunten maar ook gedragen wordt door alle stakeholders. In december 2020 is er gestart met verzamelen van alle noden van alle actoren. Er zullen 3 verschillende testopstellingen voorzien worden in minstens 5 verschillende gebouwen om na te gaan welke infrastructuur noodzakelijk is om aan alle vereisten te voldoen. Na afloop van de testperiode volgt een volledige behoefteanalyse die zal leiden tot een veralgemeende uitrol van videozittingen in België.

DO 2020202107263

Question n° 224 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La procédure de notification de MENA en cas d'interceptions par la police. - Le rôle du Service des Tutelles.

Toute autorité ayant connaissance de la présence à la frontière ou sur le territoire d'une personne qui déclare être un mineur étranger non accompagné (MENA) doit en informer immédiatement le Service des Tutelles et l'Office des étrangers (OE). Le Service des Tutelles prend alors le jeune sous sa protection. On prend contact avec les autorités compétentes en vue d'accueillir ce dernier et on désigne éventuellement un tuteur.

La notification auprès de l'OE et du Service des Tutelles s'effectue sur la base de la fiche de signalement. Telle est la procédure prescrite par la circulaire du 8 mai 2015 relative à la fiche de signalement des mineurs étrangers non accompagnés. La circulaire du Collège des procureurs généraux COL15/2016 concernant le vade-mecum sur la prise en charge interdisciplinaire des mineurs étrangers non accompagnés comporte par ailleurs des détails quant aux actions à entreprendre par le parquet et la police.

Lors de la réunion de la commission de la Justice du 9 décembre 2020, vous m'avez répondu ce qui suit à une question concernant l'affaire Mawda: "la fiche de signalement ne présente aucune complexité".

Le chef de corps de la police de Mons avait précédemment tenu les propos suivants à cet égard: "La procédure consiste en ce que nous devons remplir un document de trois pages contenant des informations sur l'identité des migrants. Aucun interprète n'était toutefois disponible. Ces interprètes s'occupaient, à ce moment-là, de l'enquête judiciaire sur le trafic des êtres humains et le décès de Mawda. Les garçons parlaient de surcroît un dialecte kurde. Nous étions dans l'impossibilité de remplir les documents et en avons informé l'OE. Celui-ci n'a pas non plus entrepris de démarches".

DO 2020202107263

Vraag nr. 224 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Aanmeldingsprocedure NBMV's bij intercepties door politie. - Rol van de dienst Voogdij.

Iedere overheid die kennis heeft van de aanwezigheid aan de grens of op het grondgebied van een persoon die verklaart een niet-begeleide minderjarige vreemdeling (NBMV) te zijn, brengt hiervan onmiddellijk de dienst Voogdij (DV) en de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) op de hoogte. De DV neemt dan de jongere onder zijn hoede. Men neemt contact op met de bevoegde overheden met het oog op zijn opvang en men stelt eventueel een voogd aan.

De aanmelding bij de DVZ en de DV gebeurt aan de hand van de signalementenfiche. Dat is zo voorgeschreven door de omzendbrief van 8 mei 2015 in verband met de signalementenfiche van niet-begeleide minderjarige vreemdelingen. De omzendbrief van het College van procureurs-generaal COL15/2016 inzake het vademecum met betrekking tot de interdisciplinaire tenlasteneming van niet-begeleide minderjarige vreemdelingen legt voorts uit wat het parket en de politie moeten doen.

Tijdens de vergadering van de commissie Justitie van 9 december 2020 antwoordde u me op een vraag in verband met de zaak-Mawda: "de signalementsfiche is geenszins ingewikkeld".

De korpschef van de politie van Bergen had daarover eerder het volgende gezegd: "De procedure bestaat erin dat wij een document van drie pagina's moeten invullen met informatie over de identiteit van de migranten. Maar er waren geen tolken beschikbaar. Zij waren bezig met het gerechtelijk onderzoek naar mensensmokkel en de dood van Mawda. De jongens spraken bovendien een Koerdisch dialect. Het was voor ons onmogelijk om de documenten in te vullen en hebben dat aan de DVZ laten weten. Ook de DVZ heeft niets ondernomen".

Le rapport du Comité P *Le contrôle et la détention de transmigrants par la police à l'occasion d'arrestations administratives massives*mentionne que le Service des Tutelles est informé assez tardivement par la police de l'interpellation d'un MENA: "En effet, on attend de la police qu'elle rédige d'abord un rapport administratif de contrôle d'un étranger sur l'interpellation d'un étranger et qu'elle l'envoie à l'OE. Ensuite, lorsque l'OE a déterminé si la personne est ou non un MENA, il est demandé à la police d'établir une fiche de signalement destinée au Service des Tutelles".(*) Le Service des Tutelles a dès lors formulé quelques suggestions en vue de réexaminer et d'accélérer la procédure.

1. Le Service des Tutelles a demandé de mettre en place une procédure "permettant, en cas de suspicion de MENA, d'avertir simultanément l'OE et le Service des Tutelles avec la garantie que les besoins en informations des deux services soient satisfaits. La création d'un document unique pourrait par exemple être envisagée dans ce cadre (pouvant être envoyé via RAAVIS), ce qui générerait un gain de capacité considérable pour la police et réduirait logiquement la période de détention du MENA par la police".

Quelles démarches ont été entreprises afin d'avertir simultanément l'OE et le Service des Tutelles en cas de suspicion de MENA? *Quid* de la création d'un document (à envoyer par le biais du programme RAAVIS)? Estimez-vous qu'il s'agit d'une bonne proposition? Quelles démarches allez-vous encore entreprendre?

2. Le Service des Tutelles a recommandé que le service de police qui a interpellé un MENA en informe aussi toujours le Service des Tutelles par téléphone au moment de la prise de contact avec l'OE.

Quelle suite a jusqu'à présent été donnée à cette recommandation? A-t-elle été intégrée dans une circulaire, un protocole, etc.? Estimez-vous qu'il s'agit d'une bonne proposition? Quelles démarches allez-vous entreprendre?

3. Le Service des Tutelles constate que la fiche de signalement "n'est pas complétée de manière suffisamment efficace par la police. Généralement la photo du MENA interpellé n'est pas non plus transmise ou le numéro de téléphone du service de police concerné a été omis de sorte que le Service des Tutelles est dans l'impossibilité de rappeler immédiatement la police".

Quelles démarches ont été entreprises par la Justice/le Service des Tutelles pour faire en sorte que les photos et les numéros de téléphone soient bien communiqués à l'avenir? Quelles démarches allez-vous entreprendre à cet égard?

Het rapport van het Comité P *De controle en opsluiting van transmigranten door de politie naar aanleiding van grootschalige bestuurlijke aanhoudingen* vermeldt dat de DV vaststelde dat het vrij laat door politie wordt ingelicht over het aantreffen van een NBMV: "Het is namelijk zo dat er van de politie wordt verwacht dat ze eerst een administratief verslag vreemdelingencontrole over het aantreffen van een vreemdeling opmaakt en verstuurt naar de DVZ en vervolgens, nadat de DVZ heeft vastgesteld of de persoon al dan niet een NBMV is, er aan de politie wordt gevraagd om een signalementsfiche op te maken ten behoeve van de DV". De DV deed daarom enkele suggesties om het doorloopproces te herbekijken en te versnellen.

1. De dienst Voogdij vroeg een procedure te ontwikkelen "die toelaat om bij vermoeden van een NBMV, zowel de DVZ als de DV gelijktijdig te verwittigen met de garantie dat aan de informatiebehoefte van beide diensten wordt voldaan. Hiertoe zou bijv. de creatie van een document kunnen overwogen worden (dat kan verstuurd worden via RAAVIS), wat een aanzienlijke capaciteitswinst zou genereren voor de politie en logischerwijze de termijn van ophouden van de NBMV bij de politie zou reduceren".

Welke stappen werden er gezet om bij vermoeden van een NBMV zowel de DVZ als de DV gelijktijdig te verwittigen? Quid de creatie van een document (te versturen via RAAVIS)? Bent u van oordeel dat dit een goed voorstel is? Welke stappen zal u nog ondernemen?

2. De DV beval aan dat de politiedienst die een NBMV aantreft dit ook telkens telefonisch meldt aan de DV op het moment dat er contact wordt opgenomen met de DVZ.

Wat gebeurde er tot zover met deze aanbeveling? Werd deze reeds opgenomen in een omzendbrief, protocol, enz.? Bent u van oordeel dat dit een goed voorstel is? Welke stappen zal u ondernemen?

3. De DV stelde vast dat de signalementsfiche "onvoldoende efficiënt door de politie wordt ingevuld. Meestal wordt ook geen foto overgemaakt van de aangetroffen NBMV of soms wordt het telefoonnummer van de betrokken politiedienst vergeten zodat de DV niet onmiddellijk kan terugbellen naar de politie".

Wat werd vanuit Justitie/DV ondernomen om ervoor te zorgen dat in de toekomst wel degelijk foto's en telefoonnummers zouden overgemaakt worden? Wat zal u hieromtrent nog ondernemen?

4. Le Service des tutelles a proposé que "la police obtienne un accès électronique à la banque de données du Service des Tutelles. Cette application automatisée permettrait notamment à la police de contrôler 1) si le MENA est déjà connu du système, 2) si un tuteur a ou non déjà été désigné et 3) si un test d'âge a éventuellement déjà eu lieu. Le Service des Tutelles ou l'OE doit introduire ces données (nom du tuteur désigné et âge) dans les registres nationaux.

Le Service des Tutelles a-t-il entre-temps déjà donné un tel accès? Ces données (nom du tuteur et âge) ont-elles entre-temps été introduites dans les registres nationaux? Quelles démarches ont été entreprises pour réaliser ces objectifs? Que pensez-vous de cette proposition? Quelles démarches allez-vous encore entreprendre?

5. Le Service des Tutelles a en outre recommandé "la mise en place d'un centre national d'enregistrement qui permettrait à la police de mieux se concentrer sur ses missions de base (contrôle, triptyque policier, suite d'enquête) et que les autres tâches soient assurées par un team spécialisé et polyvalent (transfert, interrogatoire plus ciblé du MENA à l'aide d'interprètes, analyse sociale, orientation ciblée, etc.). Cela impliquerait donc aussi un accomplissement plus professionnel de l'ensemble du processus".

Devons-nous interpréter cette recommandation comme un plaidoyer en faveur de la présence du Service des Tutelles dans le centre d'enregistrement pour demandeurs de protection internationale, de telle sorte que les autres tâches puissent alors y être accomplies (par un team multidisciplinaire)? Quelles démarches ont été entreprises à cet effet? Que pensez-vous d'une telle proposition? Quelles démarches allez-vous encore entreprendre?

6. Le Service des Tutelles a par ailleurs indiqué qu'en matière d'immigration, la police devrait "faire plus souvent appel à des interprètes professionnels et à des services d'interprétariat à distance (par ex. le service d'interprétariat social)".

Quel est, entre-temps, l'état de la situation à cet égard? Quelles démarches ont été entreprises? Que pensez-vous d'une telle proposition? Quelles démarches vont encore être entreprises?

7. Le Service des Tutelles a par ailleurs demandé "de ne pas procéder systématiquement au placement de menottes à un MENA, mais d'agir conformément aux dispositions de l'article 37*bis* LFP. Il est régulièrement constaté qu'un MENA est inutilement menotté, par exemple dans le véhicule de police lors de longs trajets".

4. De DV stelde voor om "de politie een elektronische toegang te geven tot de databank DV. Op basis van deze geautomatiseerde toepassing zou onder meer kunnen nagegaan worden of 1) de NBMV reeds gekend is in het systeem, 2) of er al dan niet reeds een voogd werd aangeduid en 3) of er eventueel al een leeftijdsonderzoek heeft plaatsgevonden. De DV of de DVZ moet deze gegevens (naam van de aangestelde voogd en de leeftijd) inbrengen in de nationale registers.

Heeft de DV ondertussen al een dergelijke toegang gegeven? Worden deze gegevens (naam voogd en leeftijd) ondertussen reeds ingebracht in de nationale registers? Wat werd ondernomen om dit te realiseren? Wat vindt u van dit voorstel? Wat zal u nog ondernemen?

5. De DV beval verder aan "dat zou moeten voorzien worden in een nationaal aanmeldcentrum, wat zou mogelijk maken dat de politie zich meer kan inlaten met haar kerntaken (controle, politionele triptiek, verder onderzoek) en de overige taken zouden dan kunnen ter harte genomen worden door een gespecialiseerd en polyvalent team (overbrenging, gerichter bevragen van de NBMV met behulp van tolken-sociale analyse, gericht doorverwijzen). Dit zou dan ook een meer professionele invulling van het volledige proces inhouden".

Moeten we dit begrijpen als een pleidooi voor de aanwezigheid van de DV in het aanmeldcentrum voor verzoekers van internationale bescherming, zodat de overige taken dan daar (door een multidisciplinair team) kunnen uitgevoerd worden? Wat werd hiertoe ondernomen? Wat vindt u van een dergelijk voorstel? Wat zal u verder nog ondernemen?

6. De DV stelde verder nog dat de politie in vreemdelingenzaken het best ook vaker "een beroep kunnen doen op professionele tolken en tolkdiensten op afstand (bijv. de sociale vertaalbureaus)".

Wat is hiervan ondertussen de stand van zaken? Wat werd ondernomen? Wat vindt u van een dergelijk voorstel? Wat zal nog ondernomen worden?

7. De DV vroeg verder "om niet systematisch over te gaan tot het aanleggen van handboeien bij een NBMV, maar te handelen volgens de bepalingen opgenomen in het artikel 37*bis* WPA. Er wordt regelmatig vastgesteld dat een NBMV onnodig geboeid wordt, bijvoorbeeld in het politievoertuig bij lange verplaatsingen".

Nous avons par exemple pu lire, dans un avis de recherche diffusé par Child Focus, le récit de de la disparition de deux très jeunes frères, âgés respectivement de 12 et 20 ans. Ils venaient tous les deux d'Allemagne en tant que mineurs non accompagnés. Ils avaient été hébergés dans le centre d'accueil de Fedasil à Neder-over-Heembeek. Ils y ont disparu peu de temps après leur arrivée. Je vous ai déjà interrogé à ce sujet. Il est ressorti de la réponse que le déroulement du suivi ultérieur par le biais du Service des Tutelles et des structures d'accueil était loin d'être parfait.

Un élément important pour la réussite du trajet de suivi est l'instauration d'un climat de confiance, dès le premier contact. Nous avons appris que des menottes en plastique ont été passées aux jeunes lors de leur transfert au centre d'observation et d'orientation (COO). Le menottage de MENA serait une pratique courante, comme le révèle également le rapport du Comité P. Ces différents éléments revêtent bien évidemment une importance particulière pour le Service des Tutelles, qui a en effet le MENA sous sa protection dès qu'il reçoit les informations nécessaires à son sujet.

a) Est-il exact que ces deux jeunes portaient des menottes lorsqu'ils ont été amenés au COO? Cette façon de procéder était-elle conforme aux articles 37 et 37*bis* LFP?

b) Est-il exact que les articles 37 et 37*bis* LFP font l'objet de violations multiples lorsqu'il est question de MENA?

c) Reconnaissez-vous le problème? Cela complique-t-il la solution durable que le Service des Tutelles doit rechercher? Reconnaissez-vous que le port de menottes constitue un élément négatif pour le trajet de suivi?

d) Quelles démarches ont entre-temps été entreprises pour donner suite à la demande du Service des Tutelles reprise dans le rapport du Comité P? Quelles démarches allez-vous encore entreprendre?

e) Nous avons appris qu'il existerait une circulaire de 1966 qui n'autoriserait l'utilisation de menottes à l'égard de mineurs que moyennant l'approbation écrite du procureur du Roi, mais nous n'en retrouvons aucune trace. Ces informations sont-elles correctes? Existe-t-il une autre circulaire? Et surtout, allez-vous éclaircir ce point dans une circulaire, de telle sorte que tous les acteurs disposent enfin d'instructions claires?

In een opsporingsbericht van Child Focus lazen we bijv. over de onrustwekkende verdwijning van twee zeer jonge broers van respectievelijk 12 en 10 jaar oud. De twee kwamen vanuit Duitsland als niet-begeleide minderjarigen. Ze werden ondergebracht in het opvangcentrum van Fedasil in Neder-over-Heembeek. Daar verdwenen ze snel na hun aankomst. Ik bevroeg u daar al eerder over. Uit het antwoord bleek al dat dat de verdere opvolging via de dienst Voogdij en opvangstructuren verre van perfect is verlopen.

Een belangrijk element voor het welslagen van het vervolgtraject is het opbouwen van vertrouwen, van bij het eerste contact. We vernamen dat de jongeren met plastieken boeien naar het Opleidings- en Oriënteringscentrum (OOC) gebracht werden. Het boeien van NBMV's zou een veelvoorkomende praktijk zijn, zoals ook blijkt uit het rapport van het Comité P. Dit alles is uiteraard van bijzonder belang voor de DV, die immers de NBMV onder zijn hoede heeft zodra het de nodige info met betrekking tot de NBMV ontvangt.

a) Is het inderdaad zo dat deze twee jongeren handboeien droegen toen zij bij het OOC werden afgezet? Was dit conform artikel 37 en 37*bis* WPA?

b) Klopt het dat artikel 37 en 37*bis* WPA bij NBMV's veelvuldig geschonden worden?

c) Erkent u de problematiek? Bemoeilijkt dit de duurzame oplossing waarnaar de DV op zoek moet gaan? Erkent u dat het dragen van handboeien een negatief element vormt voor het vervolgtraject?

d) Wat werd ondertussen ondernomen om gevolg te geven aan de vraag van de DV uit het rapport van Comité P? Wat zal u nog ondernemen?

e) We vernamen dat er een omzendbrief uit 1966 zou bestaan die het gebruik van handboeien bij minderjarigen alleen zou toelaten mits schriftelijke goedkeuring van de procureur des konings, maar vinden dat verder niet terug. Is deze info correct? Bestaat er een andere omzendbrief? En vooral zal u deze problematiek verder uitklaren in een omzendbrief, zodat er eindelijk duidelijkheid bestaat voor alle actoren?

f) Qu'entreprend le Service des Tutelles chaque fois qu'il apprend que des MENA placés sous sa protection doivent porter des menottes dans des circonstances qui ne semblent pas conformes aux articles 37 et 37*bis*? En informe-t-il les instances concernées? Dans l'affirmative, de quelles instances s'agit-il? Quelles suites ont été et sont données à ces notifications?

8. À ma question orale concernant la disparition des deux jeunes maghrébins du COO, vous avez notamment répondu ce qui suit:

"Le Service des Tutelles a donné l'ordre de prendre contact avec les autorités compétentes en matière d'accueil. Il s'agit, en premier lieu, du centre d'observation et d'orientation de Fedasil. La question a donc été posée au COO de Neder-over-Hembeek et les jeunes ont pu y être accueillis. La police les a ensuite amenés dans ce centre. Il a été fait appel à Fedasil parce que l'aide francophone à la jeunesse n'est apparemment pas joignable en dehors des heures de bureau. Les jeunes ont, de ce fait, été placés dans un COO.

Un renvoi rapide est alors opéré, à partir de ce centre, vers un accueil plus approprié. Apparemment, l'aide flamande à la jeunesse en situation de crise est, quant à elle, joignable en dehors des heures de bureau. Je me rends pourtant compte que pour les très jeunes enfants ou lorsqu'on suspecte que les jeunes sont victimes d'actes de traite des êtres humains, il est préférable de prendre contact avec l'aide spécialisée à la jeunesse, y compris donc en dehors des heures de bureau".

Si je comprends votre réponse, vous estimez que le Service des Tutelles aurait dû lui-même, en l'espèce, prendre immédiatement contact avec l'aide à la jeunesse spécialisée.

a) Des accords structurels ont-ils désormais été conclus à ce sujet, tant avec Fedasil qu'avec l'aide à la jeunesse spécialisée? Le Service des Tutelles va-t-il, en cas de notifications futures de profils par exemple très jeunes (comme c'était le cas en l'espèce), contacter immédiatement l'aide à la jeunesse spécialisée?

b) Quels sont les accords durant les heures de bureau? Existe-t-il des protocoles d'accord avec les communautés? Avec quelles communautés? Quelle en est la teneur? Quel critère détermine, à cet égard, le placement? *Quid*, par exemple, du placement de jeunes interceptés à Bruxelles?

c) Quels sont les accords précis en dehors des heures de bureau? Existe-t-il des protocoles d'accord? Quelle en est la teneur? Quel critère détermine le placement? *Quid*, par exemple, du placement de jeunes interceptés à Bruxelles?

f) Wat doet de DV telkens het verneemt dat NBMV's onder zijn hoede handboeien moeten dragen in omstandigheden die niet conform artikel 37 en 37*bis* lijken? Brengt het de betrokken instanties daarvan op de hoogte? Indien zo, welke instanties? Welke gevolgen werden en worden gegeven aan deze meldingen?

8. Op mijn mondelinge vraag over de verdwijning van de twee Maghrebijnse jongeren uit het OOC antwoordde u onder andere:

"De DV heeft vervolgens de opdracht gegeven om contact op te nemen met de overheden, bevoegd voor opvang. In de eerste plaats zijn dat de observatie- en coördinatiecentra van Fedasil. De vraag werd dus gesteld aan het OOC van Neder-over-Heembeek en de jongeren konden daar terecht. De politie heeft hen vervolgens naar dat centrum gebracht. Er werd beroep gedaan op Fedasil omdat de Franstalige jeugdhulp buiten de kantooruren blijkbaar niet bereikbaar is. Zodoende werden de jongeren geplaatst in een OOC.

Van daaruit gebeurt dan een snelle doorverwijzing naar meer aangepaste opvang. Blijkbaar is de Vlaamse crisisjeugdhulp wel bereikbaar buiten de kantooruren. Nochtans geef ik er mij rekenschap van dat voor zeer jonge kinderen of in geval van vermoeden dat de jongeren het slachtoffer zijn van mensenhandel, er best eerst contact wordt opgenomen met de gespecialiseerde jeugdhulp, dus ook buiten de kantooruren".

Als ik uw antwoord begrijp stelt u dat de DV hier meteen zelf de gespecialiseerde jeugdhulp had moeten contacteren.

a) Werden hierover nu structurele afspraken gemaakt met zowel Fedasil als de gespecialiseerde jeugdhulp? Zal de DV bij toekomstige aanmeldingen van bijv. zeer jonge profielen (zoals hier het geval was) meteen de gespecialiseerde jeugdhulp contacteren?

b) Wat zijn de afspraken binnen de kantooruren? Bestaan er protocolakkoorden met de gemeenschappen? Met welke gemeenschappen? Wat is de inhoud ervan? Welk criterium bepaalt hierbij de plaatsing? Quid bijv. de plaatsing van jongeren geïntercepteerd in Brussel?

c) Wat zijn de precieze afspraken buiten de kantooruren? Bestaan er protocolakkoorden? Wat is de inhoud ervan? Welk criterium bepaalt de plaatsing? Quid bijv. de plaatsing van jongeren geïntercepteerd in Brussel?

d) Des essais ont-ils été tentés pour faire en sorte que l'aide francophone à la jeunesse soit également joignable en dehors des heures de bureau pour des situations telles que celle-ci? Quelles sont les réactions à cet égard?

e) S'agissant spécifiquement des jeunes dont on soupçonne qu'ils sont victimes d'actes de traite des êtres humains: des accords ont-ils été conclus à ce sujet avec le centre Esperanto, celui-ci étant apparemment joignable 24 h/24 et 7 j/7 (comme on peut le lire dans le rapport annuel 2018 de Myria Traite et trafic des êtres humains)?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 08 février 2021, à la question n° 224 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107265

Question n° 225 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Le personnel domestique diplomatique victime de la traite des êtres humains.

Dans son rapport annuel T*raite et trafic des êtres humains 2020*, qui se penche plus spécifiquement sur le personnel domestique diplomatique, Myria attire l'attention sur une lacune au moment de la délivrance par l'Office des étrangers (OE) de titres de séjour aux victimes.

"Une transaction est parfois proposée à l'auteur, notamment lorsque des poursuites sont impossibles en raison de l'immunité diplomatique. Ce fut le cas dans un dossier d'un diplomate d'un pays africain, qui appliquait lesnormes de son pays d'origine en matière de rémunération. La transaction était conditionnée à l'indemnisation de la travailleuse pour les arriérés de salaire. Cette travailleuse était accompagnée par un centre d'accueil spécialisé.

d) Worden er pogingen ondernomen om ervoor te zorgen dat de Franstalige jeugdhulp voor situaties als deze ook buiten kantooruren bereikbaar zijn? Wat zijn de reacties hierop?

e) Wat specifiek jongeren betreft waarvan vermoed wordt dat zij het slachtoffer zijn van mensenhandel: werden hierover afspraken gemaakt met Esperanto? Want Esperanto zou wel 24/7 bereikbaar zijn (zo lees ik in het jaarverslag van Myria 2018 *Mensenhandel/Mensensmokkel*)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 08 februari 2021, op de vraag nr. 224 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107265

Vraag nr. 225 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Diplomatiek huispersoneel als slachtoffers van mensenhandel.

Myria wijst in het jaarverslag 2020 *Mensenhandel/Mensensmokkel,* waar de focus ligt op diplomatiek huispersoneel, op een hiaat bij de afgifte van verblijfstitels aan slachtoffers door de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ).

"Soms krijgt de dader een minnelijke schikking voorgesteld, met name wanneer vervolging onmogelijk is vanwege de diplomatieke onschendbaarheid. Dat was het geval in een dossier met een diplomaat uit een Afrikaans land die de loonnormen uit zijn land van herkomst toepaste. De voorwaarde voor de minnelijke schikking was de schadeloosstelling van de werkneemster voor het achterstallige loon. Deze werkneemster werd begeleid door een gespecialiseerd opvangcentrum.

Mais la transaction ne visait pas l'infraction de traite des êtres humains, ce qui constituait, pour l'Office des étrangers, une pierre d'achoppement. (...) Un élargissement des hypothèses de délivrance des titres de séjour à durée indéterminée devrait en effet être envisagé pour les victimes étrangères dont le dossier pénal se clôture par une transaction, pour autant que le magistrat ait confirmé qu'il s'agit d'une victime de traite des êtres humains".

Cette situation ne relève pas de la circulaire multidisciplinaire relative aux victimes de la traite des êtres humains, ce qui complique la délivrance par l'OE de titres de séjour aux victimes.

Reconnaissez-vous ce problème? Qu'entreprendrez-vous pour y remédier? Êtes-vous disposé à adapter la circulaire multidisciplinaire dans le sens suggéré?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 08 février 2021, à la question n° 225 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

La transaction est régie par le Code d'instruction criminelle (artikel 216*bis* CIC) et la circulaire multidisciplinaire ne peut y déroger. D'une part, la victime jouit du droit de séjour pour une durée illimitée dès que la prévention de traite des êtres humains a été retenue dans les réquisitions du ministère public (artikel 61/5 loi du 15 décembre 1980). D'autre part, la transaction est conforme aux dispositions de l'article 216*bis* du Code d'instruction criminelle. À condition que la transaction soit proposée après les réquisitions retenant la prévention de traite des êtres humains, comme déterminé à l'article 216*bis*, § 2, du Code d'instruction criminelle, la victime peut prétendre à ce statut de protection.

Maar de minnelijke schikking had geen betrekking op het misdrijf mensenhandel, wat voor de DVZ een struikelblok vormde. Een verruiming van de voorwaarden voor de afgifte van verblijfstitels van onbepaalde duur moet worden overwogen voor buitenlandse slachtoffers van wie de strafzaak eindigt met een minnelijke schikking, op voorwaarde dat de magistraat heeft bevestigd dat het om een slachtoffer van mensenhandel gaat".

Deze situatie valt niet onder de multidisciplinaire omzendbrief rond slachtoffers van mensenhandel, wat de afgifte van verblijfstitels aan de slachtoffers door de DVZ bemoeilijkt.

Erkent u dit probleem? Wat zal u hieraan doen? Bent u bereid de multidisciplinaire omzendbrief in deze zin aan te passen?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 08 februari 2021, op de vraag nr. 225 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

De minnelijke schikking wordt geregeld in het wetboek van strafvordering (artikel 216*bis* Sv), de multidisciplinaire omzendbrief kan hiervan niet afwijken. Enerzijds geniet het slachtoffer van het verblijfsrecht van onbeperkte duur zodra mensenhandel werd weerhouden in de vordering van het openbaar ministerie (artikel 61/5 wet 15 december 1980), anderzijds is de minnelijke schikking in overeenstemming met de bepalingen van artikel 216*bis* Sv. Op voorwaarde dat de minnelijke schikking voorgesteld wordt na de vorderingen, die mensenhandel weerhouden, zoals bepaald in artikel 216*bis*, § 2 Sv, kan het slachtoffer in aanmerking komen voor dit beschermingsstatuut.

DO 2020202107267

Question n° 226 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La capacité des services de police dans le cadre de la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains.

Dans son *Rapport annuel traite et trafic des êtres humains 2020*, Myria indique très justement que les services de police doivent pouvoir mener la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains avec des ressources humaines et financières suffisantes. L'accord de gouvernement a érigé, en outre, cette lutte au rang de priorité politique absolue et en promet le renforcement, une détection accrue des victimes, des moyens suffisants, etc.

Le rapport annuel signale que ces deux dernières années, faute de capacité suffisante, les services de police ont moins, voire plus du tout pu soutenir les équipes ECOSOC de l'Office national de sécurité sociale (ONSS), spécialisées en traite des êtres humains lors de leurs opérations de contrôle programmées dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains.

La police judiciaire fédérale (PJF) dispose dans les différentes régions de cellules spécialisées dotées de capacité de détection dans le cadre des contrôles et des enquêtes en matière de lutte contre la traite et le trafic des êtres humains. Les patrouilles sur les autoroutes sont également associées aux contrôles ayant trait au trafic des êtres humains. Certaines cellules spécialisées pour les faits de moeurs des services de police locale, telles que celle de Bruxelles, par exemple, remplissent aussi une fonction importante dans la lutte contre la traite des êtres humains.

1. a) De combien de cellules spécialisées dans la traite des êtres humains la PJF dispose-t-elle et dans quels arrondissements judiciaires sont-elles concrètement installées?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle et des mutations du personnel depuis 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans la traite des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour doter les cellules d'une capacité suffisante?

DO 2020202107267

Vraag nr. 226 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

De capaciteit bij de politiediensten in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel.

In haar jaarrapport *Mensenhandel/Mensensmokkel* 2020 stelt Myria terecht dat de politiediensten over voldoende personeel en middelen moeten beschikken in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel. Het regeerakkoord beschouwt bovendien de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel als een absolute beleidsprioriteit en belooft een opgedreven strijd, meer slachtofferdetectie, voldoende middelen, enz.

In het jaarrapport lezen we dat de politiediensten de laatste twee jaren wegens gebrek aan capaciteit weinig of niet meer in staat waren om de gespecialiseerde mensenhandelteams ECOSOC van de inspectiedienst van de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) te ondersteunen bij hun geplande controleacties in de strijd tegen mensenhandel.

De Federale Gerechtelijke Politie (FGP) heeft in de verschillende regio's gespecialiseerde cellen met recherchecapaciteit voor de controles en de onderzoeken ter bestrijding van mensenhandel en mensensmokkel. Daarnaast zijn ook de verkeerspatrouilles langs de autosnelwegen betrokken bij de controles van mensensmokkel. Sommige zedencellen van stedelijke lokale politiediensten zoals bijv. in Brussel spelen daarnaast ook een belangrijke rol in de strijd tegen mensenhandel.

1. a) Hoeveel gespecialiseerde mensenhandelcellen heeft de FGP en op welke concrete plaatsen in welke arrondissementen zijn deze gevestigd?

b) Kan u voor elke van deze cellen een specifiek overzicht geven van het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) Werd bij sommige mensenhandelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

2. Comment se déroule la coordination entre les cellules spécialisées dans la traite des êtres humains de la PJF plus centrales et celles des services de police locale plus éloignées qui, sur le terrain, sont les yeux et les oreilles pour les constatations dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains?

3. a) De combien de cellules spécialisées dans le trafic des êtres humains la PJF dispose-t-elle et dans quels arrondissements judiciaires sont-elles concrètement installées?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle du personnel et des mutations depuis 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans le trafic des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour doter les cellules d'une capacité suffisante?

4. a) Quelles ont été les patrouilles déjà associées à des contrôles de migrants en transit dans le cadre du trafic des êtres humains et à quelle fréquence?

b) Ces patrouilles ont-elles suivi des formations relatives à la gestion du trafic des êtres humains et à la circulaire portant sur la coopération multidisciplinaire concernant les victimes de la traite des êtres humains?

c) Quelle évaluation faites-vous de ces connaissances?

d) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour garantir une capacité suffisante?

5. À quels endroits et à combien de reprises des unités de police ont-elles été attaquées par des réseaux de trafiquants qui se sont servis de leur véhicule comme d'une arme contre la police? S'agit-il exclusivement de trafiquants kurdes ou d'autres réseaux de trafiquants recourent-ils aussi à cette méthode?

6. a) Quelles sont les cellules de la police locale spécialisées dans les faits de moeurs associées à la lutte contre la traite des êtres humains?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle et des mutations du personnel depuis 2016?

2. Hoe verloopt de afstemming van de centraler gelegen mensenhandelcellen van de FGP met de verder afgelegen lokale politiediensten die de ogen en de oren op het lokale terrein vormen voor de vaststellingen in de strijd tegen mensenhandel?

3. a) Hoeveel gespecialiseerde mensensmokkelcellen heeft de FGP en op welke concrete plaatsen in welke arrondissementen zijn deze gevestigd?

b) Kan voor elk van deze cellen een specifiek overzicht gekregen worden over het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) Werd bij sommige mensensmokkelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

4. a) Welke verkeerspatrouilles zijn reeds, en hoe dikwijls, betrokken geweest bij controles van transitmigranten in het kader van mensensmokkel?

b) Hebben deze verkeerspatrouilles vormingen gekregen over de aanpak van mensensmokkel en de multidisciplinaire omzendbrief mensenhandel met uitleg over het mensensmokkelstatuut?

c) Hoe beoordeelt u deze kennis?

d) Wat zal u nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

5. Op welke plaatsen, en hoe dikwijls, zijn welke politieeenheden aangevallen geweest door smokkelnetwerken die hun auto als wapen tegen de politie gebruikten? Zijn dit telkens Koerdische smokkelaars of geldt dit ook voor andere smokkelnetwerken?

6. a) Welke zedencellen van welke stedelijke lokale politiediensten zijn betrokken in de strijd tegen mensenhandel?

b) Kan voor elk van deze cellen een specifiek overzicht gekregen worden over het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans la traite des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour garantir une capacité suffisante?

7. a) Quels sont les services de police (locale et/ou PJF) qui ont reçu une demande d'appui de l'ECOSOC de l'ONSS pour une opération de contrôle dans la lutte contre la traite des êtres humains? À quelle fréquence ont-elles été enregistrées et dans quelle mesure ont-elles reçu ou non une réponse favorable? Merci de fournir un récapitulatif à partir de 2016.

b) À combien de reprises ces demandes ont-elles été respectivement acceptées et refusées?

c) Quels ont été les arguments avancés pour justifier le refus de soutien à une opération de contrôle dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains?

d) Quelle est votre évaluation de la situation dans ce domaine? L'ECOSOC a-t-elle bénéficié et bénéficie-t-elle d'une assistance suffisante?

e) Quelles dispositions ultérieures prendrez-vous pour fournir un soutien suffisant à l'ECOSOC afin de pouvoir procéder à des opérations de contrôle fortes?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 08 février 2021, à la question n° 226 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

Cette question relève de la compétence du ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique. Je renvoie donc l'honorable député à la réponse du 8 février 2021 à sa question écrite identique n° 203 du 5 janvier 2021 (voir bulletin actuel).

c) Werd bij sommige mensenhandelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

7. a) Hoe dikwijls hebben welke politiediensten (lokale en/of FGP) een vraag gekregen van ECOSOC van de RSZ voor ondersteuning van een controleactie in de strijd tegen mensenhandel en in welke mate kon hier al dan niet op ingegaan worden? Graag een overzicht voor de voorbije jaren sinds 2016.

b) Hoe vaak werd daar een positief gevolg aan gegeven? Hoe vaak werd dit geweigerd?

c) Wat was de reden van een weigering om een geplande controleactie mensenhandel te ondersteunen?

d) Hoe beoordeelt u dit? Werd en wordt ECOSOC voldoende ondersteund?

e) Wat zal u nog verder ondernemen zodat ECOSOC voldoende ondersteund wordt zodat het tot doortastende controleacties kan overgaan?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 08 februari 2021, op de vraag nr. 226 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

Deze vraag behoort tot de bevoegdheden van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing. Ik verwijs het geachte lid dan ook graag naar het antwoord van 8 februari 2021 op zijn identieke schriftelijke vraag nr. 203 van 5 januari 2021 (Zie huidig bulletin).

DO 2020202107288

Question n° 228 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 07 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Procès-verbaux "corona".

Fin octobre 2020, il a été annoncé que déjà plus de 140.000 procès-verbaux avaient été établis à la suite d'infractions aux mesures corona.

1. Combien de procès-verbaux "corona" avaient-ils déjà été établis jusqu'au 31 décembre 2020 inclus? Merci de détailler ce nombre par parquet. Veuillez également ventiler ces chiffres selon la suite réservée au P.-V. (paiement d'une transaction à l'amiable, poursuites judiciaires, classement sans suite, etc.).

2. Quels tribunaux de police ont-ils déjà organisé des audiences thématiques "corona"?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 228 de madame la députée Kristien Van Vaerenbergh du 07 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107288

Vraag nr. 228 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 07 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Corona-pv's.

Eind oktober 2020 werd bekendgemaakt dat al 140.000 corona-pv's waren opgesteld.

1. Hoeveel corona-pv's werden reeds opgesteld tot en met 31 december 2020? Graag een opdeling van het aantal corona-pv's per parket alsook de afhandeling (minnelijke schikking betaald, vervolging ingesteld, geseponeerd, enz.).

2. Welke politierechtbanken organiseerden reeds corona-themasessies?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 228 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kristien Van Vaerenbergh van 07 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107328

Question n° 234 de madame la députée Caroline Taquin du 11 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Le manque d'experts judiciaires.

En Wallonie, le manque d'experts judiciaires est criant. Par conséquent, cela entraîne des délais parfois importants et certains justiciables doivent être détenus de manière préventive dans l'attente qu'un expert soit trouvé.

Sur notre territoire, le manque en matière d'expertise judiciaire semble concerner davantage les psychologues ou psychiatres francophones.

Selon le Conseil supérieur de la Justice, cette pénurie pourrait en partie s'expliquer par des retards de paiements de la part du SPF Justice, des honoraires assez bas, mais également de manière plus générale un désintérêt pour la fonction.

DO 2020202107328

Vraag nr. 234 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Tekort aan gerechtsdeskundigen.

In Wallonië is er een schrijnend tekort aan gerechtsdeskundigen. Dat leidt tot soms lange wachttijden en sommige justitiabelen moeten in voorlopige hechtenis blijven tot er een deskundige gevonden wordt.

In ons land is er wat de gerechtsdeskundigen betreft vooral een tekort aan Franstalige psychologen of psychiaters.

Volgens de Hoge Raad voor de Justitie zou dat tekort deels toegeschreven kunnen worden aan de laattijdige betalingen door de FOD Justitie en de nogal lage honoraria, maar meer algemeen ook aan een gebrek aan belangstelling voor de functie.

Récemment, vous avez indiqué que cette pénurie était l'une de vos priorités.

1. Revaloriser leur profession semble être l'une des clés, quelles seront dès lors vos initiatives et actions concrètes en vue de créer davantage d'intérêt pour ces fonctions?

2. Avez-vous déjà eu des échanges avec les associations d'experts judiciaires? Dans l'affirmative, quelles en sont les conclusions? Dans la négative, une rencontre est-elle prochainement planifiée?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 09 février 2021, à la question n° 234 de madame la députée Caroline Taquin du 11 janvier 2021 (Fr.):

1. La problématique que vous esquissez m'est bien connue et je confirme que la résoudre est une de mes priorités immédiates. Comme vous le soulignez, la pénurie d'experts judiciaires se fait particulièrement sentir dans le secteur des psychiatres et des psychologues, qui doivent légalement être désignés afin d'examiner des personnes dans le cadre de plusieurs types de procédures pénales et autres.

De plus, ils sont également désignés lorsque le magistrat concerné a besoin de disposer d'un avis professionnel et circonstancié sur la personnalité d'un suspect ou d'une personne atteinte de troubles mentaux. L'importance de ces avis devient de plus en plus grand et il est donc important pour la Justice, pour la sécurité publique et de la société dans son ensemble de pouvoir disposer d'un nombre suffisant d'experts prêts à examiner ces personnes.

Les raisons de cette pénurie sont diverses: certaines catégories d'experts sont encore liées à des tarifs qui n'ont plus été vraiment revus depuis 10, 20 ou 30 ans. Ces tarifs ne couvre pas toutes les examens à effectuer et ne mentionnent pas des types d'examens devenus normaux aujourd'hui. Nous allons les revoir, à commencer par ceux des psychiatres et des psychologues.

Les bureaux de taxation devront encore davantage être formés pour leur permettre de faire leur travail de vérification d'une façon moderne, efficace et surtout orientée-client. En l'occurrence, nous visons à raccourcir les délais de paiement. Beaucoup d'experts se sont retirés à cause de cet état de choses, souvent à regret. Nous espérons les convaincre de se mettre à nouveau à la disposition de la Justice.

U hebt onlangs aangegeven dat het tekort aan gerechtsdeskundigen een van uw prioriteiten is.

1. Een van de oplossingen is de opwaardering van het beroep van gerechtsdeskundige. Welke concrete initiatieven en maatregelen zult u nemen om die functies aantrekkelijker te maken?

2. Hebt u al overlegd met de verenigingen van gerechtsdeskundigen? Zo ja, wat was de uitkomst van dat overleg? Zo niet, is er binnenkort een vergadering gepland?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 09 februari 2021, op de vraag nr. 234 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Caroline Taquin van 11 januari 2021 (Fr.):

1. De problematiek die u schetst is mij goed bekend en ik bevestig dat dit oplossen één van mijn prioriteiten is. Zoals u onderlijnt, is het tekort aan gerechtsdeskundigen vooral voelbaar in de sector van de psychiaters en de psychologen die wettelijk gezien moeten worden aangesteld om personen te onderzoeken in het kader van verschillende types van strafrechtelijke en andere procedures.

Daarnaast worden ze ook aangesteld in het kader van andere procedures waarbij de betrokken magistraat de behoefte heeft om te kunnen beschikken over een professioneel en omstandig advies over de persoonlijkheid van een verdachte of een geesteszieke. Het belang van deze adviezen wordt steeds groter en het is dus belangrijk voor Justitie, de openbare veiligheid en de maatschappij als geheel dat er een voldoende aantal deskundigen bereid is deze personen te onderzoeken.

De redenen van dit tekort zijn divers: bepaalde deskundigen zijn nog gebonden aan een tarief dat niet echt meer werd herzien gedurende 10, 20, of 30 jaar. Dit tarief is niet berekend op alle uit te voeren onderzoeken en maakt geen melding van de types van onderzoeken die vandaag de dag normaal zijn geworden. We gaan deze tarieven herzien, te beginnen met deze van de psychiaters en de psychologen.

De taxatiebureaus zullen nog meer moeten worden aangeleerd om hun verificatiewerk te doen op een moderne, efficiënte en klantgerichte wijze. We streven hier naar kortere betalingstermijnen. Veel deskundigen hebben zich teruggetrokken als gevolg van deze omstandigheden, vaak ook met spijt. We hopen hen te overtuigen zich terug ter beschikking te stellen van Justitie.

2. Depuis plusieurs mois, des négociations tarifaires informelles sont en cours avec les psychologues et les psychiatres. En janvier 2021, une réunion de concertation formelle a eu lieu avec des représentants des organisations professionnelles des psychiatres et psychologues médico-légaux.

Nous espérons parvenir rapidement à un accord, sachant que celui-ci devra faire l'objet d'un arrêté royal tarifaire. Cet arrêté doit parcourir l'ensemble du circuit législatif et ne pourra entrer en vigueur qu'à l'automne 2021.

DO 2020202107331

Question n° 235 de madame la députée Barbara Pas du 11 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Écoutes et hacking par les services de sûreté.

Même si d'aucuns se félicitent de vivre une douce époque de multiculturalité, il est un fait que les services de renseignements belges n'ont jamais autant recouru à des méthodes de renseignement spéciales que l'an dernier.

C'est le constat qui ressort des chiffres du rapport annuel de l'organe de contrôle, le Comité R, dont l'hebdomadaire *Knack* et le quotidien *Le Soir* ont pu prendre connaissance. Il est question de 449 cas pour la Sûreté de l'État et de 76 pour le service militaire SGRS.

1. À combien de reprises les services de renseignement belges ont-ils recouru en 2016, 2017, 2018, 2019 et 2020 à des méthodes de renseignement spéciales dans le cadre de leurs missions (par année et par région)? Voudriez-vous établir une distinction selon la méthode mise en oeuvre?

2. Quels étaient les motifs de ces enquêtes (terrorisme, radicalisme, hacking de données d'entreprises, etc.)?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 10 février 2021, à la question n° 235 de madame la députée Barbara Pas du 11 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

2. Sinds enkele maanden zijn er tariefonderhandelingen met de psychologen en de psychiaters op een informele basis. In januari 2021 vond een formeel overleg plaats met vertegenwoordigers van de beroeps-organisaties van de forensische psychiaters en psychologen.

We hopen snel tot een akkoord te kunnen komen, aangezien dit het voorwerp zal moeten uitmaken van een koninklijk tariefbesluit. Zo'n besluit dient het hele wetgevende parcours te doorlopen en kan pas van kracht worden in het najaar van 2021.

DO 2020202107331

Vraag nr. 235 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Afluisteren en hacken door veiligheidsdiensten.

Sommigen mogen het dan wel vredevolle multiculturele tijden vinden, feit is dat de Belgische inlichtingendiensten nooit vaker beroep deden op uitzonderlijke inlichtingenmethoden dan vorig jaar.

Dat blijkt uit de cijfers van het jaarrapport van toezichthouder Comité I dat *Knack* en *Le Soir* konden inkijken. Het zou gaan om 449 keer door de Staatsveiligheid en 76 keer door de militaire dienst ADIV.

1. Hoe vaak deden de inlichtingendiensten van België in 2016, 2017, 2018, 2019 en 2020 beroep op uitzonderlijke inlichtingenmethoden in de uitoefening van hun job (per jaar en per gewest)? Kan hierbij een opdeling worden gemaakt naar de soort van de gebruikte methodes?

2. Wat was de aanleiding van deze onderzoeken (terrorisme, radicalisme, hacken van bedrijfsgegevens, enz.)?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 10 februari 2021, op de vraag nr. 235 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 11 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107354

Question n° 238 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 janvier 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La circulation en Mer du Nord.

La Mer du Nord sépare la Belgique du Royaume-Uni sur une distance de plusieurs dizaines de kilomètres. Ces eaux sont réparties entre les États en tant que zones économiques exclusives, mais elles sont aussi fortement empruntées par les navires.

Or, le Brexit a changé la législation concernant la libre circulation des biens et des personnes depuis la sortie du Royaume-Uni de l'Union européenne ainsi que sa non-présence dans l'espace Schengen. La taille de la Mer du Nord ne permet pas l'apparition d'eaux internationales (ou haute mer). Le navire est donc soit dans les eaux belges ou britanniques.

Vu ce changement concernant la circulation des biens et la désignation du Royaume-Uni comme d'un pays-tiers, la législation concernant la circulation en Mer du Nord est affectée.

1. Quelle législation entre en vigueur concernant l'utilisation des eaux belges par les navires britanniques?

2. Est-ce la même que pour les autres pays tiers où une nouvelle législation est-elle prévue ou alors leur passage est-il juste toléré?

3. Une taxe douanière est-elle prévue pour les navires britanniques empruntant les eaux belges?

4. Craignez-vous une influence sur le trafic maritime en Mer du Nord suite à la sortie du Royaume-Uni de l'UE?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 238 de monsieur le député Emmanuel Burton du 12 janvier 2021 (Fr.):

1. L'utilisation de zone économique exclusive (ZEE) par la navigation est réglée par la Convention des Nations Unies du 10 septembre 1982 sur le droit de la Mer (UNCLOS).

L'article 58 de UNCLOS prévoit que tous les États jouissent de la liberté de navigation dans la zone économique exclusive.

Ce qui signifie que tous les navires, peu importe l'état pour lequel ils naviguent, peuvent traverser la ZEE belge en mer du Nord sans que la Belgique puisse imposer de restrictions.

DO 2020202107354

Vraag nr. 238 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 januari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Scheepvaart op de Noordzee.

De Noordzee scheidt België en het Verenigd Koninkrijk over een afstand van tientallen kilometers. De Noordzeewateren zijn onder de landen verdeeld in de vorm van exclusieve economische zones, maar er is ook veel scheepvaartverkeer.

Als gevolg van de Brexit is de wetgeving betreffende het vrije verkeer van goederen en personen veranderd. Het Verenigd Koninkrijk is uit de Europese Unie gestapt, en maakt ook geen deel uit van de Schengenzone. De Noordzee is niet breed genoeg om ook internationale wateren (extraterritoriale wateren) te omvatten. Een schip dat langsvaart, bevindt zich dus per definitie ofwel in Belgische, ofwel in Britse wateren.

Die nieuwe situatie met betrekking tot het vrije verkeer van goederen en het feit dat het Verenigd Koninkrijk nu een derde land is, hebben een impact op de wetgeving inzake de scheepvaart op de Noordzee.

1. Welke wetgeving is er nu van toepassing op Britse schepen die in Belgische wateren varen?

2. Zal er, net als voor andere derde landen het geval is, een nieuwe wetgeving worden uitgewerkt voor het Verenigd Koninkrijk, of wordt de doorvaart van Britse schepen gewoon getolereerd?

3. Moeten Britse schepen die in Belgische wateren varen douanerechten betalen?

4. Vreest u dat de Brexit een invloed zal hebben op de scheepvaart op de Noordzee?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 238 van de heer volksvertegenwoordiger Emmanuel Burton van 12 januari 2021 (Fr.):

1. Het gebruik van de Exclusief Economische Zone (EEZ) door de scheepvaart is geregeld door La Convention des Nations Unies du 10 septembre 1982 sur le droit de la Mer (UNCLOS).

Artikel 58 van UNCLOS bepaalt dat alle landen in de Exclusief Economische Zone over het recht van vrijheid van scheepvaart (liberté de navigation) beschikken.

Dit wil zeggen dat alle schepen, ongeacht het land waarvoor zij varen, de Belgische EEZ in de Noordzee mogen doorkruisen zonder dat België hier beperkingen aan mag stellen.

L'unique exception à cette règle est que la Belgique, en tant qu'Etat côtier, a le droit d'extraire des matières premières dans cette zone, ou y installer des parcs éoliens par exemple. Dans ce cas, pour permettre à la navigation de se dérouler en sécurité, la Belgique peut soumettre, à l'Organisation maritime internationale, des propositions visant à mettre en place des systèmes d'organisation du trafic. Ces systèmes indiquent les endroits où les navires doivent naviguer lorsqu'ils doivent aller dans une direction donnée. Cet élément doit aussi être réglé au niveau international et ne peut donc pas être imposé unilatéralement par la Belgique dans la ZEE.

2. Comme précisé dans la réponse à la première question, la liberté de navigation dans la ZEE s'applique à tous les navires peu importe le pavillon.

3. Non. L'UNCLOS interdit l'imposition d'une taxe pour la traverser justement en raison de la liberté de navigation.

4. À court terme, le Brexit n'affectera pas le trafic maritime en mer du Nord. Dans la partie belge de la mer du Nord, les navires se dirigent soit vers un port belge, soit, par le sud, vers des ports situés au nord de la Belgique en passant par le détroit de Douvres. Nous ne nous attendons pas à des changements pour ce trafic.

Toutefois, si le Royaume-Uni devait à l'avenir imposer des normes différentes et moins sévères que celles actuellement en vigueur au niveau européen (par rapport au climat, par exemple), il est possible que le trafic maritime se déplace davantage vers le Royaume-Uni. Je suivrai bien entendu la situation de près.

De enige uitzondering hierop is dat België, als kuststaat, het recht heeft om de grondstoffen te ontginnen in deze zone of bijvoorbeeld windmolenparken te plaatsen. Om de scheepvaart dan veilig te laten verlopen kan België voorstellen indienen bij de Internationale Maritieme Organisatie om scheepsrouterings-systemen in te stellen. Via deze systemen wordt bepaald waar schepen moeten varen als ze in een bepaalde richting dienen te gaan. Ook dit moet dus internationaal worden geregeld en kan door België niet unilateraal opgelegd worden in de EEZ.

2. Zoals gesteld in het antwoord op de eerste vraag, geldt de vrijheid van scheepvaart in de EEZ voor alle schepen, ongeacht de vlag.

3. Neen. Het opleggen van een taks voor doorvaart is verboden door UNCLOS net omwille van de vrijheid van scheepvaart.

4. Op korte termijn zal de Brexit geen invloed hebben op het scheepvaartverkeer in de Noordzee. De schepen in het Belgische deel van de Noordzee zijn ofwel op weg naar een Belgische haven, ofwel varen ze vanuit het zuiden door de Straat van Dover naar havens ten noorden van België. Wij verwachten geen wijzigingen voor deze trafiek.

Mocht in de toekomst het Verenigd Koninkrijk echter andere en minder strenge standaarden opleggen dan wat momenteel op Europees niveau geldt (bijvoorbeeld in verband met het klimaat) dan bestaat de kans dat het scheepvaartverkeer zich meer naar het Verenigd Koninkrijk zal verleggen. Ik zal dit uiteraard nauwgezet opvolgen.

DO 2020202107499

Question n° 251 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 janvier 2021 (N.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Remboursement de sommes dues aux copropriétaires pendant la crise du coronavirus (QO 12201C).

En raison de la crise du coronavirus, il a été décidé en vertu d'une loi du 20 décembre 2020, que les assemblées générales des associations de copropriétaires (ACP) sont/peuvent être reportées. Plus précisément, les assemblées générales qui se tiennent au cours de la période du 1er octobre 2020 au 9 mars 2021 inclus peuvent être reportées d'une année, c'est-à-dire à la première période de 15 jours suivante prévue par le règlement d'ordre intérieur.

DO 2020202107499

Vraag nr. 251 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 januari 2021 (N.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Terugbetaling tegoeden mede-eigenaars tijdens coronacrisis (MV 12201C).

Omwille van de coronacrisis werd bij wet van 20 december 2020 bepaald dat de algemene vergaderingen van verenigingen van mede-eigenaars (VME) (kunnen) worden uitgesteld. Meer bepaald kunnen de algemene vergaderingen die plaatsvinden in de periode van 1 oktober 2020 tot en met 9 maart 2021 worden uitgesteld met één jaar, dus naar de eerstvolgende 15-daagse periode voorzien in het reglement van interne orde.

Il est par ailleurs prévu dans l'exposé des motifs du projet de loi portant des dispositions diverses temporaires et structurelles en matière de justice dans le cadre de la lutte contre la propagation du coronavirus COVID-19 que le syndic peut réclamer aux copropriétaires les provisions nécessaires, conformément aux décisions de l'exercice précédent.

Il s'agit, d'une manière générale, d'une bonne disposition, garante de la continuité. Mais, dans certaines ACP, la somme des avances mensuelles dépasse le montant des frais annuels à payer. En pareil cas, la plupart des propriétaires sont susceptibles de recevoir un remboursement.

Je suis informé de situations où des gérants refusent, parce que l'accord de la comptabilité est requis, de rembourser les sommes dues tant qu'il n'y a pas eu d'assemblée générale. De nombreux copropriétaires, qui se sentent dès lors lésés, seront par conséquent contraints de payer sans pour autant avoir reçu le remboursement auquel ils ont droit.

Une possible solution pourrait consister à disposer que les indemnités sont remboursables sous réserve.

1. Avez-vous connaissance de cette situation? Dans l'affirmative, qu'en pensez-vous? La pratique vous semble-t-elle correcte? Dans la négative, comptez-vous examiner la question?

2. Comptez-vous prendre des mesures pour résoudre la situation? Dans l'affirmative, quelles seraient ces mesures et quand les prendriez-vous? Les indemnités peuvent-elles être remboursées sous réserve? Dans la négative, pourquoi?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 251 de monsieur le député Stefaan Van Hecke du 20 janvier 2021 (N.):

1. En ce qui concerne le premier point de la question, nous avons, depuis peu, connaissance (au moins) d'un dossier dans lequel cette problématique est abordée. Vous me demandez si je juge cette pratique correcte. À ce propos, je tiens néanmoins à souligner qu'il ne faut pas oublier que la situation de chaque copropriétaire diffère au sein d'une même copropriété.

Bovendien, zo wordt bepaald in de memorie van toelichting bij het wetsontwerp houdende diverse tijdelijke en structurele bepalingen inzake justitie in het kader van de strijd tegen de verspreiding van het coronavirus COVID-19, kan de syndicus "in overeenstemming met de beslissingen uit het vorige werkjaar, ook de nodige provisies opvragen aan de mede-eigenaars".

Dat is in het algemeen een goede bepaling, die de continuïteit waarborgt. Maar in sommige VME is het zo dat de som van de maandelijkse voorschotten de jaarlijks te betalen kosten overstijgt. In dat geval komen de meeste eigenaars jaarlijks in aanmerking voor een teruggave.

Mij bereiken nu berichten over beheerders die weigeren de tegoeden terug te betalen, zolang er geen algemene vergadering plaatsvindt, omdat dat door de boekhouding goedgekeurd dient te worden. Vele mede-eigenaars voelen zich zo in de kou gezet, en zullen zo wel moeten betalen, terwijl ze niet terugkrijgen waar ze recht op hebben.

Een mogelijke oplossing zou kunnen zijn te bepalen dat de vergoedingen onder voorbehoud terugbetaald dienen te worden.

1. Bent u op de hoogte van deze situatie? Zo ja, wat is uw mening hierover? Vindt u dit een correcte praktijk? Zo neen, wilt u deze onderzoeken?

2. Wilt u maatregelen nemen om hieraan tegemoet te komen? Zo ja, welke maatregelen wilt u treffen en tegen wanneer? Kunnen de vergoedingen onder voorbehoud terugbetaald worden? Zo neen, waarom niet?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 251 van de heer volksvertegenwoordiger Stefaan Van Hecke van 20 januari 2021 (N.):

1. Wat betreft de eerste vraag zijn wij - sinds kort - op de hoogte van (minstens) één dossier waarin deze problematiek wordt aangehaald. U vraagt mij of ik dit een correcte praktijk vind. Ik wil hiervoor toch wijzen op het feit dat men niet mag vergeten dat de situatie van elke mede-eigenaar in een mede-eigendom verschillend is.

Lors du décompte, certains propriétaires auront évidemment un trop-perçu, tandis que d'autres se verront obligés de s'acquitter d'un montant en fin d'année. La problématique ne peut donc pas être abordée sous un seul angle et aucune solution ne peut être proposée sans tenir compte de la situation de tous les occupants d'une copropriété. C'est également la raison pour laquelle l'approbation des comptes annuels lors de l'assemblée générale est si importante pour le syndic.

Vous renvoyez également à juste titre à l'objectif de la loi du 20 décembre 2020 (*Moniteur belge* du 24 décembre 2020) visant à garantir la continuité du fonctionnement de l'assemblée générale des copropriétaires, un objectif auquel cette loi accorde une place centrale.

Un autre objectif majeur de la loi du 20 décembre 2020 consiste en la proposition de différentes solutions aux assemblées générales afin que ces dernières puissent encore être organisées pour la prise de décisions (importantes), telles que l'approbation des comptes annuels.

L'exposé des motifs du projet de loi (*Documents parlementaires*, Chambre, session 2020-2021, DOC 55 1668/001) précise en ce sens qu'"il est donc important de créer les bonnes conditions pour que les assemblées générales des copropriétaires puissent encore avoir lieu".

Ceci étant dit, il n'est évidemment pas réaliste d'affirmer qu'aucune assemblée générale ne sera reportée. De plus, comme vous l'évoquez, en vertu de l'article 577-8, 18°, du Code civil, une assemblée générale est nécessaire afin d'approuver les budgets.

En ce qui concerne la pratique évoquée ici, il est important que les gestionnaires/syndics organisent autant que possible une assemblée générale afin que des formalités telles que l'approbation des comptes annuels et le remboursement des trop-perçus puissent avoir lieu.

2. Par le biais de la loi du 20 décembre 2020, toute une série de mesures devant permettre l'organisation d'assemblées générales des copropriétaires pendant cette période de crise sanitaire ont déjà été prises. Comme déjà mentionné précédemment, cette loi offre un certain nombre de possibilités afin qu'une assemblée générale puisse toujours être organisée.

À cet égard, il est important de renvoyer à la possibilité contenue dans l'article 54, alinéa 2, de la loi du 20 décembre 2020, qui permet aux copropriétaires de pouvoir encore convoquer une assemblée générale en cas de décision de report par le syndic. Cela représente donc une option pour le copropriétaire qui souhaite absolument se faire rembourser son trop-perçu cette année.

Er zullen eigenaars zijn die bij de afrekening inderdaad een tegoed hebben maar daarentegen zijn er uiteraard ook eigenaars die op het einde van het jaar een bedrag moeten opleggen. Het is dus geen éénzijdig verhaal en men kan dus geen oplossing bieden zonder rekening te houden met de situatie van alle bewoners van een mede-eigendom. Het is ook net daarom dat de goedkeuring van de jaarrekening op de algemene vergadering zo belangrijk is voor de syndicus.

U verwijst ook terecht naar de doelstelling van de wet van 20 december 2020 (*Belgisch Staatsblad* van 24 december 2020) om de continuïteit van de werking van de vereniging van mede-eigenaars te waarborgen. Een doelstelling die in deze wet voorop staat.

Een andere belangrijke doelstelling van de wet van 20 december 2020 bestaat erin om verschillende oplossingen aan te reiken aan de algemene vergaderingen opdat deze alsnog kan worden georganiseerd voor (belangrijke) beslissingen zoals het goedkeuren van de jaarrekening.

De toelichting bij het wetsontwerp (*Parlementaire stukken*, Kamer 2020-21, nr. 1668/1) verduidelijkt in die zin dat "Het daarom van belang [is] om de juiste omstandigheden te creëren, zodat de algemene vergaderingen van mede-eigenaars alsnog kunnen plaatsvinden".

Dit gezegd zijnde, is het natuurlijk niet realistisch om te stellen dat er geen algemene vergaderingen zullen worden uitgesteld. En zoals u aanhaalt is krachtens artikel 577-8, 18°, Burgerlijk Wetboek een algemene vergadering noodzakelijk om de begrotingen goed te keuren.

Wat de praktijk die hier wordt aangehaald betreft, is het belangrijk dat de beheerders/syndici zo veel als mogelijk een algemene vergadering organiseren opdat zaken als de goedkeuring van de jaarlijkse begroting en de terugbetaling van de tegoeden kunnen plaatsvinden.

2. Er zijn middels de wet van 20 december 2020 reeds een hele reeks maatregelen genomen die de organisatie van de algemene vergadering van mede-eigenaars mogelijk dienen te maken in tijden van deze gezondheidscrisis. Zoals hierboven reeds vermeld, reikt deze wet een aantal mogelijkheden aan opdat een algemene vergadering alsnog kan worden georganiseerd.

Daarbij is het belangrijk om te wijzen op de mogelijkheid die artikel 54, lid 2, van de wet van 20 december 2020 biedt aan de mede-eigenaars om - in geval de syndicus besluit tot uitstel - alsnog een algemene vergadering bijeen te roepen. Voor een mede-eigenaar die absoluut zijn tegoed dit jaar wil terugbetaald krijgen, is dit dus een optie.

La seule exigence imposée par la loi dans ce cas est qu'un ou plusieurs copropriétaires qui possèdent au moins un cinquième des parts dans les parties communes en fassent la demande. En ce sens, la loi du 20 décembre 2020 prévoit déjà une mesure répondant à cet impératif.

En ce qui concerne la proposition de remboursement sous réserve des rémunérations, je vous renvoie à la réponse au premier point de la question. Cette dernière soulignait déjà qu'il ne s'agit dans ce cas pas d'une problématique multifacette, ce qui complique grandement la mise en oeuvre pratique de la mesure proposée. Les acteurs de terrain confirment également ce qui précède.

Enige vereiste die de wet hier stelt is dat één of meerdere mede-eigenaars die ten minste één vijfde van de aandelen in de gemeenschappelijke delen bezitten, hierom verzoeken. In die zin voorziet de wet van 20 december 2020 reeds in een zekere maatregel die hieraan tegemoet komt.

Wat betreft het voorstel van de terugbetaling van de vergoedingen onder voorbehoud, verwijs ik naar het antwoord op de eerste vraag. Daar werd er reeds op gewezen dat het hier geen éénzijdig verhaal betreft hetgeen de praktische uitwerking van de voorgestelde maatregel enorm bemoeilijkt. Het voorgaande wordt ook vanuit het terrein bevestigd.

DO 2020202107826

Question n° 296 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La lutte contre le viol (QO 12915C).

À ce jour, le nombre de viols et d'agressions reste beaucoup trop élevé. Selon le Conseil des femmes francophones, une centaine de viols par jour ont lieu en Belgique. Bien que ce nombre ne peut réellement être vérifié car dans la plupart des cas, les femmes ont encore trop de honte de se présenter pour porter plainte ou alors n'ont tout simplement pas de preuves pour pouvoir démontrer qu'une agression a eu lieu. Les violeurs s'en sortent donc très souvent sans conséquences et motivent quelque peu d'autres à agir de la sorte.

Or, qu'un viol puisse être prouvé ou pas, les victimes subissent d'énormes tortures psychologiques qui ont une énorme influence sur leur futur.

1. Comme le nombre de viol est encore très élevé, que comptez-vous faire pour lutter contre les viols? Étant donné qu'il reste difficile pour une victime de porter plainte en cas de viol, comment pouvons-nous faciliter le dépôt d'une plainte?

2. Quid des agressions faites aux femmes? Est-il envisageable d'être plus sévère en la matière?

3. Qu'en est-il des aides proposées aux victimes?

DO 2020202107826

Vraag nr. 296 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Strijd tegen verkrachting. (MV 12915C)

Tot op heden blijft het aantal verkrachtingen en gevallen van agressie nog steeds veel te hoog. Volgens de Franstalige Vrouwenraad vinden er in België dagelijks een honderdtal verkrachtingen plaats. Dat aantal kan evenwel niet geverifieerd worden omdat vrouwen zich in de meeste gevallen nog steeds te veel schamen om een klacht in te dienen of omdat ze eenvoudigweg geen bewijzen hebben om aan te tonen dat ze aangerand werden. Verkrachters komen er dan ook heel vaak zonder gevolgen mee weg en banen zo in zekere zin de weg voor anderen om hetzelfde te doen.

De slachtoffers ondergaan echter enorme psychische kwellingen, of een verkrachting nu wel of niet bewezen kan worden, en dat heeft een enorme invloed op hun toekomst.

1. Wat bent u van plan te doen om verkrachtingen tegen te gaan, aangezien het aantal verkrachtingen nog altijd erg hoog ligt? Voor een slachtoffer blijft het moeilijk om in geval van verkrachting een klacht in te dienen. Hoe zouden we dat kunnen faciliëren?

2. Hoe staat het met agressie tegen vrouwen? Kan er op dat vlak strenger opgetreden worden?

3. Welke steun wordt er de slachtoffers geboden?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 296 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.):

1. Lutter contre les viols, c'est vraiment très important. Toutefois, je voudrais dire que cela va au-delà de la compétence de la justice. Si la justice doit agir, le mal est malheureusement déjà fait, ce qui n'empêche pas que la justice doit faire son travail de manière plus qu'adéquate et ce certainement dans le cas de violences sexuelles.

Différents projets sont en cours de développement afin de favoriser la parole de la victime et l'aider à porter plainte. Citons principalement les centres de prise en charge de victimes de violences sexuelles (CVPS). Il s'agit de centres accueillant toutes les victimes de violence sexuelle 24h/24 et 7 jours/7. Ils proposent une prise en charge médicale, médico-légale ainsi qu'un soutien et un suivi psychologique pour les adultes, mais également pour les enfants. Une victime peut, sous le même toit, recevoir des soins médicaux, un soutien et accompagnement psychologique, l'enquête médico-légale, ainsi que déposer plainte à la police, par l'intermédiaire d'un inspecteur, spécialement formé pour les faits de moeurs. Les soins sont offerts par des infirmières légistes spécialement formées qui travaillent étroitement avec des spécialistes tels que des médecins urgentistes, les gynécologues, les urologues, les pédiatres, les gériatres et les psychiatres. Les centres ont également des psychologues spécialement formés pour le CPVS.

Dans le même esprit, le modèle du *Family Justice Center* (FJC) développé au nord du pays (et prochainement généralisé) permet également la prise en charge de la victime en un lieu unique. Le FJC centralise en effet sur un même lieu des services d'aide de première ligne pour répondre aux besoins primordiaux des personnes vivant une situation de violences conjugales et intrafamiliales (sexuelles ou non). Cette offre de services propose de l'aide sociale, médicale, juridique, psychologique/thérapeutique, par la présence de services spécialisés dans l'accompagnement des victimes, des auteurs et des enfants. Ce type de dispositif renforce les politiques intégrées de la prise en charge des cas de violences conjugales et intrafamiliales ainsi que le travail davantage axé sur la multidisciplinarité avec une attention toute particulière à la protection des victimes.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 296 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.):

1. Verkrachting bestrijden is ontzettend belangrijk. Ik zou echter willen opmerken dat dat de bevoegdheid van Justitie te buiten gaat. Wanneer Justitie moet optreden is het kwaad jammer genoeg reeds geschied, wat niet wegneemt dat Justitie haar werk op meer dan gepaste wijze moet uitvoeren, zeker bij gevallen van seksueel geweld.

Er worden thans verschillende projecten op poten gezet om slachtoffers aan te moedigen naar voren te komen en om hen te helpen een klacht in te dienen. Voorbeelden daarvan zijn voornamelijk de Zorgcentra na Seksueel Geweld (ZSG's). Dat zijn centra waar alle slachtoffers van seksueel geweld de klok rond, zeven dagen per week, worden opgevangen. Er wordt medische en forensische zorg verleend, alsook psychologische ondersteuning en monitoring verstrekt, zowel voor volwassenen als voor kinderen. Onder eenzelfde dak kan een slachtoffer medische zorg en psychologische ondersteuning en begeleiding krijgen, wordt er een forensisch onderzoek gestart en kan het slachtoffer een klacht neerleggen bij de politie met behulp van een speciaal opgeleide zedeninspecteur. De zorg wordt verleend door speciaal daartoe opgeleide forensisch verpleegkundigen die nauw samenwerken met specialisten als spoedartsen, gynaecologen, urologen, pediaters, geriaters en psychiaters. Er werken ook speciaal opgeleide ZSG-psychologen.

In diezelfde geest kunnen slachtoffers ook op één plek worden opgevangen in het Family Justice Center (FJC), een model dat in het noorden van het land is ontwikkeld (en binnenkort wordt veralgemeend). Het FJC brengt namelijk op één plek verschillende diensten voor eerstelijnsbijstand bijeen om te voldoen aan de belangrijkste behoeften van personen die een situatie van partner- of intrafamiliaal geweld (al dan niet van seksuele aard) doormaken. Er wordt sociale, medische, juridische en psychologische/therapeutische bijstand verstrekt door diensten die zich specifiek toespitsen op de begeleiding van slachtoffers, daders en kinderen. Dit soort voorziening versterkt de geïntegreerde aanpak van partner- en intrafamiliaal geweld alsook het meer multidisciplinaire werk met bijzondere aandacht voor de bescherming van slachtoffers.

Je travaille également sur une réforme du droit pénal sexuel. En conséquence, nous ne nous contenterons pas seulement d'imposer des sanctions plus sévères, mais nous modifierons également le concept de consentement. C'est une autre étape très importante dans la lutte contre le viol. Le fait qu'un plus grand nombre d'affaires de viol donnent lieu à des poursuites efficaces, comme ce fut le cas dans le cadre du projet Code 37 à Anvers, est également un signal important pour les victimes, qui doivent porter plainte.

2. Le gouvernement fait de la lutte contre la violence de genre une priorité. Plusieurs axes seront développés. Premièrement, comme indiqué ci-dessus, les discussions reprendront en ce qui concerne la réforme du Code pénal. Dans ce contexte, un avis complémentaire de la commission d'experts sur le féminicide sera demandé.

Récemment, le gouvernement a adopté un plan d'action fédéral de lutte contre les violences de genre et intrafamiliales à la suite de la 2ème vague COVID-19. Dans ce plan, il est demandé aux procureurs de continuer à considérer les cas de violence comme une priorité, entre autres en observant strictement les directives déjà émises dans ce contexte. Une nouvelle directive est en cours de finalisation concernant l'audition audiovisuelle des victimes et des témoins de violence.

3. Différentes mesures sont en cours ou à l'étude. Comme dit précédemment, les Centres de prise en charge des violences sexuelles (CPVS) seront multiplié passant de trois actuellement à six cette année et dix avant la fin de cette législature. Le développement des *Family Justice Centers* et l'approche en chaine pour la violence sexuelle dans un contexte familial sera également à l'ordre du jour.

Dans certains cas, les victimes peuvent également demander une indemnisation financière au Fonds d'aide aux victimes. Nous examinons actuellement comment nous pouvons offrir ces informations à la victime de manière plus transparente et comment nous pouvons réduire le temps de traitement de cette procédure.

Ik werk eveneens aan een hervorming van het seksueel strafrecht. We zullen niet alleen strengere sancties opleggen, maar ook het begrip 'toestemming' veranderen. Dat vormt een andere wezenlijke stap in de bestrijding van verkrachting. Het gegeven dat er op meer verkrachtingszaken een effectieve vervolging volgt, zoals het geval was in het kader van het project Code 37 te Antwerpen, is eveneens een belangrijk signaal voor slachtoffers, die er goed aan doen om een klacht in te dienen.

2. De regering maakt een prioriteit van de bestrijding van gendergerelateerd geweld. Er zullen verschillende beleidslijnen worden uitgewerkt. Ten eerste zullen, zoals hierboven vermeld, de gesprekken over de hervorming van het Strafwetboek worden hervat. In het kader daarvan zal er bijkomend advies van de expertencommissie over feminicide worden gevraagd.

Onlangs heeft de regering een federaal actieplan ter bestrijding van gendergerelateerd en intrafamiliaal geweld aangenomen naar aanleiding van de tweede coronagolf. In dat plan wordt aan de parketten gevraagd om gevallen van geweld als prioriteit te blijven beschouwen, door onder meer de reeds uitgevaardigde richtlijnen in dit kader strikt na te leven. Thans wordt de laatste hand gelegd aan een nieuwe richtlijn met betrekking tot het audiovisueel verhoor van slachtoffers en getuigen van geweld.

3. Verschillende maatregelen worden thans uitgewerkt of onderzocht. Zoals reeds vermeld, zal het aantal Zorgcentra na Seksueel Geweld (ZSG's) worden uitgebreid, van drie op dit ogenblik tot zes nog dit jaar en tot tien vóór het einde van deze regeerperiode. De uitbouw van de Family Justice Centers en de ketenaanpak voor seksueel geweld in een familiale context zullen eveneens op de agenda staan.

In bepaalde gevallen kunnen de slachtoffers ook een financiële vergoeding vragen bij het Slachtofferfonds. Thans bekijken we hoe we die informatie transparanter aan het slachtoffer kunnen verstrekken en hoe we de afhandelingstijd van die procedure kunnen verkorten.

DO 2020202107827

Question n° 297 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Les suicides en prison (QO 12865C).

J'ai récemment pris connaissance du nombre de suicides dans les prisons et ces chiffres m'interpellent. En dix ans, pas moins de 327 détenus ont mis fin à leur vie, ce qui est un taux de suicide assez élevé. Selon mes informations, entre 50 et 60 % des détenus sont fragile d'un point de vue psychologique.

Comme il est quasi impossible de priver les détenus de matériel leur pouvant être utile dans la tentative de suicide, il faudrait trouver d'autres moyens pour lutter contre cette problématique. Par exemple en améliorant la détection de profils à risque. Il faudrait également pouvoir plus facilement avoir accès à des soins psychologiques sécurisés.

Depuis le début du confinement, la Ligue des droits humains a lancé la ligne Info'Prison sur laquelle les détenus en souffrance psychologique peuvent se manifester. Ils reçoivent quelques appels inquiétants par semaine.

1. Comment lutter désormais contre les suicides en prison?

2. Un suivi psychologique plus impliqué et un renforcement de la détection de profils à risque sont-ils envisagés?

3. Quid des personnes appelant Info'Prison? Sont-ils pris en charge suite à l'appel?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 10 février 2021, à la question n° 297 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.):

1 et 2. J'ai eu l'occasion le 6 janvier 2021 de répondre à une question de Mme Claire Hugon portant sur la même problématique. Au risque dès lors de me répéter, je tiens à souligner, comme mon prédécesseur, que le suicide est une problématique compliquée et que si c'est déjà le cas dans la société libre, c'est encore plus vrai en prison.

Des efforts importants sont faits tant au sein des prisons qu'au niveau de l'administration centrale pour essayer de lutter au mieux contre ce risque.

DO 2020202107827

Vraag nr. 297 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Zelfmoorden in de gevangenis. (MV 12865C)

Ik ben onlangs het aantal zelfmoorden in de gevangenissen te weten gekomen en dat cijfer verontrust me. In tien jaar tijd hebben er niet minder dan 327 gedetineerden een eind gemaakt aan hun leven, wat een redelijk hoog zelfmoordcijfer is. Volgens mijn informatie is 50 à 60 % van de gedetineerden mentaal kwetsbaar.

Aangezien het zo goed als onmogelijk is om gedetineerden alle zaken te ontnemen die ze zouden kunnen gebruiken voor een zelfmoordpoging, moeten er andere middelen gevonden worden om deze problematiek te bestrijden, bijvoorbeeld een betere screening van risicoprofielen. Ze zouden ook gemakkelijker toegang tot beveiligde psychologische zorg moeten kunnen krijgen.

Bij het begin van de lockdown heeft de Ligue des droits humains de telefoonlijn *Info'Prison* gelanceerd, waar gedetineerden die psychisch lijden zich kunnen melden. Op die lijn lopen er elke week enkele verontrustende oproepen binnen.

1. Hoe kunnen zelfmoorden in de gevangenissen tegengegaan worden?

2. Wordt er gedacht aan een meer geëngageerde psychologische follow-up en een verscherpte screening van risicoprofielen?

3. Hoe staat het met de mensen die naar *Info'Prison* gebeld hebben? Krijgen ze naar aanleiding van hun oproep de gepaste begeleiding?

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 10 februari 2021, op de vraag nr. 297 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.):

1 en 2. Op 6 januari 2021 heb ik geantwoord op een vraag van mevrouw Claire Hugon over dezelfde problematiek. Met het risico mezelf dus te herhalen, wil ik, net als mijn voorganger, benadrukken dat zelfmoord een ingewikkelde problematiek is. Dat is reeds het geval in de vrije samenleving, maar nog meer in de gevangenis.

Zowel binnen de gevangenissen als op het niveau van de centrale administratie worden er grote inspanningen geleverd om het risico op zelfmoord zoveel mogelijk te beperken.

En plus de figurer dans la politique journalière des établissements, des actions concrètes sont entreprises comme la vigilance accrue des services médicaux et psychosociaux dès l'accueil du détenu, des contrôles visuels accrus quand de tels risques sont signalés, un cours de prévention du suicide dispensé lors de la formation de base des agents ou encore une formation spécifique "Prévention du suicide" qui peut être suivie dans le cadre de la formation continue.

Par ailleurs, les services d'aide aux détenus des Communautés sont également des partenaires importants dans la prévention mise en place avec, par exemple, la création de dépliants ou l'aide à l'élaboration de formations.

Je tiens d'ailleurs à signaler que suite à la Conférence Interministérielle d'octobre 2017, le ministre en charge des maisons de Justice de la Fédération Wallonie-Bruxelles a manifesté sa volonté de s'intéresser à la problématique du suicide en milieu carcéral.

C'est dans ce contexte que la CAAP (la Concertation des Associations Actives en Prison) a obtenu en 2018 une subvention en vue de développer une mission de prévention du suicide dans les prisons de Wallonie et de Bruxelles. L'administration pénitentiaire a activement participé en tant que partenaire à cette mission. Les travaux des divers ateliers de réflexion mis en place ont ainsi permis de définir diverses pistes d'action qu'il conviendra d'examiner.

3. Enfin, depuis le début du confinement instauré en vue de lutter contre la pandémie du coronavirus, plusieurs organisations ont mis à disposition des numéros de téléphone gratuits en vue de faciliter l'écoute des détenus. Je pense ici notamment à l'Exécutif des Musulmans de Belgique et aux différents services d'aide aux détenus.

Je constate que les détenus, qui ont désormais presque tous un téléphone dans leur cellule, font usage de ces numéros gratuits et je m'en réjouis. L'administration pénitentiaire n'a bien entendu aucune idée de la nature de ces communications et elle n'est donc pas en mesure de déterminer les suites qui pourraient y être réservées. Ceci vaut pour la ligne "Info'Prison" comme pour les autres.

Naast het dagelijkse beleid dat ter zake in de inrichtingen wordt gevoerd, worden ook concrete acties ondernomen, zoals de verhoogde waakzaamheid van de medische en psychosociale diensten vanaf het onthaal van de gedetineerde, meer visuele controles wanneer dergelijke risico's worden gemeld, een cursus zelfmoordpreventie die wordt gegeven in het kader van de basisopleiding van de personeelsleden of een specifieke opleiding 'Zelfmoordpreventie' die kan worden gevolgd in het kader van de permanente vorming.

De diensten van de gemeenschappen voor hulpverlening aan gedetineerden zijn bovendien ook belangrijke partners bij de georganiseerde preventie, omdat ze bijvoorbeeld folders maken of helpen bij de ontwikkeling van opleidingen.

Ik wil overigens opmerken dat de minister belast met de justitiehuizen van de Federatie Wallonië-Brussel naar aanleiding van de Interministeriële Conferentie van oktober 2017 te kennen heeft gegeven dat hij aandacht wil schenken aan de zelfmoordproblematiek in de gevangenissen.

Het is in die context dat het CAAP (*Concertation des Associations Actives en Prison*) in 2018 een subsidie heeft gekregen om een opdracht inzake zelfmoordpreventie uit te werken in de gevangenissen in Wallonië en Brussel. De penitentiaire administratie heeft als partner actief meegewerkt aan die opdracht. Tijdens de werkzaamheden in de verschillende reflectieworkshops die werden georganiseerd, konden diverse mogelijke acties worden vastgesteld die moeten worden onderzocht.

3. Sinds het begin van de lockdown die is ingevoerd ter bestrijding van de coronapandemie, hebben verschillende organisaties ten slotte gratis telefoonnummers ter beschikking gesteld, zodat de gedetineerden gemakkelijker gehoor kunnen vinden. Ik denk daarbij onder meer aan het Executief van de Moslims van België en de verschillende diensten voor hulpverlening aan gedetineerden.

Ik stel met tevredenheid vast dat de gedetineerden, die inmiddels bijna allemaal een telefoon in hun cel hebben, gebruik maken van die gratis nummers. De penitentiaire administratie heeft uiteraard geen enkel idee van de aard van die oproepen en is dus niet in staat om de gevolgen te bepalen die daaraan zouden kunnen worden gegeven. Dat geldt zowel voor de lijn *Info'Prison* als voor de andere lijnen.

DO 2020202107829

Question n° 298 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.) au Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

L'échange de données ADN (QO 12864C).

Récemment, la Belgique s'est félicitée de la coopération en terme d'échange automatique des données ADN avec le Royaume-Uni. Grâce à cette nouvelle entente qui date de décembre 2020, pas moins de 312 suspects belges ont pu être identifiés au Royaume-Uni. Avec d'autres pays européen, la Belgique se trouve déjà en échange données grâce au Traité de Prüm.

Dans un futur proche, la Belgique vise à trouver un accord d'échange de données avec les quatre pays suivants: l'Irlande, le Danemark, la Hongrie et la Chypre. Surtout dans le futur lorsque tous les pays partenaires disposeront d'une vaste banque de données, cette forme d'échange pourrait vraiment faciliter la tâche des services de police.

1. Que se passe-t-il lorsqu'une personne ayant commis un crime en Belgique est repérée dans un autre pays grâce à l'échange ADN?

2. Existe-t-il également un accord d'extradition avec ces pays partenaires en cas d'arrestation pour un crime qui n'a pas été commis dans le pays d'arrestation?

3. Pour quand pouvons-nous espérer qu'un accord soit trouvé avec les quatre pays européen en question?

4. Qu'en est-il de coopération d'échange automatique des données ADN avec des pays hors de l'Europe?

DO 2020202107829

Vraag nr. 298 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.) aan de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Uitwisseling van DNA-gegevens. (MV 12864C)

België was onlangs erg verheugd over de samenwerking met het Verenigd Koninkrijk op het vlak van de automatische uitwisseling van DNA-gegevens. Dankzij dat nieuwe akkoord, dat in december 2020 gesloten werd, konden er niet minder dan 312 Belgische verdachten geïdentificeerd worden in het Verenigd Koninkrijk. Met andere Europese landen wisselt België al langer gegevens uit dankzij het Verdrag van Prüm.

In de nabije toekomst wil België een gegevensuitwisselingsovereenkomst sluiten met de volgende vier landen: Ierland, Denemarken, Hongarije en Cyprus. Vooral in de toekomst, wanneer alle partnerlanden over een uitgebreide gegevensdatabank zullen beschikken, zou een dergelijke uitwisseling de taak van de politiediensten werkelijk kunnen vergemakkelijken.

1. Wat gebeurt er wanneer een persoon die in België een misdrijf heeft gepleegd opgespoord wordt in een ander land dankzij de uitwisseling van DNA-gegevens?

2. Bestaat er ook een uitleveringsakkoord met die partnerlanden wanneer er iemand gearrresteerd wordt voor een misdaad die niet gepleegd werd in het land van aanhouding?

3. Wanneer mag er een akkoord verwacht worden met de vier Europese landen in kwestie?

4. Hoe staat het met de samenwerking op het vlak van de automatische uitwisseling van DNA-gegevens met landen buiten Europa?

Réponse du Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 10 février 2021, à la question n° 298 de madame la députée Kattrin Jadin du 03 février 2021 (Fr.):

1. Le magistrat titulaire du dossier belge dispose initialement, soit d'un profil de trace ADN non identifié, soit d'un profil correspondant à une personne déjà identifiée en Belgique. Ce magistrat sera mis au courant du fait que l'ADN de son suspect a *matché* avec un ADN retrouvé dans un autre État membre Prüm (+ Royaume-Uni), soit par la cellule nationale ADN (si l'identité ADN est déjà connue en Belgique), soit directement par les banques de données ADN de l'INCC (si l'identité ADN n'est pas connue en Belgique). Ce magistrat peut alors demander aux services de police de localiser l'intéressé par application des mécanismes de la Décision-cadre suédoise. Cette opération peut être réalisée dans un court délai.

Ensuite, soit le suspect est identifié et localisé et son extradition peut être demandée sur base d'un mandat d'arrêt européen (identité connue), soit un complément d'informations judiciaires peut être demandé (son identité par exemple) sur base d'une Décision d'enquête européenne ou d'une demande d'entraide judiciaire internationale suivant le pays concerné.

2. Dans les relations avec l'Irlande, le Danemark, la Hongrie et Chypre, l'extradition a été remplacée par le mécanisme du mandat d'arrêt européen, qui repose sur un principe de confiance mutuelle entre États membres de l'Union européenne.

Le mandat d'arrêt européen est une procédure judiciaire transfrontière simplifiée de remise aux fins de l'exercice de poursuites pénales ou de l'exécution d'une peine ou d'une mesure de sûreté privatives de liberté. Un mandat d'arrêt européen émis par une autorité judiciaire d'un pays de l'Union européenne est valable sur l'ensemble du territoire de l'UE, quel que soit l'endroit où les faits ont été commis.

Le mécanisme du mandat d'arrêt européen fonctionne depuis le 1er janvier 2004. Il a remplacé les longues procédures d'extradition qui existaient entre les pays de l'UE.

Antwoord van de vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee van 10 februari 2021, op de vraag nr. 298 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 03 februari 2021 (Fr.):

1. De magistraat-titularis van het Belgische dossier beschikt aanvankelijk ofwel over een niet-geïdentificeerd DNA-sporenprofiel ofwel over een profiel dat overeenstemt met een persoon die reeds in België is geïdentificeerd. Wanneer er een match is tussen het DNA van zijn verdachte en DNA dat in een andere door het Verdrag van Prüm gebonden lidstaat (+ Verenigd Koninkrijk) is gevonden, wordt die magistraat daarvan op de hoogte gebracht door ofwel de nationale DNA-cel (indien de DNA-identiteit in België reeds bekend is), ofwel rechtstreeks door de DNA-gegevensbanken van het NICC (indien de DNA-identiteit niet in België bekend is). Die magistraat kan de politiediensten dan verzoeken om de betrokkene te lokaliseren door toepassing van de mechanismen van het Zweeds Kaderbesluit. Die operatie kan op korte tijd worden uitgevoerd.

Vervolgens wordt ofwel de verdachte geïdentificeerd en gelokaliseerd en kan zijn uitlevering worden gevraagd op grond van een Europees aanhoudingsbevel (identiteit bekend), ofwel kan aanvullende gerechtelijke informatie worden gevraagd (zijn identiteit bijvoorbeeld) op grond van een Europees onderzoeksbevel of een verzoek tot wederzijdse internationale rechtshulp naargelang het betrokken land.

2. In de relaties met Ierland, Denemarken, Hongarije en Cyprus werd de uitlevering vervangen door het mechanisme van het Europees aanhoudingsbevel, dat berust op een beginsel van wederzijds vertrouwen tussen de lidstaten van de Europese Unie.

Het Europees aanhoudingsbevel is een vereenvoudigde grensoverschrijdende gerechtelijke overleveringsprocedure met het oog op de instelling van strafvervolging of de tenuitvoerlegging van een vrijheidsbenemende straf of veiligheidsmaatregel. Een Europees aanhoudingsbevel dat door een rechterlijke autoriteit van een land van de Europese Unie wordt uitgevaardigd, geldt voor het hele grondgebied van de EU, ongeacht de plaats waar de feiten werden gepleegd.

Het mechanisme van het Europees aanhoudingsbevel is sinds 1 januari 2004 in werking. Het is in de plaats gekomen van de lange uitleveringsprocedures die tussen de EU-landen bestonden.

3. Les dates sont déterminées en concertation entre la cellule nationale ADN (parquet fédéral), l'Institut national de Criminalistique et de Criminologie (INCC) et la police fédérale. Elles dépendent également de la collaboration du pays concerné. Quant à la Hongrie, les échanges de données ADN ont démarré le lundi 18 janvier de cette année. Ces échanges ont donné lieu à 47 correspondances avec des profils ADN belges.

4. A ce jour aucun échange automatisé n'est prévu avec d'autres pays que les Etats-membres Prüm et le Royaume-Uni. Une demande de comparaison ADN peut toutefois toujours être demandée par biais d'une demande d'entraide judiciaire internationale, ou si d'application, une décision d'enquête européenne. Ces comparaisons ne sont effectuées que de manière ponctuelle (c'est-à-dire une seule fois, dans le cadre d'un dossier spécifique, pour un profil ADN particulier) et la demande doit être envoyée à chaque pays séparément."

3. De data zijn vastgelegd in overleg met de nationale DNA-cel (federaal parket), het Nationaal Instituut voor Criminalistiek en Criminologie (NICC) en de federale politie. Ze hangen ook af van de samenwerking met het betrokken land. Wat Hongarije betreft, is de uitwisseling van DNA-gegevens op maandag 18 januari van dit jaar van start gegaan. Die uitwisseling heeft geleid tot 47 overeenkomsten met Belgische DNA-profielen.

4. Tot op heden is nog in geen enkele geautomatiseerde uitwisseling met andere landen dan de door het Verdrag van Prüm gebonden lidstaten en het Verenigd Koninkrijk voorzien. Er kan echter steeds een verzoek om DNA-vergelijking worden ingediend aan de hand van een verzoek om wederzijdse internationale rechtshulp of, indien van toepassing, een Europees onderzoeksbevel. Die vergelijkingen worden enkel gericht uitgevoerd (dat wil zeggen eenmalig, in het kader van een specifiek dossier, voor een specifiek DNA-profiel) en het verzoek moet aan elk land afzonderlijk worden overgezonden.

Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique

DO 2020202107625

Question n° 86 de madame la députée Barbara Pas du 26 janvier 2021 (N.) au ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Les représentants supplémentaires des entités fédérées dans les organes fédéraux d'administration ou de gestion.

On peut notamment lire ce qui suit dans l'accord de gouvernement: "Nous examinerons dans quels organes fédéraux d'administration ou de gestion (comme l'INAMI, par exemple) des représentants supplémentaires des entités fédérées peuvent être inclus en vue d'une plus grande synergie entre les niveaux politiques."

1. Quels organes d'administration et de gestion sont-ils de votre compétence?

2. Pourriez-vous indiquer quels segments y sont représentés, en mentionnant le nombre de représentants et en précisant, par segment, s'ils ont voix délibérative ou consultative?

Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

DO 2020202107625

Vraag nr. 86 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 januari 2021 (N.) aan de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Bijkomende vertegenwoordigers van de deelstaten in federale bestuurs- of beheersorganen.

Het regeerakkoord vermeldt onder meer het volgende: "We onderzoeken in welke federale bestuurs- of beheersorganen (bijv. het RIZIV) er bijkomend vertegenwoordigers van de deelstaten kunnen worden opgenomen met het oog op een grotere synergie tussen de beleidsniveaus".

1. Welke bestuurs- en beheersorganen vallen onder uw bevoegdheid?

2. Welke segmenten zijn daarin vertegenwoordigd, met opgave van hun aantal vertegenwoordigers en of zij (per segment) een beslissende, dan wel een raadgevende stem hebben?

3. Pourriez-vous préciser dans quels organes d'administration et de gestion n'ayant pas encore de représentants des entités fédérées, de tels représentants seront désignés, en mentionnant le nombre de représentants par entité fédérée, s'ils auront voix délibérative ou consultative et dans quel délai il est envisagé de procéder à leur désignation?

4. Pourriez-vous également préciser dans quels organes d'administration et de gestion ayant déjà des représentants des entités fédérées, des représentants supplémentaires des entités fédérées seront désignés, en mentionnant le nombre de représentants par entité fédérée, s'ils auront voix délibérative ou consultative et dans quel délai il est envisagé de procéder à leur désignation?

Réponse du ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 11 février 2021, à la question n° 86 de madame la députée Barbara Pas du 26 janvier 2021 (N.):

Je me réfère à la réponse du premier ministre (question n° 36 du 26 janvier 2021).

3. In welke van deze bestuurs- en beheersorganen waarin de deelstaten nog niet vertegenwoordigd zijn, zullen er vertegenwoordigers van de deelstaten worden aangeduid, met vermelding om hoeveel vertegenwoordigers per deelstaat het zal gaan, of dit met beslissende dan wel raadgevende stem zal zijn en binnen welke termijn men dit denkt te realiseren?

4. In welke van deze bestuurs- en beheersorganen waarin de deelstaten wel al vertegenwoordigd zijn, zullen er bijkomende vertegenwoordigers van de deelstaten worden aangeduid, met vermelding om hoeveel vertegenwoordigers per deelstaat het zal gaan, of dit met beslissende dan wel raadgevende stem zal zijn en binnen welke termijn men dit denkt te realiseren?

Antwoord van de minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 11 februari 2021, op de vraag nr. 86 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 26 januari 2021 (N.):

Ik verwijs naar het antwoord van de eerste minister (vraag nr. 36 van 26 januari 2021).

Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris

Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris

DO 2020202106557

Question n° 33 de monsieur le député Gaby Colebunders du 23 novembre 2020 (Fr.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

La composition des cabinets et le risque de confusion d'intérêts.

La confusion d'intérêts constitue un problème important dans notre pays, notamment auprès des cabinets ministériels. La composition des cellules stratégiques et des secrétariats figure sur le site internet du gouvernement fédéral. La dernière actualisation de cette liste remonte au 6 novembre 2020.

1. Votre cabinet a-t-il encore procédé à des recrutements, depuis cette actualisation?

2. Quand une nouvelle actualisation sera-t-elle communiquée?

DO 2020202106557

Vraag nr. 33 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 23 november 2020 (Fr.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

De samenstelling van de kabinetten en het risico op belangenvermenging.

Belangenvermenging is een groot probleem in ons land, met name op de ministeriële kabinetten. Op de website van de federale overheid vinden we een publicatie van de samenstelling van de beleidscellen en secretariaten. Deze werd laatst geactualiseerd op 6 november 2020.

1. Gebeurden er sinds de actualisering nog nieuwe aanwervingen op uw kabinet?

2. Wanneer krijgen we een nieuwe update?

3. Tous les collaborateurs de cabinets déjà engagés figurent-ils sur la liste? Dans la négative, pouvez-vous communiquer les noms manquants ainsi que la fonction exercée par les intéressés auprès de votre cabinet?

4. Vos collaborateurs ont-ils travaillé naguère dans un secteur qui est de votre compétence? Dans l'affirmative, quelle fonction ont-ils exercée et pour quelle entreprise?

5. Lors du recrutement de vos collaborateurs, vous êtes-vous assuré de l'absence de tout risque de conflit d'intérêts?

6. Dans le passé, certains de vos collaborateurs ont-ils déjà été mêlés à des conflits d'intérêts? Dans l'affirmative, de quels collaborateurs s'agit-il et pouvez-vous préciser la nature du conflit d'intérêts?

7. Quelles règles générales observez-vous, en votre qualité de ministre, pour veiller à ce qu'il n'y ait pas de confusion d'intérêts au sein de votre cabinet et pour prévenir les conflits d'intérêts? Quelles mesures prenez-vous pour éviter que des intérêts privés influencent vos actes politiques?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 33 de monsieur le député Gaby Colebunders du 23 novembre 2020 (Fr.):

Outre la réponse apportée par monsieur le premier ministre à monsieur Raoul Hedebouw (question n° 9 du 18 décembre 2020, *Questions et Réponses*, Chambre, 2020-2021, n° 32), je vous informe que le site internet du gouvernement fédéral relatif à l'organigramme de mon cabinet devrait être mis à jour tout prochainement.

Toutes les personnes composant mon cabinet y seront reprises et je vous confirme que la présentation de la composition de mon cabinet sur le site internet sera dorénavant mise à jour "en temps réel".

En ce qui concerne les conflits d'intérêts, aucun membre de mon personnel n'a été concerné par cette problématique par le passé.

D'ailleurs, au nom de la transparence, il existe déjà dans notre législation des règles et des principes qui encadrent le fonctionnement des cabinets ministériels.

En effet, en ce qui concerne la publication des mandats publics, ces derniers sont déjà déclarés à la Cour des Comptes tous les ans et publiés au *Moniteur belge*.

Pour les mandats privés, ils ne sont pas publiés mais déclarés sur l'honneur dans un document lors de l'engagement de manière à pouvoir éviter de potentiels conflits d'intérêts.

3. Zijn alle kabinetsmedewerkers die reeds aangenomen zijn op deze lijst te vinden? Zo neen, kunt u ons dan de ontbrekende namen laten weten alsook hun functie op uw kabinet?

4. Werkten uw medewerkers ooit in een sector die binnen uw beleidsdomein valt? Zo ja, in welke functie en voor welk bedrijf?

5. Werd er bij de aanwerving door u nagegaan of er geen risico is op belangenconflicten?

6. Waren sommige van uw medewerkers in het verleden al betrokken bij belangenconflicten? Zo ja, om welke medewerkers gaat het en kan u de aard van het belangenconflict toelichten?

7. Welke algemene regels houdt u er als minister op na om er over te waken dat er geen belangenvermenging plaatsvindt in uw kabinet en om belangenconflicten te voorkomen? Hoe voorkomt u dat private belangen zullen wegen op uw beleidsdaden?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 33 van de heer volksvertegenwoordiger Gaby Colebunders van 23 november 2020 (Fr.):

Als aanvulling op het antwoord van de eerste minister aan de heer Raoul Hedebouw (vraag nr. 9 van 18 december 2020, *Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2020-2021, nr. 32) wil ik u meedelen dat het organigram van mijn kabinet op de website van de federale regering zeer binnenkort zal worden bijgewerkt.

Alle personen die deel uitmaken van mijn kabinet worden zullen er worden vermeld en ik bevestig dat de de samenstelling van mijn kabinet op de website voortaan "in real time" zal worden bijgewerkt.

Wat de belangenconflicten betreft, heeft geen enkel lid van mijn kabinet hier in het verleden ooit mee te maken gehad.

Bovendien bestaan er, wegens de behoefte aan transparantie, hieromtrent al regels en principes in onze wetgeving, die het functioneren van de ministeriële kabinetten regelen.

Wat de publicatie van de openbare mandaten betreft: deze worden inderdaad elk jaar bij het Rekenhof aangegeven en in het *Belgisch Staatsblad* gepubliceerd.

Privé-mandaten worden in voorkomend geval niet gepubliceerd, maar op het moment van de aanwerving op erewoord aangegeven in een document, zodat potentiële belangenconflicten kunnen worden vermeden.

DO 2020202106602

Question n° 35 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Composition des cellules stratégiques.

1. Au total, combien de collaborateurs compte votre cellule stratégique (en équivalents temps plein et en nombre de personnes) et quel est leur niveau de fonction?

2. Combien d'entre eux sont des experts et quelle est leur spécialité?

3. Combien sont détachés de l'administration et dans quel service public travaillaient-ils avant leur détachement?

4. À quel rôle linguistique (par catégorie) appartiennent-ils?

5. Combien y a-t-il d'hommes et de femmes?

6. Combien de personnes handicapées travaillent dans votre cellule stratégique?

7. Combien de collaborateurs de votre cellule stratégique sont d'origine allochtone?

8. Pouvez-vous indiquer si parmi vos collaborateurs de cabinet, vous avez à votre service un(e) cuisinier(e), à temps plein ou à temps partiel? Dans l'affirmative, et s'il s'agit d'un poste à temps partiel, pendant combien d'heures l'intéressé(e) se charge-t-il/elle de cette tâche? Cette personne se charge-t-elle éventuellement d'autres tâches encore? Dans l'affirmative, de quelles tâches s'agit-il et pendant combien d'heures? L'intéressé(e) se charge-t-il/elle de cette tâche uniquement pour votre cabinet ou également pour d'autres excellences?

DO 2020202106602

Vraag nr. 35 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

De samenstelling van de beleidscellen.

1. Over hoeveel medewerkers beschikt u in totaal in uw beleidscel (uitgedrukt in voltijdequivalenten en in aantal personen) en van welke functieniveaus zijn zij?

2. Hoeveel daarvan zijn experten en wat is hun specialisatie?

3. Hoeveel zijn er gedetacheerd uit de administraties en bij welke openbare dienst werkten zij voor hun detachering?

4. Tot welke taalaanhorigheid behoren zij (per categorie)?

5. Hoeveel mannen en vrouwen zijn er?

6. Hoeveel personen met een handicap zijn er?

7. Hoeveel zijn allochtoon?

8. Kunt u meedelen of u onder uw kabinetsmedewerkers, al dan niet deeltijds, een kok in dienst heeft? Zo ja, en indien deeltijds, voor hoeveel uur vervult hij/zij deze functie? Heeft deze medewerker eventueel nog andere taken? Welke in dat geval en voor hoeveel uur? Vervult de betrokkene deze functie alleen voor uw kabinet of wordt hij/zij gedeeld met andere excellenties?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 35 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.):

En ce qui concerne mon effectif, vous trouverez le tableau, à la date du 30 novembre 2020, ci-après.

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 35 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.):

Met betrekking tot mijn personeelsbestand, vindt u hieronder de tabel, vanaf 30 november 2020.

	ETP/*VTE*	Personnel/*Personeel*
Cadre total/*Totale kader*	30,6	31
Désignés/*Aangeduid*	17,6	18
Détachés /*Gedetacheerd*	10	10
Détachés avec remboursement/*Gedetacheerd met terugbetaling vh loon*	3	3
Expert/*Deskundige*	1	1

L'expert engagé est spécialisé dans les matières liées à l'intégration sociale.

Vous trouverez ci-dessous la ventilation par fonction et par compétence linguistique (sachant que la plupart du personnel est bilingue):

De aangeworven deskundige is gespecialiseerd in de maatschappelijke integratie.

Hieronder vindt u de uitsplitsing naar functie en naar taalvaardigheid (wetende dat de meeste personeelsleden tweetalig zijn):

	Personnel/*Personeel*	FR	NL
Directeur/*Directeur*	4	3	1
Membre de fonds/*Lid van een fonds*	13	11	2
Collaborateurs/*Medewerkers*	14	13	1
Expert/*Deskundige*	1		1

Sur les 13 personnes détachées, dix sont issues des administrations et O.I.P et deux d'autres entités fédérées.

Les détachements au sein de mon cabinet se répartissent comme suit:

Van de 13 gedetacheerde personen zijn er tien afkomstig van overheidsinstellingen en ION's en twee van andere gefedereerde entiteiten.

De detacheringen binnen mijn kabinet zijn als volgt verdeeld:

SPP Intégration sociale/*POD Maatschappelijke integratie*	1
SPF Sécurité sociale/*FOD Sociale zekerheid*	4
SPF Stratégie et Appui/*FOD Beleid en ondersteuning*	1
SPF Emploi et Travail/*FOD Werkgelegenheid en arbeid*	1
Beliris	1
ONSS/*RSZ*	1
FSMA	1
Bpost	1
Service public de Wallonie	1
COCOF	1

La répartition par genre est la suivante:

De uitsplitsing naar geslacht is als volgt:

Hommes/*Mannen*	14
Femmes/*Vrouwen*	17

Le cabinet n'a pas encore recruté de personne souffrant d'un handicap mais des contacts sont en cours et aucune statistique n'est établie sur l'origine du personnel engagé.

Mon cabinet dispose bien d'un cuisinier.

Het kabinet heeft nog geen personen met een handicap in dienst genomen, maar er worden wel contacten gelegd. Er zijn geen statistieken opgesteld over de herkomst van het aangeworven personeel.

Mijn kabinet heeft een kok in dienst.

DO 2020202106607

Question n° 36 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Parc automobile de la cellule stratégique.

1. Combien de véhicules de service sont mis à la disposition de votre cellule stratégique?

2. Pouvez-vous m'indiquer, pour chaque véhicule, la marque, la motorisation et le type de carburant?

3. Ces véhicules ont-ils été acquis ou pris en leasing?

4. Pourriez-vous m'en indiquer le prix d'achat ou le prix mensuel du leasing?

5. Quel est le coût annuel de leur assurance?

6. Qui peut utiliser ces véhicules?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 36 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.):

Le parc automobile de mon cabinet se compose de deux véhicules:

Les véhicules de la liste ci-dessous sont les véhicules du parc automobile que j'ai récupérés de mon prédecesseur:

DO 2020202106607

Vraag nr. 36 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Het wagenpark van de beleidscel.

1. Over hoeveel dienstwagens beschikt uw beleidscel?

2. Welke merken, motorisatie en brandstof betreft het?

3. Werden deze voertuigen geleased of gekocht?

4. Wat is de aankoopprijs, dan wel de maandelijkse leasingprijs?

5. Wat is de jaarlijkse kost voor de verzekering ervan?

6. Wie mag van deze voertuigen gebruik maken?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 36 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.):

Het wagenpark van mijn kabinet bestaat uit twee voertuigen:

Onderstaande voertuigen zijn de voertuigen in het wagenpark dat ik van mijn voorganger heb overgeërfd:

Marque/ *Merk*	Moteur/ *Motor*	Carburant/ *Brandstof*	Leasing ou Achat/ *Aankoop*	Loyer mensuel/ *Huur per maand*
Volvo V60	1969 cc	Diesel	Leasing	1.010,14 EUR
Audi Q5	1968 cc	Diesel	Leasing	837,55 EUR

Les assurances et les entretiens sont compris dans le prix de la location des véhicules.

Le parc automobile est utilisé par la ministre et l'ensemble du personnel y compris les chauffeurs lors de missions déterminées.

Verzekering en onderhoud zijn in de huurprijs van het voertuig inbegrepen.

Het wagenpark wordt door de minister en het personeel, inclusief de chauffeurs, gebruikt voor welbepaalde opdrachten.

DO 2020202106618

Question n° 38 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

La composition du personnel des cabinets.

Les différentes autorités imposent des quotas et prennent des mesures pour augmenter le taux d'emploi des femmes, des étrangers et des personnes handicapées.

C'est pourquoi je souhaite connaître la composition actuelle du personnel de votre cabinet.

1. Combien de personnes sont-elles employées au sein de votre cabinet?

2. Combien de membres du personnel sont-ils détachés?

3. Quelle est la proportion de francophones et de néerlandophones?

4. Quelle est la proportion d'hommes et de femmes?

5. Combien de personnes handicapées sont-elles employées?

6. Combien de personnes d'origine étrangère sont-elles employées?

7. De combien de véhicules de service votre cabinet dispose-t-il?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 38 de madame la députée Barbara Pas du 24 novembre 2020 (N.):

En ce qui concerne l'effectif de mon cabinet, en date du 30 novembre 2020, il s'établit comme suit:

DO 2020202106618

Vraag nr. 38 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Personeelssamenstelling kabinetten.

Vanuit de diverse overheden worden er quota opgelegd en maatregelen genomen om meer vrouwen, allochtonen en personen met een beperking aan het werk te krijgen.

Graag had ik daarom vernomen hoe de huidige personeelssamenstelling van uw kabinet er uitziet.

1. Hoeveel personen worden op uw kabinet tewerkgesteld?

2. Hoeveel daarvan zijn gedetacheerden?

3. Wat is de taalverhouding (Franstalig, Nederlandstalig)?

4. Wat is de man/vrouw verhouding?

5. Hoeveel personen met een handicap zijn er tewerkgesteld?

6. Hoeveel allochtonen zijn er tewerkgesteld?

7. Over hoeveel dienstwagens beschikt uw kabinet?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 38 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 24 november 2020 (N.):

Het personeel van mijn kabinet is, sinds 30 november 2020, als volgt samengesteld:

	ETP/*VTE*	Personnel/*Personeel*
Cadre total/*Totaal kader*	30,6	31
Désignés/*Aangeduid*	17,6	18
Détachés /*Gedetacheerd*	13	13
Expert/*Deskundige*	1	1

Vous trouverez ci-dessous la ventilation par rôle linguistique (sachant que la plupart du personnel est bilingue):

Hieronder vindt u de uitsplitsing volgens taalrol (wetende dat de meeste personeelsleden tweetalig zijn):

	Personnel/*Personeel*
Francophone/*Franstalig*	27
Néerlandophone/*Nederlandstalig*	5

La répartition par genre est la suivante:

De uitsplitsing naar geslacht is als volgt:

Hommes/*Mannen*	14
Femmes/*Vrouwen*	17

Le cabinet n'a pas encore recruté de personne souffrant d'un handicap mais des contacts sont en cours et aucune statistique n'est établie sur l'origine du personnel engagé.

Le parc automobile de mon cabinet se compose de deux véhicules récupérés de la précédente législature.

Het kabinet heeft nog geen personen met een handicap in dienst genomen, maar er worden wel contacten gelegd. Er worden geen statistieken opgesteld over de herkomst van het aangeworven personeel.

Het wagenpark van mijn kabinet omvat twee voertuigen die zijn overgeërfd van de vorige regeerperiode.

DO 2020202106709

Question n° 45 de madame la députée Ellen Samyn du 26 novembre 2020 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Signature de contrats et documents par les aveugles et les malvoyants (QO 10501C).

Les aveugles ont eux aussi fréquemment à signer des contrats et des documents. La manière de signer et la sécurité qu'elle devrait offrir posent toutefois des problèmes majeurs aux personnes aveugles. Renseignements pris, il apparaît que les intéressés ne manquent pas de créativité. Certains utilisent un cachet, d'autres signent à la main à un endroit indiqué, d'autres encore signent avec le lecteur de carte d'identité électronique ou collent une image de leur signature sur un document. Sans aide, c'est pratiquement impossible. L'endroit où la signature doit être apposée n'est souvent pas clairement indiqué.

DO 2020202106709

Vraag nr. 45 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 26 november 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Het ondertekenen van contracten en documenten door blinden en slechtzienden (MV 10501C).

Het ondertekenen van contracten en documenten is ook voor blinden een frequent voorkomende handeling. De wijze waarop dit gebeurt en de veiligheid waarmee dit zou moeten gebeuren, is voor blinden evenwel een groot probleem. Bij navraag blijkt dat hiermee heel creatief wordt omgesprongen. Sommigen gebruiken een stempel, anderen tekenen met de hand op een gemarkeerde plaats, nog anderen tekenen met de EID-kaartlezer of plakken een afbeelding van hun handtekening in een document. Zonder hulp is dit haast onmogelijk. De plaats waar de handtekening moet staan, is vaak onduidelijk gemarkeerd.

Actuellement, il n'existe aucune procédure protégeant les personnes atteintes d'un handicap visuel contre les abus. Un accompagnateur peut mentir à son avantage sur le contenu d'un document. Les documents PDF ou Word peuvent contenir des images, des photos de texte qui ne sont pas reproduites en braille. Il est d'ailleurs techniquement presque impossible pour les aveugles de signer un PDF avec le lecteur de carte d'identité électronique. Il faut tracer un *raster*dans le document avec le pointeur de la souris. Le *raster* n'est pas reproduit en braille. Un utilisateur aveugle ne peut pas vérifier la zone où sa signature numérique apparaîtra sur le document.

À l'heure actuelle où la technique permet de repousser les limites du possible, il est inacceptable qu'une personne doive se faire aider par un accompagnateur pour apposer une signature juridiquement valable simplement parce qu'elle présente une déficience visuelle.

Apparemment, il existe une solution. Les autorités fédérales ont mis en place des procédures qui permettent à leurs collaborateurs aveugles d'apposer leur signature numérique sur des documents grâce à internet.

Est-il possible d'ouvrir également ce site ou cette application aux aveugles et aux malvoyants de ce pays, de prendre les devants en la matière et de mettre ces outils gratuitement à leur disposition? Les entreprises pourraient y télécharger leurs documents au format texte, après quoi une signature ayant valeur juridique pourra être créée avec le lecteur de carte d'identité électronique.

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 45 de madame la députée Ellen Samyn du 26 novembre 2020 (N.):

Comme vous le soulignez à juste titre, la signature électronique offre des possibilités aux personnes ayant un handicap visuel.

Le cadre juridique de la signature numérique est fixé par le *digital act*. Cette loi du 21 juillet 2016 s'inscrit dans le cadre du règlement européen (910/2014) "eIDAS" sur l'identification électronique et les services de confiance pour les transactions électroniques au sein du marché intérieur. Ce cadre comprend tous les types de signatures électroniques, telles que les signatures manuscrites scannées, les signatures biométriques ou les simples codes de carte de crédit. Si vous avez d'autres questions à ce sujet, je vous invite à vous adresser à mon collègue compétent Pierre-Yves Dermagne, ministre de l'Économie.

Er is op vandaag geen enkele procedure die mensen met een visuele handicap tegen misbruik beschermt. Een begeleider kan liegen over de inhoud van een document in zijn eigen voordeel. PDF- of Word-documenten kunnen afbeeldingen bevatten, foto's van tekst die in braille niet worden weergegeven. Overigens is het technisch haast onmogelijk voor blinde gebruikers een PDF te ondertekenen met de EID-kaartlezer. Met de muisaanwijzer dient een raster te worden getekend in het document. Het raster wordt in braille niet weergegeven. Een blinde gebruiker kan niet controleren op welke plaats in het document zijn digitale handtekening terechtkomt.

In het huidige tijdperk waarin technisch haast alles mogelijk is, kan er niet geaccepteerd worden dat een blinde of slechtziende een begeleider nodig heeft om een rechtsgeldige handtekening te plaatsen, enkel en alleen omdat de betrokkene een visuele handicap heeft.

Blijkbaar is er een oplossing voorhanden. De federale overheid heeft procedures ingesteld die het mogelijk maken voor haar blinde personeelsleden om via internet documenten digitaal te ondertekenen.

Is het mogelijk om ook deze website of applicatie open te stellen voor de blinden en slechtzienden in dit land, daar het voortouw in te nemen en dat gratis ter beschikking te stellen van hen? Op deze website of applicatie zouden bedrijven dan hun documenten in tekstformaat kunnen uploaden, waarna een rechtsgeldige handtekening tot stand kan komen met de EID-kaartlezer.

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 45 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Ellen Samyn van 26 november 2020 (N.):

Zoals u terecht aanhaalt biedt de elektronische handtekening opportuniteiten voor personen met een visuele beperking.

Het juridisch kader voor de digitale handtekening wordt vastgelegd met de *digital act*. Deze wet van 21 juli 2016 past binnen het kader van de europese verordening (910/2014) "eIDAS" met betrekking elektronische identificatie en vertrouwensdiensten voor elektronische transacties in de interne markt. Dit kader bevat alle types van elektronische handtekening, zoals gescande handgeschreven handtekeningen, biometrische handtekeningen of eenvoudige creditcardcodes. Indien u hierover bijkomende vragen heeft dien ik u door te verwijzen naar mijn bevoegde collega Pierre-Yves Dermagne, minister van Economie.

Comme toujours avec la numérisation, ces développements peuvent ouvrir des portes pour de larges pans de la population, ou au contraire, leur fermer des portes. La différence entre les deux est l'attention portée à l'accessibilité des outils et applications numériques. En tant que ministre des personnes handicapées, j'attache une grande importance à la question de l'accessibilité.

Le règlement "eIDAS" tient compte de l'accessibilité, puisque les services de création, de vérification et de validation des signatures électroniques doivent être accessibles autant que possible aux personnes en situation d'handicap.

Toutefois, les formats de fichiers numériques qui ne sont pas lisibles par des appareils d'assistance ou l'utilisation de programmes qui ne disposent pas des fonctionnalités de contrôle nécessaires peuvent toujours constituer des obstacles pour les personnes souffrant de handicaps visuels ou autres. C'est pourquoi il est important que tout le monde, acteurs gouvernementaux et privés, respecte les dernières normes internationales d'accessibilité.

Je voudrais me référer aux *Web Content Accessibility Guidelines* (WCAG) pour le contenu web, que tous les organismes publics en Belgique doivent suivre. Avec la transposition de la directive 2019/882 relative aux exigences en matière d'accessibilité applicables aux produits et services, celles-ci seront imposées à divers prestataires de services privés, y compris le commerce électronique et les services bancaires. En tant que ministre des personnes handicapées, je suivrai de près la transposition de cette directive.

Zoals steeds met digitalisering kunnen deze ontwikkelingen deuren openen voor grote delen van de bevolking, of omgekeerd, net deuren sluiten. Het verschil tussen beiden is de aandacht voor de toegankelijkheid van digitale tools en applicaties. Als minister voor personen met een handicap, hecht ik veel belang aan de problematiek van toegankelijkheid.

De verordening "eIDAS" houdt weldegelijk rekening met toegankelijkheid, aangezien de diensten voor het aanmaken, verifiëren en valideren van elektronische handtekeningen, zoveel mogelijk toegankelijk dienen te zijn voor personen met een handicap.

Dit neemt echter niet weg dat digitale bestandsformaten die niet leesbaar zijn door hulpmiddelen, of het gebruik van programma's die de nodige besturingsfunctionaliteiten missen, nog steeds hindernissen kunnen vormen voor personen met een visuele, of andere beperking. Om deze reden is het dan ook van belang dat iedereen, overheid én private actoren, de meest recente internationale toegankelijkheidsstandaarden volgen.

Ik verwijs in deze graag naar de *Web Content Accessibility Guidelines* (WCAG) voor webinhoud, die alle publieke instanties in België dienen te volgen. Met de omzetting van de Richtlijn 2019/882 betreffende de toegankelijkheidsvoorschriften voor producten en diensten, zullen deze opgelegd worden aan diverse private dienstverleners, waaronder e-commerce, en bankdiensten. Ik zal als minister voor personen met een handicap de implementatie hiervan nauw opvolgen.

DO 2020202106988

Question n° 57 de monsieur le député Emir Kir du 14 décembre 2020 (Fr.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

COVID-19. - Droits des personnes âgées.

J'ai pris connaissance du rapport d'Amnesty International *Les Maisons de Repos dans l'Angle Mort: les droits humains des personnes âgées pendant la pandémie du Covid-19 en Belgique*, publié le 16 novembre 2020.

DO 2020202106988

Vraag nr. 57 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 december 2020 (Fr.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

COVID-19. - Rechten van ouderen.

Ik heb kennisgenomen van het rapport *Woonzorgcentra in de dode hoek: mensenrechten van ouderen tijdens de COVID-19-pandemie in België* van Amnesty International, dat op 16 november 2020 gepubliceerd werd.

Ce document révèle toute une série de violations des droits humains, dont les droits à la santé, à la vie et à la non-discrimination, subies par des résidents de maisons de repos et de maisons de repos et de soins (MR/MRS) en Belgique, dans le contexte de la pandémie de COVID-19, entre mars et octobre 2020, et dont les conséquences furent désastreuses.

Ainsi, les résultats de cette enquête permettent à la section belge francophone d'Amnesty International d'affirmer que les MR/MRS et leurs résidents ont été abandonnés par nos autorités, et ce, jusqu'à ce que ce drame soit publiquement dénoncé et que le pire de la première phase de la pandémie soit passé.

En outre, malgré les risques évidents, et bien qu'elles en aient eu conscience, nos autorités ont échoué à mettre en place des mesures rapides et suffisantes pour protéger non seulement les résidents, mais aussi le personnel des MR/MRS, lequel a réalisé et continue de réaliser un travail crucial dans des conditions très pénibles.

1. Avez-vous eu connaissance des recommandations de ce rapport? Si oui, quelles sont vos remarques? Est-ce que l'analyse de ces recommandations peut initier de nouvelles pistes de réflexion suivies d'actions concrètes dans le cadre de vos compétences? Envisagez-vous de prendre des mesures suite à certaines propositions? Si oui, lesquelles? Si non, pourquoi pas?

2. Quels sont les outils mis en place et les moyens prévus dont dispose votre administration pour que la Belgique accepte tous les autres articles de la Charte sociale européenne (révisée), en particulier l'article 23 relatif au droit des personnes âgées à la protection sociale et prenne toute mesure juridique et politique nécessaire pour mettre en oeuvre ses dispositions?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 57 de monsieur le député Emir Kir du 14 décembre 2020 (Fr.):

Comme vous le soulignez à juste titre ainsi que le rapport cité, nos aînés ont payé et paient encore un lourd tribut dans cette crise, en terme de santé bien sûr mais aussi d'isolement social. Ils ne peuvent en aucun cas être les oubliés de nos politiques.

Daaruit blijkt dat nogal wat mensenrechten van bewoners van rusthuizen en woonzorgcentra in België, waaronder het recht op gezondheid, het recht op leven en het verbod op discriminatie, tussen maart en oktober 2020 geschonden werden in het kader van de COVID-19-pandemie, met alle desastreuze gevolgen van dien.

Zo stelt de Franstalige afdeling van Amnesty International op grond van die onderzoeksresultaten dat de rusthuizen en de woonzorgcentra en hun bewoners door onze autoriteiten in de steek gelaten werden, totdat de schrijnende situatie openlijk aan de kaak gesteld werd en de piek van de eerste golf al achter de rug was.

Onze overheden slaagden er ondanks de overduidelijke risico's waarvan ze zich bewust waren, bovendien niet in snel afdoende maatregelen te nemen om niet enkel de bewoners, maar ook het personeel van de rusthuizen en de woonzorgcentra te beschermen, dat in zeer penibele omstandigheden essentieel werk verricht heeft en dat nog altijd doet.

1. Hebt u kennisgenomen van de aanbevelingen die in dat rapport gedaan worden? Zo ja, wat zijn uw opmerkingen daarbij? Kan de analyse van die aanbevelingen tot nieuwe denksporen en concrete initiatieven leiden? Zult u maatregelen nemen naar aanleiding van bepaalde voorstellen? Zo ja, welke? Zo niet, waarom niet?

2. Over welke instrumenten en middelen beschikt uw administratie om te bewerkstelligen dat België de overige artikelen van het herziene Europees Sociaal Handvest, met name artikel 23 in verband met het recht van ouderen op sociale bescherming, aanvaardt en de nodige juridische en politieke maatregelen neemt om die bepalingen te implementeren?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 57 van de heer volksvertegenwoordiger Emir Kir van 14 december 2020 (Fr.):

Zoals u terecht opmerkt, en zoals ook beschreven in het rapport dat u aanhaalt, eist deze crisis een zware tol van onze ouderen, zowel op gezondheidsvlak als op het vlak van sociaal isolement. Wij moeten dan ook absoluut vermijden dat ons beleid hen in de steek laat.

Trop souvent encore, les aînés sont considérés comme un coût, un poids pour la société. Ma vision est à l'opposé de celle-ci. Les aînés ont façonné notre société et y contribuent encore. Ils méritent une retraite épanouissante, à domicile ou en MR/S et une pension digne. Tous ne vivent malheureusement pas ce nouveau chapitre de leur vie dans les meilleures conditions, en particulier les femmes.

Nos aînés les plus précarisés doivent être soutenus, c'est une question de solidarité. C'est pourquoi je me suis engagée avec le gouvernement à un relèvement de la GRAPA et ce, dès le 1er janvier 2021. Des moyens supplémentaires à hauteur de 10 millions d'euros ont également été dégagés pour les CPAS en matière de lutte contre l'exclusion et l'isolement sociale dont sont particulièrement victimes les personnes âgées ces derniers mois et j'ai invité les CPAS à être particulièrement créatifs et proactifs en la matière. J'ai rencontré et concerte également régulièrement le Conseil consultatif fédéral des ainés afin d'entendre leurs recommandations, notamment sur les conséquences de la crise.

Les compétences concernant les seniors relèvent principalement des communautés et des régions. La task force "groupes vulnérables" que j'ai réactivée et dotée d'un budget de 75 millions d'euros rassemble les entités fédérées ainsi que les associations actives en matière de pauvreté, de handicap. Elle est le lieu de concertation opportun entre tous les niveaux de pouvoirs pour aborder les besoins de nos citoyens les plus précarisées et j'encouragerai les mesures à l'égard des seniors.

Concernant les maisons de repos et de soins, certaines sont comme vous le savez publiques, d'autres privées et ne dépendent pas de mes compétences. Les commissions d'enquête relative à la crise COVID-19 instituées par les parlements régionaux sont chargées de faire la lumière sur la gestion dans les MR/S. Les abus sont bien évidemment intolérables et nous devrons tous à notre échelle tirer des conclusions sur la place et le respect que méritent nos aînés.

Ouderen worden nog te vaak beschouwd als een kost, als een last voor onze samenleving. Dat staat haaks op mijn visie. Het zijn de ouderen die onze maatschappij hebben opgebouwd, en ook vandaag dragen ze daar nog hun steentje toe bij. Zij verdienen dan ook een deugddoend en waardig pensioen, thuis of in een woonzorgcentrum. Helaas brengen niet alle ouderen dit nieuwe hoofdstuk in hun leven in de beste omstandigheden door, en al zeker niet de vrouwen.

Wij moeten de kwetsbaarste ouderen ondersteunen, dat is een kwestie van solidariteit. Daarom heb ik mij met deze regering ingezet voor een verhoging van de IGO, die vanaf 1 januari een feit is. Voor de OCMW's is er ook een extra budget van 10 miljoen euro vrijgemaakt om de uitsluiting en het sociale isolement aan te pakken waar ouderen deze laatste maanden al te vaak het slachtoffer van zijn geworden. Ik heb de OCMW's alleszins opgeroepen om zeer creatief en proactief te werk te gaan. Daarnaast zit ik regelmatig samen met de Federale Adviesraad voor Ouderen om naar hun voorstellen en aanbevelingen te luisteren, met name over de gevolgen van de crisis.

Het welzijn van onze senioren is in de eerste plaats een bevoegdheid van de gemeenschappen en gewesten. De deelentiteiten en de verenigingen die tegen armoede strijden en zich inzetten voor mensen met een handicap zijn vertegenwoordigd in de taskforce voor kwetsbare groepen, die ik opnieuw heb geactiveerd met een budget van 75 miljoen euro. Deze taskforce is de aangewezen plaats voor overleg tussen alle beleidsniveaus over de behoeften van onze kwetsbaarste burgers, en elke maatregel in het belang van de senioren kan op mijn steun rekenen.

Sommige rust- en verzorgingstehuizen zijn zoals u weet openbaar, andere privé, en ze vallen niet onder mijn bevoegdheid. De onderzoekscommissies over de coronacrisis die zijn ingesteld door de regionale parlementen moeten zich over de situatie in de woonzorgcentra buigen. Wantoestanden zijn uiteraard onaanvaardbaar, en wij zullen ieder op ons eigen niveau conclusies moeten trekken over de plaats en het respect dat onze ouderen verdienen.

DO 2020202107172

Question n° 61 de madame la députée Evita Willaert du 21 décembre 2020 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Nombre de personnes dépendant des CPAS durant la crise du coronavirus.

Pour les personnes qui n'ont plus aucun recours, le CPAS est le dernier filet de sécurité sociale. Fin novembre 2020, il est apparu clairement que la crise du coronavirus provoque une augmentation frappante mais attendue du nombre de demandeurs d'un revenu d'intégration. Au premier semestre 2020, on a observé une hausse de 5 %, soit quelque 5 000 personnes supplémentaires.

Pour (continuer à) bénéficier d'un revenu d'intégration, il faut toutefois remplir certaines conditions. Les personnes qui ne sont pas disposées à travailler ou qui sont difficilement joignables risquent d'être suspendues par les CPAS et donc de perdre aussi leur dernier rempart contre l'exclusion sociale. Même en cette période difficile, certains bénéficiaires cessent de percevoir le revenu d'intégration ou sont suspendus. On ne sait toutefois de combien de personnes il s'agit exactement.

1. Combien de personnes ont-elles été suspendues depuis janvier 2019? Veuillez ventiler les chiffres par mois.

2. Combien de personnes ont-elles cessé de percevoir le revenu d'intégration depuis janvier 2019 pour non-respect du Projet d'Intégration Individualisée Sociale (PIIS)? Veuillez ventiler les chiffres par mois.

3. Quelle fraction représentent ces chiffres par rapport au nombre total d'ayants droit par mois?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 04 février 2021, à la question n° 61 de madame la députée Evita Willaert du 21 décembre 2020 (N.):

Dans la procédure de remboursement entièrement automatique que les CPAS utilisent, seules les informations pertinentes dans le cadre de ce remboursement doivent être communiquées. Jusqu'à peu les données portant sur d'éventuelles suspensions n'étaient pas demandées. En 2020, ces codes ont été ajoutés. Ceci signifie qu'une comparaison des chiffres de 2019 et de 2020 n'est pas pertinente, vu les données manquantes pour 2019.

Pour 2020, les nombres de suspension mensuelle sont les suivants:

DO 2020202107172

Vraag nr. 61 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 21 december 2020 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Aantal OCMW-gerechtigden tijdens de coronacrisis.

Voor mensen die overal elders tussen de mazen van het net vallen, is het OCMW het laatste sociale vangnet. Eind november 2020 werd duidelijk dat de coronacrisis leidt tot een opvallende, maar verwachte stijging van het aantal mensen dat een leefloon aanvraagt. In de eerste helft van 2020 ging het over een stijging van 5 %: ongeveer 5.000 mensen extra.

De toekenning en het behoud van een leefloon is echter niet onvoorwaardelijk. Personen die niet bereid zijn om te werken of moeilijk bereikbaar zijn, riskeren geschorst te worden bij het OCMW en op deze manier ook tussen de mazen van het laatste sociale vangnet te vallen. Ook tijdens deze moeilijke periode wordt het leefloon van bepaalde personen stopgezet of worden ze geschorst. Het is echter onduidelijk over hoeveel personen het exact gaat.

1. Hoeveel personen werden er, per maand, sinds januari 2019 geschorst?

2. Van hoeveel personen werd het leefloon, per maand, sinds januari 2019 stopgezet wegens het niet naleven van het Geïndividualiseerd Project voor Maatschappelijke Integratie (GPMI)?

3. Wat is de verhouding van deze cijfers ten opzichte van het totaal aantal rechthebbenden per maand?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 04 februari 2021, op de vraag nr. 61 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Evita Willaert van 21 december 2020 (N.):

In de volautomatische terugbetalings-procedure die OCMW's gebruiken, dient enkel de informatie meegedeeld te worden die van belang is voor deze terugbetaling. Tot voor kort werd de informatie over eventuele schorsingen niet gevraagd. In 2020 werden deze codes toegevoegd. Dit betekent dat de vergelijking van de cijfers van 2019 en 2020 eigenlijk niet pertinent is, aangezien er in 2019 elementen ontbraken.

Voor 2020 is het maandelijks aantal schorsingen als volgt:

mois / *maand*	Toutes suspensions/ *alle schorsingen*	Non-respect PIIS / *niet respecteren GPMI*
1	44	6
2	69	20
3	109	59
4	78	41
5	77	19
6	82	26
7	113	45
8	177	63

Concernant le nombre de dossiers de suspension pour non-respect du PIIS en 2020 (chiffres jusqu'au mois d'août), cela représente 37 % du total des dossiers de suspension.

Le rapport entre tous les dossiers de suspension et le nombre total de bénéficiaires par mois en moyenne est de 0,06 %.

Wat betreft het aantal schorsingsdossiers wegens niet-naleving van het GPMI in 2020 (cijfers tot en met augustus), bedraagt dit 37 % van het totaal aantal schorsingsdossiers.

De verhouding tussen alle schorsingsdossiers en het aantal begunstigden per maand bedraagt gemiddeld 0,06 %.

DO 2020202107244

Question n° 66 de monsieur le député Wouter Raskin du 04 janvier 2021 (N.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

Fonds Beliris. - Affectation des moyens.

Récemment, je vous ai interrogé sur les moyens Beliris dégagés pour les administrations et institutions publiques qui ne dépendent pas directement de la Région de Bruxelles-Capitale. Je vous remercie pour l'aperçu de tous les bénéficiaires que vous m'avez fourni dans votre réponse.

Pourriez-vous me fournir, en outre, pour chacun des bénéficiaires, un aperçu des projets concrets pour lesquels les moyens Beliris ont été utilisés? Merci de fournir un aperçu annuel pour les cinq dernières années, ventilé par bénéficiaire et par projet, en indiquant le montant.

DO 2020202107244

Vraag nr. 66 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 04 januari 2021 (N.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Belirisfonds. - Aanwending van middelen.

Onlangs stelde ik u een vraag over de Beliris-middelen die vrijgemaakt worden ten bate van openbare besturen en instellingen die niet rechtstreeks afhangen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest). U bezorgde mij toen een bijlage van alle begunstigden. Waarvoor dank.

Kunt u bijkomend voor elk van de begunstigden een overzicht geven van de concrete projecten waarvoor de Beliris-middelen werden aangewend? Graag cijfers op jaarbasis voor de voorbije vijf jaar en opgesplitst per begunstigde en per project, met vermelding van het bedrag.

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 08 février 2021, à la question n° 66 de monsieur le député Wouter Raskin du 04 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses,* mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 08 februari 2021, op de vraag nr. 66 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Raskin van 04 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107753

Question n° 83 de madame la députée Sophie Thémont du 01 février 2021 (Fr.) à la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris:

La lutte contre le problème du sans-abrisme au niveau européen.

La présidence portugaise du Conseil de l'Union européenne prévoit le lancement d'une plateforme UE contre le sans-abrisme.

Quelles sont les mesures déjà mises en place pour lutter contre le problème du sans-abrisme au niveau européen?

Réponse de la ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris du 10 février 2021, à la question n° 83 de madame la députée Sophie Thémont du 01 février 2021 (Fr.):

Je suis avec grand intérêt les initiatives européennes renforçant la lutte contre le sans-abrisme. Aussi, je me réjouis de constater que la présidence portugaise actuelle du Conseil de l'Union européenne place le sans-abrisme parmi les priorités sociales de son agenda semestriel.

J'adhère à l'idée de créer une plateforme européenne de concertation permettant aux états membres d'échanger des expériences et peut-être même de créer des programmes communautaires de soutien aux stratégies nationales de lutte contre le sans-abrisme.

Je compte m'entretenir avec le commissaire européen Nicolas Schmit, en charges des affaires sociales, afin d'aborder ce sujet mais aussi discuter de manière plus large sur les enjeux de l'implémentation du Socle européen des droits sociaux.

DO 2020202107753

Vraag nr. 83 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 01 februari 2021 (Fr.) aan de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris:

Aanpak van de daklozenproblematiek op Europees niveau.

Het Portugees voorzitterschap van de Raad van de Europese Unie is van plan een EU-platform tegen dakloosheid op te richten.

Welke maatregelen bestaan er al om de daklozenproblematiek op Europees niveau aan te pakken?

Antwoord van de minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris van 10 februari 2021, op de vraag nr. 83 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Sophie Thémont van 01 februari 2021 (Fr.):

Ik volg alle Europese initiatieven rond dakloosheid met grote belangstelling. Ik juich dan ook toe dat de strijd tegen dakloosheid een van de sociale prioriteiten is onder het huidige Portugese voorzitterschap van de Raad van de Europese Unie.

Ik steun het idee om een Europees overlegplatform op te richten waar de lidstaten ervaringen kunnen uitwisselen en misschien zelfs gemeenschappelijke programma's kunnen ontwikkelen ter ondersteuning van de nationale actieplannen tegen dakloosheid.

Ik ben van plan contact op te nemen met Europees commissaris Nicolas Schmit, die bevoegd is voor sociale zaken. Ik wil het met hem niet alleen over dit onderwerp hebben, maar ook meer in het algemeen over de uitdagingen voor de toepassing van de Europese pijler van sociale rechten.

Par ailleurs, sachiez que mon intérêt et soutien aux initiatives européennes dans la lutte contre le sans-abrisme se concrétise déjà via le *Housing First Europe Hub*. Cette initiative implique une petite trentaine d'acteurs européens auquel la Belgique participe via le *Housing First Lab* hébergé au SPP-IS.

Le *Housing First Lab* vient en soutien aux équipes Housing First sur le terrain via des formations, intervisions, gestion de projets, etc.

Mijn belangstelling en steun voor Europese initiatieven in de strijd tegen dakloosheid worden trouwens al concreet ingevuld door onze deelname aan de Housing First Europe Hub, waarin een dertigtal Europese organisaties verenigd zijn. België neemt deel aan dit initiatief via het Housing First Lab van de POD-MI.

Het Housing First Lab biedt steun aan de Housing First-teams op het terrein via opleidingen, intervisiegroepen, projectbeheer enz.

Ministre de la Défense

DO 2020202107321

Question n° 87 de monsieur le député Jasper Pillen du 08 janvier 2021 (N.) à la ministre de la Défense:

Incidents au laser aux alentours des aéroports militaires.

La cour d'appel d'Anvers a confirmé en décembre 2020 la condamnation d'un homme originaire du Limbourg qui avait harcelé en 2018 au moyen d'un stylo laser un pilote de F-16 effectuant un atterrissage.

Il est bon que la Justice ne laisse pas impuni ce type de délits et il est à espérer que cette condamnation adresse un signal clair aux autres personnes qui se rendent coupables de ce genre de méfait.

1. Combien de cas de ce type d'incident au laser ont été rapportés en 2016, 2017, 2018, 2019 et 2020? Merci de fournir un aperçu en précisant le lieu de l'incident.

2. Dans combien de cas un auteur a-t-il été intercepté?

3. Que fait la Défense dans pareil cas? Se constitue-t-elle partie civile comme le souci de la cohérence devrait l'y inciter?

4. Existe-t-il un plan d'action contre ce type de méfaits?

Minister van Defensie

DO 2020202107321

Vraag nr. 87 van de heer volksvertegenwoordiger Jasper Pillen van 08 januari 2021 (N.) aan de minister van Defensie:

Laser-incidenten rond militaire luchthavens.

Het hof van beroep van Antwerpen bevestigde in december 2020 de veroordeling voor een man uit Limburg die in 2018 de piloot van een landende F-16 met een laserpen belaagde.

Het is goed dat justitie dit soort misdrijven niet onbestraft laat en hopelijk is deze veroordeling een duidelijk signaal naar andere personen die zich hieraan schuldig maken.

1. Hoeveel gevallen van dit soort laserincidenten werden gerapporteerd in 2016, 2017, 2018, 2019 en 2020? Graag een overzicht en de vermelding van de locatie.

2. In hoeveel gevallen werd een dader opgepakt?

3. Wat doet Defensie in deze gevallen? Stelt men zich consequent burgerlijke partij?

4. Is er een actieplan tegen dit soort wandaden?

Réponse de la ministre de la Défense du 05 février 2021, à la question n° 87 de monsieur le député Jasper Pillen du 08 janvier 2021 (N.):

1. Le tableau ci-dessous reprend le nombre d'incidents laser signalés et leur localisation pour les années 2016 à 2020:

Antwoord van de minister van Defensie van 05 februari 2021, op de vraag nr. 87 van de heer volksvertegenwoordiger Jasper Pillen van 08 januari 2021 (N.):

1. De onderstaande tabel herneemt het aantal gerapporteerde laserincidenten en hun locatie voor de jaren 2016 tot en met 2020:

Année/*Jaar*	Nombre/*Aantal*	Localisation/*Locatie*
2016	6	Mazar-e-Sharif, AFG Tarbes, FRA Aqaba, JOR Tancos, PRT 2x Rapport incomplet, onvolledig verslag
2017	2	Revin, FRA Eksel, BEL
2018	3	Kleine Brogel, BEL Marnewaard, NLD Tienen, BEL
2019	5	Dinant, BEL Budel, NLD (estimé/*geschat)* Weert, NLD Weert, NLD Zonhoven, BEL
2020	4	Ciney, BEL Kleine Brogel, BEL Weert, NLD Weert, NLD

2. L'auteur a été arrêté dans un seul incident laser rapporté par un pilote militaire.

Cela a donné lieu à la procédure correctionnelle, qui est mentionnée dans la question.

3. Si l'auteur est identifié, la Défense engagera systématiquement une action civile.

4. D'une part, la Composante Air de la Défense a communiqué de manière proactive concernant les risques associés à l'éclairage d'aéronefs avec des lasers, dans le cadre de la couverture de presse nationale et régionale de l'incident laser de 2018.

Cette condamnation a été l'occasion pour la Défense de s'attaquer désormais au problème et d'entamer un dialogue avec les parties civiles impliquées, dont l'Administration de l'aviation et Skeyes, afin de mener une campagne plus large de sensibilisation.

2. In slechts één laserincident dat werd gerapporteerd door een militair piloot werd de dader aangehouden.

Dit heeft aanleiding gegeven tot de correctionele procedure waarvan melding in de vraagstelling.

3. Indien de dader wordt geïdentificeerd, stelt Defensie zich consequent burgerlijke partij.

4. Enerzijds communiceerde de Luchtcomponent van Defensie proactief over de risico's verbonden aan het belichten van vliegtuigen met lasers, in het kader van de nationale en regionale berichtgeving van het laserincident van 2018.

Deze veroordeling is voor Defensie een opportuniteit geweest om de problematiek voortaan ook aan te pakken en in gesprek te gaan met civiele betrokken partijen, waaronder het Bestuur der Luchtvaart en Skeyes, teneinde een bredere sensibiliseringscampagne te voeren.

D'autre part, une procédure réactive a été mise au point pour la notification rapide et efficace des incidents laser, par laquelle les autres utilisateurs de l'espace aérien sont immédiatement mis au courant du risque en cours et qui permet une éventuelle intervention et constat par les services de l'ordre compétents.

Après le vol, un rapport de sécurité aérienne est systématiquement rédigé et un formulaire spécifique aux incidents laser est complété.

Ces documents servent de base à l'enquête ultérieure sur l'incident.

Anderzijds werd een reactieve procedure uitgewerkt voor de snelle en efficiënte rapportering van laserincidenten, waarbij andere gebruikers van het luchtruim onmiddellijk worden ingelicht omtrent het acute risico en die een eventuele interventie en vaststelling door de bevoegde ordediensten mogelijk maakt.

Na afloop van de vlucht wordt er stelselmatig een vliegveiligheidsrapport opgesteld en een specifiek formulier voor laserincidenten ingevuld.

Deze documenten dienen als basis voor het daaropvolgend onderzoek van het incident.

Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique

DO 2020202107245

Question n° 199 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 04 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Nombre de migrants en transit en 2020.

1. Combien de signalements de migrants en transit la police a-t-elle reçus en 2020? Je souhaiterais obtenir une ventilation par mois, par Région, par province et par commune/ville.

2. Combien de migrants en transit ont-ils été interceptés et arrêtés en Belgique en 2020? Je soujaiterais obtenir une ventilation par mois, par Région, par province, par commune/ville et par nationalité.

3. a) Sur l'ensemble des migrants en transit arrêtés et interceptés en 2020, dans combien de cas des suites ont-elles été données à l'arrestation administrative? Je souhaiterais obtenir une ventilation par mois, par Région, par province, par commune/ville et par nationalité.

b) Combien d'entre eux ont été placés en détention dans un centre fermé? Je souhaiterais obtenir une ventilation par nationalité.

Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

DO 2020202107245

Vraag nr. 199 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 04 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Aantal transmigranten in 2020.

1. Hoeveel meldingen over transmigranten liepen er bij de politie binnen in 2020? Graag de cijfers opgesplitst per maand, per gewest, per provincie en per gemeente/stad.

2. Hoeveel transmigranten werden in 2020 in dit land onderschept en opgepakt? Graag de cijfers opgesplitst per maand, per gewest, per provincie, per gemeente/stad en per nationaliteit.

3. a) Van al die opgepakte en onderschepte transmigranten in 2020, bij hoeveel werd er gevolg gegeven aan de administratieve aanhouding? Graag de cijfers opgesplitst per maand, per gewest, per provincie, per gemeente/stad en per nationaliteit.

b) Hoeveel hiervan werden opgesloten in een gesloten centrum? Graag per nationaliteit.

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 199 de Mademoiselle Yoleen Van Camp du 04 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au Bulletin des Questions et Réponses, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 199 van Juffrouw Yoleen Van Camp van 04 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het Bulletin van Vragen en Antwoorden opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107253

Question n° 200 de monsieur le député Michel De Maegd du 04 janvier 2021 (Fr.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le bilan de la nuit de la Saint-Sylvestre (QO 11923C).

La célébration de la Saint-Sylvestre était particulière pour l'ensemble des Belges cette année. De nombreuses règles devaient être respectées par chacun.

Pour veiller à la bonne application de celle-ci, la police a effectué de nombreux contrôles. Un certain nombre de zones avaient d'ailleurs décidé d'augmenter leurs effectifs en exercice à cette occasion.

Quel bilan pouvez-vous tirer, à ce stade, de cette nuit du 31 décembre au premier janvier?

1. Disposez-vous de chiffres concernant le nombre de contrôles effectués, tant en ce qui concerne le respect du couvre-feu que le respect des règles sanitaires?

2. Disposez-vous du nombre d'infractions constatées pour ces deux aspects?

3. Disposez-vous du nombre de personnes interpellées pour tir illégal de feux d'artifices?

4. Disposez-vous d'éventuels chiffres concernant les délations téléphoniques ayant eu lieu lors de ce réveillon?

5. Concernant les services de pompiers, combien d'interventions ont-ils du mener au total dans le cadre d'incendies de voitures?

6. De manière générale, comment évaluez-vous le respect par les citoyens des règles à l'occasion de cette fête de la Saint-Sylvestre et quel bilan tirez-vous du dispositif de contrôle mis en place à cette occasion? Le bilan est-il similaire à celui de la célébration de Noël?

DO 2020202107253

Vraag nr. 200 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 04 januari 2021 (Fr.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Balans van nieuwjaarsavond. (MV 11923C)

De Belgen hebben dit jaar de overgang van oud naar nieuw in ongewone omstandigheden moeten vieren. Iedereen moest zich aan talloze regels houden.

Om erop toe te zien dat ze correct toegepast werden heeft de politie tal van controles uitgevoerd. Een aantal zones heeft trouwens beslist om op oudejaarsavond meer personeel in te zetten.

Welke balans kunt u in dit stadium opmaken van de nacht van 31 december op 1 januari?

1. Hebt u cijfers over het aantal uitgevoerde controles, zowel wat de naleving van de avondklok als van de gezondheidsregels betreft?

2. Hoeveel inbreuken werden er op de avondklok en de gezondheidsregels vastgesteld?

3. Hoeveel personen werden er opgepakt voor het illegaal afsteken van vuurwerk?

4. Hoeveel personen werden er op deze oudejaarsavond via de telefoon verklikt?

5. Hoeveel keer zijn de brandweerdiensten in totaal moeten uitrukken voor autobrand?

6. Hoe evalueert u in het algemeen de naleving van de regels op oudejaarsavond door de burgers en welke balans maakt u op van de controlemaatregelen die er voor oudejaarsavond genomen werden? Is de balans vergelijkbaar met die van kerstavond?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 200 de monsieur le député Michel De Maegd du 04 janvier 2021 (Fr.):

La Banque de données nationale générale (BNG) est une base de données policières dans laquelle sont enregistrés les faits sur base de procès-verbaux résultant des missions de police judiciaire et administrative. Elle permet de réaliser des comptages sur différentes variables statistiques telles que le nombre de faits enregistrés, les modus operandi, les objets liés à l'infraction, les moyens de transport utilisés, les destinations de lieu, etc.

Sur base des informations disponibles dans la BNG, complétées par des données de l' Integrated System for Local Police (ISLP), il est possible de produire des rapports sur les infractions enregistrées par la Police aux arrêtés ministériels et aux mesures complémentaires aux niveaux des régions, provinces et communes qui ont été édictés dans le cadre de la lutte contre la COVID-19.

Les données proviennent de la banque de données clôturée à la date du 20 janvier 2021.

1. Les contrôles de police ne sont pas repris dans la BNG. En la matière, aucun chiffre n'est disponible.

2 et 3. Le tableau en annexe reprend le nombre d'infractions enregistrées par la Police aux arrêtés ministériels et aux mesures complémentaires aux niveaux des régions, provinces et communes édictés dans le cadre de la lutte contre le COVID-19, selon une répartition par infraction, sur base des procès-verbaux, au niveau national pour les jeudi 31 décembre 2020 et vendredi 1er janvier 2021.

Le non-respect du couvre-feu est enregistré comme non-respect de l'interdiction de déplacement.

4. Les chiffres sur les appels téléphoniques reçus constituant de la délation ne sont pas repris dans la BNG. En la matière, aucun chiffre n'est disponible.

5. Les chiffres concernant les interventions de pompiers dans le cadre d'incendies de voitures ne sont pas repris dans la BNG.

6. Le nombre d'infractions enregistrées au cours de ces deux jours a été quelque peu plus élevé que les jours de la semaine de Noël, en particulier le 1er janvier. Cependant, si l'on compare les chiffres en termes de semaines, on note que le nombre d'infractions enregistrées durant la semaine du nouvel an (du lundi 28 décembre 2020 au dimanche 3 janvier 2021) est plus faible par rapport aux semaines précédentes.

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 200 van de heer volksvertegenwoordiger Michel De Maegd van 04 januari 2021 (Fr.):

De Algemene Nationale Gegevensbank (ANG) is een politiedatabank waarin feiten geregistreerd worden op basis van processen-verbaal die voortvloeien uit de missies van de gerechtelijke en bestuurlijke politie. Zij laat toe om tellingen uit te voeren op verschillende statistische variabelen, zoals het aantal geregistreerde feiten, de modus operandi, de voorwerpen gehanteerd bij het misdrijf, de gebruikte vervoermiddelen, de plaatsbestemmingen, enz.

Op basis van de informatie in de ANG, aangevuld met gegevens uit de Integrated System for Local Police (ISLP) kan er gerapporteerd worden over de door de Politie geregistreerde inbreuken op de ministeriële besluiten en aanvullende maatregelen op het niveau van de gewesten, provincies en gemeenten, die werden uitgevaardigd in de strijd tegen COVID-19.

De gegevens zijn afkomstig van de databankafsluiting van 20 januari 2021.

1. Politiecontroles maken geen deel uit van de ANG. Er zijn hieromtrent dan ook geen cijfers beschikbaar.

2 en 3. De tabel in bijlage bevat het aantal door de Politie geregistreerde inbreuken op de ministeriële besluiten en aanvullende maatregelen op het niveau van de gewesten, provincies en gemeenten in de strijd tegen COVID-19 met een opdeling per inbreuk, op basis van de processen-verbaal, op nationaal niveau op donderdag 31 december 2020 en vrijdag 1 januari 2021.

De inbreuken met betrekking tot de avondklok worden geregistreerd als het niet-naleven van het verplaatsingsverbod.

4. De cijfers van kliktelefoontjes maken geen deel uit van de ANG. Er zijn hieromtrent dan ook geen cijfers beschikbaar.

5. De cijfers van brandweerlieden dat reageert op autobranden maken geen deel uit van de ANG.

6. Het aantal geregistreerde overtredingen op deze twee dagen was iets hoger dan op de dagen van de kerstweek, vooral op 1 januari. Als we de cijfers echter vergelijken in termen van weken, stellen we vast dat het aantal geregistreerde overtredingen in de week van nieuwjaar (maandag 28 december 2020 tot en met zondag 3 januari 2021) lager ligt in vergelijking met de voorgaande weken.

Il faut faire remarquer que cet aperçu n'est toutefois pas complet, d'une part en raison du retard dans l'alimentation de la banque de données, dans laquelle tous les procès-verbaux ne sont pas encore transmis, et, d'autre part parce que toutes les constatations ne sont pas encodées dans la BNG (p. ex. les amendes SAC).

Les annexes jointes à la réponse à cette question ont été transmises directement à l'honorable membre. Étant donné leur caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de les insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elles peuvent être consultées au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107262

Question n° 201 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 05 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Mesures de lutte contre le coronavirus. - Distinction opérée entre les logements de location touristique.

L'arrêté ministériel du 1er novembre 2020 dispose que tous les types d'hébergement peuvent rester ouverts, à l'exception des villages de vacances, des parcs de bungalows et des campings, qui sont fermés au public à partir du 3 novembre 2020 et au moins jusqu'au 15 janvier 2021. Toutefois, une dérogation est prévue pour les hébergements de vacances, les bungalows, les chalets et les commodités pour camper qui servent à l'usage du propriétaire et/ou de son ménage, ou d'un ménage qui y a sa résidence habituelle (les propriétaires d'une seconde résidence, notamment), et uniquement pour cet usage.

Cela signifie concrètement qu'il n'est pas autorisé de louer un gîte dans un village de vacances, par exemple, alors qu'il y est parfaitement possible d'éviter tout contact en dehors de son propre ménage, chaque gîte étant doté en effet de tous les équipement nécessaires, mais qu'il est par contre possible de louer un appartement situé dans un grand immeuble d'appartements, alors que le risque d'avoir des contacts avec des personnes en dehors de la bulle familiale y est nettement plus élevé (ascenseurs et escaliers partagés, équipements collectifs, tels qu'une piscine intérieure, etc.).

Sur quel critère la décision d'interdire la location à des tiers de logements situés dans les villages de vacances, les parcs de bungalows et les campings est-elle fondée? Quel raisonnement a-t-il conduit à cette mesure?

Tot slot dient bij deze cijfers opgemerkt te worden dat dit beeld evenwel nog niet volledig is wegens enerzijds een vertraging bij de voeding van de databank, waarbij nog niet alle processen-verbaal werden doorgestuurd naar de ANG en anderzijds worden ook niet alle vaststellingen gecapteerd in de ANG (bijv. GAS-boetes).

De bijlagen bij het antwoord op deze vraag zijn het geachte kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan worden zij niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar liggen zij ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107262

Vraag nr. 201 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 05 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Onderscheid in coronamaatregelen voor verhuur logies.

Met het ministerieel besluit van 1 november 2020 werd beslist dat alle logiesvormen mogen openblijven, met uitzondering van vakantieparken, verblijfparken en campings die vanaf 3 november 2020 tot al zeker 15 januari 2021 verplicht moeten sluiten. Een uitzondering op deze verplichte sluiting voor vakantieparken, verblijfparken en campings geldt voor de vakantiewoningen, chalets, stacaravans en kampeervoorzieningen die dienen voor het gebruik door de eigenaar en/of diens huishouden, of voor de vaste gasten (zoals de tweedeverblijvers), en enkel voor dit gebruik.

Heel concreet is het daardoor niet mogelijk om bijv. een vakantiehuisje te huren in een park, ondanks het feit dat het daar mogelijk is om met niemand buiten het eigen gezin in contact te komen gezien elk huisje op zich zelfvoorzienend is, maar is het wel mogelijk om bijv. een appartement in een groot appartementsblok te huren, terwijl de kans daar veel groter is om met personen buiten de gezinsbubbel in contact te komen (gemeenschappelijk gebruik van liften en traphal, gemeenschappelijke voorzieningen zoals een binnenzwembad, enz.).

Op basis van welk criterium werd beslist dat logies binnen vakantieparken, verblijfparken en campings niet mogen verhuurd worden aan derden? Welke redenering zit achter deze maatregel?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 201 de madame la députée Anneleen Van Bossuyt du 05 janvier 2021 (N.):

Lors du Comité de concertation du 30 octobre 2020, il a été décidé de fermer le secteur de l'hébergement, à l'exception des hôtels, appart-hôtels, gîtes et B et B. Cette mesure figure à l'arrêté ministériel du 1er novembre 2020. Étant donné la situation épidémiologique particulièrement fragile, le Comité de concertation du 8 janvier 2021 a décidé de ne pas adapter cette mesure.

En ce qui concerne spécifiquement les parcs de vacances, les parcs de bungalows et les campings - qui se caractérisent par leur caractère fermé, d'éventuels rassemblements de grands groupes et la présence de différentes infrastructures partagées entre plusieurs personnes, il a entre autres été estimé que ces lieux d'hébergement présentaient un risque sanitaire particulier dans la mesure où ils sont de nature à rassembler d'importants groupes de personnes, de différentes catégories d'âge et appartenant à différents groupes à risque.

Dans son arrêt du 2 février 2021 (n° 249.685), le Conseil d'État a ordonné la suspension, à compter du 8 février 2021, de la mesure visant la fermeture des parcs de vacances, des parcs de bungalows et des campings. Le Conseil souligne à cet égard qu'aucune négligence ne peut être reprochée à la ministre de l'Intérieur et il laisse également une marge de manoeuvre pour le maintien de la mesure - moyennant une motivation plus circonstanciée - ou l'adoption de mesures plus strictes, si la situation devait le requérir.

Le vendredi 5 février 2021, le Comité de concertation a décidé que les maisons de vacances dans les villages de vacances, les parcs de bungalows et les campings pouvaient rouvrir à partir du 8 février 2021 selon les conditions des autres types d'hébergements, c'est-à-dire à l'exclusion de leur restaurant, de leur débits de boissons et de leurs autres facilités communes, et moyennant le strict respect des protocoles.

Par conséquent, l'article 6, § 1*er*, 3*ème* alinéa de l'arrêté ministériel du 28 octobre 2020 a été abrogé à compter du 8 février 2021, en exécution de la décision du Comité de concertation du 5 février 2021.

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 201 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Anneleen Van Bossuyt van 05 januari 2021 (N.):

Op het Overlegcomité van 30 oktober 2020 werd besloten tot sluiting van de logiessector, met uitzondering van hotels, aparthotels, gîtes en B en B's. Deze maatregel werd opgenomen in het ministerieel besluit van 1 november 2020. Gelet op de bijzonder fragiele epidemiologische situatie werd op het Overlegcomité van 8 januari 2021 beslist om deze maatregel niet aan te passen.

Wat specifiek de vakantieparken, bungalowparken en campings betreft - die gekenmerkt kunnen worden door hun besloten karakter en een mogelijke verzameling van grote groepen en waarbij verschillende faciliteiten worden gedeeld door meerdere personen - werd onder meer geoordeeld dat deze inrichtingen een bijzonder gezondheidsrisico vormen, gelet op het feit dat zij van aard zijn om grote groepen personen, van verschillende leeftijden en van verschillende risicogroepen, bij elkaar te brengen.

In het arrest van 2 februari 2021 (nr. 249.685) besloot de Raad van State tot schorsing, vanaf 8 februari 2021, van de maatregel met betrekking tot de sluiting van vakantieparken, bungalowparken en campings. De Raad benadrukt hierbij dat de minister van Binnenlandse Zaken geen onzorgvuldig optreden kan worden verweten en de Raad liet ook ruimte om de maatregel - mits beter onderbouwde motivering - te behouden, dan wel om strengere maatregelen te nemen, indien de situatie dat zou vereisen.

Het Overlegcomité besliste afgelopen vrijdag 5 februari 2021 dat de vakantiehuizen in vakantieparken, bungalowparken en campings mogen openen vanaf 8 februari 2021 onder de voorwaarden van de andere logiesvormen, namelijk met uitsluiting van hun restaurant, drankgelegenheid en andere gemeenschappelijke faciliteiten, en met strikt respect van de protocollen.

Aldus werd, ter uitvoering van de beslissing van het Overlegcomité van 5 februari 2021, artikel 6, § 1, 3de lid van het ministerieel besluit van 28 oktober 2020 vanaf 8 februari 2021 opgeheven.

DO 2020202107264

Question n° 202 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

La procédure de signalement des MENA en cas d'interception par la police.

Toute autorité informée de la présence à la frontière ou sur le territoire national d'une personne qui se déclare mineur étranger non accompagné (MENA) doit immédiatement avertir le Service des Tutelles (ST) et l'Office des étrangers (OE). Le ST prend alors les plus jeunes sous sa garde. Les autorités compétentes sont contactées pour assurer leur accueil et un tuteur est éventuellement désigné.

Le signalement auprès de l'OE et du ST se fait au moyen d'une fiche de signalement, comme le prescrit la circulaire du 8 mai 2015 relative à la fiche de signalement des MENA. La circulaire du Collège des procureurs généraux COL 15/2016 (Vade-mecum sur la prise en charge interdisciplinaire des mineurs étrangers non accompagnés (MENA) précise ce que le parquet et la police doivent faire.

Dans une réponse à une question relative à l'affaire Mawda lors d'une réunion de la commission Justice du 9 décembre 2020, le ministre Van Quickenborne a indiqué que la fiche de signalement n'était absolument pas compliquée.

Le chef de corps de la police de Mons avait déclaré au contraire que la procédure obligeait à remplir un document de trois pages reprenant des informations sur l'identité des immigrants, mais qu'aucun interprète n'était disponible ce jour-là, ceux-ci étant occupés par l'enquête judiciaire relative au trafic d'êtres humains et à la mort de Mawda. En outre, avait-il précisé, les garçons parlaient un dialecte kurde et il leur était impossible de remplir les documents, ce dont ils ont informé l'OE, lequel n'avait rien entrepris non plus.

DO 2020202107264

Vraag nr. 202 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Aanmeldingsprocedure NBMV's bij intercepties door politie.

Iedere overheid die kennis heeft van de aanwezigheid aan de grens of op het grondgebied van een persoon die verklaart een niet-begeleide minderjarige vreemdeling (NBMV) te zijn, dient hiervan onmiddellijk de dienst Voogdij (DV) en de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ) op de hoogte te brengen. De DV neemt dan de jongere onder zijn hoede. Men neemt contact op met de bevoegde overheden met het oog op zijn opvang en men stelt eventueel een voogd aan.

De aanmelding bij de DVZ en de DV gebeurt aan de hand van de signalementenfiche. Dat is zo voorgeschreven door de omzendbrief van 8 mei 2015 in verband met de signalementenfiche van NBMV. De omzendbrief van het College van procureurs-generaal COL15/2016 inzake het vademecum met betrekking tot de interdisciplinaire tenlasteneming van NBMV legt voorts uit wat het parket en de politie moeten doen.

Tijdens de vergadering van de commissie Justitie van 9 december 2020 antwoordde minister Van Quickenborne op een vraag in verband met de zaak-Mawda: "de signalementsfiche is geenszins ingewikkeld".

De korpschef van de politie van Bergen had daarover eerder het volgende gezegd: "De procedure bestaat erin dat wij een document van drie pagina's moeten invullen met informatie over de identiteit van de migranten. Maar er waren geen tolken beschikbaar. Zij waren bezig met het gerechtelijk onderzoek naar mensensmokkel en de dood van Mawda. De jongens spraken bovendien een Koerdisch dialect. Het was voor ons onmogelijk om de documenten in te vullen en hebben dat aan de DVZ laten weten. Ook de DVZ heeft niets ondernomen".

Le rapport du Comité P *Le contrôle et la détention de transmigrants par la police à l'occasion d'arrestations administratives massives* signale que le ST avait observé qu'il n'avait été informé que très tard par la police de l'interpellation d'un MENA: "En effet, on attend de la police qu'elle rédige d'abord un 'rapport administratif de contrôle d'un étranger' sur l'interpellation d'un étranger et qu'elle l'envoie à l'OE. Ensuite, lorsque l'OE a déterminé si la personne est ou non d'un MENA, il est demandé à la police d'établir une 'fiche de signalement' destinée au Service des Tutelles." Le ST a formulé pour cette raison quelques suggestions pour revoir et accélérer la procédure.

1. Le ST a demandé de "mettre en place une procédure permettant, en cas de suspicion de MENA, d'avertir simultanément l'OE et le Service des Tutelles avec la garantie que les besoins en informations des deux services soient satisfaits. La création d'un document unique pourrait par exemple être envisagée dans ce cadre (pouvant être envoyé via RAAVIS), ce qui générerait un gain de capacité considérable pour la police et réduirait logiquement la période de détention du MENA par la police".

Estimez-vous qu'il s'agit d'une bonne proposition? Quelles démarches ont-elles été entreprises pour que la police avertisse simultanément l'OE et le ST en cas d'arrestation administrative de MENA présumés? Comment avance la création d'un document (à envoyer via RAAVIS)? Quelles démarches entreprendrez-vous encore?

2. Le ST a recommandé que le service de police qui interpelle un MENA le signale chaque fois par téléphone au ST au moment où l'OE est contacté.

Estimez-vous qu'il s'agit d'une bonne proposition? Qu'est-ce qui a été entrepris à ce jour par rapport à cette recommandation? Celle-ci a-t-elle fait l'objet d'une circulaire, d'un protocole ou d'un autre document afin que la police puisse signaler effectivement chaque fois de tels cas immédiatement, par téléphone à tout le moins, au ST? Quelles démarches entreprendrez-vous?

3. Le ST a observé que la fiche de signalement n'est "pas complétée de manière suffisamment efficace par la police. Généralement la photo du MENA interpellé n'est pas non plus transmise ou le numéro de téléphone du service de police concerné a été omis de sorte que le Service des Tutelles est dans l'impossibilité de rappeler immédiatement la police".

Qu'est-ce qui a été entrepris entre-temps par le SPF Intérieur pour veiller à l'avenir à ce que la police transmette effectivement chaque fois des photos et des numéros de téléphone? Qu'allez-vous encore entreprendre à ce sujet?

Het rapport van het Comité P *De controle en opsluiting van transmigranten door de politie naar aanleiding van grootschalige bestuurlijke aanhoudingen* vermeldt dat de DV vaststelde dat het vrij laat door politie wordt ingelicht over het aantreffen van een NBMV: "Het is namelijk zo dat er van de politie wordt verwacht dat ze eerst een administratief verslag vreemdelingencontrole over het aantreffen van een vreemdeling opmaakt en verstuurt naar de DVZ en vervolgens, nadat de DVZ heeft vastgesteld of de persoon al dan niet een NBMV is, er aan de politie wordt gevraagd om een signalementsfiche op te maken ten behoeve van de DV". De DV deed daarom enkele suggesties om het doorloopproces te herbekijken en te versnellen.

1. De DV vroeg een procedure te ontwikkelen "die toelaat om bij vermoeden van een NBMV, zowel de DVZ als de DV gelijktijdig te verwittigen met de garantie dat aan de informatiebehoefte van beide diensten wordt voldaan. Hiertoe zou bijvoorbeeld de creatie van een document kunnen overwogen worden (dat kan verstuurd worden via RAAVIS), wat een aanzienlijke capaciteitswinst zou genereren voor de politie en logischerwijze de termijn van ophouden van de NBMV bij de politie zou reduceren".

Bent u van oordeel dat dit een goed voorstel is? Welke stappen werden gezet opdat de politie bij bestuurlijke aanhouding bij vermoedelijke NBMV's de DVZ en de DV gelijktijdig verwittigt? Quid de creatie van een document (te versturen via RAAVIS)? Welke stappen zal u nog ondernemen?

2. De DV beval aan dat de politiedienst die een NBMV aantreft dit ook telkens telefonisch meldt aan de DV op het moment dat er contact wordt opgenomen met de DVZ.

Bent u van oordeel dat dit een goed voorstel is? Wat gebeurde er tot zover met deze aanbeveling? Werd deze reeds opgenomen in een omzendbrief, protocol, enz., opdat de politie dit effectief telkens meteen minstens ook telefonisch zou melden aan de DV? Welke stappen zal u ondernemen?

3. De DV stelde vast dat de signalementsfiche "onvoldoende efficiënt door de politie wordt ingevuld. Meestal wordt ook geen foto overgemaakt van de aangetroffen NBMV of soms wordt het telefoonnummer van de betrokken politiedienst vergeten zodat de DV niet onmiddellijk kan terugbellen naar de politie".

Wat werd ondertussen vanuit Binnenlandse Zaken ondernomen om ervoor te zorgen dat in de toekomst de politie wel degelijk systematisch foto's en telefoonnummers zou overmaken? Wat zal u hieromtrent nog ondernemen?

4. Le ST a proposé "que la police obtienne un accès électronique à la banque de données du Service des Tutelles. Cette application automatisée permettrait notamment à la police de contrôler 1) si le MENA est déjà connu du système, 2) si un tuteur a ou non déjà été désigné et 3) si un test d'âge a éventuellement déjà eu lieu. Le Service des Tutelles ou l'OE doit introduire ces données (nom du tuteur désigné et âge) dans les registres nationaux".

La police a-t-elle entre-temps déjà obtenu un tel accès? Ces données (nom du tuteur et âge) ont-elles entre-temps déjà été intégrées dans les registres nationaux? Qu'est-ce qui a été entrepris pour réaliser ceci? Que pensez-vous de cette proposition? Qu'allez-vous encore entreprendre?

5. Le ST a aussi recommandé "la mise en place d'un 'centre national d'enregistrement' qui permettrait à la police de mieux se concentrer sur ses missions de base (contrôle - triptyque policier - suite d'enquête) et que les autres tâches soient assurées par un team spécialisé et polyvalent (transfert - interrogatoire plus ciblé du MENA à l'aide d'interprètes - analyse sociale - orientation ciblée - ...). Cela impliquerait donc aussi un accomplissement plus professionnel de l'ensemble du processus".

Que pensez-vous d'un tel système? Qu'est-ce qui a été entrepris à cette fin? Épaulerez-vous la mise en place d'un tel système?

6. Le ST a aussi déclaré qu'en matière d'immigration, "la police devrait faire plus souvent appel à des interprètes professionnels et à des services d'interprétariat à distance (par ex. le service d'interprétariat social)".

Quelle est la situation aujourd'hui à ce niveau? Qu'est-ce qui a été entrepris? Que pensez-vous d'une telle proposition? Qu'est-ce qui sera encore entrepris?

7. En ce qui concerne spécifiquement l'affaire Mawda, si j'ai bien compris les déclarations du ministre Van Quickenborne (commission de la Justice du 9 décembre 2020), ni le ST, ni le magistrat de référence n'ont été avertis. Des explications ont-elles jamais été demandées à la police de Mons à ce sujet et, le cas échéant, comment l'ont-elles été et quelles suites leur ont-elles été données? La police de Mons reconnaît-elle entre-temps avoir commis une faute en ne respectant pas la réglementation en la matière?

4. De DV stelde voor om "de politie een elektronische toegang te geven tot de databank DV. Op basis van deze geautomatiseerde toepassing zou onder meer kunnen nagegaan worden of 1) de NBMV reeds gekend is in het systeem, 2) of er al dan niet reeds een voogd werd aangeduid en 3) of er eventueel al een leeftijdsonderzoek heeft plaatsgevonden. De DV of de DVZ moet deze gegevens (naam van de aangestelde voogd en de leeftijd) inbrengen in de nationale registers".

Heeft de politie ondertussen al een dergelijke toegang gekregen? Worden deze gegevens (naam voogd en leeftijd) ondertussen reeds ingebracht in de nationale registers? Wat werd ondernomen om dit te realiseren? Wat vindt u van dit voorstel? Wat zal u nog ondernemen?

5. De DV beval verder aan "dat zou moeten voorzien worden in een nationaal aanmeldcentrum, wat zou mogelijk maken dat de politie zich meer kan inlaten met haar kerntaken (controle, politionele triptiek, verder onderzoek) en de overige taken zouden dan kunnen ter harte genomen worden door een gespecialiseerd en polyvalent team (overbrenging, gerichter bevragen van de NBMV met behulp van tolken-sociale analyse, gericht doorverwijzen). Dit zou dan ook een meer professionele invulling van het volledige proces inhouden".

Wat vindt u van een dergelijk systeem? Wat werd hiertoe ondernomen? Zal u hier mee uw schouders onder zetten?

6. De DV stelde verder nog dat de politie in vreemdelingenzaken het best ook vaker "een beroep kunnen doen op professionele tolken en tolkdiensten op afstand (bijv. de sociale vertaalbureaus)".

Wat is hiervan ondertussen de stand van zaken? Wat werd ondernomen? Wat vindt u van een dergelijk voorstel? Wat zal nog ondernomen worden?

7. Wat specifiek de zaak-Mawda betreft. Ik begreep van minister Van Quickenborne (commissie Justitie 9 december 2020) dat de DV, noch de referentiemagistraat op de hoogte werd gebracht. Werd de politie van Bergen daar ooit op aangesproken? Op welke manier? Wat was het gevolg? En vooral wordt er daar inmiddels erkend dat men daar in de fout is gegaan door de regelgeving ter zake niet na te leven?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 202 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

1. L'application informatique policière RAAVIS permet un échange d'informations automatisé avec l'Office des étrangers (OE) dans le cadre de la loi sur l'accès au territoire, le séjour, l'établissement et l'éloignement des étrangers. Il s'agit d'un moyen de communication digital parfaitement sécurisé qui a, depuis sa création, prouvé maintes fois son utilité.

RAAVIS fait actuellement l'objet d'une réécriture. Cette nouvelle version contiendra une fonctionnalité inédite à propos des mineurs étrangers non accompagnés (MENA), qui a été développée en partenariat avec le Service des Tutelles (ST). Grâce à cette nouvelle fonctionnalité, il sera possible d'éviter un maximum de doubles encodages mais aussi d'envoyer les informations nécessaires à temps et de manière automatisée tant vers l'OE que le ST.

2. La manière habituelle de travailler prévoit que la police rassemble tout d'abord toutes les informations nécessaires afin de permettre l'identification de l'étranger en situation irrégulière qui a été arrêté. Une fois ces données rassemblées, le contact est pris avec l'OE et le cas échéant avec le ST. C'est un message automatisé envoyé via RAAVIS qui prévient de facto l'OE. Par la suite, des données complémentaires peuvent éventuellement être collectées au profit du ST et la fiche de signalement peut alors être remplie. Comme indiqué précédemment, la nouvelle version de RAAVIS offrira à court terme une solution plus adéquate. Mais ceci ne dispense bien entendu pas les services de police de d'abord prendre un contact téléphonique avec le ST. Un système de service de permanence 24 heures sur 24 et 7 jours sur 7 auprès du ST apporterait donc une plus-value à cet égard.

3. La police fédérale n'a jusqu'ici pas eu vent d'un problème structurel de cet ordre. C'est pourquoi l'automatisation de la procédure prévue de façon digitale via RAAVIS constituera une amélioration significative.

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 202 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

1. In het raam van de wet betreffende de toegang tot het grondgebied, het verblijf, de vestiging en de verwijdering van vreemdelingen, zorgt de computerapplicatie van de politie RAAVIS voor een geautomatiseerde informatie-uitwisseling met de dienst Vreemdelingenzaken (DVZ). Het is een digitaal en veilig communicatiemiddel dat ondertussen zijn belangrijke meerwaarde reeds heeft bewezen.

Momenteel wordt RAAVIS herschreven. Deze nieuwe versie zal een nieuwe functionaliteit bevatten specifiek met betrekking tot Niet Begeleide Minderjarige Vreemdelingen (NBMV). Deze ontwikkeling gebeurt in overleg met de Dienst Voogdij (DV). Via deze nieuwe functionaliteit wordt het mogelijk om dubbele vattingen maximaal te vermijden en om gelijktijdig en geautomatiseerd de nodige berichtgeving te doen aan de DVZ en aan de DV.

2. De gebruikelijke werkwijze bestaat er in dat de politie eerst alle nodige informatie inzamelt ter identificatie van de aangetroffen illegale vreemdeling. Met deze gegevens voor handen wordt dan contact opgenomen met DVZ en in voorkomend geval de DV. De facto zal de verwittiging van DVZ eerst gebeuren door een geautomatiseerde berichtgeving via RAAVIS. Vervolgens kunnen eventuele bijkomende gegevens worden ingezameld voor de DV en wordt ook de signalementsfiche opgesteld. Zoals gezegd zal de nieuwe versie van RAAVIS hiervoor op korte termijn een adequate oplossing bieden. Dit weerhoudt de politiediensten er uiteraard niet van om eerder al telefonisch contact op te nemen met de DV. Een permanentiedienst 24 uur op 24 en 7 dagen en op 7 bij de DV zou in deze dan ook een meerwaarde zijn.

3. Een structureel probleem werd tot dusver niet meegedeeld aan de federale politie. De voorziene automatisering van een digitale informatie-uitwisseling via RAAVIS zal ook hier een doeltreffende verbetering betekenen.

4. L'ouverture des données du ST à la police présenterait sans aucun doute un intérêt opérationnel important. Pouvoir récupérer rapidement les données serait également dans l'intérêt des personnes concernées puisque ceci permettrait d'accélérer considérablement le traitement de leur dossier. La police fédérale travaille actuellement sur un chemin d'accès policier automatisé à la banque de données du ST. Cet aspect fait partie du projet en cours du développement de RAAVIS. Entretemps, un champ supplémentaire a en outre été créé au sein du registre national afin d'y introduire les données des tutelles. Le nécessaire sera fait pour permettre à la police d'accéder à ces données.

5. Tout le monde a intérêt à ce que la période durant laquelle un mineur est retenu par la police soit la plus brève possible. La création au sein du ST d'un centre spécialisé et polyvalent chargé d'une prise en charge rapide et de l'organisation en seconde ligne d'un traitement de fonds (interrogatoire plus orienté du MINA avec l'aide d'interprètes, enquête sur l'âge réel, analyse sociale, réorientation adéquate, etc.), le tout dans un environnement plus adapté pour les mineurs, apparaît à tous les points de vue comme une valeur ajoutée significative. Quant à savoir de quelle manière il faut le mettre en place et quel est l'état des lieux de ce projet, il faudrait poser la question à mon collègue ministre de la Justice.

6. Il est indéniable que la barrière de la langue constitue un problème. La question qui se pose est cependant de savoir à quel moment il est le plus utile d'avoir une conversation de fond et détaillée avec un mineur. Si une prise en charge rapide peut avoir lieu, cet entretien peut être organisé en seconde ligne. La police doit alors uniquement se concentrer sur les quelques questions rudimentaires de base pour lesquelles un interprète n'est pas indispensable. Si cette manière de fonctionner ne s'avère pas possible, la police pourrait toujours à ce moment prendre contact avec la seconde ligne: d'abord pour déterminer avec précision la langue utilisée (une difficulté récurrente) et ensuite pour trouver rapidement un interprète disponible via assistance téléphonique.

7. La réponse à la question posée ne relève pas de mes compétences. D'une part, l'enquête a été confiée au Comité P, organe ne dépendant pas du ministre de l'Intérieur et d'autre part, en vertu de l'article 3 de la loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police structuré à deux niveaux, le ministre de l'Intérieur n'est pas l'autorité dont dépendent les zones de police locales.

4. De toegang tot de gegevens van de DV kan zeker een belangrijke operationele meerwaarde betekenen voor de politie. Een snelle recuperatie van gegevens is trouwens ook in het belang van de betrokkene zelf aangezien dit het afhandelingsproces aanzienlijk kan versnellen. De federale politie werkt aan een politionele geautomatiseerde toegang tot de databank DV. Dit maakt deel uit van het ontwikkelingsproject voor RAAVIS. Ondertussen werd er in het rijksregister een bijkomend veld gecreëerd waarin de gegevens van de voogd kunnen worden ingevuld. Het nodige wordt gedaan om de politie toegang te geven tot deze gegevens.

5. Het is in ieders belang dat de tijd die een minderjarige bij de politie moet doorbrengen tot een strikt minimum wordt beperkt. De creatie binnen de DV van een gespecialiseerd en polyvalent centrum dat instaat voor een snelle overname en dat in tweede lijn een grondige afhandeling (gerichter bevragen van de NBMV met behulp van tolken, uitvoeren van een leeftijdsonderzoek, sociale analyse, gericht doorverwijzen enz.) organiseert in een voor minderjarigen aangepaste omgeving, lijkt vanuit elk perspectief kan een belangrijke meerwaarde bieden. Hoe dit best kan worden georganiseerd en wat de huidige stand van zake betreft, zijn vragen die toekomen aan mijn collega minister van Justitie.

6. De taalbarrière vormt inderdaad vaak een probleem. De vraag stelt zich echter wanneer er best een grondig en uitgebreid gesprek met de minderjarige moet plaatsvinden? Indien er een snelle overname kan worden gerealiseerd, kan dit gesprek in tweede lijn worden georganiseerd. De politie moet zich dan enkel toeleggen tot het opvragen van enkele rudimentaire basisgegevens waarvoor geen tolk noodzakelijk is. Indien dit alsnog onmogelijk blijkt, zou de politie op dat ogenblik contact kunnen opnemen met de tweede lijn: eerst voor het bepalen van de juiste taal (wat regelmatig al problematisch is) en vervolgens voor het vinden van een tolk die beschikbaar is en snel via de telefoon bijstand kan bieden.

7. Het antwoord op de gestelde vraag valt niet onder mijn bevoegdheden. Ten eerste is het onderzoek toevertrouwd aan het Comité P, een orgaan dat niet afhangt van de minister van Binnenlandse Zaken, en ten tweede is de minister van Binnenlandse Zaken krachtens artikel 3 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een politiedienst, gestructureerd op twee niveaus, niet de overheid waarvan de lokale politiezones afhangen.

DO 2020202107267

Question n° 203 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

La capacité des services de police dans le cadre de la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains.

Dans son *Rapport annuel traite et trafic des êtres humains 2020*, Myria indique très justement que les services de police doivent pouvoir mener la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains avec des ressources humaines et financières suffisantes. L'accord de gouvernement a érigé, en outre, cette lutte au rang de priorité politique absolue et en promet le renforcement, une détection accrue des victimes, des moyens suffisants, etc.

Le rapport annuel signale que ces deux dernières années, faute de capacité suffisante, les services de police ont moins, voire plus du tout pu soutenir les équipes ECOSOC de l'Office national de sécurité sociale (ONSS), spécialisées en traite des êtres humains lors de leurs opérations de contrôle programmées dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains.

La police judiciaire fédérale (PJF) dispose dans les différentes régions de cellules spécialisées dotées de capacité de détection dans le cadre des contrôles et des enquêtes en matière de lutte contre la traite et le trafic des êtres humains. Les patrouilles sur les autoroutes sont également associées aux contrôles ayant trait au trafic des êtres humains. Certaines cellules spécialisées pour les faits de moeurs des services de police locale, telles que celle de Bruxelles, par exemple, remplissent aussi une fonction importante dans la lutte contre la traite des êtres humains.

1. a) De combien de cellules spécialisées dans la traite des êtres humains la PJF dispose-t-elle et dans quels arrondissements judiciaires sont-elles concrètement installées?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle et des mutations du personnel depuis 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans la traite des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour doter les cellules d'une capacité suffisante?

DO 2020202107267

Vraag nr. 203 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

De capaciteit bij de politiediensten in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel.

In haar jaarrapport *Mensenhandel/Mensensmokkel* 2020 stelt Myria terecht dat de politiediensten over voldoende personeel en middelen moeten beschikken in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel. Het regeerakkoord beschouwt bovendien de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel als een absolute beleidsprioriteit en belooft een opgedreven strijd, meer slachtofferdetectie, voldoende middelen, enz.

In het jaarrapport lezen we dat de politiediensten de laatste twee jaren wegens gebrek aan capaciteit weinig of niet meer in staat waren om de gespecialiseerde mensenhandelteams ECOSOC van de inspectiedienst van de Rijksdienst voor sociale zekerheid (RSZ) te ondersteunen bij hun geplande controleacties in de strijd tegen mensenhandel.

De Federale Gerechtelijke Politie (FGP) heeft in de verschillende regio's gespecialiseerde cellen met recherchecapaciteit voor de controles en de onderzoeken ter bestrijding van mensenhandel en mensensmokkel. Daarnaast zijn ook de verkeerspatrouilles langs de autosnelwegen betrokken bij de controles van mensensmokkel. Sommige zedencellen van stedelijke lokale politiediensten zoals bijv. in Brussel spelen daarnaast ook een belangrijke rol in de strijd tegen mensenhandel.

1. a) Hoeveel gespecialiseerde mensenhandelcellen heeft de FGP en op welke concrete plaatsen in welke arrondissementen zijn deze gevestigd?

b) Kan u voor elke van deze cellen een specifiek overzicht geven van het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) Werd bij sommige mensenhandelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

2. Comment se déroule la coordination entre les cellules spécialisées dans la traite des êtres humains de la PJF plus centrales et celles des services de police locale plus éloignées qui, sur le terrain, sont les yeux et les oreilles pour les constatations dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains?

3. a) De combien de cellules spécialisées dans le trafic des êtres humains la PJF dispose-t-elle et dans quels arrondissements judiciaires sont-elles concrètement installées?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle du personnel et des mutations depuis 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans le trafic des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour doter les cellules d'une capacité suffisante?

4. a) Quelles ont été les patrouilles déjà associées à des contrôles de migrants en transit dans le cadre du trafic des êtres humains et à quelle fréquence?

b) Ces patrouilles ont-elles suivi des formations relatives à la gestion du trafic des êtres humains et à la circulaire portant sur la coopération multidisciplinaire concernant les victimes de la traite des êtres humains?

c) Quelle évaluation faites-vous de ces connaissances?

d) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour garantir une capacité suffisante?

5. À quels endroits et à combien de reprises des unités de police ont-elles été attaquées par des réseaux de trafiquants qui se sont servis de leur véhicule comme d'une arme contre la police? S'agit-il exclusivement de trafiquants kurdes ou d'autres réseaux de trafiquants recourent-ils aussi à cette méthode?

6. a) Quelles sont les cellules de la police locale spécialisées dans les faits de moeurs associées à la lutte contre la traite des êtres humains?

b) Pourriez-vous fournir pour chacune de ces cellules un aperçu de l'effectif opérationnel, du nombre d'équivalents temps plein, du nombre de postes encore à pourvoir, de l'évolution annuelle et des mutations du personnel depuis 2016?

2. Hoe verloopt de afstemming van de centraler gelegen mensenhandelcellen van de FGP met de verder afgelegen lokale politiediensten die de ogen en de oren op het lokale terrein vormen voor de vaststellingen in de strijd tegen mensenhandel?

3. a) Hoeveel gespecialiseerde mensensmokkelcellen heeft de FGP en op welke concrete plaatsen in welke arrondissementen zijn deze gevestigd?

b) Kan voor elk van deze cellen een specifiek overzicht gekregen worden over het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) Werd bij sommige mensensmokkelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

4. a) Welke verkeerspatrouilles zijn reeds, en hoe dikwijls, betrokken geweest bij controles van transitmigranten in het kader van mensensmokkel?

b) Hebben deze verkeerspatrouilles vormingen gekregen over de aanpak van mensensmokkel en de multidisciplinaire omzendbrief mensenhandel met uitleg over het mensensmokkelstatuut?

c) Hoe beoordeelt u deze kennis?

d) Wat zal u nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

5. Op welke plaatsen, en hoe dikwijls, zijn welke politieeenheden aangevallen geweest door smokkelnetwerken die hun auto als wapen tegen de politie gebruikten? Zijn dit telkens Koerdische smokkelaars of geldt dit ook voor andere smokkelnetwerken?

6. a) Welke zedencellen van welke stedelijke lokale politiediensten zijn betrokken in de strijd tegen mensenhandel?

b) Kan voor elk van deze cellen een specifiek overzicht gekregen worden over het aantal bezette effectieven, voltijdequivalenten, het aantal niet opgevuld gekregen effectieven, de jaarlijkse cijfers van het verloop en de verplaatsing van het personeel sinds 2016?

c) A-t-on observé des départs ou des rotations de personnel structurels dans certaines cellules spécialisées dans la traite des êtres humains et les causes possibles du phénomène ont-elles été analysées?

d) Quelle est votre évaluation de cette capacité? À quels endroits vous paraît-elle respectivement suffisante et insuffisante?

e) Quelles dispositions prendrez-vous à l'avenir pour garantir une capacité suffisante?

7. a) Quels sont les services de police (locale et/ou PJF) qui ont reçu une demande d'appui de l'ECOSOC de l'ONSS pour une opération de contrôle dans la lutte contre la traite des êtres humains? À quelle fréquence ont-elles été enregistrées et dans quelle mesure ont-elles reçu ou non une réponse favorable? Merci de fournir un récapitulatif à partir de 2016.

b) À combien de reprises ces demandes ont-elles été respectivement acceptées et refusées?

c) Quels ont été les arguments avancés pour justifier le refus de soutien à une opération de contrôle dans le cadre de la lutte contre la traite des êtres humains?

d) Quelle est votre évaluation de la situation dans ce domaine? L'ECOSOC a-t-elle bénéficié et bénéficie-t-elle d'une assistance suffisante?

e) Quelles dispositions ultérieures prendrez-vous pour fournir un soutien suffisant à l'ECOSOC afin de pouvoir procéder à des opérations de contrôle fortes?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 203 de monsieur le député Ben Segers du 05 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

c) Werd bij sommige mensenhandelcellen een structurele leegloop of verloop vastgesteld en werden de mogelijke redenen hiervan onderzocht?

d) Hoe beoordeelt u deze capaciteit? Waar volstaat de capaciteit voor u en waar niet?

e) Wat zal u verder nog ondernemen zodat de capaciteit afdoende is?

7. a) Hoe dikwijls hebben welke politiediensten (lokale en/of FGP) een vraag gekregen van ECOSOC van de RSZ voor ondersteuning van een controleactie in de strijd tegen mensenhandel en in welke mate kon hier al dan niet op ingegaan worden? Graag een overzicht voor de voorbije jaren sinds 2016.

b) Hoe vaak werd daar een positief gevolg aan gegeven? Hoe vaak werd dit geweigerd?

c) Wat was de reden van een weigering om een geplande controleactie mensenhandel te ondersteunen?

d) Hoe beoordeelt u dit? Werd en wordt ECOSOC voldoende ondersteund?

e) Wat zal u nog verder ondernemen zodat ECOSOC voldoende ondersteund wordt zodat het tot doortastende controleacties kan overgaan?

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 203 van de heer volksvertegenwoordiger Ben Segers van 05 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107276

Question n° 204 de monsieur le député Georges Dallemagne du 06 janvier 2021 (Fr.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Les interventions policières durant les fêtes de fin d'année.

Dans le contexte des fêtes de fin d'année et du respect des mesures sanitaires, je souhaiterai disposer des chiffres suivants.

1. Combien d'interventions policières ont été effectuées durant les réveillons de Noël et Nouvel An?

2. Combien d'entre elles ont été déclenchées par une dénonciation?

3. Combien des interventions motivées par une dénonciation ont fait l'objet d'un procès-verbal constatant une infraction dans le cadre des mesures sanitaires?

4. Combien de délateurs dont la plainte n'était pas fondée ont été verbalisés pour avoir généré un service de police inutile?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 204 de monsieur le député Georges Dallemagne du 06 janvier 2021 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107276

Vraag nr. 204 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 06 januari 2021 (Fr.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Politie-interventies tijdens de eindejaarsfeesten.

In het kader van de eindejaarsfeesten en de naleving van de gezondheidsmaatregelen zou ik graag over de volgende cijfers willen beschikken.

1. Hoeveel politie-interventies werden er op kerst- en oudejaarsavond uitgevoerd?

2. Hoeveel van die interventies waren het gevolg van verklikking?

3. Bij hoeveel van de interventies als gevolg van verklikking werd er een proces-verbaal opgemaakt wegens niet-naleving van de gezondheidsmaatregelen?

4. Hoeveel verklikkers wier klacht ongegrond was, werden er bekeurd voor het veroorzaken van onnodig politieoptreden?

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 204 van de heer volksvertegenwoordiger Georges Dallemagne van 06 januari 2021 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107277

Question n° 205 de monsieur le député Michael Freilich du 06 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

La déclaration en ligne d'incidents antisémites.

Il y a un an, Pieter De Crem, votre prédécesseur avait promis l'arrivée à brève échéance d'un outil numérique pour signaler des faits d'antisémitisme ou d'autres formes de racisme.

Voici sa réponse à la question parlementaire écrite n° 284 du 26 novembre 2019 (*Questions et Réponses*, Chambre, 2019-2020, n° 9):

DO 2020202107277

Vraag nr. 205 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 06 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Online aangifte antisemitisme.

Een jaar geleden beloofde uw voorganger Pieter De Crem dat er weldra ook online aangifte kan worden gedaan van antisemitisme en andere vormen van racisme.

In schriftelijke parlementaire vraag nr. 284 van 26 november 2019 antwoordde hij het volgende (*Vragen en Antwoorden*, Kamer, 2019-2020, nr. 9):

"Votre question quant à la possibilité de signaler de tels faits via internet est tout à fait pertinente. Il existe déjà un outil, baptisé *Police-on-web*, limité toutefois au signalement de quelques infractions bien précises. Je demanderai aux services de police concernés de développer ultérieurement *Police-on-web*, afin que les citoyens puissent utiliser ce canal à l'avenir pour déclarer des faits de racisme et discrimination".

Quelques mois plus tard, un article de presse rapportait que le guichet numérique avait été étendu au signalement notamment des coups et blessures, des menaces et harcèlement, mais uniquement à titre temporaire et dans le contexte spécifique de la crise sanitaire.

En dépit de la promesse du ministre, le signalement en ligne d'incidents antisémites, homophobes ou d'autres formes de racisme demeure, à ce jour, impossible.

1. Comment expliquez-vous cette situation?

2. Quels sont les derniers développements dans ce dossier?

3. Cet outil sera-t-il développé?

4. À quelle date l'outil en ligne sera-t-il opérationnel?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 205 de monsieur le député Michael Freilich du 06 janvier 2021 (N.):

Depuis avril 2020, les formes et expressions de racisme (= menaces) peuvent être déclarées en ligne sur *Police-on-web* (plateforme où les citoyens peuvent déposer des déclarations en ligne) via le formulaire 'Appel à l'aide en général'.

Ce canal peut aussi servir à signaler des délits de haine et des cas de racisme et de discrimination, bien qu'ils ne soient pas explicitement mentionnés.

Si aucune catégorie distincte n'est prévue, c'est dû au fait qu'un délit de haine ne constitue pas un 'délit' stricto sensu. Il qualifie un 'contexte' dans lequel se déroule un autre type de délit, par exemple des 'coups et blessures'.

Chaque citoyen a donc actuellement la possibilité de signaler ces faits en ligne.

En ces temps de crise sanitaire, le but de cette extension temporaire de *Police-on-web* est d'éviter aux citoyens de devoir se rendre, inutilement et en personne, au commissariat.

À cet effet, un nouveau formulaire a été créé: 'Appel à l'aide en général'. Ceci permet au citoyen d'y déclarer:

- coups et blessures;

"Uw vraag om dergelijke feiten te melden aan de politie via het internet is terecht. Er bestaat op dit ogenblik reeds een meldsysteem, Police-on-web genaamd, weliswaar beperkt tot enkele welbepaalde misdrijven. Ik zal de betrokken politiediensten de opdracht geven om de mogelijkheden van Police-on-web uit te breiden zodat onze burgers in de toekomst feiten van racisme en discriminatie via dit kanaal kunnen aangeven".

Enkele maanden later verscheen een artikel in de pers waarin stond dat het bestaande systeem werd uitgebreid naar onder meer slagen en verwondingen, bedreigingen en belaging, maar dit specifiek vanwege COVID-19 en slechts als tijdelijke maatregel.

Antisemitische incidenten, homohaat of andere vormen van racisme kunnen echter nog steeds niet online ingediend worden, ondanks de eerdere belofte van de minister.

1. Hoe komt dit?

2. Wat is de laatste stand van zaken?

3. Wordt hier werk van gemaakt?

4. Wanneer verwacht men dat het systeem online zal komen?

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 205 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 06 januari 2021 (N.):

Binnen Police-on-web (het platform waar de burger online aangiftes kan doen) kunnen vormen en uitingen van racisme (= bedreigingen) sinds april 2020 online aangegeven worden via het formulier "Hulpgeroep in het algemeen".

Dit kanaal kan ook gebruikt worden om haatmisdrijven en gevallen van racisme en discriminatie aan te geven, ook al staan ze niet expliciet vermeld.

Het niet-voorzien van een aparte categorie is te wijten aan het feit dat een haatmisdrijf geen volwaardig "misdrijf" is. Het is een "context" van een ander type misdrijf, bijvoorbeeld "slagen en verwondingen".

Elke burger heeft dus momenteel de mogelijkheid om deze feiten on-line te signaleren.

De bedoeling van deze tijdelijke uitbreiding in Police-on-web is dat de burgers zich in deze tijd van gezondheidscrisis niet onnodig fysiek naar het commissariaat moeten verplaatsen.

Hiervoor werd het formulier gecreëerd: "Hulpgeroep in het algemeen". Hiermee kan de burger aangifte doen van:

- slagen en verwondingen;

- menaces;
- harcèlement;
- escroquerie;
- vol sans violence;
- perte d'objet / document (ex.: papiers de voiture).

Le citoyen peut y indiquer si, selon son appréciation, il est question d'un crime de haine et/ou de racisme. Cette déclaration est transmise électroniquement à la Police Locale du lieu de commission de l'infraction. La zone concernée examine ensuite cette déclaration et évalue si un PV doit être rédigé ou non. La qualification provisoire de manifestation du fait de racisme est attribuée (ou non) à ce moment-là.

La Police souhaite utiliser ce formulaire de façon permanente à l'occasion d'une nouvelle version de l'application. À cette fin, des concertations sont en cours aux différents niveaux.

- bedreigingen;
- stalking / belaging;
- oplichting;
- diefstal zonder geweld;
- verlies van voorwerp / document (bijv.: autopapieren).

De burger kan aangeven of er, volgens zijn of haar inschatting, sprake was van een haatmisdrijf en/of racisme. Deze aangifte wordt dan elektronisch doorgestuurd naar de Lokale Politie van het grondgebied waar het feit zich afspeelde. De betrokken zone onderzoekt vervolgens de aangifte en beoordeelt dan of er een pv moet worden opgesteld of niet. Hier wordt dan al dan niet de voorlopige kwalificatie van uitingen van racisme toegekend.

De politie wenst dit formulier bestendig te gebruiken in een nieuwe versie van deze applicatie. Daartoe wordt op verschillende niveaus overleg gepleegd.

DO 2020202107283

Question n° 206 de monsieur le député Tim Vandenput du 06 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le taux d'absentéisme pour maladie au sein de la police intégrée.

Un programme pour l'absentéisme a été mis au point ces dernières années pour la police intégrée. L'accent y est mis sur la prévention, la gestion et la réintégration. Le service médical de la police a été renforcé et se charge du suivi des malades et des absents, ainsi que d'une meilleure réintégration.

1. Combien de jours par an en moyenne un membre du personnel des polices locale et fédérale est-il absent? Merci d'indiquer les moyennes annuelles pour 2017, 2018, 2019 et 2020, en établissant, si possible, une distinction entre les fonctionnaires de police (d'agent à commissaire) et le personnel civil d'appui à la police fédérale, et une distinction selon l'âge.

2. Combien d'absents de longue durée (plus de 30 jours) pour cause de maladie compte le personnel de la police intégrée? Merci d'indiquer le nombre annuel de personnes en congé de maladie de longue durée pour 2017, 2018, 2019 et 2020, et d'établir aussi une distinction selon l'âge.

DO 2020202107283

Vraag nr. 206 van de heer volksvertegenwoordiger Tim Vandenput van 06 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Geïntegreerde politie. - Ziekteverzuim.

De afgelopen jaren werd een absenteïsmeprogramma voor de geïntegreerde politie uitgebouwd dat focust op preventie, aanpak en re-integratie. De medische dienst van de politie werd versterkt en staat in voor de opvolging van zieken en afwezigen, evenals een betere re-integratie.

1. Hoeveel dagen per jaar is een personeelslid bij de lokale en federale politie gemiddeld afwezig wegens ziekte? Graag de gemiddelden per jaar, voor de jaren 2017, 2018, 2019 en 2020. Indien mogelijk een onderscheid tussen politieambtenaren (van agent tot commissaris) en het ondersteunend burgerpersoneel bij de federale politie, alsook een onderscheid op basis van leeftijd.

2. Hoeveel personeelsleden van de geïntegreerde politie zijn langdurig afwezig (meer dan 30 dagen) wegens ziekte? Graag het aantal langdurig afwezigen per jaar, voor de jaren 2017, 2018, 2019 en 2020, alsook een onderscheid op basis van leeftijd.

3. Combien de personnes en congé de maladie de longue durée ont-elles été contrôlées par un médecin du travail? Dans combien de cas l'absence pour cause de maladie s'est-elle avérée injustifiée? Merci de donner des chiffres annuels pour 2017, 2018, 2019 et 2020.

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 206 de monsieur le député Tim Vandenput du 06 janvier 2021 (N.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

3. Bij hoeveel langdurig afwezigen werd er een controle door de arbeidsgeneesheer uitgevoerd? ln hoeveel gevallen bleek de afwezigheid wegens ziekte onterecht? Graag de cijfers per jaar, voor de jaren 2017, 2018, 2019 en 2020.

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 206 van de heer volksvertegenwoordiger Tim Vandenput van 06 januari 2021 (N.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in *het Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107284

Question n° 207 de madame la députée Barbara Pas du 06 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le stress chez les policiers.

1. Combien d'agents de police ont-ils dû subir au cours des cinq dernières années un traitement de stress post-traumatique? Je souhaite recevoir les chiffres répartis par an et par zone de police.

2. Combien d'agents de police se sont-ils suicidés au cours des cinq dernières années?

3. Combien d'agents de police souffrent-ils de burn-out?

4. Observe-t-on une augmentation de ces chiffres?

5. Quelles mesures les autorités publiques prennent-elles afin de détecter plus tôt et plus efficacement les problèmes d'anxiété et de dépression chez les policiers?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 207 de madame la députée Barbara Pas du 06 janvier 2021 (N.):

La loi du 7 décembre 1998 organisant un service de police structuré à deux niveaux prévoit en son article 3 que "les services de police sont organisés et structurés à deux niveaux: le niveau fédéral et le niveau local, lesquels assurent ensemble la fonction de police intégrée. Ces niveaux sont autonomes et dépendent d'autorités distinctes".

DO 2020202107284

Vraag nr. 207 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Stress bij politieagenten.

1. Hoeveel politieagenten dienden de voorbije vijf jaar een behandeling te onderaan wegens posttraumatische stress? Graag telkens de gegevens per jaar en per politiezone.

2. Hoeveel politieagenten pleegden de voorbije vijf jaar zelfmoord?

3. Hoeveel politieagenten kampen met een burn-out?

4. Doet er zich een stijging van deze aantallen voor bij politiemensen?

5. Op welke manier probeert de overheid problemen van angst en depressiviteit bij politiemensen eerder en beter te vast te stellen?

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 207 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Barbara Pas van 06 januari 2021 (N.):

Het artikel 3 van de wet van 7 december 1998 tot organisatie van een geïntegreerde politiedienst, gestructureerd op twee niveaus voorziet dat "de politiediensten worden georganiseerd en gestructureerd op twee niveaus: het federale niveau en het lokale niveau, die samen de geïntegreerde politiezorg verzekeren. Deze niveaus zijn autonoom en hangen van verschillende overheden af".

Les informations demandées portant sur les zones de police ne sont pas disponibles au niveau central.

1. Le tableau ci-dessous reprend le nombre d'entretiens effectués par le Stressteam de la Police Fédérale dans le cadre d'un traumatisme.

Pour information, certaines zones de Police disposent de leur propre Stressteam ou de leur propre approche pour suivre leurs collaborateurs lors de problèmes psychosociaux. Aussi, tous les membres du personnel ayant vécu un trauma ne se manifestent pas au niveau du Stressteam de la Police Fédérale ou d'un autre service interne. Pour cette raison, ces chiffres ne réfléchissent donc pas à 100 % la réalité.

Voor wat de lokale politiezones betreft, is de gevraagde informatie niet beschikbaar op het centraal niveau.

1. In onderstaande tabel vindt u een overzicht van de gesprekken dat door het Stressteam van de federale politie in het kader van een trauma werden gevoerd.

Ter informatie: sommige politiezones beschikken over hun eigen Stressteam of een eigen aanpak om hun personeel op te volgen voor psychosociale problemen. Ook niet alle personeelsleden die een trauma hebben meegemaakt maken zich kenbaar bij het Stressteam van de federale politie of een andere interne dienst. Omwille van deze redenen weerspiegelen deze cijfers niet voor 100 % de realiteit.

Année/*Jaar*	Police Fédérale/*Federale Politie*	Police Locale/*Lokale Politie*
2016	271	25
2017	108	26
2018	217	42
2019	333	51
2020 (jusqu'au/***tot*** 31-10-20)	396	76
Total/*Totaal*	1325	220

Les chiffres donnés ne concernent que les membres du personnel traités par le service Stressteam de la police fédérale. Les diagnostics ont été réalisés sur base de traits cliniques observés en lien avec le *Manuel Diagnostique et Statistique des troubles mentaux* (DSM 5).

Ces chiffres ne reprennent pas les suivis réalisés dans le cadre des attentats de 2016.

2. Vous trouverez ci-dessous le tableau reprenant le nombre de suicides chez les policiers au cours des cinq dernières années.

De vermelde personeelsleden zijn enkel degene die door de dienst Stressteam van de federale politie zijn behandeld. De diagnoses werden gesteld op basis van klinische kenmerken die werden waargenomen, gebaseerd op de *Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders* (DSM 5).

Deze cijfers omvatten niet de opvolgingen die in het kader van de aanslagen van 2016 zijn uitgevoerd.

2. Hieronder vindt u de tabel met het aantal zelfmoorden bij politiemedewerkers gedurende de laatste vijf jaar.

Année/*Jaar*	Police Fédérale/*Federale Politie*	Police Locale/*Lokale Politie*	Total/*Totaal*
2015	5	15	20
2016	7	9	16
2017	2	7	9
2018	4	6	10
2019	4	5	9
2020 (provisoire/*voorlopig)*	1	3	4
Total/*Totaal*	23	45	68

Les chiffres définitifs pour l'année 2020 ne sont pas encore disponibles.

De volledige cijfers voor het jaar 2020 zijn nog niet beschikbaar.

3 et 4. En 2020, le nombre de personnes ayant au moins une période d'incapacité pour burn-out s'élève à 545 pour la police fédérale et à 1.254 pour la Police Locale.

On ne constate pas d'augmentation du nombre de burn-outs au cours des dernières années.

5. Des mesures préventives sont mises en place pour prévenir les problèmes psychosociaux au travail. Différents groupes de travail pour une prévention primaire ont été constitués. Des formations sont organisées pour le personnel et pour la ligne hiérarchique sur la sensibilisation et la prévention des problèmes psychosociaux rencontrés dans le cadre du travail.

Le Stressteam de la police fédérale intervient également en situation de crise pour prévenir le stress post traumatique. Ces accompagnements psychosociaux et psychothérapeutiques permettent une prise en charge de ces problèmes. Certaines zones de police disposent de leur propre Stressteam et/ou d'une équipe de *peer support* grâce à laquelle les collègues se soutiennent mutuellement. Les services internes et externes de prévention et de protection au travail jouent également un rôle important dans la prise en charge de ces problématiques, ainsi que les services provinciaux d'appui aux intervenants de première ligne.

DO 2020202107286

Question n° 208 de monsieur le député Franky Demon du 06 janvier 2021 (N.) à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Les arnaques au vaccin contre le COVID-19.

La directrice belge d'Europol, Catherine De Bolle a récemment mis en garde contre les arnaques aux vaccins contre le coronavirus. Selon elle, le risque que des criminels tentent d'exploiter l'énorme demande de vaccins contre le coronavirus est bien réel.

La directrice d'Europol a ajouté que des indices concrets dans ce sens ont déjà été détectés. Elle faisait allusion à des offres qui circulent sur les réseaux sociaux. Elle a également appelé à se préparer contre des vols. Lors du premier confinement, en effet, les transports de masques avaient été la cible de voleurs. Selon elle, une menace analogue plane sur les vaccins.

1. Des mesures de sécurité particulières sont-elles prises?

2. Des incidents ont-ils été constatés? Dans l'affirmative, de quelle nature? Combien d'incidents ont-ils été enregistrés et à quel endroit?

3 en 4. In 2020 waren er 545 medewerkers bij de federale politie en 1.254 medewerkers bij de Lokale Politie die arbeidsongeschikt waren door een 'burn-out'.

Er is de laatste jaren geen stijging van het aantal burn-outs.

5. Er zijn preventieve maatregelen ingevoerd om psychosociale problemen op het werk te vermijden. Verschillende werkgroepen werden opgericht voor een eerste preventie. Er worden opleidingen georganiseerd voor het personeel en de hiërarchie over de sensibilisering en preventie van psychosociale problemen op het werk.

Het Stressteam van de federale politie treedt ook op tijdens crisissituaties om hoge posttraumatische stress te voorkomen. Deze psychosociale en psychotherapeutische begeleidingen maken het mogelijk om problemen aan te pakken. Sommige politiezones hebben een eigen Stressteam of/en een team van *peer support* waarbij collega's elkaar onderling ondersteunen. Interne en externe diensten voor preventie en bescherming op het werk spelen eveneens een belangrijke rol bij de aanpak van deze problematiek, evenals provinciale ondersteuningsdiensten voor eerstelijns hulpverleners.

DO 2020202107286

Vraag nr. 208 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 06 januari 2021 (N.) aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Fraude met coronavaccins.

Belgisch Europol-directeur Catherine De Bolle waarschuwde onlangs voor misbruik van coronavaccins. "Er bestaat een reëel risico dat criminelen zullen proberen in te spelen op de immense vraag naar coronavaccins" klonk het.

De Europol-directeur zei ook dat er concrete aanwijzingen zijn dat dit het geval is. Ze had het over aanbiedingen die circuleren op de sociale media. Ook riep ze op om voorbereid te zijn op diefstal. In de eerste lockdown zagen we dit immers met de transporten van mondmaskers. Ook bij het vaccin is dit mogelijk het geval, waarschuwde ze.

1. Worden bijzondere veiligheidsmaatregelen genomen?

2. Werden incidenten vastgesteld? Zo ja, welke incidenten zijn er geweest, om hoeveel incidenten gaat het en waar hebben deze zich voorgedaan?

Réponse de la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 208 de monsieur le député Franky Demon du 06 janvier 2021 (N.):

1. La Police Judiciaire Fédérale (DJSOC) a développé un plan avec l'Agence fédérale pour les médicaments et les produits de santé (AFMPS) et la Justice (le magistrat de référence en matière de criminalité pharmaceutique et alimentaire) pour une approche multidisciplinaire du problème des faux vaccins. Cette approche vise à la fois sur l'approvisionnement en ligne des vaccins, les constatations faites par les douanes et par d'autres canaux.

2. À l'heure actuelle, me basant sur les informations qui m'ont été communiquées, aucun faux vaccin contre le coronavirus n'a été découvert en Belgique. Par ailleurs, nous n'avons reçu aucune information relative à des vols de vaccins.

Antwoord van de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 208 van de heer volksvertegenwoordiger Franky Demon van 06 januari 2021 (N.):

1. De Federale Gerechtelijke Politie (DJSOC) heeft samen met het Federaal Agentschap Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten (FAGG) en Justitie (de bijstandsmagistraat geneesmiddelen- en voedselcriminaliteit) een plan uitgewerkt om multidisciplinair de problematiek van de valse vaccins aan te pakken. Dit is zowel gericht op het aanbod van vaccins via digitale weg, de vaststellingen door de douane als vaststellingen via andere kanalen.

2. Volgens de informatie die ik heb gekregen is er tot op heden nog geen nep-vaccin tegen het coronavirus ontdekt in België. Bovendien hebben we geen informatie ontvangen over de diefstal van vaccins.

Secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité

DO 2020202105611

Question n° 2 de monsieur le député Steven Creyelman du 04 novembre 2020 (N.) à la secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité:

L'antisémitisme.

Comme le révèlent notamment des études de la *Fundamental Rights Agency*, il ne semble pas que le nombre d'incidents antisémites ait baissé ces dix dernières années. Selon l'étude, une large majorité des juifs interrogés considère que l'antisémitisme est particulièrement virulent sur l'internet et les médias sociaux. Toujours selon cette même étude, les juifs ne se sentent plus en sécurité en Europe et près de la moitié des répondants envisage d'émigrer. Près d'un juif sur deux déclare préférer ne pas afficher ouvertement des signes de sa judéité et renonce, par exemple, à porter la kippa.

1. Quelle a été, au cours de ces cinq dernières années, l'évolution du nombre d'incidents antisémites?

2. Quels sont les différents types d'incidents antisémites recensés au cours de la période concernée?

Staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit

DO 2020202105611

Vraag nr. 2 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 04 november 2020 (N.) aan de staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit:

Antisemitisme.

Het aantal antisemitische incidenten blijkt het jongste decennium niet bepaald gedaald te zijn, dat blijkt onder meer uit studies van het *Fundamental Rights Agency*. Uit die studies blijkt dat een ruime meederheid van de ondervraagde joden vindt dat antisemitisme vooral problematisch is op het internet en via sociale media. Nog volgens diezelfde studie voelen joden zich niet meer veilig in Europa en is voor bijna de helft van de ondervraagden emigratie een overweging. Daarbij liet bijna een op twee weten dat ze liever niet openlijk laten zien dat ze joods zijn, door bijvoorbeeld een keppeltje te dragen.

1. Welke is de evolutie van het aantal antisemitische incidenten over de laatste vijf jaar?

2. Welke zijn de verschillende soorten antisemitische incidenten tijdens de laatste vijf jaar?

3. Combien d'agressions physiques ont-elles été répertoriées?

4. Quelles sont, selon la motivation, les différentes catégories d'auteurs d'actes ou de propos antisémites?

5. Quelles sont les dix villes et communes où les incidents antisémites sont les plus nombreux?

6. Au cours de la période concernée, à combien de reprises UNIA s'est-elle constituée partie civile?

Réponse de la secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité du 18 mars 2021, à la question n° 2 de monsieur le député Steven Creyelman du 04 novembre 2020 (N.):

1. En 2019, en tout 79 incidents d'antisémitisme et/ou de négationnisme ont été signalés à Unia. Cela représente une diminution de 21 % par rapport à 2018 et une différence de -7 % en comparaison avec la moyenne des cinq dernières années.

Au cours des cinq dernières années, il y a eu respectivement 51 signalements d'incidents antisémites en 2015, 82 en 2016, 56 en 2017, 101 en 2018 et 79 en 2019.

2. Au cours des cinq dernières années, la moitié des incidents antisémites signalés étaient liés à des messages haineux sur Internet. Les médias sociaux sont le principal canal de propagation de l'antisémitisme. En outre, des actes de vandalisme ont été signalés dans les espaces publics, notamment des graffitis antisémites. Des incidents antisémites avec agressions verbales, menaces et coups et blessures se produisent également régulièrement. On a également signalé des cas d'antisémitisme dans l'enseignement.

3. Les informations suivantes sont disponibles au sujet des cas d'infractions pour la période 2015-2019:

- Conformément aux articles 532*bis* et 534*quater* du Code pénal, il y a eu vingt-neuf cas de dégradation de propriétés immobilières ou mobilières.

- Conformément à l'article 405*quater* du Code pénal, il y a eu neuf cas de coups et blessures.

4. Dans sa base de données, Unia n'enregistre aucune information sur le profil de l'auteur ni sur le motif. Unia n'a accès qu'aux noms et prénoms des auteurs et à leur genre.

5. Le top dix des villes qui connaissent le plus grand nombre d'incidents antisémites est le suivant:

3. In hoeveel gevallen was er sprake van fysiek geweld?

4. Welke zijn de verschillende dadergroepen naar motief?

5. Welke is de top tien van steden en gemeenten met betrekking tot antisemitische incidenten?

6. In hoeveel gevallen heeft UNIA zich de laatste vijf jaar burgerlijke partij gesteld?

Antwoord van de staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit van 18 maart 2021, op de vraag nr. 2 van de heer volksvertegenwoordiger Steven Creyelman van 04 november 2020 (N.):

1. In 2019 werden er in totaal 79 incidenten van antisemitisme en/of negationisme bij Unia gemeld. Dat is een daling van 21 % ten opzichte van 2018 en een verschil van -7 % in vergelijking met het gemiddelde van de afgelopen van vijf jaar.

Over de laatste vijf jaar waren er respectievelijk 51 meldingen in 2015, 82 meldingen in 2016, 56 meldingen in 2017, 101 meldingen in 2018 en 79 meldingen in 2019 van antisemitische incidenten.

2. Tijdens de laatste vijf jaar hielden de helft van de meldingen over antisemitische incidenten verband met haatboodschappen op het internet. Sociale media zijn het voornaamste kanaal voor de verspreiding van antisemitisme. Daarnaast waren er meldingen van vernielingen in de openbare ruimte, vooral over antisemitische graffiti. Antisemitische incidenten met verbale agressie, dreigementen en slagen en verwondingen komen ook regelmatig voor. Verder waren er meldingen van antisemitisme in het onderwijs.

3. Volgende informatie is beschikbaar over gevallen van verboden gedragingen voor de periode 2015-2019:

- Overeenkomstig artikel 532*bis* en 534*quater* van het Strafrechtelijk Wetboek, waren er negenentwintig gevallen van beschadiging van onroerende of roerende eigendommen;

- Overeenkomstig artikel 405*quater* van het Strafrechtelijk Wetboek waren er negen gevallen van slagen en verwondingen;

4. Unia slaat in haar database geen informatie op omtrent het daderprofiel noch het motief. Unia heeft enkel toegang tot de voor- en achternamen van de daders en hun geslacht.

5. De top tien steden met het grootste aantal antisemitische incidenten zijn:

Région de Bruxelles-Capitale/*Brussels Hoofdstedelijk Gewest*	6
Hasselt	3
Namur/*Namen*	3
Liège/*Luik*	3
Gand/*Gent*	2
Louvain/*Leuven*	2

6. Unia est compétent pour traiter les signalements d'antisémitisme et ouvre un dossier lorsque l'auteur du signalement sollicite une intervention ou un avis individuel. En ce qui concerne le nombre de dossiers en matière d'antisémitisme signalés chez Unia, les chiffres sont les suivants:

6. Unia is bevoegd om een meldingen van antisemitisme te behandelen en opent een dossier wanneer de melder een tussenkomst of een individueel advies vraagt. Wat het aantal dossiers rond antisemitisme bij Unia betreft gaat het om:

Région de Bruxelles-Capitale/*Brussels Hoofdstedelijk Gewest*	6
Hasselt	3
Namur/*Namen*	3
Liège/*Luik*	3
Gand/*Gent*	2
Louvain/*Leuven*	2

Au cours des cinq dernières années, Unia s'est constitué partie civile à plusieurs reprises dans le cadre d'incidents antisémites.

Unia a introduit une plainte avec constitution de partie civile quatre fois en 2015, une fois en 2016, six fois en 2018 et deux fois en 2019 respectivement.

La plupart de ces plaintes ont trait à de la violence verbale ou à des menaces. Les délits de haine viennent ensuite, à la deuxième place. Concernant la violence verbale ou les menaces, il s'agit principalement de déclarations antisémites sur Internet, alors que pour ce qui regarde les délits de haine, il s'agit principalement de vandalisme.

Unia heeft zich de laatste vijf jaar verschillende malen burgerlijke partij gesteld bij incidenten rond antisemitisme.

Respectievelijk diende Unia in 2015 vier keer, in 2016 een keer, in 2018 zes keer en in 2019 twee keer een klacht met burgerlijke partijstelling in.

De meeste van deze klachten betreffen verbaal geweld of dreigingen. Op de tweede plaats volgen haatmisdrijven. Bij verbaal geweld of dreigingen gaat het voornamelijk om antisemitische uitlatingen op het internet, terwijl het bij haatmisdrijven voornamelijk om vandalisme gaat.

DO 2020202107202

Question n° 31 de monsieur le député Michael Freilich du 22 décembre 2020 (N.) à la secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité:

La désignation d'un coordinateur de la lutte contre l'antisémitisme.

À l'instar de la Commission européennes, les Pays-Bas ont décidé, après une augmentation des incidents, de désigner un coordinateur de la lutte contre l'antisémitisme. Même s'il est fort regrettable qu'une telle mesure s'avère nécessaire, je salue le fait que les autorités néerlandaises prennent leurs responsabilités et entreprennent des démarches concrètes pour s'attaquer à ce terrible problème.

Dans notre pays, il y a également été appelé dans une proposition de résolution relative à la lutte contre l'antisémitisme du 10 décembre 2018, adoptée par le Sénat, mais un tel coordinateur n'a pas encore été désigné à ce jour.

1. Un coordinateur national de la lutte contre l'antisémitisme sera-t-il également désigné en Belgique?

2. Cette désignation interviendra-t-elle encore durant la première moitié de la législature?

Réponse de la secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité du 18 mars 2021, à la question n° 31 de monsieur le député Michael Freilich du 22 décembre 2020 (N.):

Le racisme doit être combattu sous toutes ses formes. Chaque incident est un de trop. Comme indiqué dans ma réponse du 18 mars 2021 à la question n° 2 du 4 novembre 2020 de monsieur Steven Creyelman (voir Bulletin actuel), nous constatons qu'en 2019 un total de 79 incidents d'antisémitisme et/ou de négationnisme ont été signalés auprès d'Unia. Cela représente une diminution de 21 % par rapport à 2018, et une différence de -7 % par rapport à la moyenne des cinq dernières années.

J'accorde actuellement la priorité absolue à la préparation du plan d'action national contre le racisme, qui reconnaît les différentes formes de racisme, comme l'antisémitisme notamment, et qui est basé sur l'adoption d'actions inclusives lorsque c'est possible, et d'actions spécifiques par groupe cible lorsqu'il est nécessaire. Il ne faut pas oublier que d'autres groupes peuvent également être la cible de discours de haine, de crimes de haine ou de discrimination.

DO 2020202107202

Vraag nr. 31 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 22 december 2020 (N.) aan de staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit:

Aanduiding antisemitisme coördinator.

Nederland gaat in navolging van de Europese Commissie een coördinator ter bestrijding van het antisemitisme aanduiden na een toename van incidenten. Hoewel het zeer spijtig is dat dit nodig blijkt te zijn, juich ik het toe dat de Nederlandse overheid haar verantwoordelijkheid neemt en concrete stappen zet om dit verschrikkelijke probleem aan te pakken.

In ons land werd in een voorstel van resolutie betreffende de bestrijding van antisemitisme van 10 december 2018, aangenomen door de Senaat, hier eveneens toe opgeroepen, maar tot op heden is dit nog niet gebeurd.

1. Zal er in België eveneens een nationale coördinator ter bestrijding antisemitisme aangeduid worden?

2. Zal dit nog plaatsvinden in de eerste helft van de legislatuur?

Antwoord van de staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit van 18 maart 2021, op de vraag nr. 31 van de heer volksvertegenwoordiger Michael Freilich van 22 december 2020 (N.):

Racisme dient in al zijn vormen bestreden te worden. Elk incident is er één te veel. Zoals meegegeven in mijn antwoord van 18 maart 2021 op vraag nr. 2 van 4 november 2020 van de heer Steven Creyelman (Zie huidig Bulletin) kunnen we vaststellen dat in 2019 in totaal 79 incidenten van antisemitisme en/of negationisme bij Unia gemeld werden. Dat is een daling van 21 % ten opzichte van 2018 en een verschil van -7 % in vergelijking met het gemiddelde van de afgelopen van vijf jaar.

Ik geef momenteel absolute prioriteit aan de voorbereiding van het nationaal actieplan tegen racisme, waarin de verschillende vormen van racisme, zoals antisemitisme, erkend worden en uitgegaan wordt van het principe "inclusieve acties waar mogelijk, doelgroepspecifieke acties waar nodig". Men mag namelijk niet vergeten dat ook andere groepen het onderwerp kunnen zijn van haatboodschappen, haatmisdrijven of discriminatie.

Au niveau national et européen, de nombreuses institutions ont notamment identifié les groupes suivants: la communauté juive, la communauté musulmane, les Roms, les personnes d'ascendance africaine et les migrants. Plusieurs institutions internationales ou supranationales ont nommé des coordinateurs spécifiques pour certains de ces groupes. L'OSCE et la Commission européenne ont toutes les deux nommé un coordinateur pour la lutte contre l'antisémitisme et un coordinateur pour la lutte contre l'islamophobie. Le Conseil de l'Europe a nommé un représentant spécial pour les crimes antisémites, antimusulmans et autres formes d'intolérance religieuse et de haine. En effet, de nombreux États membres suivent cet exemple.

Dans le cadre des travaux du Plan d'action national contre le racisme, j'accorderai une attention particulière aux besoins spécifiques de chaque groupe. La traduction concrète de cette intention se fera suite au résultat des nouvelles consultations politiques.

Op nationaal en Europees niveau worden door tal van instellingen in het bijzonder volgende groepen onderscheiden: joodse gemeenschap, moslimgemeenschap, Roma, personen van Afrikaanse afkomst en migranten. Verschillende internationale of supranationale instellingen hebben specifieke coördinatoren aangesteld voor een aantal van deze groepen. Zowel de OVSE als de Europese Commissie hebben een coördinator aangeduid voor de strijd tegen antisemitisme en een coördinator voor de strijd tegen moslimhaat. De Raad van Europa heeft een speciale vertegenwoordiger voor antisemitische, antimoslim- en andere vormen van religieuze onverdraagzaamheid en haatdelicten aangesteld. Tal van lidstaten volgen inderdaad dit voorbeeld.

Binnen het kader van de werkzaamheden van het Nationaal Actieplan tegen racisme zal ik bijzondere aandacht besteden aan de specifieke noden van elke groep. De concrete vertaling hiervan zal het resultaat zijn van verder politiek overleg.

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique

DO 2020202107506

Question n° 129 de monsieur le député Jasper Pillen du 20 janvier 2021 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Centre pour Illégaux Le Refuge de Bruges (QO 12597C).

Un foyer de coronavirus a été découvert fin décembre 2020 au Centre pour Illégaux de Bruges (CIB), qui a été fermé temporairement.

1. Quels sont les projets à court terme concernant le CIB Le Refuge?

2. Le dossier de la transmigration en Flandre du Nord-Ouest vous est connu. Le problème est que, malgré les efforts de la police maritime et de la police locale, les transmigrants arrêtés sont aussitôt relâchés. De la sorte, la pression sur la communauté locale ne se relâche pas. Voyez-vous à cet égard des possibilités de déployer la capacité libérée du CIB Le Refuge?

Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

DO 2020202107506

Vraag nr. 129 van de heer volksvertegenwoordiger Jasper Pillen van 20 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

CIB Refuge in Brugge (MV 12597C).

Eind december 2020 was er een corona-uitbraak in het Centrum voor illegalen Brugge (CIB). Het centrum werd tijdelijk gesloten.

1. Wat zijn de plannen op korte termijn met het CIB de Refuge?

2. De problematiek omtrent de transmigratie in Noord-West-Vlaanderen is u goed bekend. Problematisch is dat, ondanks de inzet van de scheepvaartpolitie en de lokale politie, opgepakte transmigranten meteen weer vrijgelaten worden. Op die manier wordt de druk op de lokale gemeenschap wel niet verminderd. Ziet u hier mogelijkheden voor de inzet van de vrijgekomen capaciteit van CIB de Refuge?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 129 de monsieur le député Jasper Pillen du 20 janvier 2021 (N.):

Après l'apparition d'un foyer de COVID dans le Refuge de Bruges, le centre a été temporairement fermé. Depuis le 5 janvier, le centre a été réouvert et les étrangers en séjour illégal peuvent à nouveau y être détenus dans le cadre d'un retour forcé. Le Refuge est donc à nouveau un centre fermé et il n'est pas prévu de le transformer en centre d'accueil ou en centre administratif de la police dans le cadre de la migration de transit.

En ce qui concerne l'approche de la migration de transit, j'applique une politique de détention différente de celle du passé. Dans le cadre de la précédente politique de détention, les transmigrants étaient en effet détenus pendant quelques jours, puis libérés. Ce n'est pas la politique que je poursuivrai. Une détention de quelques jours n'a pas d'effet dissuasif. Les dernières années l'ont clairement démontré. La conséquence a été que les interceptions n'ont pratiquement plus abouti à des détentions. J'ai récemment donné l'instruction à l'Office des étrangers de détenir à nouveau les transmigrants, notamment s'il existe une possibilité de retour dans le pays d'origine. Plus spécifiquement, l'accent sera également mis sur les personnes portant atteinte à l'ordre public. Le centre fermé de Bruges, tout que d'autres centres fermés sur le territoire, sera utilisé dans le cadre de cette politique de détention.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 129 van de heer volksvertegenwoordiger Jasper Pillen van 20 januari 2021 (N.):

Na de COVID uitbraak in de Refuge in Brugge, werd het centrum tijdelijk gesloten. Sinds 5 januari werd het centrum terug in gebruik genomen, en kunnen er opnieuw vreemdelingen in onwettig verblijf worden vastgehouden in het kader van gedwongen terugkeer. De Refuge doet dus opnieuw dienst als een gesloten centrum, en er zijn geen plannen om het om te vormen tot een opvangcentrum of een politioneel administratief centrum in het kader van transitmigratie.

Wat de aanpak van transitmigratie betreft, hanteer ik een ander vasthoudingsbeleid dan in het verleden. Onder het vroegere vasthoudingsbeleid werden transitmigranten inderdaad vastgehouden gedurende enkele dagen en nadien terug vrijgelaten. Dit is niet het beleid dat ik zal voeren. Vasthouding gedurende enkele dagen werkt namelijk niet ontradend. Dat is duidelijk gebleken in de voorbije jaren. Dat had dan ook tot gevolg dat er nadien bij intercepties bijna geen vasthoudingen meer volgden. Ik gaf recent de instructie aan DVZ om transitmigranten wél opnieuw vast te houden, nl. indien er een mogelijkheid tot terugkeer naar het land van herkomst is. Meer specifiek zal er ook gefocust worden op personen die de openbare orde verstoren. In dit vasthoudingsbeleid zal het gesloten centrum in Brugge gebruikt worden, net als andere gesloten centra op het grondgebied.

Afin de rendre possible cette politique de détention pendant cette crise de COVID, ces dernières semaines, j'ai visité plusieurs centres fermés. Le nombre limité de places de quarantaine a fait que, ces derniers mois, seul un nombre très limité de personnes ont pu être détenues. En consultation avec toutes les directions, il a été décidé d'augmenter la capacité de quarantaine de 14 places de 46 à 60 places à partir de la fin janvier, afin que davantage de personnes puissent à nouveau être détenues, en respectant évidemment encore pleinement toutes les mesures COVID en vigueur. En outre, l'Office des étrangers a acheté un certain nombre de machines de désinfection afin que les chambres de quarantaine usagées puissent être à nouveau prêtes à l'emploi plus rapidement - en un jour - et qu'il ne soit pas nécessaire d'attendre une entreprise spécialisée, ce qui peut parfois prendre plusieurs jours et pendant lequel ces chambres restent inutilisées. En ce qui concerne le centre fermé de Bruges, le nombre de places de quarantaine est passé de quatre à six.

Enfin, j'estime qu'il est important de miser non seulement sur la détention et le retour, mais aussi sur l'orientation et l'information des transmigrants qui ne peuvent pas retourner dans leur pays d'origine. C'est pourquoi l'équipe *outreach* de Fedasil sera étendue à d'autres régions de Belgique.

Om dit vasthoudingsbeleid mogelijk te maken nog tijdens deze COVID-crisis, bezocht ik de afgelopen weken verschillende gesloten centra. Het beperkte aantal quarantaineplaatsen zorgde er de voorbije maanden immers voor dat er slechts een zeer beperkt aantal personen kon worden vastgehouden. In overleg met alle directies werd besloten om de quarantainecapaciteit met 14 plaatsen te verhogen van 46 naar 60 vanaf eind januari, zodat er opnieuw meer mensen kunnen worden vastgehouden, uiteraard nog steeds met volledig respect voor alle geldende COVID-maatregelen. Bijkomend koopt de DVZ enkele desinfectiemachines aan zodat gebruikte quarantainekamers sneller opnieuw gebruiksklaar - binnen één dag - en men niet moet wachten op een gespecialiseerde firma, wat soms enkele dagen kan duren en tijdens welke periode deze kamers onbenut blijven. Wat specifiek het gesloten centrum van Brugge betreft, hier wordt het aantal quarantaineplaatsen opgetrokken van vier naar zes.

Tot slot vind ik het belangrijk om niet enkel in te zetten op vasthouding en terugkeer, maar ook op de oriëntatie en informatie van de transitmigranten die niet kunnen terugkeren naar hun land van herkomst. Daarom zal het outreachteam van Fedasil uitgebreid worden naar andere regio's in België.

DO 2020202107565

Question n° 131 de madame la députée Darya Safai du 22 janvier 2021 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le nombre de contaminations au coronavirus dans les services en charge de l'asile (QO 12717C).

Dans le cadre de la lutte contre le coronavirus, le gouvernement a imposé le télétravail obligatoire. Des exceptions sont autorisées pour les personnes dont la présence est indispensable, mais une attestation doit leur être délivrée. Plus les télétravailleurs seront nombreux, moins le coronavirus risquera de se propager.

1. Des rumeurs font état de la présence d'un foyer de contamination dans les services de Fedasil. Confirmez-vous cette information et quelle est l'origine de cette contamination?

DO 2020202107565

Vraag nr. 131 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 22 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Coronabesmettingen in de asieldiensten (MV 12717C).

In de strijd tegen het coronavirus heeft de overheid telewerken verplicht. Uitzonderingen zijn er voor mensen die echt nodig zijn op de werkvloer, maar die moeten dan wel een attest krijgen. Als meer mensen thuis werken, wordt de kans kleiner dat het coronavirus zich verder kan verspreiden.

1. Een gerucht doet de ronde dat er een besmettingshaard was binnen de Fedasil-diensten. Klopt dit en hoe dit kon gebeuren?

2. Combien d'infections au coronavirus ont-elles été recensées parmi les membres du personnel des services en charge de l'asile: Fedasil, Commissariat général aux réfugiés et aux apatrides, Conseil du Contentieux des Étrangers et Office des étrangers? Combien de membres du personnel ont-ils dû, en conséquence, s'absenter pour maladie?

3. Le télétravail est obligatoire. Dans quelle mesure cette obligation est-elle respectée par les différents services en charge de l'asile? En matière de télétravail, quelle est la règle au sein de ces services et depuis quelle date est-elle appliquée?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 131 de madame la députée Darya Safai du 22 janvier 2021 (N.):

Les membres du personnel qui ont été infectés par le coronavirus sont priés de le signaler s'ils ont déjà été sur le lieu de travail afin de pouvoir procéder au traçage des contacts. Les membres du personnel qui télétravaillaient n'ont pas à le faire. L'employeur n'est donc pas toujours informé de la cause de l'absence pour cause de maladie. Il n'est donc pas possible de donner une réponse complètement correcte. Cependant, je peux déjà signaler que pour Fedasil, 153 personnes, soit 7 % des effectifs totaux (2.152 et pour le CGRA, 30 collaborateurs ont été testés positifs et se sont absentés avec un certificat médical.

Les services d'asile ont évidemment recours au télétravail dans toute la mesure du possible. Toutefois, certains services nécessitent la présence de collaborateurs ou d'interprètes lors des auditions ou dans les centres. Afin de limiter les déplacements du demandeur et du personnel, les choses sont arrangées à distance autant que possible.

2. Hoeveel coronabesmettingen werden er vastgesteld bij personeelsleden bij de asieldiensten: Fedasil, Commissariaat-generaal voor de Vluchtelingen en de Staatlozen, Raad voor Vreemdelingenbetwistingen en dienst Vreemdelingenzaken? Hoeveel personeelsleden bleven hierdoor ziek thuis?

3. De overheid verplicht telewerken. In welke mate wordt deze maatregel opgevolgd door de verschillende asieldiensten? Wat is de regel bij de asieldiensten op het vlak van telewerken en sinds wanneer wordt deze toegepast?

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 131 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 22 januari 2021 (N.):

Aan personeelsleden die besmet zijn met het coronavirus wordt gevraagd dit te melden als ze voordien op de werkvloer aanwezig zijn geweest om zo aan contactopsporing te kunnen doen. Personeelsleden die in telewerk waren hoeven dit niet te doen. De werkgever wordt dus niet altijd op de hoogte gebracht van de oorzaak van de afwezigheid wegens ziekte. Het is bijgevolg niet mogelijk hier een volledig correct antwoord op te geven. Wel kan ik reeds meegeven dat voor Fedasil er 153 personen ofwel 7 % van het personeelstotaal (2.152 en voor het CGVS 30 medewerkers positief getest werden en afwezig waren met ziekteattest.

Bij de asieldiensten wordt er vanzelfsprekend zoveel als mogelijk getelewerkt. Voor bepaalde diensten is de aanwezigheid van medewerkers bij verhoren of in de centra en tolken wel vereist. Voor de zaken die van op afstand kunnen worden geregeld, gebeurt dit ook om zo de verplaatsingen van zowel de verzoeker als van het personeel te beperken.

DO 2020202107569

Question n° 132 de madame la députée Darya Safai du 22 janvier 2021 (N.) au secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique:

Le nombre de contaminations au coronavirus dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile (QO 12716C).

Dans le cadre de la crise sanitaire, les centres d'accueil pour demandeurs d'asile continuent à appliquer des mesures strictes en matière de prévention et d'hygiène (tant pour le personnel que pour les résidents).

Tout comme pour les autres habitants du pays, ces mesures prises par le gouvernement fédéral influent aussi sur l'existence des demandeurs d'asile, limitant par exemple leurs contacts rapprochés ou les obligeant à se mettre en quarantaine en cas de contact à haut risque. Le port du masque est obligatoire dans tous les centres d'accueil (sauf dans la chambre personnelle) tant pour les résidents que pour le personnel.

À Bruxelles, au centre d'enregistrement (Petit-Château), tous les nouveaux arrivants sont soumis à un test de dépistage covid-19. Les demandeurs ne sont transférés vers un centre d'accueil qu'après quelques jours de séjour et pour autant qu'aucun symptôme de la maladie n'ait été observé. Conformément à la stratégie nationale de dépistage, les contacts à haut risque sont aussi soumis à de nouveaux tests.

1. En 2020 et jusqu'à aujourd'hui, combien de patients covid ont-ils été identifiés dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile?

2. Au cours de cette même période, combien de contaminations ont-elles été recensées parmi les membres du personnel de ces centres?

3. Au cours de la période concernée, combien de nouveaux arrivants ont-ils subi un test de dépistage du covid-19 au centre d'enregistrement de Bruxelles? Combien de contaminations ont-elles été constatées? Des infections au variant britannique du coronavirus ont-elles déjà été observées dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile et au centre d'enregistrement à Bruxelles (Petit-Château)?

DO 2020202107569

Vraag nr. 132 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 22 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing:

Coronabesmettingen in de asielcentra (MV 12716C).

In het kader van de coronacrisis blijven de opvangcentra voor asielzoekers strikte maatregelen hanteren op vlak van preventie en hygiëne (zowel voor het personeel als voor de bewoners).

Zoals voor iedereen in België, hebben de maatregelen genomen door de federale overheid ook een invloed op de asielzoekers, zoals bijvoorbeeld het beperken van de nauwe contacten of het in quarantaine gaan bij een hoog risicocontact. Het dragen van een mondmasker is verplicht in alle opvangcentra (behalve in de persoonlijke kamer), zowel voor de bewoners als het personeel.

In het aanmeldcentrum (het Klein Kasteeltje) in Brussel worden alle nieuwkomers getest op COVID-19. Na een eerste opvang van enkele dagen in het aanmeldcentrum, en enkel indien men geen enkel teken van ziekte vertoont, worden de asielzoekers naar een opvangcentrum gestuurd. In navolging van de nationale teststrategie worden ook hoog-risicocontacten ook opnieuw getest.

1. Hoeveel mensen werden intussen bevestigd als coronapatiënt in de asielcentra in 2020 tot op heden?

2. Hoeveel besmettingen werden er vastgesteld bij de personeelsleden in de asielcentra in 2020 tot op heden?

3. Hoeveel nieuwkomers werden in het aanmeldcentrum in Brussel getest op COVID-19 in 2020 tot op heden? Hoeveel besmettingen werden er vastgesteld? Werden er reeds besmettingen van het Britse variant van het coronavirus vastgesteld in de asielcentra en in het aanmeldcentrum (het Klein Kasteeltje) in Brussel?

Réponse du secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique du 08 février 2021, à la question n° 132 de madame la députée Darya Safai du 22 janvier 2021 (N.):

Au cours des derniers mois, des foyers de COVID sont apparus parmi les résidents de plusieurs centres d'accueil. Cependant, ceux-ci ont toujours été rapidement maîtrisés. Chaque foyer a été signalé aux autorités sanitaires comme l'exigent les directives applicables. Du 15 mars 2020 au 15 janvier 2021, le nombre de tests positifs dans les centres d'accueil était de 1.403. Pour éviter que des personnes contaminées n'entrent dans le réseau d'accueil, les demandeurs d'asile sont testés au centre d'enregistrement. Ainsi, depuis le 27 avril 2020, 4.933 personnes ont été testées pour la COVID-19 au centre d'enregistrement. 187 d'entre elles, 3,8 % donc, ont été testées positives.

Antwoord van de staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing van 08 februari 2021, op de vraag nr. 132 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Darya Safai van 22 januari 2021 (N.):

In verschillende opvangcentra zijn in de voorbije maanden COVID uitbraken geweest onder de bewoners. Deze werden echter steeds snel terug onder controle gekregen. Elke uitbraak werd gemeld aan de desbetreffende gezondheidsautoriteit volgens de geldende richtlijnen. Het aantal positieve testen in de opvangcentra is 1.403 van 15 maart 2020 tot 15 januari 2021. Om te vermijden dat besmette personen het opvangnetwerk binnenkomen, worden personen getest in het aanmeldcentrum. Zo werden sinds 27 april 2020, 4.933 personen voor COVID-19 getest in het aanmeldcentrum. 187, zijnde 3,8 %, onder hen werden positief getest.

Secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord

Staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee

DO 2020202107248

Question n° 24 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 04 janvier 2021 (N.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Gravage du vélo. - Perte de la garantie.

Dans le cadre de la prévention des vols de vélos, différentes zones de police proposent de faire graver son vélo. Cela permet de retrouver facilement le propriétaire lorsqu'un vélo marqué est retrouvé après un vol. Or le gravage du cadre du vélo entraînerait la suspension de la garantie. Plusieurs fabricants de vélos proposent en effet une garantie d'usine complémentaire lors de l'achat d'un vélo (électrique).

1. Des consommateurs ont-ils signalé au SPF Économie ne plus pouvoir faire appel aux dispositions de la garantie parce qu'ils ont fait graver leur vélo? Dans l'affirmative, de combien de consommateurs s'agit-il? S'agissait-il en l'espèce de la garantie d'usine ou de la garantie légale?

DO 2020202107248

Vraag nr. 24 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 04 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Garantie graveren fiets.

Ter preventie van fietsdiefstallen bieden verschillende politiezones de mogelijkheid aan om een fiets te laten graveren. Als de gemerkte fiets na diefstal teruggevonden wordt, kan op die manier de eigenaar gemakkelijk worden opgespoord. Wel zou het graveren van de fiets de garantie doen vervallen. Verschillende fabrikanten geven namelijk nog een bijkomende fabrieksgarantie bij de aankoop van een (elektrische) fiets.

1. Heeft de FOD Economie meldingen ontvangen van consumenten die door het graveren van hun fiets geen beroep meer kunnen doen op hun garantie? Zo ja, hoeveel? Gaat het dan over de fabrieksgarantie of wettelijke garantie?

2. Le gravage du vélo peut-il, selon vous, entraîner la suspension de la garantie légale?

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 08 février 2021, à la question n° 24 de monsieur le député Jef Van den Bergh du 04 janvier 2021 (N.):

1. Jusqu'à présent, la Direction générale de l'Inspection économique n'a reçu, via son Point de contact, aucun signalement de la part de consommateurs qui, après avoir fait graver leur vélo, n'auraient plus pu faire appel à leur droit à la garantie.

2. Faire graver un vélo n'a aucun impact sur le droit du consommateur à la garantie.

Il existe une exception au principe général précité, à savoir la situation dans laquelle le défaut résulterait précisément de la gravure du vélo et ne serait dès lors évidemment pas couvert par la garantie légale.

2. Kan het graveren van een fiets volgens u ervoor zorgen dat consumenten geen recht meer hebben op hun wettelijke garantie?

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 08 februari 2021, op de vraag nr. 24 van de heer volksvertegenwoordiger Jef Van den Bergh van 04 januari 2021 (N.):

1. De Algemene Directie Economische Inspectie heeft tot op heden geen meldingen ontvangen, via Het Meldpunt, van consumenten, die, nadat zij hun fiets hadden laten graveren, geen beroep meer konden doen op hun garantierecht.

2. Het laten graveren van een fiets heeft geen invloed op het garantierecht van de consument.

Op het voorgaande algemene principe bestaat één uitzondering, met name de situatie waar het gebrek net door het laten graveren van de fiets ontstond en het dan uiteraard ook niet gedekt wordt door de wettelijke garantie.

DO 2020202107273

Question n° 25 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 janvier 2021 (Fr.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La lutte contre le smishing (QO 11312C).

Les fraudes bancaires par SMS, alias le *smishing*, sont en forte hausse depuis quelques mois. Cette fraude visant à extorquer de l'argent sur les comptes bancaires via des SMS ou des e-mails touche surtout les personnes n'étant pas habituées au digital et qui tombent plus facilement dans ce piège.

Les victimes ne sont que rarement remboursées par leurs banques et la procédure est particulièrement longue car la règle des cas par cas est appliquée. Afin de protéger les consommateurs contre ce genre d'arnaque, il faut absolument trouver des solutions.

1. Quelles mesures seront envisagées pour lutter contre les fraudes bancaires par SMS?

2. En attendant, quelles sont les possibilités pour se protéger à l'heure actuelle contre le *smishing*? Quid des victimes?

DO 2020202107273

Vraag nr. 25 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Strijd tegen smishing (MV 11312C).

Sinds enkele maanden neemt het aantal gevallen van bankfraude per sms, ook bekend als smishing, fors toe. Die vorm van fraude, waarbij men tracht om via sms- of e-mailberichten geld van bankrekeningen af te halen, treft voornamelijk personen met beperkte digitale vaardigheden, die gemakkelijker in die val trappen.

De slachtoffers worden maar zelden door hun banken terugbetaald en aangezien elk geval afzonderlijk behandeld wordt, duurt de procedure bijzonder lang. Er moeten absoluut oplossingen gevonden worden om de consumenten tegen die vorm van oplichting te beschermen.

1. Welke maatregelen worden er overwogen om bankfraude per sms tegen te gaan?

2. Wat kan men ondertussen doen om zich tegen smishing te beschermen? Wat wordt er voor de slachtoffers gedaan?

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 09 février 2021, à la question n° 25 de madame la députée Kattrin Jadin du 06 janvier 2021 (Fr.):

La sensibilisation et la prévention sont essentielles dans la lutte contre le *smishing*. Différentes autorités publiques sont actives en la matière, telles que le Centre pour la cybersécurité Belgique, via son site *safeonweb.be*, et le SPF Économie.

Le SPF Économie met en garde contre le *smishing* via son site web et les réseaux sociaux.

Le SPF Économie aide également à diffuser les campagnes de sensibilisation et lance aussi ses propres campagnes. La campagne "Évitez les pièges" a ainsi été lancée le 11 septembre 2020. Son objectif est de sensibiliser la population à trois formes très fréquentes de fraude en ligne, y compris le *smishing*.

Nous allons poursuivre ces efforts et également prévoir une communication commune avec Febelfin au printemps.

Le meilleur conseil pour se protéger est de ne pas cliquer et de ne pas réagir au message.

Il est conseillé aux victimes de *smishing* de déposer un signalement sur le Point de contact. Si elles ont communiqué des données bancaires, il leur est recommandé d'appeler Card Stop et de prendre contact avec leur banque ou société de carte de crédit.

Si elles ont perdu de l'argent, il est également indiqué de faire une déclaration auprès de leur zone de police locale. Les faux messages, y compris les faux SMS, peuvent être transmis à *suspect@safeonweb.be*.

Dans le cas du *smishing*, la législation prévoit en fait depuis le 9 août 2018 deux cas dans lesquels la banque doit assumer la perte financière. Dans le premier cas, il s'agit des clients qui n'ont pas pu constater le paiement frauduleux avant qu'il n'ait lieu.

La banque est ici obligée d'indemniser les pertes financières du client à condition que celui-ci ait respecté les conditions d'utilisation de la banque. Il doit signaler sans délai la perte, le vol ou l'utilisation abusive à la banque.

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 09 februari 2021, op de vraag nr. 25 van mevrouw de volksvertegenwoordiger Kattrin Jadin van 06 januari 2021 (Fr.):

Sensibiliseren en preventie zijn essentieel in het bestrijden van smishing. Verschillende overheidsdiensten zijn hierin actief zoals het Centrum voor Cybersecurity Belgium via zijn site *safeonweb.be* en de FOD Economie.

De FOD Economie waarschuwt via persberichten, zijn website en de sociale netwerken voor smishing.

De FOD Economie helpt tevens bij het verspreiden van sensibiliseringscampagnes en lanceert ook eigen campagnes. Zo werd op 11 september 2020 de bewustmakingscampagne "Trap niet in de val" gelanceerd. Het doel van deze campagne is om de bevolking te sensibiliseren voor drie veel voorkomende vormen van online fraude, waaronder ook smishing.

Wij zullen deze inspanningen verder zetten en plannen in het voorjaar ook een gezamenlijke communicatie met Febelfin.

Het beste advies om zich te beschermen is niet te klikken en niet te reageren op het bericht.

Slachtoffers van smishing worden aangeraden om bij het Meldpunt een melding in te dienen. Indien ze bankgegevens doorgegeven hebben, worden ze geadviseerd om Cardstop te bellen en contact op te nemen met hun bank of kredietkaartmaatschappij.

Indien ze geld verloren hebben is het ook aangewezen om een aangifte in te dienen bij de lokale politiezone. Valse berichten, ook valse sms-berichten, kan je doorsturen naar *verdacht@safeonweb.be.*

In het geval van smishing voorziet de wetgeving sinds 9 augustus 2018 in feite in twee gevallen waarin de bank het financieel verlies dient te dragen. In het eerste geval gaat het over klanten die de frauduleuze betaling niet konden vaststellen voordat ze plaatsvond.

De bank is hier verplicht om de financiële verliezen van de cliënt volledig te vergoeden op voorwaarde dat de cliënt de gebruiksvoorwaarden van de bank heeft nageleefd. Hij dient het verlies, diefstal of onrechtmatig gebruik tijdig aan de bank te melden.

Le second cas concerne les clients qui ont effectivement pu constater l'utilisation abusive de l'instrument de paiement avant qu'un paiement n'ait lieu. S'il n'est pas question de négligence grave dans le chef du client, la banque doit assumer la perte financière, après déduction d'une franchise de 50 euros.

Les personnes ayant des réclamations concernant le remboursement par leur banque peuvent s'adresser à l'ombudsman en conflits financiers.

In het tweede geval gaat het over klanten die het onrechtmatig gebruik van het betaalinstrument wel konden vaststellen voordat een betaling plaatsvond. Als er geen sprake is van grove nalatigheid in hoofde van de klant, dient de bank het financieel verlies te dragen, na aftrek van een franchise van 50 euro.

Personen die klachten hebben over de terugbetaling door hun bank kunnen terecht bij de Ombudsdienst voor Financiële Diensten.

DO 2020202107280

Question n° 26 de monsieur le député Sander Loones du 06 janvier 2021 (N.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

La provision interdépartementale pour la lutte contre le coronavirus (QO 12053C).

En 2020, une provision interdépartementale de quatre milliards d'euros a été constituée dans le cadre des douzièmes provisoires pour lutter contre la crise du COVID-19.

Dès lors que l'année 2020 est terminée, j'aimerais vous demander un récapitulatif général des domaines auxquels cette provision a été affectée.

1. Pourriez-vous fournir par thème politique (par ministre, service public fédéral, mesure, etc.) un aperçu général de l'affectation de ces moyens? Merci de fournir un récapitulatif global (toutes tranches de douzièmes provisoires confondues) complété par un récapitulatif mensuel (date à laquelle la dépense a été comptabilisée).

2. a) Pourriez-vous, détailler notamment les points suivants?

Quelle a été précisément la part de cette provision (récapitulatif global pour les différentes tranches de douzièmes provisoires pour l'ensemble de 2020, plus un aperçu mensuel) effectivement dépensée pour financer:

- le pass de la SNCB Hello Belgium;

- l'extension du congé de quarantaine décidée sur proposition du ministre de l'Emploi;

- l'achat de seringues pour l'inoculation des vaccins (quantités commandées, fournies, payées);

- les vaccins contre le COVID-19 (quantités commandées, fournies, payées);

DO 2020202107280

Vraag nr. 26 van de heer volksvertegenwoordiger Sander Loones van 06 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Interdepartementale provisie voor de strijd tegen corona (MV 12053C).

In 2020 werd, in het kader van de voorlopige twaalfden, voor 4 miljard euro interdepartementale provisie voorzien om de strijd tegen de COVID-19-crisis te kunnen voeren.

Nu dit jaar 2020 is afgerond, wens ik u graag te vragen een algemeen detailoverzicht over de inzet van deze middelen te geven.

1. Kunt u een algemeen overzicht geven, per beleidsthema (per minister, federale overheidsdienst, maatregel, enz.) waaraan deze middelen werden besteed? Graag een totaaloverzicht (alle schijven voorlopige twaalfden gecombineerd) en daarnaast een overzicht per maand (wanneer werd de uitgave geboekt).

2. a) Kunt u onder meer ook een verder detailoverzicht geven over de volgende punten?

Hoeveel van deze provisie werd precies en effectief besteed aan (graag totaaloverzicht voor alle schijven voorlopige twaalfden van het ganse jaar 2020, en daarnaast ook een overzicht per maand) de financiering van:

- de Hello Belgium treinpas;

- het op voorstel van de minister van Werk uitgebreide quarantaineverlof;

- de aanschaf van injectienaalden om de vaccins toe te dienen (hoeveel besteld, geleverd, betaald);

- de COVID-19-vaccins (hoeveel besteld, geleverd, betaald);

b) Pourriez-vous fournir la référence de l'arrêté royal (ou des différents arrêtés royaux) sur la base duquel les moyens ont été prélevés dans la provision corona 2020 pour payer les vaccins contre le COVID-19?

c) Quelle est la part des 279 millions d'euros effectivement payée aux fournisseurs de vaccins?

d) Quelle est la part des 33,5 millions de vaccins déjà livrée?

3. Les autorités ont également développé des outils de communication spécifiques à l'occasion de la pandémie.

a) Quel a été le budget prévu à cet égard pour toute l'année 2020?

b) Quel a été le montant mensuel des dépenses effectives? Pour quelles campagnes?

c) Quel a été le montant dépensé pour la campagne de promotion de l'application mobile Coronalert?

d) Quel a été le montant dépensé pour la campagne "Une équipe de 11 millions"?

4. Une adaptation de la dernière tranche des douzièmes provisoires a été approuvée pour doter les cabinets de crédits supplémentaires.

a) Outre ces moyens (entre l'entrée en fonction du gouvernement et le 31 décembre 2020), d'autres moyens de la provision interdépartementale ont-ils aussi servi à financer ces frais de cabinet? À concurrence de quel montant?

b) Quel a été le montant de ces crédits de cabinet supplémentaires finalement utilisé?

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 05 février 2021, à la question n° 26 de monsieur le député Sander Loones du 06 janvier 2021 (N.):

Je renvoie l'honorable membre à la réponse donnée en commission des Finances et du Budget du 24 février 2021 (*Compte Rendu Intégral*, Chambre, 2020-2021, CRIV 55 COM 384).

b) Kunt u het koninklijk besluit (of verschillende koninklijke besluiten) meedelen waarmee u de middelen uit de coronaprovisie 2020 heeft gehaald om de coronavaccins te betalen?

c) Hoeveel van de 279 miljoen euro is daadwerkelijk al betaald aan de vaccin-leveranciers?

d) Hoeveel van de 33,5 miljoen vaccins zijn al geleverd?

3. Naar aanleiding van de pandemie werd ook specifieke overheidscommunicatie uitgewerkt.

a) Hoeveel werd in totaliteit hiervoor voorzien voor het ganse jaar 2020?

b) Hoeveel werd daarvan per maand effectief besteed? Aan welke campagnes?

c) Hoeveel werd besteed aan een campagne voor de Coronalert-applicatie?

d) Hoeveel werd besteed aan de campagne "Een team, 11 miljoen Belgen"?

4. Een aanpassing van de laatste schijf van voorlopige twaalfden werd gestemd om bijkomende kabinetskredieten te voorzien.

a) Werden daarnaast (vanaf de start van de regering tot 31 december 2020) ook middelen van de interdepartementale provisie gebruikt om deze kabinetskosten te financieren? Hoeveel?

b) Hoeveel van de extra voorziene kabinetskredieten werden uiteindelijk benut?

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 05 februari 2021, op de vraag nr. 26 van de heer volksvertegenwoordiger Sander Loones van 06 januari 2021 (N.):

Ik verwijs het geachte lid naar het antwoord dat werd gegeven in de commissie Financiën en Begroting van 24 februari 2021 (*Integraal Verslag*, Kamer, 2020-2021, CRIV 55 COM 384).

DO 2020202107343

Question n° 27 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 11 janvier 2021 (N.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Licences 4G octroyées.

Le 20 octobre 2020, la Cour des Comptes a déposé auprès du Parlement flamand son rapport sur l'examen du budget flamand 2021 et du deuxième ajustement budgétaire pour 2020.

La Cour des Comptes se réfère à cet égard aux décisions de 2013 du Comité de concertation relatives aux trois licences 4G octroyées. Il était prévu que 20 % des recettes (72 millions d'euros) seraient reversés aux communautés mais, à ce jour, sept années après la décision donc, rien n'a encore été reversé.

1. Pouvez-vous confirmer ce montant? Pouvez-vous répartir le montant total par communauté et par année?

2. Pouvez-vous préciser pourquoi la part des communautés n'a pas encore été reversée à ces dernières?

3. Quelles mesures prendrez-vous pour que, lors de l'octroi de prochaines licences (par ex. 5G), les montants correspondants soient reversés correctement et en temps opportun aux communautés?

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 09 février 2021, à la question n° 27 de monsieur le député Wouter Vermeersch du 11 janvier 2021 (N.):

Je renvoie la réponse à cette question à la ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste (question n° 166 du 23 mars 2021).

DO 2020202107343

Vraag nr. 27 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 11 januari 2021 (N.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Gegunde 4G-licenties.

Op 20 oktober 2020 diende het Rekenhof haar verslag in bij het Vlaams Parlement over het onderzoek van de Vlaamse begroting voor 2021 en van de tweede aanpassing van de begroting voor 2020.

Het Rekenhof verwijst daarbij naar de beslissingen uit 2013 van het overlegcomité over de drie gegunde 4G-licenties. Daarbij moest 20 % van de ontvangsten (72 miljoen euro) worden doorgestort aan de gemeenschappen, maar tot nu, zeven jaar na de beslissing, werd niets doorgestort.

1. Kunt u deze bedragen bevestigen? Graag een opsplitsing van het totaalbedrag per gemeenschap en per jaar?

2. Kunt u verduidelijken waarom het aandeel van de gemeenschappen nog niet werd doorgestort aan de gemeenschappen?

3. Welke maatregelen zult u nemen zodat toekomstige licenties (bijv. 5G) wel tijdig en correct worden doorgestort aan de gemeenschappen?

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 09 februari 2021, op de vraag nr. 27 van de heer volksvertegenwoordiger Wouter Vermeersch van 11 januari 2021 (N.):

Ik verwijs voor het antwoord op deze vraag naar de minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post (vraag nr. 166 van 23 maart 2021).

DO 2020202107384

Question n° 28 de monsieur le député Marco Van Hees du 13 janvier 2021 (Fr.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Taux d'investissement public des différents niveaux de pouvoir.

L'exposé général du budget 2021 formule, en sa page 8, l'objectif suivant: "Dans le cadre du plan de relance et de transition susmentionné, la part des investissements publics sera accrue. L'objectif est d'atteindre un taux d'investissement public de 4 % du PIB pour l'ensemble des pouvoirs publics d'ici 2030".

1. Je désire connaître le niveau d'investissement public, en montants et pourcentages du produit intérieur brut (PIB), en ce qui concerne les années 2019 et 2020:

- pour l'ensemble du pays;
- pour l'Entité I;
- pour l'Entité II.

2. Pour l'Entité II, je désire connaître les montants et pourcentages du PIB:

- pour l'ensemble des pouvoirs locaux;
- pour les différentes régions et communautés séparément.

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 10 février 2021, à la question n° 28 de monsieur le député Marco Van Hees du 13 janvier 2021 (Fr.):

La réponse à cette question a été transmise directement à l'honorable membre. Étant donné son caractère de pure documentation, il n'y a pas lieu de l'insérer au *Bulletin des Questions et Réponses*, mais elle peut être consultée au greffe de la Chambre des représentants (service des Questions parlementaires).

DO 2020202107384

Vraag nr. 28 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 13 januari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Publieke investeringsratio van de verschillende beleidsniveaus.

In de algemene toelichting bij de begroting 2021 wordt er op bladzijde 8 de volgende doelstelling vermeld: "In het kader van het voormelde relance- en transitieplan wordt het aandeel van de overheidsinvesteringen opgetrokken. Tegen 2030 wordt er gestreefd naar een publieke investeringsratio van 4 % voor de gezamenlijke overheid."

1. Graag vernam ik het aandeel van de overheidsinvesteringen, in bedragen en percentages van het bruto binnenlands product (bbp) en voor de jaren 2019 en 2020:

- voor het land als geheel;
- voor entiteit I;
- voor entiteit II.

2. Voor entiteit II zou ik graag de bedragen en percentages van het bbp vernemen:

- voor alle lokale overheden;
- voor elk van de Gewesten en Gemeenschappen apart.

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 10 februari 2021, op de vraag nr. 28 van de heer volksvertegenwoordiger Marco Van Hees van 13 januari 2021 (Fr.):

Het antwoord op deze vraag is het geachte Kamerlid rechtstreeks toegestuurd. Gezien het louter documentaire karakter ervan wordt het niet in het *Bulletin van Vragen en Antwoorden* opgenomen maar ligt het ter inzage bij de griffie van de Kamer van volksvertegenwoordigers (dienst Parlementaire Vragen).

DO 2020202107980

Question n° 44 de monsieur le député Vincent Scourneau du 10 février 2021 (Fr.) à la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord:

Budget pour la future composante Cyber de la Défense.

Dans son exposé de politique générale du 4 novembre 2020, la ministre de la Défense, Madame Dedonder, nous fait part de sa volonté de développer, à l'horizon de cinq ans, une toute nouvelle composante au sein de notre armée, la composante Cyber.

Si la création de cette nouvelle composante se basera sur les services de cybersécurité déjà existants, le développement d'une nouvelle composante ne se fait pas sans un investissement conséquent.

Quel budget pensez-vous pouvoir allouer au développement de cette nouvelle composante Cyber?

Réponse de la secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord du 10 février 2021, à la question n° 44 de monsieur le député Vincent Scourneau du 10 février 2021 (Fr.):

Je vous informe que la réponse à cette question relève des compétences de la ministre de la Défense (question n° 194 du 22 mars 2021).

DO 2020202107980

Vraag nr. 44 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 10 februari 2021 (Fr.) aan de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee:

Budget voor de toekomstige Cybercomponent van Defensie.

In haar beleidsverklaring van 4 november 2020 heeft minister van Defensie Dedonder aangekondigd dat ze binnen vijf jaar een gloednieuwe component voor ons leger wil ontwikkelen, de Cybercomponent.

Hoewel die nieuwe component de reeds bestaande diensten voor cyberveiligheid zal omvatten, kan een nieuwe component niet ontwikkeld worden zonder een aanzienlijke investering.

Welk budget overweegt u uit te trekken voor de ontwikkeling van die nieuwe Cybercomponent?

Antwoord van de staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee van 10 februari 2021, op de vraag nr. 44 van de heer volksvertegenwoordiger Vincent Scourneau van 10 februari 2021 (Fr.):

Ik deel u mee dat het antwoord op deze vraag tot de bevoegdheden van de minister van Defensie behoort (vraag nr. 194 van 22 maart 2021).

IV. Sommaire par ministre et mentionnant l'objet.

IV. Inhoudsopgave volgens minister met vermelding van het onderwerp.

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
				Premier ministre **Eerste minister**	
2020202107254	05-01-2021	31	**Michel De Maegd**	Journée nationale de commémoration des victimes de génocides. - Résolution (QO 11971C). Nationale dag ter herdenking van de slachtoffers van genocides. - Resolutie. (MV 11971C)	29
				Vice-premier ministre et ministre de l'Économie et du Travail **Vice-eersteminister en minister van Economie en Werk**	
2020202105426	29-10-2020	4	**Roberto D'Amico**	La résistance des coopératives aux chocs économiques. Bestendigheid van coöperaties tegen economische schokken.	31
2020202105772	06-11-2020	25	**Gaby Colebunders**	Projets pilotes en matière d'organisation du travail innovatrice. Pilootprojecten innovatieve arbeidsorganisatie.	36
2020202106127	13-11-2020	53	**Nadia Moscufo**	Contrôle du respect des mesures contre le coronavirus dans les entreprises (QO 10284C). Toezicht op de naleving van de coronamaatregelen in de bedrijven (MV 10284C).	37
2020202106858	07-12-2020	112	**Leen Dierick**	Black Friday en Belgique. Black Friday in België.	38
2020202107004	15-12-2020	120	**Steven Creyelman**	La cybersécurité durant la crise du coronavirus. Cyberveiligheid tijdens de coronacrisis.	41
2020202107035	15-12-2020	121	**Patrick Prévot**	L'augmentation des prix dans les magasins durant le second confinement. Prijsstijgingen in de winkels tijdens de tweede lockdown.	42
2020202107041	15-12-2020	123	**Kathleen Verhelst**	Les avis injustement négatifs des internautes. Onrechtmatige negatieve e-reviews.	43
2020202107067	17-12-2020	125	**Franky Demon**	Code de conduite des serruriers (QO 11650C). Gedragscode slotenmakers (MV 11650C).	45
2020202107090	17-12-2020	133	**Roberto D'Amico**	Conditionner les aides aux grandes entreprises (QO 11764C). Verbinden van voorwaarden aan het verlenen van steun aan grote bedrijven (MV 11764C).	47
2020202107194	22-12-2020	135	**Emmanuel Burton**	Les investissements de GSK. Investeringen van GSK.	48
2020202107212	22-12-2020	138	**Reccino Van Lommel**	Modification de codes NACE-BEL. De NACE-BEL-wijzigingen.	51
2020202107238	28-12-2020	140	**Michel De Maegd**	Inspection fédérale de l'Emploi. - Contrôles en période de crise sanitaire (QO 11877C). Federale Arbeidsinspectie.- Controles tijdens de gezondheidscrisis (MV 11877C).	52

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2020202107261	05-01-2021	141	**Sigrid Goethals**	Les indemnités versées aux membres du comité de gestion de l'ONEM. RVA. - Vergoedingen leden beheerscomité.	54
2020202107266	05-01-2021	142	**Ben Segers**	Équipes ECOSOC. - Effectifs. ECOSOC-teams. - Personeelsbezetting.	56
2020202107316	08-01-2021	144	**Emir Kir**	Le contrôle du télétravail dans les entreprises. Controle op telewerk in de bedrijven.	58
2020202107326	08-01-2021	145	**François De Smet**	L'application de la loi améliorant la situation des travailleurs du secteur culturel (QO 12210C). Toepassing van de wet tot verbetering van de toestand van de werknemers in de culturele sector (MV 12210C).	59
2020202107327	11-01-2021	146	**Ellen Samyn**	Le banc d'épreuves des armes. Proefbank wapens.	61
2020202107336	11-01-2021	147	**Leen Dierick**	Les faux bureaux de recouvrement. Valse incassobureaus.	63
2020202107346	11-01-2021	148	**Leen Dierick**	Dropshipping. Dropshipping.	65
2020202105749	14-01-2021	162	**Nawal Farih**	Médicaments sans prescription. Medicijnen zonder voorschrift.	34
2020202107413	14-01-2021	166	**Leen Dierick**	L'octroi d'une réduction par le fabricant après l'achat. Korting door fabrikant na aankoop.	67
2020202107415	14-01-2021	168	**Nathalie Dewulf**	Les actes d'agression sur le lieu de travail. Agressie op de werkvloer.	69
2020202107418	14-01-2021	171	**Ellen Samyn**	Caisse auxiliaire de paiement des allocations de chômage. Hulpkas voor Werkloosheid.	71
2020202107782	02-02-2021	205	**Evita Willaert**	Le chômage temporaire pour force majeure inhérente à des raisons médicales (QO 12360C). Tijdelijke werkloosheid omwille van medische overmacht (MV 12360C).	72
2020202107783	02-02-2021	206	**Evita Willaert**	Le chômage temporaire pour des demi-journées (QO 12554C). Tijdelijke werkloosheid voor halve dagen (MV 12554C).	73
2020202107793	02-02-2021	207	**Evita Willaert**	Coopération entre le VDAB et le FOREM (QO 12553C). Samenwerking tussen VDAB en FOREM (MV 12553C).	75
2020202107794	02-02-2021	208	**Evita Willaert**	Violence et harcèlement au travail (QO 13052C). Geweld en intimidatie op het werk (MV 13052C).	76
2020202107795	02-02-2021	209	**Sophie Thémont**	L'éventuel remboursement des aides publiques octroyées à Ryanair (QO 12392C). Eventuele terugbetaling van de aan Ryanair verleende overheidssteun. (MV 12392C)	78
2020202108031	11-02-2021	234	**Leen Dierick**	La situation difficile des libraires indépendants (QO 13372C). De moeilijke positie van zelfstandige dagbladhandelaars (MV 13372C).	80

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur		Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord			
2020202108032	11-02-2021	235	**Leen Dierick**		L'assurance responsabilité civile obligatoire pour les entrepreneurs en bâtiment (QO 13408C). De verplichte verzekering burgerlijke aansprakelijkheid aannemers (MV 13408C).	82
			Vice-Première ministre et ministre des Affaires étrangères, des Affaires européennes et du Commerce extérieur, et des Institutions culturelles fédérales **Vice-eersteminister en minister van Buitenlandse Zaken, Europese Zaken en Buitenlandse Handel, en de Federale Culturele Instellingen**			
2020202106830	04-12-2020	137	**Tomas Roggeman**		Incidence du télétravail sur les espaces de travail nécessaires au sein de votre (vos) administration(s). Impact telewerk op benodigde werkplekken van uw administratie(s).	84
2020202107186	21-12-2020	163	**Emmanuel Burton**		Les GAFA. Internetreuzen.	85
2020202107294	07-01-2021	165	**Georges Dallemagne**		La situation au Nigeria. Toestand in Nigeria.	87
2020202107359	12-01-2021	167	**Emmanuel Burton**		La fin du mandat au Conseil de Sécurité des Nations Unies. Afloop van het Belgisch mandaat in de VN-Veiligheidsraad.	89
2020202107590	25-01-2021	174	**Jan Briers**		Les institutions culturelles et la nomination du CEO de BOZAR (QO 12854C). Culturele instellingen. - CEO BOZAR (MV 12854C).	90
2020202107628	26-01-2021	178	**Kattrin Jadin**		Les attaques de Boko Haram (QO 11788C). Aanvallen van Boko Haram (MV 11788C).	92
2020202107663	27-01-2021	185	**Michel De Maegd**		Le bilan de l'incendie survenu à BOZAR (QO 12956C). Balans van de brand in BOZAR (MV 12956C).	93
			Vice-premier ministre et ministre de la Mobilité **Vice-eersteminister en minister van Mobiliteit**			
2020202107233	28-12-2020	252	**François De Smet**	*	Les exceptions au permis de conduire européen (QO 11875C). Uitzonderingen op het Europese rijbewijs (MV 11875C).	13
2020202107255	05-01-2021	253	**Joris Vandenbroucke**	*	Les accidents aux passages à niveau. Spoorwegovergangen. - Ongevallen.	13
2020202107257	05-01-2021	254	**Eric Thiébaut**	*	SNCB. - Montant supplémentaire vélo. NMBS. - Fietssupplement.	15
			Vice-premier ministre et ministre des Finances, chargé de la Coordination de la lutte contre la fraude **Vice-eersteminister en minister van Financiën, belast met de Coördinatie van de fraudebestrijding**			

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2020202105623	04-11-2020	46	**Dieter Vanbesien**	Une réglementation prudentielle comme moyen permettant de sortir de la spirale négative entre les banques et le changement climatique. Prudentiële regelgeving als middel tot het doorbreken van de negatieve spiraal tussen banken en klimaatverandering.	97
2020202105651	05-11-2020	49	**Greet Daems**	Secteur des combustibles fossiles. - Placements et subventions. Fossiele brandstofsector. - Beleggingen en subsidies.	100
2020202106568	23-11-2020	99	**Marco Van Hees**	La composition des cabinets et le risque de confusion d'intérêts. De samenstelling van de kabinetten en het risico op belangenvermenging.	102
2020202106602	24-11-2020	101	**Barbara Pas**	Composition des cellules stratégiques. De samenstelling van de beleidscellen.	104
2020202106607	24-11-2020	103	**Barbara Pas**	Parc automobile de la cellule stratégique. Het wagenpark van de beleidscel.	105
2020202106984	14-12-2020	138	**Emir Kir**	L'inégalité fiscale dans le domaine numérique en Belgique. Fiscale ongelijkheid op de digitale markt in België.	106
2020202107170	21-12-2020	152	**Benoît Piedboeuf**	Impôt des personnes physiques. - Rentes viagères. - Capital abandonné. Personenbelasting. - Lijfrente. - Afstand van kapitaal.	108
2020202107187	21-12-2020	153	**Emmanuel Burton**	Les fermetures d'agences Belfius. Sluiting van Belfiuskantoren.	110
2020202107281	06-01-2021	160	**Steven Matheï**	Traitement fiscal des virements effectués dans le cadre de l'initiative SOS RELIEF. Belastbaarheid overschrijvingen SOS RELIEF.	111
2020202107314	08-01-2021	163	**Wouter Vermeersch**	La perception des droits de succession. Inning successierechten.	113
2020202105445	11-01-2021	165	**Kattrin Jadin**	Les avis de sécurité négatifs à l'encontre de douaniers. Negatieve veiligheidsadviezen voor douaniers.	95
2020202107380	13-01-2021	171	**Ellen Samyn**	Fonctionnement du SECAL. Werking DAVO.	118
2020202107550	21-01-2021	183	**Ortwin Depoortere**	L'armement des douaniers. De wapenuitrusting van douaniers.	119
			Vice-premier ministre et ministre des Affaires sociales et de la Santé publique Vice-eersteminister en minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid		
2020202105408	29-10-2020	7	**Els Van Hoof**	Le réseau de signalement des incidents dus à la drogue. Drugsincidentennetwerk.	120
2020202106766	01-12-2020	239	**Ellen Samyn**	Sécurité sociale. - Budgets. Sociale zekerheid. - Budgetten.	123
2020202106943	10-12-2020	266	**Steven Matheï**	Le régime de compensation des cotisations ONSS et les clubs de football. RSZ-compensatieregeling voetbalclubs.	125

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
				* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord	
2020202107053	16-12-2020	292	**Caroline Taquin**	Stock de sang critique. Kritieke bloedvoorraad.	126
2020202107134	18-12-2020	303	**Sophie Thémont**	Télétravail. Telewerk.	127
2020202107250	04-01-2021	317	**Valerie Van Peel**	* La loi du 5 mai 2019 améliorant l'indemnisation des victimes de l'amiante. Wet van 5 mei 2019 tot verbetering schadeloosstelling asbestslachtoffers.	16
2020202107251	04-01-2021	318	**Valerie Van Peel**	* Le nombre de victimes reconnues de l'amiante. Aantal erkende asbestslachtoffers.	17
2020202107252	04-01-2021	319	**Frieda Gijbels**	Sciensano. - Enquête auprès des hôpitaux. Sciensano. - Clinical survey.	129
2020202107259	05-01-2021	320	**Sigrid Goethals**	* Le commissaire corona du gouvernement et son équipe. De regeringscommissaris corona en zijn commissariaat.	18
2020202107260	05-01-2021	321	**Dominiek Sneppe**	* La distribution des vaccins. De verdeling van de vaccins.	19
2020202107268	05-01-2021	322	**Frieda Gijbels**	* Rapport du KCE. - Plans d'urgence hospitaliers. Rapport KCE. - Ziekenhuisnoodplannen.	20
2020202107269	05-01-2021	323	**Frieda Gijbels**	Rapport du KCE. - Nombre de patients hospitalisés dans le cadre la pandémie de COVID-19. Rapport KCE. - Cijfers patiënten ziekenhuizen COVID-19-pandemie.	130
2020202107279	06-01-2021	325	**Thierry Warmoes**	* Réforme de la législation relative au SMUR. - Imprécisions quant au coût du matériel (QO 11904C). Hervorming wetgeving MUG. - Onduidelijkheid inzake kosten materiaal (MV 11904C).	21
2020202107310	07-01-2021	328	**Ellen Samyn**	La publication des rapports chiffrés du SPF Sécurité sociale. Rapportering cijfergegevens sociale zaken.	132
2020202107457	18-01-2021	340	**Steven Creyelman**	Les utilisateurs de l'application Coronalert. COVID-19. - Gebruikers corona-app.	133
				Vice-Première ministre et ministre de la Fonction publique, des Entreprises publiques, des Télécommunications et de la Poste Vice-eersteminister en minister van Ambtenarenzaken, Overheidsbedrijven, Telecommunicatie en Post	
2020202107334	11-01-2021	77	**Leen Dierick**	Cartes de carburant. Tankkaarten.	134
2020202107344	11-01-2021	78	**Leen Dierick**	Enchère 5G. - Couverture minimum. Veiling 5G. - Minimale dekking.	137
2020202107348	11-01-2021	79	**Jef Van den Bergh**	Numéros d'urgence en cas de panne Storing noodnummers.	139
2020202107601	26-01-2021	84	**Sigrid Goethals**	L'examen linguistique de Selor. Taalexamen Selor.	142
2020202107602	26-01-2021	85	**Sigrid Goethals**	Le suivi de l'évolution du taux de présence du personnel des SPF. Monitoring aanwezigheden personeel FOD's.	143

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2020202107634	26-01-2021	89	**Sigrid Goethals**	Commissaires et délégués du gouvernement. Regeringscommissarissen en regeringsafgevaardigden.	145
			Vice-premier ministre et ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord **Vice-eersteminister en minister van Justitie, belast met de Noordzee**		
2020202105676	05-11-2020	50	**Sophie Thémont**	La lutte contre la traite des êtres humains pendant la crise COVID-19. Strijd tegen mensenhandel tijdens de coronacrisis.	146
2020202105838	06-11-2020	64	**Dries Van Langenhove**	Retour de combattants partis en Syrie. Terugkerende Syriëstrijders.	149
2020202105946	10-11-2020	89	**Marijke Dillen**	La narco-criminalité à Anvers. - Chiffres des saisies de drogues. Drugscriminaliteit Antwerpen. - Cijfers drugsvangsten.	150
2020202105950	10-11-2020	92	**Marijke Dillen**	Le constat des récidives dans le cadre des violences visant les services de police et de secours. Geweld tegen politie en hulpdiensten. - Vaststelling recidivisme.	150
2020202105988	10-11-2020	102	**Marijke Dillen**	Les demandes de grâce. Gratieverzoeken.	153
2020202106631	24-11-2020	164	**Nabil Boukili**	La numérisation de la justice. Digitalisering van justitie.	156
2020202107263	05-01-2021	224	**Ben Segers**	La procédure de notification de MENA en cas d'interceptions par la police. - Le rôle du Service des Tutelles. Aanmeldingsprocedure NBMV's bij intercepties door politie. - Rol van de dienst Voogdij.	159
2020202107265	05-01-2021	225	**Ben Segers**	Le personnel domestique diplomatique victime de la traite des êtres humains. Diplomatiek huispersoneel als slachtoffers van mensenhandel.	164
2020202107267	05-01-2021	226	**Ben Segers**	La capacité des services de police dans le cadre de la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains. De capaciteit bij de politiediensten in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel.	166
2020202107288	07-01-2021	228	**Kristien Van Vaerenbergh**	Procès-verbaux "corona". Corona-pv's.	169
2020202107328	11-01-2021	234	**Caroline Taquin**	Le manque d'experts judiciaires. Tekort aan gerechtsdeskundigen.	169
2020202107331	11-01-2021	235	**Barbara Pas**	Écoutes et hacking par les services de sûreté. Afluisteren en hacken door veiligheidsdiensten.	171
2020202107354	12-01-2021	238	**Emmanuel Burton**	La circulation en Mer du Nord. Scheepvaart op de Noordzee.	172
2020202106303	20-01-2021	247	**Bert Wollants**	La protection des mammifères marins. Bescherming van zeezoogdieren.	154

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2020202107499	20-01-2021	251	**Stefaan Van Hecke**	Remboursement de sommes dues aux copropriétaires pendant la crise du coronavirus (QO 12201C). Terugbetaling tegoeden mede-eigenaars tijdens coronacrisis (MV 12201C).	173
2020202107826	03-02-2021	296	**Kattrin Jadin**	La lutte contre le viol (QO 12915C). Strijd tegen verkrachting. (MV 12915C)	176
2020202107827	03-02-2021	297	**Kattrin Jadin**	Les suicides en prison (QO 12865C). Zelfmoorden in de gevangenis. (MV 12865C)	179
2020202107829	03-02-2021	298	**Kattrin Jadin**	L'échange de données ADN (QO 12864C). Uitwisseling van DNA-gegevens. (MV 12864C)	181
			Ministre des Classes moyennes, des Indépendants, des PME et de l'Agriculture, des Réformes institutionelles et du Renouveau démocratique **Minister van Middenstand, Zelfstandigen, KMO's en Landbouw, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing**		
2020202107625	26-01-2021	86	**Barbara Pas**	Les représentants supplémentaires des entités fédérées dans les organes fédéraux d'administration ou de gestion. Bijkomende vertegenwoordigers van de deelstaten in federale bestuurs- of beheersorganen.	183
			Ministre des Pensions et de l'Intégration sociale, chargée des Personnes handicapées, de la Lutte contre la pauvreté et de Beliris **Minister van Pensioenen en Maatschappelijke Integratie, belast met Personen met een beperking, Armoedebestrijding en Beliris**		
2020202106557	23-11-2020	33	**Gaby Colebunders**	La composition des cabinets et le risque de confusion d'intérêts. De samenstelling van de kabinetten en het risico op belangenvermenging.	184
2020202106602	24-11-2020	35	**Barbara Pas**	Composition des cellules stratégiques. De samenstelling van de beleidscellen.	186
2020202106607	24-11-2020	36	**Barbara Pas**	Parc automobile de la cellule stratégique. Het wagenpark van de beleidscel.	188
2020202106618	24-11-2020	38	**Barbara Pas**	La composition du personnel des cabinets. Personeelssamenstelling kabinetten.	189
2020202106709	26-11-2020	45	**Ellen Samyn**	Signature de contrats et documents par les aveugles et les malvoyants (QO 10501C). Het ondertekenen van contracten en documenten door blinden en slechtzienden (MV 10501C).	190
2020202106988	14-12-2020	57	**Emir Kir**	COVID-19. - Droits des personnes âgées. COVID-19. - Rechten van ouderen.	192
2020202107172	21-12-2020	61	**Evita Willaert**	Nombre de personnes dépendant des CPAS durant la crise du coronavirus. Aantal OCMW-gerechtigden tijdens de coronacrisis.	195
2020202107244	04-01-2021	66	**Wouter Raskin**	Fonds Beliris. - Affectation des moyens. Belirisfonds. - Aanwending van middelen.	196

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur		Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord			
2020202107258	05-01-2021	68	**Steven Matheï**	*	Crise du coronavirus. - Indépendants néerlandais résidant en Belgique et dépendant de l'aide sociale. Coronacrisis. - In België wonende Nederlandse zelfstandigen afhankelijk van sociale bijstand.	22
2020202107285	06-01-2021	69	**Steven Matheï**	*	Les moyens pour l'aide alimentaire du SPP IS. Middelen voedselhulp POD MI.	23
2020202107753	01-02-2021	83	**Sophie Thémont**		La lutte contre le problème du sans-abrisme au niveau européen. Aanpak van de daklozenproblematiek op Europees niveau.	197
			Ministre de la Défense **Minister van Defensie**			
2020202107321	08-01-2021	87	**Jasper Pillen**		Incidents au laser aux alentours des aéroports militaires. Laser-incidenten rond militaire luchthavens.	198
			Ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique **Minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing**			
2020202107245	04-01-2021	199	**Yoleen Van Camp**		Nombre de migrants en transit en 2020. Aantal transmigranten in 2020.	200
2020202107253	04-01-2021	200	**Michel De Maegd**		Le bilan de la nuit de la Saint-Sylvestre (QO 11923C). Balans van nieuwjaarsavond. (MV 11923C)	201
2020202107262	05-01-2021	201	**Anneleen Van Bossuyt**		Mesures de lutte contre le coronavirus. - Distinction opérée entre les logements de location touristique. Onderscheid in coronamaatregelen voor verhuur logies.	203
2020202107264	05-01-2021	202	**Ben Segers**		La procédure de signalement des MENA en cas d'interception par la police. Aanmeldingsprocedure NBMV's bij intercepties door politie.	205
2020202107267	05-01-2021	203	**Ben Segers**		La capacité des services de police dans le cadre de la lutte contre la traite et le trafic des êtres humains. De capaciteit bij de politiediensten in de strijd tegen mensenhandel en mensensmokkel.	210
2020202107276	06-01-2021	204	**Georges Dallemagne**		Les interventions policières durant les fêtes de fin d'année. Politie-interventies tijdens de eindejaarsfeesten.	213
2020202107277	06-01-2021	205	**Michael Freilich**		La déclaration en ligne d'incidents antisémites. Online aangifte antisemitisme.	213
2020202107283	06-01-2021	206	**Tim Vandenput**		Le taux d'absentéisme pour maladie au sein de la police intégrée. Geïntegreerde politie. - Ziekteverzuim.	215
2020202107284	06-01-2021	207	**Barbara Pas**		Le stress chez les policiers. Stress bij politieagenten.	216
2020202107286	06-01-2021	208	**Franky Demon**		Les arnaques au vaccin contre le COVID-19. Fraude met coronavaccins.	218

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.

* Question sans réponse
* Vraag zonder antwoord

Secrétaire d'État à l'Égalité des genres, à l'Égalité des chances et à la Diversité, adjointe au ministre de la Mobilité
Staatssecretaris voor Gendergelijkheid, Gelijke Kansen en Diversiteit, toegevoegd aan de minister van Mobiliteit

2020202105611	04-11-2020	2	**Steven Creyelman**	L'antisémitisme. Antisemitisme.	219
2020202107202	22-12-2020	31	**Michael Freilich**	La désignation d'un coordinateur de la lutte contre l'antisémitisme. Aanduiding antisemitisme coördinator.	222

Secrétaire d'État à l'Asile et la Migration, chargé de la Loterie Nationale, adjoint à la ministre de l'Intérieur, des Réformes institutionnelles et du Renouveau démocratique
Staatssecretaris voor Asiel en Migratie, belast met de Nationale Loterij, toegevoegd aan de minister van Binnenlandse Zaken, Institutionele Hervormingen en Democratische Vernieuwing

2020202107246	04-01-2021	115	**Yoleen Van Camp**	*	Nombre de demandes d'asile au Petit-Château. Aantal aanvragen Klein Kasteeltje.	24
2020202107247	04-01-2021	116	**Yoleen Van Camp**	*	Centres fermés. - Déploiement du Masterplan. Gesloten centra. - Uitrol masterplan.	24
2020202107270	06-01-2021	117	**Kattrin Jadin**	*	Centre d'accueil Spa. - Avis de sécurité défavorables (QO 11286C). Opvangcentrum te Spa. - Negatieve veiligheidsadviezen. (MV 11286C)	25
2020202107271	06-01-2021	118	**Kattrin Jadin**	*	La surveillance de la Manche par drones (QO 11287C). Surveilleren van het Kanaal door middel van drones. (MV 11287C)	26
2020202107272	06-01-2021	119	**Kattrin Jadin**	*	Le suivi médical des réfugiés au centre de Jalhay-Stockay (QO 11786C). Medische zorg voor vluchtelingen in het opvangcentrum van Jalhay-Stockay (MV 11786C).	27
2020202107275	06-01-2021	120	**Simon Moutquin**	*	Les chiffres relatifs à la politique d'éloignement durant la crise sanitaire. Cijfers over het verwijderingsbeleid tijdens de coronacrisis.	28
2020202107506	20-01-2021	129	**Jasper Pillen**		Centre pour Illégaux Le Refuge de Bruges (QO 12597C). CIB Refuge in Brugge (MV 12597C).	223
2020202107565	22-01-2021	131	**Darya Safai**		Le nombre de contaminations au coronavirus dans les services en charge de l'asile (QO 12717C). Coronabesmettingen in de asieldiensten (MV 12717C).	225
2020202107569	22-01-2021	132	**Darya Safai**		Le nombre de contaminations au coronavirus dans les centres d'accueil pour demandeurs d'asile (QO 12716C). Coronabesmettingen in de asielcentra (MV 12716C).	227

Secrétaire d'État au Budget et à la Protection des consommateurs, adjointe au ministre de la Justice, chargé de la Mer du Nord
Staatssecretaris voor Begroting en Consumentenbescherming, toegevoegd aan de minister van Justitie, belast met de Noordzee

DO DO	Date Datum	Question n° Vraag nr.	Auteur Auteur	Objet Voorwerp	Page Blz.
			* Question sans réponse * Vraag zonder antwoord		
2020202107248	04-01-2021	24	**Jef Van den Bergh**	Gravage du vélo. - Perte de la garantie. Garantie graveren fiets.	228
2020202107273	06-01-2021	25	**Kattrin Jadin**	La lutte contre le smishing (QO 11312C). Strijd tegen smishing (MV 11312C).	229
2020202107280	06-01-2021	26	**Sander Loones**	La provision interdépartementale pour la lutte contre le coronavirus (QO 12053C). Interdepartementale provisie voor de strijd tegen corona (MV 12053C).	231
2020202107343	11-01-2021	27	**Wouter Vermeersch**	Licences 4G octroyées. Gegunde 4G-licenties.	233
2020202107384	13-01-2021	28	**Marco Van Hees**	Taux d'investissement public des différents niveaux de pouvoir. Publieke investeringsratio van de verschillende beleidsniveaus.	234
2020202107980	10-02-2021	44	**Vincent Scourneau**	Budget pour la future composante Cyber de la Défense. Budget voor de toekomstige Cybercomponent van Defensie.	235